mini-loto TIRAGE VENDREDI LE 14 AVRIL
96900 21 gagnants de $5,000.
6900 168 gagnants de $500.
900 1701 gagnants de $100.

LE SOLEIL

68 PAGES — 76e ANNEE — No 9. — QUEBEC, SAMEDI 15 AVRIL 1972 — PRIX VINGT CENTS

DOCTEURS
REMY BEAULIEU - J.Ls LaBARRE
OPTOMETRISTES
376 du Roi, ch. 208. Tél.: 524-2413
(En haut Régie des Alcools)



Pour la première fois — et probablement pour la dernière — le président des Etats-Unis, M. Richard Nixon, a siégé à la Chambre des Communes en compagnie du premier ministre Trudeau.

Bourassa tente de rassurer la population

Le conflit s'enlise

Situation critique dans certains hôpitaux

Le premier ministre du Québec, M. Robert Bourassa, a donné l'assurance, hier soir, que son gouvernement ne fera aucune concession au Front commun intersyndical de nature à léser les droits de l'ensemble des Québécois.

S'adressant pour la première fois à la population depuis le début de la grève des 200,000 employés des secteurs public et parapublic, M. Bourassa n'a pas écarté la possibilité de l'adoption d'une mesure législative spéciale pour régler le conflit, insistant cependant sur la nécessité d'en arriver à un règlement négocié.

Répondant à M. Bourassa, les dirigeants du front commun ont affirmé qu'ils désiraient reprendre de "véritables" négociations, mais que c'est au gouvernement à faire le premier geste en répondant au compromis sur les salaires fait par les syndicats avant de quitter la table de négociations.

Les dirigeants syndicaux ont mis en garde le gouvernement contre la tentation de passer une loi spéciale "qui ne réglera rien".

D'autre part, le gouvernement a conservé l'initiative de la situation, hier, en annonçant que cinq nouvelles requêtes pour outrage au tribunal avaient été déposées. Le nombre de ces requêtes se chiffre maintenant à 14 et sept autres devaient s'ajouter, aujourd'hui, pour un total de 21.

(Les détails et autres photos, pages 2, 3, 5, 6, 22 et 35).

Pour leur part, les grévistes ont décidé, hier, de sensibiliser la population en organisant une série de manifestations ayant pour conséquence de perturber la circulation durant des heures, dans toute la région de Québec.

Par ailleurs, tandis que la majorité des hôpitaux généraux continuent de tenir relativement bien le coup, la situation s'aggrave dans les institutions pour malades chroniques et psychiatriques et risque même d'atteindre l'état de crise, au cours de la fin de semaine, dans certaines institutions privées pour enfants.

Enfin, les inconvénients causés par cette grève générale sont différents selon les endroits. Le commerce commence à se ressentir passablement de cet arrêt de travail et ce sont les chauffeurs de taxi et les restaurateurs qui sont les plus touchés.



Les manifestations au Parlement et dans les rues ont servi de moyen de sensibilisation des citoyens, hier.

Indépendance politique du Canada

Nixon fait la déclaration attendue par Ottawa

La deuxième journée du président des Etats-Unis au Canada s'est soldée hier, d'une part, par une déclaration de Nixon affirmant le droit légitime du Canada à l'indépendance économique, alors que d'autre part il signait un accord portant sur la qualité des eaux des Grands Lacs.

L'accord sur la qualité des eaux des Grands Lacs représente une dépense globale de $2.7 à $3 milliards au cours des cinq prochaines années pour le gouvernement américain. Dès cette année, les Etats-Unis consacreront d'ailleurs $400 millions au projet de dépollution.

Conformément à la politique suivie jusqu'ici par le gouvernement canadien, Ottawa a une fois de plus cédé le pas à Washington et laissé aux Américains le soin d'annoncer les décisions importantes. Tôt ce matin, le Canada n'avait pas encore fait connaître le montant de sa contribution qu'on estime de beaucoup inférieure d'ailleurs à celle des Etats-Unis.

Quoi qu'il en soit, les Américains ont déjà réussi à déterminer qu'il faudra dépenser aproximativement $2 milliards au cours des cinq prochaines années pour donner aux municipalités des systèmes adéquats de traitement des eaux, de même que $700 millions à $1 milliard pour contrôler la pollution émanant de sources industrielles.

Par ailleurs, dans un discours fort apprécié de la plupart des parlementaires canadiens, Richard Nixon a établi en termes non équivoques que les Etats-Unis comprennent l'attitude du Canada qui veut se libérer de la domination américaine en matière économique.

Adoptant un ton des plus conciliants, le chef de la Maison Blanche a déclaré que les Américains comprennent d'autant plus les sentiments des Canadiens qu'ils les ont eux-mêmes entretenus longtemps à l'endroit de l'Europe, jusqu'à la première Grande Guerre.

Dans un autre secteur, MM. Trudeau et Nixon ont convenu de chercher à faire démarrer cette vieille bagnole qui a nom relations commerciales canado - américaines ou plus précisément pacte de l'automobile.

Toutefois, ils n'ont pas étudié la question en détail et n'ont pas non plus décidé de reprendre les négociations rompues par les Américains en février dernier. En fait, ils se sont simplement entendus pour revoir le dossier et déterminer s'il n'y a pas lieu de modifier certaines clauses.

Autres nouvelles, pages 20, 31 et 32

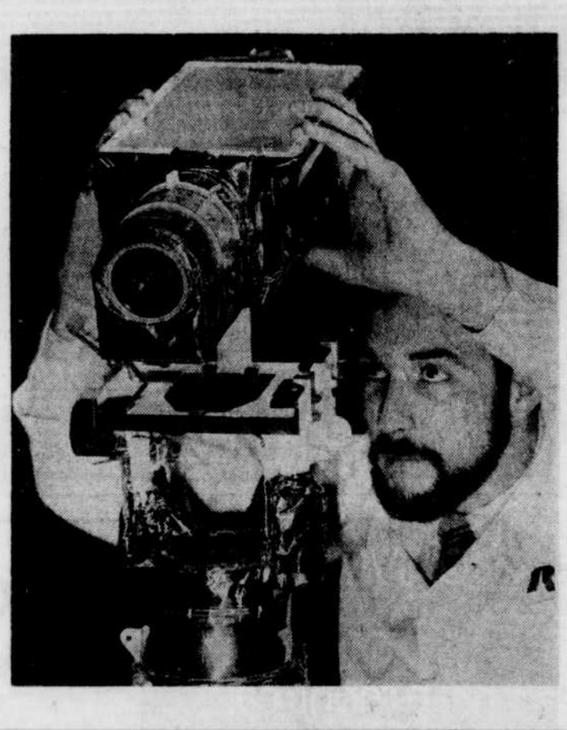
Conséquemment, il leur a été impossible d'arrêter la date de reprise des négociations. En milieu officiel, on souhaite cependant que cette date soit fixée le plus tôt possible.

Quant au premier ministre Trudeau, il a profité de l'occasion pour faire l'éloge des Etats-Unis et répondre à ses détracteurs qui l'accusent de poursuivre des politiques anti-américaines.

Images plus claires

Un ingénieur de RCA examine la caméra de TV couleur qui, contrôlée de Houston, au Texas, permettra de suivre les activités de l'équipage d'Apollo - 16. Par contre, l'amélioration de la qualité des images transmises en direct de la Lune sera beaucoup plus redevable à un processus électronique qui sera utilisé pour la première fois, le 16 avril. En effet, avant d'être retransmises par les chaines de TV, les images seront débarrassées des interférences par un ordinateur situé en Californie. Voir nos informations en page 50.

(Téléphoto AP)



Les arts



"Se rapprocher du peuple et parler de moins en moins d'argent"
Une entrevue avec le Dr Gustave Gingras, page 21

Le deuxième souffle de la révolution tranquille

Né de la volonté du Parti québécois de faire connaître clairement son programme de gouvernement dans l'hypothèse d'une accession à l'indépendance, le manifeste "Quand nous serons vraiment chez nous" vient de paraître. Après analyse, on se rend compte qu'il est issu d'un compromis entre les modérés et les extrémistes. En fait on peut voir là le deuxième souffle de la révolution tranquille.

— page 21

Robert Charlebois parle simplement de Robert Charlebois.

Jean-Pierre Lefebvre, cinéaste, réalisateur des "MAUDITS SAUVAGES", dit comment on peut faire de la "presqu'histoire", du cinéma et de la géométrie.

La mère du p'tit Simard, le père du p'tit Simard, le gérant du p'tit Simard, les fans du p'tit Simard et le p'tit Simard lui-même. Pour le même prix.

Le premier Salon de l'Artisanat du Printemps.

Aimé Césaire trace une voie possible à la négritude telle qu'on la connait depuis trente ans.

Des disques récents signés Marriner, Szell, Caballé, Bumbry, etc.

Aussi invraisemblable que la chose puisse paraitre, Deep Purple est venu présenter son shaw à Québec!

Le Théâtre Euh... Ira-t-il à Paris?

Pages 54 à 61

sommaire

Annonces classées	37 à 49
A Québec aujourd'hui	61
Arts et Lettres	53 à 61
Bandes dessinées	49
Bridge	41
Construction	33
Décès	67
Documents	19 à 23
Echecs	42
Economie-Finance	64 à 66
Famille	12 et 13
Horoscope	38
Mot mystère	37
Mots croisés	39
Patron	40
Sport	23 à 30
Télévision	50 et 57
Voyages	7 à 11

la météo

Ensoleillé devenant couvert dans l'après-midi. Quelques averses en fin de journée. Maximum de 40 à 45. Demain, nuageux avec averses. Détails à la page 2.



French is money
Une parcelle de l'Acadie en Louisiane, page 19

Silence rompu

Nommé en janvier dernier à la tête du ministère de l'Education, M. François Cloutier vient de rompre le silence. Après ces quelques semaines consacrées à psychanalyser le milieu, il en est venu à la conclusion qu'il fallait améliorer la qualité de l'enseignement des langues anglaise et française, et rendre l'école plus humaine.

— page 22

Ashbury College

Le Ashbury College est considéré par ses autorités comme un château fort de l'enseignement traditionnel où l'on continue à former, chaque année, l'élite de demain de la société anglo-saxonne. Vu par certains de ses étudiants, le point de vue est différent. On parle volontiers d'aliénation, d'absence de spontanéité, de frustration et d'enrégimentation systématique.

— page 20

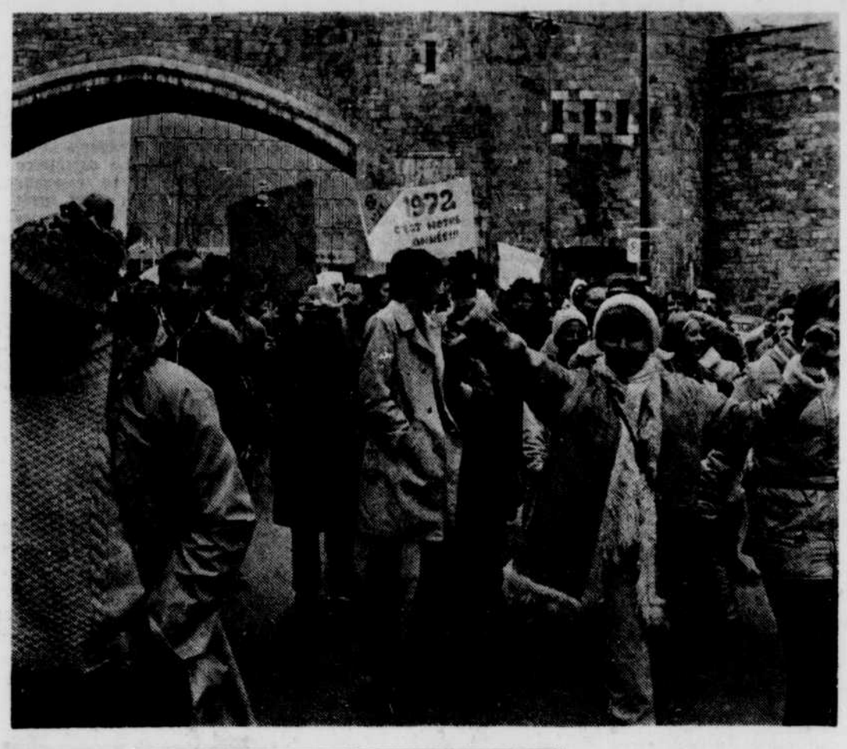
Après quatre jours de grève générale

Vingt-trois organismes scolaires sont sous le coup d'injonctions

Depuis hier après-midi, une injonction interdit aux enseignants en grève de la Commission scolaire régionale Chauveau (Loretteville) de bloquer les entrées et voies d'accès du centre administratif et des six écoles polyvalentes et secondaires de cet organisme.

L'injonction provisoire, qui limite à quatre le nombre des piqueteurs, en plus de leur interdire toute forme de surveillance de guet, de flânage indu, a été accordée par le juge en chef Frédéric Dorion, de la Cour supérieure.

L'ordre de cour qui doit demeurer en vigueur jusqu'au 24 avril, a été obtenu par la Régionale, à la requête de son procureur, Me Edouard Martin (Gagnon, DeBilly). Le juge Dorion a autorisé la signification de l'injonction à l'Association des enseignants du comté de Québec, à la Corporation des enseignants du Québec et vingt membres de ces organismes, par la voie des journaux et de la radio, en plus de la signification personne d'usage, par voie de huissier.



LES ENSEIGNANTS DE L'EST

L'injonction accordée par le juge Dorion à la Régionale Chauveau est, en quelque sorte, identique à celle qui a été signifiée, mercredi, aux membres de la Commission scolaire régionale Orléans (Beauport), et à celles qui furent remises, au cours de la journée d'hier, à un certain nombre de membres de l'Association des enseignants de l'Est du Québec.

Le juge Dorion a en effet fait droit aux représentations de Me Mario Dumesnil, procureur de la Fédération des Commissions scolaires du Québec, pour que tout piquetage illégal soit interdit aux grévistes des organismes suivants:

— Commission scolaire régionale des Monts (Sainte-Anne-des - Monts).

— Commision scolaire régionale de la Péninsule (Gaspé-Nord).

— Commission scolaire Grande-Hermine, de Gaspé.

— Commission scolaire des Anses, de Chandler.

— Commission scolaire Tracadièche, de Maria.

— Commission scolaire Latourelle, de Matane.

— Commission scolaire de Matane.

Le juge Dorion a, de même, émis une injonction analogue en ce qui a trait au personnel en grève de la Commission scolaire régionale Henri - Bourassa, de Mont-Laurier.

Un tel ordre de Cour a été donné, par un autre juge, en ce qui concerne le personnel de la Commission scolaire d'Asbestos.

Ces nouvelles ordonnances porteraient à vingt-trois, le nombre des organismes scolaires dont le personnel est sous le coup d'injonctions.

Les autres sont, outre les commisions scolaires plus haut nommées, les Régionales Honoré - Mercier, de Saint - Jean - D'Iberville; Louis-Hémon, de Roberval; Lac - Saint - Jean, d'Alma; Grand-Portage, de Rivière - du - Loup; Côte-Nord, de Baie-Comeau; de l'Estrie, de Sherbrooke; ainsi que les commissions scolaires locales d'Alma, de Bersimis et de Manicouagan.

Tout a marché assez rondement au palais de justice de Québec

Après quatre jours de travail au ralenti au palais de justice de Québec, on peut se demander ce qui se produira la semaine prochaine si le conflit n'est pas terminé.

On sait que le palais de justice de Québec est demeuré ouvert depuis le début de la grève, mardi dernier. Tout était en suspens en ce qui concerne les causes civiles devant la Cour supérieure et la Cour provinciale.

Par contre, la Cour de pratique a tenu plusieurs séances, tandis que les comparutions ont été entendues comme d'habitude par la Cour des sessions de la paix.

Le juge en chef Albert Dumontier, de Sessions de la paix, a présidé tous les matins à l'appel des causes criminelles, les reportant à des dates ultérieures pour la forme. En ce qui concerne les prisonniers, qui n'ont pas été amenés devant cette cour pour des remises de huit jours en huit jours, et en ce qui concerne les enquêtes préliminaires, un mandat était tout simplement versé au dossier, ce qui assure que le tribunal ne perd pas sa juridiction dans ces causes.

Les juges Louis Fortin et Cyrille Potvin ont présidé les convictions sommaires, respeccauses entendues en vertu des convictinons sommaires, respectivement, les causes étant remises à plus tard en ce qui a trait à ces dernières.

M. Henri Ouellet, chef de bureau et directeur du personnel, est retourné à son ancien poste de greffier de la Cour supérieure afin d'assurer l'appel des causes et l'autidion de certaines d'entre elles, étant appuyé dans son travail par M. Rosaire Bradette, son adjoint.

Ce dernier a prêté main forte aussi à M. Gilles Lamontagne, greffier des Sessions de la paix qui était seul pour assurer la bonne marche de ce centre névralgique. Ils devaient rédiger des plaintes, les assermenter, préparer la liste des causes de jour en jour, s'occuper du public, etc.

Le seul greffier aux Sessions de la paix a été M. Pierre Boivin, qui devait se diviser entre l'appel des causes, devant le juge Dumontier et par la suite devant le juge Potvin, puis revenir en quatrième division pour les comparutions entendues par le juge Fortin. Et cela en plus de préparer des procès-verbaux et abattre d'autres besognes au greffe des Sessions de la paix.

Un greffier de la métropole n'en croyait pas ses oreilles lorsqu'il apprit que tout avait marché assez rondement à Québec. A Montréal, même escortés de la police municipale, les cadres avaient de la difficulté à se frayer un chemin à travers les lignes de piquetage.

Hier, un juge a été retardé de quelques minutes à son arrivée au palais de justice de Québec, les piqueteurs lui bloquant le chemin. Par la suite, comme depuis le début de la grève, l'entrée au palais est redevenue normale. Certains piqueteurs aidaient même le public qui avait besoin d'informations concernant différentes causes.

Les injonctions et les accusations d'outrage au tribunal concernant les activités gouvernementales et para-gouvernementales ont été soumises à des juges de la Cour supérieure de Québec, même celles concernant les autres districts judiciaires y compris celui de Montréal.

On a dit que le palais de justice de Québec était le seul ouvert à compter de mercredi après-midi.

YOGA

M. Shrinivas Tilak remercie tous les adeptes du Yoga. Il reprendra ses activités en septembre, après un séjour de 4 mois en Inde.

SYSTEME FEU ALARME VOL
consultez
MATTE ELECTRONIQUE INC.
147 est, 64e rue, Charlesbourg
Tél.: 525-5895

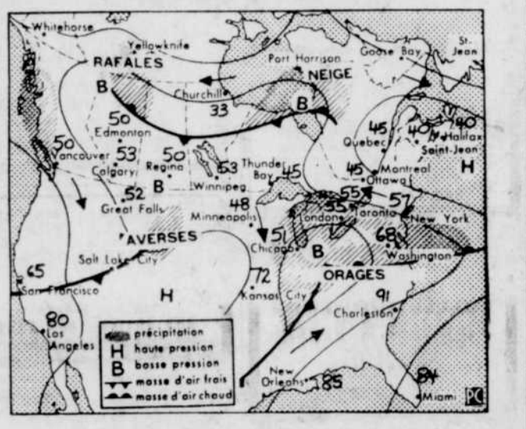
Les gagnants de Loto-Québec ne peuvent encaisser leurs dollars

MONTREAL (PC) — Victimes inattendues de la grève des fonctionnaires, les détenteurs de billets gagnants de la Loto-Québec ne peuvent encaisser les sommes qu'ils ont gagnées.

La direction de Loto-Québec informe les détenteurs de billets gagnants de ne pas se présenter à ses bureaux pour réclamer leurs prix.

En raison de la grève, ces bureaux sont fermés provisoirement. Les gagnants du tirage de vendredi ont 90 jours pour réclamer leur dû. Si la grève devait se prolonger, ce délai sera prorogé en conséquence, précise la direction.

MÉTÉO



PRÉVISIONS

MONTREAL (PC) — Voici les prévisions de la météo:

Régions des Laurentides et du St-Maurice: nébulosité croissante ce matin. Quelques périodes de neige fondante ou de pluie durant la journée. Maximum 40 à 45.

Aperçu pour demain: quelques averses, puis s'éclaircissant par la suite.

Régions de l'Outaouais et de Montréal: nébulosité croissante ce matin. Quelques averses vers midi. Maximum 45 à 50.

Aperçu pour demain: averses, puis s'éclaircissant durant la journée.

Régions du Saguenay - Lac-St-Jean, de la ville de Québec et des Cantons de l'Est: ensoleillé ce matin devenant couvert dans l'après-midi. Quelques averses vers la fin de la journée. Maximum 40 à 45.

Aperçu pour demain: nuageux avec averses.

Régions de Baie-Comeau, de Sept-Iles, de Rimouski et de Gaspé: généralement ensoleillé. Maximum 35 à 40.

Aperçu pour demain: nuageux avec périodes de neige fondante ou de pluie.

MARÉES

LUNDI

Basse 3h.40 a.m
Haute 8h.30 a.m.
Basse 16h.40 p.m.
Haute 21h.10 p.m.

SOLEIL

LUNDI

Lever	Coucher	Long. du jour
4.56	6.35	13.39

Pour "sensibiliser" la population

Dans le but de montrer leur impatience devant l'impasse dans les négociations entre le gouvernement québécois et le front commun CSN-CEQ-FTQ, des milliers de grévistes de la région de Québec ont tenu une série de manifestations ayant comme conséquence de perturber la circulation dans les principales artères, pendant plusieurs heures. On les voit ici occuper toute la chaussée de la rue Saint-Jean, hier midi, après avoir manifesté aux abords du parlement.

IMPORTATION • CRÉATION
PERREAULT
PLAZA LAVAL 658-0081

VENTE - ENCAN
SANS RESERVE
Equipements de Restaurant de Bar
SANS RESERVE
ENDROIT: 287 EST, ST-VALLIER, ANGLE DORCHESTER, QUEBEC
Mercredi le 19 avril à 10.30 hres a.m. précises.
Avons reçu instruction des Propriétaires expropriés: Restaurant Duberger et Bell, plus un Cafétéria Industriel à l'état neuf provenant de chez Richer, ainsi qu'un surplus de l'Hôpital Ste-Anne de Bellevue.
AMEUBLEMENTS
400 chaises en métal, bois, aussi 200 empilables, 75 chaises chromées rembourrées — environ 40 causeuses doubles pour salle d'attente — 60 fauteuils rouge, vert, 7 sets en bois Villos coussins amovibles finis cuir — 100 fauteuils bois cuirette — 50 tables à banquet pliantes finies arborite — 160 tables rondes, carrées 24 x 24 — 30 x 30 — 15 tables rondes 48 pouces. Aussi 3 sections de cabines de modèles différents pouvant asseoir 20 - 24 - et 40 personnes dont un modele de style Espagnol. Bancs et comptoir de Bar — 10 lustres en fer forgé.
EQUIPEMENTS
3 poêles Garland au gaz finis s's 6 feux et plaques à frire 2 fourneaux — 2 poêles à hot dog — 2 grilleurs à steak au gaz Moffat — 15 petits électriques — 3 poêles à café Silex — Urnes a cafe continuelles — 1 poêle combiné évier et refrigéré — 2 plaques électriques 4 feux — 1 poêle électrique Moffat avec plaque — 5 friteuses électriques et au gaz — 3 plaques à frire — 5 hottes ventilation avec fan grandeurs assorties — 2 Market Forge pour cuire à la vapeur — 1 Steam it — 1 four à pâtisserie — 2 tables à salade réfrigérées — 3 tables chaudes — 3 armoires à pâtisserie réfrigérées — 5 toasters Toastmaster — 2 tranche-jambon — 1 bloc de boucher — 2 hache-viande — 2 éplucheuses à patates — 4 chariots chauffants électriques — Etuve en acier inoxydable — 2 malaxeurs Blakeslee 20 et 60 pintes avec tous les attachements et hache-légumes — 1 malaxeur Hobart — Etagère sur roues — 2 fontaines crème glacée — 2 systèmes pompe à liqueurs Pepsi — 3 frigidaires à liqueurs — 3 frigidaires à bière, 1 4 portes en bois, 1 6 portes acier inoxydable et 1 4 portes — 2 machines à glace Scotsman — 10 frigidaires domestiques — 3 éviers double et simple — 1 unité chambre froide comprenant portes et compresseurs et unité de réfrigération — 3 laveuses à vaisselle Inglis, 2 sécheuses — 7 abreuvoirs réfrigérés, armoire en acier inoxydable — 10 tables de travail en bois laminé et acier inoxydable — 2 machines à cigarettes — 2 machines à records dont 1 avec écran — 4 air climatisé dont 1 5 tonnes de marque Trane, 2 back bars réfrigérés 4 portes — 1 magnifique équipement de cafétéria comprenant 1 évier, 1 réchaud 2 étages, 1 frigidaire 4 portes, 1 laveuse de vaisselle Hobart avec tables et paniers à vaisselle, 1 comptoir table chaude réfrigérée pour desserts — Etagère environ 20 pieds de long avec tablettes infra-rouge — 2 poêles chinois — 350 couverts de vaisselle.
EQUIPEMENT DE BUREAU
9 Caisses enregistreuses pour Bar et Restaurant. — 3 Bureaux en métal, chaises secretaires — 3 classeurs — 4 machines à additionner et ecrire. Plusieurs autres items trop long a énumérer.
AUSSI pour le conditionnement Physique: l'équipement de gymnaste et poids de M. Paul Baillargeon homme fort reconnu.
Visite des lieux: Lundi le 17 et Mardi 18 avril de 10 hres A.M. à 5 hres P.M.
CONDITIONS DE VENTE: ARGENT COMPTANT - CHEQUE VISE
RESTAURANT
CASSE-CROUTES
BORDELEAU ENCANTEUR
Tél: 842-5874
Pour le jour de l'Encan, Stationnement gratuit:
HOTEL PAUL BAILLARGEON
638 ouest, rue St-Vallier
Un autobus vous transportera gratuitement au site de la vente.
GUELLETON
COMME CET ENCAN SERA ENORME, NOUS SERONS 3 ENCANTEURS A VOTRE SERVICE.
ENCAN

CHARLESBOURG - PARC DE LIMOGE
Entrée par la 83e Rue Est — Maison modèle Boul. Mathieu
NOUS POUVONS CONSTRUIRE UN DE NOS MODELES DE MAISONS SUR VOTRE PROPRE TERRAIN.



Ouverture prochaine d'un nouveau secteur adjacent. Possibilité de construction de 40 nouvelles maisons. Choisissez dès maintenant votre terrain et modèle de maison. Livraison au cours de l'été prochain.
Magnifiques maisons pour occupation immediate ou dans les prochains mois.
Taux d'intérêt à partir de 8¾%
POUR INFORMATIONS, S'ADRESSER A:
M. CLEMENT - 683-7873 ou 626-0055
MAURICE CARRIER INC.
ENTREPRENEURS GENERAUX

UNIVERSITÉ DU QUÉBEC à montréal
PROGRAMMES DE MAITRISES
ANNEE UNIVERSITAIRE 1972-73
SESSION D'AUTOMNE
Maîtrise ès arts:
- Etudes littéraires
- Histoire
- Linguistique
- Philosophie
- Psychologie
- Science politique
- Sciences religieuses
- Sociologie

Maîtrises ès sciences:
- Chimie
- Economique
- Mathématiques

Condition d'admission: posséder le baccalauréat spécialisé ou une formation jugée équivalente.
Les demandes d'admission doivent parvenir, AVANT LE 1er MAI 1972, au
Service de l'admission
Bureau du registraire
Université du Québec à Montréal
Case postale 3050, succursale B
Montréal 110, Québec
Pour renseignements supplémentaires, s'adresser au Service de l'admission, 876-3161 ou au Secrétariat des études avancées, 876-8097.

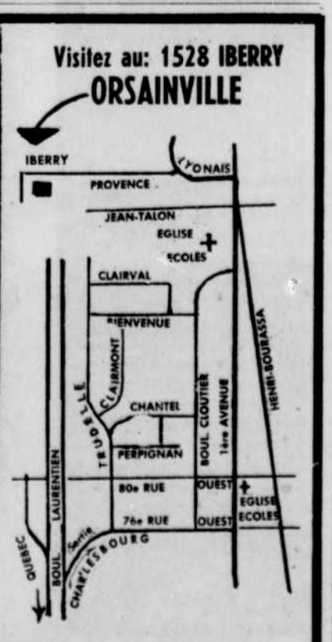
Arrestation dans l'enlèvement de M. Sallustro

BUENOS AIRES (AFP) — Quatre personnes impliquées dans l'enlèvement et l'assassinat de M. Oberdan Sallustro auraient été arrêtées à proximité de l'ambassade du Chili à Buenos Aires, où probablement elles auraient tenté de se réfugier, écrit l'important quotidien "La Prensa". Aucune confirmation officielle de cette arrestation n'a été donnée.

Il s'agirait, selon "La Prensa" de trois hommes et d'une femme, parmi lesquels Raoul Klachko qui avait loué, il y a trois mois, la villa où le cadavre du directeur général de "Fiat" avait été découvert. Sa femme, Guiomar Schmidt, de nationalité brésilienne, avait été appréhendée, lorsque la villa avait été investie par les forces de l'ordre.

Courrier de la deuxième classe - Enregistrement No 1206.



Visitez au: 1528 IBERRY
ORSAINVILLE


visible tous les jours de 2h. à 5h.
MENSUALITES $142.84
Près du restaurant Vatel, Charlesbourg
PRODUITS de CONSTRUCTION inc.
667-3276 623-1853 681-7972
TERRAINS A
- CHARLESBOURG
- ST-AMBROISE
- ORSAINVILLE

Prix à compter de $1,750.

Après quatre jours, les chefs syndicaux reconnaissent que seule la négociation réglera le conflit

Les dirigeants du Front commun intersyndical ont proposé, hier soir, que des négociations "véritables" reprennent pour tenter de régler la grève générale des 200,000 employés des secteurs public et parapublic, qui est entrée aujourd'hui dans sa cinquième journée.

Au cours d'une émission télévisée transmise par le réseau TVA, les trois chefs des centrales syndicales ont reconnu que le seul moyen de régler le conflit était la négociation et mis en garde le gouvernement contre la tentation de passer une loi "qui ne réglera rien".

"Le gouvernement peut nous matraquer avec sa police, ses injonctions et sa loi spéciale, nous ne lâcherons pas" a affirmé le président de la FTQ, M. Louis Laberge.

Selon lui, durant les 21 jours de négociations à la table centrale, le gouvernement n'a pas véritablement négocié.

Pour M. Yvon Charbonneau, de la CEQ, le Front commun a fait un immense effort pour faire avancer les négociations en proposant que la demande du salaire minimum de $100 par semaine soit répartis sur trois ans et en diminuant les demandes d'augmentations de salaires de 8 à 7%, pour les autres travailleurs.

"Le Front commun s'est efforcé de négocier, c'est maintenant au tour du gouvernement" a-t-il souligné.

Les trois dirigeants des centrales syndicales ont très peu abordé le sujet de la grève qui se déroule depuis mardi. M. Laberge a dit que les syndiqués n'avaient plus le choix, même s'ils étaient conscients des inconvénients que cela causait à la population.

Ils n'ont d'ailleurs fait aucune mention de la durée de la grève.

PROVOCATION

Deux autres dirigeants syndicaux ont aussi mis en garde le gouvernement, hier, contre les manoeuvres de provocation utilisées par la police contre les syndiqués en grève.

Selon M. Norbert Rodrigue, président de la Fédération nationale des services (FNS-CSN), les policiers n'ont pas à s'attendre que les grévistes s'écrasent devant leurs menaces, laissant supposer que les syndiqués sont prêts à répondre à la provocation policière.

Quant à M. Jean-Paul Breuleux, président du Syndicat des fonctionnaires provinciaux du Québec (SFPQ) les manoeuvres de provocation du gouvernement risquent de conduire à un raidissement encore plus marqué des lignes de piquetage des fonctionnaires.

La grève est interdite dans 65 hôpitaux

Pendant que les 210,000 syndiqués des secteurs public et para-public se préparaient à entreprendre leur première fin de semaine de grève, hier, le ministre de la Fonction publique, M. Jean-Paul L'Allier a annoncé hier que cinq nouvelles requêtes pour outrage au tribunal avaient été déposées contre des syndicats du secteur hospitalier ainsi qu'une nouvelle injonction pour mettre fin à la grève dans un autre hôpital.

En fin de soirée, hier, nous apprenions que sept nouvelles requêtes pour outrage au tribunal seraient déposées au cours de la journée d'aujourd'hui contre des syndicats qui n'ont pas respecté les injonctions émises dans sept institutions différentes.

En outre une seconde demande d'injonction a été déposée, également en fin de soirée, pour mettre fin à la grève à l'Hôtel-Dieu de Saint - Hyacinthe, une institution pour malades chroniques.

Les nouvelles dispositions portent à 21 le nombre des requêtes pour outrage au tribunal portées contre des responsables syndicaux (4 ou 5 dans chacun des cas) qui n'ont pas respecté les ordres de la Cour relativement à la cessation de la grève dans les institutions visées. Quant aux établissements dont les syndiqués se sont vu retirer leur droit de grève, ils sont maintenant au nombre de 65. Dans la plupart des cas, il s'agit d'institutions pour malades chroniques ou psychiatriques.

Les institutions visées par les nouvelles requêtes pour outrage au Tribunal (les sommations à comparaitre ont été signifiées hier, pour lundi) sont les suivantes: le Centre de Réadaptation du Lac Edouard, l'Hôpital Saint-Joseph de Rivière-du-Loup, Le Maimonides Hospital de Montréal, l'hôpital La Pieta de Hull et l'Hôpital Charles Lemoyne de Greenfield Parks.

Mardi, le juge Georges Pelletier, de la Cour supérieure, doit également entendre les dépositions des syndicats de l'Hôpital Saint-Augustin de Courville, des Services communautaires hospitaliers de Québec. Mercredi, ce sera au tour de ceux du Foyer d'Youville de St-Jérôme, de l'hôpital Saint-Jean de Dieu de Montréal et du Jewish Hospital of Hope de Montréal, de comparaître devant le juge Pelletier pour l'audition d'une requête pour outrage au tribunal.

Quant à la nouvelle injonction, elle a été signifiée en fin de soirée, hier, aux syndiqués de l'hôpital St-Louis de Windsor.

En annonçant ces nouvelles mesures, le ministre L'Allier a précisé que la situation générale au terme de cette quatrième journée de grève était demeurée à peu près la même que lors des jours précédents et que même si elle demeure très sérieuse, il n'y a pas lieu de s'alarmer.

Le ministre a cependant souligné qu'un nouveau facteur entrait maintenant en ligne de compte dans l'évaluation de la situation, soit la fatigue du personnel resté en place dans les hôpitaux. Selon M. L'Allier, la fatigue de ce personnel s'est accentuée au cours des dernières heures et cette situation pourrait causer des inconvénients aux patients.

BILAN JUDICIAIRE

Le ministre a en outre dressé un bilan des actions judiciaires entreprises par le gouvernement depuis le déclenchement de cette grève et des réactions des syndiqués à ces injonctions.

Hier après-midi, des quelque 61 injonctions décernées contre des syndiqués des institutions hospitalières du Québec, 26 ont été entièrement respectées alors qu'elles ne l'étaient que partiellement dans 15 institutions hospitalières et nullement dans 20 autres.

De ce dernier nombre, 14 ont déjà fait l'objet d'une requête pour outrage aux tribunaux contre les leaders syndicaux de ces institutions.

En révélant ces chiffres, le ministre a indiqué que le gouvernement n'avait déposé des requêtes pour outrage au tribunal que dans les cas où la santé publique était menacée.

M. L'Allier a précisé que le gouvernement n'avait pas voulu "frapper inconsidérément" tous les syndiqués de ces institutions pour éviter de toucher des gens qui ne seraient pas volontairement contrevenants aux injonctions.

Le ministre a également indiqué que le ministère de la Justice devait s'assurer "d'un début de preuve" avant de déposer des requêtes pour outrage au tribunal. Dans la plupart des cas, ces "débuts de preuve" ont consisté en la signature d'affidavits par les responsables des institutions concernées.

Certaines administrations hospitalières se sont refusées, jusqu'à date, à signer de tels affidavits même si les injonctions ne sont pas respectées dans leur institution, ce qui explique que des requêtes pour outrage au tribunal n'aient pas été portées contre tous les syndicats qui n'ont pas respecté les injonctions.

ACTION LEGISLATIVE

Le ministre a par ailleurs répété que le gouvernement n'entendait pas pour le moment présenter de législation spéciale pour forcer le retour au travail des grévistes de la fonction publique et para-publique.

Le gouvernement n'entend pas non plus, a rappelé M. L'Allier, présenter de nouvelles offres hors-table au Front commun représentant les salariés en grève. M. L'Allier s'est contenté de répéter que le gouvernement était disposé à retourner à la table de négociation, sans condition et en dépit de la grève, mais qu'il ne tendrait pas de perche aux leaders syndicaux pour leur permettre de "sauver la face".

Quant à la possibilité d'une intervention gouvernementale, le ministre a souligné qu'il n'en était pas question pour le gouvernement, mais que ce dernier suivait constamment l'évolution de la situation et qu'il n'interviendrait pas tant que la santé et la sécurité publique ne seront pas nettement mises en danger.

M. L'Allier a cependant admis que des pressions se faisaient actuellement sentir pour tenter d'amener le gouvernement à intervenir rapidement et sévèrement dans ce conflit. Quant à lui, le ministre estime que ce n'est pas le moment pour discuter de l'opportunité du droit de grève dans les secteurs public et para-public.

SENSATIONALISME

Le ministre s'en est par ailleurs pris à deux quotidiens anglophones de Montréal qui publient des photographies "tragiques et exagérées" en première page.

Selon le ministre, la publication de telles photos dans un journal réputé sérieux frise "l'alarmisme" et crée sur la population des pressions aussi grandes que la grève même.

POURSUITE DE LA GREVE

De leur côté, les leaders syndicaux ont indiqué clairement hier que la grève se poursuivrait tant et aussi longtemps que le gouvernement ne ferait pas de nouvelles offres aux syndiqués des secteurs public et para-public.

Se refusant à fixer une limite à leur action, les leaders du Front commun ont indiqué qu'ils se proposent de raffermir les lignes de piquetage au cours de la fin de semaine.

A cet effet, des enseignants viendront prêter main forte à leurs collègues des hôpitaux qui, eux, doivent maintenir des piquets de grève 24 heures par jour, sept jours par semaine.

Pour sa part, le président de la Fédération nationale des services CSN), M. Norbert Rodrigue, a accusé hier au cours d'une conférence de presse l'Association des hôpitaux (AHPQ) de "semer la panique dans la population", en laissant croire à un état de crise dans les hôpitaux.

Le président du Syndicat des fonctionnaires provinciaux (SFPQ), M. Jean - Paul Breuleux, a également avisé le gouvernement que ses "manoeuvres de provocation" risquent de conduire à un raidissement encore plus marqué des lignes de piquetage des fonctionnaires.

Textes de Monique Giguère, Gilles Boivin, Vincent Cliche, Normand Girard, Jean-Claude Rivard, René Lagacé, André-A. Bellemare, Roch Desgagné, Léonce Gaudreault, Nicole Campeau, Damien Gagnon, Lise Lachance et des bureaux régionaux du Soleil.

L'équilibre de la situation ne tient qu'à un fil dans les hôpitaux généraux et la crise guette les hôpitaux privés

Tandis que la majorité des hôpitaux généraux de la province continuent à tenir relativement bien le coup en ce cinquième jour de grève générale, la situation s'aggrave dans les institutions pour malades chroniques et psychiatriques et risque même d'atteindre l'état de crise, au cours de la fin de semaine, dans certaines institutions privées pour enfants.

Dans deux de ces établissements, le Pavillon Sainte-Marie, à Saint-Jérôme, et à la pouponnière Saint-Pie X, à Chomedy, les propriétaires rapportent que la plupart des 238 enfants sous leur garde, tous des handicapés physiques et mentaux, sont demeurés attachés dans leurs lits depuis quatre jours, faute de personnel pour s'en occuper.

"On est après se faire mourir, on va crever", a lancé madame Jolicoeur qui tente, avec une vingtaine d'employés d'occasion, de laver, nourrir, soigner et tenir propres 130 enfants de quelques mois à 20 ans alités, la plupart incontinents et entièrement dépendants.

Ces enfants, qui nécessitent des soins spécialisés, seraient maintenant entre les mains de profanes, en plus d'être pris de panique à la vue de nouveaux visages.

Le SOS lancé par madame Vachon, à la pouponnière Saint-Pie X, est de même nature. Son bilan de la situation est le suivant: 108 enfants handicapés de 0 à 15 ans, incontinents, dont 67 sous médicaments, 25 aux soins intensifs et 10 qui doivent être gavés, c'est-à-dire nourris par tube dans le nez, par rapport à un personnel non rompu à la tâche de 13.

"On couche sur le plancher, on n'a plus le temps de se laver, la situation devient intenable", a déclaré madame Vachon qui a ajouté que les enfants devront "être mis aux céréales" matin et soir, avec un seul bon repas de viande par jour.

En plus des soins à donner aux enfants avec un personnel non spécialisé, elle a ajouté que 1,000 livres de linge doivent être lavées par 24 heures et 324 repas servis.

SECOUES PAS MAL FORT

Ces deux établissements privés figureraient parmi la dizaine qui ont été le plus durement secoués depuis le début de la grève, selon le président de l'Association des directeurs et des établissements privés de santé et de bien-être de la province de Québec (ADEP), M. Jean-Paul Deslierres.

Il a précisé que, sur 180 membres, 90 ou 95 maisons sont syndiquées et que les injonctions ont été obtenues pour 25 d'entre elles, dont 22 sont des institutions pour chroniques, convalescents et malades psychiatriques et 3 pour enfants handicapés physiques et mentaux.

Ces dernières sont l'hôpital Saint-Jacques, la Pension Lahaise et le Château Pierrefonds.

Dans 60 des 90 ou 95 maisons syndiquées, M. Deslierres a signalé qu'aucune entente relative aux services essentiels n'avait été négociée avec les syndicats locaux et que le nécessaire était fait par des connaissances, des amis, des parents et des employés qui ont accepté de travailler.

SITUATION DIFFICILE

Du côté des institutions publiques, ce sont encore les hôpitaux pour malades chroniques et psychiatriques qui sont les plus pénalisés, tandis que les hôpitaux généraux semblent mieux dominer la situation grâce à un taux d'occupation réduit au maximum.

Trente des 40 établissements publics sous le coup d'une injonction continuent cependant à contester l'ordre de la Cour.

Dans la région de Montréal, la situation empirerait d'heure en heure à l'hôpital Charles-Lemoyne, où l'état d'urgence a été décrété mercredi. Près de 200 patients, dont certains nécessiteraient des soins professionnels, auraient maintenant été évacués depuis le débrayage général de mardi.

Le ministère de la Justice a d'ailleurs décidé de déposer une requête pour outrage au tribunal contre les responsables syndicaux de cette institution pour leur refus d'obtempérer à l'ordonnance de la cour leur enjoignant de cesser la grève.

A l'hôpital Maisonneuve, le service d'urgence n'a pas rouvert ses portes, mais il semblait, hier soir, qu'un déblocage était susceptible de se produire, à ce sujet, entre l'employeur et le syndicat local.

A l'hôpital Saint-Jean-de-Dieu, en raison de l'injonction, les autorités auraient décliné une offre de retour partiel au travail de la part des syndiqués qui auraient voulu assurer les services essentiels. La situation continue d'être considérée comme étant excessivement difficile.

Au Jewish Hospital of Hope, une institution pour malades chroniques, un personnel insuffisant et épuisé éprouverait beaucoup de mal à dispenser les services essentiels.

UN CALME RELATIF

Dans la région de Québec, la situation demeure relativement calme. Les employés syndiqués du Front commun de l'hôpital Général, de l'hôpital Saint-Augustin de Courville et des Services communautaires hospitaliers de Québec, qui alimentent 14 hôpitaux en buanderie, continuent à passer outre à l'injonction.

A Saint-Augustin, trois offres de services essentiels de la part des syndiqués ont été systématiquement ignorées par les autorités qui refusent de traiter avec le syndicat local pour n'avoir pas obéi à l'injonction de la cour.

Malgré cela, le syndicat a réaffirmé à la presse son désir d'assurer les services essentiels dès que l'employeur voudra bien les accepter.

Au Centre hospitalier de l'université Laval (CHUL) et à l'Hôtel-Dieu du Sacré-Coeur, les lignes de piquetage auraient adopté des attitudes plus intransigeantes et refuseraient l'entrée à quiconque se présente.

A l'hôpital Saint-Michel-Archange, sans qu'il soit question de demander une injonction ou l'état d'urgence, les autorités accusent les syndiqués de non-respect des ententes relatives aux services essentiels et jugent la situation toujours précaire.

Au Sanatorium Bégin, au lac Etchemin, on signale des arrêts de travail sporadiques, mais la situation ne serait pas alarmante.

Dans l'ensemble, selon le porte-parole de l'Association des hôpitaux de la province de Québec (AHPQ), M. Richer Laflèche, l'entrée de bénévoles dans divers hôpitaux du Québec, au cours de la fin de semaine, sans régler la situation, serait de nature à encourager ceux qui subissent une réclusion forcée depuis quatre jours.

L'équilibre de cette situation ne tient cependant qu'à un fil. M. Laflèche a observé qu'il suffirait qu'un syndicat décide de retirer les services essentiels à certains endroits pour que ces institutions soient plongées dans un état de crise. Partout, le climat psychologique est à la baisse et la fatigue mine son homme.

Dans ses concessions au Front commun

Le gouvernement ne lésera pas les droits des Québécois

M. Robert Bourassa a donné l'assurance à la population, hier soir, que son gouvernement ne ferait aucune concession au Front commun de nature à léser les droits de l'ensemble des Québécois.

Le premier ministre a brisé pour la première fois, sur les ondes du réseau de télévision TVA, le silence qu'il s'était imposé depuis le début du conflit qui oppose l'Etat à ses 210,000 syndiqués des secteurs public et parapublic.

"La population du Québec doit savoir, dit-il textuellement, qu'encore une fois son gouvernement est prêt à faire face à toutes les situations si difficiles soient-elles pour protéger les droits de tous les Québécois".

M. Bourassa a précédemment rappelé que son gouvernement avait pris trois décisions en ce qui concerne, premièrement, la sécurité et la santé publiques, deuxièmement, en ce qui a trait au respect de la loi, et, troisièmement, en ce qui concerne le fardeau fiscal de l'ensemble des contribuables du Québec.

"Sur ces points, dit-il, notre position est claire et sans équivoque" avant d'affirmer ce qui précède, à savoir que son gouvernement ferait face à toutes les situations si difficiles puissent-elles être.

Le premier ministre n'a pas écarté non plus un règlement politique (mesure législative spéciale) du conflit, bien qu'il ait insisté sur la nécessité pour les deux parties d'en arriver à un règlement négocié, mais il a déclaré qu'une fois cette grève réglée "il faudra réévaluer les mécanismes de négociation qui existent actuellement".

M. Bourassa a rappelé que l'ensemble des salaires constitue plus de 40 pour cent du budget québécois et qu'accepter les demandes des syndicats voudrait dire deux choses:

"Ou bien nous diminuons de façon très substantielle dans certains services, comme ce qui a trait à l'assistance sociale et au progrès économique, ou bien nous augmentons les impôts alors que nous avons une situation où le Québec est l'une des provinces les plus taxées au Canada.

"Je pense, dit-il, que tous ont intérêt, y compris les salariés des secteurs public et parapublic à ce que nous ayons une économie saine au Québec, parce que c'est seulement avec une économie saine que le gouvernement pourra obtenir les revenus suffisants et nécessaires pour payer ses salariés.

"C'est au gouvernement, et seulement au gouvernement, a-t-il insisté sur un ton ferme, à faire une juste allocation des ressources en tenant compte des priorités québécoises."

M. Bourassa a signalé que la présente grève est la plus importante à avoir été déclenchée au Québec et qu'il lui apparaissait normal, après quatre jours de grève au cours desquels il a constamment évalué la situation avec ses collègues, de faire le point sur la situation.

A ce sujet, il a exprimé l'avis que les employés de l'Hydro-Québec ont manifesté une conscience sociale certaine en respectant les injonctions. En ce qui concerne la Fonction publique et les enseignants, dit-il, il est certain que ça cause des inconvénients "mais on ne peut pas dire qu'il y a un danger grave pour la santé et la sécurité publiques".

"Le secteur le plus délicat et le plus difficile est incontestablement celui des hôpitaux et c'est pourquoi nous avons déjà pris des actions très précises dans ce secteur", dit-il, en faisant allusion aux injonctions qui ont été levées et aux procédures judiciaires qui ont été intentées contre les syndiqués qui n'ont pas respecté ces injonctions.

A l'instar du ministre de la Justice, M. Jérôme Choquette, qui avait affirmé jeudi que ces procédures judiciaires se rendraient à leur terme, c'est-à-dire qu'elles ne seraient pas abandonnées à la suite du règlement du conflit, comme ce fut très souvent le cas dans le passé, M. Bourassa a soutenu que ces procédures se rendraient "jusqu'au bout".

Et, enfin, en ce qui concerne le fond du problème, il a signalé que le ministre de la Fonction publique, M. Jean-Paul L'Allier, qui accomplit de façon remarquable un travail délicat et difficile, avait fait des propositions qui ont déjà été modifiées afin de tenir compte des petits salariés.

Le premier ministre a noté que son gouvernement préfère évidemment une solution négociée à ce conflit surtout parce que "c'est la meilleure façon d'arriver à une solution raisonnable", dit-il, ajoutant que par ailleurs "il était également du devoir du gouvernement de faire respecter la loi et d'assurer la santé et la sécurité publiques".

Plus tôt au cours de la journée, dans un communiqué qui ne portait pas le nom de Me Gabriel Loubier, mais la seule mention "cabinet du chef de l'Opposition", et dans lequel on ne retraçait à nulle part le nom du député de Bellechasse, il était fait reproche à M. Bourassa de conserver le mutisme depuis le début du conflit.

Le communiqué suggérait encore au gouvernement de convoquer sans délai la Commission parlementaire de la Fonction publique et de soumettre les parties à l'arbitrage d'un tribunal ad hoc dont la sentence serait exécutoire.

SEUL
L'Etes-vous?... Valentino dit: pour être moderne, agréable, apprenez a danser. Leçon $3 - 523-2400.
VALENTINO ENR.

SERGE TRANSPORT ENR.
SERVICE A CONTRAT
Livraison rapide colis
TEL.: 523-9079

BOUTIQUE BIEN CONNUE
à vendre
$5,000, y compris inventaire.
522-7510 — 626-8712

A louer ou à vendre
BUREAU DE DENTISTE
57 ans au même endroit. 2 chaises électriques. Aussi, quantité de meubles antiques à vendre.
Succession Dr Alphonse Dion
842-5716 - 694-0581

A LOUER
Place Philippe, Ste-Foy
3 LOGEMENTS
de 5½ pièces
683-5810 — 663-4326

COLLECTIONNEURS
2 tableaux G. Roberts
à vendre
663-9220

BUREAUX A LOUER
EDIFICE DU BOULEVARD
350, Boul. Charest Est, Québec.
Tél.: 529-3777

COURTIERS D'ASSURANCES
AVIS
Je désire m'associer avec ou sans parts. Detiens permis d'assurance-vie, accident, maladie. Conseiller en planification successorale.
Ecrire à DEPT 4645, LE SOLEIL

Colonie N.-D.-du-Lac-Sept-Iles
1330, ch. Ste-Foy, Québec 6
CAMP de VACANCES
(Spécialités: camping et activités aquatiques)
● garçons de 7 à 11 ans ● filles de 8 à 15 ans
● 2 sessions: 25 juin au 20 juillet
23 juillet au 17 août
INFORMATIONS: 653-0778 - 527-2555

COURS DE NATATION
enfants: 1 A 14 ANS
● Série de 10 cours - $15.00 ● Début de 22 avril ● Le samedi matin ● L'heure des cours dépendra de l'âge et des connaissances des candidats.
RENSEIGNEMENTS et INSCRIPTIONS
Québec Natation
527-2013
Lieu des cours: Ste-Foy, boul. Neilson
Limoilou, boul. Benoit XV

A notre clientèle
SAILLANT INC. informe ses clients que ses locaux, autrefois rue St-Augustin, sont maintenant situés à:
1520, SEMPLE, DUBERGER, QUEBEC 8
Le numéro de téléphone sera désormais:
688-9412

EXPOSITION
TIMBRES - MONNAIES
AU PETIT COLISEE PAVILLON DE LA JEUNESSE
TERRAIN EXPOSITION DE QUEBEC
15 AVRIL DE 10h00 A.M. A 22h00
16 AVRIL DE 10h00 A.M. A 18h00
ACHAT - VENTE - ECHANGE
PLUSIEURS MARCHANDS POUR VOUS SERVIR
ENTREE GRATUITE - FACILITES DE STATIONNEMENT

éditorial

Fais ce que dois

QUEBEC, LE SOLEIL, SAMEDI 15 AVRIL 1972

Où s'en va la SGF?

Des nouvelles publiées au cours des derniers jours, sans qu'elles aient été démenties font état de la vente de la compagnie David Lord, une conserverie, par la Société Générale de Financement. Le président de cette compagnie serait l'acquéreur. De plus la transaction se solderait par une perte d'un peu plus d'un million de dollars, la SGF ayant cédé pour un million 100 mille dollars une entreprise qu'elle avait payée deux millions 600 mille dollars en 1964 et qui a régulièrement réalisé des profits, sauf en 1969. En 1971, les profits furent de $50,000. C'est peu mais toujours mieux que rien. La nouvelle officielle de la transaction serait confirmée lors de la réunion annuelle de la SGF à la fin du mois, réunion qui aura été précédée la veille de celle de la société Marine Industrie de Sorel, principale filiale de la SGF.

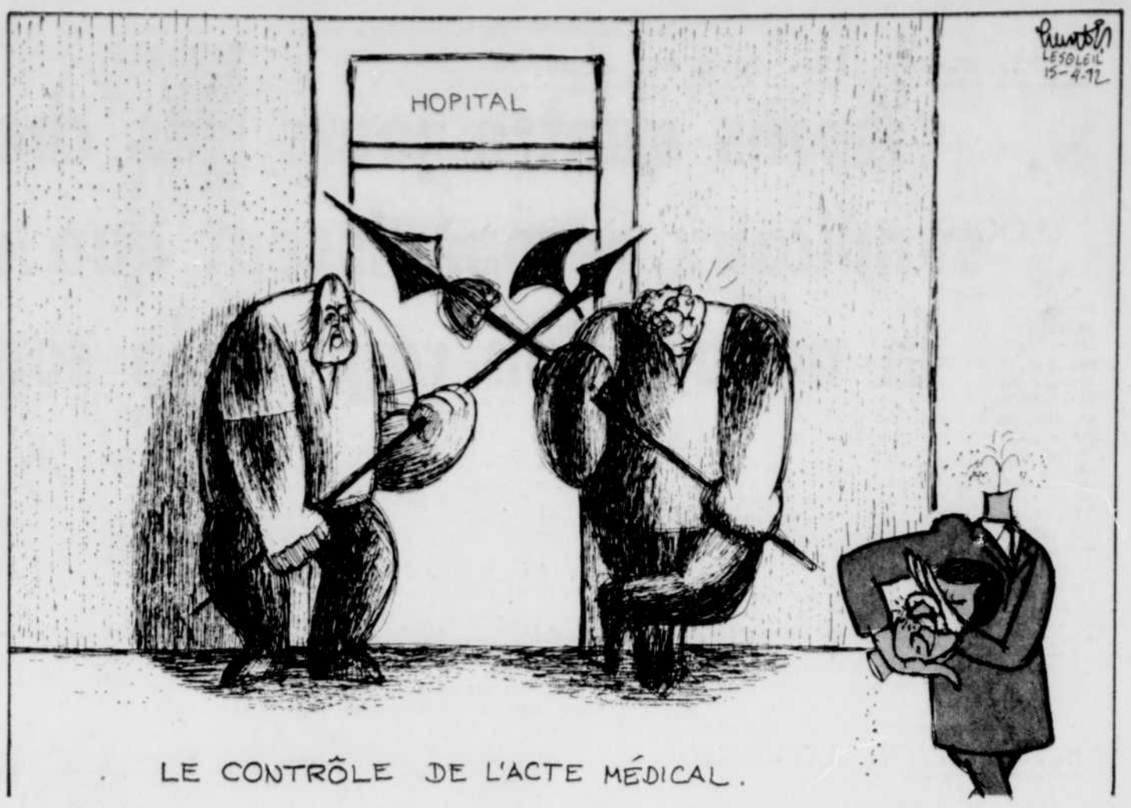
On peut prévoir que la discussion sera animée, car l'année dont on donnera le bilan a été particulièrement fertile en événements. Si tous n'ont pas eu l'impact de la déconfiture de Sogefor, ils n'en sont pas moins importants. La SGF est engagée dans un processus de liquidation dont l'ampleur ne peut que laisser songeur. En même temps elle aura à répondre à des questions sur le rôle qu'elle a joué dans la transaction qui a permis à la Librairie Hachette d'acquérir le contrôle de la Librairie Garneau.

La situation, il est bien possible, ne sera guère plus brillante que celle qui existait il y a un an. La SGF a connu de nouveaux déboires. Il y a eu encore récemment les difficultés de Soma, qui sont loin d'être réglées, à moins que les discussions du directeur de la SGF avec les dirigeants de la Régie Renault aient été fructueuses. Il y a eu aussi la vente des intérêts qu'elle possédait dans la Biscuiterie Stuart aux membres de la famille Allard de qui elle les avait acquis, ces derniers ne perdant pas de temps à bâcler avec la société Weston une transaction qui leur aurait fait encaisser un profit plus qu'alléchant. Et il faudrait aussi parler de la vente de deux divisions de la Marine Industrie, l'une peu importante si l'on veut, mais l'autre celle du dragage en meilleure posture que jamais de réaliser des gains appréciables par suite du contrat qu'elle avait obtenu pour le creusage du chenal de l'île d'Orléans. Tout cela s'est passé au cours des derniers mois. Tout cela s'est passé avant les nouvelles relatives à la transaction de la conserverie David Lord.

Qu'est-ce qui incite la SGF à se débarrasser d'une partie de ses entreprises? On laisse entendre qu'il s'agirait d'un besoin de liquidité. Dans quel but? Pour combler des déficits prévus ou pour constituer une caisse en vue d'un relancement de la SGF au cours des prochains mois? Dans le cas de David Lord et de la Biscuiterie Stuart, on a avancé comme explication l'abandon du projet d'un complexe alimentaire puissant. L'idée était excellente en soi, mais elle ne devenait plus réalisable au lendemain de l'échec de la SGF lors de la vente des entreprises Vachon, qui sont passées dans le giron du Mouvement Desjardins.

Où s'en va la SGF? On peut difficilement concevoir qu'elle soit appelée à disparaître, comme on peut difficilement concevoir qu'elle puisse continuer comme elle existe dans le moment. On sait pertinemment qu'elle a fait le sujet d'études dont les conclusions ont été remises au gouvernement depuis déjà assez longtemps. On sait aussi que le ministre actuel de l'Industrie et du Commerce, M. Saint-Pierre, se préoccupe beaucoup de son avenir et de son relancement, qu'il est convaincu que la SGF peut apporter une contribution importante à l'expansion économique du Québec. Il devrait prochainement être en mesure de faire part à la population du rôle qu'il entend lui faire jouer et des moyens qu'on mettra à sa disposition pour lui permettre de répondre à toutes les espérances qu'on avait placées en elle au moment de sa création. Qu'elle ait jusqu'ici déçu, peu de gens s'aventureront à affirmer le contraire. Mais il n'est pas trop tard pour donner le coup de barre qui s'impose. Peut-être que la prochaine assemblée générale de cet organisme apportera des précisions sur son orientation future.

Raymond DUBE



Un souci de rapiècement

Dans l'offre faite par le premier ministre de l'Inde Indira Ghandi, de rencontrer bientôt le président du Pakistan Ali Bhutto pour effacer les séquelles de la dernière guerre indo-pakistanaise, il y a sans aucun doute un souci de rapiécer ce qui a été cassé, démoli, d'une façon ou d'une autre. De toute manière, le rapiéçage ne pourra guère être comme ci-devant. Comme plusieurs observateurs l'avaient prévu, longtemps avant le déclenchement de la guerre civile au Pakistan oriental, il y a plus d'un an, le démembrement du Pakistan à l'est cause des menaces au Pakistan de l'Ouest. Le Béloutchistan et l'Afghanistan peuvent même être sur la liste des "sinistrables", voire dans tout ce qu'on appelle l'ancien Empire des Indes.

La Nouvelle-Delhi, renforcée par la victoire aux élections locales du début de mars dernier, ne pourra cependant pas avoir le ton très haut, car plusieurs régions de l'Inde continuent à poser aux dirigeants actuels de sérieux problèmes, tant sur le plan politique qu'économique. Comme on s'y attendait, le démembrement du Pakistan a donné naissance à un Bangla-Desh allié à l'Inde, sous la supervision de Moscou. Depuis lors, la marine soviétique a obtenu une base dans la baie du Bengale et des facilités d'ancrage à Chittagong et à Chalna. Nombre d'unités de la flotte russe sont à pied d'oeuvre; venues de Vladivostok, elles tentent de libérer le fleuve Kharnaphouli des carcasses de navires qui y ont été coulés durant le conflit et d'enlever les mines déposées par l'Inde dans les ports du Bangla-Desh.

Les dernières élections indiennes ont pu donner le change. En fait, le Cachemire et le Bengale occidental (indien) n'étaient pas libres. Dans la province du nord-est, le parti du cheikh Abdullah avait été banni et ses membres jetés en prison. Au Bengale occidental, la répression contre les naxalistes pro-chinois s'est soldée par la perte de mille partisans emprisonnés, tués ou kidnappés, dont des candidats aux élections. On a vu même des têtes de maoistes accrochées à des tramways de Calcutta durant la campagne électorale. Les reportages sur les lieux ont parlé de dizaines de détenus politiques morts en prison. Beliaghata pourrait être un nouvel Oradour. Dans plusieurs autres Etats, les dissidents séparatistes ont été neutralisés, comme il arrive dans tous les pays dirigés par des régimes à poigne, selon l'expression consacrée pour les dictatures.

Quand les négociations indo-pakistanaises se tiendront quelque part, est-ce que cela ressemblera à un nouveau Montoire? Ce lieu célèbre qui servit un jour à une rencontre Hitler-Pétain en vue de rapiécer ce que la guerre avait bouleversé avant l'armistice de 1940? Certains y trouveront comme des situations identiques, et ils n'auront peut-être pas tort. A certains égards, les guerres des années 1970 éclipsent celles des années 1940. Il n'en reste pas moins que ce sont les pays qui parlent le plus fort de coexistence pacifique qui se lancent ouvertement sur d'autres pays, soi-disant pour des expéditions punitives. Comment s'appelle cette action de se porter agressivement à toute allure sur le "sujet du litige"? Il faudrait le demander à l'ONU. Mais, évidemment, l'agresseur dit toujours qu'il a été provoqué, tandis que l'agressé prétend qu'il n'y a jamais eu de provocation de sa part. C'est bien humain, peut-être trop, de vivre la fable du Loup et de l'Agneau.

Quoi qu'il en soit, les négociations indo-pakistanaises seront délicates. Dans le Cachemire, les deux pays ont fait des percées et se sont emparés de plusieurs portions de territoires qu'ils n'ont pas lâchées. Le plus gros morceau est occupé par le Pakistan. Du fait de l'intrusion de l'Inde au Pakistan occidental, il découle une situation qui peut ressembler aux suites de l'action que ce même pays avait entreprise contre les anciennes colonies portugaises de Goa, Diu et Damao. Cependant, le Pakistan n'est pas une partie de colonie d'une puissance étrangère. Quant au Cachemire, les percées des forces pakistanaises se sont produites sur un territoire dont le statut n'a jamais encore été très clair.

La recherche d'une solution par la force des conflits internationaux est loin d'être disparue. En Asie, il semble que la guerre indo-pakistanaise ait été un banc d'essai. Elle paraît servir d'exemple à ceux qui veulent renverser actuellement par la force le gouvernement de Saigon, au Vietnam du Sud. Tout dialogue peut prendre toutes sortes de formes. C'est malheureux qu'il y ait tant de victimes innocentes de la violence.

A. TREMBLAY

l'opinion du lecteur

"Faire oeuvre d'église"

Tout prêtre, tout catholique éclairé ne demandent pas mieux que de "faire oeuvre d'Eglise", chacun selon ses moyens. M. l'abbé René Brochu, directeur de l'Office diocésain de la Catéchèse, à Québec, a la "conviction la plus profonde" de "faire oeuvre d'Eglise" en se portant à la défense de "la catéchèse nouvelle" et en déplorant "certaines prises de position radicales contre" icelle (Pastorale Québec, 9 mars 1972, p. 114; **Le Soleil,** Québec, 22 p. 114; **Le Soleil,** Québec, 22 mars 1972, p. 4; **l'Action Québecanadienne,** Montréal, avril 1972, p. 107). Une conviction non moins profonde anime et Mme Simone Therrien, qui critique sévèrement cette "catéchèse" (voir **Une catéchèse catholique?** Edition du Bien public, Trois-Rivières, 1971), et moi-même et d'autres, à qui M. l'abbé Brochu reproche de "favoriser la lecture des écrits de Mme Simone Therrien".

Qui a raison? Car "voilà la question", dirait Shakespeare.

1—M. l'abbé Brochu croit triompher en proclamant, après avoit cité un message de la Commission (dite) nationale de Catéchèse (Ottawa, 26 nov. 1969, n. 25: date à noter), que **les évêques** ont approuvé **sans réserve** le **renouveau** de la catéchèse actuelle. Mais qui n'approuve sans réserve un **véritable** renouveau de l'enseignement catéchétique? Personne n'a réfuté aucun des griefs formulés dans ma dernière lettre (voir **Le Soleil,** 29 févr. 1972, p. 4) ou dans les autres protestations élevées contre les malfaçons canadiennes du prétendu renouveau.

2—Parmi ceux qui approuvent, avec ou sans réserve, les **manuels** (pour l'élève et pour le maître) de la catéchèse canadienne, combien les ont lus, et combien en ont-ils lu?

3—J'ai quelque raison — écrite et orale — de savoir que "la catéchèse actuelle" **n'a pas reçu** l'appui **sans réserve** de **tous** les évêques ni du Canada ni du Québec.

4—A supposer même que **cette** catéchèse jouisse d'un tel appui, ni Mme Therrien ni ceux qui favorisent la lecture de ses écrits n'auraient à s'incliner devant le "satisfecit" que se décerne généreusement l'Office diocésain de la Catéchèse, à Québec. En effet, nous pouvons démontrer que le contenu des cahiers de la pseudo - catéchèse canadienne ne coincide pas avec la doctrine traditionnelle et infaillible de l'Eglise, ni la méthode pédagogique des auteurs avec la lettre et l'esprit du **Directoire général de Catéchèse,** promulgué par la Congrégation pour le Clergé, avec la sanction expresse du Pape, le **11 avril 1972.** Qu'on veuille bien souligner cette date: elle rend caduque une approbation qui, remontant à 1969, couvrirait une catéchèse en désaccord avec ce directoire récent; à plus forte raison ne peut-elle couvrir des manuels édités en 1970 et 1971 tous aussi peu acceptables que les précédents. De plus, contre nos accusations graves et faciles à soutenir, aucun office diocésain de quoi que ce soit (si elles l'atteignent) ne saurait se défendre devant aucun dicastère de Rome, ni devant le Pape même. Parce que nul n'a autorité contre la Parole de Dieu, telle que nous la transmettent l'Ecriture et la Tradition. Paul VI l'a maintes fois répété, spécialement au sujet de son encyclique **Humanae Vitae:** "... la thèse que nous avons réaffirmée n'est pas Nôtre, mais elle est propre aux structures de la vie, de l'amour et de la dignité humaine, c'est-à-dire qu'elle découle de la loi divine" (voir **la Documentation catholique,** n. 1542, 15 juin 1969, p. 595). Or, le contenu des cahiers, loin de communiquer dans son intégrité la Parole de Dieu, qui "ne passera pas"(Mt 24: 35), la mutile et la falsifie.

5—Enfin, la Congrégation pour le Clergé a publié un document magistral qui traite de la première confession et de la première communion des enfants (**l'Osservatore Romano,** édition en langue anglaise, octobre 1971, autre date à retenir). Dans ce document, distribué aux prêtres d'un diocèse canadien par le soin de leur évêque, le cardinal Wright, préfet de ladite congrégation, condamne l'attitude prise auparavant par les auteurs de "nos" (?) manuels et maintenue, encore cette année, par certains offices catéchétiques, celui de Québec en particulier (voir **Pastorale Québec,** 27 janv. 1972, pp. 33-35). A notre honte, il pointe directement "le prêtre, directeur de l'enseignement religieux au Canada, espérant qu'il a parlé comme "expert" privé, non comme parte-parole officiel"; car il aurait déclaré que la prescription du **Directoire général de Catéchèse** concernant le sacrement de pénitence à recevoir par les enfants **avant** leur première communion "n'aurait aucun effet sur la pensée canadienne, celle-ci ayant prononcé le dernier mot" sur la question!

Voici, maintenant, les... derniers mots de l'étude élaborée par le cardinal Wright: "Dans la vie de la personne humaine, nous ne pouvons commencer trop tôt à lutter, par l'éducation et la pratique sacramentelle, contre la désacralisation et la flétrissure, si nous voulons éviter qu'un jour — pour reprendre un mot terrible d'Orwell — les gardiens ne puissent distinguer les pourceaux des hommes ou les hommes des pourceaux".

Qui sait le mieux "faire oeuvre d'Eglise" Les directeurs des offices diocésains de catéchèse ou le préfet de la Congrégation pour le Clergé

Joseph D'Anjou, S.J.,
14,
rue Dauphine,
Québec (4e).

Le travailleur social

En réponse à l'article paru dans le Soleil de lundi le 27 mars, à propos du rapport de la Commission d'enquête Castonguay - Nepveu, nous tenons à éclaircir certains points.

"Dans le contexte de la philanthropie ecclésiastique persistante de notre société canadienne-française et de notre mentalité religieuse, il est normal que le Service Social Professionnel apparaisse comme un intrus et même iomme une monstruosité. Que de propos scandalisés n'a-t-on pas entendu sur cette déplorable professionalisation de la charité qu'apporte le Service Social avec ses techniques et ses méthodes".

Nous trouvons que des représentants du gouvernement ne savent pas reconnaitre la différence entre un technicien en Assistance Sociale et un professionnel. Ce serait faire la même erreur que de considérer sur un même pied le cours de Techniques Infirmières qui se donne au C.E.G.E.P. et le Bac. en Nursing qui se donne à l'université. Ce serait nier la valeur professionnelle de l'un comme de l'autre.

Le curriculum typique du travailleur social gradué inclut des connaissances et des études scientifiques sur l'individu en tant qu'être humain autonome et sur son comportement social.

Les techniciens en Assistance Sociale n'ont pas de spécialisation en travail social personnel de groupe ou en organisation communautaire. Il nous semble absurde d'orienter les politiques vers un "développement social", sans tenir compte des travailleurs sociaux professionnels; puisqu'il faut travailler au niveau de l'individu et du groupe pour leur apprendre à se servir des ressources dont la société dispose.

Il faut aussi travailler au niveau de la société pour adapter les dites ressources aux besoins de la communauté.

Les techniciens sont beaucoup plus des administrateurs de services alors que les travailleurs sociaux sont plus en mesure de planifier, de coordonner, d'adapter et même de créer de nouveaux services si nécessaire.

Peut-être que justement l'optique de changement social envisagée dans les cours donnés à l'université effraie ce même gouvernement. Nous considérons que ce serait priver la population d'un de ses droits fondamentaux que d'éliminer le type de formation qui existe au niveau professionnel. Il n'en reste pas moins sue d'années en années les professeurs et étudiants tentent d'adapter le cours au contexte actuel de notre société québécoise. Nous concentrons nos efforts à répondre adéquatement aux attentes de la société pour ce qui est du domaine du travail social professionnel.

Etudiants en Service Social I, à l'U.L.,

Lucie Morisset, Rachel Morissette, Liliane Paradis, Pierre Fournier, Michel Plante.

Logique avec lui-même

Monsieur Pierre Demers,
Commission scolaire de
Val St-Michel,
Monsieur,

Mon fils Alain, qui fait sa première année au couvent de Val St-Michel, m'a remis une note portant votre signature, avisant les parents qu'ils doivent quand même envoyer leurs enfants à l'école, advenant une grève des enseignants.

Veillez prendre note que je suis moi même un syndiqué et que j'appuie la cause des enseignants qui doivent recourir à la grève pour faire valoir leurs droits.

En conséquence, je vous avise que si il y a une grève à votre commission scolaire, mon fils respectera ces travailleurs et ne traversera pas leurs lignes de piquetage.

Guy Gagnon,
517 Boul Pie XI,
Val St-Michel, P.Q.
Tél. 842-6936

Mise en garde au sujet des fusions

Cher Monsieur,

J'apprécierais que mon opinion concernant la fusion Québec - Neufchatel paraisse dans la section "Tribune Libre" du journal "Le Soleil".

Immédiatement, je signale que j'étais en faveur de cette fusion, car définitivement, depuis 1965 que j'habite Neufchatel, nous étions administré par une politique municipale de campagne et malheureusement, ça n'a pas changé depuis Janvier 1971, soit le moment où la Ville de Québec a pris charge de Neufchatel et de ses citoyens !!!

Le but premier de cette lettre est uniquement pour avertir les citoyens des autres municipalités qui ont ou auraient l'intension de se fusionner avec Québec.

Présentement, les autorités de la Ville de Québec en ont pleins les bras depuis ces fusions de Duberger, Les Saules et nous de Neufchatel qui somme les derniers de ces fusions.

Dans une récente assemblée du Comité de Citoyens de Neufchatel, tenue récemment dans l'amphithéâtre de l'Ecole Mgr Dumas de Neufchatel, beaucoup de belles paroles et de promesses ont été faites par les deux représentants de la Ville de Québec (je ne nomme pas les noms pour le moment) en regard des nombreuses plaintes des citoyens, (je devrais dire "nombreuses lacunes", car c'est le mot qui a été employé et admis par les deux représentants de la Ville de Québec à savoir selon les plaintes portées.

Service de déneigement
(Exemple le trottoir du Bid de La Colline n'est pas encore nettoyé depuis la tempête du 22-23 mars 1972, et ce naturellement en plus du mauvais entretien des rues durant tout l'hiver, il paraît que le contrateur n'a pu remplir son contrat, et selon des déclarations à la radio de M. G. Lamontagne, les gens de Neufchatel ne seraient pas mis de côté).

Service de la Police: Nous ne la voyons que très rarement à l'exception sur le Bld Bastien où le "Radar" est en pleine opération. Par contre, le bld de la Colline étant considéré, comme une piste de course par certains automobilistes, il n'y a pas de "radar". Je n'en veux pas aux constables qui font leur travail car ils reçoivent les ordres de leurs supérieurs.

Quelles sont les améliorations qu'a apportées l'ingénieur en circulation c'est - à - dire les affiches de "maximum de vitesse", d'arrêts et autres, aucune. Service des Pompiers: Il est très urgent qu'une station de pompiers soit construite dans l'est de Neufchatel, à date, dû à la distance à parcourir du District Les Saules à Neufchatel, je ne dirai pas que les pompiers sont arrivés en retard, mais à chaque fois lorsqu'un appel a été lancé, il y a eu des pertes totales. Il faut mentionner que les hydrants ou borne - fontaines ont passé l'hiver sous la neige, jusqu'au feu du Motel Bastogne à Beauport!!!

Service des vidanges. On l'a ou on l'a pas. Selon les règlements de la Ville de Québec, la cueillette ne doit pas débuter avant 8 heures le matin. Ce vendredi, 7 avril 1972 au lieu de passer le Jeudi, je les ai vu ramasser les vidanges sur la rue Roitelet à 6.20 heures A.M. !!!

Des lacunes, il y en a. Pour résumer ou faire le bilan de l'administration de Québec depuis Janvier 1971, c'est pauvre.

Que penser de l'urbanisme? J'espère que mon opinion sur Québec, fera réfléchir les autres municipalités.

Je demeure.

Armand Lemelin
240 rue Roitelet
Neufchatel.
P. Q.

P.S. — Lors de cette assemblée du Comité de citoyens, il y avait un journaliste, mais je n'ai vu aucun compte rendu dans les journaux. Pourquoi?

D'ici 70 ans, effondrement de l'économie mondiale

D'ici l'an 2,040, peut être avant, le monde risque de s'écrouler. Prédiction qui suscite des polémiques en règle. L'économie mondiale, selon un rapport de l'Institut de Technologie du Massachusetts, s'effondrera d'ici 70 ans, créant la pauvreté, la famine et la peste. Pour éviter une telle hécatombe, la croissance économique se doit d'être stabilisée dans les plus brefs délais.

Il va sans dire que ces prédictions ont déjà été vertement critiquées et contestées. Mais la commission persiste à croire qu'en dépit des généreuses allocations monétaires pour encourager les découvertes technologiques et développer de nouvelles ressources, l'économie mondiale est condamnée à une mort lente inévitable. Une étude de dix-huit mois, commandée par le Club de Rome, un organisme mondial groupant 70 économistes, scientistes et industriels éminents et financé par la Fondation Wolkswagen, indique que la croissance de la production et la disponibilité des biens de consommation ne vont pas et n'iront jamais de pair, car la nature ne comblera jamais la demande d'une population astronomique. A noter que cette thèse n'est pas nouvelle. Platon en avait énoncé les principes 350 ans avant Jésus-Christ, et pourtant la terre ne comptait pas alors une surpopulation aussi fantastique qu'aujourd'hui.

La commission se dit en mesure, grâce aux méthodes d'analyse modernes, de prévoir le moment ultime où les ressources naturelles du globe terrestre ne seront plus suffisantes à nourrir cette mer humaine. Sa conclusion: "Les limites physiques de la croissance seront donc l'héritage de notre génération à la suivante".

Les instigateurs de l'étude ne veulent pas inspirer le désespoir mais plutôt la réflexion, une réflexion qui ne soit pas le seul lot des mordus de l'écologie. Il serait alors moralement injuste d'abandonner la tâche de résoudre ce grave problème à ceux qui ont déjà consciesement mis à jour les racines du problème. Les décisions doivent être politiques, donc; elles relèvent de nous tous, de l'électorat.

GEORGES Letellier
St-Louis, Lotbinière.

Pourquoi? Pourquoi?

Pourquoi la régionale Chauveau à Neufchâtel se pose en puriste et préfère le mot AMPHIGLACE pour un stade couvert à VILLE ANCIENNE - LORETTE.

Puriste celui qui en matière de langage défend une règle grammaticale assurant la clarté de la pensée. De celui pour qui le point de la langue FRANCAISE ne compte guère. Le purisme est toujours pauvre.

Je pense que c'est les CITOYENS DE VILLE ANCIENNE - LORETTE qui paieront ce stade et, l'administreront.

Alors Directeur concerné vous seriez mieux de vous occuper de vos BORD ..., et de nous laisser choisir le nom convenable pour le dit stade que l'on est à construire.

MOI JE NE ME CAMOUFLE PAS POUR LE DIRE.

A bon entendeur salut.

Norbert PARADIS
1527 rue Notre-Dame,
Ville Ancienne-Lorette,
P.Q., Tél.: 872-7003

Après quatre jours de grève générale

Pas de difficultés majeures pour les fournisseurs d'hôpitaux

Après une brève enquête faite auprès d'un certain nombre de fournisseurs d'hôpitaux dans la région de Québec il ne semble pas que ceux-ci aient éprouvé des difficultés majeures dans la livraison de leurs marchandises au cours des derniers jours, même si tous reconnaissent qu'ils doivent se soumettre à une inspection avant de pouvoir franchir les lignes de piquetage.

En ce qui a trait aux produits alimentaires, on fait observer que depuis environ un mois les hôpitaux ont accumulé des stocks importants afin d'éviter le plus possible des difficultés d'approvisionnement en prévision du déclenchement de la grève anticipée depuis plusieurs mois.

Ainsi, à la Fédération des magasins Co-Op, l'un des principaux fournisseurs des hôpitaux, on signale que les livraisons sont beaucoup moins importantes ces jours-ci que pendant les semaines précédentes de stockage massif. On n'a noté qu'un cas important où un camion de livraison a dû retourner à l'entrepôt avec sa marchandise. L'incident s'est produit mercredi à l'hôpital de l'Enfant-Jésus. Les livraisons dans les hôpitaux ne se font plus que sur rendez-vous, après l'obtention d'une passe spéciale qui assure un passage sans histoire à travers les lignes de piquetage. Des problèmes plus importants pourraient survenir si la grève persistait longtemps.

Du côté de la Croix-Rouge, à Québec, on affirme que la livraison de sang ainsi que celle de ses sous-produits s'effectuent sans heurts. Dans les trois premiers jours de la grève, la demande a cependant diminué de moitié. Un directeur indique toutefois que les visites avec du personnel de la Croix-Rouge ont été interrompues par l'organisme dans les hôpitaux afin d'éviter des difficultés.

Enfin, du côté des ambulanciers, ces premiers jours sont sans histoire. Certaines difficultés éprouvées lors de la dernière grève ayant affecté les hôpitaux il y a quelques années ne semblent pas vouloir se reproduire cette année, précise M. Jacques Cloutier, des Ambulances Cloutier & Fils de Québec.



A lire la pancarte qui dit que c'est le temps du "dégel" on peut croire que les membres du front commun veulent éviter aux véhicules de se briser contre les innombrables trous qui ont envahi la ville de Québec depuis quelque temps.

Encore trop tôt pour évaluer les effets dans le commerce

Il est difficile, sinon impossible, d'établir de façon précise si les quatre journées de grève des employés des secteurs public et para public ont eu un impact important sur les affaires et l'économie en général. Dans certains commerces spécialisés, on signale un net ralentissement, tandis que dans les grands centres commerciaux, le congé forcé de milliers de personnes a occasionné une affluence exceptionnelle.

Plusieurs des personnes consultées sont d'avis qu'il est trop tôt pour évaluer les conséquences de cet arrêt de travail massif de plus de 200,000 personnes. Dans certains secteurs, on croit que les réactions apparaîtront au début de la semaine.

Quelques interviewés ont remarqué que les clients sérieux sont très prudents dans les achats et manifestent même une certaine inquiétude sur les conséquences à venir, si la situation se prolongeait.

Contrairement à ce qu'on peut croire généralement, l'arrêt de travail temporaire aurait même eu une influence favorable, dans certains secteurs d'activité économique, les gens étant plus nombreux dans les magasins et les endroits publics, au cours de ces journées.

Les gens ont voyagé davantage, également. Aux heures de pointe, évidemment, les autobus de la Commission de transport de Québec étaient beaucoup moins remplis, mais par contre, on a noté une clientèle plus abondante durant tous les après - midi, surtout.

Le même phénomène s'est produit dans le transport par train, mais on attribue surtout cette affluence à la grève des chauffeurs de Voyageur Provincial.

Ces deux services semblent affectés le plus directement, par la grève des fonctionnaires. Les chauffeurs de taxi se plaignent d'un ralentissement grave des affaires, et dans les restaurants, on a enregistré une baisse de 30% à 40% des affaires.

La grève a eu pour effet de déplacer les affaires. Il s'est échangé beaucoup moins de chèques qu'à l'ordinaire, dans les banques, mais comme le signalait un porte-parole des maisons d'affaires de Québec, il y a tellement de crédit que l'impact n'a pas été sensible, s'il y en a eu un. Un plus grand nombre de personnes dans les magasins et des ventes du printemps ont fait que les gros magasins ont réalisé de bonnes affaires, cette semaine, particulièrement.

Enfin, dans le secteur de l'alimentation, l'effet n'a pas été remarqué, non plus.

Des étudiants de CEGEP inquiets

Non, c'est pas l'fun la grève des profs!

"Les écoliers du primaire et du secondaire trouvent peut - être ça l'fun la grève des professeurs, mais pas nous . . . !"

Un groupe d'étudiants du Cegep François - Xavier Garneau est venu, hier, aux bureaux du Soleil, faire entendre le son de cloche de ceux qui voient avec inquiétude le conflit se poursuivre.

Ils étaient cinq, de concentrations différentes. Pas des porte - parole de qui que ce soit, ont - ils précisé, mais seulement des cegepiens qui savent qu'il y en a beaucoup qui pensent comme eux.

Il n'y a pas d'association à Garneau et, le cegep fermé ne rend guère les contacts faciles. Néanmoins, une quarantaine d'étudiants ont pu se concerter cette semaine et ce sont cinq d'entre eux qui ont choisi de venir donner leur témoignage.

Ils sont tous en 2ème année de collégial général et désiraient entreprendre leurs études universitaires en septembre. Il s'agirait là d'ailleurs, selon eux, de la catégorie la plus touchée par les pertubations académiques qu'entrainera le présent conflit.

Bien que la grève ne soit déclenchée que depuis mardi, les étudiants affirment que la situation s'est gâtée depuis près d'un mois, les pressions syndicales qui ont précédé le débrayage général s'étant traduites par des "maladies soudaines" du tiers des professeurs quotidiennement.

Un étudiant en sciences pures a résumé laconiquement sa plus "dure" semaine: "Sur les cinq cours de mathématiques inscrits à l'horaire, je n'en ai reçu qu'un seul."

A Garneau, les examens terminaux devaient avoir lieu dans trois semaines. Les étudiants estiment que si la grève se prolonge, il y a de fortes chances que le semestre soit compromis. Déjà, disent - ils, on se demande comment nous allons pouvoir effectuer le rattrapage dans les matières les plus difficiles.

Aux inquiétudes d'ordre académique viennent se greffer celles d'ordre économique. La plupart des étudiants du collégial comptent sur le travail d'été pour défrayer une partie de leurs dépenses. D'éventuelles semaines de cours supplémentaires signifieraient, pour eux, autant de revenus hebdomadaires perdus.

Le groupe a dit aussi s'inquiéter de ce qui arrivera des cours d'été, que des étudiants doivent suivre pour avoir accès à l'université en septembre, et qui pourraient être sérieusement perturbés si la grève se prolongeait.

"Il ne faudrait pas qu'on se méprenne sur le sens de notre démarche, a précisé l'un d'eux. Nous ne sommes pas venus ici pour prendre position contre l'action de nos professeurs. Notre témoignage ne se veut pas non plus un réflexe égoiste d'étudiants qui ne pensent qu'à leur intérêt personnel."

"Nous croyons seulement qu'il faut faire entendre cette "troisième voix" qui est la nôtre, afin que les parties en cause ne risquent pas d'oublier les conséquences possibles de leur action."

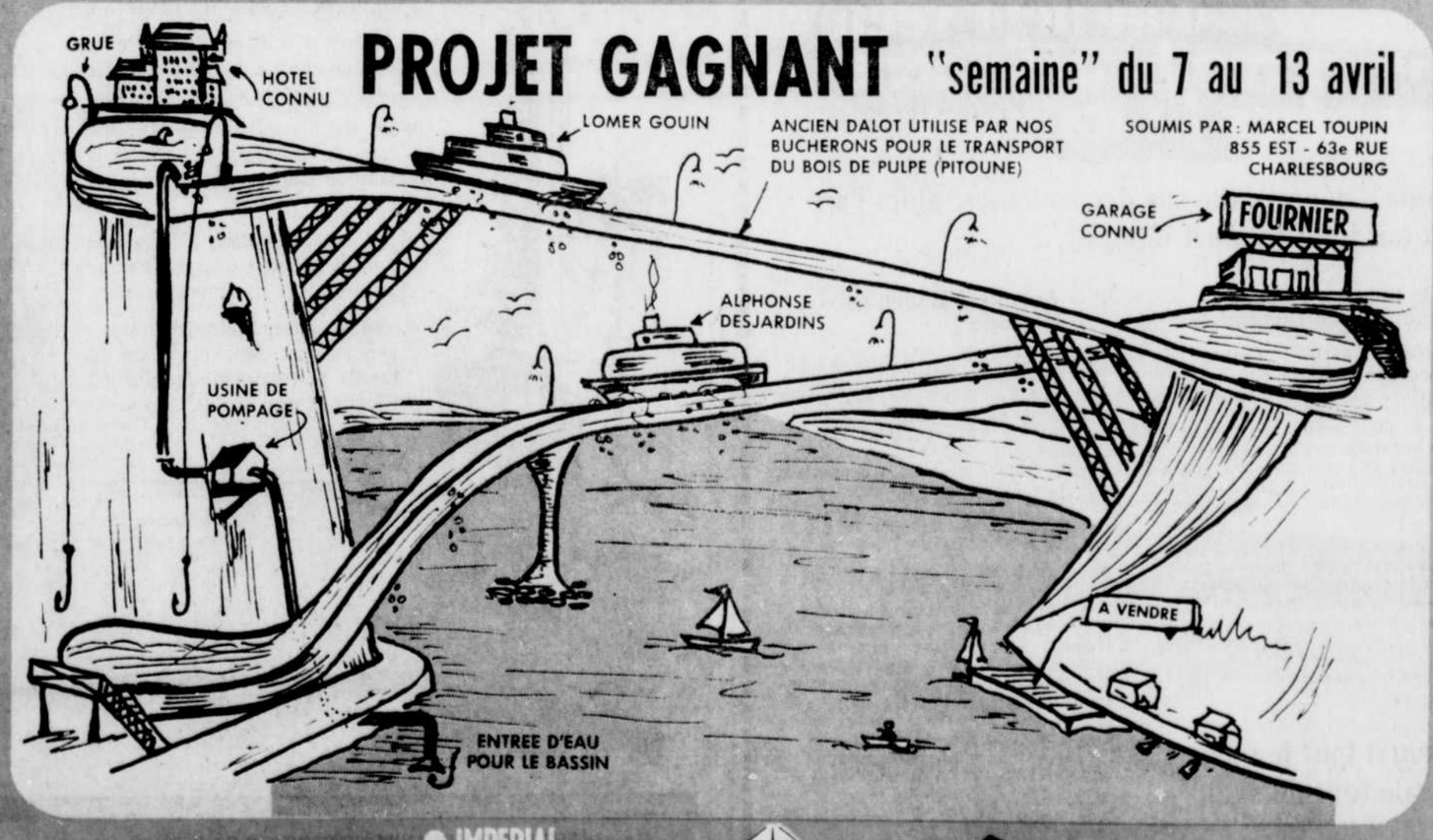
"S'ils admettent le fait que le risque de pénaliser des tiers fasse partie des règles du jeu d'une grève, cela ne signifie pas, laissent - ils entendre, que les "victimes" doivent nécessairement attendre, cois, la fin du conflit.

Ils estiment donc que la "troisième voix" doit servir de rappel et, si la grève se prolonge, songent à organiser une manifestation afin de sonner l'alerte.

DU PLAISIR PRES DE L'EAU
CAMP MANOMET HILL
GARCONS 6-14
CAMP TAKWITA
FILLES 6-16
Tous les sports — surveillance experte — moniteurs — aquaplane, ski nautique, équitation. Ecrire pour brochure. Leçons d'anglais.
Faire parvenir à
Manomet Hill - Camp Takwita
Mrs. Alice D. Sullivan
122 Russell Ave., Watertown, Mass.
Tél.: 924-6389, 484-5632

NOUS DEMENAGEONS
Afin de mieux vous servir, le personnel et la direction du Centre d'Immigration du Canada, précédemment logés à la Gare maritime Champlain à l'Anse-au-Foulon, occupent maintenant des locaux plus fonctionnels au
161 SUD, RUE DORCHESTER
A QUEBEC
Au téléphone: 694-3625
Centre d'Immigration du Canada
Canada Immigration Centre
Main-d'oeuvre et Immigration Bryce Mackasey, Ministre
Manpower and Immigration Bryce Mackasey, Minister

CONCOURS
RELIEZ LES DEUX RIVES
Reliez les deux rives à votre façon et soumettez-nous votre projet. Il ne s'agit pas d'un plan détaillé, mais simplement d'un dessin en noir et blanc présenté sur feuille de 8½ x 11".
Artistes ou non, tous peuvent participer. Chaque semaine durant 4 semaines encore, l'idée la plus originale se méritera un prix de $50.00 et de plus, sera publiée dans ce journal.
A la fin du concours, on tirera au sort parmi tous les participants, LE GRAND GAGNANT DE LA CROISIERE AUX ANTILLES.
Fournier AUTOMOBILES
ET GAGNEZ UNE CROISIERE
Aux Antilles
pour deux personnes, à bord du paquebot 'Queen Anna Maria' de la Greek Line
avec billets de correspondance d'AIR CANADA
GRACIEUSETE DE L'AGENCE
VOYAGE CLAUDE MICHEL
PROJET GAGNANT "semaine" du 7 au 13 avril
SOUMIS PAR: MARCEL TOUPIN
855 EST - 63e RUE
CHARLESBOURG



FAITES-NOUS PARVENIR VOTRE PROJET COMME SUIT:
CONCOURS "RELIEZ LES DEUX RIVES"
FOURNIER
LE SOLEIL
Boite postale 4603,
Québec
date limite: le 8 mai 1972.
● IMPERIAL
● CHRYSLER
● PLYMOUTH
● SATELLITE
● BARRACUDA
● VALIANT
● DUSTER ● CRICKET
● CAMIONS FARGO
Plymouth CHRYSLER Camions Fargo VENTE SERVICE
Fournier AUTOMOBILES
ROND-POINT LEVIS 837-2411

Les escouades antiémeutes de Montréal ont dû intervenir pour la première fois hier

par Lise LACHANCE
de notre bureau de MONTREAL

Les escouades antiémeutes de la police de Montréal et de la Sûreté du Québec dans la métropole sont intervenues pour la première fois, hier, depuis le début de la grève des 210,000 fonctionnaires provinciaux, mardi.

A LA COMMISSION SCOLAIRE

L'action policière de l'escouade montréalaise s'est exercée au siège social de la Commission des écoles catholiques de Montréal (CECM), sur la rue Sherbrooke est, alors que 1,000 à 1,500 piqueteurs ont voulu empêcher les cadres de pénétrer dans l'immeuble, en matinée. Après de légères bousculades, une vingtaine de ces derniers ont réussi à franchir les lignes, avec l'aide de la police. Ils ont dû être escortés de la même façon pour quitter les lieux.

Les incidents du début de la journée ont impressionné à ce point un des cadres que, aussitôt entré, il a fait une crise cardiaque. Un médecin a été immédiatement mandés sur les lieux. Les grévistes n'ont opposé aucune résistance à son intervention.

La ligne de piquetage était particulièrement serrée à la CECM, hier, les dirigeants syndicaux ayant décidé d'y concentrer tous les piqueteurs qui, jusqu'à maintenant, avaient défilé devant les différentes écoles de la ville.

AU PALAIS DE JUSTICE

Au même moment, un scénario identique se déroulait dans le vieux Montréal, à la porte de l'ancien palais de justice. Les piqueteurs ne laissent passer que les accusés, les témoins et les jurés. Quelques procureurs de la Couronne ont pu franchir les lourdes portes de bronze sculptées de l'édifice, mais sous escorte de la brigade antiémeute de la Sûreté du Québec. Deux cours seulement ont siégé, sous la présidence des juges Jacques Ducros et André Fabien.

Soulignons qu'il s'agissait de la première fois que la cour siégeait depuis le débrayage des fonctionnaires.

ETUDIANTS ARRETES

Quatre jeunes étudiants ont été arrêtés, hier, dans la métropole. Ils venaient de pénétrer dans une école de l'est de la ville (quartier Saint-Michel) et de saccager les lieux pour $20,000. Ces arrestations sont les plus importantes que la police de Montréal a eu à effectuer depuis mardi. Les autres (quatre également) remontent à la première journée de la grève, alors que des piqueteurs ont refusé de circuler.

La semaine a donc été spécialement calme pour les circonstances. En plus des cas sus-mentionnés, la police ne rapporte que quelque accrochages à la porte de certains hôpitaux. I's ne justifiaient pas une intervention des forces de l'ordre.

"Notre rôle, nous a déclaré un porte-parole de la police de Montréal, le constable Tony Carocchia, consiste à nous assurer que les entrées des endroits où se tiennent les piqueteurs soient libres, pour en permettre l'accès; à demander aux piqueteurs de se déplacer constamment.

La police de la métropole s'attend à ce que la fin de semaine soit calme.

A Québec, des grévistes ont tenu une série de manifestations dans les rues de la ville

Des milliers de grévistes du front commun CSN-FTQ-CEQ de la région de Québec ont décidé, hier, de "sensibiliser" la population au conflit qui les oppose au gouvernement provincial, en tenant une série de manifestations ayant comme conséquence de perturber la circulation pendant des heures dans toute la région.

Désirant montrer leur impatience devant l'impasse dans les négociations, en cette quatrième journée de grève, les syndiqués ont surtout tenu deux manifestations aux abords des édifices gouvernementaux, l'une dans l'avant-midi et l'autre quelques heures plus tard.

D'autres grévistes, particulièrement aux heures de pointe de ce vendredi chaud et ensoleillé, ont immobilisé leurs véhicules sur les principales artères de la capitale provinciale et de la région, ainsi que sur les voies d'accès aux autoroutes urbaines, ce qui eut pour effet de créer de gigantesques embouteillages.

A part l'échange d'insultes et de menaces entre des automobilistes impatients et des grévistes, et peut-être quelques "tiraillages", aucun incident majeur n'a encore été déploré.

AU PARLEMENT

Près de 2,000 grévistes ont envahi la colline parlementaire, hier avant-midi, marchant ensuite pendant près d'une heure dans les rues du Vieux-Québec, à l'heure du dîner.

Après avoir défilé dans la Grande-Allée, qui sépare l'édifice principal du parlement et le "Complexe J" (nouvelle résidence du premier ministre Robert Bourassa), les grévistes se sont ensuite rendu à pied jusqu'à la Place d'Youville, où ils ont "occupé" l'échangeur de circulation pendant plusieurs minutes, avant de remonter la rue Saint-Jean jusqu'à la Place d'Armes, "emprisonnant" les automobiles et les autobus rencontrés sur le parcours.

Pendant qu'une centaine de policiers de la Sûreté du Québec veillaient sur les édifices gouvernementaux, les agents de la Sûreté municipale de Québec tentaient de convaincre les manifestants de libérer la chaussée.

Devant l'obstination des grévistes, les policiers municipaux ont décidé de détourner la circulation qui devenait dense, assurant ainsi un genre de "service d'ordre" aux syndiqués qui eut pour effet de mécontenter encore plus les automobilistes déjà passablement irrités.

Dans l'après-midi, le même scénario a été représenté par les grévistes, sauf que sa durée a été doublée. Des syndiqués ont immobilisé leur véhicule de biais dans la rue, ouvrant les portières et le capot et feignant d'être en panne.

Les grévistes traversaient continuellement la rue, entre les édifices gouvernementaux, scandant "Si on s'y mettait", "Ce n'est qu'un début, continuons le combat", "L'Allier au poteau", et chantant "La Marseillaise".

A l'intention des policiers de la Sûreté du Québec, les grévistes criaient: "Drummondville! Drummondville !", évoquant vraisemblablement les journées d'étude tenues par les policiers dans cette ville, l'automne dernier.

Pendant la journée, toutes sortes de rumeurs circulaient parmi les groupes de grévistes à propos de l'ampleur des manifestations qu'ils tiendraient, mardi prochain, devant le parlement lors de la reprise des travaux de l'Assemblée nationale.

Grand déploiement de travailleurs partout en province

PORTNEUF

Les membres de l'Association des enseignants de la régionale Tardivel, les employés des ministères de la Voirie, des Terres et Forêts, ceux de la Régie des alcools, du Service social de Portneuf, du Centre d'entraînement à la vie de Donnacona, de l'hôpital de Saint-Raymond, des commissions scolaires locales du territoire ont tous débrayé, mardi dernier.

En ce qui regarde les employés de l'Hydro, ceux-ci ont respecté l'injonction gouvernementale. A Donnacona et à Saint-Raymond, cependant, il a fallu l'intervention des agents de la SQ pour permettre à ces employés de se rendre au travail.

D'autre part, à la régionale Tardivel, les commissaires ont refusé, pour le moment, de se rendre à une suggestion de la Fédération des commissions scolaires du Québec qui désirait que des fonds soient prévus et que le président et le secrétaire soient autorisés à entreprendre des démarches auprès de leur procureur pour préparer les papiers légaux, en cas de besoin.

Les commissaires n'ont pas endossé la suggestion, alléguant que les enseignants effectuaient un arrêt de travail dans l'ordre et qu'il ne servait à rien de mettre le feu aux poudres.

LA BEAUCE ET DORCHESTER

Depuis le début de la grève, aucun incident grave ne s'est produit, dans les régions de Beauce et de Dorchester. Toutes les écoles de la Chaudière ont été fermées, à l'exception du Séminaire de Saint-Georges, pour les deux premières journées.

Dans le secteur hospitalier, des lignes de piquetage ont été dressées à l'Hôtel-Dieu de Beauce, à Saint-Georges; à l'hôpital de Beauceville, à l'hôpital l'Assomption de Saint-Georges ainsi qu'au sanatorium Bégin de Sainte-Germaine.

REGION DE L'AMIANTE

Dans la région de l'Amiante, les grévistes commencent à montrer deux signes d'impatience et deviennent plus agressifs. Hier matin, 300 d'entre eux se sont rendus au Motel Le Provence, près de Thetford, pour déloger une vingtaine d'employés de cadres des commissions scolaires de la région, qui y avaient établi leurs quartiers généraux.

D'autre part, les 500 employés de l'hôpital psychiatrique de Saint-Ferdinand d'Halifax ont continué de défier l'injonction. Hier après-midi, quelque 400 membres du Front commun intersyndical se sont rendus sur les lignes de piquetage pour les encourager. La SQ est intervenue mais on ne signale aucun incident sérieux.

Quant aux 40 employés de l'Hydro - Québec, préposés au garage de Thetford, ils ont respecté l'injonction pour la deuxième journée consécutive.

LA POCATIERE ET BAS-SAINT-LAURENT

Les étudiants du CEGEP de La Pocatière ont décidé un appui unanime à la grève des enseignants et du Front commun syndical alors que leurs confrères de Rivière-du-Loup ont adopté une attitude plus mitigée.

Au CEGEP de Rivière-du-Loup, en effet, un communiqué émis par les étudiants affirme que la situation actuelle va à l'encontre du désir des étudiants de terminer leur année scolaire le plus tôt et dans les meilleures conditions possibles.

Malgré l'appui accordé aux grévistes, les étudiants de La Pocatière ont cependant pris une position ferme et unanime: celle de combattre toute tentative de prolongement des cours.

Notons par ailleurs que l'ordre de grève a été respecté presque à 100% dans le territoire s'étendant de Montmagny à Cabano. Seuls les employés de l'Hydro se sont présentés au travail.

A Montmagny et à Rivière-du-Loup, jeudi, des défilés intersyndicaux ont groupé chaque fois de 600 à 700 grévistes. Tout s'est déroulé dans un calme relatif.

Quant aux employés de l'hôpital Saint-Joseph de Rivière-du-Loup, ils ne se sont pas pliés à l'injonction émise contre eux et ont maintenu les lignes de piquetage.

CHARLEVOIX ET SAGUENAY LAC-SAINT-JEAN

Dans la région de La Malbaie, la grève se déroule normalement et on ne signale aucun incident, depuis deux jours. La situation à l'hôpital de Baie - Saint - Paul pourrait se détériorer, en fin de semaine alors que plusieurs membres du personnel de cadre et de nombreux bénévoles désirent prendre des jours de congés.

Au Saguenay - Lac St-Jean, le débrayage de 11,000 employés de l'Etat n'a pas réussi à s'attirer une grande attention du public. En effet, les citoyens manifestent une certaine indifférence à l'égard de l'affrontement.

LA COTE-NORD

En dépit de leur retrait du front commun syndical, les employés de l'Hydro - Québec à Sept - Iles, ne sont toujours pas retournés au travail. Il semble que les syndiqués de l'Hydro, dans cette région, tout comme les autres membres du Front commun, refusent de se rendre à tout ordre de la Cour les enjoignant de reprendre le travail.

D'autre part, nous apprenions que quatre autres enseignants ont été arrêtés à Hauterive, dans le cadre d'une sourde bataille qui s'est livrée autour des bureaux de l'Hydro - Québec. Le nombre total des arrestations est donc porté à neuf, depuis mardi.

Notons enfin que les membres du comité de coordination du Front commun, à Sept - Iles, ont adressé un blâme à l'endroit de leurs représentants à la table centrale de négociations pour avoir réduit les demandes salariales de 8 à 7%.

Dans un autre ordre d'idées, les jeûneurs du CE[illegible] de la Côte-Nord ont mis fin, hier, à leur jeûne de trois jours qu'ils avaient entrepris mercredi matin pour faire pression sur le gouvernement et le Front commun afin qu'ils hâtent le règlement du conflit.

Précisons qu'aucun incidans l'Est du Québec, comme partout ailleurs dans la province.

CONFERENCIER
Club Kinsmen Québec
Lundi 17 avril 18.45 hrs.
Au Restaurant Le Savoy



M. CLAUDE DUFRESNE
Président des Festivals d'été de Québec 1972
(ANN.)





LECONS D'ORGUE
Pour débutants de tout âge
DIVERTISSEMENT & DETENTE
APPRENEZ EN 6 SEMAINES. NOUS FOURNISSONS L'ORGUE A LA MAISON $60.00
Cours gratuits avec location de l'orgue.
Mme Thérèse Boutin. Tél.: 525-8621
En cas d'absence tél.: 524-3573
Du lundi au vendredi



J'voulais que ça aille sur des roulettes, alors j'ai bien fait mon rapport d'impôt...

1 — Je me suis d'abord identifié correctement

J'ai retourné ma formule d'impôt provincial "TP1 abrégée 1971" pré-adressée, que nous avons reçue par la poste. J'avais auparavant bien vérifié si mon nom, mon adresse et mon numéro d'assurance sociale étaient exacts; comme il y avait une petite erreur, je l'ai corrigée à l'endroit indiqué "pour corrections seulement"

Si vous devez vous procurer une formule qui n'est pas pré-adressée, assurez-vous d'abord d'inscrire correctement votre nom, votre adresse, votre numéro d'assurance sociale et votre date de naissance.

2 — Ensuite, j'ai bien suivi le guide

Après tout, la formule d'impôt provincial "TP1 abrégée 1971" ne compte que les deux côtés d'une seule feuille et le guide était à ma portée. Pour éviter des erreurs, j'ai rempli d'abord la copie qui sert de brouillon et je l'ai ensuite transcrite sur celle qui portait déjà mon nom et mon adresse, car je l'avais reçue par la poste, et j'ai posté le tout rapidement au ministère du Revenu.

Pour remplir facilement ma formule TP1 abrégée 1971, j'ai commencé par la section "exemptions personnelles", puis j'ai complété les sections "régime de rentes" et "revenu", ensuite je suis passé à la section "régie d'assurance-maladie", puis j'ai calculé mon "revenu imposable" et mon "impôt"; c'est alors que j'ai découvert que le gouvernement me devait de l'argent. Aujourd'hui, j'ai reçu mon chèque. Faites donc comme moi!

Puisqu'il faut le faire faites-le tout de suite.

Quand c'est bien fait ça va sur des roulettes!

GOUVERNEMENT DU QUÉBEC
MINISTÈRE DU REVENU

3F

décorer sa maison... une aventure passionnante

ND

QUI COMMENCE CHEZ

Chalice
la grâce et la finesse des ameublements Louis XV
Thomasville



- mobiliers de chambre à coucher de collection... une invitation à la cour de Louis XV
- l'heureux mariage de l'élégance des châteaux français et de la réserve du style provincial
- les détails authentiques reflètent la passion des français pour le mouvement et les courbes
- fini aux tons doux des arbres fruitiers appelé Claret ou blanc antique et moulures dorées.
- additions fonctionnelles telles, séparations pour chemises et petits plateaux à épingles ou menus objets.



UN SEUL MAGASIN AU ROND-POINT LEVIS

ND

NOUVEAU DECOR MEUBLES INC.

43, route Trans-Canada O.
Rond-Point, Lévis
Tél.: 837-9381

vacances voyages

page publicitaire

Les premiers effluves du printemps en Suisse

MONTREAL — L'air limpide des Alpes majestueuses, la senteur des bourgeons, les ruisseaux qui emportent les neiges des montagnes vers les vallées et les rivières, les courants chauds qui montent du sud.

Voilà le printemps !

Dans chaque village, chaque canton, le 31 mars toute la Suisse célèbre la fin de l'hiver par une grande fête au cours de laquelle on fait brûler Ze Broog, le Bonhomme Hiver.

Mais les touristes qui se déplacent à travers le pays peuvent goûter en même temps tous les charmes de l'hiver, du printemps et de l'été.

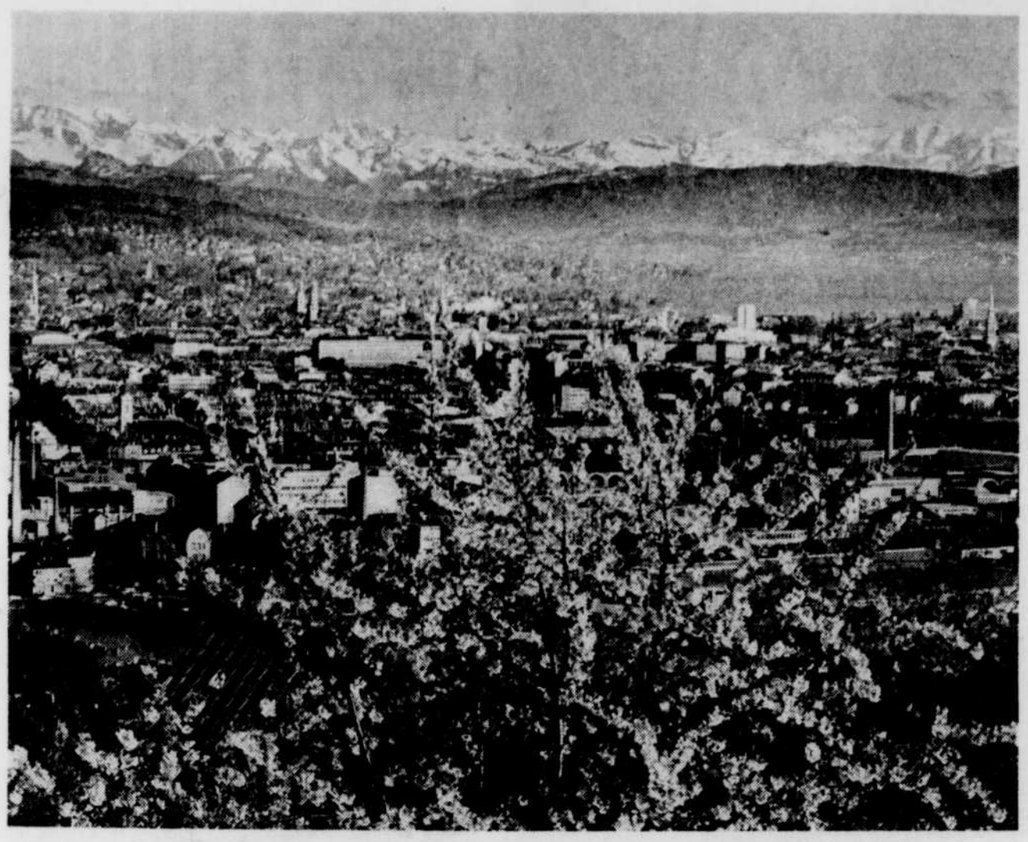
Les skieurs s'en donnent à coeur-joie à St-Moritz, à Davos, à Gstaad et dans des douzaines d'autres centres de villégiature où le soleil, la neige granuleuse, les pulls légers, le short et la culotte bavaroise sont de rigueur.

C'est aussi le moment où, dans la vallée, on commence à sentir les premières brises estivales alors que le mercure atteint presque 70 degrés. Confortables, commodes et colorés, les trains électriques filent au pied des pics éblouissants et à travers la campagne verdoyante, toute parsemée de ruisseaux, de chalets et de villages. Si vous préférez vous balader un peu plus près du bord de la route, il y a aussi les nombreux services d'autocar de luxe dont la ponctualité s'inspire de l'exactitude de l'horlogerie suisse.

Zurich, via Swissair, vous ouvre la voie vers tous ces plaisirs.

Principale ville de la Suisse, elle vous offre, le long des rives du Zurich Zee, toute la gamme des divertissements cosmopolites qui cadrent avec sa position de choix, au coeur même de l'Europe.

Partout, les effluves des merveilleuses boites à fleurs qui parent chaque devanture de maison se mêlent au fumet de la haute gastronomie.



ZURICH, AU COEUR DE L'EUROPE — Située dans la partie nord de la Suisse, sur les bords du majestueux lac qui porte son nom, la ville de Zurich offre des attraits touristiques et un panorama splendide, surtout dans la clarté d'un ciel printanier.

Grossmunster, la cathédrale romane qui date du 12e siècle, les vieilles maisons qui abritaient les Guildes d'artisans du 16e siècle et qui ont été transformées en pittoresques rendez-vous pour gourmets, la Bahnofstrasse — la rue de Rivoli de l'Europe entière, reconnue comme le meilleur endroit du continent pour les emplettes de tous genres — et les quelque 30 ponts de tous styles qui traversent la Limmad, font concurrence aux gratte-ciel modernes où logent les entreprises bourdonnantes de la ville, dont le pouls bat au rythme des fluctuations du marché international.

Ce sont sans doute sa position de choix, à proximité des autres capitales européennes, et la minutie de sa population qui ont fait de Zurich et de ses célèbres gnomes, les banquiers suisses, le vortex du monde de la finance.

Pas étonnant que Swissair ait une plus forte proportion de passagers de première classe que n'importe quelle autre ligne aérienne au monde.

Et, bien sûr, le visiteur trouve partout des installations quatre étoiles; quant au service, il est impeccable, sans toutefois verser dans l'impersonnel, car la Suisse est sans conteste la plus grande école d'hôtellerie au monde, "of course, signor — et en quatre langues s'il - vous - plaît, ya !" — et ce, depuis des générations, une tradition amenée à son summum de perfection par le grand César Ritz.

Que vous choisissiez un hôtel de grand luxe où l'on trouve toutes les commodités imaginables, y compris les sachets d'algues marines et le téléphone dans la salle de bains, ou que vous préfériez une petite pension en montagne avec son jardinet et son potager, le menu quotidien inclura une propreté méticuleuse et une attention empressée.

Le train et l'autocar vous conduisent en quelques heures à peine de Zurich aux pics alpins les plus altiers, à Interlaken et à Grindelwald, au Matterhorn ou encore à Genève ou à Lugano et Locarno, toutes baignées des effluves de la dolce vita, à moins que votre goût de l'aventure ne vous entraîne du côté de l'enclave romanche.

Si vous décidez que vous êtes suffisamment bronzé et qu'il vous plairait de jeter un coup d'oeil sur un ou deux autres pays avant de rentrer, l'Autriche, l'Italie, l'Allemagne, la France et même, pourquoi pas, le Lichtenstein, sont tous à la frontière et Swissair vous déposera en une heure ou deux dans l'une ou l'autre des capitales; d'ailleurs, si le coeur vous en dit, Swissair peut tout aussi bien vous conduire dans 74 villes à travers 55 autres pays.

Swissair vous offre une liaison directe Montréal - Zurich et toutes les questions qui peuvent vous passer par la tête, qu'il s'agisse de votre garde-robe ou des excursions ferroviaires de deux semaines à travers l'Helvétie ou même des liaisons du système Eurocar, vous n'avez qu'à les diriger vers le personnel de la Swissair, à ses bureaux de Toronto ou de Montréal ou, encore, à l'Office national du tourisme de la Suisse, au 608 Fifth Avenue, New York, N.Y. 10020. On pourra même vous indiquer exactement quelles sont les meilleures pentes pour le ski de printemps.

Par contre, si vous n'avez pas envie de faire le moindre effort, demandez tout simplement à un ami qui l'a déjà visitée ce qu'il pense de la Suisse; "nos meilleures références, ce sont nos touristes", disent toujours les Suisses.

Et puis, si vous êtes d'humeur plutôt sombre, allez, sautez dans l'avion, ce qu'il vous faut, c'est changer d'air !

Vous avez choisi l'EUROPE cet été...
Le Club Horizons du Monde aussi!!
Ce n'est pas parce que nous sommes LES MOINS CHERS... que nous ne sommes pas LES MEILLEURS!!

Transport aérien vers PARIS
Départs du 28 avril au 3 novembre.
Pour vous conduire en Europe, le Club a prévu, si vous le désirez, des départs chaque semaine depuis Montréal par Air France ou Air Canada pour 2 à 5 semaines selon les dates. Depuis
$184

Les Circuits-Club
FRANCE - ITALIE - SUISSE
Villes d'art de l'Espagne, grandes capitales d'Europe et 12 autres circuits au choix.

2 SEMAINES
TOUT INCLUS
A partir de Paris. Transport en autocar de luxe, hôtels, 3 repas, taxes et service inclus. Excursions, visites, guide accompagnateur sur chaque circuit. Depuis:
$398

Les séjours-Club
Aux BALEARES... à IBIZA... en GRECE...
Départs toutes les semaines du 3 mai au 18 octobre:

2 SEMAINES
TOUT INCLUS
A partir de PARIS. Transport aérien, hôtels, 3 repas, taxes et service inclus, vin à volonté, sports, animation, service d'hôtesse, transferts.
Depuis:
$125

Procurez-vous la revue "ACTUALITES"
du mois d'avril, tirées à 150,000 exemplaires. Vous y trouverez notre programme de voyages été un supplément de 16 pages en couleur.
Abonnez-vous à "Vacances 365 jours"
Magazine officiel du Club Horizons du Monde. 64 pages couleur. Tous les 2 mois. $5 Par an
CLUB HORIZONS DU MONDE
100 rue d'Youville, Québec. Tel.: 529-5371
1170 rue Drummond, Montréal. Tel.: 866-6378

OLD ORCHARD BEACH
venez au MAINE cet été
Les plaisirs de l'été sur la plage la plus SURE et la plus PROPRE de la Nouvelle-Angleterre. Une plage mondialement fameuse avec des milles de sable. Le meilleur centre de divertissement du Maine. Golf. Pêche sur les rochers et en haute mer. Boutiques de cadeaux. Clubs de nuit. Courses de chevaux et d'autos. Des commodités pour tous les budgets. Ecrivez pour une brochure GRATUITE illustrée et en couleurs, mentionnant une liste des logements et une autre des choses à faire et à voir. Spécifiez la date de vos vacances, le nombre de personnes et le genre de logement que vous désirez.
Ecrivez à Dept. 7, Chambre de commerce, Old Orchard Beach, Maine 04064

La Bulgarie est belle
Renseignements et brochures chez tout agent de voyages ou à
L'Office de Tourisme Bulgare
1550 ouest, boul. de Maisonneuve
Montréal 107, Québec 3.2f

Les tournées merveilleuses en autocar avec Charles Paradis
15 VOYAGES DE QUALITE AVEC GUIDE
29 DEPARTS DIFFERENTS
DEMANDEZ VOTRE DEPLIANT ET RESERVEZ TOT!
AUTOCARS FOURNIER INC.
225 est, Boul. Charest, Québec 2, Qué. (418) 524-4616
555 St-Hubert, Jonquière, Qué. (418) 542-2673

Venez en GRÈCE cette année
PORTION TERRESTRE à partir de $232 plus tarif aérien
— Prenez les vacances de vos rêves.
— Visitez le pays des dieux.
— Amusez-vous sur les îles ensoleillées, plages dorées, sans oublier la fameuse hospitalité grecque.
Olympic Airways, la ligne aérienne grecque, vous offre maintenant les programmes magnifiques:
1. Vacances en GRÈCE 1972
2. Combinaison Vacances en GRÈCE, Athènes-Grèce continentale, croisières aux îles, toute désignée à satisfaire le goût et le budget individuel.
Pour renseignements appelez votre agence de voyages ou
878-9691
OLYMPIC AIRWAYS
Pour obtenir une brochure gratuite postez ce coupon à:
OLYMPIC AIRWAYS,
800 ouest, boul. Dorchester,
Suite 2612, Montréal, Québec.
S.V.P. m'envoyer les brochures suivantes:
1. Vacances en Grèce 1972 ☐ Anglaise ☐ Française
2. Vacances combinées en Grèce ☐ Anglaise
NOM .....
ADRESSE .....

Le Chili et l'Argentine, paradis des aubaines

MONTREAL — A cause du cours du change entre le dollar et leur monnaie, le Chili et l'Argentine offrent des vacances très abordables aux touristes canadiens et américains.

Le directeur régional des ventes de CP Air pour l'Amérique du Sud, Robert J. Connor, de Mexico, nous livre des faits:

"A Buenos Aires, des souliers pour dames du daim le plus fin et du tout dernier cri se vendent huit dollars. Des montres suisses coûtent le tiers de leur prix au Canada. On vous donne une chambre d'hôtel confortable pour quelque sept dollars et un repas de steak et vin pour deux ou trois dollars. A Santiago, un dîner au homard et au champagne coûte cinq dollars. En outre, des pièces de tissus de première qualité sont à vous pour un prix dérisoire. J'ai même acheté un veston sport en tweed pour moins de vingt dollars."

M. Connor ajoute que le transport à destination du Chili ou de l'Argentine peut être plus cher qu'à destination de l'Europe, mais lorsqu'il s'agit d'y manger, d'y faire une excursion ou des emplettes, c'est un vrai paradis tellement tout est à notre portée.

A l'appui de cette affirmation, M. Connor raconte: 'Il est tellement réconfortant de voir sa femme revenir de faire des emplettes dans les élégantes boutiques de Buenos Aires, les bras chargés de paquets, et de découvrir que tout cela n'a coûté que vingt-cinq dollars."

GRAND TOUR DE FRANCE
Bretagne, Waterloo, St-Malo, Normandie, Ars, Lourdes, les Châteaux...
OCCASION UNIQUE!
29 mai - 19 juin: $850 tout compris
TERRE-SAINTE
Byzance, Grèce, Rome, Paris...
22 mai - 12 juin: $998 tout compris
Capitales d'Europe
11-25 mai: $685 (quelques places)
Ouest Canadien, juil. $339 Californie, août $548 ATTENTION: Australie et Iles du Pacifique (Congrès Eucharistique) fév. 73: $1,285
VOYAGES A.F.
Agences Franciscaines
500, 8e av., QUEBEC 3
523-0031
Et tout autre voyage désiré
Demandez nos dépliants! Spécialement notre dépliant des voyages en autocar au Canada et aux E.U.
Escompte spécial de 5%
SERVICE GRATUIT
Montréal 861-6634 Saguenay 542-6987
Ste-Anne-de-Beaupré 827-7889 Lac-St-Jean 668-6392
Ottawa 728-1983 Moncton 387-9556

Découvrez l'URSS et ses bulbes dorés



Délaissez le traditionnel "tour d'Europe" pour partir à la découverte de l'Union Soviétique, l'un des plus fascinants pays du monde. L'agence Intourist et les lignes aériennes Aéroflot vous offrent pour $733* "Les joyaux de l'URSS" — un voyage organisé de 14 jours qui vous révèlera l'URSS d'hier, d'aujourd'hui et de demain. Vous découvrirez entre autres la mer Noire, Moscou, Léningrad, Volgograd et Kiev... Et à partir de $780* visitez "L'Asie mystique": Moscou, Léningrad et Kiev plus Tbilissi, Erevan, Tashkent et Samarkand. Cinq départs cet été. 21 jours.
Les voyages organisés comprennent le vol aller-retour par l'Aéroflot, le voyage à travers l'URSS, la chambre et les repas dans des hôtels de première classe. Pour plus de renseignements, retournez aujourd'hui même le coupon ci-dessous, nous vous enverrons de ravissantes brochures en couleurs.
*au tarif groupes GIT, de Montréal.
INTOURIST/AEROFLOT
2020, rue Stanley,
Montréal 110, Québec
Veuillez m'expédier vos brochures en couleur.
Nom _____
Adresse _____

vacances voyages

L'étrange mariage annuel de Madurai, Inde

MADURAI, Inde — Les cérémonies de mariage varient souvent d'un pays à l'autre, mais elles n'en demeurent pas moins une occasion de réjouissance.

Peu de manifestations peuvent néanmoins se comparer à celles qui se déroulent annuellement, au printemps, à Madurai, dans le sud de l'Inde. Elles entourent les épousailles du dieu Siva et de la déesse Meenakshi, une princesse pandyanne dont la dynastie régna jusqu'au milieu du 16ème siècle sur cette partie de l'Inde dont Madurai fut la capitale jusqu'au 14ème siècle.

C'est à la fin d'avril que l'on revit le mariage des souverains au temple Mecnakshi, le plus imposant de la ville. Il fut construit en leur honneur.

La cérémonie terminée au temple, les vraies célébrations débutent en promenant l'effigie des anciens souverains dans les rues de la ville. Elles durent dix jours.

Mentionnons que le temple Meenakshi, situé au centre de Madurai, est sa principale attraction touristique grâce à ses centaines de statues des anciens dieux hindous.

La légende veut que le temple ait été fondé par Indra, le roi des dieux. Lorsqu'il en franchit le seuil, dit-on, il trouva à l'intérieur un bassin rempli de lis d'or. Aujourd'hui, les fidèles y font leurs ablutions. Une autre légendre rapporte que les auteurs y déposaient leurs manuscrits. S'ils flottaient, ils remportaient la palme; sinon, le travail devait être repris.

Quiconque visite le temple se doit de voir la salle aux mille piliers, qui fut aménagée en 1560 et qui est considérée comme un chef-d'oeuvre d'art et d'architecture. Les piliers dépeignent diverses expressions faciales. A l'extérieur de la salle, on trouve un autre type de colonnes qui, lorsqu'elles reçoivent un choc, émettent des notes musicales.

Les environs du temple sont occupés par un bazar qui se spécialise dans les articles pieux et les fleurs lesquelles seront offertes aux dieux. Ses marchands font des affaires florissantes lors des nombreux festivals qui se célèbrent avec trompettes, tambours et chants religieux.

La vie économique de Madurai se concentre surtout autour des filatures qui produisent des cotonnades parmi les meilleures du pays.

Plusieurs excursions intéressantes peuvent être faites au départ de Madurai. Ainsi, l'île sacrée de Rameswaram, à 100 milles au sud-est, est un centre de pèlerinage où l'on rend hommage à Rama, l'une des dix réincarnations de Vishnu. Rama s'était rendu dans l'île à la recherche de son épouse Sita. Le temple insulaire de Ramanathaswamy fut construit à l'endroit où il se repentit d'avoir tué le roi-démon à 10 têtes, Lanka.

Le cap Comorin, situé un peu plus loin, est l'endroit où Siva maria la déesse Parvati, fille du roi Himalaya. Du riz de diverses variétés fut lancé pour célébrer les épousailles et il se transforma plus tard en sable de sept couleurs — rouge, brun, jaune, argent, orangé, bleu foncé et pourpre — conservé par Varuna, dieu de la mer.

Kodaikanal, d'autre part, est un excellent centre de villégiature. Situé à 70 milles de Madurai, on s'y rend en franchissant une montagne de 7,000 pieds d'altitude d'où le paysage est féerique.

Cette région jouit d'un climat tempéré à compter de la mi-avril et le soleil y briile 12 heures par jour. Les touristes peuvent y faire de la navigation, du golf et de la marche. Plusieurs hôtels excellents et clubs de classe y attendent les visiteurs.



Une large part de la vie de Madurai, en Inde, se déroule autour du temple Meenamshi où se trouvent des reproductions de centaines de dieux hindous.

Voyage à la carte!

PRAGUE — American Express clôtura récemment une conférence qu'elle tenait à Prague, en annonçant qu'au cours de l'année écoulée les visiteurs avaient dépensé quelque deux cent cinquante mille dollars en Tchécoslovaquie, rien que par l'emploi des cartes de crédit de cette compagnie.

Cela fait maintenant six ans que les cartes de l'American Express sont honorées en Tchécoslovaquie.

Y sont également reconnues les cartes de crédit Diners' Club et Carte Blanche.

Grâce à ces cartes, les vacanciers qui envisagent un séjour dans ce pays n'ont pas à se soucier du taux de change minimum journalier de $5 exigé jusqu'ici pour pénétrer en Tchécoslovaquie. Pour bénéficier de cette exemption, les voyageurs doivent, lors de leur demande de visa auprès d'un consulat général ou d'une ambassade de Tchécoslovaquie, faire une déclaration comme quoi ils sont détenteurs d'au moins une de ces cartes.

page publicitaire

Un hôtel . . .
Un club . . .
Une fête . . .

UN HOTEL AIR FRANCE

Les travaux de construction d'un nouvel hôtel Méridien viennent de débuter en Guadeloupe. Les hôtels Méridien sont administrés par Hotel France International, la filiale hôtelière d'Air France. L'hôtel de la Guadeloupe, qui comptera 250 chambres, sera terminé en décembre 1973.

LE CLUB MED A PARIS

Le Club Méditerranée vient, du moins en apparence, de rompre avec la tradition qui l'associe aux grands espaces, au grand air et à la mer, pour ouvrir à Paris, plus précisément à Neuilly, un hôtel luxueux de 340 chambre. L'hôtel Club Med de Paris conserve néanmoins certaines "traditions" qu'on retrouve dans ses villages de la Méditerranée ou des Antilles. Pas de personnel traditionnel d'un hôtel de sa classe (quatre étoiles), mais une équipe de jeunes animateurs. Des repas, vin à volonté, à prix fixe. La possibilité de visiter gratuitement tous les musées de Paris. De quoi, en somme, ne pas oublier qu'un séjour au Club Méditerranée est différent des autres.

GRANDE FETE MEXICAINE

Un festival international de floklore se déroule du premier avril au 30 juin à Guadalajara, la capitale mexicaine des célèbres mariachis. Ce festival présente les manifestations les plus variées, de l'opéra au ballet, des expositions d'art aux spectacles de rodéo.

REGINE "A LA RUSSE"

Régime, l'infatigable reine des nuits parisiennes, vient de lancer un nouvel établissement rue de la Bétie. Il s'agit cette fois d'un restaurant russe que Régine, il fallait y penser, a baptisé le "Réginskaia"...

2 NOUVEAUX VILLAGES PARADISIAQUES

CLUB MEDITERRANEE

1 LA CORSE-ÎLE DE BEAUTÉ
Nous vous offrons Cargèse, dans le bleu turquoise de la Méditerranée . . .
Pour un séjour de deux semaines, du 17 mai au 27 septembre inclusivement, prix à partir de $545 U.S.* par personne.
Départ hebdomadaire de Montréal en Boeing 747 d'Air France.

2 LA TUNISIE-DJERBA LA DOUCE
Ile de l'éternel soleil . . .
Pour un séjour de deux semaines, du 7 juin au 27 septembre inclusivement, prix: $669 U.S.*, par personne ($626 en septembre).
Départ hebdomadaire de New-York en Boeing 747 d'Air France.

*Ce prix comprend:
- pension complète, trois repas par jour (vin à volonté)
- bungalows avec salle de bain privée
- participation à toutes les activités sociales et récréatives
- utilisation gratuite de l'équipement sportif
- transport aérien basé sur le tarif GIT de groupe (minimum 15 passagers).

Demandez à votre agent de voyage ou à Air France la brochure illustrée "CLUB MÉDITERRANÉE-ÉDITION SPÉCIALE."

L'ART ET LE PLAISIR DU VOYAGE

AIR FRANCE

CANNES
HOTEL REGINA
Tél.: 38.05.43
Cannes (06).
Grand standing. Ent. neuf au centre des Palaces de la Croisette. Accès direct à la plage, sans pension. Prix modéré. S.T.C. Stationnement.

VOYAGES CHARLES PARADIS
Transporteur: Autocars Fournier

OTTAWA Festival des tulipes	13 au 15 mai 20 au 22 mai	$ 37.00
MANICOUAGAN SEPT-ILES	16 au 18 juin	$ 43.00
LAKE GEORGE	23 au 26 juin	$ 40.00
OLD ORCHARD BEACH	23 au 26 juin	$ 38.00
MILLE-ILES - TORONTO CHUTES NIAGARA	30 juin au 3 juillet	$ 58.00
LA CALIFORNIE	17 juin au 9 juillet	$459.00
L'OUEST CANADIEN	15 juillet au 6 août	$459.00

AUSSI: Atlantic City - Wildwood - Les Maritimes - La Gaspésie - Boston - New York - Washington - Ontario Etat de New York.

Informations, réservations et dépliants:
226 est, 81e rue, Charlesbourg
Tél.: 623-5291

WILDWOODS SUR MER
L'endroit idéal pour des vacances familiales
WILDWOOD NORD ● WILDWOOD
WILDWOOD CREST
Ecrivez pour recevoir gratuitement des détails pour vos vacances comprenant un petit dictionnaire illustré en couleurs de 175 pages.
Indiquez quels détails vous désirez recevoir et ceux qui vous intéressent le plus.
☐ Motel ☐ Hotel ☐ Chambre ☐ Appartement
S'il-vous-plait cochez - mentionnez la zone postale
Dept 39, Box 609, Wildwood, New Jersey 08260.
UN MONDE DE PLAISIR ET DE SECURITE SUR LA PLAGE

Aux amateurs de camping
VISITER L'EUROPE EN CAMPEUR
Pour aussi peu que $371.00 22 jours
Comprenant: camp mobile, transport aérien.

VISITER ANGLETERRE - HOLLANDE - ALLEMAGNE - FRANCE
Incluant croisière sur le Rhin
22 JOURS $645.00

L'ESPAGNE ET COSTA DEL SOL
2 jours à Madrid comprenant tour de ville et spectacles, 13 nuits aux luxueux appartements Playamar à Torremolinos. Départ en Boeing 747, le 25 mai.
$359.00 AVEC GUIDE DE QUEBEC

L'EUROPE CENTRAL
Belgique - Allemagne - Suisse - Liechtenstein - Autriche - Italie - San Marino - Monaco - France. Comprenant: transport, hôtel, visites touristiques et repas. Départs tous les jeudis.
A partir de $898.00

CROISIERES VARIEES SUR LE ST-LAURENT
A partir de $175.00

RESERVATIONS SANS FRAIS
québec-monde
225 EST, BOUL CHAREST - 529-2547
Filiale de Gare Centrale
quebec travel bureau
MEMBRE DU GROUPE DE AMERICAN EXPRESS

EUROPE 72
AIR FRANCE ET LE TOURISME FRANCAIS
Circuits de qualité - Itinéraires étudiés - Hôtels de 1er ordre - Repas compris - Autocars de luxe - Guides français - Transport par avion - Départs toutes les semaines.

PAYSAGES D'ITALIE Gênes - Pise - Rome - Florence - Venise - Milan - Lac Majeur. De Paris à Paris.	14 JOURS	$286
PAYSAGES D'ESPAGNE Pays basque - Castille - Andalousie - Levant - Catalogne. De Paris à Paris.	12 JOURS	$306
FRANCE - ITALIE - SUISSE Paris - Provence - Côte d'Azur - Rome - Florence - Venise - Lacs Italiens - Interlaken - Zurich.	21 JOURS	$928
TOUR D'EUROPE France - Belgique - Hollande - Allemagne - Suisse - Autriche - Croisière sur le Rhin.	21 JOURS	$954
TOUR DE FRANCE Normandie - Bretagne - Côte Atlantique - Pyrénées - Provence - Côte d'Azur - Alpes - Alsace.	21 JOURS	$834
ESPAGNE - MAROC - PORTUGAL Madrid - Tolede - Seville - Grenade - Tanger - Lisbonne - Coimbra - Porto.	21 JOURS	$851
ALLEMAGNE - SUISSE - AUTRICHE Berlin - Munich - Salzbourg - Vienne - Innsbruck - Zurich - Genève.	21 JOURS	$1,001
CAPITALES NORDIQUES Copenhague - Stockholm - Oslo.	21 JOURS	$1,076

DEMANDEZ LA MAGNIFIQUE BROCHURE ILLUSTREE
VOYAGES BEL-AIR INC.
42, COTE DE LA FABRIQUE, QUEBEC.
TEL.: 529-3747

MEMBRE DU GROUPE, NOTRE AGENCE DE VOYAGES EST AU SERVICE DU PUBLIC.
le groupe La Laurentienne

L'agence de voyages du Club Automobile Québec Ltée, vous invite: A PARTICIPER À L'UN DE SES NOMBREUX VOYAGES ORGANISÉS
* SOIT AU PRINTEMPS
* SOIT À L'ÉTÉ OU À L'AUTOMNE
* DESTINATIONS: EUROPE
PAYS DE L'EST
PAYS D'AFRIQUE
ET DU MOYEN-ORIENT

COMMUNIQUEZ DÈS MAINTENANT
AVEC NOS CONSEILLERS EN VOYAGES (418) 688-3430

AGENCE DE VOYAGES DU CLUB AUTOMOBILE QUÉBEC LTÉE
871, CHEMIN SAINT-LOUIS, QUÉBEC 6

vacances voyages

page publicitaire

A notre tour de découvrir la Norvège!

Puisque les Vikings ont découvert le Canada, il y a un millier d'années, il est grandement temps que les Canadiens, à leur tour, partent à la découverte du pays des Vikings. Le voyage promet cependant d'être plus facile et plus confortable que la périlleuse traversée des Vikings sur leurs longs navires à rameurs, car les jets d'aujourd'hui relient Montréal à Copenhague en seulement 7 heures. Bien plus, alors que les navigateurs à casques à cornes faisaient face à l'inconnu par toujours rassurant, les voyageurs d'aujourd'hui s'en vont vers un pays enchanteur où il fait bon vivre.

Les fjords en sont l'un des attraits les plus fascinants. Ces longs bras de mer, qui s'enfoncent dans le continent entre des montagnes vertigineuses, sont uniques au monde. Bergen, sur la côte ouest de la Norvège, est le portique d'une région qui compte les plus beaux fjords.

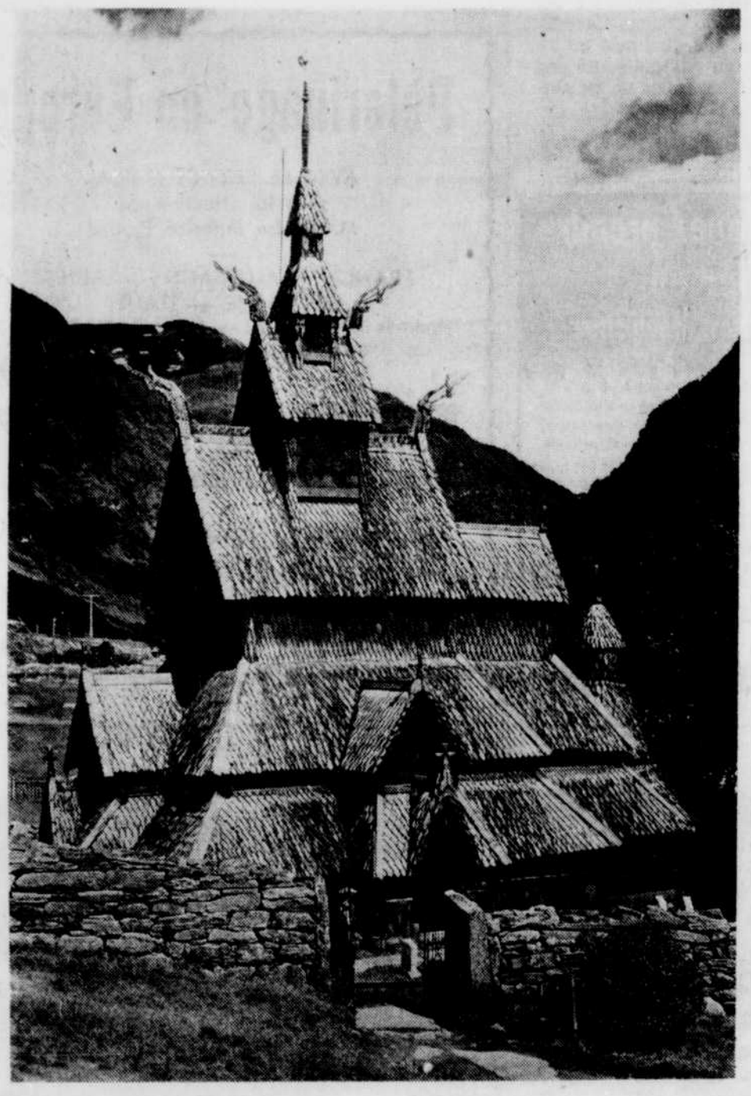
Au printemps, pendant les mois de mai et juin, c'est le temps des festivals, à Bergen, mais aussi le temps de la floraison, dans les fjords. Le long du Hardanger, celui qu'on appelle "la reine des fjords", les vergers en fleurs, encadrés par l'eau bleue de la mer et les brillants sommets de neiges éternelles, font un spectacle extraordinaire. On y construit de nouveaux hôtels et l'on met au point de nouvelles tournées organisées, grâce aux moyens de transport améliorés.

De la même manière que Bergen et, au sud, Stavanger, sont les portes du pays des fjords, ainsi Oslo, la capitale Viking, est le port d'entrée aérien de la Norvège, au nord, et du pays du soleil de minuit.

A Oslo même, on ne peut voir le soleil de minuit, bien que les nuits d'été soient courtes et peu profondes, mais de là, on peut faire une excursion aérienne vers Bobo, à l'intérieur du Cercle arctique et contempler le spectacle irremplaçable du soleil qui demeure au dessus de l'horizon à minuit. C'est un petit voyage de neuf heures qui permet aussi de découvrir d'autres merveilles, du haut des airs. Par ailleurs, en quatre heures, on va de Oslo à Tromso, point de départ d'itinéraires excitants, comme par exemple une croisière de quatre jours le long de la côte en contournant le cap Nord jusqu'à Kirkenes, ou bien une tournée de deux semaines à Spitsbergen, sur le 80e parallèle, tout à fait dans la note pour les chasseurs d'ours polaires ou pour les amateurs de photographie.

Parmi les grands sujets d'étonnement en Norvège, l'observateur attentif découvre que la saison du tourisme s'est considérablement allongée, depuis quelques années. Cela est dû autant à la chaleur du Gulfstream qui baigne les côtes du pays, comme à la réponse chaleureuse des touristes à l'invitation des Norvégiens. Dès le mois de mai, et jusqu'en septembre, les visiteurs peuvent entreprendre la tournée de trois jours dans les fjords, entre Oslo et Bergen. Dans ces deux villes, les visites organisées commencent en mai et se terminent en septembre. Les amateurs de musique peuvent aussi visiter la maison de Grieg, près de Bergen, d'avril à octobre. Le grand festival scandinave de l'esthétique industrielle, qui a été pendant longtemps un événement de septembre, à Oslo, a lieu désormais en octobre.

Les voyageurs intéressés peuvent se renseigner davantage sur la Norvège aux bureaux de Scandinavian Airlines System, à 800 ouest, rue Dorchester, Montréal.



Des églises, des forteresses et de nombreux autres monuments rappellent la vie des Vikings autant, d'ailleurs que le paysage même du pays, car celui-ci n'a pas tellement changé depuis l'époque des grands conquérants.

MIAMI

SURFSIDE SUR L'OCEAN

Vous trouverez ici la vraie hospitalité du sud. à Surfside! Votre oasis sur l'océan est l'endroit idéal pour toute la famille, les jeunes couples ou les célibataires!

Toute la chaleur et les plaisirs de son voisin, Miami Beach... mais avec encore plus de plages, plus de détente, des activités communautaires, des programmes surveillés pour les jeunes et les adolescents. Des taux qui conviennent à tout le monde.

PLAISIR ET DETENTE EN FLORIDE

CENTRE DE VILLEGIATURE EN FLORIDE

SURFSIDE TOURIST BOARD, Surfside, Florida 33154

J'aimerais me renseigner sur ☐ Hôtels ☐ Motels ☐ App.

NOM .....

ADRESSE .....

VILLE, PROVINCE .....

DATE DES VACANCES .....

BROCHURE GRATUITE

S-15-4-72

MIAMI

DES VACANCES AGRÉABLES

AU SUEZ MOTEL À MIAMI BEACH

* Vastes terrains de loisirs et terrasses-soleil face à l'océan * 2 piscines : eau fraîche ou salée * Piscine spéciale pour enfants * Bar de patio unique à la piscine * Danse et spectacle chaque soir à la tente-bar du Sheik * Luxueuses chambres, cuisinettes et suites de 2 pièces * Climatisation et chauffage * Parking gratuit * Succulents repas à l'accueillante salle à manger Oasis * TV gratuite dans chaque chambre.

$7.00 DU 20 AVRIL AU 1er MAI par jour par pers. 2 par chambres 10 ém 142 chambres
Plan Américain (PA)... 3 repas par jour, ajouter $5.50 par jour par pers. Plan Amer. Jr. (enfants), ajouter $4.00 par jour
$5.00 du 1er mai au 1er juillet

Cartes de crédit reconnues acceptées
Bankamericard, Chargex, Bankcardcheck, American Express, Diners Club.

LOUEZ une AUTO NEUVE: $4.75 par jour plus 10¢ du mille

REFRIGERATEUR DANS CHAQUE CHAMBRE

BOB LUCAS, propriétaire et gérant

Appelez frais virés à Miami Beach (305) 947-6748

Voyez votre agence de voyages ou écrivez pour LA BROCHURE EN COULEUR ET LES TARIFS

FACE A L'OCEAN
A LA 182e RUE, MIAMI BEACH

Voyages à Disney World
à tarif forfaitaire

comprenant: jolie chambre avec salle de bains privée, téléviseur et réfrigérateur, déjeuner Continental (rôties et café) tous les jours, pêche sous-marine, deux invitations à des cocktails, invitation à un "Wiener Party", une journée d'entrée libre à la piste de course de chevaux, entrée libre à un terrain de golf local, croisière en bateau gratuite, voyage gratuit d'une journée à Disney World et billets de faveur pour 9 jeux sur place.

Cette offre à tarifs forfaitaires (deux personnes par chambre) sera en vigueur aux dates suivantes:

Séjour de 7 nuits à votre choix en mai ou juin 1972	$ 85 U.S. par personne
Séjour de 7 nuits à votre choix du 1er juillet au 15 août 1972	$110 U.S. par personne
Séjour de 7 nuits à votre choix du 15 août au 1er septembre 1972	$104 U.S. par personne
Séjour de 7 nuits à votre choix du 1er septembre au 1er novembre 1972	$ 83 U.S. par personne
Séjour de 7 nuits à votre choix du 1er novembre au 18 décembre 1972	$ 85 U.S. par personne

POUR RESERVATIONS:
2700 BOUL. LAURIER
Edifice Paquet
TEL.: 659-1330

VOYAGES Laurier INC.

FACE AU STATIONNEMENT COUVERT

Ouvert de 9 à 5.30 hres, lun., mar., mer., de 9 à 9 hres, jeu., ven. et de 9 à 5 hres le samedi.

MIAMI

VOUS ALLEZ A MIAMI?
LOUEZ UNE AUTO '72
Millage gratuit illimité
Allez n'importe où en Floride
A PARTIR DE $42.50 par semaine
1.00 par jour
Air clim. extra
RES. FRAIS VIRES (305) 633-1713
AARON AUTO RENTAL
2925 N.W. 36 ST. - 633-1713
CONSERVEZ CETTE ANNONCE

SUR L'OCEAN A LA 75e RUE
Plage privée ● Piscine
● Stationnement privé gratuit
● Casse-croûte ● Salon
Hôtel
BROADMOOR
$4 Par jour, par personne
Deux par chambre, 20 chambres sur 100, du 20 avril au 20 décembre.
7450 Ocean Terrace
Miami Beach, Fla. 33141

GUIDE DE VACANCES DE 64 PAGES GRATUIT

Cape Cod

Centre de vacances à l'année longue
Plus de 600 endroits où demeurer - une infinie variété de choses à faire et à voir.
Demandez votre Guide gratuit, prévenez-nous de la date de votre arrivée, de la durée de votre séjour, du nombre de chambre et des commodités désirées (motel, hôtel, chalet, maison de tourisme ou appartement). Incluez votre adresse complète.
CHAMBRE DE COMMERCE DE CAPE COD
Hyannis 87, Massachusetts 02601

Votre "Charter" Renault en Europe

La façon économique de voir du pays.

	2 semaines 15 sept. au 15 juin	2 semaines 15 juin au 15 sept.	1 mois	2 mois
Renault 4 ex.	$165.	$209.	$319.	$422.
Renault 6 TL	183.	231.	360.	463.
Renault 12 TL	221.	282.	428.	524.
Renault 16 TL	251.	319.	525.	618.
Renault 17 TL	—	—	596.	718.

De plus, le plan RENAULT vous offre:
— KILOMÉTRAGE ILLIMITÉ
— Assurance "sans déductible"
— Aucun dépôt supplémentaire à verser.

Pour tout renseignement, veuillez vous adresser chez votre concessionnaire Renault, votre agent de voyage ou
SERVICE OUTREMER RENAULT
B.P. 6400
Montréal 101, P.Q. tél. 653-3661



BELLES VACANCES BONANZA BARBADE

EXTRA-AVANTAGEUSES À VOTRE CHOIX DE $282* À $689***

Vous trouverez tous les détails pour préparer facilement votre plan de vacances dans notre brochure Bonanza Barbade disponible chez votre agent de voyage. Consultez-le! Son expérience professionnelle vous permettra d'organiser et de passer des vacances inoubliables à La Barbade.

Seule La Barbade, la plus hospitalière des îles, peut vous offrir la variété et le changement dont vous rêvez, à des prix à la portée de votre bourse. Quel que soit le plan que vous aurez choisi, vous pourrez profiter de la douceur du climat, de la beauté du paysage et des nombreux divertissements qui vous sont offerts. Prolongez votre séjour aussi longtemps que vous le désirez.

Grâce aux "plans de vacances extra-avantageux" Bonanza Barbade 72 à votre choix, vous passerez des vacances sensationnelles. Vous pouvez choisir entre 34 hôtels et appartements parmi les plus luxueux, aux tarifs "spéciaux" Bonanza, qui vous sont offerts du 16 avril au 15 décembre.

Demandez simplement notre brochure Bonanza Barbade qui contient tous les détails! Ils sont beaucoup trop nombreux pour les énumérer ici.

Il existe un plan de vacances extra-avantageux Bonanza Barbade 72 qui convient à votre bourse. Voyez ci-dessous trois exemples parmi les 670 plans de vacances extra-avantageux qui vous sont offerts: 7, 10 ou 14 nuits à La Barbade. (Tous les prix sont indiqués en dollars américains.)

* 7 NUITS MERVEILLEUSES
Choisissez le plan économique Bonanza Barbade 72, plan européen; nouveau tarif aérien ITX de $212 au départ de Toronto ou de Montréal (départ et retour du lundi au jeudi inclusivement); transport sur terre, aller et retour; concert Bajan à Hastings Rocks ou dans un autre lieu pittoresque. (Repas, pourboires et taxe de départ en plus.)
POUR AUSSI PEU QUE $282 PAR PERSONNE (DEUX PAR CHAMBRE)

** 10 NUITS MERVEILLEUSES
Choisissez le plan-boni de vacances Bonanza Barbade; plan américain modifié: logement de luxe au choix; nouveau tarif aérien ITX $212 au départ de Toronto ou de Montréal (départ et retour du lundi au jeudi inclusivement) et sept grands spéciaux extra-avantageux. Vous n'aurez à payer que les repas, pourboires et la taxe de départ.
PAS PLUS DE $523 PAR PERSONNE (DEUX PAR CHAMBRE)

*** 14 NUITS MERVEILLEUSES
Choisissez le meilleur du plan-boni de vacances à La Barbade comprenant un séjour dans un hôtel de luxe, plan américain modifié, plus sept grands spéciaux extra-avantageux. Départ tous les jours, classe touriste, 21 jours, pour $262 seulement de Toronto ou de Montréal. Profitez du luxe, goûtez à la délicieuse cuisine et jouissez des paysages exotiques qui vous entourent. Vous n'aurez à payer que les lunchs, pourboires et taxe de départ.
PAS PLUS DE $689 PAR PERSONNE (DEUX PAR CHAMBRE)



Choisissez vos vacances Bonanza Barbade 72 dans notre nouvelle brochure, offrant 670 plans extra-avantageux.

DISPONIBLE CHEZ VOTRE AGENT DE VOYAGE

Mai 1972 festival en Irlande

CORK — Le 18e festival international de choeurs et de danses populaires de Cork se tiendra du 3 au 7 mai.

Institué en 1954, ce festival est devenu l'une des plus grandes manifestations du genre en Europe, et attire chaque année à Cork des choeurs et des groupes de danse populaire de toutes les parties d'Europe, d'Afrique, des Amériques et de l'Asie. En 1972, parmi les programmes de cet événement culturel, le public pourra apprécier aussi des numéros spéciaux: danses mimées, récitations de poèmes, et entendre jouer des ensembles d'instruments tout à fait inattendus.

Des programmes spéciaux d'excursion et de week-ends sont également prévus dans le cadre de ce prochain festival. La meilleure source de renseignements à cet égard est le Comité du Festival, auquel on peut écrire directement à l'adresse suivante : 15 Bridge Street, Cork, Cork Co., Irish Republic.

VACANCES VOYAGES

OTTAWA:
FESTIVAL DE TULIPES
20 et 21 mai, 27 - 28 mai

Transports, Hôtel, tour de ville $28.00

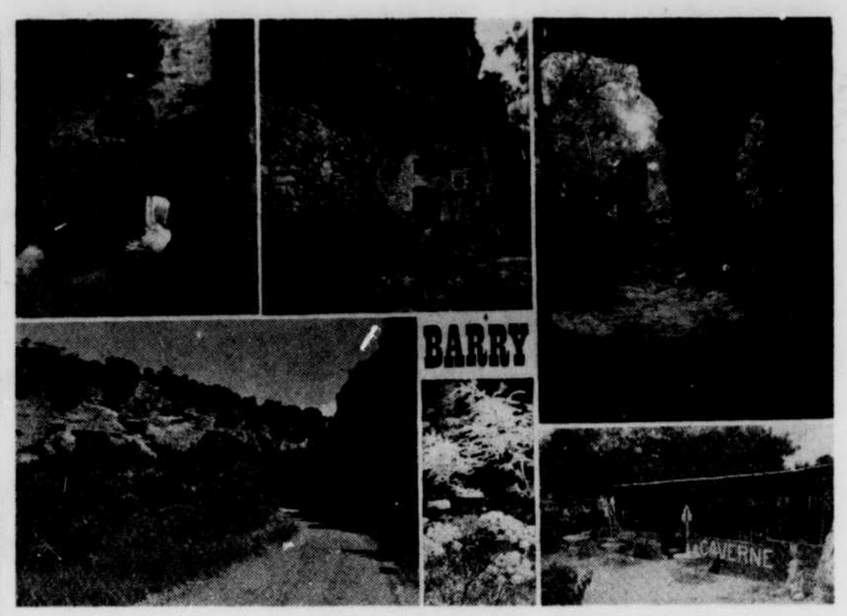
Manic 2, 3, 5, Outardes 3, Old Orchard Beach, New York, Mille-Iles, Toronto, Chutes Niagara, Atlantic City 9 jours. Wildwood, New York et Atlantic City, tour de la Gaspésie, New York, Virginia Beach, Washington, Montagnes Blanches, Boston, New York, Washington, Howe Caverns. Demandez notre itinéraire, choix de 29 voyages.

LES VOYAGES PAUL-E. FLEURY
34, rue Fleury, Charlesbourg ouest, Tél.: 623-7801

vacances voyages

page publicitaire





Ci-dessus : VILLAGE troglodytique gallo-romain de Barry, à Bollène, dans le Vaucluse.
Ci-contre : LA CHAPELLE du Pont, à Bollène, porte de la Provence.

Perspectives PROVENCE

par Mona Brown
(collaboration spéciale)

Du QUEBEC à la FRANCE, il n'y a que quelques heures de distance. Beaucoup y viennent. Combien connaissent la PROVENCE ? Le touriste "débarque" à PARIS, reconnait la Tour Eiffel, sillonne la Seine. Après sa petite virée aux "FOLIES BERGERES" et le champagne au LIDO, il vole vers la "Promenade des Anglais... sur la Côte d'Azur, passant sans le voir, par-dessus le coeur même de ce pays.

Les provinces de France recèlent des merveilles presque à l'infini. Mais la "Province" par excellence, c'est-à-dire la Provence, présente de ces richesses une sorte de synthèse. Que dire d'un pays contenant à la fois le Nil et les Alpes, les Tropiques et les pierres de l'Asie, des forêts druidiques et des parcs à la Le Nôtre, des cavernes préhistoriques, remparts grecs, arcs romains, monastères, forteresses médiévales, castels Renaissance, folies du XVIIème, villes turbulentes, hameaux peuplés d'ombres, cabanes de roseaux, fondations ultra-modernes, oeufs de diplodocus, poteries de PICASSO,streepteaseuses et tambourinaires... Sinon ue par les soins d'un hasard un peu suspect, ou d'une providence extrêmement généreuse, il parait juxtaposer dans un espace relativement étroit les aspects les plus remarquables de la planète et les traces éloquentes d'une très longue occupation, avec son cortège obligatoire de labeurs, de ruines, de résurgences, de catastrophes, d'apogées, sans cesse renouvelées.

L'aventure humaine de la Provence est à l'image de son propre sol, c'est-à-dire d'une diversité telle qu'elle pourrait sembler chaotique à un observateur pressé. On peut admettre que la nature conditionne pour une large part le destin des habitants, soit qu'elle leur impose une certaine vision de l'univers, qui se répercutera dans les moeurs et les croyances, soit qu'elle suscite au contraire des réactions dont leur âme, leur comportement seront modifiés. De toutes façons, les Provençaux ont subi une sorte de déterminisme sous l'une ou l'autre forme, ce qui implique et explique beaucoup d'apparentes contradictions.

Le pays lui-même a tellement remué. On veut dire par là que sans remonter à l'époque où les icebergs dérivaient le long d'une très future côte d'Azur, il s'est prodigieusement modifié au cours des seules périodes historiques par les fluctuations du climat, de la végétation, et bien sûr l'action des hommes, sans que l'on puisse préciser avec certitude laquelle de ces trois causes est la majeure. En tout cas, la Provence, telle qu'elle apparût aux navigateurs grecs qui la côtoyèrent vers le VIII siècle avant J.C... était très différente de celle qui nous est ou nous sera familière. Une ossature sans doute identique, mais le reste !...

Au XXème siècle le mot "PROVENCE" n'éveille que des échos euphoriques: douceur de climat, douceur de vivre, sables tièdes et tendres nuits, cette vision quasi diluvienne pourrait paraître incroyable et fabuleuse. Elle est pourtant conforme à la réalité des faits. La vérité paradoxale est ue ce pays, par ailleurs fascinant et somptueux, fût d'abord dur aux hommes. La vérité, c'est que sauf en quelques lieux, il ne se prêtait pas aux colonisations massives, aux faciles exploitations. Et les petits groupes qui les premiers s'engagèrent isolément dans ses dédales de falaises, de vallons profonds comme des gouffres, d'arbres géants, d'eaux vives ou mortes, entrainaient d'un même coup une bataille que les générations se transmettaient en héritagel.

Cette sauvagerie initiale de la Provence ne s'est pas épuisée au cours des âges. Quoique moins apparente, à cause d'un long travail de dressage, elle demeure l'un de ses caractères vraiment fondamentaux, permanents. Elle échappe sans doute à l'observation superficielle au visiteur de passage, au vacancier en mal de détente; mais ceux qui la connaissent en découvrent la saveur à mille détails: les coups de griffes du Mistral (MAESTRA — le maître-vent), un soleil un peu trop ardent, une mer un peu trop salée, l'amertume native des olives, les sécheresses durant les mois d'été, la fougue du fleuve, des sèves et des torrents après l'orage, autant de signes, parmi beaucoup d'autres d'une violence secrète qui couve sous les nappes d'azur, les parfums de thym et de lavande, les éclats dorés de partout, les évolutions pacifiques des joueurs de pétanque, et aussi le regard des jolies filles. Pas mal de sang mauve coule sous pas mal d'épidermes provençaux. Mais ça, il ne faut pas le dire...

Unis par les vents, les flots, les cailloux, les ciels, la langue, les intérêts, les croyances, les épreuves... secrètement désunis par une passion *d'indépendance*, capable de faire de chaque village, chaque mas, chaque individu une forteresse qui ne veut pas se rendre: tels sont les Provençaux.

Au printemps 1854, il arrive quelque chose d'important, une sorte de miracle. Ce qu'il y a de plus profond chez l'homme, a-t-on dit, c'est la peau. *Pour un peuple, c'est la langue.* Elle reflète dans les sonorités tout l'environnement sensoriel, une vision particulière de la vie; et par les dictons, les tournures, les ellipses, elle sauve de l'oubli maintes expériences. *Trésor collectif, héritage*, s'il se perd, *tout s'effondre.* Une part d'humanité cesse d'être elle-même, de connaître et d'honorer ses sources. Le monde n'en sera pas amélioré; au contraire moins beau, moins chatoyant, davantage menacé par la haine. *L'amour de la petite patrie est un gage d'équilibre pour la grande.*

De telles idées, les fondateurs du Félibrige sont intimements nourris. Ils en font acte de foi. Fille du latin, parlée depuis des siècles, la langue romane a brillé de tous ses feux au XIIème, au XIIIème. Depuis les pierreries s'en sont ternies. Elle fait encore chaque soir la veillée avec les petites gens des hameaux, les pêcheurs, les bergers. Comme Cendrillon, elle dissimule un aimable visage sous des haillons, mais on ne l'invite plus au bal.

C'est une demi-abandonnée, un peu timide, un peu triste que des poètes vont prendre par la main; tirer d'entre les fagots, mener au bain, revêtir de nouveaux atours, introduire enfin rayonnante parmi des lettrés et des critiques blasés, *qu'elle séduira.* Les magiciens se nomment AUBANEL, ROUMANILLE, GIERRA et MISTRAL (ils sont 7).

Une langue dorée, solaire, avec des éclats cuivrés, des roulements de tambour qui s'apaisent rapidement dans la gamme intime et chaude des o, des ou, des our, des oun; d'où rayonnent la bonhommie, la sensualité, une tendresse pour les choses, les bêtes, les gens, où les mots deviennent objets, sons, images, précèdent l'action. "Chato enamourado", c'est la jeune fille amoureuse. "Coumbouri de pantaiamourous": consumé de rêves d'amour... "L'oundo que boundello": l'eau qui clapote. "Zouzounamen": bourdonnement.

Le français décrit, le provençal brûle (quel parallèle il y aurait à établir, mais l'on ne fait pas de politique).

Le bâtisseur parie intuitevement pour ce qui dure, pour la pierre en toutes choses, pour les pensées de pierre, contre les pensées de paille. Le reste ne vaut pas la peine d'une critique ou d'un refus. Pourquoi refuser quoique ce soit du présent de la vie ? Pourquoi négliger la moindre chance de joie ? Il faut trouver l'or au fond du sable et comme la Provence, à force de brûler, son vieux, son jeune soleil, toujours apprendre sur la réalité ou l'irréalité des reflets et des ombres.

SAFARI AFRICAIN

Visitez Serengeti, Ngorongoro, Manyara, Amboseli, Kilimanjaro, Tsavo, Maime Springs, Treetops près du Mt Kenya, le Nil, Murchison Falls, Ruwenzori, Les chutes Victoria, le rivière Zambesi, l'Afrique du sud. Explorez le paradis tropical de Mombasa où vous pourrez pêcher, skier, faire de la plongée et nager.

27 JOURS à partir de $995
27 JOURS à partir de $1095
incl. avions, hôtels, repas, safaris
DEPARTS HEBDOMADAIRES TOUTE L'ANNEE
Aussi safaris emp. d'aviation à partir de $180

NILESTAR TOURS
1197A Birchmont Rd., Don Mills, Ontario
(705) 752-1822 Res.: 445-2759

Venez prendre l'air au New Hampshire

L'été nous aime tellement qu'il arrive avec juin et ne nous laisse qu'à la fin de septembre. Ecrivez pour obtenir des renseignements gratuits sur les vacances en printemps et en été, juste pour le plaisir.

CENTRE DE VACANCES DU NEW HAMPSHIRE
Dept EE. 4 Place Ville Marie
Montréal 113, P.Q.
Messieurs: je serais interesse a aller prendre l'air chez vous. Veuillez me faire parvenir vos renseignements gratuits.
Nom .....
Adresse .....
Ville .....
Province ..... Code .....

Pèlerinage en Europe

AVEC LE SERVICE MARIAL
sous la direction de
M. l'abbé Maurice Fortier

FRANCE — ALLEMAGNE — SUISSE
AUTRICHE — ITALIE
Départ le 29 mai 1972 — Retour le 3 juillet 1972
36 JOURS
Tout compris..... $935

VOYAGES BEL-AIR Inc.
42, de la Fabrique, Québec 4
TEL.: 529-3747
ABBE MAURICE FORTIER
TEL.: 628-2523
IATA
DEPLIANTS SUR DEMANDE

OTTAWA
FESTIVAL DES TULIPES
les 13 et 14 mai
Départ à 7h.30 a.m. gare centrale
(Transport, hôtel et tour de ville)
$28.00
VOYAGES SOLANGE GOULET
6900, av. Beaumont Québec 7 ENR.
626-8966

MOTEL METROPOLE
"QUEBECOIS BIENVENUE"
270 UNITES DE LUXE
- T.V. - Téléphone
- Steak House - Bar-salon
- Moustache à Papa (Club)
- Stationnement gratuit
A partir de $8.50
TAUX SPECIAUX A LA SEMAINE AVEC CUISINETTE
MONTREAL
5225 boul. Métropolitain
Sortie 49, (Lacordaire) Route 40
(514) 322-8640

CROISIERES D'ETE SUR LE SAINT-LAURENT
avec départs de et retours à Montréal
QUEBEC, SAGUENAY, ST-PIERRE MIQUELON, GASPE, PERCE
A bord des M.S. ALEXANDR PUSHKIN, LERMONTOV, VARNA et QUEEN ANNA MARIA
Départs: 19 - 23 - 30 juin et tous les samedis du 8 juillet au 2 septembre. 1 semaine.
Réservez dès maintenant - A PARTIR DE $175.00

TOURISME FRANCAIS
FRANCE - ITALIE - SUISSE 22 JOURS
Départs: 13 et 27 avril — 4, 11, 18 et 25 mai
Tout compris - De Montréal $916.00

ESPAGNE - MAROC - PORTUGAL - 22 JOURS
Départs: 13 avril — 4, 18 et 31 mai
Tout compris - De Montréal $838.00

et notre SPECIAL-EUROPE
Accompagné personnellement par M. BERNARD LABRIE
PARIS - TORREMOLINOS sur la Costa Del Sol, MAROC Afrique du Nord et Madrid.
1 seul départ: 25 mai au 12 juin, 19 jours, de Montréal. Transport inclus. A PARTIR DE $394.00

Le soleil printanier vous donne l'envie de partir! Nous vous suggérons petits et grands voyages...
BVL LES VOYAGES BERNARD LABRIE
2600, 1re avenue, Québec 3
Tél. 626-6629 (jour et soir)

NATATION GOLF PECHE CAMPING NAVIGATION PROMENADES EXPLORATIONS ou simplement DETENTE
L'Etat sur l'océan

TOUT CE QUE VOUS DESIRIEZ SAVOIR A PROPOS DU
Rhode Island
SANS SAVOIR OU VOUS INFORMER

Coupon pour renseignements GRATUITS sur le Rhode Island
Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Province ..... Code .....
RHODE ISLAND DEVELOPMENT COUNCIL
Département 855
Roger William Bldg., Prov., R.I. 02908

L'Estérel vous attend!

Il a préparé votre premier nid d'amour

Une chambre de rêve, claire le jour, télécolorée même la nuit, un lac beau comme une légende, une table inoubliable, des sourires amis, la chaleur d'un vrai foyer. À l'Estérel on apprend le bonheur complet.

CAR: Piscine intérieure, chauffée • Golf • Equitation • Tennis • Randonnées en forêt • Plaisirs nautiques • Terrasses et balcons d'amoureux SONT À VOUS

À l'Estérel on aime ceux qui s'aiment

l'Estérel

Faites de votre voyage de noces un véritable conte des Mille et Une Nuits. Communiquez avec l'Hôtel l'Estérel, Ville d'Estérel, co. Terrebonne, Québec (au téléphone: 866-8224, ligne directe de Montréal).

Réservez 90 jours à l'avance et recevez un cadeau qui dure 90 ans.

vacances voyages

page publicitaire

Les restaurants londoniens peuvent satisfaire les plus fins gourmets

par David Grieve
(Japan Air Lines)

De nos jours, un palais nord-américain maltraité à Londres ne le doit qu'à son seul propriétaire.

Lors d'un récent voyage là-bas, j'étais inquiet à propos de mes trois repas par jour, une nécessité à Londres, où l'on doit marcher pour vraiment tout voir. (J'ai lu quelque part que seules les grandes villes invitent les gens à marcher pour apprécier leur visite).

Londres est pourvu d'une myriade de bons restaurants, et au contraire de ce que disent les guides de voyage sur la nourriture anglaise, mes repas étaient toujours délicieux.

Les gourmets ont un choix infini concernant la nourriture, à partir de la cuisine anglaise consistante et savoureuse jusqu'aux mets les plus exotiques, comme un festin indien dans Soho.

Durant mes cinq jours passés dans la capitale britannique, j'ai découvert autant de bons restaurants. Ils étaient tous agréables, quelques - uns étaient historiques, et aucun ne me présenta une note trop dispendieuse.

Pour mon premier soir en ville, je tenais à éviter les repas conventionnels. J'optai donc pour l'Hispaniola, un restaurant que j'avais découvert dans le "What's On in London", un magazine que les touristes devraient se procurer dès leur arrivée à l'aéroport.

Les plats les plus intéressants du repas étaient une soupe à l'oignon et des langoustines délectables. Le vin de table espagnol était bon, comme partout ailleurs dans les restaurants de Londres. En plus, ce restaurant vous offre la meilleure tasse de café qu'il vous sera donné de déguster à Londres.

L'Hispaniola est ouvert sept jours par semaine. Situé dans un centre romantique, il vous offre un point de vue unique, de Big Ben à St-Paul.

Ma trouvaille culinaire à Londres est un endroit douillet appelé "Baker and Oven". Ce restaurant est construit sous le niveau de la rue, surmonté d'un pub au coin de Nottingham Place.

Des libations confinées aux limites d'un vieux four, converti en bar-salon, ajoutent au plaisir. Pour le repas, des choix assurés sont le steak, le pâté aux rognons et aux champignons, le rôti de boeuf, d'agneau ou de porc, et beaucoup de pain fraîchement cuit.

Gardez-vous de la place pour la tarte aux pommes "maison", un complément agréable et délicieux à un repas de qualité.

Deux institutions vénérables qui devraient être incluses dans votre itinéraire sont le "Simpson's - on - the - Strand" et le "Cheshire Cheese."

Peut-être aussi populaire que le changement de la garde (cette comparaison n'est pas impertinente vu la file de touristes qui attendent), la façade victorienne de Simpson's ressemble plus à celle de la Bourse qu'à celle d'un restaurant.

Durant l'heure du dîner au rez - de - chaussée, on ne peut voir aucune femme. On leur demande de monter les étages jusqu'à deux salles à manger situées au-dessus. Le soir, toutefois, les dames accompagnées sont acceptées au rez - de - chaussée du restaurant.

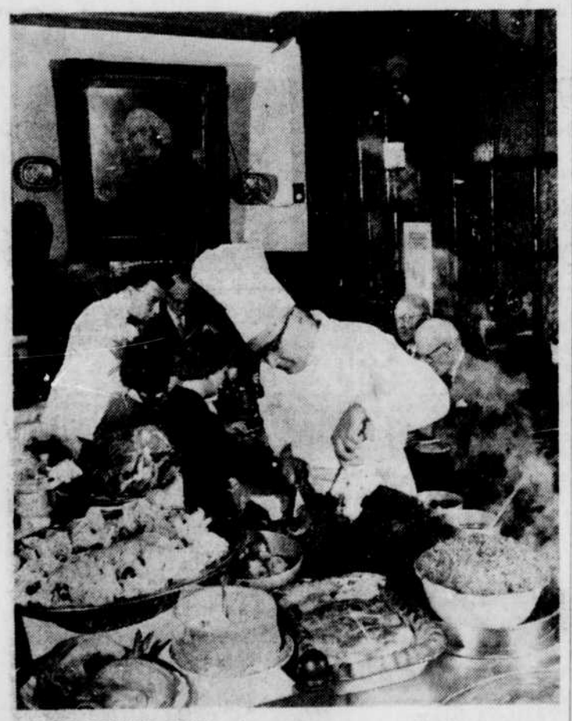
Simpson's sert des rôtis inoubliables. La surlonge de boeuf est servie à votre table accompagnée du traditionnel pudding Yorkshire.

"Cheshire Cheese" est probablement le restaurant le plus charmant qu'il m'ait été donné de visiter. Il est relativement petit et s'étend sur trois planchers.

La salle à manger est située à votre gauche en entrant. Un bar minuscule réchauffé par un foyer se trouve à votre droite. Les clients utilisent les salons du haut en attendant leur tour en bas.

Les spécialités de cette vieille maison sont le boeuf rôti écossais, servi avec le pudding Yorkshire et du raifort à la crème, et le steak, avec le pâté aux rognons et aux champignons.

Vous ne devriez pas manquer de visiter Londres en 1972. Cette ville ne vous permet pas seulement de bien manger, mais vous offre aussi son histoire et des divertissements de choix, dont le meilleur théâtre au monde.



FAIRE BONNE CHERE dans un restaurant londonien est devenu chose aussi facile que de savourer une bière dans un pub de la capitale anglaise. Il est maintenant loin le vieux mythe selon lequel la cuisine anglaise était insupportable pour un fin palais. De plus, on peut déguster dans les restaurants de Londres des mets de presque tous les pays du monde. (Photo: British Travel Association)

Plus de Canadiens visitent l'Inde

Le nombre de touristes canadiens qui ont visité l'Inde en novembre dernier a augmenté comparativement au mois correspondant de l'année précédente, quoique le conflit indo - pakistanais ait provoqué une diminution en décembre.

L'accroissement de novembre 1971 fut de 45.2 p. cent comparativement à novembre 1970, a révélé M. K.-N. Kudesia, directeur pour le Canada de l'Office de tourisme de l'Inde.

Si l'on examine les chiffres de janvier à novembre derniers, la hausse fut de 4.2 p. cent en comparaison avec la période équivalente de 1970.

"L'augmentation énorme de novembre, a déclaré M. Kudesia, est l'indice que les Canadiens reprendront leurs voyages en Inde maintenant que les conditions sont de nouveau normales".

Il a repris: "Au fait, je prévois une augmentation du nombre des touristes canadiens dans mon pays cette année. Je me suis déjà entretenu avec plusieurs agents de voyages qui sont très optimistes à ce sujet et qui n'hésitent nullement à recommander l'Inde à leurs clients".

Mosaïque Européenne 1972

Belgique - Allemagne - Suisse - Liechtenstein
Autriche - Italie - San Marino - Monaco - France

COUTS PAR PERSONNE (en chambres à 2 personnes)	DE MONTREAL hors saison	en saison
TOUR IT2AC1ME72	○	□
TRANSPORT AERIEN	$268.00	$332.00
SERVICES TERRESTRES	630.00	630.00
TOTAL	$898.00	$962.00

Réduction par personne pour chambres à trois personnes $20.00
Supplément pour chambres simples, si disponibles..... 90.00

AVRIL
D	L	M	M	J	V	S
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	(27)	28	29
30						

MAI
D	L	M	M	J	V	S
	1	2	3	(4)	5	6
7	8	9	10	(11)	12	13
14	15	16	17	(18)	19	20
21	22	23	24	(25)	26	27
28	29	30	31			

JUIN
D	L	M	M	J	V	S
				[1]	2	3
4	5	6	7	[8]	9	10
11	12	13	14	[15]	16	17
18	19	20	21	[22]	23	24
25	26	27	28	[29]	30	

JUILLET
D	L	M	M	J	V	S
						1
2	3	4	5	[6]	7	8
9	10	11	12	[13]	14	15
16	17	18	19	[20]	21	22
23	24	25	26	[27]	28	29
30	31					

AOUT
D	L	M	M	J	V	S
6	7	8	9	[10]	11	12
13	14	15	16	[17]	18	19
20	21	22	23	[24]	25	26
27	28	29	30	[31]		

SEPTEMBRE
D	L	M	M	J	V	S
					1	2
3	4	5	6	(7)	8	9
10	11	12	13	(14)	15	16
17	18	19	20	(21)	22	23
24	25	26	27	(28)	29	30

OCTOBRE
D	L	M	M	J	V	S
1	2	3	4	(5)	6	7
8	9	10	11	(12)	13	14
15	16	17	18	(19)	20	21
22	23	24	25	(26)	27	28
29	30	31				

1er JOUR — QUEBEC—MONTREAL—BRUXELLES
Départ de Québec au début de la soirée avec Air Canada, vers Montréal. De Montréal, départ par le vol Air Canada AC.880, vers 10:30 p.m., pour la traversée transatlantique, sans escale, à bord d'un réacté DC-8.

2e JOUR — ARRIVEE A BRUXELLES
Petit déjeuner à bord de l'avion; puis arrivée à l'aéroport de **Bruxelles**. Il sera environ 10:00 a.m., heure de Bruxelles. Accueil par le courrier-guide qui accompagnera le groupe pendant toute la durée du circuit. Transfert immédiat à l'hôtel pour installation et lunch. Dans l'après-midi, visite des principaux sites d'intérêt de la capitale belge avec attention spéciale à l'historique Grand-Place. Dîner à l'hôtel.

3e JOUR — BRUXELLES—COLOGNE—BONN
Petit déjeuner à l'hôtel, puis début de la randonnée en autocar de luxe. (C'est le même autocar qui sera utilisé durant tout le circuit, jusqu'à Nice). Parcours via Louvain et Liège vers l'Allemagne. Arrivée à **Aix-la-Chapelle** pour le lunch. L'après-midi, en route vers **Cologne**: visite de la cathédrale. Continuation vers **Bonn**, la capitale fédérale de l'Allemagne de l'Ouest.

4e JOUR — BONN—COBLENCE—LE RHIN—MANNHEIM
Après le petit déjeuner, en route vers Cobience et embarquement sur le bateau pour remonter le Rhin. Les deux rives sont bordées de pittoresques villages et de riches vignobles. En route, le rocher Lorelei surgit tout à coup, avec sa légende de l'ondine attirant les navires sur les écueils. Descente à Bacharach et lunch dans ce typique village. Dans l'après-midi, étape traversant Bingen et arrivant à Mannheim en fin d'après-midi. Installation à l'hôtel et dîner.

5e JOUR — MANNHEIM—HEIDELBERG—LUCERNE
Après le petit déjeuner, départ pour la cité universitaire de Heidelberg afin d'y visiter l'Université et le Château. Puis, vers la Forêt Noire. Arrêt à Fribourg-en-Brisgau pour le lunch. L'après-midi, continuation à travers la Forêt Noire: parcours via **Schaffhouse** où un arrêt est prévu pour admirer les Chûtes du Rhin. Continuation vers **Zurich** et **Lucerne**. Installation et dîner à l'hôtel.

6e JOUR — LUCERNE: EXCURSION SUR LE LAC
Petit déjeuner à l'hôtel et temps libre. Vers la fin de la matinée, excursion en bateau sur le magnifique Lac de Lucerne ou Lac des Quatre-Cantons, dans le cadre grandiose du Mont Rigi. Retour à l'hôtel après l'excursion. (Le lunch n'est pas compris aujourd'hui). Après-midi libre pour repos, emplettes, excursions, etc. Dîner à l'hôtel.

7e JOUR — LUCERNE—LIECHTENSTEIN—INNSBRUCK
Petit déjeuner à Lucerne et départ en direction de la petite **Principauté de Liechtenstein**. Lunch à **Vaduz**, la capitale. Dans l'après-midi, passage de la frontière autrichienne et continuation par le Col de l'Arlberg, vers le Tyrol autrichien. Arrivée à **Innsbruck** en fin d'après-midi. Installation à l'hôtel et dîner.

8e JOUR — INNSBRUCK—LES DOLOMITES—VENISE
Petit déjeuner à l'hôtel, puis départ pour la traversée spectaculaire du Col du Brenner pour atteindre l'Italie par les Dolomites et arrêt à **Cortina d'Ampezzo** pour le lunch. Dans l'après-midi, toujours par les Dolomites, vers **Venise**, y arrivant en fin d'après-midi. Transfert à l'hôtel en gondole. Installation et dîner.

9e JOUR — VENISE: VISITE
Petit déjeuner à l'hôtel. Le matin, visite de Venise et de ses principaux monuments: la Place Saint-Marc avec son Palais des Doges, sa basilique et son Campanile. Retour à l'hôtel après la visite. (Lunch non compris). Après-midi libre pour visites personnelles: Lido pour bains de mer, promenades à pieds ou en gondole, et autres. Dîner à l'hôtel.

10e JOUR — VENISE—SAN MARINO—RIMINI
Petit déjeuner à l'hôtel, puis en route vers la Côte de l'Adriatique afin d'atteindre **Rimini**, l'une des principales plages d'Italie. Bains de mer avant le lunch pour ceux qui le désirent. Après le lunch, excursion à la **République de San Marino**, la plus petite et la plus ancienne. Retour à l'hôtel et temps libre avant le dîner à l'hôtel.

11e JOUR — RIMINI—ASSISE—ROME
Petit déjeuner à l'hôtel et départ vers la Ville Eternelle. L'étape de la matinée emprunte l'Adriatique jusqu'à Fano pour ensuite prendre la route de l'intérieur qui conduit à **Assise** pour le lunch, suivi d'une visite de la ville de saint François. Dans l'après-midi, continuation vers **Rome**, avec arrivée en fin d'après-midi. Installation à l'hôtel et dîner.

12e JOUR — ROME: VISITES
Journée complète consacrée aux visites de la capitale italienne. Au programme: le Forum, le Colisée, les Thermes de Caracalla, St-Pierre et autres endroits renommés. (Le lunch est compris aujourd'hui; mais le dîner sera libre afin de permettre à chacun de goûter à la fine cuisine italienne dans un des célèbres restaurants de Rome).

13e JOUR — ROME: EXCURSION A TIVOLI
Petit déjeuner à l'hôtel. Dans la matinée excursion à Tivoli pour visite de l'imposante Villa d'Este avec ses splendides jeux de fontaines et ses jardins en terrasse. Retour à l'hôtel pour lunch. Après-midi libre. Dîner à l'hôtel.

14e JOUR — ROME: AUDIENCE; VERS FLORENCE, P.M.
Après le petit déjeuner, les participants seront conduits au lieu de l'audience que le Saint-Père accorde le mercredi aux pèlerins qui visitent Rome. Après l'audience, retour à l'hôtel pour le lunch. Dans l'après-midi, départ de Rome pour l'étape empruntant l'autoroute du soleil et atteignant Florence pour le dîner.

15e JOUR — FLORENCE: VISITES
Petit déjeuner à l'hôtel. Matinée consacrée à la visite de la "ville des fleurs". Le programme comprend le Baptistère, la Cathédrale, l'église Sainte-Croix, le Vieux Pont, la Place Michel-Ange. (Lunch non compris). Après-midi libre. Dîner à l'hôtel.

16e JOUR — FLORENCE—PISE—SAN REMO
Petit déjeuner à l'hôtel et en route vers Pise pour y voir la Place du Dôme et son étonnante tour penchée. Puis, vers **Viareggio** pour le lunch. Dans l'après-midi, par l'autoroute, continuation vers **San Remo**. Arrivée en fin d'après-midi. Installation à l'hôtel et dîner.

17e JOUR — SAN REMO—MONACO—NICE
Petit déjeuner à l'hôtel et acheminement par la Riviera italienne vers la France. Entrée à **Pont St-Louis** et continuation vers **Monaco** pour le lunch suivi d'une visite. En fin d'après-midi, vers **Nice**. Installation à l'hôtel et dîner.

18e JOUR — NICE: JOURNEE LIBRE
Petit déjeuner et dîner à l'hôtel. (Lunch non compris). Cette journée libre permettra à tous de faire ce qui leur plaît: excursions, repos, plage, etc. Votre courrier-guide, ici comme ailleurs, sera là pour vous conseiller et vous aider.

19e JOUR — NICE—PARIS, PAR AVION
Petit déjeuner à l'hôtel et matinée libre. (Lunch non compris). Au début de l'après-midi, transfert à l'aéroport de Nice et départ vers Paris, par avion réacté. Dès l'arrivée à l'aéroport d'Orly, transfert à l'hôtel pour installation et dîner.

20e JOUR — PARIS: VISITES
Journée complète consacrée à la visite de la capitale française: le Paris Moderne et le Paris historique. Au programme: la Place de la Concorde, l'Opéra, la Place Vendôme, les Champs-Elysées, l'Arc de Triomphe, le tombeau de Napoléon aux Invalides, l'église Notre-Dame, le Sacré-Coeur de Montmartre et autres points d'intérêt. (Petit déjeuner et lunch à l'hôtel).

21e JOUR — PARIS: JOURNEE LIBRE
Petit déjeuner seulement à l'hôtel. (Lunch et dîner non inclus). Journée entièrement libre pour visites personnelles, emplettes, excursions, etc.

22e JOUR — PARIS—MONTREAL—QUEBEC
Petit déjeuner et partie de l'avant-midi libre à Paris. Vers midi, transfert à l'aéroport d'Orly pour départ par réacté DC-8 ou Boeing 747 de la ligne aérienne Air Canada. Repas à bord de l'avion. Arrivée à Montreal vers 3:30 p.m. et (pour ceux qui se rendent à Québec) correspondance au vol spécial vers Québec quittant Montréal à 5:00 p.m. et arrivant à Québec à 5:35 p.m.

DETAILS DE VOYAGE

Environ deux semaines avant le départ, les participants recevront un certificat de participation ainsi que les étiquettes de bagage nécessaires, déjà remplies. En plus, plusieurs copies de la "feuille de route" leur seront remises. Cette "feuille de route" donne la liste des participants, les noms et adresses des hôtels (pour l'envoi du courrier), ainsi que l'itinéraire avec dates exactes et corrections mineures.

SERVICES COMPRIS DANS LE COUT

TRANSPORT AERIEN: Classe économique, par avions réactés d'Air Canada ou autre compagnie aérienne de IATA (Tarif-groupe de 15 personnes).

TRANSPORT TERRESTRE: Par autocar de luxe, bateau première classe, selon qu'il est mentionné dans l'itinéraire.

HOTELS: Logement fourni à des hôtels de premier ordre, dans chambres à lits jumeaux et avec salle de bains (toilette et douche, ou bain).

REPAS: Trois repas par jour selon les us et coutumes des pays visités; soit, petit-déjeuner continental, lunch table d'hôte et dîner table d'hôte. (Neuf repas ne sont pas compris afin que les participants aient plus de liberté pour leurs promenades individuelles).

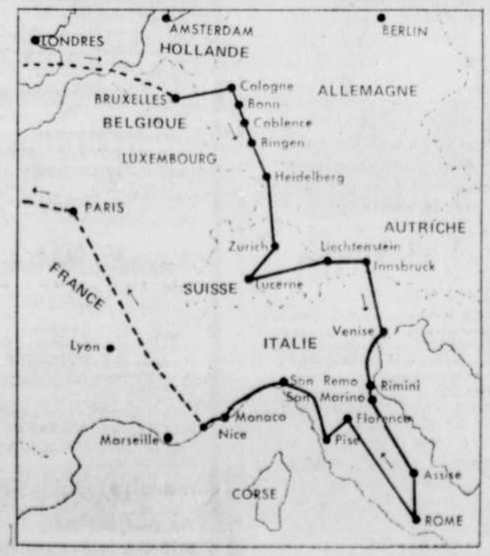
VISITES: Telles que spécifiées dans l'itinéraire, avec service de guides locaux et frais d'entrée aux endroits visités. Les explications des guides sont toujours données en français.

TRANSFERTS: Comprenant le transport des voyageurs et des bagages ainsi que les frais de porteur où nécessaire. Le bagage est limité à 44 livres par personne à bord de l'avion. Pendant la tournée européenne, le bagage est limité à deux valises de dimensions normales, par personne. Les voyageurs peuvent toutefois garder un sac à mains avec eux, à la condition que celui-ci soit constamment à leur charge.

COURRIER-GUIDE: Les services d'un accompagnateur qui surveille tous les détails techniques du voyage, tout en agissant comme conseiller auprès des participants. Toutes les explications du courrier-guide sont données exclusivement en français.

FRAIS DE SERVICE ET TAXES: Selon qu'il est perçu aux hôtels et lors des promenades et visites.

TRACE DE LA MOSAIQUE



L'AGENCE DE VOYAGES DU QUEBEC

VOYAGES CLAUDE MICHEL INC.
MICHELTOUR INC.

POUR RENSEIGNEMENTS ET RESERVATIONS

québec: 529-8981 sillery: 527-3454 place fleur de lys: 522-7113
chicoutimi: 549-8874 alma: 668-7951 trois-rivières: 379-1982

Plus de femmes dans le secteur public, souhaite Mme Casgrain

par Louise PICARD

"Les Québécoises n'ont pas toujours occupé la place qui leur revient. Maintenant qu'elles ont l'occasion de prendre une part plus active au sein de la communauté, il est à souhaiter qu'on les retrouve en plus grand nombre dans les divers secteurs publics, politique, social et économique."

S'adressant, hier, aux membres du Cercle des Femmes canadiennes, à l'occasion d'un déjeuner-causerie, à Sainte-Foy, Mme Thérèse Casgrain, a démontré qu'elle avait encore beaucoup de choses à dire et qu'elle continuera à le faire, au risque de déplaire.

Celle qui obtenait, en 1940, le droit de suffrage pour les femmes au Québec, et que l'on jugeait "extravagante" à l'époque, n'a pas cessé de défendre les droits des femmes."

Avec le franc parler qu'on lui connait elle raconte que l'on plaignait son mari d'avoir une femme avec des idées aussi folles que celle de réclamer le droit de vote pour les femmes.

Au cours de son exposé qui avait pour titre "Cherchez la femme", elle rappelle le dicton voulant que derrière chaque grand



Thérèse Casgrain: une féministe infatigable qui se veut humaniste avant tout.

homme, il existe une femme" mais déplore, cependant l'absence des femmes dans les divers secteurs de la vie publique.

"Il faut chercher longtemps avant de trouver des femmes dans les conseils d'administration des grandes sociétés, de la fonction publique et des syndicats. Peu nombreuses également sont celles qui détiennent des postes de prestige dans les milieux journalistique ou diplomatique."

Parlant de la tâche énorme qu'il reste à accomplir pour celles qui désirent s'affirmer comme citoyennes à part entière, elle trouve cependant malheureux que tant de femmes compétentes et intelligentes manquent à ce point de confiance en elles. Ceci provient, à son avis, de l'éducation qu'elles ont reçues, alors qu'on leur disait qu'elles étaient faites pour des tâches bien déterminées.

Thérèse Casgrain approuve, en général, le courant de libération des femmes mais n'est pas toujours d'accord sur les moyens utilisés. Une représentation proportionnelle au Sénat, et dans tous les bureaux et commissions, de même que la parité de salaire sont, à son avis, beaucoup plus importants que l'accès des femmes aux tavernes . . .

Québec et Terre-Neuve sont, actuellement, les seules provinces où n'existe pas la parité de salaire pour les femmes.

Lorsqu'on reproche à celle qui fut sénateur, jusqu'en juillet dernier, d'être féministe, elle répond qu'elle est humaniste avant tout. "Il ne faut pas, dit-elle, ériger de barrières entre hommes et femmes, entre jeunes et moins jeunes".

S'étant prononcée, en fin de semaine dernière, contre la formation d'un parti politique féminin, au cours d'un congrès à Toronto, elle trouve qu'il serait malheureux de former un parti uniquement composé de femmes, ne visant qu'à régler les problèmes relatifs aux femmes, et estime qu'une plus grande collaboration entre hommes et femmes serait préférable au cloisonnement qui existe actuellement.

Parmi les gains obtenus, au Québec, elle cite, entre autres, l'accès aux professions libérales — la nouvelle société d'acquêts, avec laquelle elle n'est pas entièrement d'accord et la loi sur les femmes-jurés, proclamée en décembre dernier.

On nous regardait comme des êtres dangereux lorsque nous avons réclamé ce droit, il y a 20 ans," précise-t-elle.

Bien qu'à 75 ans, elle n'entende pas encore se reposer, "il reste beaucoup trop à faire "dite le, Thérèse Casgrain fait appel au dynamisme et à la force des jeunes pour assurer la relève. "Toutefois, l'expérience ne s'acquiert qu'avec le temps et la jeunesse devrait écouter davantage la voix de leurs aînés".

Deux enseignants canadiens lancent à Paris un livre sur le français

Par BENOIT HOULE

PARIS (PC) — Deux enseignants canadiens, Gisèle et Robert Préfontaine, viennent de lancer à Paris une nouvelle initiation à la langue écrite, à la fois pour l'école maternelle et le cours préparatoire.

Le Sablier, publié en France par la librairie Hatier, a été lancé jeudi soir, au Centre culturel canadien, en présence des auteurs.

"Après de nombreuses années d'enseignement dans les degrés primaires et secondaires, raconte Mme Préfontaine, il nous semblait à mon mari et à moi-même qu'une action énergique s'imposait dans l'apprentissage du français, spécialement dans un contexte bilingue comme celui du Canada."

"Les données du problème n'avaient rien de réjouissant: expression orale défectueuse, lenteur d'acquisition du mécanisme de la lecture, échec généralisé de l'orthographe, pauvreté des compositions écrites, dégoût trop fréquent du français, de la recherche et de la littérature."

"Le Sablier naquit en 1964. Nous croyons apporter une solution originale à tous ces problèmes, que la langue française soit maternelle ou étrangère, que le milieu soit unilingue ou bilingue."

PRIMAUTE AU SON

Le Sablier est déjà utilisé dans trois provinces canadiennes, dont le Québec. Il a suscité l'intérêt de nombreux chercheurs et une large expérimentation en Europe francophone.

Essentiellement axé sur les sons précisés par l'Association phonétique internationale, Le Sablier donne la primauté au son, totalement libéré de la lettre.

"Par le fait même, dit Mme Préfontaine, il contribue puissamment à la purification du langage parlé, solutionne définitivement l'épineux problème de l'orthographe, vu comme un vêtement des sons et facilite le passage eventuel d'une langue à une autre. Les lettres divisent les langues, le son les unifie."

Le Sablier se veut une méthode d'apprentissage mixte, une méthode phonétique, une méthode naturelle et culturelle, une méthode active et une méthode d'auto-apprentissage stimulé: l'adulte apprend à l'enfant à franchir seul les étapes successives qu'il doit vivre.

Un groupe de praticiens: inspecteurs, directeurs d'école, instituteurs, psychologues et rééducateurs ont travaillé à l'édition française du Sablier.

Avortements exécutés en clinique externe

TORONTO (PC)—Des avortements sur des patients externes sont exécutés à l'hôpital général Northwestern, a dit jeudi le Dr Ayac Noguchi.

Le Dr Noguchi, médecin-chef de l'hôpital, a dit dans une interview que des femmes qui sont enceintes contre leur gré se présentent à l'hôpital le matin et s'en retournent l'après-midi après avoir été avortées.

Il a dit qu'il accorderait l'avortement à toute femme qui le sollicite s'il avait les facilités pour ce faire. Les avortements sur des patients externes sont exécutés actuellement au rythme de un par jour mais la demande est si forte "que nous pourrions remplir tout l'hôpital de femmes sollicitant l'avortement si nous avions les lits".

Il a dit qu'environ 600 avortements de toute nature ont été exécutés à l'hôpital l'année dernière.

Le ministre de la Santé d'Ontario Richard Potter a dit jeudi soir que le nombre des avortements à Northwestern et à quelques autres hôpitaux d'Ontario fait partie "d'une situation que je n'aime pas", et il a indiqué qu'il demandera au ministre fédéral de la Santé John Munro si les lois sur l'avortement ne pourraient pas être rendues plus rigides.

Madame...
NOUS SOMMES AUSSI PRES DE VOUS QUE VOTRE TELEPHONE
MACHINE A COUDRE brother

Mme GEORGES ROY

GEORGES ROY
20 ans d'expérience
VENTE & SERVICE REPARATIONS DE TOUTES MARQUES
Pour informations: 663-7243
Également BALAYEUSES et BATTERIES DE CUISINE
A DOMICILE FOURNITURE ENR.
Bureau et salle d'échantillons situés au
3015, BOUL. STE-ANNE - GIFFARD

Entreposage
Voûtes modernes
Spécialité: confection et transformation sur mesure
MEMBRE MFA
● Tirage d'un manteau de fourrure en décembre prochain.

LOUIS METAYER
FOURRURES
2394, ST-CLEMENT, GIFFARD
TEL.: 667-0713

ATTENTION MESDAMES, MESDEMOISELLES,
Confiez l'entreposage de vos précieuses fourrures à des experts en la matière. Voûtes modernes à l'épreuve du feu, vol, mites. En plus, vos fourrures seront assurées pour l'année entière si vous le désirez.
Un simple appel téléphonique et nous irons chercher vos manteaux. N'hésitez pas à faire réparer ou modeler ces derniers, ils seront minutieusement examinés à leur arrivée.
● TIRAGE DE 15 NETTOYAGES "MARANDARIZING" PARMI LES CLIENTS DE L'ENTREPOSAGE.
M. Germain Blouin vous invite
SERVICE PROMPT ET COURTOIS
MFA
HECTOR POITRAS FOURRURES
TEL.: 523-4434
699, 3e AVENUE, QUEBEC

CAMP-ECOLE D'EQUITATION
lemoyne d'iberville

L'EQUITATION EST RECONNUE COMME SPORT PHYSIQUE
INSTRUCTIF - EDUCATIF - PHYSIQUEMENT BENEFIQUE
Instruction complète dans toutes les phases de l'équitation "la façon de monter" - les sauts cross-country - randonnées dans la nature - jeux de camp - piscine - instructeurs entraînés en Europe - surveillance appropriée - accommodations limitées.
Pour informations ou réservations
APPELEZ: 1-477-2200
RANG BOISCLAIR
ST-ANTOINE DE TILLY, CTE LOTBINIERE


ROGER CARRIER
Physiothérapeute
Pour vous maintenir en forme, perdre du poids, améliorer votre condition physique ou tout simplement vous détendre, joignez l'utile à l'agréable...
Roger Carrier met à votre disposition, différents services et traitements:
Bain Sauna - Culture physique - Piscine intérieure - Bain Thermal - Douche écossaise - Massage manuel et à l'air pulsé.
1188, COLBERT
TEL.: 653-9261
(ANN.)


SILIMAT INC.
TUILES CERAMIQUES EXCLUSIVES DE FRANCE - D'ITALIE - GRECE
salle de montre
25 RICHELIEU, QUEBEC
523-3431
PATIO ● CUISINE ● SALLE DE BAINS ● VESTIBULE

travail à l'aiguille

PETITE CAPE POUR VOUS — Portez-la avec des pantalons, une jupe ou même une robe lorsque vous sentez le froid vous gagner. Se fait en un instant au crochet et tout le monde vous fera des compliments pour votre réussite ! Employez de la laine peignée et une agrafe no 9. Patron 708, une seule grandeur pour 10 à 16 ans.



Ecrire lisiblement vos nom et adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.
Adressez vos commandes comme suit:
SERVICE DES PATRONS, LE SOLEIL, C.P. 1547, QUEBEC 2.
Prix: 75¢
(AJOUTEZ 15 CENTS POUR ENVOI DE PREMIERE CLASSE)
Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste. Les patrons offerts par notre journal ne sont pas remboursables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un délai de 15 à 20 jours.
Ces patrons, d'usage facile et rapide, sont en anglais et accompagnés d'un lexique français.

Pucci veut présenter sa collection en Chine

FLORENCE, Italie (Reuter)— Le couturier italien Emilio Pucci a demandé au président Mao Tsé-toung de lui accorder l'autorisation de présenter sa nouvelle collection en Chine.

Pucci, dont les modèles en soieries aux brillantes couleurs connaissent une renommée INXternationale, a déclaré aux journalistes que sa requête avait été adressée par lettre au leader chinois.

Sa collection "serait un message d'amitié, d'harmonie et de beauté venant de Florence, à l'intention du grand peuple de Chine", soulignait le couturier dans cette lettre au président Mao.

Issu d'une famille de l'ancienne aristocratie florentine, Emilio Pucci est dépUTé parlementaire et membre de la'ile droite du parti libéral italien.

Mais ses opinions politiques, a-t-il dit, ne sauraient faire obstacle à la présentation de sa collection vestimentaire en Chine.


Danse tous les soirs.
Venez danser les danses ukrainiennes avec les équipages du paquebot *l'Alexandre Pushkin* et sa soeur *Mikhail Lermontov*.
CROISIÈRES D'ÉTÉ DU SAGUENAY
LE PAQUEBOT *MIKHAIL LERMONTOV* — DÉPART: **19 juin. 6 jours.** Prix: à partir de $175. Québec, Saint-Pierre/Miquelon, Le Saguenay, Montréal.
LE PAQUEBOT *ALEXANDRE PUSHKIN* — DÉPART: **30 juin. 7 jours.** Prix: à partir de $195. Québec, Saint-Pierre/Miquelon, Le Saguenay, Montréal.
LE PAQUEBOT *ALEXANDRE PUSHKIN* — DÉPART: **8 juillet.** Prix: à partir de $175. Québec, Saint-Pierre/Miquelon, le Saguenay, Montréal.
LE PAQUEBOT *ALEXANDRE PUSHKIN* — **LES BERMUDES. 13 JOURS DE CROISIÈRE.** Prix: à partir de $310. Départs de Montréal: 15 juillet et 29 juillet. Québec, le Saguenay, Les Bermudes, Saint-Pierre/Miquelon, Montréal.
VOYAGES TRANSATLANTIQUES:
DATES DE DÉPART: 29 Avril, 31 Mai, 27 Juin, 14 Août, 18 Septembre, 17 Octobre
PORTS D'ESCALE: Le Havre, Londres, Bremerhaven, Leningrad
MS Alexandr Pushkin
MS Mikhail Lermontov
Pour information voyez votre AGENT DE VOYAGE ou l'agent général de L'Amérique du Nord:
march shipping limited
400 Craig St.w. Montreal 126, Que. Tel.: (514) 842-8841
8315 King St. East Toronto 210, Ontario Tel.: (416) 366-2586
représentant de BALTIC SHIPPING COMPANY U.S.S.R.

CAUSONS NATUROPATHIE
avec Dr H. L. GAGNON, n.d.
vice-président du College des Naturopathes du Quebec
1188, 1re Avenue, Quebec. 529-7177

LES FAUX NATUROPATHES
Il y a dans le Québec, plusieurs personnes qui se disent Naturopathes, sans en être et qui essaient de faire une piastre en profitant de la vogue croissante que connait cette médecine naturelle actuellement.
Le Naturopathe authentique possède un bureau, il fait de la consultation et vit de ses honoraires. Il utilise plusieurs techniques pour soigner ses patients et il leur donne une prescription contenant des médicaments naturels à prendre.
Comme il sait que toutes les maladies ont des causes, il reformera le mode de vie de son patient et il leur remettra une feuille de recommandations à suivre, un menu de santé naturelle, etc... afin d'éliminer les causes de la maladie sans quoi il n'y a pas de guérison possible.
Il possède des diplômes universitaires et il est membre du Collège des Naturopathes du Québec, organisme chartré par le gouvernement du Québec depuis le 28 mai 1963.
Un Naturopathe n'est pas un vendeur de pilules qui passe par les portes. C'est un scientiste qui a fait plus de 4 ans d'études dans cette science et qui devra constamment étudier par la suite.
La naturopathie est une science difficile. On ne l'apprend pas par coeur, on la vit. C'est pourquoi, le Naturopathe doit donner l'exemple et pratiquer ce qu'il enseigne à ses patients. Les fumeurs, les mangeurs de sucre, les buveurs d'alcool ne sont donc pas de vrais Naturopathes.
Quand vous voudrez vous faire soigner par des moyens naturels, sans drogues, piqûres ou mutilations, choisissez un Naturopathe, un vrai de vrai.
alimentex
1188, 1re avenue, Quebec 3 529 7988

Surveillée à l'été, grâce à Trim-A-Way
SEUL LE TRAITEMENT Trim-A-way EST EFFICACE
PAS DE PILULE
TRIM-A-WAY vous garantit de perdre un minimum de 2 pouces au 1er traitement ou argent remis.
PAS DE SAUNA
PAS DE CREME
PAS DE CONTRAT A SIGNER
PAS DE DIETE SEVERE
FAITES CONFIANCE A L'ORIGINAL, C'EST LA METHODE LA PLUS SURE DE SATISFACTION
Venez relaxer tout en amincissant

Trim-A-way

Nous sommes toujours là pour vous servir depuis deux ans
La compagnie existe depuis vingt-cinq ans
Heures d'ouverture: lundi ou jeudi: 10h. a.m. à 9h. p.m. Vendredi 10h. a.m. à 5h. p.m.
Venez rencontrer la gérante pour de plus amples informations
3 cliniques d'amincissement Trim-A-Way à votre service
CHARLESBOURG TEL.: 623-2464 105 ouest, 49e rue
LEVIS: TEL.: 837-9859 78 A. Fraser
STE-FOY: TEL.: 658-0122 2518, chemin Ste-Foy, suite 5

Teach-in à Sherbrooke

Dynamique du couple, solution au problème de la famille

par Monique BRUNELLE

La dynamique du couple paraît être la solution au problème de la famille — lieu d'étranglement ou de dépassement — que posait un teach-in sur la famille, mercredi dernier à Sherbrooke.

Alors que "l'on utilise les enfants comme compensation à l'échec des couples", comme le dit le psychiatre Luc Morin, "que la première image du social que voit l'enfant soit celle du couple, où il découvrira l'autre, et nous mettrons ainsi fin à la division dans le développement de la personne", répond Maurice Champagne, écrivain.

Si la législation reconnaît maintenant l'égalité du couple avec la société d'acquêts et le remplacement de l'autorité paternelle par l'autorité parentale, ainsi que le rapporte le notaire Bérangère Gaudet - Tremblay, la réussite du couple n'est pas chose facile, souligne un sociologue, Rodrigue Johnson, qui pose le problème de l'accès à la liberté par l'humanité.

Personne des quelque cinq cents participants au teach-in n'avait sans doute jamais cru être capable de rester assis douze heures durant sur les bancs de bois d'une église. Il fallait la grève du Front Commun pour transporter tout le monde du Collège de Sherbrooke à l'église St-Boniface, dont l'architecture en hémicycle facilite ce genre de rassemblement.

Mais les collégiens étaient là, et leurs professeurs, et certains de leurs parents, ainsi que quelques Montréalais et Québécois qui avaient pu s'y rendre, malgré une autre grève, celle des autobus.

Le colloque remettait en question la famille, après le teach-in sur l'avortement en décembre dernier. Le teach-in sur la famille a été organisé par l'Association canadienne pour la Santé mentale, filiale de Sherbrooke, avec le Service des étudiants du Collège de Sherbrooke.

"L'humanité demeure un projet jamais totalement accompli et qu'il faut reprendre à chaque génération d'hommes et de femmes, dit Rodrigue Johnson. Parlant de la famille mononucléaire, bâtie sur l'institution indissoluble du mariage, le sociologue du Centre hospitalier universitaire de Sherbrooke poursuit: "Cette institution me paraît être remarquable et convient à ce phénomène qu'est l'humain comme valeur de dépassement. Elle est dès lors particulièrement difficile à vivre, car comme nous l'enseigne le passé, l'humanité n'accède pas facilement à la liberté, puisque depuis toujours et dans ce 20e siècle plus qu'en tout autre, on a cherché à résoudre la difficulté de vivre avec les autres par leur destruction et le contrôle des autres".

En posant la question: "Enfants normaux, parents malades — ou le contraire? le Dr Luc Morin également du CHU, a illustré la réalité quotidienne, par des cas psychiatriques, où les parents et même toute la famille, s'inventaient des mythes dont un membre de la famille souffrait particulièrement, en devenant le bouc émissaire de problèmes du couple, qui auraient pu faire éclater la famille.

Si des mythes positifs, associés au succès, au bonheur à la réussite, sont source de création, de stimulation et sont tout à fait nécessaires au développement normal, il en est qui même positifs, peuvent devenir pour celui qui le vit, une demande très peu réaliste et source d'anxiété. Inversement, le mythe le plus négatif a peut-être lui aussi une valeur positive parce qu'il contribue à maintenir un certain équilibre familial, plus acceptable souvent pour l'individu de la famille, que la mort et la destruction, explique le psychiatre.

"La rupture entre l'homme et la femme a entraîné la rupture entre la famille et la société", dit le Montréalais Maurice Champagne, docteur en Lettres, professeur et écrivain.

"En confiant la famille à la mère, et la société à l'homme, on a causé une stratification dans une société où les valeurs d'intimité personnelle sont associées à l'univers féminin, et les valeurs de productivité, de rentabilité, sont rattachées au monde mâle," explique-t-il. La séparation des rôles a fini par nous assujettir et nous éloigne de la complémentarité.

L'éducation de la petite enfance étant confiée à la femme, la séparation des rôles a favorisé les filles qui ont plus de chances de s'identifier à leur sexe. Les fils ont été projetés par contre dans le conflit de génération et les hommes sont confrontés à une impossibilité d'égal à égal. En plus de pouvoir s'identifier à l'autre sexe, chaque enfant devrait pouvoir s'identifier à son propre sexe.

La séparation nuit aux possibilités d'éveil objectif au sens de l'autre; aussi M. Champagne insiste-t-il pour que l'éducation soit donnée par l'homme et la femme, et que la première image de la société que voit l'enfant soit celle du couple, où, dans une meilleure répartition des tâches, ils deviennent pour l'enfant symboles de la rencontre de l'autre.

Une sociologue québécoise, Renée Cloutier - Cournoyer, a choqué certaines femmes en proposant d'appliquer les connaissances actuelles de la technologie dépasser le temps où chaque famille réglait ses affaires une à une, entretenait sa propre maison, afin de libérer les gens et amener homme, femme et enfants à s'épanouir.

La sociologue remet également en question le choix des valeurs et leur transmission par la famille. Elle se demande s'il ne faudrait pas modifier la famille actuelle en se servant du groupe des pairs comme forme de socialisation. L'expérience des kibboutz nous apprend qu'il est ainsi possible de transmettre des valeurs nouvelles en une seule génération, remarque-t-elle.

"Un service médical nationalisé ne fera que perpétuer le système méritocratique qui s'institutionnalise depuis 10,000 ans", dit le pédiatre Pierre Delva, du CHU de Sherbrooke, en expliquant qu'en Grande-Bretagne, après trente ans de médecine socialisée, on s'aperçoit que la classe dirigeante (les méritocrates) profite davantage d'une médecine préventive que les moins doués intellectuellement qu'ne savent pas encore comment se prévaloir des mêmes services et en restent à la médecine curative.

A ses yeux, il faudrait établir chez nous la médecine de famille, celle où l'équipe de santé, multidisciplinaire, aide la famille à faire face à tous les problèmes: financiers, sociaux, budgétaires et médicaux. Plutôt que de Centres locaux de services communautaires, que l'Angleterre n'a trouvé à installer que depuis quelques années, malgré sa longue expérience d'étatisation de la médecine, le Dr Delva voit la médecine de famille installée dans l'école communautaire, qui serait pour lui un endroit idéal, ouvert sept jours par semaine, de 6 heures du matin à minuit.

* Les conférences du Teach In sur l'avortement ont été publiées sous forme de volume que l'on trouve maintenant en librairie.

Etude sur le son et ses effets sur l'organisme humain

VANCOUVER (PC)—Le compositeur canadian R. Murray Schafer a obtenu une subvention de $39,000 dollars de la Donner Canadian Foundation, pour effectuer une étude relative au son et ses effets sur l'organisme humain.

Cette subvention, administrée par l'université Simon Fraser à Burnaby, en banlieue de Vancouver, permettra à M. Schafer de s'entourer de spécialistes en acoustique pour mener des recherches à la grandeur du Canada, dans le cadre d'un projet mondial sur l'environnement par le son.

Les travaux de recherche, d'une durée de deux ans, commenceront en septembre, a dit M. Schafer. Ce compositeur de musique électronique est professeur à l'université Simon Fraser.

Il a déjà publié une brochure sur la pollution par le bruit, "qui devient un problème mondial et doit être abordé comme tel", précise le musicien.

"On doit tenir compte de la subtilité des relations entre les bruits de l'environnement et les effets précis qu'ils pourraient avoir sur l'organisme humain qui les perçoit, ce qui nous amène à l'écologie de l'accoustique", d'expliquer Murray Schafer.

BRASSERIE-RESTAURANT
LE TAURILLON
TEL.: 527-8062
● NOCES JUSQU'A 125 PERSONNES
● VEILLEES
● ENTERREMENTS
VIE DE GARCONS
● GROUPE JUSQU'A 175 CONVIVES
● SOIREES DE QUILLES
Fin de semaine
Stationnement facile et illimité

LAFAYETTE
565 - 575 est, boul. Charest — 522-2053
SMOKED MEAT garni 1.00
LASAGNE 1.15
HOT HAMBURGER .85
SPAGHETTI ITALIEN 1.25
PETIT STEAK MINUTE 1.50
FONDUE PARMESAN .60
CREPE ARDENNAISE .75
EGG ROLLS (2) .45
PIZZA 1.15
CHEESEBURGER garni .85
CASSE-CROUTE et RESTAURANT
pour grands et petits repas
SERVICE RAPIDE AUX 2 RESTAURANTS
DEJEUNER 55c spécial un oeuf et bacon rôties et café
REPAS COMPLET a compter de $1.35 soupe plat principal dessert breuvage

EXPOSITION Salon de la femme
du 17 avril au 23 avril 1972
Pavillon de la Jeunesse et Congrès
Parc de l'Expo-Québec
de 1 h. p.m. à 11 h. p.m.
LE SALON DE LA FEMME DE QUEBEC
17 au 23 AVRIL '72
250 KIOSQUES A VISITER:
● mode ● spécialités esthétiques ● vie sociale et familiale ● décoration intérieure ● créations florales ● écoles spécialisées ● alimentation ● artisanat, art ● littérature ● santé, beauté ● carrières, métiers ● vacances, voyages ● la femme et la culture ● la femme et la société actuelle.
Une garderie pour enfants est gracieusement mise à votre disposition
DEFILES DE MODE pour madame et pour monsieur tous les jours en matinée et en soirée.
Venez vous mériter la chance de GAGNER UN DES MAGNIFIQUES VOYAGES AU MEXIQUE qui seront attribués tous les soirs de l'Exposition.
SPECTACLES TOUS LES JOURS, présentés par CJRP 1080 QUEBEC
JOHANNE QUINN
MICHEL LOUVAIN
et des Mariachis du Mexique
LOS TRES COMPADRES

Salon de beauté LYRIQUE
● Place Fleur de Lys
Nos experts vous conseillent:
Ne vous faites plus de mauvais sang! Soyez la blonde que vous rêvez grâce à la Crème Toner* Clairol*
Pourquoi attendre? La Crème Toner* de CLAIROL* vous est offerte dans un choix de 32 nuances de blond... et nos spécialistes sont là pour vous conseiller sur celle qui vous ira le mieux! Soyez la blonde, "aérienne" ou pétulante, que vous rêvez... celle qui reprend confiance et que l'on admire...
grâce à la Crème Toner* de CLAIROL*
Retouches Creme Toner* A compter de $8
Rabais 50% sur permanentes:
Rég. $20 $10 ch. Rég. $25 12.50 ch.
SIMPSONS-SEARS
Simpsons-Sears - Salon Lyrique, au deuxième.
Pour rendez-vous, composez: 529-9861 local 336 ou 337.

Marthe Richard au Québec: une époque revit



Marthe Betenfeld née à Blamont (Meurthe et Moselle), le 15 avril 1889. Veuve Richer en 1915 elle ne devint Marthe Richard qu'en 1932 avec la parution du livre du capitaine Ladoux. Marthe Richard a écrit "Ma vie d'espionne" et "Appel des sexes".

par Paule FRANCE-DUFAUX

"Depuis la fermeture en France des maisons de tolérance — dites également maisons closes, maisons de rendez - vous, lupanars, bordels, etc. — en 1946 sous le coup de la loi dite "Loi Marthe Richard" et la suppression du fichier sanitaire (ordonnance du 25 novembre 1960) — la syphilis a progressé de 40% dans les cinq années suivantes — l'amour vénal a cessé d'être réglementé."

Et d'un!

Radio - Canada n'a pas annoncé la bonne nouvelle et pour cause! Par contre radios et télévisions privées nous ont, en fin de semaine (8 et 9 avril), fait part de la rencontre qu'a eue avec la vieille dame rangée (Marthe Richard, 83 ans) l'avocat de Martha Adams (affaire Saulnier — Police — Montréal) Me Auguste Choquette. Qui plus est, il nous l'a dit lui-même: Marthe Richard doit venir le 15 mai au Québec. Nous allons donc l'avoir et la voir prochainement. Peut - être fera-t-elle comme elle l'avait fait à Paris, un "fameux" discours sur la prostitution, ce qui avait entraîné la promulgation de LA-SA loi. Donc, prochainement au Québec, Mme Marthe Richard.

Et de deux!

D'autre part, Me Auguste Choquette fait appel pour témoigner en défense au procès de sa cliente accusée de proxénétisme à celle qui, en 1946, a fait fermer les maisons de tolérance en France. Que Me Choquette fasse appel à l'ex agent double français — qui connut en son temps son heure de gloire avec le livre "Marthe Richard" du capitaine Ladoux et le film qui en fut tiré quelques années plus tard avec Edwige Feuillère dans le rôle de l'héroine — et que Marthe Richard se rende à son invitation signifierait-il que cette dernière a depuis 1946 changé quelque peu d'opinion, pour ne pas dire son fusil d'épaule? Comme tout un chacun sait en France en 1972 — et Marthe Richard ne peut l'ignorer — SA loi n'a pas sonné le glas du plus vieux métier du monde. Elle l'aurait plutôt ... décuplé.

Et de trois!

UN ARTISANAT DRBORDANT D'IMAGNIATION A FLEURI

La loi d'abolition des maisons de tolérance en France dite "Loi Marthe Richard" a fait, c'est certain, fermer ces maisons — cossues ou bouges. Ce sont aujourd'hui d'honnêtes maisons bourgeoises louées par appartement pour les unes ... pour les autres, des taudis allant à vau l'eau.

Aujourd'hui dans les rues des grands axes de la prostitution française, ces "dames" sont parquées derrière les vitres des hôtels qui ont remplacé les "Maisons". La célèbre rue Godot de Mauroy est vide (ou presque) ainsi que les alentours de la Madeleine. "C'est, — comme l'écrivait Bernard Gridaine en 1967 dans la revue française "L'Evénement" — "la victoire vérolée du moralisme".

Mais que sont devenues les "pensionnaires" de ces maisons? Elles ne peuvent toutes s'encaquer derrière les vitres des hôtels ou dans les entrées de couloirs, voire de porches. Et les tenanciers et tenancières, c'est-à-dire les proxénètes de ces "maisons de rapport", que font-ils, que font-elles aujourd'hui?

Dans la majorité des cas tout ce monde et suivant le rang dans la hiérarchie complexe du milieu, s'est ... recyclé. Un artisanat débordant d'imagination a fleuri et dans nombre de cas et toujours bien sûr dans la prostitution, a créé, si l'on peut dire des milliers d'emplois.

Si un fichier de trente-deux mille noms (relevé de 1968) sans cesse remis à jour est toujours en service, il ne comprend guère que les noms des prostituées qui, parce qu'elles se font "piquer" par la police, sont amenées au dépôt de Saint - Lazare (Paris). En général ce sont les "arpenteuses". Statistiques à l'appui, nombre d'entre elles ont depuis 1946, "vingt berges de ruban à dix michetons par jour" — (Traduction: Vingt ans de trottoir à dix clients par jour), ce qui signifie qu'elles ont fait connaissance, individuellement, avec environ 65 mille hommes. Il est vrai que, selon les statistiques des services spécialisés de la préfecture de police, les "usagers" de prostituées représentent 69% de la population mâle de Paris.

Dans l'ensemble ce négoce rapporte annuellement un milliard et demi de francs lourds (300 millions de dollars) aux prostituées en exercice de la capitale — non compris le millier de call-girls qui exercent en studio dans les beaux quartiers, ainsi que les 25.000 occasionnelles, "amatrices" ou "étoiles filantes" (bourgeoises fauchées qui "font une passe"), sans oublier les "fins de mois" (produits des HLM qui se prostituent les fins de mois pour payer les traites de la voiture, du réfrigérateur, de la TV couleur, etc), deux catégories dont la prolifération, dit-on "casse le métier". Ces catégories mises à part, 90% des prostituées de Paris conduisent leurs clients à l'hôtel. Une chambre de passe rapporte en moyenne — hôtel de luxe et grand standing mis à part — 20.000 francs lourds ($4.000) par an à son propriétaire qui, "soit qu'il paye, soit qu'il soit protégé, est peu inquiété par la police", rapporte Bernard Gridaine.

INSCRITES A LA SECURITE SOCIALE

La loi Marthe Richard, comme on le voit, n'a fait abandonner la partie ni aux prostituées ni aux proxénètes. Proxénètes qui, eux, ont reconstitué de véritables bordels clandestins tels que: bars employant des serveuses qui "montent"; restaurants qui fournissent en plus des crêpes flambées et de la vodka quelques "frivolités" vivantes chargées d'animer une soirée entre hommes; auberges de campagne accueillant des pensionnaires inscrites sur les fiches de police comme simples touristes, mais qui "montent" elles aussi avec le client; établissements de bains, salons d'esthétique, maisons de couture, arrière-boutiques d'antiquaires, dont les masseuses, esthéticiennes, mannequins et vendeuses exercent leurs talents particuliers avec les clients, en ristournant au patron une partie de leurs gains. La majorité de ce "personnel" est régulièrement inscrit à... la Sécurité sociale!

A ce jour tous ceux qui se sont penchés sur le sujet depuis 1946, qu'ils soient sociologues, avocats, docteurs, journalistes ou écrivains, en arrivent à une conclusion quasi unanime: "Les nouvelles bastilles de la prostitution sont aussi inexpugnables que les anciennes "maisons de tolérance".

Nombre de personnes savent, et Mme Marthe Richard ne peut l'ignorer, que jamais la prostitution à Paris, tout comme dans les grandes capitales européennes d'ailleurs, n'a été aussi florissante et rentable pour tous les gens du milieu et plus spécialement dans tous les pays capitalistes; que les nouveaux "tauliers" sont rarement inquiétés parce que "la répression (par la police) du proxénétisme se heurte à la difficulté de faire la preuve du "délit d'habitude", parce que peut-être la loi Marthe Richard n'a été qu'un accident de parcours de plus, un faux semblant institutionnalisé.

"On n'interdit pas: on tolère. On ne surveille rien: on balaie quelques fois la rue. (...) Les femmes de plaisir devraient écrire leurs mémoires: on s'apercevrait que c'est la Société qui fait le trottoir".

Madame Marthe Richard a, certes, une expérience en matière de fermeture des maisons closes. Mais pour que son expérience, valable ou non, puisse servir au pays du Québec encore faut-il qu'elle ait quelque chose à fermer. Or, à ce qu'on sache, nul lieu dit "de plaisir" n'y a jamais bénéficié officiellement et légalement de ... tolérance.

Mais il est vrai que demain, bientôt (15 mai), Marthe Richard ne sera pas au Québec pour défendre SA loi mais bel et bien, si l'on s'en réfère aux déclarations de Me Auguste Choquette, pour venir à la défense de Martha Adams accusée de... proxénétisme.

Au grand jour, à Montréal cette fois, Marthe Richard, exagent double, à plus de 50 ans de distance, remplie!

Depuis 26 ans, depuis la promulgation de SA loi, la prostitution a quasi décuplé en France. Dossier à suivre...

Sources de renseignements:

"Histoire et dossier de la prostitution" — Edit. CAL. Paris. "Dossier prostitution" — Edit. Robert Laffont. Paris. "Le Nouvel Observateur" — Etude par Mariella Righini. "L'Evénement" — Revue mensuelle, No 16. Paris. "L'Express" — Prostitution, par Jacques Derogy. "Le Crapouillot" — 1955. Paris.

Loi d'abolition dite loi Marthe Richard

1o — Article 335 de la loi du 13 avril 1946:

"Sera puni ... tout individu qui détient, directement ou par personne interposée, qui gère, qui dirige ou fait fonctionner un établissement de prostitution ou qui tolère habituellement la présence d'une ou plusieurs personnes se livrant à la prostitution à l'intérieur d'un hôtel, maison meublée, pension, débit de boissons, club, cercle, dancing ou lieu de spectacles ou leurs annexes, ou lieu quelconque ouvert au public, et dont il est le détenteur, le gérant ou le préposé. Les mêmes peines sont applicables à toute personne qui assiste lesdits détenteurs, gérants ou préposés. En cas de nouvelle infraction dans un délai de dix ans, les peines seront portées au double."

2o — Article 335 de la même loi (5e alinéa):

"Sont abrogées toutes dispositions réglementaires prévoyant l'inscription des prostituées sur des registres spéciaux de police ou l'obligation pour elles de se présenter périodiquement aux services de police. Les registres et fiches existants seront détruits au fur et à mesure qu'un fichier national sanitaire et social aura été établi."

3o — "Sera considéré comme proxénète et puni d'un emprisonnement de six mois à deux ans et d'une amende de 20.000 à 200.000 francs (anciens) — 40. à $400. —, sans préjudice de peines plus fortes s'il y échet, celui ou celle:

1— "qui, d'une manière quelconque, aide, assiste ou protège sciemment la prostitution d'autrui ou le racolage en vue de la prostitution;

2— "qui, sous une forme quelconque, partage les produits de la prostitution d'autrui ou reçoit des subsides d'une personne se livrant habituellement à la prostitution;

3— "qui, vivant sciemment avec une personne se livrant à la prostitution, ne peut justifier de ressources suffisantes pour lui permettre de subvenir à sa propre existence;

4— "qui embauche ou entraîne;

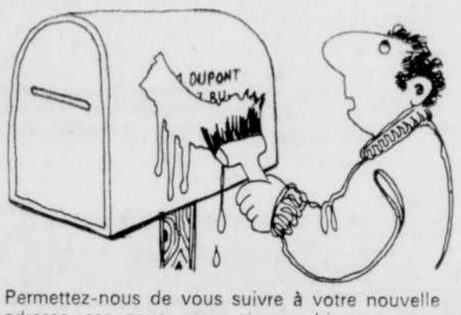
5— "qui fait office d'intermédiaire."

BREVETS D'INVENTION
Marques de commerce
Dessins de fabrique
en tous pays
MARION
ROBIC & ROBIC
2100 Drummond, Montréal 107
Téléphone 288-2152

A. Gilbert architecte

BEGUES
AIDE RAPIDE, EFFICACE
méthode
LUCIE de VIENNE
527-1749
Rendez-vous GRATUIT

DÉMÉNAGEZ-VOUS?



Permettez-nous de vous suivre à votre nouvelle adresse car nous vous aimons bien et nous désirons vous servir longtemps.

TÉLÉPHONEZ-NOUS
529-8891
LA LAITERIE CITÉ LTÉE
275 boul. Hamel - Québec, Qué.

Vous déménagez? Indiquez-nous votre nouvelle adresse dès que vous la connaissez!

Inscrivez-la sur la carte que nous vous envoyons avec votre compte

Ainsi, vous serez assuré d'un meilleur service!





Aujourd'hui, ces "dames" sont parquées derrière les vitres des hôtels qui ont remplacé les "maisons".

JOUEZ DOUBLE A NOTRE CONCOURS D'ENTREPOSAGE

J.-B. LALIBERTÉ LIMITÉE

1- Confiez-nous l'entreposage de votre fourrure et gagnez un bon de $300

2- Commandez un nettoyage MARANDARIZING et gagnez le double: $600



COMPOSEZ AUJOURD'HUI MEME 525-4841

TAUX AVANTAGEUX
En voici quelques exemples:
VALEUR $ 200. — 4.50
VALEUR $ 400. — 8.50
VALEUR $ 600. — 12.50
VALEUR $ 700. — 14.50
VALEUR $ 900. — 16.50
VALEUR $1000. — 17.50
VALEUR $1500. — 22.50

- Examen minutieux de votre fourrure par des experts.
- Estimé gratuit sur les réparations jugées nécessaires.
- Voûte moderne à sécurité maximale et à température contrôlée.
- Protection absolue contre feu, vol, chaleur, mites, etc.

DE PLUS, VOTRE ENTREPOSAGE VOUS DONNE LA CHANCE DE GAGNER LE PRIX DE $500.00 ATTRIBUE CHAQUE SEMAINE CHEZ LALIBERTE

GRATIS
80oz
NECTAR DE RAISIN VITAMINÉ
Laval
ou 80oz
LIMONADE
Laval
CHOISISSEZ
AVEC
L'ACHAT D'UN 80 oz DE JUS D'ORANGE 100% PUR RECONSTITUÉ Laval AU PRIX RÉGULIER DE $1.00
OU
L'ACHAT D'UN 80 oz DE NECTAR D'ORANGE VITAMINÉ Laval AU PRIX RÉGULIER DE $0.85
Cette offre est valable jusqu'au 22 avril 1972.
NOM:.....
ADRESSE:.....
TEL:.....
veuillez me livrer
☐ 80 oz jus d'orange
☐ 80 oz Nectar d'orange
○ Gratuit 80 oz Nectar de raisin
○ Gratuit 80 oz Limonade
Laval Pointe 529-9021

Bell Canada

PRESTATIONS/CONVALESCENCE

Toute maladie ou accident se traduisant par une hospitalisation, entraîne une double dépense. Les frais de séjour à l'hôpital et les frais de convalescence, à votre sortie. Les premiers, pas de souci, l'assurance-maladie du gouvernement s'en charge. Les seconds peuvent désormais être couverts par notre régime post-hospitalisation.
Une tranquilité d'esprit...

Toute votre famille est admissible aux Prestations/Convalescence, sans aucune limite d'âge, acceptation garantie durant ce lancement, quel que soit votre état de santé, passé ou présent.

- Vous pouvez recevoir $20. par jour, exempt d'impôt, pour chaque jour de convalescence, sans être confiné à la maison.
- Vous pouvez être payé en plus de tout autre régime que vous pourriez avoir et, vous pouvez recevoir vos prestations immédiatement.
- Vous pouvez recevoir de l'argent durant votre rétablissement pour payer: garde-malade, médicaments, aide-ménagère, gouvernante, voyages ou tout autre besoin.
- Vous pouvez être payé plusieurs fois, après chaque période d'hospitalisation, tant que la police est en vigueur.

Choisissez parmi ces 4 modes du régime, celui qui s'adapte à vos besoins et payera, à vous ou votre famille, des PRESTATIONS/CONVALESCENCE au sortir de l'hôpital.

FAMILIAL

Recevez $20. par jour durant votre convalescence.
Recevez $15. par jour lorsque votre épouse est en convalescence, même pour une maternité.
Recevez $10. par jour lorsque vos enfants sont en convalescence.

ADULTE INDIVIDUEL

Recevez $20. par jour durant votre convalescence.

MARI-ÉPOUSE

Recevez $20. par jour durant votre convalescence.
Recevez $15. par jour lorsque votre épouse est en convalescence, même pour une maternité.

FAMILIAL SIMPLE

Recevez $20. par jour durant votre convalescence.
Recevez $10. par jour lorsque vos enfants sont en convalescence.

LES PERSONNES DE 65 ANS ET PLUS, REÇOIVENT 50% DE CES BÉNÉFICES.

Vous pouvez recevoir les montants ci-dessus, durant une invalidité totale ou partielle, pour une période allant jusqu'à 2 ans, d'après votre hospitalisation.

Comment fonctionne ce Régime.

Le Régime PRESTATIONS/CONVALESCENCE est une formule très simple. Lorsque vous adhérez au Régime et que vous avez été hospitalisé plus de 48 heures, vous recevez les montants ci-haut mentionnés, pour *chaque* jour de convalescence équivalant au nombre de jours consécutifs à l'hôpital. Sur réception de votre réclamation, nous commençons les paiements immédiatement. Nous continuons de vous payer pendant une période de convalescence allant jusqu'à 2 ans, si vous avez été hospitalisé pour cette période.

Voici, pour la première fois depuis des années, un régime qui apporte une protection vitale en fait d'assurance-maladie. Les bénéfices apportés vous sont expliqués en entier, ci-après. Lisez attentivement toutes les informations pour savoir comment fonctionne ce Régime, ce qu'il couvre et son coût.

Le coût de la santé est élevé; comment le combattre.

Un fait inquiétant. Cette année, TROIS familles canadiennes sur CINQ, verront peut-être un de leurs membres prendre le chemin de l'hôpital. Les Canadiens ont passé l'an dernier, 42,000,000 de jours à l'hôpital—Cette année ce chiffre sera plus élevé—Il se peut que vous, votre femme ou vos enfants soient hospitalisés...demain...la semaine prochaine...le mois prochain. La maladie ou l'accident ne prévient pas.

Heureusement au Canada, lorsque vous êtes hospitalisé, le gouvernement vous prend à sa charge—C'est un souci de moins—L'Assurance-Maladie couvre presque tous les frais. Mais, *en sortant de l'hôpital*, il vous faut entrer en convalescence et regagner vos forces, avant de pouvoir reprendre vos activités normales.

La plupart des gens doivent rester en convalescence pour une durée équivalente à leur hospitalisation. Cependant, cette période de repos forcé revient très chère, même si vous continuez à recevoir votre salaire. Si vous n'avez aucun revenu, votre situation financière peut en être sérieusement ébranlée. Qu'adviendra-t-il si votre état nécessite un climat plus chaud? Pouvez-vous vous permettre de tels frais? Si votre femme doit s'abstenir d'aller travailler, pour rester à la maison, ou a besoin d'aide? Si vous devez faire suivre des cours de rattrapage à vos enfants?

Désormais, vous pouvez recevoir jusqu'à $20. par jour, au sortir de l'hôpital.

C'est autant de situations auxquelles chacun doit penser, avant qu'elles ne se présentent. Il y a mille et une raisons pour que vous ayez besoin d'un surplus d'argent dans ces moments-là.

C'est précisément pourquoi nous avons conçu ce Régime, pour vous protéger, nous l'appelons: PRESTATIONS/CONVALESCENCE. Il vous aidera à combattre le coût élevé de la santé.

Les PRESTATIONS/CONVALESCENCE sont exemptes d'impôt et vous sont payées directement, au sortir de l'hôpital.

Pour un célibataire de 18 ans et plus, ou un chef de famille de moins de 65 ans, le Régime PRESTATIONS/CONVALESCENCE paiera $20. par jour, chaque jour de convalescence, pour une durée égale à l'hospitalisation, jusqu'à un maximum de 2 ans.

L'argent sera à votre disposition, dès que vous sortirez de l'hôpital...Pour l'obtenir, vous n'aurez qu'à compléter une simple formule de réclamation et la soumettre pendant votre convalescence.

PRESTATIONS/CONVALESCENCE ET CONDITIONS DE SANTÉ PRÉ-EXISTANTES.*

*Les conditions de santé pré-existantes sont celles pour lesquelles vous recevez présentement un traitement ou avez eu des consultations médicales récentes.

Afin d'éviter toute confusion, veuillez lire attentivement ce qui suit:

a) Ce que veut dire "Conditions pré-existantes",
b) Quand sont-elles couvertes.
c) Comment vous affectent-elles.

1. (a) Les conditions pré-existantes signifient un état de santé (maladie ou blessure) pour lequel vous avez reçu des soins ou consulté un médecin *durant les 12 mois précédant l'entrée en vigueur de votre police. Dans ce cas-ci, le 18 avril 1971.*
2. (b) De telles conditions pré-existantes sont toutefois couvertes si vous n'avez pas reçu de soins, ni n'avez eu de consultations médicales pour votre état de santé, durant une période de 12 mois consécutifs finissant après le 18 avril 1972. Et, avec le Régime PRESTATIONS/CONVALESCENCE, dans tous les cas, après que votre police aura été en vigueur 24 mois, aucun état de santé ne sera considéré comme condition pré-existante. Quel que soit votre état de santé, vous serez couvert.
3. (c) Dès votre adhésion aux PRESTATIONS/CONVALESCENCE *vous êtes couvert* pour les maladies et les accidents nécessitant une convalescence après hospitalisation, *à l'exception des conditions pré-existantes qui peuvent ne pas être couvertes, tel que décrit plus haut.*

Ceci ne veut pas dire qu'une condition *pré-existante vous empêche d'adhérer au Régime PRESTATIONS/CONVALESCENCE* pour un certain temps. Tel qu'expliqué, même si une condition pré-existante peut ne pas être couverte immédiatement, *les autres maladies ou accidents que vous pourriez avoir, eux, sont couverts d'office.*

Les PRESTATIONS/CONVALESCENCE vous offrent des bénéfices spéciaux de maternité, jamais offerts auparavant.

Si vous avez le Régime Familial ou Mari-Épouse, vous recevrez $15. par jour, pour chaque jour de convalescence de votre épouse, immédiatement après une hospitalisation nécessitée par une grossesse, pour le moindre de la période égale au séjour à l'hôpital, ou jusqu'à 4 semaines, pour chaque maternité (Max. $420.). Ces bénéfices s'appliquent à toutes les grossesses ultérieures à la date d'entrée en vigueur de la police.

Aucune limite d'âge

Les PRESTATIONS/CONVALESCENCE sont spécialement indispensables aux personnes de plus de 65 ans, peu importe leur état de santé. Un célibataire ou un chef de famille recevra $10. par jour, chaque jour, $300. par mois, chaque mois, pendant une période allant jusqu'à 2 ans, si cette période correspond à son séjour à l'hôpital. L'épouse, elle, recevra $7.50 par jour, chaque jour, $225. par mois, chaque mois, pour une période allant jusqu'à 2 ans, d'après les exigibilités ci-dessus. Ces montants s'ajoutent à la pension de vieillesse.

Nul besoin d'être confiné à la maison pendant la convalescence pour toucher vos prestations.

Les PRESTATIONS/CONVALESCENCE sont uniques en leur genre, du fait qu'elles protègent des "Pertes de Temps". "Pertes de temps" signifie *toutes* périodes durant lesquelles une personne est invalide et dans l'impossibilité de poursuivre, en partie ou en entier, ses activités normales et régulières (de l'entretien ménager à l'assistance en classe).

Ceci veut dire, que vous pouvez recevoir vos prestations tout en vous rétablissant, en voyage ou dans un centre de villégiature. De plus, vous pouvez continuez à retirer vos prestations tout en planifiant votre retour au travail.

Peu importe si vous retirez d'autres bénéfices, vos prestations vous sont payées.

Les PRESTATIONS/CONVALESCENCE ne remplacent aucun autre bénéfice d'assurance. Elles vous procurent un *surplus d'argent* qui s'ajoute aux protections que vous pourriez déjà avoir, et ce, pour une modique prime. C'est ce qui en fait sa valeur, pour vous et votre famille.

Les primes n'augmentent pas avec l'âge.

Une fois votre adhésion faite au Régime de PRESTATIONS/CONVALESCENCE, vos primes restent au même taux, indéfiniment.

Que la convalescence soit due à la maladie ou à un accident, vous êtes payé.

Cette police couvre les maladies aussi bien que les blessures causées par un accident.

Votre police ne peut être annulée à cause de vos réclamations.

Votre police ne peut pas être annulée ou vos primes augmentées à cause de vos réclamations, ou de toute autre raison. Excepté dans le cas où toutes les polices similaires, du Régime PRESTATIONS/CONVALESCENCE soient annulées ou modifiées dans votre province.

Aucun questionnaire médical, ni limite d'âge pour adhérer.

Tous les résidants au Canada, peuvent se prévaloir de la protection du Régime PRESTATIONS/CONVALESCENCE, sans aucune limite d'âge. Veuillez voir "PRESTATIONS/CONVALESCENCE ET CONDITIONS PRÉ-EXISTANTES", sur cette page.

Comment pouvons-nous vous offrir une telle protection à un taux si modique?

La loi des grands nombres est là. Plus de personnes adhéreront ensemble, grâce à cette publicité, plus l'économie sera grande, et notre coût d'opération réduit au minimum. En retour, vous bénéficierez de cette économie par un taux de prime peu élevé.

BÉNÉFICES DES PRESTATIONS/CONVALESCENCE

	Célibataire ou chef de famille	Épouse	Enfant
RÉGIME FAMILIAL			
Par jour	$ 20.00	$ 15.00	$ 10.00
Par semaine	$140.00	$105.00	$ 70.00
*Par mois	$600.00	$450.00	$300.00
RÉGIME MARI-ÉPOUSE			
Par jour	$ 20.00	$ 15.00	—
Par semaine	$140.00	$105.00	—
*Par mois	$600.00	$450.00	—
RÉGIME ADULTE INDIVIDUEL			
Par jour	$ 20.00	—	—
Par semaine	$140.00	—	—
*Par mois	$600.00	—	—
RÉGIME FAMILIAL SIMPLE			
Par jour	$ 20.00	—	$ 10.00
Par semaine	$140.00	—	$ 70.00
*Par mois	$600.00	—	$300.00

*(Basé sur un mois de 30 jours)

LES PERSONNES DE 65 ANS ET PLUS, REÇOIVENT 50% DE CES BÉNÉFICES.

Votre adhésion est garantie si vous agissez maintenant.

Cette offre expire le 17 avril 1972. Votre formule d'adhésion doit être postée avant cette date, le timbre de la poste faisant foi. Envoyez votre formule accompagnée de la première prime mensuelle. Sur réception, nous vous ferons parvenir votre police. Votre protection prendra effet le 18 avril à 0.01 heure.

SATISFACTION GARANTIE
REMBOURSEMENT GARANTI SI LA POLICE EST RETOURNÉE DANS LES 15 JOURS DE LA RÉCEPTION. AUCUN RISQUE À COURIR, VOTRE POLICE EST EN FORCE PENDANT QUE VOUS L'ÉTUDIEZ.

PRIMES MENSUELLES
Choisissez le mode de régime qui s'adapte à vos besoins.

L'ÂGE DU DÉTENTEUR DE LA POLICE DÉTERMINE LA PRIME

	18 a 44	45 a 54	55 a 64	65 et plus
Familial	$9.75	$12.75	$14.50	$15.00
Mari-Épouse	$8.00	$11.00	$13.00	$13.50
Adulte Individuel	$4.50	$ 7.00	$ 8.00	$ 8.25
Familial Simple	$6.25	$ 8.75	$ 9.50	$ 9.75

A notre grand regret, nous ne pouvons accorder qu'un seul Régime Familial par famille. Cependant, si vous le désirez, vous pouvez acheter 2 Régimes "Adulte individuel", (pour vous votre épouse) ou un Régime "Familial Simple", pour protéger votre épouse et vos enfants. Faites voire propre combinaison, mais rappelez-vous qu'une personne ne peut détenir deux polices. Si vous êtes agé de 18 ans, vous pouvez acheter un régime pour vos parents.

Réponses à vos questions sur les PRESTATIONS/CONVALESCENCE

Q Que veut dire, exactement, convalescence?

R La CONVALESCENCE, c'est la période de temps qui suit immédiatement votre sortie de l'hôpital, après un minimum de 48 heures d'hospitalisation, durant laquelle vous vous rétablissez afin d'être en mesure de reprendre vos occupations régulières.

Q Dois-je rester à la maison durant la convalescence?

R Non, aux termes de cette police, il n'est pas nécessaire d'être retenu à la maison, durant la convalescence. Vous pouvez même voyager ou aller dans une maison de repos, et ce, tant que vous êtes en convalescence.

Q Pourrai-je inclure, dans la police, les nouveaux-nés?

R Oui, si vous êtes assuré au Régime Familial, les nouveaux-nés sont automatiquement couverts à partir de l'âge de 3 mois. Avec les autres modes du Régime, vous pouvez convertir votre police pour le Régime Familial et y inclure les nouveaux-nés après 3 mois. Vous n'aurez qu'à nous avertir et nous ajusterons vos primes en conséquence. Dès qu'ils atteignent 19 ans, les enfants inclus aux Régimes "Familial" ou Familial Simple" cessent d'être couverts. Toutefois, s'ils poursuivent leurs études à plein temps, ils restent couverts jusqu'à l'âge de 23 ans.

Q S'il advenait que j'entre à l'hôpital le jour de l'entrée en vigueur de ma police, suis-je couvert?

R Vous êtes couvert à partir de 0.01 heure le 18 avril 1972, en autant que votre demande soit postée avant 0.00 heure (minuit) le 17 avril 1972 et que votre maladie ne soit pas le résultat d'une condition pré-existante.

Q Que dois-je faire pour toucher mes prestations?

R C'est très simple, complétez la formule de réclamation que vous recevrez avec votre police, accompagnée des instructions. Une fois complétée, postez la formule à CNA/assurance.

Q Puis-je acheter cette protection pour mes parents, sans égard à leur âge?

R Oui, il vous suffit d'indiquer clairement, sur la demande d'adhésion, que la police soit établie à leurs noms et que les primes seront payées par vous.

Q Si, au reçu de ma police, je change d'avis, puis-je être remboursé?

R Absolument. Vous avez 15 jours, de la date où vous recevez votre police, pour la lire et l'examiner attentivement chez vous. Si vous le désirez, montrez-la et demandez conseil à votre agent d'assurances, votre médecin, votre avocat ou fondé de pouvoir. Si, pour une raison quelconque, vous changiez d'avis, retournez la police en dedans de 15 jours. Votre argent vous sera retourné immédiatement.

Q Comment puis-je utiliser mes prestations?

R Comme vous l'entendez. Il n'y a aucune condition. Vous pouvez vous en servir pour payer: des médicaments, une prothèse, une garde-malade, l'ambulance etc...Cet argent peut servir aussi pour: une gardienne, une aide-ménagère, un professeur privé, des dépenses de voyage, la note d'hôtel, les transports, etc...

En somme, vous utilisez cette argent, exempt d'impôt, pour toutes les dépenses qu'entraîne votre convalescence.

Q Ma police comporte-t-elle des exceptions?

R La police ne couvre pas les pertes de temps résultant: d'acte de guerre, d'émeute, de service dans les forces armées, de désordres mentaux ou nerveux, de malformation congénitale, tentative de suicide ou auto-mutilation. Elle ne couvre pas non plus, les convalescences résultant: d'un séjour en clinique, infirmerie, maison de repos ou établissements et institutions spécialisés dans le traitement des alcooliques et/ou adeptes de la drogue et ou malades mentaux.

PRESTATIONS/CONVALESCENCE

CNA/assurance

LA COMPAGNIE D'ASSURANCES CNA
5 Place Ville-Marie, Montréal 113, Qué. Tél. 866-4366

Continental Casualty Company, la Corporation Canadienne d'Assurances Santé et Accident et Transportation Insurance Company, trois sociétés qui ont fusionné pour former la Compagnie d'Assurances CNA, une compagnie d'avant-garde sur la scène de l'assurance, au Canada. Ce nouveau groupe, formé de spécialistes érudits, est une force très versatile. Plus de 2 millions de détenteurs de police dans toutes les classes de la société—du million d'écoliers au 68 des 100 plus importantes corporations canadiennes.

CNA, un renouveau dans l'industrie de l'assurance au Canada. Son esprit de recherche, de création et de développement constant apporte à tous les Canadiens de meilleures solutions qui rencontrent leurs besoins, à toutes les étapes de leur vie.

Les PRESTATIONS/CONVALESCENCE...un résultat.

CNA/assurance

RELÈVE LE DÉFI DE LA VIE.
Courtier Délégué: Jean Grégoire et Associés
Société à Responsabilité Limitée
Courtiers d'Assurances Agréés

La première tranche d'adhésion se termine le 17 avril 1972 à minuit.
NE TARDEZ PAS!...Soyez protégé et protégez votre famille aujourd'hui même.

Votre police vous sera envoyée sur réception de votre formule d'adhésion.

DERNIERS TROIS JOURS... POUR L'ADHESION

FAITES-LE MAINTENANT! Postez cette formule d'adhésion à: LA COMPAGNIE D'ASSURANCES CNA 5 Place Ville-Marie, Montréal 113, Qué.

Indiquez un seul Régime et joignez votre chèque

1 ☐ Régime Familial
2 ☐ Régime Mari-Épouse
3 ☐ Régime Adulte Individuel
4 ☐ Régime Familial Simple

Il est entendu que ma police entre en vigueur le 18 avril 1972

Inclure votre chèque ou mandat à l'ordre de LA COMPAGNIE D'ASSURANCES CNA pour la prime du premier mois. (Voir le taux mensuel ci-dessus)

A3 2 1 9 0 2

FORMULE D'ADHÉSION AU RÉGIME PRESTATIONS/CONVALESCENCE DE LA COMPAGNIE D'ASSURANCES CNA

S.V.P. ÉCRIRE EN LETTRES MOULÉES

NOM DE L'ASSURÉ(E)

PRÉNOMS

POSTEZ A/S DE: (s'il y a lieu) USUEL SECOND

ADRESSE

VILLE PROVINCE

DATE DE NAISSANCE DE L'ASSURÉ(E) JOUR MOIS ANNÉE

SEXE MASC. ☐ FEM. ☐

NOMBRE D'ENFANTS À CHARGE

SIGNATURE OCCUPATION

Tous droits réservés, originale et traduction

J.-G. Dancause condamné à l'emprisonnement à vie

par Louis TANGUAY
de notre bureau de RIMOUSKI

Jean-Guy Dancause, 19 ans, de Matane, a été condamné à l'emprisonnement à vie, pour le meurtre de Denis Lamarre, 17 ans, tué dans la nuit du 26 au 27 décembre 1971, derrière un hôtel de cette localité.

C'est après trois heures de délibérations, soit vers 2 heures 15, que le jury a rendu son verdict de culpabilité contre Dancause qui devait répondre à une accusation de meurtre non-qualifié.

La Cour avait en effet dû siéger jusqu'à une heure aussi avancée de la nuit, en vue de terminer au plus tôt ce procès, puisqu'il devenait de plus en plus difficile d'avoir accès au palais de justice, en raison de la grève de la fonction publique.

En effe, jeudi midi, les grévistes avaient tenté d'empêcher le juge et les avocats de se rendre à la cour et la ligne de piquetage n'avait été francsie qu'avec l'aide d'un important contingent de policiers de la Sûreté du Québec.

Dans la matinée, le juge Arthur Gendreau avait admis une deuxième preuve de voir-dire portant, celle-là, sur une déclaration écrite faite par l'accusé, dans la nuit qui a suivi la découverte du cadavre du jeune Lamarre.

Dans cette confession écrite, tout comme dans la déclaration verbale qui avait également été rapportée au tribunal, Dancause avouait avoir étranglé sa victime, mais donnait cependant plus de détails sur les circonstances qui ont entouré le drame.

Dans sa confession, il explique en effet qu'il "devait" le tuer, parce qu'il riait de lui et qu'il "se moquait de lui devant les filles".

Au cours de la bagarre qui a eu lieu derrière l'Hôtel Belvédère de Matane, précise la confession, Dancause a pris sa victime à la gorge, mais Lamarre s'est défendu de la même façon, c'est-à-dire en le prenant à la gorge.

C'est alors que Dancause dit avoir serré de toutes ses forces et lorsque Lamarre a été tombé sur le dos, il l'a entendu râler et lui a enfoncé les doigts dans la gorge pour l'achever.

Le jeune meurtrier a alors traîné le cadavre de sa victime sur une quinzaine de pieds pour aller l'ensevelir de neige, un peu à l'écart.

On se souvient que ce n'est que trois jours plus tard que le corps du jeune Lamarre a été découvert gelé, alors que c'est Dancause lui-même et un compagnon qui ont alerté la police municipale de Matane.

Dans son plaidoyer qui a duré près d'une heure, l'avocat de la défense, Me Bertrand V. Tremblay de Matane a tenté de faire valoir que son client avait commis cet acte à la suite d'une provocation, puisque la victime riait de lui.

Le juge Gendreau, en adressant ses recommandations aux jurés, a cependant indiqué que pour être valable la provocation invoquée devait avoir été soudaine et de nature à empêcher un homme ordinaire de reprendre son sang-froid. Or, dans le cas de Dancause, le meurtrier et sa victime étaient sortis ensemble d'un premier hôtel pour parcourir un bon bout de chemin avant d'atteindre l'endroit où Denis Lamarre a été tué.

Nouvelle orientation de la Confédération des Loisirs du Québec

par Yves JARRETIE

Mettant fin à une politique de services stéréotypés, figés et souvent inutiles, la Confédération des Loisirs du Québec entend prendre dès maintenant, une attitude plus dynamique, logique et positive.

A l'intérieur d'un document adressé au premier ministre, à différents ministres, ainsi qu'à toutes les personnes oeuvrant dans le domaine du loisir québécois, la nouvelle direction de la C.L.Q. précise que, "dorénavant, elle prend le visage d'un organisme de regroupement et de représentation des associations provinciales de loisir socio-éducatif et culturel et veut, en collaboration avec le gouvernement québécois et tous les autres organismes structurés de loisir au Québec, contribuer à la définition et à la réalisation d'une politique cohérente et efficace du loisir au Québec."

On se souvient de tous les bouleversements et changements effectués ces derniers mois, à l'intérieur même de l'organisme; démissions fracassantes au sein même du conseil d'administration, déclarations publiques, autres démissions massives du personnel permanent, etc . . . etc . . .

Les choses sont mises au point par les dirigeants actuels de la Confédération qui précisent la nouvelle orientation de la C.L.Q.

De fait, "ce qui était contesté à propos de la CLQ était son style de services peu dynamique et plutôt bureaucratique, son absence sur le terrain au niveau des organsimes et la faiblesse de l'information qu'elle diffusait, luxueusement imprimées, mais peu consistante. On lui reprochait d'être trop riche face à des organismes trop pauvres et de ne pas toujours utiliser les deniers publics dont elle disposait dans le meilleur intérêt de ses membres."

Il est incontestable, d'après les nouveaux administrateurs, que des programmes efficaces et cohérents de loisirs au Québec ne peuvent être réalisés sans la collaboration étroite de toutes les instances impliquées dans le loisir au Québec.

Il ne s'agit plus de tergiverser et les objectifs à court terme sont clairs et précis; parmi ces derniers, l'on distingue:

— Une présence dynamique sur le terrain où oeuvrent les organismes-membres.

— La circulation d'une information exacte et dense entre tous les agents du loisir organisé au Québec; ce renouveau et cette amplification de l'information ont particulièrement retenu l'attention de la nouvelle direction.

Une offensive de développement des loisirs socio-culturels et éducatifs du Québec, en étroite collaboration avec les organismes régionaux de loisir et leur structure provinciale de regroupement.

— La mise en place et la coordination de programmes d'action intéressant l'ensemble des organismes-membres.

— Enfin, la promotion de projets inter-disciplinaires d'intérêt commun pour des organismes affinitaires.

En résumé, les caractères que veulent se donner les nouveaux services de la CLQ sont la mobilité, la présence et le respect intégral des actions et programmes demandés par la base et définis par ses structures élues de représentation. La Confédération désire surtout FAIRE PLUS et maximiser la productivité et la rentabilité des deniers publics qui lui sont confiés.

Bien que posant la question: "Qui a le mandat de quoi?" question n'ayant pas encore obtenu de réponse, la CLQ d'aujourd'hui tend à vouloir se faire définir plus particulièrement par ses membres, sous peine de perdre sa principale raison d'exister. **"Il ne semble pas toutefois que cela soit inconciliable avec une éventuelle politique gouvernementale du loisir, lorsqu'elle existera."**

En conclusion, la CLQ précise qu'"elle est en train de devenir ce qu'elle aurait dû être depuis 1968."

"Elle est en mesure d'assumer, désormais, d'une façon pleine et entière, tout mandat qui lui viendrait de l'Etat québécois et de ses membres, ainsi que d'occuper la place qui lui revient dans l'organisation du loisir au Québec. Le sens de son évolution de la dernière année réside dans le fait qu'elle a commencé à vivre selon sa véritable nature et, pour elle, l'AVENIR COMPTE PLUS QUE LE PASSE."

ENTREPOT A LOUER

Actuellement libre
ENTREPOT MODERNE DE 50 x 100 x 18' DE HAUTEUR

Comprenant une porte pour la réception et une autre pour l'expédition. Construction en brique et ciment de bonne qualité. Chauffé, avec bureau de 17 x 25'. Très bien situé dans Chicoutimi.

Ecrire à DEPT 4643, LE SOLEIL

Deux ans de pénitencier pour une série de crimes commis en l'espace d'une semaine

Un jeune homme dans la vingtaine, Roger Therrien, de Lauzon, condamné à deux ans de pénitencier, même s'il avait imploré le juge de ne pas l'envoyer à Saint - Vincent - de - Paul parce qu'il ne pourrait plus refaire sa vie par la suite.

Il semblait un peu mêlé, hier matin, alors qu'il insistait sur le fait qu'il avait été condamné à un an de prison en janvier 1970, étant libéré en mars 1971, soit 14 mois plus tard, pour des offenses qui avaient été commises à l'automne de 1970 seulement.

Allez-vous nous faire croire, lui a demandé le juge Fortin, que la sentence a été prononcée avant que les crimes ne soient commis? La Justice doit être expéditive, mais pas à ce point-là.

Au cours de l'après-midi, il admit qu'il avait été condamné en 1971 seulement, ce qui veut dire que lorsqu'il commit une série de crimes la semaine dernière et lundi dernier, il venait à peine d'être relevé d'une ordonnance de probation.

Lundi, il a démoli une porte de $75 dans une maison de Lévis où il demeurait. Il a été condamné à une amende de $100 ou trois mois de prison.

Au début de la fin de semaine, soit vendredi dernier, il s'est introduit par effraction dans un restaurant de Lévis avec l'intention d'y commettre un vol. Il admit sa culpabilité mais expliqua au juge qu'il n'avait rien volé parce qu'il n'y avait pas d'argent. Ce qui fit dire au juge que s'il y avait eu une petite fortune il l'aurait certainement volée. Sentence: deux ans de pénitencier.

Durant la même fin de semaine, il a volé des plaques minéralogiques d'une voiture et a été condamné à $50 d'amende ou à un mois de prison.

Puis, le soir du 9 avril, il a pénétré par effraction dans un garage de Saint-David et a volé trois trousseaux de clés. Sentence: deux ans de bagne.

A l'aide des clés, il a volé trois voitures pour faire des balades avec un compagnon, en abandonnant deux sur les terrains de stationnement parce que les moteurs avaient été "brûlés", causant ainsi des dommages de $2,000. Une des voitures a été retrouvée sur le terrain d'un centre culturel ... une "bonne place", comme a déclaré le juge. Un an de prison pour chacun de ces vols.

Et il a commis deux fraudes dans un restaurant de Lévis, étant condamné à un an de prison pour chacune d'elles.

Trois marins désertent le "Golden Jason"

Trois marins grecs, membres de l'équipage du pétrolier "Golden Jason", ont déserté leur navire, et les corps policiers sont à leurs trousses. Les déserteurs sont identifiés comme étant Bistos Vassilios, 18 ans, Georgiou Ioanis, 23 ans, et Aristole Kololybas, 30 ans.

La disparition des trois marins a été constatée jeudi, au départ du navire qui s'était ancré au quai de la Golden Eagle, à Saint-Romuald, au début de la semaine.

La police du port de Québec a aussitôt été informée et l'inspecteur Doiron a informé le ministère de l'Immigration ainsi que les forces policières du Québec.

Université Laval

EXTENSION DE L'ENSEIGNEMENT UNIVERSITAIRE

SECTION: SCIENCES DE L'EDUCATION

ENSEIGNEMENT TECHNOLOGIQUE
Didactique de l'enseignement technologique:
du 6 mai au 17 juin
Date limite de demande d'inscription:
le 20 avril 1972

ORIENTATION SCOLAIRE
Les méthodes créatives appliquées aux activités de l'orientation:
du 15 mai au 16 juin
Atelier de counseling de groupe: du 21 mai au 9 juin
Le conseiller d'orientation face au phénomène de la drogue:
du 19 au 24 juin
Date limite de demande d'inscription:
le 20 avril 1972

UTILISATION DE LA RYTHMIQUE EN EDUCATION MOTRICE A L'ELEMENTAIRE
Laboratoire I: du 26 juin au 1er juillet
Laboratoire II: du 3 au 15 juillet
Date limite de demande d'inscription: le 28 mai 1972

RENSEIGNEMENTS: Secrétariat de l'Extension de l'enseignement, bureau 2417, Pavillon de la bibliothèque Cité universitaire, Québec 10e. Tél.: 656-3202

Cité universitaire, Québec 10e

Une voiture tellement en avance qu'elle fait elle-même le bilan de son état mécanique.

Une grande invention intégrée à la Volkswagen 1972.

Tout le monde y passe.

Et y a-t-il plus angoissant que cette attente pendant que le garagiste vérifie votre voiture?

Assis, comme ça, vous feuilletez de vieilles revues et priez tous les dieux de vous en sortir à moins de $50.

Et voici qu'arrive la minute de vérité.

Le chef d'atelier vous annonce que son meilleur mécanicien CROÎT que le générateur de votre voiture est fini.

La fin de ces moments difficiles approche pour celui qui roule en Volkswagen 1972.

Au lieu d'entendre un mécanicien dire ce qu'il PENSE de la santé de votre voiture, c'est elle qui racontera tout d'elle-même, sans la moindre erreur.

Qu'en pensez-vous?

Découverte de l'ère spatiale appliquée à l'automobile.

Au cours d'une expédition, les cosmonautes se fient entièrement à l'électronique; un ordinateur effectue toutes les vérifications mécaniques à leur place.

Et désormais, un pareil système sera intégré à toutes les Volkswagen 1972.

Sondes électroniques dans la voiture.

Un réseau de têtes de lecture réparties d'un bout à l'autre de la voiture auscultent ses éléments mécaniques.

Vous trouverez la plupart de ces sondes sur des pièces importantes comme le bloc moteur ou le système électrique. Mais il y en a aussi en des endroits moins importants comme le dégivreur de la lunette arrière.

Tous les renseignements en provenance de ces têtes de lecture sont dirigés vers une prise centrale, située dans le compartiment du moteur.

Et cette prise, malgré qu'elle soit plus petite qu'un paquet de cigarettes, permet l'acheminement vers l'ordinateur des résultats de 60 vérifications distinctes.

Alors, vous pourrez bientôt conduire votre Volkswagen 1972 chez un concessionnaire VW et obtenir la vérification d'entretien la plus en avance au monde.

Votre voiture sera reliée en direct à un ordinateur.

Et en moins de la moitié du temps requis normalement, vous obtiendrez les résultats écrits d'une vérification complète portant sur 60 éléments mécaniques.

Alignement des roues en 10 secondes.

En dix secondes vous saurez si oui ou non vos roues avant sont alignées.

En une minute, vous connaîtrez la compression de chaque piston.

Et sans même qu'un homme y jette un coup d'oeil, vous saurez si la batterie manque d'eau.

Les bougies, la compression, les vis platinées, le générateur, le système électrique.

Tous vérifiés sans le moindre risque d'erreur.

C'est votre voiture qui vous dira d'elle-même comment elle se porte.

Et cette masse de renseignements proviendra de la prise montée près du moteur de chaque Volkswagen 1972.

Diagnostic en noir et blanc.

La première moitié du système fonctionne déjà, sur toutes les Volkswagen 1972.

L'autre moitié, l'ordinateur, s'en vient.

Pensez-y.

Un ordinateur placé à quelques pieds de votre voiture vous présente une feuille de lecture facile sur laquelle vous voyez tout de suite ce qui va ou ne va pas.

Et lorsque les 60 vérifications sont faites, vous emportez les résultats chez vous.

Quelle preuve irréfutable pour montrer que votre voiture a bien subi une vérification complète!

Un aspect nouveau de la Volkswagen.

A ses débuts, en 1949, nous l'avons voulu économique, alors que la mode du jour aurait voulu le contraire.

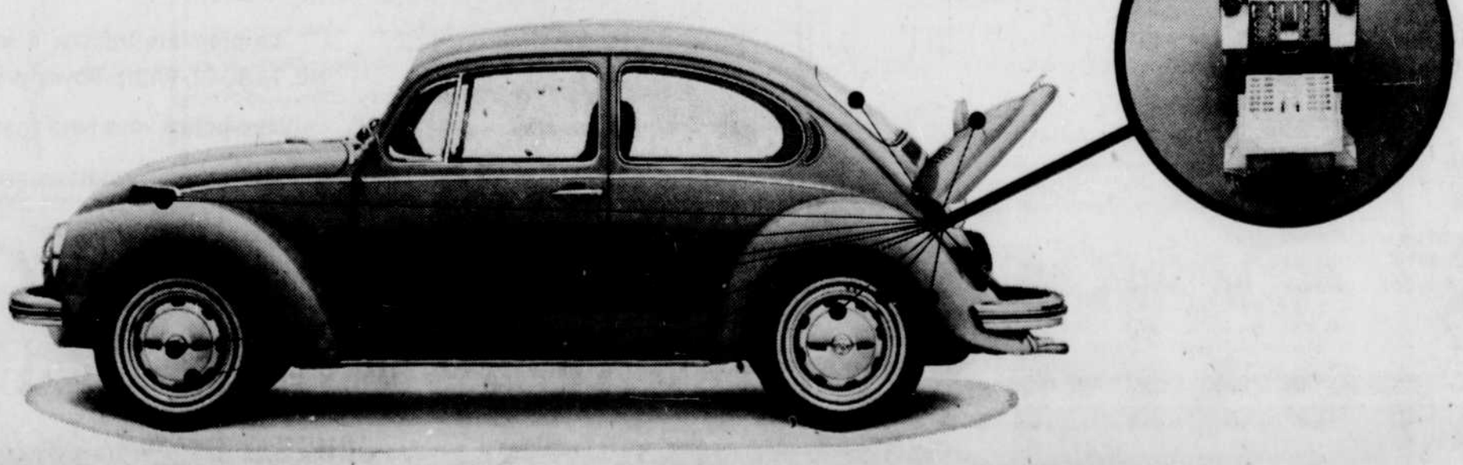
Mais la mode, qu'est-ce que ça donne?

De toute évidence la p'tite Volks doit son succès à autre chose que les apparences.

Et c'est justement ce que nous avons toujours voulu.

Pendant que les autres ne se préoccupaient que des apparences, nos ingénieurs consacraient tout leur temps à en améliorer la mécanique.

Alors comprenez que nous soyons fiers. Nous avons réussi à améliorer nos voitures jusqu'à les faire parler.



Jos. Lahoud Automobiles Ltée
34 RUE DORCHESTER 529-9051

Laval Volkswagen Ltée
777 OUEST, BOUL. CHAREST 683-4451

Rinfret Auto Inc.
50 RUE DELISLE 833-2133

Le Centre de Planning familial du Québec cessera d'exister

par Monique BRUNELLE

Le Centre de Planning familial du Québec, fondé par le Dr Serge Mongeau, fermera après cinq ans d'existence. Ses fonctions et son personnel seront repris par d'autres organismes, apprenions-nous, hier, du président de sa corporation et du ministère des Affaires sociales.

La corporation s'est dissoute jeudi dernier, lors d'une assemblée générale spéciale au cours de laquelle ses membres ont ratifié la démission de la direction et du conseil d'administration, et la demande de mise en tutelle faite par celui-ci au gouvernement, il y a un mois.

"Il n'y a pas eu de mauvaise gestion pour prendre le Centre en tutelle, mais devant la démission de tout le monde et la dissolution de la corporation", les Affaires sociales devront nommer un administrateur qui prendra la relève de la direction. Le ministère est également prêt à assurer la responsabilité financière résiduelle, nous a dit M. Georges Dahemn.

Le directeur général adjoint à la Planification de la Sécurité du revenu et des Services sociaux a ajouté que le nom de l'administrateur - délégué, un Montréalais, allait être annoncé dès que le sous-ministre Jacques Brunet serait avisé des résultats de l'assemblée générale de la Corporation du Centre, mais qu'il lui avait été jusqu'ici impossible de l'atteindre en raison des mauvaises communications résultant de la grève des fonctionnaires.

Les employés syndiqués, onze professionnels et quatre cléricaux, qui étaient eux-mêmes au coeur du conflit parce qu'ils demandaient par contrat la cogestion qu'ils disaient exercer effectivement depuis le début du centre, s'attendaient au pire mais espéraient que les services rendus à la population se continuent. Hier encore, ils n'étaient pas au courant des derniers développements.

Une lettre signée du président de la corporation et affichée à la porte leur a appris hier l'arrivée d'un nouvel administrateur lundi, que "le gouvernement accepte que le fonctionnement du Centre se continue jusqu'à nouvel ordre. . .et que l'administrateur compte bien les trouver au travail". Nous aurions aimé apprendre la nouvelle de vive voix, la direction est partie sans communication et la lettre nous dit que "l'administrateur délégué trouvera une formule équitable pour le personnel du centre"; quel sera notre avenir et celui du centre ?" demanda la secrétaire du syndicat, Mme Renée Cloutier-Cournoyer, que nous avons atteinte, hier, par téléphone aux bureaux du centre à Montréal.

"Il n'y a pas eu d'opposition aux décisions prises à l'assemblée générale, sauf quelques abstentions parmi les 16 des 40 membres présents, dit le président de la corporation, le pasteur Claude de Mestral de Montréal.

"Il est très clair que le gouvernement ne veut pas réduire son intérêt dans le planning mais bien le rendre aussi efficace que possible et c'est dans cette optique qu'il faut comprendre qu'il accepte de prendre le centre en tutelle dit le pasteur de Mestral. Il souligna que "le Centre a sensibilisé les Québécois à tous les problèmes de planning et maintenant le gouvernement veut aller plus loin, développer les cliniques et services à la population même" en rappelant que le centre était plutôt centré sur la recherche que sur les services à la population.

La dissolution du centre "vient un peu trop tôt; nous y pensions mais comptions avoir encore un an devant nous", dit M. Dahmen des Affaires sociales. "Les fonctions du Centre seront transférées à des organismes susceptibles de les développer pour le bénéfice de la collectivité québécoise", dit la corporation.

En fait, la formation des professionnels devrait être assumée par les écoles de service social, de nursing et les facultés de médecine, nous informe M. Dahmen. Des approches avaient déjà été faites par le centre pour remettre la recherche à l'Université du Québec, comme elle a déjà repris la section sexologie. "C'était l'idée du centre, de mettre ainsi quelque chose sur pied pour s'en décharger ensuite" rapporte le haut-fonctionnaire.

"Les stages internationaux peuvent se faire autrement, continue-t-il. Quant à l'élaboration d'une politique de planification familiale, cela relève du ministère qui est en train de la faire" souligne M. Dahmen qui préside lui-même le comité consultatif sur la planification familiale aux Affaires sociales. Il nous apprend que le ministre M. Claude Castonguay annoncera cette nouvelle politique au printemps.

Quant à la question du transfert des employés, M. Dahmen a ajouté que sans pouvoir l'affirmer, il y aura sans doute priorité d'embauche lorsque des postes s'ouvriront ailleurs. On sait que le gouvernement projetait d'établir des services de planification familiale dans les futurs Centres locaux de services communautaires, dont deux sont actuellement à se former dans la province.

C. Rouleau, sous-ministre adjoint aux Transports

M. Claude Rouleau, sous - ministre titulaire à la Voirie et aux Travaux publics, vient d'être désigné sous-ministre adjoint au nouveau ministère des Transports. La nomination a été ratifiée lors d'une récente assemblée du conseil des ministres.

Selon le ministre Bernard Pinard, cette nomination s'imposait pour permettre plus de coordination dans les politiques législatives et pour manier plus efficacement ce qui existe déjà aux points de vue planification, recherche, législation, dans le domaine du transport.

Quant à M. Adolphe Roy, il demeure sous-ministre titulaire aux Transports.

Lors de l'étude, par l'Assemblée nationale, du bill 221 créant le super - ministère des Transports, il y a environ un mois, les députés de l'opposition avaient insisté sur les conflits de personnalité pouvant exister entre ces deux hauts fonctionnaires, et sur l'embarras du ministre à faire un choix judicieux.

SALON ROMAIN

sous la gérance de Raymond Louvet

● CENTRE-VILLE ● PLACE LAURIER



"OURLEE"

La plus récente coupe, de Paris. Coupe sculptée aux ciseaux, shampooing traitant et mise en forme 'brushing'.

valeur de 8.00 spécial 7.00 tout inclus

En spécial de mardi à jeudi

Mèches-soleil valeur de 18.00 spécial tout inclus 12.50

Miss Clairol

Du blond le plus clair au brun le plus foncé. Retouche, valeur de 9.50 spécial tout inclus 8.00

● Consultez gratuitement nos esthéticiennes à Centre-Ville et Place Laurier.

● Venez avec ou sans rendez-vous

● Composez 529-7351.

LE Syndicat DE QUÉBEC

Avant qu'il soit trop tard...



C'est la date limite pour produire votre rapport d'impôt

Faites-le donc tout de suite... et faites-le bien !

1 — Identifiez-vous d'abord correctement

Retournez-nous la formule d'impôt provincial "TP1 abregee 1971" pre-adressée, que vous avez reçue par la poste. Vérifiez si le nom, l'adresse et le numéro d'assurance sociale qui y apparaissent sont exacts; sinon faites les corrections nécessaires à l'endroit indiqué "pour corrections seulement".

Si vous devez vous procurer une formule qui n'est pas pre-adressée, assurez-vous d'abord d'inscrire correctement votre nom, votre adresse, votre numéro d'assurance sociale et votre date de naissance.

2 — Ensuite, suivez bien le guide

Après tout, la formule d'impôt provincial "TP1 abrégée 1971" ne compte que les deux côtés d'une seule feuille et le guide est à votre portée. Pour éviter des erreurs, remplissez d'abord la copie qui sert de brouillon et transcrivez-là sur celle qui porte déjà vos nom et adresse, si vous l'avez reçue par la poste, car c'est cette copie qu'il faut retourner au ministère du Revenu.

Commencez par la section "exemptions personnelles", puis completez les sections "regime de rentes" et "revenu", passez ensuite à la section "regie d'assurance-maladie", puis calculez votre "revenu imposable" et votre "impôt"; le gouvernement vous doit peut-être de l'argent.

Puisqu'il faut le faire, faites-le tout de suite.



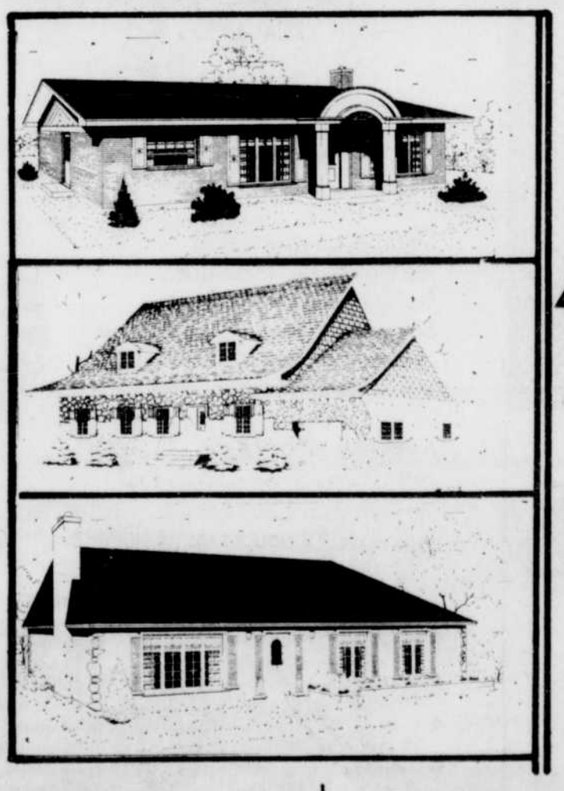
Quand c'est bien fait ça va sur des roulettes!

GOUVERNEMENT DU QUÉBEC
MINISTÈRE DU REVENU

4F

PLACE CAP ROUGE

CENTRE RÉSIDENTIEL





Une Excellente NOUVELLE!

Les services municipaux sont terminés. Nous allons maintenant bâtir 66 maisons unifamiliales et jumelées.

Nous sommes dans l'impossibilité de vous montrer des constructions terminées, mais vous pouvez examiner les plans de ces magnifiques résidences.

Ne tardez pas à venir choisir la vôtre pour qu'elle soit réalisée entièrement à votre goût.

L'endroit de renseignements est à votre service tous les jours.



près du Centre d'achats

près des Blvds De La Chaudière, Charest et Duplessis ●



POUR CONSTRUCTION en 72, 73, 74, 75....

ACHETEZ VOTRE TERRAIN "IMMÉDIATEMENT" AU PRIX D'AUJOURD'HUI !

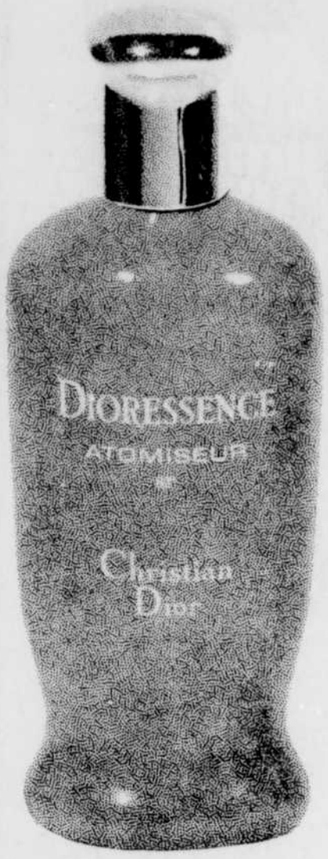
Dépôt raisonnable, balance payable, répartie sur plusieurs années.

POUR RENSEIGNEMENTS

651-1368
651-1369

Angle des rues • CAP ROUGE •
PROVENCHER & DU MOULIN ●

Femme...ce monde est fait pour toi !



DIORESSENCE

Christian Dior



Dioressence en atomiseur.....10.00
Dioressence concentré pour le bain.....7.00

Miss Dior

Parfum en atomiseur, format pour le sac.....9.00
Eau de toilette.....7.00



Arpège et
My Sin de

LANVIN

Eau de Lanvin en atomiseur. 3.75

YVES SAINT LAURENT

Eau de toilette 'Y', en atomiseur, 2 onces..... 6.50



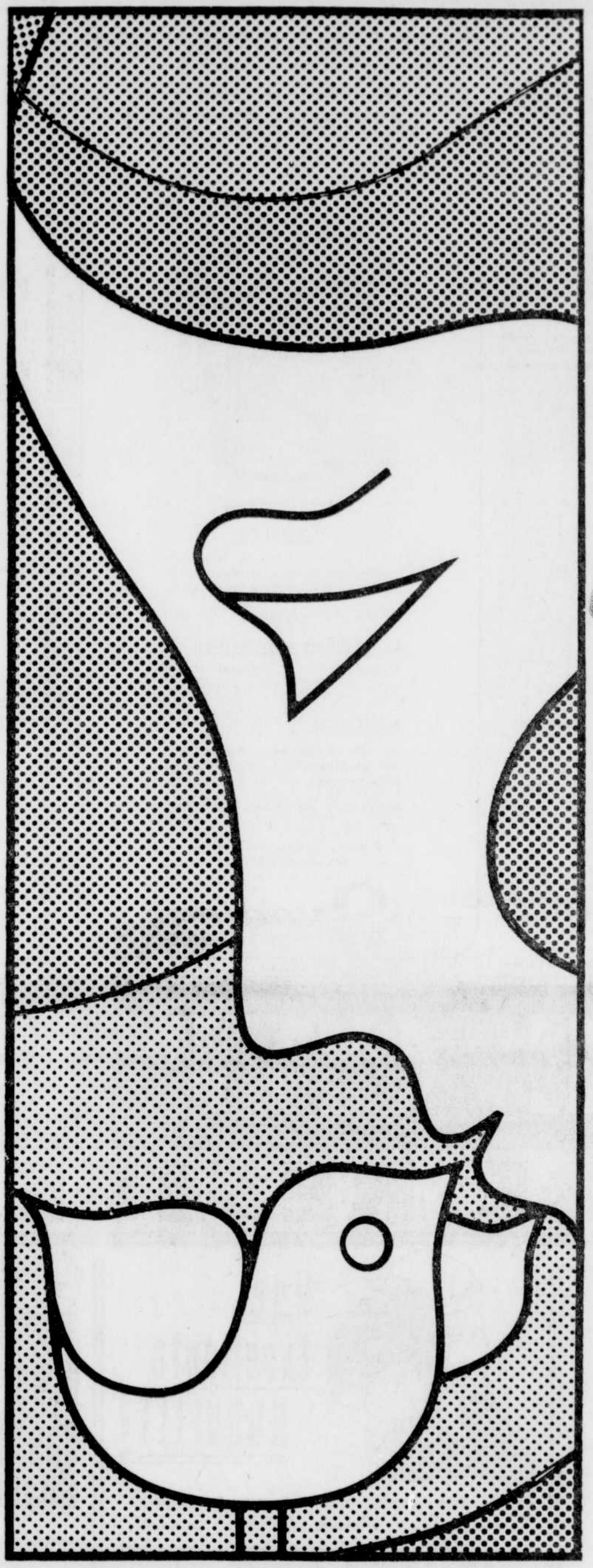
HOUBIGANT

Chantilly

Eau de cologne, format de 3 onces..... 3.25

Eau de toilette en atomiseur, 1 3/4 once 3.25

Poudre de bain, format de 3 onces..... 3.00



boutiques-mode

Aux 'Boutiques-Mode' du Syndicat, parfums et bijoux, pour le plaisir d'éprouver la sensation d'être vraiment femme.

LE SYNDICAT DE QUEBEC, CENTRE-VILLE, rez-de-chaussee.
PLACE LAURIER ET PLACE FLEUR DE LYS.
COMMANDES POSTALES ET TELEPHONIQUES ACCEPTEES.

COMPOSEZ 524-8411

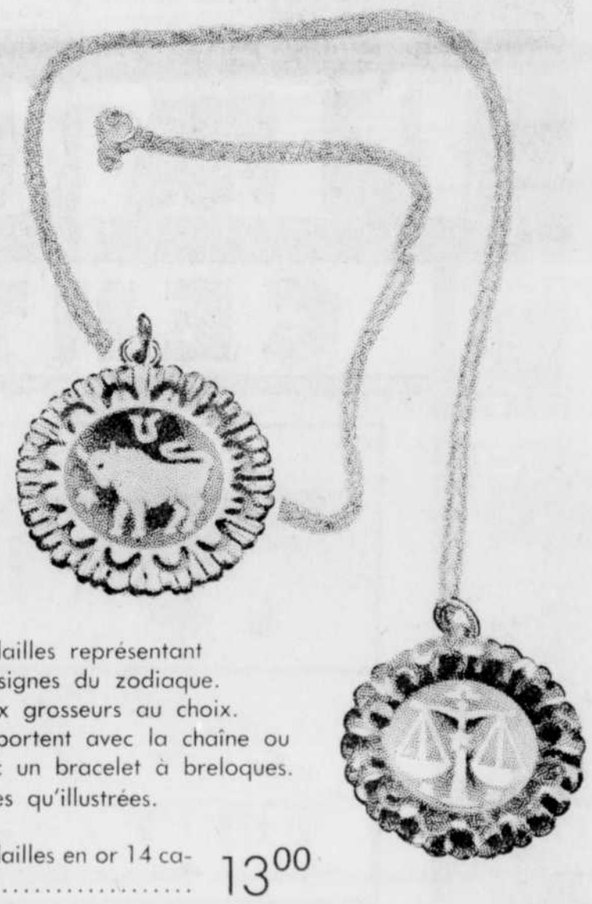
LE Syndicat DE QUÉBEC

● CENTRE-VILLE ● PLACE LAURIER ● PLACE FLEUR DE LYS



Tabu de Dana

Cologne, format de 2 onces.....3.75
Cologne, format de 4 onces.....5.75
Atomiseur, format de 3 onces.....4.75
Ambush de Dana
Poudre pour le bain, format de 4 1/4 onces.....4.00



Médailles représentant les signes du zodiaque. Deux grosseurs au choix. Se portent avec la chaîne ou avec un bracelet à breloques. Telles qu'illustrées.

Médailles en or 14 carats 13.00

Chaîne de 22 pouces de longueur en or 10 carats.. 9.00

- Verseau 20 janvier au 18 février
- Poisson 19 février au 20 mars
- Bélier 21 mars au 19 avril
- Taureau 20 avril au 20 mai
- Gémeaux 21 mai au 20 juin
- Cancer 21 juin au 22 juillet
- Lion 23 juillet au 22 aout
- Vierge 23 août au 22 septembre
- Balance 23 septembre au 22 octobre
- Scorpion 23 octobre au 21 novembre
- Sagittaire 22 novembre au 21 decembre
- Capricorne 22 décembre au 19 janvier

Le Syndicat de Québec Ltée, C.P. 1217, Québec 2

Quant.	Description	Prix
	Taxe 8%	
	Total	

Nom.....
Adresse .....
Compte de crédit ☐ C.O.D. ☐ Chèque ☐ Mandat ☐

HEURES D'OUVERTURE:

CENTRE-VILLE: 9h. à 5h.30, jeudi et vendredi jusqu'à 9h. du soir et le samedi jusqu'à 5h. du soir.

PLACE LAURIER ET PLACE FLEUR DE LYS: 9h.30 à 5h.30, jeudi et vendredi jusqu'à 9h. du soir et le samedi jusqu'à 5h. du soir.

LE SOLEIL

cahier documentaire

76e ANNEE — No 93 QUEBEC, SAMEDI 15 AVRIL 1972 PAGE DIX-NEUF

"French is money"

LOUISIANE

par Léonce Gaudreault

"Vive la différence!"

Cette exclamation qui, en terre d'Amérique, identifie tout ce qui est de "saveur française" peut être entendue aussi loin qu'en Louisiane, à plus de 1,500 milles d'ici.

Cette différence a, semble-t-il, une valeur monnayable.

"Parlez français, c'est de l'argent en poche", affirme un slogan publicitaire du Codofil, organisme créé il y a quelques années par l'Etat de la Louisiane pour la conservation du français dans cette région du sud des Etats-Unis. Quoiqu'il ne reflète sans doute pas toutes les motivations de ses auteurs, il est probablement le seul qui puisse véritablement contribuer à modifier le cours des événements en ce qui a trait à la culture française dans ce coin d'Amérique.

Il existe en effet une parcelle de l'Acadie de 1755, du "grand dérangement", en Louisiane. Le congrès des Amériques francophones, tenu la semaine dernière à Lafayette, l'a rappelé avec beaucoup d'éclat.

Sauf pour quelques "cousins", sauf pour les historiens ou anthropologues, la connaissance de l'existence de ce groupe francophone est relativement neuve.

Le problème c'est que cette connaissance arrive précisément au moment où ce groupe est menacé de disparaître définitivement, après plus de 200 ans de survie dont on trouve les explications dans le fait que ce groupe a vécu dans une société où l'éducation obligatoire et la communication avec l'extérieur n'avaient pas encore trouvé place et où l'Eglise agissait comme cadre protecteur.

"J'ai appris mon catéchisme en français. Dans mon enfance, la religion se faisait en français. Aujourd'hui, je ne connais pas une seule place en Louisiane où la messe se dit en français."

Ce commentaire est de M. Roy Thériot, ministre des Finances de l'Etat de la Louisiane. Sa situation familiale résume assez bien celle de près d'un million de Louisianais de descendance acadienne. Il parle dans une langue française fort imagée, à en faire vibrer d'émerveillement l'auteur des "Voitures d'Eau". Il s'exprime en français, ou en "cadjun" c'est-à-dire en acadien, avec tous les gens de sa génération natifs du sud-ouest de la Louisiane. Il a même dans sa famille un parent qui, à 73 ans, ayant toujours vécu aux Etats-Unis, est dans l'incapacité de s'exprimer en anglais.

Les deux enfants de M. Thériot ne connaissent pas le français...

Cette nouvelle génération est perdue pour la culture française. La génération précédente, celle des adultes, vient d'en prendre conscience et tente par tous les moyens de sauver son "héritage" comme elle le dit. Elle s'accroche à l'ouverture nouvelle du gouvernement de Washington pour favoriser dans les Etats américains la connaissance d'une langue seconde, mettant fin à une politique de "melting pot" longuement pratiquée et qui faisait qu'en Louisiane, notamment, les étudiants étaient punis s'ils osaient s'exprimer en acadien à l'école. L'Etat de la Louisiane a choisi en 1968 de favoriser la langue française. Il aurait pu privilégier l'espagnol, puisqu'il se donne déjà, semble-t-il, plus de cours dans cette langue qu'en français. Mais il a opté pour la "différence".

Un mouvement nouveau est donc amorcé.

"Soyez à la mode, parlez français". Cet autre slogan du Codofil exprime assez bien les assises nouvelles sur lesquelles on est en train d'assurer la survivance du français en Louisiane. Des assises fausses qui ont peu de chance de perpétuer et de conserver l'authenticité de la culture que l'on trouve encore dans bon nombre de foyers.

On peut lire de plus en plus dans les "notice" de mariage dans les journaux des références à l'ascendance acadienne de tel conjoint.

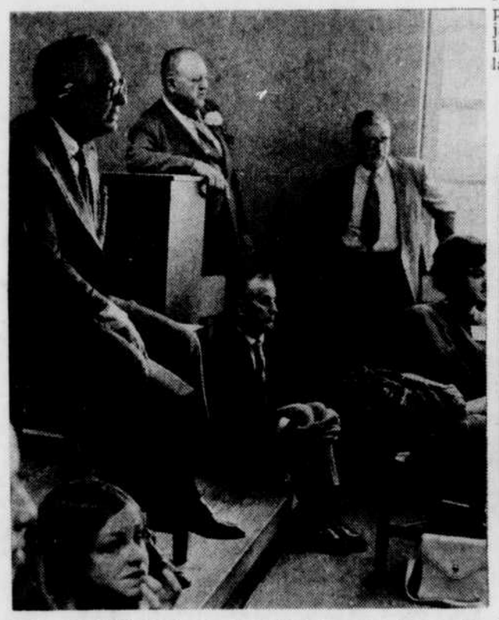
Le français n'est plus associé à la pauvreté mais à une culture. A titre d'exemple, on signale que c'est surtout du nord de la Louisiane, région où les Acadiens sont rares, que le mouvement en faveur de cours en français est le plus fort. Le succès de nombreux "cadjuns" dans les professions libérales a contribué à accélérer ce mouvement, dont la bourgeoisie louisianaise est en train de faire sien.

Politiquement, la cause acadienne paraît extrêmement rentable en raison de ce nouveau mouvement d'identification. Peu d'hommes politiques n'y échappent, affirme-t-on.

Le plus difficile reste toutefois à faire. Il faut convaincre les jeunes de l'utilité du français en Amérique, ce qui ne sera pas chose facile; et inciter les commissions scolaires (school boards, plus autonomes qu'au Québec) à dégager les fonds nécessaires à l'enseignement du français dans les classes élémentaires et secondaires.

Il faudra probablement attendre avant que ces changements se produisent, que le pétrole, l'une des causes de la richesse nouvelle de la Louisiane, vienne à se faire rare dans le sol de cet Etat pour que l'on commence à croire vraiment que "parler français, c'est de l'argent en poche".

Mais ces Louisianais francophones ressembleront alors fort peu à ces Acadiens merveilleux que l'on trouve encore nombreux dans la région des "bayous".



LES DEFENSEURS DU FRANCAIS — M. James Domengeaux préside la réunion annuelle du CODOFIL, avec à sa gauche (debout, portant une fleur à la boutonnière) M. Roy Thériot, le ministre des Finances de la Louisiane. De grande bonhommie, et n'aimant pas les formalités, il est souvent la cause d'incidents protocolaires. Après avoir longtemps représenté son Etat à Washington, on dit que son intérêt nouveau pour le français (il est souvent obligé de passer à l'anglais pour exprimer plus clairement sa pensée) correspond à une volonté de laisser derrière lui une "oeuvre" pour rappeler sa mémoire. Il souhaiterait voir tous les Noirs de la Louisiane trouver leur "statut" et leur "identification" dans la culture française montante.



Au pays des bayous

La Louisiane a une population de plus de 3,000,000 d'habitants dont le tiers est noire, la plus forte concentration de Noirs étant à Nouvelle-Orléans (60%).

Cet Etat a connu les régimes espagnol et français. En 1803, Bonaparte a vendu ce territoire à la nouvelle république américaine pour 800 millions de francs.

Des quelques centaines de "déportés" de 1755, environ 800,000 se réclament du titre d'Acadiens, aujourd'hui, en Louisiane. Les autres "français" de cet Etat viennent des immigrants de la Révolution française et de la révolte des Noirs à St-Domingue au XIXe siècle. Ils sont aujourd'hui plus de 200,000.

De ces diverses immigrations, selon M. James Bezou de Nouvelle-Orléans, résultent trois variantes de la langue française:

— le langage des Créoles, patriciens et citadins, qui se targuent de parler le français de France;

— le parler des Acadiens (en majorité d'ascendance terrienne et maritime) archaique, savoureux;

— le patois nègre qui s'apparente aux idiomes populaires des Antilles françaises.



L'omniprésence des écrevisses

New Orleans, the French Quarter.

Dans cette partie historique de Nouvelle-Orléans, les noms de rue sont français, beaucoup de noms d'établissements évoquent l'histoire française de cette région... mais on y entend plus le français. Mais l'architecture, le décors et, surtout, la musique obligent à une prolongation de séjour.

Pour entendre parler français chez la population noire de la Louisiane, il faut aller plus à l'Ouest, dans la région de St-Martinville plus précisément. Mais il faut surprendre des conversations. Votre logeuse se disputant avec une amie. Dès qu'un étranger, c'est-à-dire un Blanc, pointe le nez on passe à l'anglais.

Il vaut la peine d'essayer. Ainsi, demandez un renseignement en français à un passant Noir, il vous répondra en anglais. Il a compris, mais il réserve son patois français pour les gens de son appartenance.

Autre particularisme de la Louisiane. Dans la région marécageuse des bayous (rivières... paresseuses), vous pouvez difficilement faire un pas sans mettre le pied sur une écrevisse. Ce qui explique sa présence sur presque toutes les tables louisianaises.

En-dessous, le pétrole qui est en train de faire de nouveaux riches.



Dans un petit restaurant de St. Martinville, près de Lafayette, la campagne du Codofil a des chances d'atteindre ses objectifs. On est encore capable d'y entendre parler français.

AVOCATS
BOILY CHARLES
HENRY NICOL
BOULIANNE MICHEL
LAPOINTE RENE
580 est, Grande-Allee, Québec. Tél.: 529-9251

A VENDRE
Rue Branly, Ste-Foy
Bâtisse 5,000 pi. car. dont 3,400 pi. car. entrepôt, 500 pi. car. en bureau, un seul plancher.

A LOUER
Ville Vanier, 7,000 pi. car. bureaux et entrepôt. Québec, Ste-Foy, Lévis 3,000 à 35,000 pi. car.
Rodrigue Blouin
683-2103
667-3226
MORIN & ASSOCIES COURTIERS INC.

A VENDRE
Plusieurs tracteurs marques différentes, camions et outillages, etc., pour construction, aussi loader. A vendre ou à echanger contre propriété.
Pour informations: 824-4214

TERRAINS A VENDRE
Vertmont-sur-le-lac
STONEHAM
● SITE ENCHANTEUR INCOMPARABLE.
● MAGNIFIQUE LAC AVEC DROIT DE PECHE POUR LES RESIDENTS.
● GOLF A 500 VERGES DU DEVELOPPEMENT.
● 3 CENTRES DE SKI DANS UN RAYON DE 2 MILLES.
● CANOTAGE - VOILE - ETC....
● VIVEZ EN MONTAGNE, LOIN DE LA POLLUTION A SEULEMENT 12 MILLES DE QUEBEC.
● VIA LE BOULEVARD LAURENTIEN.
Ouvert tous les jours
Pour informations
849-8262

LOCAL MODERNE A LOUER
6000 pi. carrés de plancher, pouvant être divisé au goût du preneur, chauffé, situé dans le centre-ville St-Roch, conviendrait pour commerce de gros, ascenseur et entrée pour marchandises, complètement rénové.
S'adresser au 849 est, rue St-Joseph, Qué.
EDIFICE TALBOT

TRAVAIL EST SYNONYME DE SUCCES
RUEL BUSINESS COLLEGE LEVIS
34, côte du Passage, Lévis
Où les DEUX GRAMMAIRES fr. et angl. sont enseignées aux élèves qui ont terminé la 11e - 12e ou Col. 1.
CONVERSATION ANGLAISE
TECHNIQUES COMMERCIALES
CORRESPONDANCE Sténographie Dactylo DICTAPHONE
BILINGUE EN 10 MOIS SEC. V PERMIS 299 MIN. DE L'ED.
TENUE DE BUREAU Classification - Chèques Bordereaux - Traites Calculatrices - Billets Polycopieuses - Stencils
PRENDRE RENDEZ-VOUS EN TELEPHONANT ENTRE 4h. et 5h. P.M.,
BUREAU: LUNDI, 7 à 8 p.m. - 837-7295

MAISON A LOUER
LAC BEAUPORT
Maison neuve - Meublee - Moderne - Vue sur le lac - Près golf ou pente de ski -Face au Club Nautique - Saisonnier ou à l'année.
849-8792

VERRES DE CONTACT
Centre d'Application de Lentille Cornéenne
350 EST, Boul. Charest, Qué.
suite 202 - 529-3694

Académie St-Louis
(Institution déclarée d'intérêt public par le ministère de l'Education)
ENSEIGNEMENT POUR GARCONS ET FILLES
ADMISSION
(septembre 1972)
SECONDAIRE I, II, III, IV, V
Pour renseignements et inscriptions:
SERVICE DES ADMISSIONS
810, av. des Erables, Québec 6.
Tél.: 681-7768

SOUPER CAUSERIE
AMERICAN MARKETING ASSOCIATION
Chapitre de Québec
Lundi le 17 avril, 18.00 heures
(apéritif à 17.30 heures)
HOLIDAY INN (ROND-POINT)
L'imprimerie face au marketing
Conférencier:
M. J. S. Crawford
Président et gérant général "Montreal Gazette Co.
Toutes les personnes intéressées au marketing sont invitées à prendre contact avec le Chapitre ce soir-là, en appelant lundi, Mlle Morency, 529-6601
VOS INVITES SONT LES BIENVENUS





ottawa

DONALD DOYLE CORRESPONDANT DU SOLEIL

Nixon comble Trudeau

OTTAWA — En décembre dernier le premier ministre du Canada, M. Pierre Elliott Trudeau, s'est rendu dans la capitale américaine pour négocier notre indépendance. Hier, le président des Etats-Unis, M. Richard Nixon, est venu nous la livrer à domicile.

A vrai dire, même si le discours que M. Nixon a prononcé hier après-midi aux Communes avait été rédigé par les gens du bureau du premier ministre Trudeau, il n'aurait pu être meilleur.

Cette fois, et c'est vraiment le cas de le dire M. Nixon "a mis le paquet" et on n'avait qu'à surveiller la mine céleste du premier ministre Trudeau pour s'en convaincre. A moins que des imprévus majeurs surviennent aujourd'hui même, on peut d'ores et déjà conclure que le chef de la Maison Blanche a dépassé les espoirs que les dirigeants canadiens avaient placés en lui.

En réalité, M. Nixon n'a rien moins que conféré une auréole de crédibilité aux propos tenus par M. Trudeau en décembre dernier alors qu'il nous a annoncé un "déblocage fantastique".

Si jadis on a pu en certains milieux se moquer de la "naiveté" ou du lyrisme de M. Trudeau, aujourd'hui les mêmes propos sont susceptibles d'être avalés plus facilement car ils ont été prononcés par le chef de l'Etat américain lui-même et surtout parce qu'ils ont été prononcés sous le couvert d'une nouvelle doctrine, la doctrine Nixon.

Même s'il ne s'agit que de mots et qu'il n'y a absolument rien qui garantisse que les Américains suivront à la lettre le document présidentiel, peu importe car ce qui compte dans l'optique ministérielle, c'est l'impression que l'on aura su créer.

Pour rendre le lyrisme plus comestible, MM. Trudeau et Nixon ont convenu de revoir leur dossier en matière commerciale et surtout à dévoiler cette décision à la presse.

En fait, même si aucun résultat concret, positif, n'a encore été atteint on peut toujours dire pour fins de propagande et en risquant moins le ridicule qu'un autre déblocage a été effectué. Cette fois dans un secteur très spécifique et névralgique.

D'une part les Américains reconnaissent notre indépendance, de l'autre ils font la preuve que nos relations sont toujours, pour reprendre le terme même de M. Trudeau, "harmonieuses" et la preuve on la fait à très très court terme en annonçant cette revue de dossier commercial.

Tout se déroule à merveille pour les ministériels depuis que M. Nixon a mis le pied sur le sol canadien, au point où certains sont déjà convaincus que la réaction de l'électorat ne pourra être que favorable. Evidemment, il s'agit là d'une inconnue qui reste à vérifier d'autant plus que les premières réactions enregistrées sont celles de la capitale et ne sont pas nécessairement conformes à celles de la nation dans son ensemble. Cependant, dans un tel décor il faut absolument compter sur l'activisme des partis d'opposition pour monter une réaction négative. Toutefois à moins d'un revirement dramatique de la situation, il faut presque déjà écarter cette possibilité dans l'immédiat car les Conservateurs, par la voix même de M. Stanfield se sont déjà retiré de la course. Quant aux Néo Démocrates, même si M. David Lewis semblait peu convaincu, il n'en reste pas moins qu'ils sont toujours membres d'un tiers parti.

En fait, ce qui peut jusqu'à maintenant être considéré comme l'erreur majeure de la visite, n'est l'oeuvre ni de M. Nixon, ni de M. Trudeau, mais bien celle du chef conservateur Robert Stanfield.

En l'espace de quelques minutes à la télévision, il a réussi à se fermer toutes les issues et a se ranger dans le camp des "louangistes." M. Stanfield aurait été à la solde des libéraux qu'il n'aurait pas fait mieux. D'une part il a nié que les relations canado - américaines soient orageuses, de l'autre il confirme les propos de M. Trudeau en admettant que M. Nixon est sincère quand il parle de l'amitié entre nos deux peuples. Quant aux négociations commerciales il a admis publiquement que les positions fermes du Canada lui mériteront le respect des Américains. En réalité, qu'est-ce qu'un chef libéral peut demander de mieux.

M. Trudeau a d'ailleurs vite compris qu'il était dans une position de force quand il a entendu le président Nixon s'adresser aux deux Chambres du Parlement canadien. Se délectant des propos de M. Nixon, il tournait continuellement les yeux vers M. Stanfield et son expression était celle d'un conquérant.

Finalement, la situation est d'autant plus agréable pour les ministériels qu'ils n'ont eu qu'un minimum d'effort à fournir. M. Trudeau a fait sa profession de foi hier après-midi et pour le reste il s'est contenté du rôle d'un figurant. A vrai dire, ce n'est même pas lui qui a transmis le véritable message du Canada aux Etats-Unis, mais bien le Gouverneur général Roland Michener, ce dès la descente d'avion de M. Nixon.

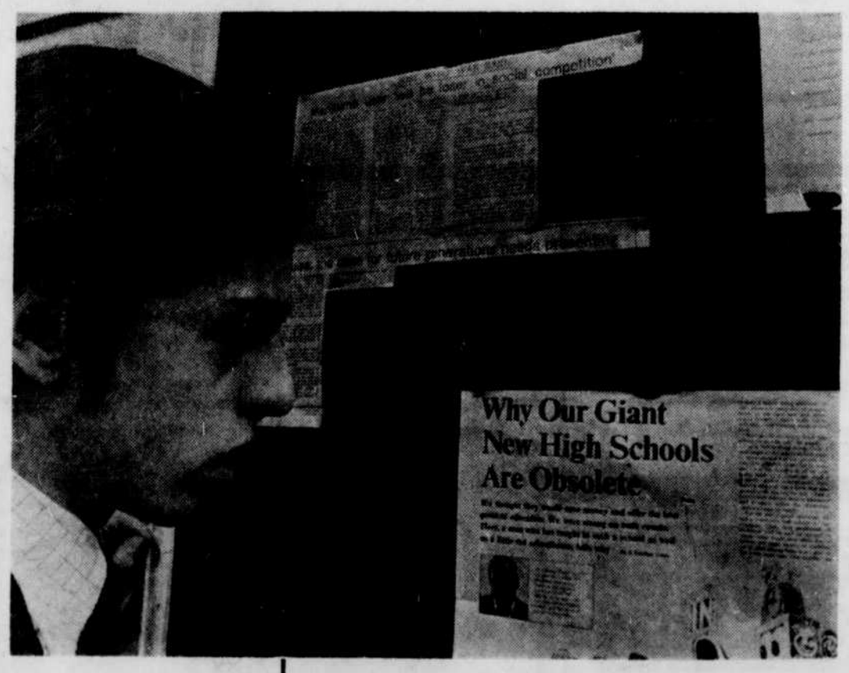
Quant à la revue du dossier commercial, ce sont les Américains qui l'ont annoncée par la bouche du secrétaire de presse de M. Nixon, Roland Ziegler. Les porte parole Nixon, Roland Ziegler. Les porte - parole suivi avec au moins quatre heures de retard.

En fait, depuis jeudi soir dernier ce sont les Américains qui parlent.





Umberto Couturier, Hugues Veilleux et Marc Duguay s'entretiennent ici dans un des corridors de la nouvelle aile du collège. A Ashbury, la monarchie n'a rien perdu de sa vogue d'antan, comme en témoigne l'illustration en fond de scène.



Umberto Couturier, de Québec, âgé de 19 ans, en est à sa deuxième année à Ashbury et s'accommode tant bien que mal des règles disciplinaires très strictes qu'on continue d'y faire observer. Le thème de l'article de magazine qu'il est en train de lire reflète on ne peut mieux l'esprit du collège : On ne croit pas aux vertus des super-écoles, où s'entassent 2,000 élèves. Un peu plus de 250 étudiants fréquentent Ashbury où le rapport élève-enseignant est de 1-12.

Ashbury ou le désarroi de l'élève Couturier

par François Mailhot

"My nickname is Moofball or Jerbit. My hobby is paper air-plane flying and my favorite sports are hockey and football and I like being a pest at home. My favorite teacher is J. H. H. and I'm coming back next year. I hope to be a stock car driver. My best friends are the whole classe."

Extrait de l'album que publie le Ashbury College de Rockliffe à la fin de chaque année scolaire, ce court paragraphe a été rédigé par un jeune étudiant du niveau primaire du nom de Jim Moffat. S'il n'en tient qu'aux autorités du collège, "Moofball" ne se retrouvera pas de sitôt au volant d'un bolide sur le circuit nord-américain de "stock-car. Comme la plupart de ceux qui l'ont précédé dans les corridors vermoulus de cette vénérable institution, le jeune Moffat a plutôt de fortes chances d'accéder un jour ou l'autre à un poste de commande au sein de l'establishment anglo-saxon canadien.

Il fera partie de ce que John Porter (1) appelle "The canadian economic elite". Comme près de 35 pour cent des dignes représentants de cette classe privilégiée, il aura fréquenté une école secondaire privée avant d'entrer à l'université, pour ensuite gravir plus ou moins rapidement les échelons qui le mèneront vers les sommets.

Au Canada anglais, ce type d'institutions privées est encore, dans une certaine mesure, le levain de l'élite de demain. Un peu comme l'ont été les collèges classiques dans la belle province. Avec la différence cependant, que les institutions anglophones (Les collèges Ashbury et Upper Canada sont de celles-là) font encore sentir fortement leur influence et constituent toujours par l'entremise des amicales ("old boys reunions") une structure sociale homogène à laquelle il est important d'adhérer.

Ainsi à Ashbury, les anciens reviennent chaque année disputer un match de cricket sur les vertes pelouses du collège. Situé à Rockliffe, la banlieue cossue de la capitale canadienne, le campus a une superficie de 17 acres et est à moins de dix minutes de marche de la résidence du premier ministre (à cinq minutes de celles de MM. Pearson et Diefenbaker).

Certains ne verront rien de bien surprenant au fait qu'au moins deux membres du cabinet Trudeau, MM. Turner et Macdonald, aient fréquenté l'institution. Le chef de l'opposition, M. Robert Stanfield y a également usé son fond de culotte dans les années vingt. Les E.P. Taylor, les Labatt, les Southam et les Molson sont aussi passés par là.

Sur la même lancée, le "Upper Canada College" de Toronto a à son actif un panagérique tout aussi révélateur. Les autorités de cette dernière institution s'empresseront de vous apprendre d'autre part que le collège a fait plus que sa part au cours de la deuxième guerre mondiale, une véritable moisson de brigadiers et de généraux y ayant fait leurs premières armes (sans jeu de mots).

Une aura toute particulière

Si ces écoles ne sont plus aujourd'hui l'appanage exclusif de la haute bourgeoisie anglo-saxonne, le ferment social qu'elles ont généré dans le passé aura néanmoins contribué à gratifier ces institutions d'une aura toute particulière que certains ne peuvent s'empêcher de rattacher au charisme propre à certains "chefs de file" canadiens, qu'ils soient politiciens, généraux, banquières, ambassadeurs ou plus simplement joueurs de football.

C'est d'ailleurs cette "aura toute particulière" qu'on tente encore de préserver en 1972. Peut-être avez-vous lu l'annonce du "Ashbury College", parue dans une récente livraison du magazine "Time". Elle s'intitulait: "We'll give your son an opportunity".

L'annonce offrait à votre fiston la chance de donner le meilleur de lui-même et de bénéficier d'une bourse d'études mise à sa disposition par les autorités du collège. Cette bourse dont le montant varie de $250 à $1,200 vous aidera à défrayer les frais de scolarité et de pension qui peuvent facilement atteindre $4,000 annuellement, si votre rejeton est pensionnaire.

Le texte de l'annonce et les cinq commandements du "ashburian" modèle, ont une consonnance toute victorienne et font appel à un système de valeurs dont les lettres de noblesse n'ont pas traversé la frontière du Québec depuis la Confédération.

A Ashbury, on ne vous promet pas explicitement de faire de votre fils un modèle du genre, mais on vous laisse deviner qu'on mettra tout en branle pour tenter l'expérience: "we cannot promise to make your son perfect, but we will demand responsability and integrity from him and give him every opportunity to make the best of what he has", précise l'annonce.

La vie communautaire et académique sur le campus d'Ashbury se prête on ne peut mieux à "l'opération" que les autorités du collège entreprendront en votre nom. Les étudiants, dont l'âge varie entre dix et vingt ans, se ressemblent tous à s'y méprendre: vestons aux couleurs de l'institution, coupe de cheveux "prince Charles" pour les plus jeunes, re-coupe "prince Charles" timidement nouvelle vague pour les plus vieux. Un barbier italien "from the other side of the river" (Hull) se rend d'ailleurs au collège chaque mardi, histoire de veiller au grain.

Tout ce petit monde (ils sont 284 cette année) grouille allègrement, mais dans les formes, sur un campus d'une superficie de 17 acres qui abrite le collège et ses dépendances, la somptueuse résidence du "Headmaster" (principal) et trois maisonnettes habitées par trois chefs de département et leurs épouses. Quatre étudiants du niveau secondaire, cohabitent avec chacun des chefs de département, histoire de s'initier aux joies du ménage. . . quoi.

De vastes terrains d'exercice et des boisés complètent ce décor où la vie se déroule au pas cadence: à 7.15 heures précises les pensionnaires sont debout. L'inspection des chambres, les repas, l'office religieux quotidien obligatoire, sept périodes de cours, près de deux heures de sports et deux heures d'étude supervisée en soirée, remplissent la journée de "l'ashburian". A 22.15 heures précises, on voit à ce que les plus vieux soient au dodo. Les plus jeunes dorment alors à poings fermés depuis un bon moment déjà.

Des chefs de chambre et des préfets, recrutés au sein des élèves du secondaire, voient à ce que l'horaire et les règlements soient respectés à la lettre. Un étudiant négligeant ou récalcitrant est rapidement repéré pour se voir à court terme, privé de ses privilèges ou collé en retenue.

A Ashbury on ne met pas les mains dans ses poches, ni les coudes sur la table et on répond "yes Sir. ."

"Nous voulons leur donner la meilleure éducation possible et en faire des hommes respectables à tous points de vue", indique le headmaster, M. W.A. Joyce qui a fait son apprentissage de la discipline au Royal Military College dans les années trente. Décoré du "distinguished service order", il a terminé la deuxième guerre mondiale avec le grade de lieutenant-colonel.

Il refuse d'admettre que tant de choses aient changé depuis le temps des chevauchées héroiques: "ici la tradition et la discipline jouent un rôle prépondérant. Aujourd'hui nous avons affaire à la troisième ou quatrième génération de garçons qui ont suivi les traces de leurs pères dans des collèges privés", dira-t-il.

Quelques Canadiens-français

"It's hard to be a french canadian in Ashbury", délacre Marc Duguay qui a toujours fréquenté des institutions de langue anglaise. Fils d'un garagiste de Templeton, près d'Ottawa, Marc s'exprime assez bien en français, mais est incapable de l'écrire. A 19 ans, il en est à sa troisième et dernière année à Ashbury. Il a l'intention de fréquenter le "Glendon College" de Toronto l'an prochain. Dans cette université bilingue, il compte perfectionner son français, tout en étudiant les sciences politiques.

"It's hard to be anything in Ashbury", renchérira quelques instants plus tard, Brian Boyd, le "Head Boy" (2) du collège. Le petit groupe d'étudiants du secondaire réunis avec moi dans la chambre de Duguay, approuvent. On parle d'aliénation, d'absence de spontanéité, de frustration, du manque de communication et de l'enrégimentation systématique dont est l'objet la masse des étudiants. En catimini on réprouve le "Ashbury system" qui fonctionne à coups de récompenses et de punitions (quelques fois corporelles).

Hugues Veilleux de Drummondville a également fréquenté des écoles anglaises toute sa vie et il a résolu de continuer. Fils d'industriel, il parle bien le français mais ne peut l'écrire correctement. Il compte fréquenter l'école secondaire Loyola de Montréal l'an prochain.

Umberto Couturier de la vieille capitale, qui en est à sa deuxième année à Ashbury, a décidé de revenir au Québec et s'inscrira dans un CEGEP à l'automne. Un peu dégouté de l'atmosphère qui règne au collège, il a abandonné l'idée de fréquenter une université anglophone : "il se passe trop de choses importantes et intéressantes au Québec. Mes aspirations me poussent à revenir au bercail".

Il n'est pas sans se demander ce qui peut bien pousser des parents francophones à inscrire leur "fiston" à Ashbury. "Moi, c'est un choix que j'ai fait librement . . . tout comme je choisis librement de retourner parmi les miens."

Et les autres ? L'explication du "Headmaster" qui veut qu'un francophone fréquente Ashbury uniquement pour y apprendre l'anglais, ne le satisfait pas:" la très grande majorité des canadiens - français qui viennent au collège, s'inscriront par la suite dans une université anglophone et vivront leur vie en anglais, peut-être loin du Québec. C'est dommage. Peut-être sont-ils victimes des ambitions de leurs parents", ajoute-t-il.

Dans moins de trois mois, Umberto Couturier, Marc Duguay et Hugues Veilleux quitteront définitivement Ashbury, mais non sans avoir participé aux cérémonies de clôture de l'année scolaire, auxquelles les parents des élèves sont invités.

La garde d'honneur du corps de cadet (affiliée au "Governor General's Foot Guards") défilera sur les vertes pelouses d'Ashbury, précédés par la fanfare. S'il ne pleut pas, le joueur de grosse caisse transpirera abondamment, affublé d'une gigantesque peau de léopard . . . un cadeau de l'empereur Halie Sélassié d'Ethiopie, remis aux autorités du collège, alors que son petit-fils fréquentait l'institution.

(1) "The Vertical Mosaic", John Porter - University of Toronto Press, 1965.

(2) Le "Head Boy" est l'équivalent de nos présidents de collège, à la différence près qu'il est nommé par le "Headmaster".

le docteur Gustave Gingras

Témoin des grandes mutations de la médecine



par Lise Lachance

de notre bureau de Montréal

Se rapprocher du peuple et parler de moins en moins d'argent.

Voilà le message que livre à ses collègues de la profession médicale le Dr Gustave Gingras qui nous a appris en primeur, au cours d'une entrevue, sa démission prochaine comme président du Collège des médecins et chirurgiens de la province de Québec.

Le spécialiste en réadaptation, qui vient de recevoir le prix annuel de la Banque Royale du Canada, estime en effet que les médecins doivent au plus tôt discuter des questions qui angoissent la population (comme l'avortement, la stérilisation) et attacher moins d'importance à l'aspect financier de leur pratique.

Une adaptation longue et difficile

Au terme de ces cinq années à la direction du Collège, le Dr Gingras se montre optimiste devant la médecine au Québec. Mais, dit-il, nous passerons par une phase longue et difficile d'adaptation, tant pour les médecins que pour les patients, les hôpitaux et les professions paramédicales. "Il y a tellement de changements brusques. On remarque des traumatismes dans bien des cas. Beaucoup de médecins ne peuvent accepter — et même s'habituer — à traiter un grand nombre de patients, à exercer une médecine à la chaine.

"Il faut, de poursuivre le Dr Gingras, que le public apprenne à consulter les médecins seulement lorsqu'il en a vraiment besoin et non pour une bagatelle. Quant à ces derniers, ils doivent savoir éduquer leurs patients dans ce sens pour éviter un engorgement et prodiguer des soins de qualité. Présentement, croit-il, trop de gens obtiennent des rendez-vous sans être vraiment malades alors que d'autres, aux prises avec des problèmes graves, doivent attendre leur tour. C'est pour prévenir une telle situation que le Collège avait proposé au gouvernement d'établir un frein, c'est-à-dire d'imposer aux patients un coût minimum ($1 par exemple) pour une consultation."

La période la plus tourmentée

Bien assis dans un fauteuil de son bureau de la rue Sainte-Catherine, à l'aise dans ce décor marin (de nombreuses peintures représentant des bateaux et une horloge de paquebot ornent les murs de cette oasis, aux tentures et tapis vert algue), le Dr Gingras souligne qu'il quittera son poste de président de la corporation médicale avec regret.

"J'ai vécu ici une expérience enrichissante. Ce furent les cinq années les plus mouvementées de l'histoire du Collège: l'établissement de l'assurance-maladie; les grèves des spécialistes, des résidents, des hôpitaux; la nouvelle loi médicale (bill 252); l'amélioration de la qualité de l'acte médica; l'augmentation des inspections dans les hôpitaux; la multiplication des cas de discipline; la présentation de nombreux mémoires, notamment sur la loi médicale et le Code des professions."

Pourquoi donc cette démission ? Le Dr Gingras doit assumer, dès le 15 juin, la présidence de l'Association médicale canadienne. Il estime que s'il cumulait les deux fonctions, il ne pourrait donner ni à une tâche ni à l'autre le meilleur de lui-même.

Grandeurs et misères de la réadaptation

La responsabilité de l'organisme national ne change rien dans le travail du spécialiste en réadaptation, domaine qui lui tient profondément à coeur et pour lequel la Banque Royale du Canada lui a décerné son prix, cette année, après des hommes comme le Dr Wilder Penfield et le cardinal Paul - Emile Léger.

Le directeur de l'Institut de réadaptation de Montréal, directeur de l'Ecole de réadaptation de la faculté de médecine de l'université de Montréal, président de la Fédération internationale de médecine physique et vice - président de l'Ecole de prothèse et d'orthèse de la province de Québec (entre autres!) déplore la situation de la réadaptation chez nous. Non pas en ce qui concerne la qualité — car nos normes sont les meilleures au monde — mais sur le plan des ressources.

Citoyens de 2e classe?

"Je réclame à grands cris depuis 8 ans la construction d'un centre spécialisé pour les paraplégiques de la région de Montréal. Plusieurs de ces malades doivent attendre dans des hôpitaux généraux pendant des mois avant qu'on leur trouve une place dans une institution. Il y a des choses inimaginables. J'ai envoyé au gouvernement assez de mémoires pour remplir un classeur. On me répond depuis huit ans, qu'on étudie la situation. Je dis tout cela sans aigreur. J'ai dépassé le stade de la colère. Mais je note. Et je suppose que les autorités considèrent beaucoup d'handicapés comme des citoyens de seconde classe puisqu'elles ne s'occupent pas d'eux."

Selon le Dr Gingras, à la pénurie d'institutions s'ajoute le besoin d'argent. "Qu'est-ce qu'on ne saurait pas réaliser avec l'électronique et de l'argent?" demande-t-il. Or, chaque année, quand l'Etat donne $60,000 à l'Institut de réadaptation de Montréal pour la recherche en prothèses et orthèses, il lui précise toujours que c'est la dernière fois. "Comment engager des experts pour des projets de 4 ou 5 ans si on ne peut leur garantir plus d'un an de travail!" s'exclame-t-il.

Le médecin assure qu'il serait essentiel, pour aider les infirmes, de mener des études sur les effets phycho - sociaux des handicaps physiques. Quel est leur impact sur l'emploi ? Sur la famille? Mystère. Le gouvernement, qui possède des statistiques sur le nombre de voitures au Québec, ne sait même pas combien il y a d'handicapés dans cette province, soutient le Dr Gingras. Comment, alors, planifier?

La recherche, à son avis, devrait porter également sur le perfectionnement des prothèses, ces membres artificiels qui permettent aux infirmes de mener une vie un peu plus normale.

Enfin, le spécialiste réclame qu'on abatte "les barrières architecturales". C'est-à-dire qu'on modifie le code de la construction pour faciliter à l'handicapé l'accès aux endroits publics comme les hôtels, les restaurants, les églises, les cinémas, les grands édifices. Les changements les plus urgents s'attaqueraient aux escaliers, aux salles de toilette.

Aide à l'étranger

Au moins 35 pays ont envoyé des stagiaires à l'Institut de réadaptation de Montréal. La liste comprend aussi bien des nations à technologie avancée (France, Angleterre, Belgique, Australie, Pologne) que d'autres comme l'Inde, le Pakistan, le Laos, les Philippines, Israël, la Grèce, l'Egypte, l'Argentine, le Pérou.

L'aide ne se limite pas à recevoir des étrangers. A titre de consultant auprès de l'Organisation mondiale de la santé (O.M.S.), le Dr Gingras a fait une tournée de plusieurs pays d'Amérique du sud pour formuler des recommandations sur l'établissement ou la poursuite de programmes de réadaptation.

La Ligue des sociétés de la Croix - Rouge a fait appel à lui, en 1959, lors de la paralysie de 10,000 personnes qui avaient absorbé de l'huile à moteur, au Maroc. Il y fonda la première école de physiothérapie en Afrique du nord et s'occupa de l'établissement de centres de réadaptation.

Projet à Saigon

Au Vietnam, le Montréalais a fondé un centre de réadaptation que l'Institut administre pour le compte de l'Agence canadienne de développement international (A.C.D.I.).

Depuis 1966, 20 Vietnamiens (médecins et paramédicaux) sont venus suivre des cours de formation au Canada. Ils remplaceront nos compatriotes qui travaillent présentement là-bas. On croit que la vietnamisation du centre sera complète en mars 1973.

Un nouveau projet est déjà sur la planche: la création d'une école de physiothérapie à Saigon. "On peut, dans une première étape, former des spécialistes nous - mêmes. Cependant, une école où les autochtones transmettraient leur science à leurs concitoyens est le plus beau monument qu'on peut laisser dans un pays", opine le Dr Gingras.

Mille et une misères

L'Institut de réadaptation de Montréal a mangé beaucoup de croûtes avant d'arriver à ce statut international. Le Dr Gingras l'a fondé en 1946, grâce au financement du club Rotary de la métropole. Ses premiers locaux: la salle de billard du vieil hôtel Viger, près du port. Ce qui a mené le cardinal Léger à dire, un jour: "C'est bien la seule bonne chose qui soit sortie d'une salle de billard!"

Après l'hôtel Viger, ce fut le deuxième étage d'une quincaillerie, au coin des rues Saint - Laurent et Craig, puis le sous - sol de l'hôpital des convalescents. "Nous étions — et sommes encore quelquefois — les pauvres de la médecine", souligne le Dr Gingras. La construction du centre actuel s'est elle - même étalée sur plusieurs années, l'Institut manquant d'argent. C'est Jean Lesage qui a débloqué les fonds permettant de finir les travaux.

Anglophile

Yeux vifs, cheveux en brosse, le spécialiste n'a pas, à 54 ans, perdu l'influence que l'Angleterre a exercé sur lui quand, durant la seconde guerre mondiale, il servait outre - mer dans le corps médical de l'armée canadienne. Très souvent, dans la conversation, il laisse échapper des mots ou des phrases en anglais.

"Je suis très anglophile. L'Angleterre est un pays extrêmement civilisé et distingué. Les gens y sont très affables. J'y ai goûté l'hospitalité familiale", dit-il avec nostalgie, les yeux perdus au loin. Mais, bien vite, ils se remettent à pétiller, de façon tout à fait latine.

Le Dr Gingras est un homme heureux. Il a ramené des Iles - Britanniques une épouse écossaise et il oeuvre au Québec. Les deux tendances de sa personnalité sont donc comblées.



Le deuxième souffle de la révolution tranquille

une analyse de Jean-Claude Picard

Essentiellement un manifeste de compromis d'un parti qui aspire au pouvoir, le tout dernier document du Parti québécois suggère le deuxième souffle de la révolution tranquille.

Ce n'est d'ailleurs pas par pur hasard que Le Devoir titrait, au début de la semaine, "Quand nous serons vraiment maitres chez-nous" alors que le vrai titre du manifeste péquiste est "Quand nous serons vraiment chez-nous".

Banale en soi, cette erreur de titre n'en manifeste pas moins une sorte de réflexe instinctif devant ce document de 150 pages qui nous replonge en plein coeur des plus belles années de la révolution tranquille.

Tout le monde s'en souvient. C'était en 1962, le parti libéral faisait campagne autour de la nationalisation de l'électricité et arborait un "Maitre chez-nous" rempli d'espoir mais aussi chargé d'appréhensions face à un devenir qu'on n'était pas du tout certain de pouvoir contrôler.

Près de dix ans plus tard, les appréhensions sont devenues réalités, "L'Egalité ou Indépendance" est déjà chose du passé et le Québécois a choisi le fédéralisme rentable.

Pas tous cependant puisque 24% d'entre eux ont opté pour une nouvelle voie, celle de l'Indépendance.

C'est d'abord à ce groupe que s'adresse le manifeste péquiste puisque si les réformes qui y sont proposées ressemblent au Maitre chez-nous de 1962, il y a entre les deux une différence fondamentale: celle d'un pays souverain.

En ce sens, le manifeste reprend clairement les deux ou trois grands principes de l'orthodoxie péquiste: d'abord l'indépendance parce que les Québécois sont capables de faire eux-mêmes leur travail et parce qu'il faut cesser le gaspillage de ressources et d'énergie entre deux paliers de gouvernement. Ensuite l'organisation d'une société contrôlée par les citoyens et orientée selon leurs besoins et leurs aspirations.

S'il est fidèle à ces quelques principes fondamentaux, le manifeste soumis par l'exécutif du PQ tranche cependant assez carrément avec l'idéologie étatisante des années 60 et au fond avec une partie des objectifs qui ont motivé la création même du parti souverainiste.

Non pas que le document n'accorde pas une place importante à l'Etat; au contraire puisque cet Etat jouera le rôle premier dans un gouvernement péquiste. Ce faisant, il assourdit toutefois considérablement ce rôle en amorçant le virage de l'organisation communautaire et en y voyant une façon privilégiée de l'exercice démocratique.

Ceci n'était pas présent lors des premiers vagissements du MSA. Les auteurs du manifeste s'en expliquent humblement en disant qu'à ce moment, il y a des choses auxquelles personne ne pensait.

Aujourd'hui, la réalité est tout autre et les dirigeants péquistes ne peuvent ignorer le fait que bon nombre de citoyens, et parmi les plus engagés, conçoivent parallèlement l'organisation d'un Etat doté des pouvoirs majeurs et l'acharnent à élargir les formules coopératives, la cogestion dans les entreprises et les projets communautaires de toutes sortes.

COMPROMIS ENTRE DEUX TENDANCES

Il convient toutefois de noter que si le manifeste péquiste épouse cette nouvelle conception de l'exercice du pouvoir et amorce le virage de l'organisation communautaire, il ne s'agit encore que d'une courbe tout en douceur et qui est loin de rapprocher le parti d'un idéal carrément socialiste.

Dans ce manifeste, l'Etat demeure le levier central et continuera d'être dirigé par l'élite sociale et politique. La formule coopérative sera certes encouragée et élargie dans toute la mesure du possible mais on ne prévoit pas qu'elle deviendra à brève échéance un mode de remplacement de l'entreprise à caractère privé.

Quant à cette dernière, elle continuera en gros d'être dirigée comme avant sauf que des formules de participation des travailleurs seront expérimentées et que l'entreprise comme telle devra se soumettre aux grandes orientations socio-économiques déterminées par la planification gouvernementale.

C'est déjà bien sûr un pas en avant mais ceux qui voient là les premières lueurs de l'aube sociale prennent des vessies pour des lanternes.

Ainsi le manifeste apparait plutôt comme un compromis entre ce que les auteurs appellent le "radicalisme et le réalisme". Document radical parce qu'à plusieurs niveaux, et principalement au chapitre économique les mesures suggérées marquent un changement fondamental avec les structures actuelles. Document réaliste parce que le PQ se rend compte qu'il ne peut tout faire en même temps et surtout qu'il est un parti qui veut le pouvoir et que pour ce faire, la prudence est de mise.

"Etre radical et réaliste à la fois n'est jamais un exercice facile. C'est cependant le devoir fondamental d'un parti politique appelé à prendre le pouvoir et par conséquent, à relever le défi de réorienter et humaniser l'économie nationale."

Ce compromis n'est d'ailleurs au fond que le fruit des tiraillements idéologiques qui secouent le parti depuis quelques années.

Tiraillements entre l'aile gauchisante et socialisante des militants de l'Est de Montréal et du Conseil Central de Montréal de la CSN et l'aile plus "révolution tranquille" principalement défendue et définie par MM. René Lévesque et Jacques Parizeau.

Ces affrontements ont résulté en une définition d'une ligne plus médiane, celle de la formule coopérative et de la communautarisation des objectifs et de l'action. Cette ligne est principalement représentée par des individus comme Pierre Marois, président de l'exécutif du parti et Camille Laurin, chef de l'aile parlementaire.

IDEOLOGIE CONFUSE

Cette position plus centriste amène bien sûr de la confusion au niveau idéologique puisque si le manifeste ne contient pas de préambule théorique contenant à la fois l'analyse de la situation et le modèle d'action suggéré, il reste que l'ensemble des mesures proposées sont sous-tendues par une idéologie certaine qui, bien que non clairement formulée, n'en a pas moins le mérite d'être là.

Cette idéologie est difficile à définir parce que les réformes proposées tiennent tantôt du socialisme, tantôt du capitalisme d'Etat tantôt du Welfare State dans sa forme avancée.

On peut cependant affirmer que ce qui semble avoir avant tout motivé les auteurs du manifeste, c'est la volonté de présenter, en dehors de tout cadre théorique, le minimum de réformes urgentes et nécessaires à accomplir dans un Québec devenu indépendant.

Au niveau de la stratégie, on a choisi de dire la vérité le plus souvent de fois possible mais en évitant soigneusement de "faire peur au monde".

DEFI DE LA MATURITE

Il n'est toutefois pas certain que ce deuxième objectif sera complètement atteint puisque, quelques heures déjà après la publication du manifeste, quelques hommes d'affaires du Québec ont qualifié très durement la prose péquiste.

Il est vrai qu'en publiant ce document, le PQ se rendait compte du défi qu'il posait à l'ensemble de la population québécoise.

Ce défi, on a expliqué qu'il était celui d'un parti qui ose dire franchement les choses, misant sur la maturité politique des citoyens.

C'était peut-être trop en demander à ceux auxquels le manifeste annonce que, dans un Québec indépendant, leur entreprise sera soumise au contrôle de l'Etat, que le français y sera obligatoirement la langue de travail, que leur conseil d'administration devra maintenant compter avec des représentants de leurs employés, bref qu'ils devront désormais composer avec la communauté dans laquelle ils sont insérés.

Le PQ a fait l'hypothèse que tout cela n'était pas aller trop loin et que l'inquiétude de l'homme d'affaires et du financier était plus causée par l'indécision gouvernementale que par l'énoncé de propositions claires, si réformistes soient-elles.

Cette inquiétude, ça peut cependant être aussi de savoir qu'avec un gouvernement péquiste, c'est l'Etat qui aura la place centrale au chapitre des institutions financières, que les investissements étrangers ne pourront plus circuler aussi librement, que les compagnies de finance seront abolies, etc...

Pour plusieurs, cela est bien peu. Pour d'autres, habitués depuis longtemps aux attitudes gouvernementales à peu près passives en matière d'orientation et de contrôle économiques, un tel programme peut sembler effarant.

Et, qui sait, ce manifeste risque peut-être d'amener de nouveaux coups de la Brink's, mais cette fois, à répétition.



Les deux langues du nouveau ministre de l'Education

une entrevue de Damien Gagnon

Nommé en janvier dernier, titulaire du ministère de l'Education, M. François Cloutier est maintenant mûr, après une retraite de deux mois, pour annoncer la bonne nouvelle . . .

Cette réclusion dans le silence et l'étude, où il a rencontré ses fonctionnaires et les représentants d'une quarantaine d'associations concernées par l'éducation, lui a permis de psychanaliser le climat dans les écoles et le degré d'enseignement des langues.

Depuis quelques jours, il accorde donc des entrevues "exclusives" . . . aux reporters de l'éducation des quotidiens de la province.

Ces réflexions l'amènent obligatoirement à établir deux priorités: la première, une augmentation et une meilleure qualité de l'enseignement de l'anglais dans les écoles françaises et aussi une amélioration de la qualité de la langue maternelle.

M. Cloutier prétend que le Québec se dirige vers une impasse alors que les anglophones apprennent de plus en plus le français et que les francophones se désintéressent de plus en plus de l'enseignement de l'anglais.

Il en conclut que d'ici peu, les vrais bilingues seront les anglophones alors que l'on a toujours constaté l'inverse au Québec.

Comme deuxième priorité, M. Cloutier reprend un thème de l'ex-ministre de l'Education, M. Guy Saint - Pierre, rendre l'école plus humaine. Il souligne cependant qu'il ne faut pas dramatiser le climat qui règne dans les écoles. "On ne peut tout de même pas avoir un système scolaire qui ne reflète pas la société telle qu'elle est".

En lisant les propos du psychiatre de 50 ans, les plus nationalistes diront sans doute que sa place est à Ottawa, à côté de M. Trudeau, combattant pour un fédéralisme rentable.

Une chose est certaine, jamais auparavant, un ministre québécois de l'éducation n'a tenu des propos aussi sérieux qui visent à former, à l'école même de plus en plus de citoyens bilingues.

M. Cloutier prétend qu'il n'en fait pas une question de fédéralisme. "Il s'agit bien plus de tenir compte du contexte nord américain dans lequel vivent les québécois et aussi de la tendance mondiale ou l'apprentissage d'une langue seconde devient nécessaire", dit-il.

"Ce n'est pas par hasard que l'Office de la langue française m'a suivi au ministère de l'Education, cela prouve la volonté du gouvernement d'agir".

Il souligne que son premier geste à l'Education a été justement de demander aux fonctionnaires, un rapport de synthèse sur l'enseignement du français, langue maternelle; du français dans le secteur anglophone, de l'anglais dans le secteur francophone et de l'anglais dans le secteur anglophone.

C'est ainsi qu'il a pris conscience de la situation de l'enseignement de l'anglais dans les école sfrançaises qui a, selon le ministre, une relation directe avec la politisation des enseignants. Contrairement à son prédécesseur, il ne trouve pas mauvais en soi que les professeurs soient politisés.

"Dans le secteur francophone, dit le ministre, on apprend de moins en moins l'anglais et qu'on le veuille ou non, nous vivons en Amérique, nous sommes à l'époque ou une seule langue ne suffit plus et je considère que sur le plan de la collectivité, c'est là, une orientation qui risque d'être tragique.

"Le règlement numéro 6 qui porte sur l'enseignement du français dans les écoles anglaises ne pose pas de problème, au contraire, lès anglophones ne demandent que ça. Je souhaite un règlement analogue pour les francophones".

"Dans le secteur français, l'on se dirige donc vers l'unilinguisme. Les vrais bilingues seront les anglophones ce qui leur conservera une supériorité".

"Il n'y a pas que le contexte nord américain, partout au monde, en Europe plus particulièrement, l'on s'intéresse à l'enseignement d'une langue seconde. En Alsace, on ouvre des classes bilingues alors que l'on apprend l'allemand aux jeunes Alsaciens et quand l'on connait l'histoire de l'Alsace, l'on se rend compte qu'il y a là un revirement étonnant. On est à l'heure du marché commun".

Si ça ne va pas pour l'enseignement de l'anglais dans les écoles françaises, la situation n'est guère mieux pour la langue maternelle; les étudiants ont tendance à joualiser. C'est du moins ce que les professeurs de français ont souligné au ministre, à la suite d'une rencontre avec les représentants de l'Association des professeurs de français.

M. Cloutier croit que cette situation est due en partie au programme - cadre de français qui est tout à fait fondé sur le plan pédagogique, mais qui a peut - être été présenté trop brutalement, c'est - à - dire sans être accompagné de tous les moyens nécessaires. Il y a un certain nombre d'agents de développement pédagogique, une trentaine mais cela n'est probablement pas suffisant.

Le ministre de l'Education rejoint là les préoccupations des professeurs de français qui réclament depuis deux ans, les moyens techniques et humains nécessaires à la réalisation du programme de français. L'ex-ministre Guy Saint-Pierre, à cours de contraintes financières, n'a cependant jamais voulu répondre à leurs exigences.

M. Cloutier voit une autre difficulté qui s'ajoute à l'ensemble du problème et c'est la politisation des professeurs. "Ils ont une inquiétude. Il s'agit dit-il d'un phénomène étudiants touchant la survie du français."

M. Cloutier, lui, ne partage pas cette inquiétude. Il s'agit dit-il d'une phénomène localisé dans notre histoire. Le processus de francisation au Québec est lancé et il persistera.

Tenant compte de tout ce contexte, le ministre de l'Education en arrive à la conclusion qu'il serait très difficile de prendre des mesures pour renforcer l'enseignement du français langue maternelle ou l'enseignement de l'anglais langue seconde sans que l'on puisse en même temps avoir des mesures plus générales pour sécuriser la collectivité sur le plan linguistique.

Mais le ministre Cloutier se fixe comme premier objectif de trouver les moyens de corriger la situation. Il veut une amélioration de l'enseignement de l'anglais au niveau de l'élémentaire même, en formant des spécialistes pour cette matière. Du côté de l'enseignement du français au secondaire, il entend rendre le programme - cadre actuellement facultatif, obligatoire à tous les niveaux.

Depuis sa nomination, M. Cloutier s'est imposé une retraite à peu près totale. Ne se prêtant à aucune déclaration publique, il a consulté ses nouveaux dossiers, il a rencontré les fonctionnaires éparpillés dans une vingtaine d'immeubles.

Il admet volontiers que la machine est énorme et il ne prétend pas influer d'une façon très importante sur l'ensemble du système même s'il lui reste deux ans, soit jusqu'à la prochaine élection.

Contrairement à son prédécesseur, M. Cloutier parle avec beaucoup plus d'assurance et une grande maitrise de la langue. C'est avec aisance qu'il traite des problèmes linguistiques, de la culture et des orientations pédagogiques.

Si M. Saint-Pierre se faisait un devoir de répondre à toutes les questions des journalistes, le nouveau titulaire du ministère de l'Education rejette volontiers les questions qu'ils jugent inopportunes ou importunes.

la politique québécoise



NORMAND GIRARD

Un discours du budget qui viendrait contrer les revendications syndicales

Le discours sur le budget que prononcera mardi soir, comme par hasard, le ministre des Finances, M. Raymond Garneau, insistera très certainement sur la remise en ordre des finances publiques.

C'est pourquoi M. Garneau ne devrait pas réserver aux contribuables québécois de mauvaises surprises, comme l'annonce d'augmentations de certaines taxes, à moins, pourra-t-il expliquer, que nous devions augmenter la masse salariale prévue et offerte aux syndiqués du Front commun.

Le gouvernement Bourassa n'a pas haussé les impôts depuis qu'il a accédé, en 1970, à la gouverne du Québec. L'ambition avouée de M. Robert Bourassa est de réussir le tour de force de compléter son mandat sans avoir à le faire, et si possible, de les diminuer.

S'il serait par trop utopique de penser que les impôts pourraient être réduits cette année, à deux ans de la prochaine élection, il n'est pas exagéré que cela pourrait être fait en fonction du budget de 1973-1974.

Pour cela, il sera nécessaire que la relance économique provoque une augmentation sensible du produit national brut en 1972-1973, que le gouvernement réussisse à contrer l'augmentation de ses dépenses tout en accroissant ses revenus.

Ceci implique que le gouvernement ne devra céder d'aucune façon aux demandes ds syndiqués des secteurs public et parapublic exédant les prévisions et les offres déjà faites. Autrement tout l'échaufaudage s'effondrerait.

M. Raymond Garneau a commencé à préparer le terrain en ce sens lorsqu'il a fait connaitre que les dépenses nettes du gouvernement pour l'exercice financier 1972-1973 n'augmenteraient que de 8.1 pour cent.

Après M. Bourassa, qui avait déclaré dans le discours inaugural de la session que le Québec "devait apprendre à vivre selon ses moyens", le ministre des Finances avait qualifié son budget des dépenses comme étant "à la mesure de nos moyens".

M. Garneau, mardi soir prochain, peu importe la formulation et le vocabulaire qu'il utilisera, soumettre à la population que toute hausse des impôts non prévue au budget sera imputable aux exigences syndicales.

Même s'il ne le disait pas, cela reviendra néanmoins à cela public exédant les prévisions et les offres déjà faites. Autrement mois d'avril (même s'il existe quelques précédents) arrive à un moment stratégique des négociations entre l'Etat et ses 230,000 syndiqués directs et indirects.

C'est une bien lourde responsabilité à faire porter sur les épaules de salariés émargeant au portefeuille de tous et chacun des payeurs de taxes québécois, y compris eux-mêmes. Voudront-ils l'assumer quand même ?

D'autant plus que le gouvernement profitera de ce discours sur le budget pour passer habilement en revue tout ce qu'il estime avoir réalisé pour augmenter l'efficacité gouvernementale tout en réduisant les dépenses, ou leur augmentation, pour assainir les finances municipales et scolaires, pour le rattrapage des vieilles dettes, pour aider l'industrie et la création d'emplois, etc.

Cela équivaudra à dire aux syndicats qu'ils devront participer davantage à la relance économique, en se montrant modérés et réalistes dans leurs demandes, à défaut d'investir directement dans cette relance, s'ils veulent finir par obtenir ce qu'ils exigent tout de suite.

L'implication des négociations en cours sur l'ensemble des dépenses publiques, c'est - à - dire du prochain budget, servira de toile au fond plutôt sombre que gaie aux propos que tiendra M. Garneau.

Outre quelques "gadgets", davantage glamourous que dispendieux pour les coffres gouvernementaux, genre dégrèvement fiscal pour les mères de famille qui travaillent, de l'an dernier, le prochain discours du budget, comme les précédents de ce gouvernement, ne devrait comporter aucune originalité pour se rouler par terre.

D'autant plus que le ministre des Finances poursuivra son initiative de l'an dernier concernant l'émission d'obligations d'épargne du Québec, qu'il n'a pas besoin de ce discours pour faire savoir que le gouvernement compte instaurer le pari hors pistes en 1972-1973 pour doter Charlevoix d'un casino.

Mais il ne manquera pas de signaler qu'une fois encore le budget du Québec, lequel prévoit des dépenses nettes de l'ordre de $4,613,927,100, se soldera une fois encore par un déficit, même si les revenus devraient atteindre un peu plus de $3,900,000,000.

Compte tenu des besoins de l'Hydro - Québec et des investissements pour la Baie James, c'est un programme d'emprunts donc qui viendra combler ce déficit, programme d'emprunts qui se situera autour des $500 millions.

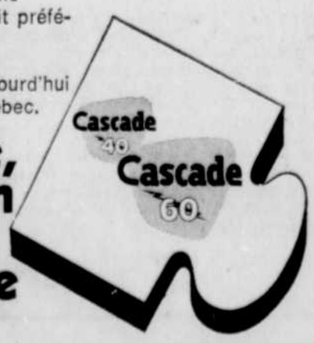


...pour penser à votre chauffe-eau!

Vous déménagez bientôt? Pensez donc dès maintenant à établir vos besoins futurs d'eau chaude. Faites installer un chauffe-eau électrique Cascade dans votre nouveau foyer s'il n'y en a pas déjà un en permanence ou en location.

Vous pouvez louer un chauffe-eau Cascade pour un loyer mensuel modique ou l'acheter sans grever votre budget grâce à un régime de financement particulièrement avantageux.
Le Cascade, c'est la solution la plus logique à vos besoins d'eau chaude: pas de flamme, pas de cheminée, pas d'entretien, s'installe n'importe où...
Le chauffe-eau Cascade 40 (40 gallons) répond aux besoins d'une famille moyenne mais comme les besoins vont toujours en augmentant, il serait préférable pour vous d'opter dès maintenant pour un chauffe-eau Cascade 60 (60 gallons)... c'est la solution la plus avantageuse.
Pour acheter ou louer un chauffe-eau électrique Cascade, consultez aujourd'hui même votre fournisseur habituel ou le service des ventes de l'Hydro-Québec.

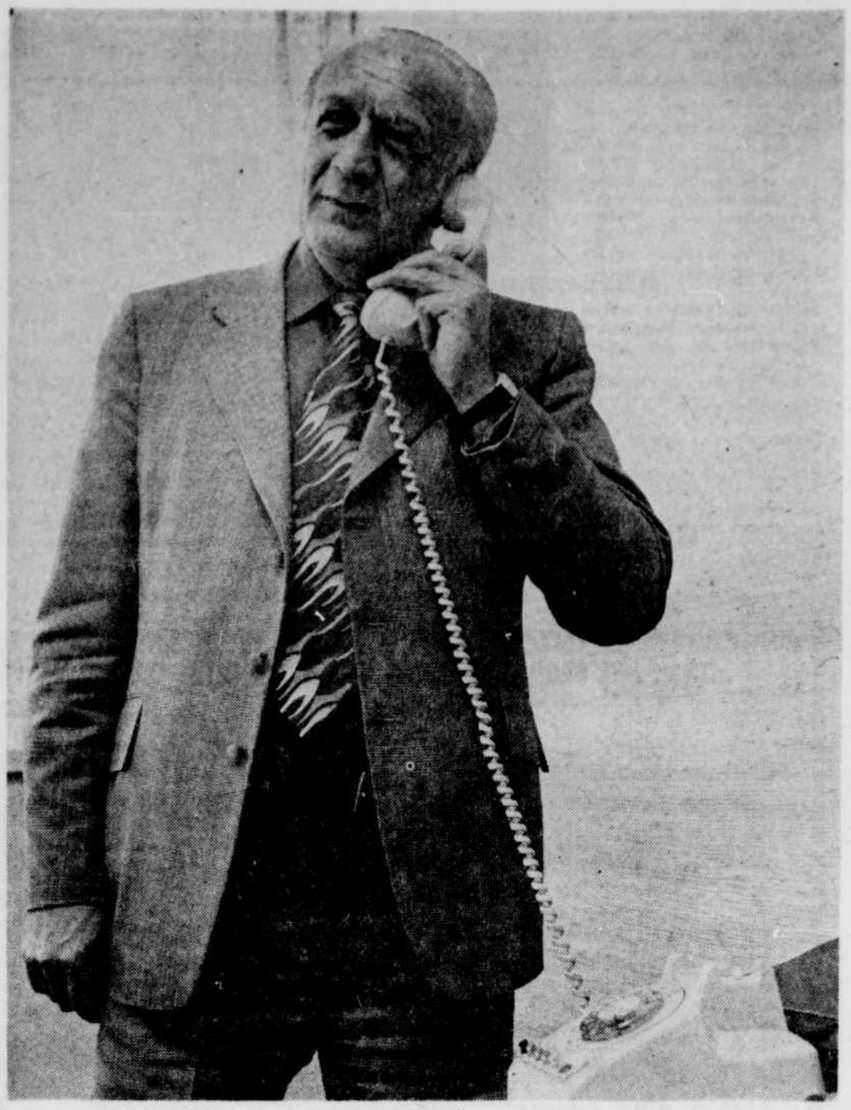
Cascade, la solution la plus logique





sport-reportage par Roland SABOURIN

Guy Labrie respecte Imlach mais il admire plus Dugré



● Labrie à son travail

Parmi les instructeurs pour lesquels Guy Labrie a joué durant sa carrière de hockey, il y a eu George "Punch" Imlach.

Même si Yvan Dugré, de Sherbrooke, est celui pour lequel l'ancien joueur de défense garde le plus d'admiration, il a été tout de même intéressant d'obtenir quelques commentaires sur celui qui est maintenant patron des Sabres de Buffalo. Dit Clapper et Frank Boucher sont deux autres pilotes qui figurent hautement dans l'appréciation de Labrie.

Notre rencontre avec Labrie nous a fourni l'occasion de revenir sur un certain "accrochage" qui s'était produit en 1948 - 1949, la dernière saison de Guy avec les As. Imlach avait été loin d'apprécier une certaine chronique dans laquelle Labrie avait déclaré qu'il était faux de prétendre qu'il ne jouait pas parce qu'il était malade.

LE DEPART: PLANCHE

Quand Labrie fut échangé au Sherbrooke, l'impression dans plusieurs milieux fut que cette décision découlait de cet incident. Encore aujourd'hui, Guy est d'avis que le marché ne fut pas influencé par cette affaire.

"Ce n'est pas moi qui a eu du trouble avec Punch, c'est Jim Planche", soutient-il. "Avec son boni de $100 pour 20 buts. Il en avait 19 et Punch l'avait mis sur le banc. Jimmy avait lâché; il n'avait pas joué dans le détail. C'est là que l'affaire a commencé.

"En réalité, je n'ai jamais rien eu avec Punch", poursuit-il. "Il disait que j'étais malade, mais je ne l'étais pas puisque je me promenais dans le Colisée. L'affaire était qu'il lui fallait faire jouer Zeidel et Raglan qui venaient du Détroit. Pour moi, il n'y a rien."

Il n'en demeure pas moins que Labrie accompagna Planche, à Sherbrooke, dans un marché qui amenait à Québec le fameux noir Herbie Carnegie. Labrie n'était pas content du tout de l'affaire et hésita longuement avant d'accepter la décision, mais Dugré ne devait pas avoir de la misère à le convaincre.

IL ACCEPTE

"Je savais depuis le début de l'été que Dugré voulait un joueur de défense", reprend-il. "Comme Raglan, Zeidel et Phil Renauld étaient intouchables, Phil était dans l'armée, j'ai pensé que c'était moi qui partirait. Il (Dugré) m'a téléphoné et m'a demandé si j'étais intéressé. Yvan m'a promis que je serais bien payé. Finalement, je me suis rendu à Sherbrooke et on s'est entendu."

Labrie ne cache pas qu'il n'a pas été vraiment en mesure de bien apprécier Imlach comme pilote, à cause des circonstances bien différentes dans lesquelles Punch devait travailler à l'époque.

PUNCH FAISAIT TOUT

"Imlach, dans ce temps-là, en était à ses débuts", nous explique-t-il. "Il jouait, puis il coachait. Il était toujours dans l'eau bouillante, comprends-tu. Il embarquait sur les jeux de puissance, puis tuait le temps sur les punitions. Avec cela, il prenait tout le crédit. Il s'accotait sur Ludger (Tremblay) et ça marchait."

Malgré tout le respect qu'il a pour Punch, il n'en demeure pas moins que Dugré est celui dont il garde le plus beau souvenir.

"Yvan, c'était un gars qui était humain", résume-t-il de ses relations avec le sportsman de Sherbrooke. Mais il a tenu à ajouter que Clapper et Boucher étaient aussi de "bons gars" avec lesquels il a eu beaucoup de plaisir.

Et le fait d'accompagner Planche à Sherbrooke devait ouvrir la porte au poste qu'il occupe aujourd'hui. A son arrivée à Sherbrooke, Planche se lança à temps partiel dans la vente de certificats de placements, puis il ne tarda pas à suggérer à Labrie d'en faire autant. Guy devait finalement être appelé à ouvrir à Québec un bureau pour Investors Syndicate.

Puis, le côté ironique de toute l'affaire est que Carnegie, l'homme qui figura dans la transaction qui les envoya à Sherbrooke, est maintenant à l'emploi de la même compagnie, à Toronto, et se tire très bien d'affaires. "Je puis te dire qu'il est un fameux de bon homme pour la compagnie", a été l'hommage rendu par Labrie au meilleur athlète noir à avoir jamais chaussé une paire de patins.

Un hockeyeur de la compétence de Carnegie serait une vedette dans le hockey majeur d'aujourd'hui.

Une blessure l'a obligé à se retirer à 31 ans

Guy Labrie n'avait que 31 ans quand il a été forcé de mettre un terme à sa carrière de joueur de hockey. Il aurait aimé continuer plus longtemps, mais un genou mal en point ne pouvait plus résister.

Tout cela se déroulait après la saison 1951-1952, la troisième d'affilée qu'il venait de passer dans l'uniforme du club Sherbrooke, de l'ancienne Ligue senior du Québec.

Pourtant, toute l'affaire remontait au mois de février, 1946, à Detroit. Cette blessure, fêlure de la rotule, était un "cadeau" de Black Jack Stewart et Bill Quackenbush, des Red Wings de Detroit. Elle devait mettre un terme à sa présence dans la Ligue nationale de hockey. A ce moment-là, il évoluait pour les Rangers de New York.

Cet accident figure parmi les moments les plus désappointants de sa vie.

"Dans ce temps-là, ce n'était pas comme aujourd'hui", nous rappelait-il. "J'ai attendu pour être opéré, et j'ai continué à jouer avec cela. Mon genou s'est aggravé tout le temps. Quand j'ai été opéré, je n'ai pas pris ce qu'il y avait de mieux en fait de spécialiste, puis il a manqué son coup".

Ensuite, il devait s'arrêter à Providence et New Haven, dans la Ligue américaine, avant d'être réinstallé dans les rangs amateurs. Ces deux derniers clubs furent Québec et Sherbrooke. Avant de passer à la Ligue nationale, il avait évolué pour les Castors juniors de Québec, Valleyfield (alors qu'il avait encore un an à faire chez les juniors), les Castors de Québec de l'ancienne Ligue provinciale Davie Shipbuilding (Ligue maritime), un bref séjour avec les As de 1941 - 1942, l'armée canadienne et les Olympiques de Boston, de l'ancienne Ligue Eastern.

AVEC LES BRUINS

Ce dernier arrêt devait lui fournir sa chance dans la Ligue nationale, avec les Bruins de Boston.

"Boston s'entraînait à Québec, à l'époque", nous raconte notre invité. "A l'automne de 1944, j'ai pris mon "furlough" pour aller m'entraîner avec le club. Après le camp d'entraînement, j'ai eu mon licenciement de l'armée. Au mois de décembre, je me suis rendu à Boston pour jouer avec les Olympiques. Je jouais avec Allan Stanley et Fernie Flaman. Nous avions gagné le championnat très facilement, et j'avais même terminé parmi les deux ou trois premiers compteurs de la ligue.

"Cet hiver-là, aussi, j'ai monté pour 15 joutes avec les Bruins", continue-t-il sur le sujet. "J'ai remplacé Jack Crawford, qui s'était fracturé un coude. J'avais bien figuré, car j'avais eu deux buts et 7 passes. Sur le club, il y avait Dit Clapper et Flash Hollet. Quand ils ont vu que j'étais capable de rester avec le club, ils ont échangé Hollet au Detroit pour Pat Egan".

A NEW YORK

L'automne suivant, Labrie est retourné à Boston, mais le 3 décembre, les Bruins le vendaient aux Rangers de New York pour $12,500.

"C'était pas mal d'argent dans le temps", mentionne Guy avec une touche de fierté. Tout devait bien fonctionner pour lui jusqu'au jour où il se fit "accrocher" par Stewart et Quackenbush.

Ils devaient figurer dans deux autres transactions avant d'accrocher ses patins.

Alors qu'il était à Providence, il fut échangé au New Haven, club appartenant à Eddie Shore, pour George Boothman. Avant la saison 1949 - 1950, les As l'envoyèrent à Sherbrooke, en compagnie de Jimmy Planche, en retour du spectaculaire joueur de couleur Herbie Carnegie.

Sherbrooke devait remporter le championnat de la ligue, gagnant la septième et dernière joute, au Colisée de Québec.

Même si c'est avec beaucoup de réticence qu'il déménagea à Sherbrooke, ce déplacement devait tout de même lui ouvrir la porte pour le poste important qu'il occupe aujourd'hui avec Investors Syndicate.

Finalement, il fut entraîneur à Rivière - du - Loup durant deux saisons avant de quitter Sherbrooke et réintégrer la capitale provinciale.

"Mon plus beau souvenir, mon premier match chez les pros"

Quel est le plus beau souvenir que Guy Labrie a gardé du hockey?

"Le plus beau souvenir, c'est quand j'ai joué ma première partie professionnelle", nous a répondu l'ancien joueur de défense.

"J'étais à Philadelphie avec les Olympiques. Nous devions jouer-là, le samedi soir. Hago Harrington a reçu un télégramme de ne pas me faire jouer parce qu'on voulait que je joue à New York, le dimanche soir. Jack Crawford avait été blessé et on m'avait choisi pour le remplacer.

"Je me suis rapporté à Dit Clapper, à l'hôtel Lincoln. Puis, le moment de la joute arrivé, Clapper (il était le pilote) m'a fait commencer la partie à côté de lui. C'était ma première partie, et j'ai compté un but".

Alors quel est le côté le plus désappointant de cette carrière?

"C'était un désappointement, mais disons c'était un désappointement pour le mieux", dit-il, après quelques instants d'hésitation. "Ce fut quand je fus échangé de Québec à Sherbrooke. Naturellement, j'étais désappointé, car je voulais finir ma carrière à Québec".

Toutefois, il devait se raviser quelques instants plus tard.

"En réalité, le moment le plus désappointant fut quand j'étais à New York. Alors que tout marchait bien et que j'avais signé un contrat professionnel, je me suis fait pincer par Black Jack Stewart et Bill Quackenbush".

LES SALAIRES

Si Guy mentionne qu'il avait signé professionnel, même s'il avait joué à Boston la saison précédente, c'est qu'à son arrivée à New York, il fut découvert qu'il n'avait jamais signé un contrat professionnel avec les Bruins. Il en profita donc pour obtenir un boni de $1,500 pour signer.

Son contrat lui assurait un salaire de $5,000 pour toute la saison.

Quand il fut réinstallé amateur et signa avec les As, il gagna environ $400 par saison en plus de posséder un emploi à l'Anglo-Canadian Pulp & Paper. Yvan Dugré, pilote du club sherbrookois, devait amoindrir le désappointement de son départ de Québec en lui offrant $190 par semaine.

Même s'il dit "j'aurais pu continuer à jouer une secousse", il ne regrette rien aujourd'hui. Très heureux de son propre sort, il se réjouit pour les athlètes d'aujourd'hui.

"C'est une fameuse oppotunité pour les joueurs de hockey", commente-il sur les salaires qui se paient de nos jours. "Aujourd'hui, un type qui veut faire comme du monde, se spécialiser dans le hockey et améliorer son affaire, c'est une très belle profession parce que c'est très rénumérateur.

"Vous avez un jeune comme Jacques Richard". S'il veut faire comme du monde, il peut gagner un quart de million comme rien dans peu d'années. Dans notre temps, on jouait pour $4,000 ou $5,000".

MOINS DE PLAISIR

Même si les salaires sont meilleurs, notre homme est d'avis que les joueurs d'aujourd'hui s'amusent beaucoup moins qu'à son époque.

"Ce n'était pas la même chose du tout", précise-t-il quand on lui demande s'il n'a pas l'impression que les joueurs d'aujourd'hui aiment beaucoup moins le hockey que les anciens. "Nous autres, être sur la glace à sept heures le matin pour pratiquer ce n'était pas rare. Aujourd'hui, tu ne vois pas cela souvent. Quand ça arrive, ils en parlent dans les journaux comme ce fut le cas pour les Canadiens récemment. Nous autres nous embarquions sur la glace à 7 heures et nous en sortions à midi moins quart".

Même si les joueurs de hockey jouissent de salaires fabuleux, Labrie craint que l'argent finisse par "gâter l'affaire" avant peu de temps.



● Labrie avec les Bruins

ENSEMBLES DE GOLF
A PRIX SPECIAUX
Campbell



ENSEMBLE 'GARY PLAYER'
comprenant 12 bâtons.
Valeur de $199.00
SPECIAL l'ensemble 149.00
($8.00 par mois)

ENSEMBLES 'CAMPBELL, ROYAL, SCOTT & PRINCESS'
comprenant 7 bâtons.
Valeur de $98.00
SPECIAL l'ensemble 79.50

ENSEMBLE 'CAMPBELL GLEN EAGLE'
comprenant 7 bâtons.
Valeur de $66.00
SPECIAL l'ensemble 48.00

Procurez-vous la fameuse voiture de golf BAGBOY

Spécial BALLES DE GOLF 'NATIONAL PRO 100' $4.95 la douzaine

qs québec sportif ltée
1360-1370 nord, Dorchester Tél.: 525-7790
2570, rue Dalton, Ste-Foy (entrée par Parc Colbert) Tél.: 651-5442
1050, rue St-Jean Tél.: 522-4472
CHARGEX



Protège les automobiles de haute performance

HUILE DE COURSE KENDALL GT-1

Obtenez le maximum de protection pour votre moteur à haute performance, que vous l'utilisiez dans la circulation, sur les autoroutes ou en compétition. GT-1 contient à 100% de l'huile de Pennsylvanie raffinée et renforcée d'additifs spéciaux. Elle permet plus de RPM, arrête l'usure, augmente la durée, garde le moteur plus propre et ne mousse pas.
Kendall est l'huile officielle utilisée à la Course Grand Prix de Watkins Glen. Demandez-la chez

DISTRIBUTEUR
INDUSTRIAL PETROLEUM PRODUCTS INC.
1080, AVENUE INDUSTRIELLE
QUEBEC - 522-2912

VENDEURS

DISCOUNT AUTOMOTIVE DISTRIBUTION 1199 de la Canardière, Québec	QUEBEC BRAKE CLUTCH 58 boul. Hamel, Ville Vanier
ROND-POINT PIECES Pièces d'autos 14 rte Kennedy, Lévis	DROLET & BOUFFARD LTEE 960, 1re Avenue, Québec
SPEED'N SPORT CENTER INC. 3261, Chemin Ste-Foy	A.A. BLAIS AUTOMOBILE INC. Montmagny
GARAGE PAUL DUMAS AUTOMOBILE INC. St-Félicien, Co. Lac-St-Jean	ALMA AUTOMOBILE LTEE 235, rue du Pont, Alma, Co. Lac-St-Jean
GAUTHIER DISTRIBUTION ENR. 829, boul. Talbot Chicoutimi	BOULEVARD CHEVROLET INC. 375, Boul. Jessop, Rimouski
GIGUERE AUTOMOBILE INC. 375, boul. Hamel, Québec 3	CHARLESBOURG AUTOMOBILE LTEE 7925, boul. Henri-Bourassa, Charlesbourg

CAPITALE TOYOTA INC., 346, boul. Hamel, Ville Vanier, Qué. 8

Pete Mahovlich aurait signé avec les Fighting Saints

par Claude LAROCHELLE

CHICAGO — Le co-propriétaire des Fighting Saints du Minnesota, Jim Adams, a porté un coup au scepticisme affiché par les journalistes qui assurent la couverture de l'assemblée de l'AMH à Chicago en fin de semaine, en faisant savoir qu'un joueur prestigieux de la Ligue nationale se joindrait officiellement à son équipe aujourd'hui.

"Le joueur en question se trouve présentement à Saint-Paul afin de prendre part à la conférence de presse où sera dévoilée sa signature. Il s'agit d'un joueur établi et l'un des excellents compteurs de la Ligue nationale".

L'avocat montréalais Morden Lazarus, qui circule au Continental Plaza Hôtel de Chicago, où se tiennent les présentes assises, a révélé qu'il était le personnage qui avait négocié le contrat du joueur en question avec les Fighting Saints, mais il a refusé catégoriquement de dévoiler son identité.

Lazarus agit comme représentant du grand joueur de centre des Canadiens de Montréal, Pete Mahovlich, qui aurait reçu une offre fabuleuse, un contrat de $800,000 pour sept ans, des Fighting Saints. Il est également l'avocat de Wayne Connolly des Canucks de Vancouver.

Le directeur-gérant Glen Sonmor, du Saint-Paul, a également gardé bouche cousue sur la possibilité que ce joueur en cause soit Pete Mahovlich ou Wayne Connolly.

"Pete est sur notre liste et nous sommes intéressé à lui, même si on me dit qu'il n'a pas eu une grosse série contre les Rangers de New York, de dire Sonmor. Il n'y a rien de surprenant en ça; je sais que Pete avait de bonnes raisons d'avoir l'esprit ailleurs. Une foule de choses se bousculaient dans sa tête, il n'y a aucun doute là-dessus.

Le co-propriétaire du Saint-Paul, Jim Adams, soutient pour sa part qu'on a fini de faire circuler des rumeurs folichonnes sur l'AMH.

"Rien de plus facile que de lancer des remarques désobligeantes sur une ligue qui n'a pas encore présenté une seule joute, mais il va y avoir un tas de gens qui se croyaient malins et qui vont se la fermer maintenant que neuf équipes ont déposé la garantie de $100,000.

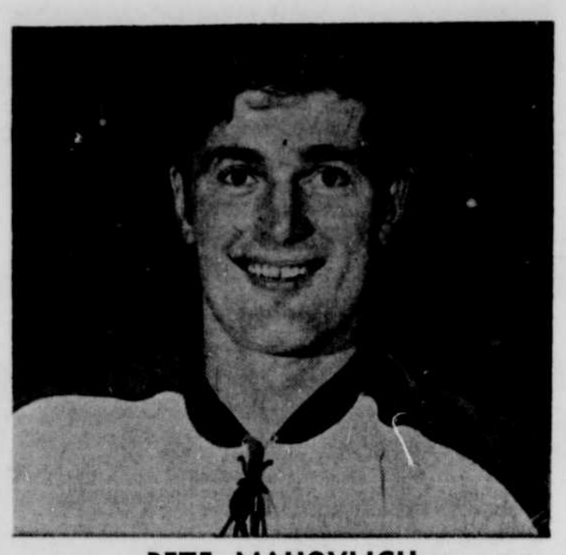
L'assemblée de Chicago ne sera pas la tombe de notre ligue comme ils l'avaient espéré. J'ai hâte de voir leurs visages demain lorsqu'ils apprendront le nom du joueur que nous avons mis sous contrat."

Au cours de la conférence de presse d'hier, quelques journalistes ont tenté d'éventer ce qu'ils ont qualifié "du bluff du contrat de Bernard Parent".

"Avant d'affirmer une telle chose, de sursauter le président Davidson, attendez les événements. Et je vais vous certifier une chose: Parent va jouer dans l'Association mondiale l'an prochain."

L'administrateur de l'AMH, Ed Fitkin, qui a travaillé dans le passé pour le compte des Leafs de Toronto, a déjà mis au point un calendrier de 468 joutes pour son circuit:

"Avec toutes les excellentes nouvelles que nous avons eues aujourd'hui, de lancer Fitkin, je suis certain que je n'aurai pas grand-chose à changer à ce calendrier qui débute le 11 octobre prochain. Au fait, votre club de Québec commence le samedi 14 octobre au Colisée. Edmonton sera le club visiteur".



PETE MAHOVLICH

9 clubs sur 12 déposent $100,000

"L'AMH n'a jamais été en aussi bonne santé"

CHICAGO (De notre envoyé) — C'est avec une évidente satisfaction et avec un enthousiasme débordant que le président Gary Davidson, de l'Association mondiale de hockey, a annoncé, hier soir à Chicago, que neuf équipes sur 12 avaient déposé une garantie de $100,000, geste indiquant sans l'ombre d'un doute que ces équipes ont l'intention d'aller de l'avant dans leur projet de mettre en branle un second circuit majeur en octobre.

"Nous avons neuf équipes qui ont rempli leurs obligations et qui prouvent à la face du monde du hockey qu'ils ont la puissance et la volonté de percer dans le hockey majeur, de dire le président Davidson, mais nous avons bon espoir de régler, au cours de cette importante réunion de fin de semaine, les problèmes des trois clubs qui n'ont pas déposé leur garantie, soit Québec, Miami et Calgary.

L'Association mondiale s'attend toujours de prendre le départ avec 12 clubs".

Le président du circuit, qui entend rivaliser avec la Ligue nationale, a précisé qu'on trouverait sûrement sous peu une solution au cas de Miami dont la construction de la patinoire est présentement stoppée et que le propriétaire de cette équipe, Herb Martin, cherchait à nicher ses Screamings Eagles pour 1972-1973 à Miami Beach, ou à St-Petersburgh ou encore à West Palm Beach où des amphithéâtres sont disponibles.

Pour ce qui est de Calgary, un délai de dix jours a été accordé afin d'intéresser de nouveaux hommes d'affaires à cette entreprise. On a confiance d'y arriver.

Enfin, en ce qui concerne Québec, Davidson a déclaré que ce problème était à l'ordre du jour pour aujourd'hui alors que seront repassés, pour une deuxième fois en détails devant le Conseil d'administration du circuit formé de Davidson, du vice-président Dennis Murphy, de l'administrateur Don Reagan, et des propriétaires de franchises Ben Hatskin et Paul Deneau, les ennuis inhérents aux Nordiques.

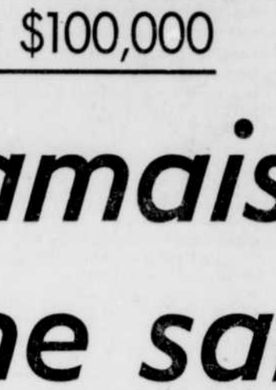
"Il y a un mauvais geste que les gars de Québec ont sûrement posé quelque part depuis l'assemblée d'Anaheim sinon ils seraient sur la bonne voie, de lancer le millionnaire - propriétaire des Jets de Winnipeg, Ben Hatskin. "Je ne puis voir comment il n'y aurait pas de solides financiers intéressés à l'AMH dans cette ville. Mais nous voulons Québec et nous allons régler cette affaire durant la fin de semaine. Je suis très confiant".

Hatskin affichait un large sourire qui ne le quitta pas quand il fut mentionné devant lui que circulait à Montréal la rumeur que l'équipe de Winnipeg allait abandonner l'AMH.

"Encore une méchante petite rumeur lancée par ceux qui ne sont pas trop heureux de voir l'Association mondiale se concrétiser, de commenter Hatskin. Eh bien, ce circuit n'a jamais été aussi en santé qu'en fin de semaine. Et pour ce qui est de Winnipeg, nous avons pour $300,000 de billets de saison de vendus et nous n'avons même pas annoncé une grosse signature de joueur. Nous attendons que la saison de la LNH soit terminée pour annoncer de gros noms. Voyez-vous la course au guichet quand notre public apprendra ces nouvelles".

L'ex-directeur-gérant des Pilots de Seattle, de la Ligue américaine de baseball, Marv Milkes, qui agit comme directeur-gérant des Raiders de New York, admet qu'il a éprouvé des difficultés à faire signer des contrats à des joueurs en raison des propos méchants qui circulent sur l'AMH.

"Mais l'Association mondiale donne joliment la réplique en fin de semaine et la réplique sera encore plus sentie quand on fera connaître certaines signatures. Pour ma part, j'ai cinq joueurs de la Ligue nationale sous contrat. Des problèmes, notre nouvelle ligue en a, mais c'est normal parce que c'est nouveau. Même de vieilles organisations comme le baseball majeur en ont. Est-ce que les gens se rappellent la misère que nous avons eue à Seattle. Qui aurait prévu ça quand on sait que la Ligue américaine et la Ligue nationale se battaient pour arriver à cet endroit en premier. Mais voyez ce qui est arrivé par la suite. Et ça, c'est dans le baseball majeur. Cela me donne la certitude que nous viendrons à bout de nos difficultés. Maintenant, je n'ai plus aucune inquiétude".



M. Aimé Fleury est heureux d'annoncer à son ancienne clientèle qu'il a rouvert un atelier de mécanique générale et spécialisée au 134 rue St-Denys-Garneau, Ste-Catherine-de-Portneuf (non loin du Lac St-Joseph) sous le nom de "Atelier Ste-Catherine Enr." Tél.: 875-3889. Réparations d'automobiles, machinerie diesel, moteurs de yacht, motoneiges, tondeuses à gazoline ou électriques.
Rebâtissage complet de moteurs à gazoline et diesel, électricité, systèmes de combustion, freins, débosselage et peinture, transmissions manuelles. (Transmissions automatiques sur entente spéciale seulement).
Soudure à l'arc, au bronze, etc...
Contrats de réparations complètes sur autos accidentées.
Travail à forfait (flat rate) ou à l'heure, selon les cas.
Diagnostic et estimés gratuits. (ANN.)

Les Québécois cherchent à sortir du labyrinthe

CHICAGO (De notre envoyé) — "Ne désespérez pas de la situation de Québec. D'ici demain soir, ce sera réglé. Il y a quelqu'un que je ne puis nommé, qui est prêt à investir dans le club de Québec. Beaucoup d'argent. Et ce n'est pas du bluff. A moins d'une grosse malchance, il y aura un bon dénouement à cette affaire". Telle est l'information communiquée hier soir à Chicago par l'un des propriétaires de la franchise bien nantie de l'AMH qui tient évidemment à ce que son nom ne soit pas révélé.

Il y a effectivement sur les lieux de ces assises de Chicago des gens désireux d'obtenir une franchise dans l'AMH, et d'autres intéressés à faire des investissements. Mais il a été impossible de savoir si ces gens avaient abordé les deux représentants des Nordiques de Québec: Marius Fortier et John Dacres qui se démènent au milieu de durs embûches? Déjà, hier matin, les deux hommes ont fait face au Conseil d'administration de la nouvelle ligue. Au cours de cette réunion, les représentants du groupe des six ont tiré leurs épingles du jeu. On a accepté un délai en ce qui a trait à la garantie de $100,000 en retour d'une reconnaissance de dette pour cette somme, signée par les six actionnaires des Nordiques.

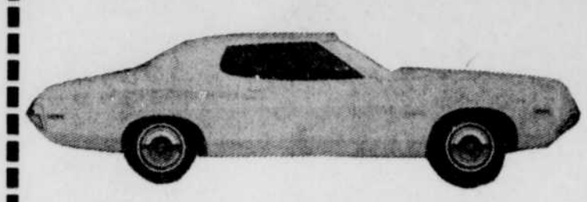
Mais, c'était l'impasse totale tard hier soir, sur un autre tableau. Les Québécois ont accepté, au début de février à Anaheim, Californie, de verser $215,000 à Mike O'Hara qui leur a cédé sa franchise de San Francisco. $50,000 ont été versés comptant mais O'Hara se trouve à Chicago pour réclamer la balance soit $165,000.

O'Hara a harcelé les deux Québécois pendant toute la journée. Il menace de reprendre sa franchise ce qui serait une menace en l'air s'il faut en croire certains propriétaires d'équipes.

Une maison de courtage de Montréal avait offert aux Nordiques la semaine dernière, de lancer une obligation publique de $1,500,000 ce qui pourrait permettre aux Québécois d'émerger du labyrinthe. La maison de courtage serait toujours intéressée mais elle attend les événements de la fin de semaine de Chicago afin de savoir si elle doit s'embarquer de l'aventure de l'AMH.

Mais, O'Hara est sur les dents et ne semble pas disposé à attendre la fin de semaine. Par ailleurs, est-ce que le riche investisseur annoncé par le propriétaire d'équipe se manifestera, ou si encore, l'effort mené par le maire Gilles Lamontagne de Québec et Jean Lesage se fera-t-il sentir jusque dans l'Illinois? C'est un suspense.

ACHETEZ UNE GROSSE VOITURE AU PRIX D'UNE PETITE VOITURE

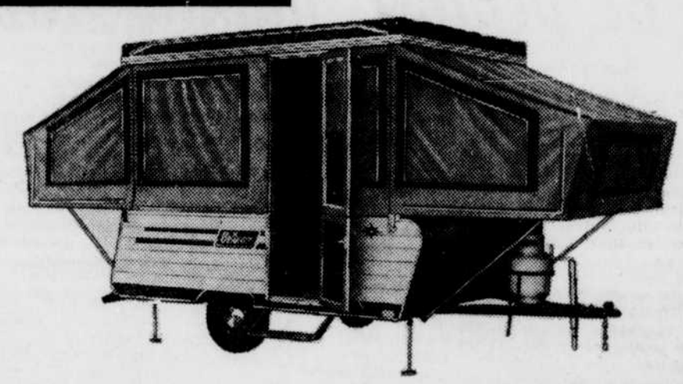


Torino
Hard-top 2 portes
$2895
incluant:
— moteur 250 pouces cubes
— pneus E78x14
— siège avant plein à dossiers hauts
— freins à disque à l'avant
— système de ventilation "direct air"

Appelez-nous pour une démonstration, vous serez émerveillés de la performance de cette Torino et de son prix.

Maurice Lahoud Ford INC.
2145 O., BOUL. CHAREST
PARC JEAN-TALON SUD
STE-FOY
TELEPHONE: 681-6311

Bellevue vous invite à voir du pays



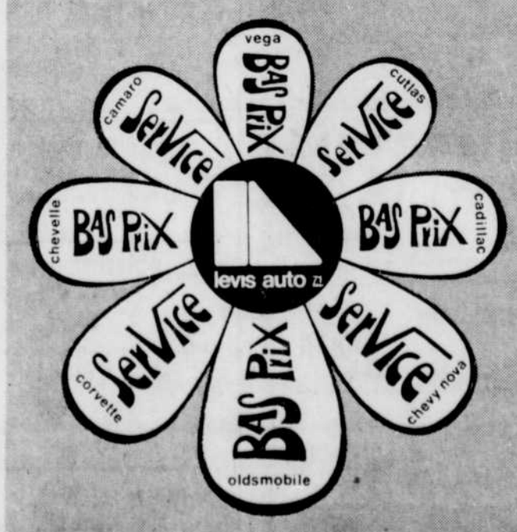
MODELES
DL 8, TOIT RIGIDE
SUPER 6, TOIT RIGIDE
FAMILIALE, JUNIOR
PRIX A COMPTER DE
$625

4 ENDROITS
915 est, St-Vallier 529-8851
Place Laurier 653-0824
1077, route de l'Eglise 653-8751
Place Fleur de Lys 529-7887

EN EXCLUSIVITE
FAMEUSE TENTE-ROULOTTE CORONATION
MODELE 4 PLACES TOILE - PERMASOL
GRAND SPECIAL $398.00

massicotte sports inc.

CUEILLEZ votre part!



EPARGNEZ
vente étiquette rouge Chevrolet

Rond-point, Lévis

Président, Jean-Guy Bégin

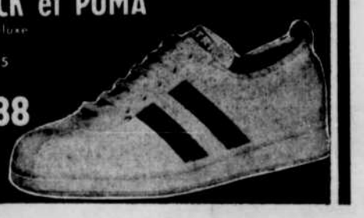
1972 adidas MUNICH '72

LES CHAUSSURES DE CHAMPION

MATCH
Pointures: 10 à 5½.
SPECIAL
5.88



PATRICK et PUMA
Modèle de luxe
Cuir grenu
Rég. $16.95
SPECIAL
10.88



ROM
SPECIAL
13.88



OLYMPIA
SPECIAL
18.88



GAZELLE
SPECIAL
19.88



MEXICANA
SPECIAL
22.88



massicotte sports inc.
915 EST, RUE ST-VALLIER / TEL.: 529-8851
1077, RTE DE L'EGLISE / TEL.: 653-8751

Les Remparts à un gain de la finale

par Jacques ARTEAU

DRUMMONDVILLE — Bafoués par les Rangers de Drummondville durant la saison régulière au point de leur céder la deuxième place du classement final, voilà que les Remparts ne sont plus qu'à une victoire de la finale des séries éliminatoires de la Ligue junior majeure du Québec.

"En quatre joutes, c'est plus que possible", jubilait Maurice Filion après que ses Remparts eurent causé une surprise générale au Centre civique en battant les Rangers par 5-2. Après avoir éliminé Sherbrooke en quatre joutes, les Remparts pourraient répéter le même exploit demain soir sur leur propre glace dans le quatrième match de la demi-finale 4 de 7.

Les Remparts ont déclenché un de leurs plus spectaculaires retours de la saison, sinon le plus décisif, pour remporter leur troisième victoire d'affilée sur les Rangers et leur septième consécutive dans les séries de fin de saison.

"Je l'attendais depuis un bon bout de temps, ce retour-là, quoi que j'aie eu l'impression que nous allions réussir à compter quand nous avons tenu les Rangers dans leur zone dans les cinq dernières minutes de la deuxième période", expliquait le pilote des Remparts, qui s'est cependant bien gardé de divulguer la phrase magique qu'il avait servie à ses joueurs à l'intermission de la deuxième et la dernière période.

Tirant de l'arrière 2-0 à la suite des deux buts des Rangers sur des jeux de puissance en première période, les Remparts paraissaient aussi loin d'un retour décisif que la distance entre les deux villes, à venir jusqu'à la quinzième minute du deuxième vingt. Les Rangers, qui avaient nettement dominé le jeu et soumis Jean-Jacques Lecavalier à plusieurs arrêts exceptionnels, ont vu soudainement les Remparts se ressaisir pour déclencher leurs meilleures offensives vers la fin de ce deuxième vingt.

Pierre Hamel, qui avait bloqué miraculeusement contr Jean Lamarre et Jacques Locas dans les deux dernières minutes, devait soir sa défensive s'écrouler lorsque Réjean Giroux prit Jean Hamel en défaut pour le premier but des Remparts en troisième période. Moins de cinq minutes plus tard, le défenseur Jean Landry nivela le pointage sur un lancer en flèche de la ligne bleue, puis, en moins d'une minute, Lamarre et Richard Nantais portèrent le coup de grâce aux Rangers. Avec moins de cinq minutes à jouer, alors que les Rangers paraissaient avoir déjà concédé le match depuis la mi - chemin de la période, Giroux y alla de son deuxième but de la joute, son dixième desséries, pou r sceller le pointage 5-2

Charles Constantin et Jacques Locas, qui ont inspiré le retour éclair des Remparts en jouant solidement dans l'échec - avant, ont récolté chacun deux aides sur les buts - clés.

"Nous n'avons pas joué du tout dans la troisième période, c'est aussi simple que cela. Il nous fallait absolument cette victoire pour nous remonter mais maintenant, que voulez - vous faire quand vous êtes en arrière 3-0", commentait Gordie Haworth sur un ton déçu, au milieu du vestiaire de ses Rangers fort désemparés.

"Il nous manquait Guy Provost ce soir et en plus, nous avions quatre joueurs qui avaient dû être gelés à cause de blessures. Pourtant, nous les avions battus si souvent cette saison et ce soir, nous n'avons pu prendre cette joute très importante," a conclu Haworth, après avoir vu les Remparts égaler leur fiche à 3-3 contre les Rangers à Drummondville, où ils n'avaient pu récolter mieux qu'une victoire en quatre joutes régulières.

SOMMARIE

Québec 5 — Drummondville 2

Première période

1—Dr'ville: Yvan Rolando, (Meloche, Provost) 9:20
2—Dr'ville: Denis Patry, (Rolando, Provost) 15:56
Punitions: Locas, 8:22; Potvin, 10:49; Deschamps (min. et mauvaise conduite) 14:35; Nantais, 18:30.

Deuxième période

Aucun but.
Punitions: Hamel, 0:55; Richard, 1.50; Dion, 4:56; Bélisle, 7:45; Richard et Meloche (min.), 20:00.

Troisième période

3—Québec: Réjean Giroux 0:50
4—Québec: Jean Landry, (Constantin) 6:00
5—Québec: Jean Lamarre, (Locas, Beaulieu) 9:17
6—Québec: Richard Nantais, (Roy, Constantin) 10:22
7—Québec: Réjean Giroux, (Locas, Richard) 15:05
Punitions: St-Hilaire, 17:50; Meloche, 18:09.

Les lancers:

Drummondville 13 11 9—33
Québec 10 9 16—35
Assistance: 3,872 personnes.

Giacomin savoure son gain et préfère oublier Hull

par la PC

Les comparaisons continuent de se multiplier.

Le printemps dernier, les Rangers de New York ont éliminé les Maple Leafs de Toronto 4-2 en quart-de-finale de la coupe Stanley tandis que les Black Hawks de Chicago blanchissaient les Flyers de Philadelphie 4-0.

Cette année, les Rangers ont éliminé les Canadiens de Montréal 4-2 tandis que les Hawks disposaient des Pingouins de Pittsburgh 4-0.

Encore une fois, un club reposé de Chicago affrontera une équipe newyorkaise qui vient de terminer une série ardue.

Les Rangers sont déterminés à mettre fin aux coincidences à ce point-là. Ils ne veulent pas subir le même sort que l'an dernier alors que Chicago l'a emporté 4-3 en demi-finale.

La série débutera demain soir à Chicago, à 7h. 30 pm, et le deuxième match sera disputé mardi soir à Chicago, qui profite de l'avantage de la patinoire en vertu de son rang au classement dans la division Ouest de la LNH.

RANGERS

Emile Francis, pilote-gérant des Rangers, prévoit une série New York-Chicago semblable à celle que les siens viennent de terminer avec les Canadiens, soit un minimum d'erreurs entre deux clubs bien équilibrés.

Lors du calendrier régulier, les Rangers et les Hawks ont divisé les honneurs avec trois victoires chacun.

Jean Ratelle, inactif depuis le 1er mars à la suite d'une fracture à une cheville, doit patiner aujourd'hui et demain avant de passer un autre examen aux rayons X afin de vérifier les effets de ses premiers efforts. On ignore quand il reviendra au jeu. Même s'il n'a participé qu'à 63 des 78 matches de son club, Ratelle a été le meilleur compteur des Rangers avec 43 buts et 63 aides.

Rod Gilbert a été le meilleur compteur des Newyorkais contre Chicago au cours de la saison avec six buts et une aide. Il semble maintenant remis d'une blessure au cou.

Le troisième membre du premier trio des Rangers, Vic Hadfield, a compté quatre buts contre les Canadiens en dépit d'une foulure au pouce droit.

HAWKS

La plus grande menace du côté des Hawks demeure Bobby Hull, qui a récolté 50 buts pour un total de 93 points au cours de la saison. Hull a réussi le tour du chapeau contre Pittsburgh en quart-de-finale et Pit Martin y est allé de quatre buts.

Pour un, le gardien Ed Giacomin, des Rangers, ne voulait pas penser à Hull en savourant sa victoire aux dépens des Canadiens jeudi soir. Il venait enfin de se faire justice dans les séries de fin de saison pour la première fois dans sa carrière.

Les Hawks peuvent compter sur de très bons gardiens de but, ayant à leur tête Tony Esposito qui a dominé le circuit avec une moyenne individuelle de 1.76 but alloué par match, suivi de Gary Smith, qui a déjà enregistré un blanchissage dans les séries, et Gerry Desjardins qui effectue un retour après une blessure grave à un bras.

Giacomin a affiché une moyenne de 2.33 dans la série quart-de-finale contre les Canadiens.

hockey

HIER

Ligue américaine
(Quart-de-finale 4 de 7)
Baltimore 4, Cleveland 1
(Baltimore gagne 4-2)
Ligue junior majeure du Québec
(Demi-finales 4 de 7)
Québec 5, Drummondville 2
(Québec mène 3-0)
Cornwall 2, Shawinigan 1
(Cornwall mène 2-1)

AUJOURD'HUI

Ligue nationale
Aucune joute
Ligue américaine
Aucune joute

DEMAIN

Ligue nationale
(Quart-de-finale 4 de 7)
St-Louis à Minnesota
(Série égale 3-3)
(Demi-finale 4 de 7)
New York à Chicago
(Première joute)
Ligue américaine
(Quart-de-finale 4 de 7)
Boston à Providence
(si nécessaire)
Ligue junior majeure du Québec
(Demi-finales 4 de 7)
Drummondville à Québec
(Québec mène 3-0)
Cornwall à Shawinigan
(Cornwall mène 2-1)

Le Couillard ne fait pas le poids contre Jonquière

JONQUIERE — Dans un match sans trop d'éclat, les Marquis de Jonquière ont renversé, hier soir, le Couillard de Sainte-Foy au pointage de 5-2.

Ainsi, les Marquis prennent les devants 1-0 dans la série demi-finale provinciale 2 de 3 pour le championnat du hockey junior B au Québec. La prochaine confrontation est prévue pour lundi soir (8h15) au Colisée de Québec.

Plus de 4,800 personnes réunies au Palais des Sports sont demeurées sur leur appétit. leur avait promis un match avec du mordant, tenant compte de la rapidité et de l'agressivité des champions du secteur de Québec.

Mais il n'en fut rien. Le Couillard n'a rien démontré de cette puissance qu'on lui conférait et les Marquis, même dans leur triomphe, ont déjà signé des performances beaucoup plus intéressantes.

Le match a commencé lentement. Avec deux formations se surveillant, s'étudiant de près. De part et d'autre, on a raté quelques belles occasions de marquer mais petit à petit, les Marquis ont pris la position de commande.

Vers la fin de l'engagement initial, deux buts rapides. D'abord celui de Claude Reid sur un foudroyant lancer alors que les visiteurs jouaient à court de personnel puis le but de Bernard Vigneault, laissé complètement seul devant le gardien Richard Guay. Incidemment, ce dernier s'est bien défendu au cours de cette période.

C'est le filet de Laval Ménard, alors que les Marquis étaient en désavantage numérique qui a semblé dérouter pour de bon les visiteurs. Dix minutes plus tard, Jean Lamoureux en ajoutait un quatrième.

Par la suite, sans y mettre plus d'efforts qu'il ne faut, les Marquis ont mené le jeu à leur guise.

Première période

1—Jonquière: Claude Reid, (Lamothe) 17:51
2—Jonquière: Bernard Vigneault, (Laval Ménard) 19:46
Punitions: Daniel Deslauriers 1:23, Carol Gagnon 5:27, Richard Guay (servie par Serge Cloutier) 16:32.

Deuxième période

3—Jonquière: Laval Ménard, (Seul) 6:41
4—Jonquière: Jean Lamoureux, (Thibeault) 15:49
Punitions: Luc Vaillancourt 5:54, Michel Baribeau 8:39, Carol Gagnon (min. double) et Daniel Deslauriers 18:43.

Troisième période

5—Ste-Foy: Alain Laroche, (Tondreau, Grondin) 3:02
6—Jonquière: Laval Ménard, (Vigneault, Denis Tremblay sr) 10:01
7—Ste-Foy: Alain Laroche, (seul) 18:14
Punitions: Serge Thibeault (min. et m.c.) 3:18, Denis Tremblay 14:39.

CTV acquiert tous les droits pour les séries de télédiffusion

TORONTO (PC) — Le réseau CTV a fait savoir hier qu'il télédiffusera tous les matches des séries demi-finale et finale de la coupe Stanley, à l'exception du premier match de la demi-finale Chicago - New York dimanche soir.

Dimanche, CTV transmettra le match décisif de la série Minnesota - St-Louis à partir de 2h. p.m., au lieu du match Chicago-New York.

Keith Campbell vice-président à l'exécutif de CTV, a confirmé que le réseau indépendant avait acquis les droits des deux séries de Radio-Canada, qui est en dispute avec les employés et techniciens de la télévision nationale, lesquels ont empêché Radio-Canada de transmettres les matches des séries.

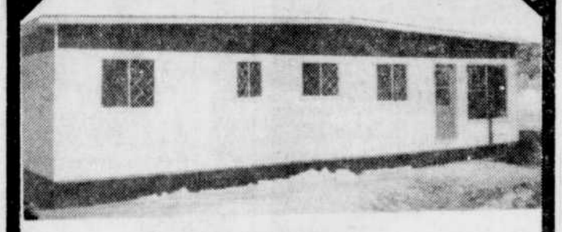
TELEGRAMME

Télégramme adressé vendredi soir à M. Alfred Pedneault, directeur régional de NABET, à Montréal, par M. Guy Dicaire, chef des relations de travail de Radio-Canada à Montréal:

"Ce télégramme confirme la conversation que nous avons eue ce matin, au cours de laquelle vous m'informiez que NABET ne pouvait accéder à notre demande de garantir la production et la diffusion de toutes et de chacune des parties de hockey de séries demi-finales.

"C'est avec regret que nous avons pris connaissance de votre décision."

6 ALLEES DE QUILLES A VENDRE
AVEC EQUIPEMENT COMPLET, SIEGES EN FIBRE DE VERRE, ETC... EN PARFAITE CONDITION.
Prix d'aubaine
TEL.: JOUR 525-4659
SOIR APRES 6 H. 623-2566

MINI-MAISON
TOIT D'ASPHALTE, CHAUFFAGE ELECTRIQUE, COMPLETEMENT ISOLEE POUR L'HIVER, PLANCHER ISOLE. Pour installation sur blocs ou fondation de ciment.

GRANDEURS DISPONIBLES: 14 x 44' jusqu'à 14 x 60'
Livraison gratuite dans un rayon de 35 milles.
A PARTIR DE 6,900.00 TAXES INCLUSES
RIVE-SUD SPORTS
Route Kennedy, St-Henri, Lévis. 7 milles de la route 20
882-2309

VOTRE INSEPARABLE IRREMPLAÇABLE

Une fois porté... vous l'adoptez et ne pouvez vous en séparer.
Pour les beaux et mauvais jours du printemps, le manteau-imper "Croydon".
$45.00
PARAPLUIES KNIRPS
Rudy Lessard
PLACE LAURIER, STE-FOY - 653-2525

American Motors Jeep
une garantie qui tient parce que nos voitures roulent bien


$2430.00 (PRIX SUGGERE F.A.B. QUEBEC)
Elle donne du nerf à la Gremlin, la minicompacte la plus puissante sur le marché.
La seule que vous pouvez acheter munie d'un moteur six cylindres. La Gremlin 1972 d'American Motors est fabriquée au Canada. Ensuite, donnez-vous la peine de découvrir ce que signifie, pour vous, la meilleure garantie. Avec ça, vous conduirez votre Gremlin 1972 en toute tranquilité, pendant un an ou 12,000 milles (selon la première éventualité).
SI QUOI QUE CE SOIT NE VA PAS, PAR NOTRE FAUTE, NOUS LE REPARERONS GRATUITEMENT. Après un essai sur route, vous saurez pourquoi nous offrons la meilleure garantie, c'est parce que nos voitures sont meilleures.
Laurier Auto Inc.
2025 OUEST BOUL CHAREST • QUEBEC 12 • 681-4631

L'EUROPE VOUS ATTEND!
ESPAGNE, MAROC, PORTUGAL — 21 jours. Tarif aérien en plus. $364
MALAGA, TORREMOLINOS, SEVILLE, MADRID — 16 jours. Avion, transferts, assistance, visites, hôtel, déjeuners, taxes, service. $395
FRANCE, ITALIE, SUISSE — 21 jours. A compter de $916
MOSAIQUE EUROPEENNE '72 — 21 jours. 8 pays. Départ tous les jeudis à partir du 27 avril. A compter de $898
ALLEMAGNE, AUTRICHE, SUISSE — 21 jours. A compter de $984
SCANDINAVIE, RUSSIE, POLOGNE — 3 semaines. Accompagné. A compter de $819
ECOSSE, ANGLETERRE, HOLLANDE, BELGIQUE, NORMANDIE, BRETAGNE. — 21 jours. $1096
ATHENES ET GRECE CONTINENTALE — 21 jours. Départs: 20 avril, 11 mai. $1195
TUNISIE, ITALIE DU SUD, SICILE 21 jours $1089
ISRAEL, ATHENES, ROME — 22 jours $998
CAPITALES NORDIQUES — 21 jours. A compter de $1000
FAITES DU CAMPING EN EUROPE 22 JOURS — Incluant tarif aérien et "Camper" mobile VW. Base 4 personnes: $371
VISITEZ L'EUROPE LIBREMENT PENDANT 3 SEMAINES — Incluant tarif aérien et location d'automobile. Base 4 personnes: $292 Base 2 personnes: $345
VISITEZ L'ESPAGNE LIBREMENT 16 JOURS — Incluant avion, automobile millage illimité, taxes. $356
RENSEIGNEZ-VOUS SUR LES NOUVEAUX TARIFS 22/45 JOURS VERS L'EUROPE
RESERVEZ DES MAINTENANT VOTRE CROISIERE.
CROISIERE TOUTE DIFFERENTE: Départ de Québec le 11 août, retour à Québec le 26 août. A bord du somptueux Queen Anna Maria. Montréal, Saguenay, Gaspé, New York, fin-de-semaine à l'hôtel à New York, Ingonish, Sydney, Charlottetown, Québec. A compter de $445
CROISIERE SUR LE ST-LAURENT: Départs toutes les semaines. Paquebots renommés: Lermontov, Alexandr Pushkin, S.S. Varna. A compter de $175
VOYAGES FRONTENAC INC 2800, boul. Laurier Edifice Motel Carillon Ste-Foy 651-9610
IATA
VOYAGES JUAN-DEMERS INC 1023, rue St-Jean Stationnement gratuit chez Tilden 529-9344
TOUS LES SERVICES SONT GRATUITS
OUVERT TOUS LES SOIRS JUSQU'A 9h., LE SAMEDI JUSQU'A 5h.

léonce jacques



Tout de même, pas de quoi à prendre le deuil

Le Québec a été la victime d'une véritable catastrophe cette semaine et il ne faudrait pas être surpris d'apprendre que le drapeau québécois ait été mis en berne dans plusieurs localités de la belle Province.

Je ne veux pas parler des nombreux conflits qui règnent à gauche et à droite, du chômage, ou encore de la pollution de l'air que l'on respire dans les grands centres ou de celle de nos rivières ou de nos lacs.

Tout cela n'est que la p'tite bière à côté du drame survenu pas plus tard que jeudi soir au Forum de Montréal alors que les Canadiens de Montréal ont subi l'élimination devant les Rangers de New York.

Les Canadiens, ou encore le Tricolore, le Bleu-Blanc-Rouge ou les Habitants, appelez-les comme vous le voulez, ont été battus dès la première ronde des séries éliminatoires de la Ligue nationale et cela signifie que la coupe Stanley passera les prochains mois sous d'autres cieux. Pour de nombreux citoyens du Québec, c'est tout simplement un fait inacceptable. C'est un peu comme si on leur annonçait que la terre venait d'arrêter de tourner.

Au cours des quelques heures qui ont suivi le match de jeudi soir au Forum, il était quasi incroyable d'entendre les commentaires de certains chauds partisans de l'équipe montréalaise.

En voici quelques exemples: "Il est clair que les dirigeants de la ligue ne voulaient pas voir les Canadiens se rendre plus loin" . . . "Les Canadiens ont toujours de la misère à gagner quand l'arbitre du match est John Ashley et c'est intentionnellement qu'il a été choisi pour cette rencontre de jeudi".

Un autre qui en a pris pour son rhume est l'instructeur Scotty Bowman qui a été, une fois de plus, accusé de tous les péchés du monde. De nombreux partisans de l'équipe ont déjà commencé à demander sa tête et il ne serait pas surprenant qu'ils l'obtiennent surtout quand on se souvient qu'ils ont réussi à avoir celle d'Al MacNeil, au terme de la saison dernière, même si les Canadiens avaient réussi à filer jusqu'à la conquête de la coupe Stanley sous sa tutelle.

Ce n'est pas une faute grave d'être partisan d'une équipe. C'est même une excellente chose mais, dans ce domaine comme dans bien d'autres, il ne faut tout de même pas pousser trop fort.

Pour certains amateurs de hockey, il n'y a que les Canadiens de Montréal qui ont le droit de gagner. Eux seuls peuvent être regardés comme les chevaliers sans peur et sans reproche de notre sport national. Tous ceux qui, comme les Rangers, ont le "malheur" de les battre, deviennent ni plus ni moins une sorte de race de traitres qui n'ont pas le droit de vivre et que l'on devrait s'empresser de mener au pilori.

Dans toute cette affaire, on semble oublier qu'un match de hockey est une confrontation sportive entre deux groupes d'athlètes et que c'est habituellement les meilleurs ou ceux qui jouent le mieux qui l'emportent.

Au terme de la saison régulière, les Rangers ont terminé en avant des Canadiens et, au cours de la série qui a pris fin jeudi, ils ont tout simplement joué du meilleur hockey que leurs adversaires.

Ce n'est pas plus compliqué que cela et il n'y a pas de quoi à se mettre en deuil.

Ici et là dans le sport

A la suite du succès remporté en fin de semaine dernière par le concours international de sauts à skis, certains de mes confrères se sont empressés de réclamer un tremplin de 90 mètres au Mont Sainte-Anne . . . Tout en respectant leur opinion, permettez-moi de dire que je ne la partage pas . . .

Dans le contexte de cette discipline, il serait inconcevable que l'on dépense une petite fortune en vue de la construction d'un tel tremplin qui serait utilisé à bon escient une ou deux fois par année tout au plus . . .

Il serait de beaucoup préférable que l'on se consacre d'abord au développement des athlètes locaux intéressés à pratiquer cette discipline quitte à ériger un gros tremplin une fois que le besoin se fera réellement sentir . . . On ne construit pas de pont quand il n'y a personne intéressé à traverser la rivière . . .

Même s'il a été éliminé par Marty Riessen lors de son match d'hier après-midi dans le tournoi de tennis Rothmans, l'Australien Ken Rosewall demeure l'un des grands artistes de la raquette . . . Sur le court, Rosewall ne donne jamais l'impression de travailler bien fort tellement tout lui semble facile mais ce n'est réellement qu'une impression . . .

Au moins deux équipes du journal Le Soleil participent en fin de semaine à un bonspiel provincial de journalistes à Mont-Bruno . . . Ce bonspiel est commandité par Air Canada et personne ne sera surpris de voir l'une de ces équipes revenir à Québec avec le championnat . . .

La série entre les Rangers de New York et les Black Hawks de Chicago commence ce soir à Chicago et il faut accorder de bonnes chances aux Rangers . . . Le sympathique Emile Francis a eu sa part de difficultés au cours des dernières années et nombreux sont les amateurs de hockey qui aimeraient voir la chance lui sourire enfin cette année . . .

La saison de golf approche à grands pas à Québec et la meilleure preuve réside dans le fait que les directeurs du club de Cap-Rouge ont convoqué les chroniqueurs sportifs à une conférence d'informations pour mardi midi . . .

Même si la période des vacances s'en vient pour les étudiants qui fréquentent l'Université Laval, cela ne signifie pas que le Peps sera désert au cours de la prochaine saison estivale . . . Les activités seront nécessairement quelque peu réduites mais Yvan Breault disait, hier après-midi, qu'il y aura quand même de nombreuses épreuves sportives au cours des prochains mois . . .

La grève dans le baseball majeur a finalement pris fin et c'est dès aujourd'hui que l'on entendra le "play ball" officiel dans les différents parcs des deux ligues majeures . . . Le calendrier régulier sera nécessairement écourté puisque l'on a décidé de ne pas reprendre les matches qui n'ont pu être disputés . . .

Bill Holmes du groupe World Tennis Championship a tenu à préciser que c'est Owen Davidson et Bill Bowrey qui quitteront prochainement la troupe . . . C'est par erreur que l'on avait d'abord rapporté qu'il s'agissait de Davidson et de Brian Fairlie . . .

Deux autres bons programmes de courses sous le harnais seront présentés, cet après-midi et demain après-midi, à la piste de Québec et la présence du conducteur Benoit Côté au programme d'aujourd'hui suscite beaucoup d'intérêt chez tous les "mordus" du trot et amble . . . On sera témoin de milles intéressants et rapides si le Bonhomme Temps veut bien collaborer un peu avec le Club de Courses Jacques-Cartier . . .

Les amateurs de grands spectacles ne devront pas manquer les deux dernières journées du Tournoi international de tennis de Québec . . . C'est du tennis à son meilleur comme on n'en verra même pas à Wimbledon l'été prochain.

Ken Rosewall

Riessen surprend le deuxième favori

"Je n'ai pas l'impression d'avoir joué le meilleur match de ma carrière mais n'oubliez pas qu'il faut toujours jouer du bon tennis pour vaincre un type de la trempe de Ken Rosewall" a commenté Marty Riessen de Chicago, hier après-midi, quelques instants après la victoire surprise de 4-6, 6-3, 7-5 qu'il a remportée contre la vedette australienne dans un match de la ronde quart de finale du Tournoi international de tennis Rothmans.

Riessen avait été installé comme septième favori dans le tournoi tandis que Rosewall avait été classé au deuxième rang.

Après ce premier commentaire, Riessen a ajouté à deux ou trois reprises: "Je crois tout de même avoir joué de l'excellent tennis".

Pour Riessen, il s'agissait seulement de la troisième victoire de sa carrière aux dépens de Rosewall et de son premier gain au cours des neuf dernières rencontres entre les deux athlètes.

"C'est la première fois depuis le début de 1972 que je me rends aussi loin dans un tournoi de la World Tennis Championship" a ajouté Riessen qui a automatiquement atteint la ronde demi-finale grâce à cette victoire. Et il a poursuivi: "N'oubliez pas que, depuis le début de la raison 1972, je suis le seul à avoir triomphé de Rosewall exception faite de Tom Okker et de Rod Laver"".

Quand on a fait remarquer à Riessen que Rosewall ne semblait jamais travailler bien fort sur le court, il a commenté: "J'ignore s'il travaille fort ou non mais je peux vous dire qu'il conserve habituellement l'initiative du jeu et qu'il ne manque jamais de faire travailler bien fort ses adversaires".

Bien que très heureux de cette victoire, Riessen a tenu à ajouter: "Je crois que Ken est un peu fatigué et il m'a semblé plus lent que d'habitude". Et il a ajouté: "Rosewall se rend presque toujours en finale ou en demi-finale et ce n'est jamais une sinécure". Quand on lui a demandé quel avait été son meilleur atout du match, Riessen a répondu: "Je crois que je m'en suis très bien tiré sur les retours de service".

L'autre match de la ronde quart de finale entre Arthur Ashe et Roy Emerson n'avait pas encore été joué quand on a demandé à Riessen lequel des deux il préférerait affronter en demi-finale. "Emerson" a-t-il répondu.

Mais Riessen n'aura pas la chance de jouer contre Emerson. Ashe a battu ce dernier en deux sets (6-3, 6-0) et c'est Arthur Ashe que Riessen devra éliminer aujourd'hui s'il entend participer à la finale de demain.

(L. J.)

Calendrier

Voici le calendrier des matches à l'affiche pour aujourd'hui et demain dans le Tournoi international de tennis Rothmans au Peps de l'université Laval.

AUJOURD'HUI

1:00 Laver vs Drysdale
2:30 Riessen vs Ashe
4:00 Carmichael-Ruffels vs Laver-Emerson
5:30 Pilic-Borowiak vs Alexander-Addison

DEMAIN

2:00 Finale simple 3 de 5
4:00 Finale double 2 de 3

CLUB OOK-PIK

Le Club Ook-Pik de ski signale à ses membres que la partie de sucre qui devait avoir lieu au camp Mercier demain se fera au Château Lac Beauport. N'oubliez pas d'apporter votre sucre à bouillir. Rendez-vous à 11 heures.

PLACE FLEUR DE LYS
CORPORATION DES OPTICIENS D'ORDONNANCES DE LA PROVINCE DE QUEBEC
membre
ROBERT LAFORCE
opticien d'ordonnances
PLACE FLEUR DE LYS (près Pharmacie Québec)
CLINIQUE MEDICALE ST-VALLIER 750 ouest, St-Vallier (Coin Marie-de-l'Incarnation)
GALERIES DE LA CANARDIERE (face au restaurant "Baron Rouge")
525-4771

SIMPSONS-SEARS
• Place Fleur de Lys • Chicoutimi
Centre de l'automobile
• Lundi • Mardi • Mercredi
ALIGNEMENTS
DES ROUES
Spécial
5.99



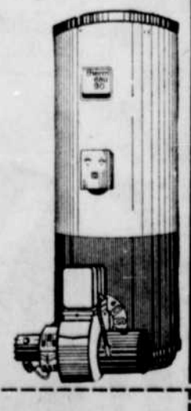
Pour rendez-vous, composer:
Place Fleur de Lys 529-9861 local 321
Chicoutimi 549-8240 local 274
Simpsons-Sears — Centre de l'Automobile (Rayon 28)

tanguay AUTOMOBILES
89 ROUTE KENNEDY
TEL.: 837-9383
A MI-CHEMIN ENTRE L'AUTOROUTE 20 ET LE ROND-POINT DE LEVIS
Concessionnaire: CHRYSLER DODGE POLARA MONACO CHARGER CORONET CHALLENGER
VENEZ DONC LA CHERCHER!
La voiture usagée que vous attendiez vous attend chez Tanguay.



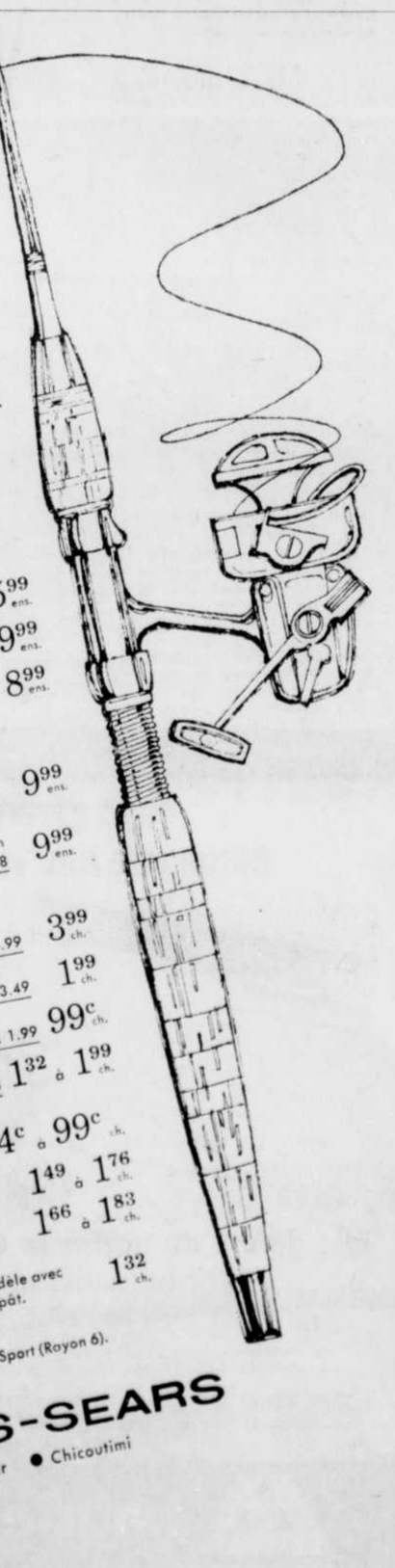
AUTOS USAGEES FIABLES
Conçue selon vos goûts et votre porte-monnaie. Venez donc la chercher!
Concessionnaire: DART SWINGER DEMON IMPERIAL COLT CAMIONS DODGE

EP bérubé
RECHAUFFE LE COEUR DES FOYERS
Combustibles - 55, rue Henderson, C.P. 235, Québec 3, P.Q.
Tél.: 529-9591
Un chauffe-eau E.P.B. est vite installé



Et vous en avez pour des années.
CHAUFFE-EAU
Plus rapide et économique que l'électricité
J'aimerais en savoir davantage.....
NOM.....
ADRESSE.....
..... TEL.....

Qualité, bas prix et performances! Ensembles de canne à pêche... pour ceux qui voient grand!



Ensemble "Algonquin 220"! Canne tubulaire 6 pieds, avec moulinet. Rég. 19.98 15.99 ens.
Ensemble "Mitchell 320". Moulinet à frein réglable. Rég. 24.98 19.99 ens.
Ensemble deux pièces "Algonquin". Canne 5.6 pieds et moulinet. Rég. 10.98 8.99 ens.
1/2 PRIX! POUR PECHE A LA MOUCHE OU AU LANCER! DEUX-PIECES "ALGONQUIN"! Ensemble à canne 7 pieds, poignée liège et guides plaqués or. Rég. 18.98 9.99 ens.
AUTRE ENSEMBLE "ALGONQUIN"! Canne 6 pieds, brun foncé, avec guides en acier inoxydable plaqué or. Rég. 18.98 9.99 ens.
ACCESSOIRES DIVERS POUR PECHEURS!
Coffret de plastique à 2 plateaux. Rég. 4.99 3.99 ch.
1/2 Prix! Epuisette en aluminium. Rég. 3.49 1.99 ch.
1/2 Prix! Filet à truites. Rég. 1.99 99c ch.
Ligne "BERKLEY"! 6, 8, 10 ou 12 livres. Rég. 1.98 à 2.98 1.32 à 1.99 ch.
Ligne super-souple "Médaille d'Or" 6, 8, 10, 12 ou 15 livres. Rég. 1.29 à 1.99 64c à 99c ch.
LEURRES FLOTTANTS "RAPALA" 7 à 13 cm. 1.49 à 1.76 ch.
LEURRES PLOMBES "RAPAL" 7 à 11 cm 1.66 à 1.83 ch.
LEURRES POUR PECHE AU LANCER Modèle léger. 1.23 ch. Modèle avec appât. 1.32 ch.
Simpsons-Sears - Articles de Sport (Rayon 6).
SIMPSONS-SEARS
• Fleur de Lys • Place Laurier • Chicoutimi

Rod Laver atteint la demi-finale au PEPS

par Léonce JACQUES

Les jeux sont faits. C'est Rod Laver, le roi du tennis professionnel, contre Cliff Drysdale et Arthur Ashe contre Marty Riessen, cet après-midi, en ronde demi-finale du tournoi international de tennis Rothmans d'une valeur de $50,000.

Hier, après que l'Américain Marty Riessen, classé septième, eut causé une surprise en triomphant de Ken Rosewall, le deuxième favori, en trois sets dans un match de la ronde quart de finale, Rod Laver, le vainqueur du tournoi de la semaine dernière à Houston, n'a eu besoin que d'environ quarante minutes pour éliminer l'Américain Charles Pasarell par 6-2, 6-3. Laver, une véritable machine à jouer au tennis, n'a fait qu'une bouchée de son adversaire, surtout lors du premier set alors qu'il brisa le service de Pasarell à pas moins de trois reprises.

Arthur Ashe connut lui aussi une victoire très facile lorsqu'il triompha de Roy Emerson par 6-3, 6-0 tandis que Drysdale eut besoin de trois sets pour éliminer Roger Taylor qu'il battit finalement par 3-6, 6-3, 6-4.

Après avoir perdu le premier set de son match contre Rosewall, Riessen y alla de trois bris de service dans le deuxième set et de deux autres dans le troisième pour l'emporter par 4-6, 6-3, 7-5. Et c'est en brisant à 30-50 le service de Rosewall dans la douzième partie du troisième set que Riessen s'assura la victoire.

Dans cette douzième partie, Riessen eut un premier point de match en sa faveur quand Rosewall se retrouva avec un déficit de 15-40. Sur le retour d'un service, Riessen frappa la balle dans le filet mais il ne devait pas rater sa chance sur le jeu suivant en donnant le coup de grâce à son adversaire avec un placement de toute beauté au moyen d'un croisé du revers.

En demi-finale du double, on verra Bob Carmichael et Ray Ruffels contre Rod Laver et Roy Emerson tandis que John Alexander et Terry Addison mesureront leurs forces à l'équipe

Hier, en quart de finale, Alexander et Addison ont causé une autre surprise en battant le duo Rosewall - Stolle par 2-6, 6-3, 6-4. Rosewall et Stolle avaient été installés comme troisièmes favoris.

La journée d'hier a pris fin sur une autre note surprenante quand Borowiak et Pilic, qui n'étaient même pas parmi les favoris dans le double, ont éliminé Tom Okker et Marty Riessen par 6-3, 3-6, 6-3. Okker et Riessen avaient été installés au premier rang parmi les favoris pour gagner les honneurs du double.

Cette grande classique d'une semaine et d'une valeur de $50,000 prendra fin demain après-midi avec la présentation des finales tant dans le simple que dans le double. Le vainqueur de la finale du simple récoltera le premier prix de $10,000 tandis que le perdant s'en tirera avec un chèque de $5,000.

La semaine dernière, au tournoi de Houston, le brillant Rod Laver avait battu Rosewall en finale du simple en plus de gagner le double en compagnie de Roy Emerson aux dépens de Rosewall et Stolle.

Laver est actuellement en très bonne position pour répéter à Québec ses victoires à Houston et il augmenterait le total de ses gains à $64,350 pour la saison 1971-1972 en balayant tout.

Dufresne, à sa dernière année

Lors du match de double d'hier après-midi qui opposait Terry Addison et John Alexander à Fred Stolle et Ken Rosewall, Addison fut incommodé par un réflecteur au cours de la dixième partie du troisième set et un malin n'a pu s'empêcher de commenter: "Il aimerait peut-être que l'on éteigne les réflecteurs". Au cours du même match, Alexander ne prisa pas une décision du juge de lignes à la ligne de service et lança, de la main, une balle en direction de cet officiel.

Claude Dufresne, l'un des membres de l'organisation du tournoi et une figure très bien connue dans le monde du tennis québécois, a déclaré que c'est la dernière année qu'il s'occupe de l'organisation d'une telle classique. Quand on lui a demandé la raison d'une telle décision, Dufresne a répondu: "Je crois que j'ai donné ce que j'avais donné au monde du tennis à Québec". Pour une deuxième année consécutive, Dufresne agira cet été comme président du Festival d'Eté de Québec.

Ce fut une mauvaise journée sur toute la ligne pour Ken Rosewall. Après sa défaite dans le simple devant Marty Riessen, Rosewall a subi l'élimination dans le double quand lui et Fred Stolle ont été battus en trois sets par John Alexander et Terry Addison. C'est seulement la troisième fois au cours des huit derniers tournois de la World Tennis Championship que Rosewall n'atteint pas la finale du simple ou du double.

Vus à la même table du cafétéria du Peps, un quatuor formé de Paul Pouliot, de Berchmans Gagnon, de Jacques Desmeules et de Gérard Routhier et vous vous trompez si vous pensez que ces quatre sportifs étaient en train de parler de la prochaine saison de golf. Ils parlaient bel et bien de tennis.

Cet après-midi, alors que l'on présentera les matches en ronde demi - finale du simple et du double, la première rencontre est à l'affiche pour 13 heures tandis que la finale du simple de demain après-midi commencera à 14 heures. La finale du double est prévue pour 16 heures. La finale du simple sera une affaire 3 de 5 tandis la finale du double sera un match 2 de 3.

"Je joue mes revers à deux mains depuis que j'ai commencé à jouer au tennis" a dit Cliff Drysdale. "Cela me permet d'obtenir un revers plus puissant et cela me donne également un meilleur contrôle". Parlant du match qu'il a gagné hier soir contre Roger Taylor, Drysdale a dit: "J'ai joué de façon plus puissante dans les deux derniers sets". Quand on lui a demandé pourquoi il choisit toujours de recevoir au début d'un match même s'il a été favorisé par le sort, Drysdale a répondu: "Je préfère laisser le service de la première partie à mon adversaire alors qu'il n'est pas encore réchauffé".

L'arbitre est aveugle

"L'arbitre est aveugle... l'arbitre est aveugle". Voilà une phrase que l'on peut entendre souvent dans les enceintes sportives. Habituellement, ce n'est pas vrai mais il y a toujours l'exception à la règle et c'est parce que Cliff Drysdale et Roger Taylor ne comprennent pas le français ou qu'ils ont voulu être polis qu'ils ont accepté de commencer hier soir leur match de la ronde quart de finale du Tournoi international de tennis Rothmans avec Gaston Savard sur la chaise de l'arbitre.

Voici, presque textuellement, la déclaration faite par Savard avant le début de cette rencontre.

"Je demanderais aux juges de lignes de crier bien fort leurs décisions pour la bonne raison que je ne vois pas toujours leurs signaux de la main parce que je suis un peu MYOPE".

Lanceurs probables

par la PC

Voici la liste des lanceurs probables pour les matches de samedi dans les ligues majeures de baseball.

AUJOURD'HUI

LIGUE AMERICAINE

New York Stottlemyre 16-12 ou Peterson 15-13 à Baltimore Palmer 20-9.

Boston Pattin 14-14 ou Culp 14-16 à Detroit Lolich 25-14.

Minnesota Blyleven 16-15 à Oakland Holtzman 9-15.

Texas Bosman 12-16en Californie Messersmith 20-13.

Chicago Wood 22-13 à Kansas City Drago 17-11.

LIGUE NATIONALE

Los Angeles Sutton 17-12 à Cincinnati Billingham 10-16.

Atlanta Niekro 15-14 à San Diego Kirby 15-13.

Pittsburgh Ellis 19-9 à New York Seaver 20-10.

Philadelphie Carlton 17-16 à Chicago Jenkins 24-13.

Montréal Stoneman 17-16 à St-Louis Gibson 16-13 ou Wise 17-14.







roland sabourin à homestead

Balor Moore est toujours un grand espoir des Expos

BRADENTON, Floride — Il y a exactement une semaine, les Expos de Montréal surprenaient leurs partisans avec une deuxième transaction assez importante. Ils laissaient partir le lanceur gaucher Dan McGinn, en direction des Cubs de Chicago.

Ce marché ne se comparait pas avec celui qui avait impliqué Rusty Staub, mais il n'en demeurait pas moins qu'il était du plus grand intérêt pour les amateurs de baseball de la bonne ville de Québec.

A la suite des déplacements entraînés par les deux échanges, le club montréalais annonçait que Balor Moore était cédé aux Carnavals de Québec. Franchement, c'était un développement auquel personne ne s'attendait, du moins chez ceux qui suivent de plus près notre club de la Ligue Eastern.

Franchement, il y avait lieu de se poser des questions devant une telle décision.

Est-ce que Moore, un des plus beaux espoirs depuis la fondation des Expos, était un jeune homme fini ? L'envoyait-on à Québec avec l'espoir qu'il retrouverait confiance en lui-même ? Etait-ce une punition de quelque sorte ? Moore s'en venait-il à Québec tout simplement pour se mettre en meilleure condition physique et rejoindre ensuite le club majeur ou retourner avec les Whips, dans la Ligue internationale ?

Nous avons tenté de trouver, pour vous, quelques réponses, tout en ne manquant pas de nous informer auprès de l'athlète lui-même.

Le moment est venu de vous faire rapport, quelques heures après avoir quitté Homestead pour s'installer dans cette ville.

Il s'agit de réparer une erreur

Pour la première des choses, nous tenons à vous dire que Moore lui-même est très heureux de la décision et qu'il s'en vient à Québec avec la meilleure disposition du monde. Nous aurons l'occasion d'élaborer la situation pour vous après avoir causé plus longuement avec le jeune lanceur gaucher.

"Je suis définitivement très heureux d'aller à Québec, nous avait-il dit lors de notre première rencontre. Cette décision a été prise pour mon propre bien."

Quant à Mel Didier, directeur du développement des joueurs pour les Expos, il nous a dit que la décision de Moore avait été faite avec l'espoir de réparer une grave erreur qui avait été faite dans ce cas.

"Nous avons tenté de le monter trop rapidement, nous a admis le grand patron des clubs affiliés. Ce fut une grosse erreur. Nous aurions dû faire avec lui comme nous faisons présentement avec Foote (Barry, le receveur) et prendre tout le temps qu'il nous faut pour le développer."

Les Expos sont "partis en peur" avec Moore quand ils l'ont vu obtenir une fiche de 7-0 avec les Expos de Bradenton, dans le circuit Gulf Coast en 1969, à l'âge de 18 ans. Ils étaient certains d'avoir découvert le nouveau Sandy Koufax, de la Ligue nationale. Ils en étaient encore plus convaincus quand Balor continua à gagner à West Palm Beach.

L'important dans tout cela est que Moore lui-même est prêt à recommencer à neuf. Son nouveau gérant, Karl Kuehl, est heureux de l'avoir avec lui. Kuehl a encore de la difficulté à croire que ce jeune homme lancera pour lui, tellement il avait aimé ce qu'il avait vu au camp du club majeur, à West Palm Beach.

Autres potins sur le lanceur gaucher

Maintenant, il y a probablement des gens qui ont commencé à se demander combien de temps Moore restera avec le club Québec . . . "Il est avec nous, à moins de développements extraordinaires au niveau du grand club, pour toute la saison", nous a assuré Didier . . . Ce n'est pas une promesse, tenons-nous à vous rappeler, mais il est important de tenir compte, ici, que le développement du joueur primera sur tout . . .

Larry Bearnath, l'instructeur des lanceurs pour les clubs affiliés, n'a pas voulu nous faire la moindre prédiction sur le nombre de victoires que Moore remportera à Québec, en 1972 . . . "L'important est qu'il puisse gagner la première" a été sa réponse . . . Toutefois, Larry ne nous a pas caché que Balor avait un bras très puissant, certainement au-dessus de la normale pour le baseball "AA" . . .

Le jeune gaucher Denis McSween, qui sera un des lanceurs débutants de Québec, n'a aucun doute que Moore sera un succès dans la Ligue Eastern . . . Il a parlé de 15 victoires pour son coéquipier . . . A cause de ses engagements comme réserviste dans l'armée américaine, Balor perdra quelques tours au monticule . . . Le gérant Kuehl a déjà commencé à arranger sa rotation de manière à lui faire perdre le moins de joutes possible . . .

Un autre détail intéressant au sujet de l'athlète natif de Pasedena, Texas, est qu'il a lancé une partie sans point, ni coup sûr de sept manches à son tout premier départ dans le baseball organisé . . . Le tout avait été une victoire de 1-0 contre le Key West, dans la ligue des recrues, le 18 août 1969 . . . Par après, il devait être élu le meilleur lanceur du circuit Gulf Coast où de nombreux joueurs des ligues majeures ont fait leur décollage . . .

La saison de baseball débute dans l'incertitude

par la PA

La saison du baseball majeur débute aujourd'hui dans des circonstances uniques et dans une certaine incertitude causée par la première grève générale des joueurs dans l'histoire.

L'incertitude résulte du fait que les joueurs, qui n'ont pas suivi d'exercices dirigés et n'ont pas évolué ensemble dans des matches depuis deux semaines, seront probablement affectés par cette inactivité.

Pendant que Rusty Staub, nouveau voltigeur des Mets de New York affirmait que les spectateurs assisteraient à du baseball majeur, le lanceur droitier Clay Kirby, du San Diego, déclarait hier:

"Je crois que les matches vont s'avérer des surprises pour tout le monde. Beaucoup de gars croient qu'ils sont en bonne condition physique, mais vont découvrir qu'ils ne le sont pas. Les lanceurs seront les pires victimes, car un frappeur cognera toujours tandis qu'il est difficile pour un lanceur d'être précis quand il n'a pas lancé normalement."

"Je ne suis pas encore prêt à me lancer dans la mêlée, a avoué le 3e-but des Angels de la Californie, Ken McMullen. Mais combien le sont? Nous devrons aiguiser nos réflexes en jouant."

McMullen sera dans la mêlée samedi soir, lors de la visite des Rangers du Texas en Californie. Les autres matches d'ouverture de la Ligue américaine opposeront les Yankees de New York aux Orioles à Baltimore; les Red Sox de Boston aux Tigers à Detroit; les Twins du Minnesota aux Athletics à Oakland; les White Sox de Boston aux Royals à Kansas City; et les Brewers de Milwaukee aux Indiens à Cleveland.

Dans la Ligue nationale, les Dodgers de Los Angeles seront à Cincinnati; les Pirates de Pittsburgh, à New York; les Braves d'Atlanta, à San Diego en soirée; les Phillies de Philadelphie, à Chicago; les Expos de Montréal, à St-Louis; et les Giants de San Francisco, à Houston.

Le match Pittsburgh-Mets sera le premier des 14 matches entre les deux aspirants au titre dans la division Est de la LN.

Normalement, les deux clubs devraient s'affronter à 18 reprises, mais ils ont déjà raté quatre matches, qui ne seront pas repris, en raison de la grève.

On est là... plus que jamais!

PAR NOTRE SERVICE DES VENTES
PAR NOTRE SERVICE D'ENTRETIEN
PAR NOS PRIX PLUS QUE COMPETITIFS
DE PLUS, PAR NOTRE SERVICE DE LOCATION

beaupré autos ANGE GARDIEN

6964, BOULEVARD STE-ANNE, ANGE-GARDIEN
TEL.: 822-0480
Dépositaire Impérial - Chrysler - Dodge - Dart - Colt

COMMIS-VENDEUR D'EXPERIENCE
demandé

Un magasin de vêtements pour hommes du centre-ville est à la recherche d'un commis-vendeur possédant de l'expérience.
Salaire jusqu'à $135 selon l'expérience et la compétence.
Notre personnel est au courant de la vacance de ce poste.
Ecrire au département 4644, Le Soleil

CHOIX COMPLET DE ROULETTES
REVVO

- ALESOIRS
- TARAUDEURS
- BOYAUX HYDRAULIQUES
- BOULONS
- FORETS
- JOINTS D'ETANCHEITE
- OUTILS
- RACCORDS DE CUIVRE
- ROULEMENTS A BILLES
- DIVERS

TOUTE AUTRE MARQUE DISPONIBLE

HENRY A. CANTIN INC.
1375 NORD, DORCHESTER - QUEBEC
TEL.: 524-4628 TELEX: 011-3465

Les Carnavals se souviendront de leur premier voyage en autobus

par Roland SABOURIN

BRADENTON, Floride — Les choses n'ont pas très bien été pour le premier voyage en autobus de l'édition 1972 des Carnavals de Québec, hier, alors que le club a quitté la base d'entraînement à Homestead pour se diriger vers cette ville où se trouve située "Pirateville", le complexe où se préparent les joueurs de l'organisation des Pirates de Pittsburgh.

Le véhicule n'avait pas encore quitté Harris Field que le conducteur se voyait dans l'obligation de téléphoner à Miami pour demander un autre autobus. Il venait de découvrir que son "Greyhound" perdait du carburant et n'avait aucun pouvoir d'accélération.

Question de sauver du temps, il fut décidé qu'on lui fournirait un autre autobus à un point de rencontre qui fut établi à l'intersection des voies 27 et 41, au sud de Miami. Le mécanicien se fit attendre durant plus d'une demi-heure, au grand désappointement du gérant Karl Kuehl et ses joueurs.

LUEUR D'ESPOIR

Le soigneur René Lavigueur trouva tout de même un côté encourageant dans cet incident.

"L'an passé, nous n'avons pas eu un seul trouble avec l'autobus, et nous avons fini derniers, de lancer Lavigueur. Au premier voyage, voilà que nous avons du trouble, et ça veut peut-être dire que nous allons finir premiers".

Les joueurs n'ont pas caché qu'ils espéraient que "Frenchie", le surnom qu'ils ont pour leur soigneur, dise vrai et que ce mauvais départ allait être suivi d'une saison fructueuse.

Tout le monde a maugréé quand est arrivé le moment de transférer l'équipement, les valises et les effets personnels de chacun, mais les joueurs ont repris leur bonne humeur à mesure que l'on approchait du lieu de destination.

Finalement, le groupe est arrivé au centre d'entraînement des joueurs des Pirates, à 14 heures. Comme c'était congé, pour la première fois depuis trois semaines, chacun en a profité pour rattraper le temps perdu du côté correspondance.

TRAVAIL...TRAVAIL...

Même si le gérant Kuehl appréciait lui-même ce répit au calendrier, il n'en avait pas moins des intentions féroces pour la semaine qui s'en vient.

"Je vais demander au gérant du club Sherbrooke si nous pouvons jouer 13 manches, devons jouer 13 manches, demain", nous a-t-il fait remarquer à un certain moment. "Nos lanceurs auront besoin de beaucoup de travail au cours des prochains jours. S'il n'accepte pas, nous prendrons les arrangements pour organiser une partie simulée entre nous afin de permettre aux lanceurs de faire les manches qu'ils ont besoin".

Jack Scalia, Brian Abraham, Larry President et Steve Fuller sont les lanceurs qu'il (Kuehl) aimerait voir en action, aujourd'hui.

Avant de partir pour Elmira, N.Y., vendredi prochain, le pilote des Carnavals devra éliminer un des 11 artilleurs. "Celui qui partira de notre club s'éliminera lui-même", de commenter le pilote, refusant de dire qui allait être perdant.

NOTES-VOYAGES:

Rappelons que les Carnavals jouent contre Sherbrooke, aujourd'hui, demain et lundi, puis compléteront leur calendrier avec une opposition fournie par d'autres clubs de la région... Les joueurs du Sherbrooke se mettront en route pour le Nord, immédiatement après la joute de lundi... Michel Dostaler n'a pas lancé depuis qu'il s'est blessé à une cheville, mais il nous assure que tout va mieux et qu'il pourrai revenir en action d'ici quelques jours... Les blessés Larry Lintz, Jimmy Cox, Randy Brown et Bob Croswell ont assuré leur gérant que tout allait mieux et qu'ils pouraient jouer aussitôt qu'on leur ferait la demande... Mike Liebeck et Croswell, tout comme le lanceur Balor Moore, sont des membres du club qui ont encore des obligations avec la réserve du service militaire américain... Comme le gérant Kuehl demeure à St. Petersburg, il en profite pour passer quelques jours avec les siens, et il a confié la surveillance des joueurs à son adjoint, Walt Hriniak...

NATATION POUR BEBE
(18 mois à 9 ans)
Aquabébé Enr.



Sous la direction de Danielle Tessier-Robillard, auteur de "Maman me montre à nager", débute la dernière session de cours de natation pour bébé au début mai
A. Beauport, lundi a.m. et p.m.
B. Ste-Foy, mercredi, a.m. et p.m.
C. Loretteville
D. Centre de Loisirs St-Sacrement, SAMEDI et DIMANCHE, a.m. et p.m.

Groupes de 12, mais enseignement individuel. Série de 7 cours, ½ heure chacun, 1 fois par semaine: $20.

Soirée d'information pour parents seulement, (premier cours théorique), mercredi soir, 3 mai à 8h. au Centre de Loisirs St-Sacrement, 1310, rue Garnier.

INSCRIPTION: 623-3013 ou 681-7809 (ou à la soirée de parents)

NEUVES OU NON
des voitures, nous en avons!



BILL PICARD



ALBERT LEMELIN

SERVICE JOUR ET NUIT

Quand vous portez votre choix sur Giles Bédard Autos, vous êtes déjà assuré de trouver une voiture à votre goût, un plan de crédit qui vous convient et un service jour et nuit.

Nous tenons à féliciter MM. BILL PICARD et ALBERT LEMELIN qui se sont mérité le titre de représentant du mois.

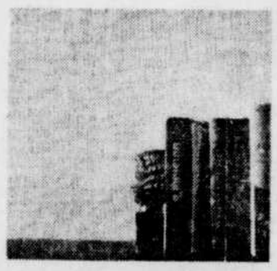
Ouvert jusqu'à 10 h. tous les soirs

GILES BEDARD AUTOS LTEE

ROND-POINT, LEVIS — TEL.: 833-3201

POUR VOS RENOVATIONS du printemps, nous avons tout CE QU'IL VOUS FAUT!





TOUT NOUVEAU! PANNEAUX FINI JUTE
Conçus spécialement pour la décoration. Choix de 3 couleurs qui s'harmoniseront avec vos tentures et meubles.
PANNEAU 4 X 8' $5.95 seulement





CEDRE aromatique pour garde-robes
Bois naturel venant du Tennessee qui donnera bonne odeur et protégera vos vêtements.
Panneaux 4 x 8' 11.90
Paquet de 20' 6.90
Paquet de 40' 13.75



JEU D'ETAGERES ET DE BIBLIOTHEQUE "SPINDLEFLEX"
Pièces de bois franc décoratives tournées de différents styles qu'il suffit de visser ensemble pour assembler.

PORTES COLONIALES DECORATIVES
Pour séparer et embellir sans toutefois cacher et enfermer. Moulures et panneaux de bois franc de choix.

COUVRE-PLANCHER

TUILES vinyle-amiante	TUILES vinyle à 80%	MARQUETERIES PREFINIES	TAPIS OZITE
12 x 12"	12 x 12"	en chêne rouge 9 x 9"	coussiné SPECIAL
.18 ch	.29 ch.	.48 ch.	3.55 v.c.



STUCCO DECORATIF MIXCOTE



Idéal pour décoration ou finition de mur intérieur et extérieur. Texture riche, il adhere sur presque toutes les surfaces.
Sac 25 lb 4.10 Sac 50 lb 7.95

ARBORITE feuille 4 x 8' lot plusieurs couleurs. 13.95

PORTE-ACCORDEON fini vinyle noyer, blanc, gris, beige. 32" x 80" 14.75 36" x 80" 16.45



PRIX pour PRIX
Votre meilleur achat est la peinture de qualité C-I-L Escompte de 20%



MOULURES ORNEMENTALES qui ajoutent le charme des styles classiques à votre intérieur.
PRIX SUR DEMANDE

ESCALIER OU RAMPE STYLE COLONIAL
De grand style et d'une beauté durable.
CHENE ROUGE

PRIX SUR DEMANDE

DESSUS DE COMPTOIR EN ARBORITE PRE-MOULE Le pi. lin. Seulement 4.80
TABLETTE DE BOIS PRESSE Sable 2 côtés, 12" larg. x 8' long. 1.95
TUILE BLANCHE à plafond, 12 x 12" ch. .11

GARON LTEE
BOIS ET MATÉRIAUX
2901, chemin Ste-Foy, tél.: 653-7258
PAIEMENTS FACILES - CHARGEX - OUVERT LE JEUDI SOIR JUSQU'A 9 H.
FERME LE SAMEDI

Sports à la télévision

SAMEDI

P.M.

1:00
Le golf et ses étoiles 11-13
World of man 5
Canotage
2:00
Baseball 7-11-13
Los Angeles vs Cincinnati
Basketball 3
Les éliminatoires du ballon-panier américain
Jeunesse en forme 10
3:00
Sur le matelas 10
3:30
Grand Prix wrestling 12
4:00
CBS golf classic 3
Archer et Nichols vs Barber et Littler
La lutte Grand Prix 4
International tennis 5
4:30
Wide world of sports 12
4:45
Echos du sport 7-11-13
5:00
Wide world of sports 8
Stock car et lutte
6:00
From tee to green 5
6:30
La lutte Grand Prix 13
1:00
Wrestling 3

DIMANCHE

A.M.

11:00
La lutte Grand Prix 7
11:45
Match 4

P.M.

1:30
Invitation au loisir 7-11-13
2:00
Hockey 4-5-10
St-Louis vs Minnesota
L'univers des sports 7-11-13
Basketball 8
Les éliminatoires du ballon-panier américain
3:30
L'heure des quilles 7-11-13
4:30
Télé-quilles 10
5:00
Basketball 8
Les éliminatoires du ballon-panier américain

inscrits et choix commentés

CET APRES-MIDI

Course no 1 — Trot à réclamer $525. — Bourse $525.

8—Green River Ref	Y. Pelchat	Malgré sa position	8-5
3—Dean Way	J. Parent	Finit bien	2-1
4—Trevor Song	G. Jullen	Fera son possible	5-2
6—Swift Yogi	Y. Roger	Conduira un bout	4-1
7—Tranquil Elise	B. Gervais	Petit coeur	7-1
2—Shadydale Roxy	R. Beaudoin	Pas mieux	10-1
1—Shadydale Glow	S. Pleau	N'a rien montré	12-0
5—Illinois Hanover	J. Cyrenne	Premier départ	14-1

Course no 2 — Amble à réclamer $8000. — Bourse $500.

2—Mr Robert	G. Mallard	A montré qu'il est prêt	8-5
4—Balmy Spring	J. Guenette	Bonne dernière	7-1
3—Newport Buzzard	Y. Pelchat	Sera proche	5-2
1—Bob Dale	J.Y. Lachance	Méfiez-vous en	4-1
7—Singleton Halibran	C. Denault	Pas régulier	7-1
8—Gard Scott	M. Brousseau	Oubliez-le	10-1
6—Cuddle Abe	G. Mathieu	Attend la chaleur	14-1
5—Sweet Harmony	B. Gervais	Pas un cadeau	14-1

Course no 3 — Trot n.g. $150. par dép. — Bourse $900.

1—Chocolat Soldier	Y. Catellier	D'un fil à l'autre	8-5
3—Marion G Frost	E. White	Fera une dure lutte	2-1
2—Ringo Star	J.-C. Corbin	Toujours proche	5-2
4—Trader Sunshine	G. Smith	A son meilleur	4-1
5—Major Edgewood	J. Landry	Pas encore prêt	8-1
6—Exodus Hanover	P.-E. Alain	"Madame est servie"	12-1

Course no 4 — Amble à réclamer $1,000. — Bourse $525.

2—Ken Glen Steinway	Y. Roger	Si bien conduit	8-5
3—Tay Town Dean	C. Denault	Dangereux ici	2-1
4—Jack Honers	P. Lachance	Faites roulette	3-1
5—L'escargot	P. Noël	Voudrait bien	5-1
6—Carl Lady Senator	G. Mathieu	Lentement	8-1
7—Harry's Bomber	C. Dupont	Ancien bon	10-1
8—Doug Johnston C	M. Birou	Pas de changement	12-1
1—Cora Hal	Pas nommé	Lui non plus	14-1

Course no 5 — Amble n.g. $225. par. dép. — Bourse $1,100.

5—Mike Dudley	N. Tremblay	S'il lui donne sa tête	8-5
1—Senga Rascal	G. Labonté	En parfaite condition	2-1
2—Louis Bunter	J.-C. Martineau	A un regain de vie	5-2
3—Flight Chief	C. Desjardins	Attelé dur	5-1
4—Too Young Man	B. Gervais	Pas cette fois	8-1
6—Claybrooke Squire	M. Cournoyer	Découpera le mille	12-1

Course no 6 — Trot à réclamer $1,000. — Bourse $525.

6—Ramsay Hanover	E. White	Remontera	8-5
3—Lecco Chief	J. Cyrenne	Pas encore battu	2-1
1—Friendly Scotch	M. Cournoyer	Le mieux placé	5-2
7—Hoosier Smoke	J.-C. Martineau	Devra faire vite	4-1
4—Homestretch Peter	G. Smith	Petite part	7-1
2—Eddy Mckiyo	J.-M. Marcoux	Preuve à faire	10-1
5—Bill Scotch	E. Bédard	Sa chance est passée	14-1
8—Baldy Boy	F. Robitaille	Bon dernier	14-1

Course no 7 — Amble n.g. $100. par. dép. — Bourse $650.

5—J D King	Y. Catellier	A le vent dans les voiles	8-5
1—Gay Sid	J.-M. Savard	Dans la photo	2-1
4—Chief Harkwin	R. Beaudoin	Pas déclassé	5-2
8—Laurein B Sam	N. Tremblay	Du chemin à faire	4-1
3—Deesse Coloniale	M. Cournoyer	Peut causer du trouble	7-1
6—Irish Grove	F. Robitaille	Improbable	10-1
7—Pason Jenuine	Pas nommé	Pas encore	12-1
2—Ballastar	L. Duquette	Passons	14-1

Course no 8 — Amble n.g. $1,000. /71/72 — Bourse $600.

5—Two Mountains Stud	M. Cournoyer	Continuera sa poussée	8-5
6—Regal Don	Y. Catellier	Avec celui-ci	2-1
5—Nechako Clarke	G. Labonté	Ou celui-là	5-2
4—Kaola Mir	B. Côté	Entre bonne main	4-1
2—Sneaky Pine	J.-C. Corbin	Monte de classe	7-1
8—Oregon Adios	Y. Roger	Pas chanceux	10-1
1—Leta	M. Côté	Pas d'affaire là	12-1
7—Jackie Wayne	J. Guenette	Encore moins	14-1

Course no 9 — Amble à réclamer $2,500.-$3,000. — Bourse $800.

5—Copper Column	N. Tremblay	Retrouve son conducteur	8-5
4—Lovely Luan	M. Cournoyer	Dernière facile	2-1
2—Ace Dean	C. Desjardins	Attelé dur	5-2
3—Rebel Chief	J.-C. Corbin	Pas facile	4-1
6—Gamu	P. Lachance	Régulier	7-1
7—Trumpet Hanover	G. Mathieu	Peut tout prendre	10-1
8—Armbro Larry	M. Cournoyer	Part trop loin	12-1
1—Tiger Herbert	Y. Pelchat	A son voyage	14-1

Course no 10 — Amble à réclamer $2,000. — Bourse $650.

2—Lucky Beejay	Y. Roger	Chance unique	8-5
4—Miss Frontenac	J. Quessy	En grande forme	2-1
1—Meadow Counsel	R. Quessy	Pas à dédaigner	5-2
6—Sonny Arden	N. Tremblay	Attendra l'ouverture	4-1
8—Northwood Edward	M. Cournoyer	Du chemin à faire	7-1
7—Brunella Lady	P. Lachance	Capable de faire mieux	10-1
3—Superior Paddy	J.-M. Savard	Je ne crois pas	12-1
5—Two Mountains Peak	J.-C. Corbin	Ferme la classe	14-1

DEMAN APRES-MIDI

Course no 1 — Trot à réclamer $1,250.-$1,500. — Bourse $600.

6—Pompon Fleurie	Y. Pelchat	De fil en fil	8-5
5—Mar Mic Glory	Y. Catellier	Dans la photo	2-1
3—My Scotch	J. Cyrenne	A considérer	5-2
4—Barlin Mars	G. Smith	Mince part	4-1
1—Funny Boy	M. Brousseau	Douteux	7-1
7—Fabroni	J. Breton	Je regrette	10-1
8—Armbro Earl	Pas nommé	Je passe	12-1
2—Clever Who	M. Poulin	Pas là	14-1

Course no 2 — Amble à réclamer $800. — Bourse $500.

5—Soterel Fero	J. C. Guenette	Semble le meilleur	8-5
1—Elise Spencer	M. Brousseau	Bonne chance	2-1
3—Love Richelieu	J.-M. Savard	Manque de fini	5-2
6—Jay Arden	J. Cyrenne	Petite chance	4-1
7—Prince E Grattan	R. Drapeau	Dans l'argent	7-1
8—McFeather	Y. Roger	Fera la grève	10-1
3—Jos Brooke	S. Pleau	N'a rien montré	12-1
4—Arton Banker	R. Pagé	Je passe	14-1

Course no 3 — Trot n.g. $125. par. dép. — Bourse $750.

7—C P O	Y. Catellier	Avec opposition	8-5
3—Lightning Jim	J.-C. Guenette	De sa part	2-1
1—Again Once	G. Kérouack	Une protection	5-2
4—June's Comet	J.-C. Corbin	Un rêve	4-1
2—Florlis Star	G. Mathieu	Incertain	7-1
6—Ticklish Affair	S. Pleau	Effort demandé	10-1
5—Floradeem	J.-C. Martineau	Même chose	12-1

Course no 4 — Amble à réclamer $1,000. — Bourse $500.

2—Sunny Brier	G. Labonté	Va répéter	8-5
1—Malcon Hart	J. Cyrenne	Jamais loin	2-1
6—Skipper Chief	M. Cournoyer	Attention	5-2
5—Mighty Que	G. Smith	Une surprise	4-1
3—Sunshine Tony	G. Hébert	Possibilités	7-1
4—Captain Angus	F. Nadeau	Facteur inconnu	10-1
8—Ginger Stick	G. Bolly	Part trop loin	12-1
7—Peanut Boy	B. Gervais	Pas cette fois	14-1

Course no 5 — Amble gagnants $1,000. — Bourse $1,600.

4—Conteonnail Bell	B. Gervais	Choix logique	8-5
1—Betsies Dream	Pas nommé	Bon palmarès	2-1
5—Mr Frontenac	J. Quessy	A fait ses preuves	5-2
6—Reddi J Adios	C. Dupont	De la partie	4-1
3—Rebel Brother	R. Cossette	Monte de classe	7-1
2—Mickey Joe Abbey	N. Tremblay	Trop fort pour lui	12-1

Course no 6 — Amble à réclamer $1,000. — Bourse $500.

3—Betty's Flash	G. Labonté	Est dû	8-5
4—Long Q	A. Jean	Ne pas négligé	2-1
5—My Tipples Ciri	B. Gervais	Pourquoi pas!	5-2
1—Sugar Lind	M. Poulin	En perte de vitesse	4-1
2—Leo Mir	R. Bélanger	Sera négligé	7-1
6—Chancy Byrd	P. Filion	Un gros effort	10-1
7—Admiring Mir	R. Laroche	Rien à offrir	12-1
8—Scott Chance	M. Cournoyer	Lui non plus	14-1

Course no 7 — Amble n.g. $100. par. dép. — Bourse $650.

3—Hello Bye Bye	C. Desjardins	Tout en sa faveur	8-5
4—Twilight Song	G. Robichaud	Une menace	2-1
2—Brewer's Gem	Y. Roger	Peut tout prendre	5-2
1—Tart Yankee	F. Nadeau	Nouveau venu	4-1
6—The Florentine	E. White	Fatigué	7-1
5—Black Skippy	G. Malo	Monte de classe	10-1
7—Rapido	C. Denault	Inutile d'y penser	12-1
8—Plutus	Y. Catellier	Hors compétition	14-1

Course no 8 — Amble à réclamer $1,250. — Bourse $550.

4—Demon Frisco	G. Lachance	A la hausse	8-5
3—Northwood Dale	J. Giguère	Dangereux ici	2-1
6—Willow Brooke Jaque	L. Duquette	De l'endurance	5-2
5—Pattys Ensign	M. Birou	Nouvelle figure	4-1
8—Adios Rock	P. Lachance	Manque de fini	7-1
7—Honorable	Y. Fontaine	Manque de forme	10-1
1—Abe Patch	G. Beauchemin	Peu de talent	12-1
2—Princess Mir	B. Gervais	Revient après repos	14-1

Course no 9 — Amble n.g. $150. par dép. — Bourse $900.

1—Janie's Dream	N. Tremblay	Ne peut manquer	8-5
4—Mr Big Time	R. Beaudoin	De force égale	2-1
2—Birdies Buddy	Pas nommé	A surveiller	5-2
3—Nelson	J. Cyrenne	Attelé dur	4-1
7—Marmousset	B. Gervais	Petite chance	7-1
6—Hanton Jake	G. Mathieu	Difficile à dire	10-1
5—Adios Great	J.-C. Martineau	Pas encore	12-1
8—Great Thunder	Pas nommé	Preuve à faire	14-1

Course no 10 — Amble à réclamer $1,500. — Bourse $600.

4—Myr Right	F. Nadeau	La clé	8-5
5—Mars Joayn	M. Cournoyer	Son partenaire	2-1
2—Alley Cat	Y. Roger	Peut tout prendre	5-2
1—Honor Pence	F. Blouin	S'il prend son temps	4-1
3—Anpell	Y. Bolly	Une protection	7-1
7—Sally Abe	S. Pleau	Aucune chance	10-1
6—Valley Flash	Pas nommé	Impossible	12-1
8—Harry Boy	J. C. Corbin	Manque d'énergie	14-1

L'automne pourrait amener une grève dans le hockey

TORONTO (UPI) — Les propriétaires de la Ligue nationale de hockey ont été avertis hier que l'Association des joueurs de la Ligue nationale ferait la grève l'automne prochain si leurs parts pour les séries éliminatoires et leur fond de pension n'augmentent pas.

Allan Eagleson, le directeur de l'Association des joueurs, a déclaré que les joueurs demanderaient des augmentations à l'assemblée annuelle de la ligue en juin.

"Nous avisons les propriétaires que les augmentations que nous négocierons en juin sont rétroactives aux éliminatoires de cette année, de dire Eagleson.

"Face à l'augmentation du prix des billets par la plupart des équipes, nous désirons tout simplement obtenir notre part".

Avant les présentes séries éliminatoires, les joueurs ont demandé une augmentation de $787,700 pour les parts des joueurs pour un total de $1.4 million.

Les propriétaires se sont entendus pour une augmentation de $300,000, et ils veulent que cette entente dure durant les trois prochaines années.

Eagleson a ajouté qu'il n'accepterait pas cette proposition. Quant à la pension, les joueurs demandent que la contribution des proprios passent de $3,400 par joueur à $7,000.

A VENDRE
Directement du propriétaire
UN CLUB DE PECHE
Situé à environ à 60 milles au nord de Chicoutimi. Le territoire comprend 9 lacs et 3 chalets pouvant accommoder une douzaine de personnes. Très belles prises de truites mouchetées. Accès par avion seulement.
Pour de plus amples informations écrire à:
CASIER POSTAL 501, St-Sauveur Québec

POUR UNE AUTO QUI NE PÈSERA PAS LOURD SUR VOTRE BUDGET,



VENEZ NOUS VOIR.

On a des compactes, comme la Le Mans, la Ventura ou la Skylark. Des compactes sportives, comme la Firebird ou la Tempest. Et même une petite voiture importée: la Firenza.

Vous économiserez à l'achat, sur l'essence et sur l'entretien.

Et ne vous gênez pas pour parler de prix. On veut que vous ayez une auto qui fera votre affaire, à un prix qui fera votre affaire.

«ON A DES AUTOS POUR TOUT LE MONDE»

Automobiles inc.

1240 ouest, Blvd Charest, Québec 8, Tél: 681-0671
Dépositaire: Firenza, Ventura II, Le Mans, Buick Skylark, Pontiac, Buick, Cadillac.
Plans de financement GMAC et MIC.



GBS GENERAL BEARING SERVICE



Roland Guay, représentant
165 PRINCE-EDOUARD - TEL.: 529-9088

sport local

NATATION

Comme à chaque printemps, la piscine du Centtre Culturel sera ouverte entre 12:00 et 1:00 p.m., à partir de lundi le 19 avril. Venez vous détendre, venez vous baigner. Pour tous les travailleurs de nuit, et ceux qui sont libres l'après-midi, il y aura des cours de natation le mercredi après - midi à 1:30 hre. Il y a également un bain libre les mardis et jeudis après-midi. Les bains libres reprendront le dimanche matin de 10:00 à 12:00 hres à partir du 16 avril. Ce bain est "l'occasion idéale pour les papas" de venir se baigner avec leurs enfants.

BASEBALL

Les dirigeants du CEGEP Lévis - Lauzon ont assuré les responsables du baseball sur la Rive Sud de leur collaboration. L'entrainement se poursuivra aujourd'hui, le 15 avril, à 9 hres, pour les lanceurs et receveurs de calibre pee-wee et bantam et à 14 hres pour les lanceurs et receveurs midget et junior au CEGEP Lévis-Lauzon sur le Boul. Boucher à Lauzon (Entrée sur la rue St-Gilbert). Tous les jeunes intéressés sont conviés.

RALLYE

Le Club Performance de Québec organise aujourd'hui, le 15 avril, le Navex Cosmos. Le départ se fait chez Marc Rioux Sunoco, 280, 47ième rue ouest, à Charlesbourg, à 7h30; les inscriptions débutent à 6h30 et les instructions à 7h15. Pour ce navex d'une longueur de 30 milles, les compétiteurs auront besoin d'une bonne paire de bottes et d'une lampe de poche. Il y aura des plaques de tableau de bord aux trois premiers experts et au premier novice. Demain le 16 avril, aura lieu le deuxième rallye de la série Initiation au Rallye. Tous ceux désireux d'apprendre à faire du rallye peuvent venir s'inscrire, il n'est pas trop tard pour commencer. Le départ de cette compétition se fait au Motel Carol, 1772, Route 2 à l'Ancienne Lorette. D'une longueur de 65 milles, le rallye vous permet de mettre en pratique ce que vous apprenez aux cours qui le précèdent. Les inscriptions débutent à midi, les instructions à 1h00 et le premier départ à 1h31.

ST-LOUIS AUTOMOBILES LTEE
Rivière-du-Loup, P.Q.



FORD MERCURY

Monsieur Lorenzo Morin annonce la nomination de Claude de Couture comme Directeur Général de Saint-Louis Automobiles Ltée. Monsieur Couture possède 26 ans d'expérience dans le domaine de l'automobile. (Ann.)

NOUS LOUONS

SABLEUSES A PLANCHER - MARTEAUX ELECTRIQUES pour trous de sécheuses - Plieurs à tuyaux - Scies électriques de toutes sortes - Ensembles de torches acétylène - Vacuums électriques industriels. ...et beaucoup d'autres.

ACCESSOIRES ET APPAREILS ELECTRIQUES

Turgeon & Jobin Ltée
STATIONNEMENT GRATUIT EN FACE DU MAGASIN
VENTE ET LOCATION D'OUTILLAGE
205, rue Monfmagny — Québec
TEL.: 529-6511
CHARGEX

antirouille auto ● camion
Ziebart®
GARANTIE ECRITE
AUX AUTOMOBILES NEUVES
Informez-vous sur notre garantie de
10 ANS
La rouille attaque les voitures par l'intérieur mais ZIEBART l'y attend.



Antirouille auto • camion
Ziebart®
QUEBEC: 1341, rue Provinciale tél.: 683-8461
LEVIS: 42A, Bel-Air tél.: 837-9575
SI C'EST PAS ZIEBART... c'est pas pareil!

Venez voir mon pays. Ce n'est pas que du soleil. C'est le Portugal.



C'est un sourire.
Le sourire accueillant des Portugais qui aiment les visiteurs. Voilà qui vous réchauffera le coeur. Dans les petits villages comme dans les villes plus peuplées. Venez donc avec votre plus beau sourire. On vous le rendra bien ... au Portugal.

C'est une chanson.
Le fado que l'on peut apprécier dans toute son authenticité. Cette musique poétique et sentimentale qui évoque l'âme d'un peuple. Et le folklore qui bat la mesure dans les boîtes de nuit pendant que sous les lustres étincelants des plus beaux casinos, on tente sa chance.

C'est un panorama.
Des petits villages de pêcheurs que le XXe siècle n'a pas osé toucher. Des châteaux qui témoignent fièrement d'un passé glorieux. Des montagnes qui se dressent vers le ciel. Des plages qui étalent des milles et des milles de sable chaud. Des vignobles qui suggèrent des moments désaltérants.



C'est un gueuleton.
Une multitude de bons plats préparés à la façon portugaise. On saura vous rasassier de poissons, de viandes, de fromages, de desserts. Et que dire de nos vins qui garnissent déjà les tables partout dans le monde. Et ceux que nous gardons bien exclusivement pour nous et pour ceux qui viennent dans notre pays.

C'est TAP.
La compagnie aérienne du Portugal. Et vous verrez comme c'est une des meilleures compagnies aériennes du monde. Notre personnel de bord se veut d'être courtois pour que vous goûtiez déjà la chaleur de notre pays dès que vous montez à bord de notre avion. Nos circuits sont également conçus pour que vous ne soyez pas en peine de trouver soleil, sourire et chanson au Portugal. Venez donc voir mon pays ... le Portugal. Ça vous fera chaud au coeur.



Laissez-vous guider par Zé Maria

Zé Maria connaît son pays. Il aime en parler. Il aime le chanter. Ce qu'il y a de plus simple à faire, c'est de venir avec TAP. En plus de 3 vols par semaine, TAP vous offre de planifier votre voyage, de vous aider à choisir un circuit «Gold Key» à bon prix; le moins cher ne coûte que $161* pour un voyage de 15 jours. Passez voir un agent de voyage ou faites parvenir ce coupon à Zé Maria. Ils vous renseigneront davantage.

ZÉ MARIA
a/s TAP L-S-3
800 ouest, boulevard Dorchester, Chambre 520, Montréal, Québec
Cher Zé, envoyez-moi des documents en couleurs décrivant les "Gold Key Value Tours" offerts par TAP.
NOM_____
ADRESSE_____
*billet d'avion en supplément

TAP
Transports Aériens Portugais

raymond gagné
CHASSE ET PÊCHE



Dernier effort en vue de permettre aux chasseurs de se qualifier

La Division de l'Education et de la Sécurité du ministère du Tourisme de la Chasse et de la Pêche cherche à susciter un surcroît d'intérêt aussi bien chez les chasseurs que chez les associations et autres organismes afin que tous les nemrods québécois puissent se qualifier et obtenir leur certificat de chasseur avant la date limite du 30 juin 1972.

Afin d'accélérer le processus et de permettre à tous de pouvoir participer aux cours de sécurité, la Division du Ministère organise elle-même ces cours et voit à ce qu'ils soient dispensés dans les régions où les organisations locales ne peuvent le faire.

D'autre part, ceux qui ont jusqu'à maintenant suivi avec succès les cours de sécurité dans le maniement des armes à feu devraient recevoir leur certificat du chasseur d'ici quelques jours. Je me suis laissé dire que le Ministère s'apprêtait à les envoyer. Alors, patience!

Je vous donne donc ici le nom des organismes et des responsables, dans la région métropolitaine de Québec où il vous est possible de vous adresser si vous désirez suivre le cours de sécurité.

L'Association des Chasseurs et Pêcheurs Lévisiens — M. Jacques Brochu — tél. 837-0909.

L'Association des Chasseurs et Pêcheurs de Loretteville — M. André Bouchard — tél. 842-4272.

Le Club de Castors de Québec — M. Gilles Rondeau — tél. 626-2890.

Le Club l'Aigle d'Or — M. Camillien Verrette — tél.: 842-4613.

Le Club de Tir de Montmorency — M. Marcel Morel — 827-4032.

L'Association de Chasse et Pêche de la Côte de Beaupré — M. J.-L. Robert — tél.: 663-9920.

Le Club de Casting de Québec — M. P.-H. Lachance — tél. : 643-2274 ou M. Phil. Leduc — tél.: 872-3438 ou encore Casier postal 272 Québec 8e.

Quant à ceux qui désirent suivre le cours en langue anglaise, ils sont priés de s'adresser au Motel Helen, au soin de M. Forest Keat, tél.: 663-3503.

Autres endroits

Le Ministère dispensera des cours à La Malbaie aux dates suivantes: les 20 et 21 avril. A remarquer que ces cours seront donnés au Centre culturel dans deux salles différentes. En somme, deux cours seront dispensés en même temps. Ils débuteront à 20 heures.

Et toujours à La Malbaie, les 22 et 23 avril, à 8 heures le matin, cette fois, deux autres cours seront dispensés au même endroit soit au Centre culturel.

A Baie Saint-Paul, un seul cours sera donné le 23 avril à compter de 8 heures le matin au Centre culturel.

Et pour revenir à la région immédiate de Québec, l'Association des parents d'élèves de la paroisse Saint-Charles de Charlesbourg offre également un cours de sécurité. Ce cours sera donné au profit des élèves de l'école Saint-Charles dans le but de pouvoir organiser des classes de plein air.

Donc, tenez compte de la date et de l'endroit. Le dimanche 16 avril, soit demain, à 8 heures le matin à l'Ecole Saint-Charles, 7954, 1ère avenue à Charlesbourg.

De son côté l'Association de Loretteville annonce la tenue de cours les 24, 25 et 29 avril. Téléphonez à 842-2861.

Pour sa part, le Club de Casting de Québec organise des cours aux dates suivantes: le 30 avril et le 14 mai. Ces cours débuteront à 8 heures et 45 le matin, et seront donnés à la salle Pepsi-Cola, sur le boulevard Charest ouest. On ne pourra participer à ces cours si, en premier lieu on n'est pas membre du club et en second lieu si on n'a pas pris la précaution de réserver. Tél.: 643-2274 et 872-3438.

Les chasseurs qui n'habitent pas la région immédiate de Québec et qui désirent suivre le cours durant le mois d'avril voire même le mois de mai peuvent obtenir de l'aide de la Division de l'Education et de la Sécurité du Ministère du Tourisme de la Chasse et de la Pêche.

Vous n'avez qu'à téléphoner à 643-9694, à Québec et vous recevrez toutes les informations dont vous avez besoin.

Il faut se rappeler que, dans toutes les régions de la province, la plupart des Associations de chasseurs et pêcheurs, des commissions scolaires et d'autres organismes, donnent le cours de sécurité.

Autre question. Les chasseurs qui ont déjà suivi le cours de sécurité, avec succès va s'en dire, et qui auraient déménagé depuis lors, sont instamment priés d'en avertir immédiatement le Ministère.

Qu'ils écrivent à la Division de l'Education et de la Sécurité, à 930 Chemin Sainte-Foy à Québec, en n'oubliant pas de fournir leur ancienne adresse, leur nouvelle adresse, leur numéro d'assurance-sociale en y ajoutant le coupon qu'ils ont encore en main attestant qu'ils ont suivi le cours obligatoire.

Cette précaution leur éviterait une foule d'ennuis dont le plus sérieux serait sans doute de ne pouvoir recevoir leur certificat et par conséquent de ne pouvoir chasser lors de la prochaine saison.

Activités diverses

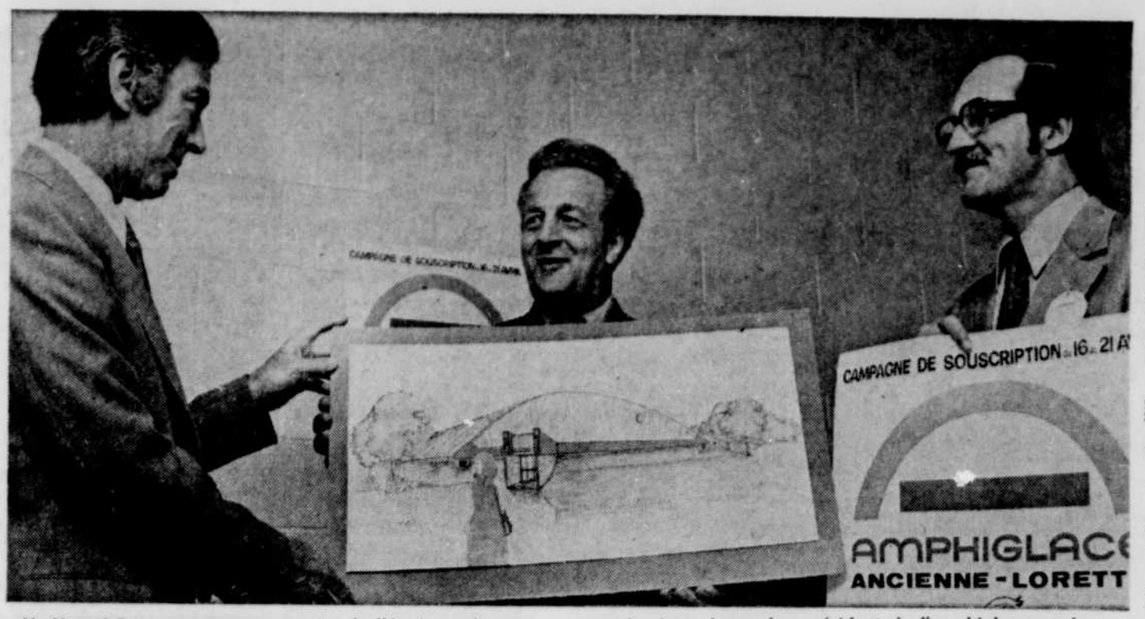
Belle Chasse et Pêche du comté de Bellechasse organise un concours de chasse à la corneille, demain dimanche le 16 avril. Après la chasse, il y aura rendez-vous à l'Hôtel Vallières de Saint-Raphaël à compter de 17 heures.

De son côté, l'Association des Chasseurs et Pêcheurs de Loretteville tient son concours de chasse à la corneille depuis le 1er mars et celui-ci se terminera le 15 mai. Il y aura alors jugement quant aux résultats obtenus et choix des gagnants. A cette occasion l'Association choisira ses nouveaux directeurs.

L'Association de Chasse et Pêche Mont-Bleu de Rivière - du - Loup organise son salon du sportif pour les 22 et 23 avril. Ce salon se tiendra au Stade de la Cité des Jeunes de Rivière - du - Loup.

Samedi le 22 avril, à 20 heures et trente, au Castel Bellevue, l'Association des Chasseurs et Pêcheurs de Loretteville tiendra sa soirée de camp.

Mercredi le 26 avril, au Centre Durocher, ce sera au tour du Club de Casting de Québec. Comme il le fut les années passées, il faut prévoir qu'il y aura passablement de participants.



M. Marcel Pageau, au centre, maire de l'Ancienne-Lorette, montre l'esquisse de l'amphiglace sous les yeux de Herman Lemieux, à gauche, président de l'amphiglace, et Jos L. St-Germain, président du Comité de souscription. (Photo: Raynald Lavoie)

L'Ancienne-Lorette se donne un amphiglace de 750 places

par Jacques DRAPEAU

La ville de l'Ancienne-Lorette a décidé de se donner un amphiglace. Les autorités municipales de même que les promoteurs de ce projet ont en effet annoncé, hier, au cours d'une conférence de presse, la concrétisation de ce projet pour juillet prochain.

Le mot amphiglace est admis dans la langue française. Il désigne une glace entourée de gradins et recouverte d'une dôme.

L'amphiglace aura coûté environ $525,000 en tout et partout une fois mis à la disposition de cette population de 10,000 âmes à l'été prochain. Il sera utilisé à l'année longue servant, tantôt pour le hockey, tantôt pour une foule de sports intérieurs.

Cet édifice, aux lignes élégantes, s'élèvera dans le Parc des loisirs attenant au complexe de la Commission scolaire régionale Chauveau. En tout, le domaine couvre approximativement trois millions de pieds carrés. D'ailleurs, la Régionale utilisera l'amphiglace de façon substantielle ce qui laisse croire au maire de la ville, M. Marcel Pageau, que l'amphiglace fera ses frais.

PETIT COLISEE

L'amphiglace de l'Ancienne - Lorette sera ni plus ni moins le Colisée de Québec en miniature. Un dôme en acier le recouvrira. Il sera évidemment pourvu d'une glace artificielle et de tous les locaux généralement mis à la disposition des sportifs et des patineurs ainsi que les amateurs de d'autres sports intérieurs. L'édifice aura 139 pieds de l'argeur par 250 pieds de longueur. Sa hauteur sera de 32.6 pieds, au centre. La glace couvrira une étendue de 200 pieds de longueur par 185 pieds de largeur soit en conformité avec les règlements de l'Association du hockey amateur du Québec.

"Il n'y aura aucune augmentation de taxes, a dit le maire Pageau. Le ministère fédéral de l'Expansion économique régionale versera une contribution de $87,925 tandis que le gouvernement provincial contribuera d'une somme de $100,000 par tranches annuelles de $20,000. La population est pour sa part appelée à fournir $75,000. Déjà, $50,000 ont été recueillis auprès des fondateurs et des spéciaux. Le grand public sera appelé, entre le 16 et le 21 avril plus précisément, à fournir l'autre tranche de $25,000 pour compléter l'objectif.

Comme l'a noté le président de la campagne de souscription, M. Jos L. St-Germain, la ville de l'Ancienne - Lorette a versé, depuis quatre ans, la rondelette somme de $20,900 pour le transport de 400 enfants, tous joueurs de hockey mineur, à l'aréna de Pont-Rouge. Cet argent demeurera maintenant à l'Ancienne - Lorette.

Le président du comité de l'amphiglace, M. Herman Lemieux, s'est également déclaré heureux du dénouement de ce projet.

Au cours de la conférence de presse d'hier, on a précisé que le Quartier Laurentien, maintenant annexé à Sainte-Foy, ne serait évidemment pas sollicité mais que toute contribution serait bienvenue. On a fait savoir que déjà des demandes en provenance du Quartier Laurentien, avaient été faites pour la location de la glace.

Le projet de l'amphiglace a été conçu de façon à permettre éventuellement d'ajouter 250 sièges supplémentaires si jamais les besoins s'en faisaient sentir.

Le maire Pageau a enfin révélé que la Régionale Chauveau avait l'intention de construire une piscine intérieure sur ce complexe "qui deviendra l'un des plus beaux de tout le Québec métropolitain".

résultats à Blue Bonnets

$1,500. — TROT
6—F. C. Von, Hébert, $5.80, 3.50, 3.10; 4—Jonathan D., Lacharité, 3.40, 2.60; 5—Lively Kid, Normandin, 4.00.
Temps: 2:09 2-5.
Armbro Jazz, Sergeant Rum, Joseda le War God, Corker Dean, Sand Dollar, Clever Bomb ont aussi couru.

$1,100. — AMBLE
7—Countess Mir, Gleuère, $5.60, 4.20, 2.70; 3—Scotty Temple, Grisé, 3.50, 2.70; 6—Arts Call, Normandin, 2.80.
Temps: 2:09 2-5.
Winning Ace, Mertz Western, Adda Card, Consul Richelieu, Tammy Chief, Granby Gene ont aussi couru.
Pari double: $23.80.

$2,100. — AMBLE
3—Dr. Jones, Waples, $5.80, 3.60, 2.70; 1—Peggy Bank, Patry, 9.10, 3.70; 2—Adios M Angus, Gendron, 2.70.
Temps: 2:06 1-5.
Loyal Friend, Adios Dillard, Belle Wilson ont aussi couru.

$1,400. — TROT
4—Flaniven, Hébert, $20.20, 11.30; 8—Jounce, Hanna, 4.00.
Pas de pari show.
Temps: 2:11.
Katie S., Tag Joy, Auswyn Brook, Keystone Neal, Earls Counsel, Mr. Slick ont aussi couru.
Quinella: $36.30.

$1,300. — AMBLE
2—Dreamful Mir, Lacharité, $14.70, 6.50, 4.00; 8—Skip It, Grisé, 7.70, 4.70; 4—Victory Knox, Gendron, 2.80.
Temps: 2:07 3-5.
Xcampi O Mouette, Baroness Angus, Cruzan Scott et Brer Fox ont aussi couru.

$1,300 — AMBLE
9—Freda Way, Grisé, $9.60, 4.70; 1—Annie Topfield, Boucher, 4.00.
Pas de pari show.
Temps: 2:08.
Maids Champ, Notre - Dame, Dukes Victor, Overjoy, Follow Abe, Meadow Victor et Happy Mir ont aussi couru.
Quinella: $17.30.

AMBLE — $2,100.
4—Pastime Old Shep, Hébert, 4.30, 3.00, 2.60; 3—Speedy Satan, Gendron, 4.70, 3.60; 8—Heinze Travel, Charon, 6.40.
Temps: 2:04.3.
Romeo Flicka, Molly Ross, Rinw Twice, Top Deck Lobell et Mark Herbert ont aussi couru.

TROT — $1,200
6—Be Special, Hanna, $8.60, 4.80; 3—Template, Jodoin, 18.80.
Temps: 2:08.2.
Confused Mir, Illarney Pride, Two Mountains Fury, Mr Bomb, Fleetwing Lobell, Phyllis Frost et Count Demon ont aussi couru.
Quinella: $150.90.

AMBLE — $2,200.
5—Amortizors Tim, W. Bourgeon, $7.30, 3.30, 2.30; 1—Quick Brew, J. Fley, 2.90, 2.30; 2—Canadian Killeau, E. Lake, 2.50.
Dolly Chief, Rain King et Cyclone Queen ont aussi couru.

AMBLE — $1700
3—Teen Queen, S. Grisé, $10.60, 5.10; 5—Fleur Coloniale, Y. Gamache, 14.20.
Temps: 2:03.2.
Orchid Lady, Autumn Frost, Bux Benny, Southern Song, Little Ford, Count Royal et Cheval Chanceux ont aussi couru.
Exacta 3 et 5 pour $100.20.

DRUMMONDVILLE VS REMPARTS
DIMANCHE 8h.15
BILLETS EN VENTE AU COLISEE
DE 9h. 00 à 4h. 30
TEL.: 694-7142
BALCONS (RESERVATION) 1.50
BALCONS (ADMISSION GENERALE) 1.25
ENFANTS 0.50
éliminatoire

Bientôt en opération
TOUTES LES PISTES DE
québec mini putt inc.
10, de Bernières, Québec 4
(418) 694-1002

CHEZ LAURENTIDE, IL Y A UNE BONNE VIEILLE BRANCHE (MOI EN L'OCCURENCE) QUI VOUS OFFRE
UN RADIO TRANSISTOR SONY, TOUS LES JOURS
UNE SEULE CHOSE A FAIRE:
INSCRIRE VOTRE NOM ET VOTRE ADRESSE DANS MON REGISTRE, DANS LA SALLE DE MONTRE DE LAURENTIDE.
"CHEZ LAURENTIDE SONT BIIIEN CORREC"
rancan
LAURENTIDE
FORD - TORINO - MUSTANG - MAVERICK - PINTO
25 SUD, DORCHESTER / TEL.: 525-8181

RIVE-SUD
Voici votre homme de confiance
14 années d'expérience
Demandez-lui un estimé sans obligation pour le revêtement de votre maison:
CLAPBOARD, PORTES, CHASSIS, ALUMINIUM ALCAN, H.D.
30 ans de garantie - Soyez prêt pour le printemps
ELPHEGE GUAY
TREMBLAY ALUMINIUM
265, RUE DORCHESTER - 529-5376
MEMBRE B.B.B.

Réduction Spéciale Vente Présaison
OUVERT SAMEDI ET DIMANCHE
MAISON MOBILE
12 x 60 et 14 x 63
Fabrication de première classe sur tous les rapports y compris isolation spéciale contre tous les risques du climat québécois. Quantité limitée.
PRIX REGULIER $9,695.00 REDUIT $8,495
PASSEZ UN ETE CONFORTABLE AU GRAND AIR... CAMPEZ!
ROULOTTE DE VOYAGE modèle tout équipé
PRIX REGULIER $2,695.00 REDUIT A $2,295
TENTE-ROULOTTE de luxe tout équipée
PRIX REGULIER $1,895.00 REDUIT A $1,588
TENTE-ROULOTTE à toit rigide quatre (4) places
PRIX REGULIER $795.00 REDUIT A $595
AUSSI PLUSIEURS MAISONS A PRIX REDUIT
BEAUMONT CAMPING INC.
5780, BOUL. STE-ANNE, BOISCHATEL / TEL.: 822-0785
(1 mille passé les Chutes Montmorency)

Avez-vous besoin d'argent? Voyez les montants et mensualités indiqués ci-dessous. Étudiez donc la question avec votre maison.

Montant du prêt	Remboursements Mensuels 15 Ans	12 Ans	10 Ans	7 Ans	5 Ans	Taux d'intérêt annuel
$10,000	$430.56	$141.25	$152.93	$185.25	$230.66	14%
7,500	97.92	105.94	114.70	138.94	173.00	14%
6,000	82.15	88.33	95.17	114.28	141.34	15%
5,000	68.46	73.61	79.31	95.24	117.78	15%

Vous avez bien travaillé pour votre maison. Faites qu'elle travaille bien pour vous maintenant—avec le prêt consenti aux propriétaires par le Crédit Immobilier CCC Limitée qui vous offre:
• une hypothèque ouverte • la certitude qu'il n'y a pas de frais cachés
• jusqu'à 90% de la valeur immobilière
• des taux d'intérêt raisonnables
Nous achetons également des hypothèques existantes.
CRÉDIT IMMOBILIER CCC LTÉE
2120 CHEMIN STE-FOY, Ste-Foy
335 DORCHESTER SUD, Québec
523 — 3e AVENUE Québec

MECANIQUE...
POUR UN TRAVAIL DE PRECISION
UN SERVICE PARFAIT
MECANIQUE GENERALE
OUTILLAGE
SOUDURE
SERVICE SPECIAL DE REPARATIONS pour LEVIERS HYDRAULIQUES
990, RUE STE-THERESE
Centre Industriel No 5 - Tél.: 681-0291
ATELIER DE MECANIQUE
S.HUOT INC.
MACHINE SHOP



MANIFESTATION — Le Parti communiste du Canada a manifesté hier sur la colline parlementaire avant que M. Nixon ne prononce son discours devant les deux chambres du Parlement. Le seul incident qui se soit produit lors de l'arrivée du président américain s'est déroulé derrière les cordons de policiers alors que M. Nixon quittait sa limousine pour pénétrer dans les édifices du Parlement. Un jeune protestataire a été repoussé vers l'arrière par des agents en civil de la GRC quand il a commencé à crier "Pig, pig" en direction du chef d'Etat.

Le Canada ne peut vivre sans les E.-U. (Trudeau)

par Donald DOYLE de notre bureau à OTTAWA

Accusé dans divers milieux d'anti-américanisme, le premier ministre du Canada, M. Pierre Trudeau, a répondu, hier, à ses détracteurs en affirmant publiquement que le Canada ne peut pas et ne veut pas vivre sans les liens qui l'unissent aux Etats-Unis.

Au cours d'une brève allocution qu'il a été appelé à prononcer en accueillant le président Nixon dans l'enceinte des Communes, M. Trudeau a également affirmé que l'amitié canado-américaine persistera, tout en s'adaptant aux circonstances. C'est ainsi qu'elle prendra tout son sens.

Déclarant ensuite que l'amitié canado-américaine "n'est pas, à nos yeux, valeur négociable", le premier ministre a ajouté:

"C'est une amitié qui, en outre, a immensément contribué à ce haut degré de bien-être économique, de sécurité matérielle, bref, au bonheur dont jouissent nos deux peuples."

Dans son allocution devant les membres des deux Chambres du Parlement canadien, M. Trudeau a nettement cherché à faire les choses de la façon la plus correcte tout en convaincant ses auditeurs que ni lui, ni son gouvernement n'entretiennent de visées carrément anti-américaines.

De fait, son discours a été livré en deux temps, un premier où il a timidement exposé notre situation particulière, un second où il s'est résolument engagé dans le sens du pro-américanisme.

Dans l'optique du premier ministre canadien, la présence du président américain en terre canadienne et, plus précisément, au parlement, "témoigne éloquemment des relations harmonieuses et souples qui se sont nouées au cours des ans entre les Etats-Unis et le Canada". Il a ajouté:

"Nos deux pays et nos deux peuples ont beaucoup de choses en commun, mais ni leur esprit, ni leurs intérêts ne sont identiques, et j'estime que passer outre à ces différences serait préjudiciable à une bonne compréhension mutuelle.

"Nos particularités respectives nourrissent notre amitié, comme elles enrichissent et affermissent nos relations. Ces différences tiennent à une histoire qui, parallèle à la vôtre, s'en distingue cependant: elles tiennent aussi à des institutions politiques qui se veulent gardiennes des mêmes valeurs que les vôtres, mais par des moyens autres."

Le premier ministre a conclu ce chapitre en disant que le fait de vivre à proximité des Etats-Unis est certainement une source de stimulation pour le Canada et ses habitants.

"Les Américains ne peuvent guère poser de gestes sans que nous en éprouvions ici les répercussions. Les nobles buts auxquels vous tendez, votre chaleureuse hospitalité, vos succès et vos échecs, vos qualités et vos défauts, votre prodigieuse vitalité, tout cela marque fortement la conscience collective de notre nation. Il est donc tout naturel pour les Canadiens de comparer presque toute leur activité à celle des Etats-Unis dans des domaines semblables."



AU PARLEMENT CANADIEN — Le chef de la Maison - Blanche s'est laissé volontiers photographier par les journalistes canadiens et américains, avant de prononcer un discours attendu par les parlementaires. M. Nixon est actuellement au Canada pour un voyage de 40 heures. Derrière lui, on peut apercevoir le premier ministre Trudeau et le secrétaire américain à la Défense, William Rogers. (Téléphoto PC)

Le président Nixon n'a rien dit d'utile ou de neuf (David Lewis)

Par ELIE LALANCETTE

OTTAWA (PC) — Le chef du Nouveau parti démocratique, M. David Lewis, a soutenu que le président Nixon avait manqué une magnifique chance de dire quelque chosè de "sensé" aux parlementaires et sénateurs canadiens.

"Il a fait un très beau discours'èùoté **M. Lewis, au** cours" a noté M. Lewis, au à l'issue du discoërs du président américain aux deux Chambres réni)

Malgré ce très beau discours, M. Lewis croit qu'il n'a rien dit d'utile et rien annoncé de neuf pour aider la situation actuelle.

Quant au chef conservateur, M. Robert Stanfield, il a trouvé le discours intéressant. Le discours souligne les différencesentre nos deux pays, a-t-il mentionné et établit les difficultés qu'éprouvent présentement les Etats-Unis dans le domaine du commerce extérieur.

En privé, lors de sa rencontre avec M. Stanfield, M. Nixon a indiqué que les négociations commerciales seraient menées par le secrétaire au Trésor américain, M. John Connally.

"Cela signifie a révélé M. Stanfield, une période de très dures négociations".

Le discours laisse entrevoir une différence évidente entre le deux pays, a noté en outre le chef conservateur, "mais rien de paternaliste".

Il est fort possible, par ailleurs, selon M. Stanfield, que la dernière partie du discours ait été un appel lancé aux pays socialistes, d'exercer des pressions auprès du Nord-Vietnam pour que cesse la guerre.

M. Nixon a mentionné que les grandes puissances devaient utiliser leur influence pour faire cesser l'agression, non pour l'encourager. Et selon lui, les structures de la paix ne pouvaient se construire à moins que les grandes puissances ne se mettent ensembleour els établir.

Quant à M. Caouette, chef national du Crédit social, le discours de M. Nixon est "un beau discours de courtoisie".

Il a noté par ailleurs qu'il aidera à resserrer les liens d'amitié et économiques.

Se disant heureuf de constater que l'absnnce de grandes manifestations peuvent démontrer que "nous" sommes un pays civilisé, M. Caouette a ajouté que la visite du président américain sera à l'avantage des deux pays, tout en permettant au Canada de conserver son identité propre.

"Je vois dans ce discours l'avenir du Canada, comme pays voisin des Etats-Unis", a-t-il conclu.

Le Pacte de l'automobile n'ayant pas fait l'objet de déclaration spéciale, M. Lewis craint que cela ne signifie qu'il faudra attendre..x.)àles élections avant d'en savoir davantage.

M. Lewis a dit, par contre, que l'appel à la construction de structures de paix sont des mots vides de sens au moment où les Etats - Uniu viennent d'utiliser leurs bombardiers géants pour pénétrer au Nord-Vietnam.



Il y a tellement longtemps que la vie et l'histoire du Château Frontenac sont liées à Québec que les deux se confondent. Pour les Québécois, le Château, c'est le Château et ça veut tout dire. Il y règne un climat spécial qui est fait d'hospitalité, d'élégance et d'histoire ... d'histoire québécoise.

Chaque année, des milliers de touristes viennent découvrir le Château. Les Québécois, eux, ont la chance d'être tout juste à côté. Que ce soit pour prendre un verre au piano bar, déguster la grande cuisine du Château ou tout simplement luncher à la Place de la Fontaine, les Québécois savent qu'on retrouve partout ce cachet qui a fait la renommée du Château.

Le Château Frontenac CP Hotels

les pneus musclés™ FINA

ILS SONT FORTS LÀ OÙ C'EST IMPORTANT!





à partir de $17.95 Flyer 78 (A 78-13) *"Flanc Blanc"

Un pneu musclé™ FINA, c'est:
la détente et la quiétude,
le confort et la sécurité,
la performance et l'économie.
Pour rouler en toute sécurité
et de façon économique...

FINA

PETROFINA CANADA LTÉE

Nixon dit comprendre le désir d'indépendance économique du Canada



FEMMES ATTENTIVES — Margaret Trudeau et Patricia Nixon ont applaudi leurs époux hier au Parlement où les deux hommes d'Etat se sont adressés aux membres du Parlement canadien. Cette photo a été prise pendant le discours du président Nixon, discours qui lui a d'ailleurs mérité une longue ovation dans l'enceinte parlementaire canadienne. (Téléphoto PC)

par Donald DOYLE
de notre bureau à Ottawa

OTTAWA — Il n'y a pas une seule nation au monde qui, c'est en se respectant, peut accepter de subir indéfiniment le joug économique de l'autre. Je comprends donc parfaitement bien la volonté du Canada de vouloir se libérer de sa dépendance économique vis-à-vis des Etats-Unis.

C'est en ces termes que le président américain Richard Nixon s'est adressé, hier après-midi, aux membres de la Chambre des Communes et du Sénat canadien.

Reconnaissant que le Canada est le plus important partenaire commercial des Etats-Unis — que les Japonais se le tiennent pour dit — M. Nixon a reconnu que nos économies sont hautement interdépendantes. Cependant, les notions d'interpépendance et de désir d'indépendance ne sont pas contradictoires et rien n'exige qu'elles le soient.

Dans cette veine, il faut reconnaitre une fois pour toutes que la seule base sur laquelle des relations saines et vigoureuses peuvent reposer est celle qui consiste dans un mode d'interaction économique, mode qui, au surcroît, doit respecter "le droit du Canada d'établir lui-même son propre cours en matière économique".

Venu au Canada pour porter un message d'amitié, M. Nixon a pris les grands moyens pour confirmer publiquement ce que le premier ministre Trudeau disait en décembre dernier, à savoir que les Etats-Unis ne nous considèrent pas comme une colonie, mais bien comme une nation indépendante.

Dans un discours de cinq pages, M. Nixon, qui siégeait aux Communes pour la première fois — et tout probablement pour la dernière — a établi noir sur blanc que l'amitié entre deux peuples peut exister malgré toutes sortes de problèmes. Même si nos intérêts ne sont pas toujours identiques, il n'en reste pas moins que nous pouvons discuter les questions en litige tout en continuant de vivre en paix.

Dès le début de son adresse devant les deux Chambres du Parlement canadien, M. Nixon a déclaré que le temps est venu pour les Canadiens comme pour les Américains de dépasser le stade de la "rhétorique sentimentale". Le temps est donc venu de reconnaître:

1) Que nous avons chacun une identité bien distincte.
2) Que nous avons des différences importantes.
3) Qu'il n'est pas dans l'intérêt de personne d'ignorer ou d'obscurcir ces réalités.

Selon le président américain, les Etats-Unis poursuivent présentement une politique nouvelle à l'endroit du Canada, tout comme à l'endroit des autres nations de l'univers. C'est ce qu'on appelle communément la doctrine Nixon. Le fondement de cette doctrine repose sur la prémisse suivante: des partenaires adultes doivent avoir des politiques indépendantes, autonomes. Ceci revient à dire que:

1) Chaque nation doit définir la nature de ses propres intérêts.

2) Chaque nation doit décider de ses propres besoins en matière de sécurité.

3) Chaque nation doit déterminer elle-même de quelle façon elle veut orienter son avenir.

Les Etats-Unis, si l'on prête foi aux propos de M. Nixon, sont donc à la recherche d'une politique canado-américaine qui permettra de partager les responsabilités internationales dans un esprit d'association.

De plus, le président américain estime que cet esprit d'association est plus fort quand les partenaires peuvent compter sur leurs propres moyens.

Cela tient à ce que parmi la famille des nations — comme au sein même des nations — l'unité la plus solide est celle qui respecte la diversité. Quant à la cohésion la plus forte, c'est celle qui rejette la coercition.

Dans l'optique du chef de l'Etat américain, si nous sommes amis, c'est d'abord et avant tout parce que nous nous respectons et que nous savons collaborer et coopérer malgré nos différences.

D'un autre côté, M. Nixon ne s'est pas contenté de parler uniquement au Canada. Il a également voulu s'entretenir avec les autres peuples de la terre. Dans cette veine, il a notamment déclaré que le défi qui se présente à nous est celui de bâtir un état permanent d'après-guerre, de bâtir une époque de paix.

Rappelant que son séjour en sol canadien vient à mi-chemin entre sa tournée en Chine populaire et sa visite en Union soviétique, le président américain a soutenu que tous ces voyages sont, dans leur but commun, identiques.

Aucune visite n'est dirigée contre quiconque, adversaire ou allié. Toutes veulent contribuer à l'amélioration des relations internationales, le tout dans une perspective de paix.

En somme, M. Nixon est venu affirmer que les grandes puissances doivent se servir de leur influence pour mettre un terme à l'agression et non pour l'encourager.

En parlant de la sorte, certains ont compris que M. Nixon visait l'URSS pour son rôle dans l'offensive nord-vietnamienne.

A l'issue de ces rencontres au sommet, il restera encore bien des différentes entre tous les peuples concernés. Cependant, une telle démarche, du moins c'est son but, est susceptible de rapprocher suffisamment les peuples de façon à ce qu'ils puissent discuter entre eux de leurs problèmes, plutôt que de se battre.

Selon les dires du président Nixon, le voyage à Ottawa a été des plus utiles. Il a ensuite invité ses hôtes à appliquer les leçons que nous avons apprises sur ce continent, à savoir:

1) Que nous pouvons poursuivre notre propre destinée sans pourtant nous éloigner les uns des autres: que l'on peut se rapprocher sans pour autant s'assimiler.

2) Que la compétition pacifique peut produire des gagnants sans pour autant produire des perdants que le succès des uns ne signifie pas nécessairement l'échec des autres.

3) Que de progresser équivaut à progresser ensemble.

4) Que l'ennemi de la paix n'est pas l'indépendance, mais l'isolation; que le chemin de la paix est celui d'un monde ouvert.

Finalement, M. Nixon a déclaré que nous devons également nous rappeler:

1) Que variété peut signifier vitalité.

2) Que la diversité peut être une des forces motrices du progrès.

3) Que notre destinée ultime est indivisible.

Il a conclu en disant qu'il n'y a rien de plus excitant qu'un nouveau départ.

BOURSES D'ETUDES
Aux Cours d'Eté
COLLEGE UNIVERSITAIRE ST-JEAN
3 juillet - 11 août

— La bourse couvre les frais de scolarité, de nourriture et de logement.
— Conditions à remplir: Etre citoyen canadien âgé de plus de 17 ans au 31 décembre 1972.
Avoir suivi des cours à temps complet pendant l'année scolaire 1971-1972.

COURS OFFERTS
1) Cours de français
2) Cours d'anglais:
— Anglais pour débutants
— Anglais intermédiaire
— Anglais avancé

— Pour plus amples renseignements et formules de demandes, s'adresser à:
Directeur des Cours d'Eté
Collège Universitaire St-Jean
8406 - 91e rue
EDMONTON, Alberta

Les deux pays acceptent de reviser leurs dossiers de relations commerciales

par Donald DOYLE
de notre bureau
à Ottawa

Le Canada et les Etats-Unis ont accepté hier de procéder à une revision individuelle de leur dossier en matière de relations commerciales, notamment en ce qui concerne le pacte de l'automobile.

Cette décision a été prise en matinée au cours des entretiens qu'ont eus le président Richard Nixon et le premier ministre Pierre Trudeau, au bureau de ce dernier.

Officiellement, on espère, tant dans le camp canadien que dans le camp américain, que cette décision donnera lieu à une reprise assez rapide des négociations, lesquelles ont été rompues en février dernier.

L'annonce de cette nouvelle a été faite en début d'après-midi par le secrétaire de presse du président américain, M. Ronald Zeigler. Elle n'a été confirmée de source canadienne qu'en toute fin d'après-midi.

Par contre, si l'on s'abreuve à une autre source c'est-à-dire à celle du chef de l'opposition Robert Stanfield, on réalise qu'il n'y a pas lieu de chanter victoire avant de connaître les résultats de cette revision.

M. Stanfield qui s'est entretenu avec le président pendant une vingtaine de minutes a peu après, révélé aux journalistes que le secrétaire américain au Trésor, M. John Connally, est toujours en charge du dossier et qu'il a toute la confiance de son patron. Conséquemment il s'attend à ce que les difficultés persistent pendant un certain temps.

Le chef de l'opposition a ensuite déclaré qu'il y a tout lieu de s'attendre éventuellement à une ronde de négociations très serrées qui, pour le Canada, aura cependant cet avantage de s'assurer le respect des Américains.

Quoi qu'il en soit, M. Connally est toujours mandaté pour ces questions et on sait que c'est lui qui a donné le signal de la rupture en février dernier quand il a décidé que le Canada n'avait pas fait preuve d'assez de bonne volonté.

En réalité, les Américains ont un double problème, le premier à court terme, le second à long terme. En premier lieu ils doivent remettre de l'ordre dans leurs affaires et c'est sous ce prétexte qu'ils ont décrété en août dernier une surtaxe de 10 pour cent, qui a depuis été levée. C'est aussi sous ce prétexte qu'ils veulent reviser leurs accords commerciaux avec le Canada. A long terme c'est une question de productivité.

Si les deux chefs de gouvernement ont accepté de revoir leurs positions en matière d'échanges commerciaux, il ne faut pas pour autant prendre pour acquis qu'ils ont convenu des modalités selon lesquelles cette revue se fera.

Dans la même veine, même s'il est évident, en particulier du côté canadien, qu'ils veulent reprendre les négociations, il ne faut pas non plus en conclure qu'ils ont convenu d'une date pour la reprise des pourparlers.

En réalité l'un comme l'autre souhaitent un déblocage sans pour autant savoir quand il se produira et en fait en ne sachant même pas s'il se produira.

La question des relations commerciales entre le Canada et les Etats-Unis n'a évidemment pas été le seul sujet qui a été abordé au cours de ces entretiens privés Trudeau - Nixon, entretiens qui ont duré environ 105 minutes. Incidemment, rien n'a été discuté en détail puisqu'on s'est contenté de n'aborder les problèmes que dans leurs grandes lignes.

De nombreux sujets d'intérêt multi-latéral ont été discutés notamment la visite de M. Nixon en Chine populaire et celle qu'il doit entreprendre dans quelques semaines en Russie. M. Nixon a notamment fait part à son interlocuteur des buts de sa mission en Union soviétique et des effets qu'il compte obtenir.

Il a également été question, de l'OTAN, du désarmement, du Moyen - Orient et finalement de la situation en Asie.

Sur le plan bi - latéral, MM. Trudeau et Nixon ont discuté d'environnement, notamment du pipeline de l'Alaska et des conséquences écologiques des désastres maritimes, en particulier en ce qui a trait aux pétroliers.

Incidemment, le premier ministre Trudeau a proposé la création d'un comité conjoint chargé d'étudier ces questions et l'idée a apparemment plu au chef de la Maison blanche. Des fonctionnaires étudieront cette proposition et, selon la formule officielle, feront rapport plus tard.

Pour sa part, M. Nixon a remercié le premier ministre pour l'effort fait par le Canada en vue de combattre de l'abus des drogues, en particulier celles de type "hard".

Après leurs entretiens privés, MM. Trudeau et Nixon se sont joints au ministre canadien des affaires extérieures, M. Mitchell Sharp, et au secrétaire d'Etat américain William Rogers. Trois autres ministres canadiens ont pris part à la rencontre soit MM. Jack Davis (Environnement) Edgar Benson (Défense) et Donald Macdonald (Energie, Mines et Ressources). Pour M. Nixon ce fut l'occasion de rappeler ses bonnes intentions vis-à-vis du Canada.

Finalement, il faut souligner que les entretiens particuliers Trudeau - Nixon ont été de très courte durée, à peine une heure et trois quarts en tête à tête.

MAISON MODELE A VISITER
$122 par mois
$16,450.00 MAISON
TERRAIN: $1,750.00
PRODUITS DE CONSTRUCTION INC.
1439, chemin Ste-Foy / Québec 6
Tél.: 842-3919 / 623-1853



HEURES DE VISITE:
samedi et dimanche de 2h. à 5h. p.m.
et sur rendez-vous

TERRAINS A
● Orsainville ● St-Ambroise
● Neufchâtel ● Charlesbourg
Prix à compter de $1,750.00

Primec

Avertissement aux administrateurs de compagnies

Il est essentiel que votre compagnie se conforme
aux exigences de l'article 4 de la Loi des renseignements sur les compagnies.

DERNIER RAPPEL

Toutes les compagnies qui n'ont pas encore fait parvenir les rapports annuels
requis par la loi, y compris celui de l'année 1971,
au Service des compagnies du Ministère des institutions financières,
compagnies et coopératives,
seront dissoutes d'ici peu si elles ne se conforment pas à la loi dans les délais fixés.

LA LOI DES RENSEIGNEMENTS SUR LES COMPAGNIES SERA APPLIQUÉE DANS TOUTE SA RIGUEUR

MODE DE DISSOLUTION

Première étape: Les noms des compagnies délinquantes seront publiés dans la Gazette officielle du Québec. Un ultime délai sera indiqué pour la production des rapports annuels.

Deuxième étape: Si les rapports annuels, y compris celui de 1971, ne sont pas produits une fois le délai expiré, une seconde publication dans la Gazette officielle annoncera la dissolution des compagnies.

Faites parvenir sans tarder vos rapports au:
Service des compagnies
Ministère des institutions financières,
compagnies et coopératives
Hôtel du Gouvernement, Québec

QUEBEC

IF-1 Ministère des institutions financières, compagnies et coopératives

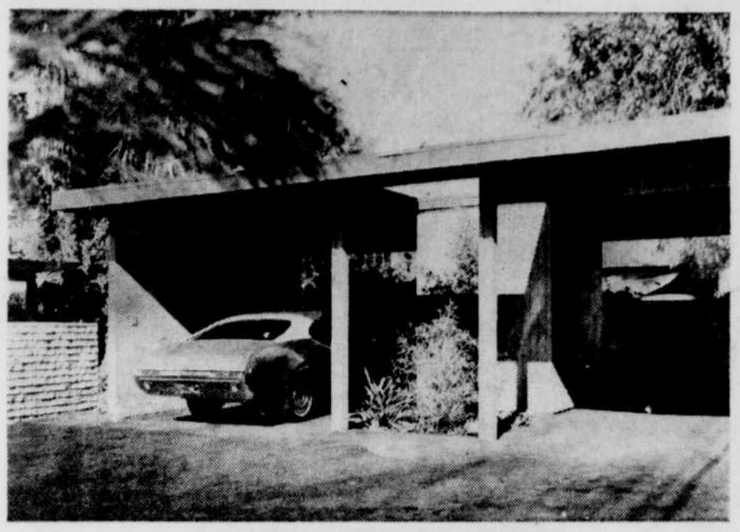
Université Laval
EXTENSION DE L'ENSEIGNEMENT UNIVERSITAIRE
COURS DU SOIR
(du 15 mai au 23 juin 1972)
LITTERATURE CANADIENNE-FRANCAISE
A-108 Les mouvements littéraires au Canada français
A-122 Les poètes du XXe siècle
PHILOSOPHIE
PH-524 Introduction à l'étude des systèmes de logique contemporaine
PH-534 Philosophie de l'éducation
PH-544 Pragmatisme et esthétique
INFORMATIQUE
19.70 Programmation
DATE LIMITE DE DEMANDE D'ADMISSION:
le 20 avril 1972
RENSEIGNEMENTS:
Secrétariat de l'Extension de l'enseignement, bureau 2417
Pavillon de la bibliothèque
Cité universitaire, Québec 10e
Tél.: 656-3202
Cité universitaire, Québec 10e

J. BOUCHARD & FILS LTEE
Directeurs de funérailles et ambulanciers
320, 5e RUE, QUEBEC (3e) - TELEPHONE: 529-9221
5 foyers funéraires
320, 5e RUE, LIMOILOU
1290, 1re AVENUE, ST-FRANCOIS-D'ASSISE
1740, AVENUE BARDY, ST-PASCAL DE MAIZERETS
115 EST, 80e RUE, CHARLESBOURG
945, AVENUE MARGUERITE-BOURGEOYS

construction embellissement

page publicitaire

Vous aimez Bricoler



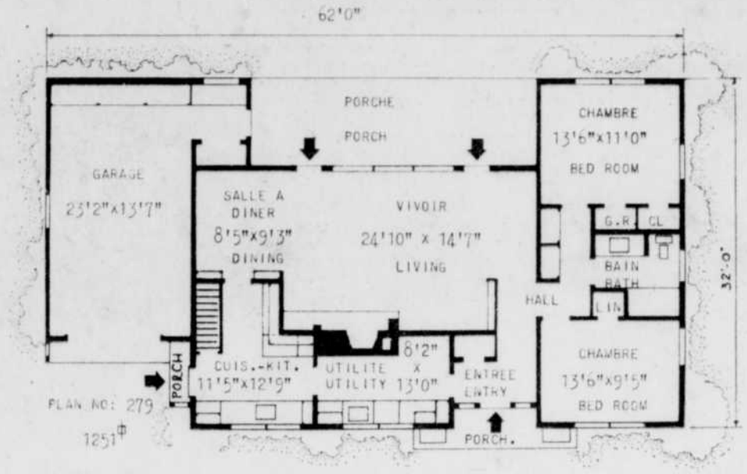
ABRI DOUBLE POUR AUTOMOBILES

Si vous avez omis d'inclure un peu de verdure lorsque votre maison a été construite, pourquoi ne pas alors y remédier lors de la constuction de votre abri d'auto? Cet espace de verdure a d'abord été conçu pour permettre de conserver un arbre, mais également il confère à l'abri d'auto un cachet très personnel. Derrière cet ilôt de verdure se dissimule une armoire et atelier combinés, où, grâce aux portes de 30 pouces de large, on peut introduire des pièces de bonnes dimensions sans aucun problème. Plusieurs garages et abris d'autos doubles présentent une apparence massive, mais ce modèle allongé a un aspect tout à fait élégant. Les murs latéraux, l'armoire du centre et les deux piliers avant suffisent à supporter le toit plat. N.B. — Utilisez le bon publié ci-dessous pour commander votre plan numéro 201 ou pour faire venir le catalogue contenant 227 idées de bricolage.

L'Habitation de la semaine



NUMERO 279 — 1,251 PIEDS CARRES — Ce petit bungalow très original permet de profiter au maximum des avantages d'une terrasse et d'un jardin à l'arrière, grâce aux fenêtres panoramiques du vivoir. L'emplacement du garage est aussi très pratique. Le vivoir et la salle à manger forment une immense pièce rehaussée d'un magnifique foyer. Les deux chambres à coucher et la salle de bains occupent tout le côté droit de la maison. Le revêtement extérieur est en bois, mais ce choix peut être modifié au goût. N.B. — Utilisez le bon publié dans cette page pour commander votre plan numéro 279 ou pour faire venir le catalogue "Ma Maison" contenant 70 modèles. (Le numéro 279 ne figure pas dans le catalogue). Les plans sont toujours disponibles et peuvent être commandés à nos bureaux.



17

LE SOLEIL
Service des patrons de bricolage
C. P. 1547, Québec 2, Qué.

Veuillez me faire parvenir un patron de bricolage numéro **201** — — — — — — — — $3.00 ☐
Je désire aussi recevoir le catalogue contenant 227 idées de bricolage — — $1.25 ☐
Ci-inclus, mandat-poste ou chèque de $———

Nom — — — — — — — — — — — — — — — — — —
(lettres moulées)
Adresse — — — — — — — — — — — — — — — —
Localité — — — — — — — — — — — — — — — —

Service des plans de maisons
LE SOLEIL
C. P. 1547, Québec 2, Qué.

Veuillez me faire parvenir les plans de l'Habitation de la semaine, modèle numéro **279** — — — — — — — — — — $25.00 ☐
Ou, je désire recevoir le catalogue "Ma maison", contenant 70 modèles — — — — — — — — — — — — — — — — $1.00 ☐
Ci-inclus, mandat postal ou chèque de $ — — — — — — —
(Ajoutez 8% de taxe dans le premier cas).

NOM —
(en lettres moulées, s.v.p)
ADRESSE — — — — — — — — — — — — — — — — — —
LOCALITE — — — — — — — — — — — — — — — — — —

PROTEGEZ VOTRE MAISON TOUT EN L'EMBELLISSANT

avec les

REVETEMENTS
d'aluminium



- Garantie de 25 ans sur émail cuit.
- Prix spéciaux sur pierres, portes, fenêtres, auvents en fibre de verre.
- Nouveau: porte de garage en structure d'aluminium et fibre de verre.
- Estimé gratuit sans obligation.
- Termes faciles de paiement; 60 mois maximum.
- Economisez jusqu'à 25% en communiquant directement avec nous: 626-1781

COUTURE ALUMINIUM INC.
1449 boul. Jean-Talon, Orsainville, 626-1781

CHINIC

Aux
ENTREPRENEURS GENERAUX, PLOMBIERS et ELECTRICIENS,

CHINIC
vous offre un service ultra-rapide dès 7h30 a.m.
POUR MIEUX VOUS ACCOMMODER.
1062, RUE BORNE
(Centre industriel St-Malo)
TEL.: 692-1342

NOUVEAU
Remodelez votre intérieur

Nos matériaux sauront donner un cachet de style à vos appartements.

- poutres sculptées
- fenêtres décoratives
- tablettes de foyer
- bar à boisson



UNE TOUCHE ORIGINALE ET PERSONNELLE QUE NOS MATERIAUX SAURONT DONNER A VOTRE SOUS-SOL

MATÉRIAUX RUSTIQUES M.R. ENR.
CAP-ROUGE, QUÉBEC
656-6552 Service d'estimation à domicile 653-2751

L'électricité dans nos vies

Lorsqu'en 1882 Thomas Alva Edison ouvrit un certain commutateur dans son laboratoire de la rue Pearl, à New York, il mit en marche la première centrale électrique du monde. Quelques centaines de témoins ébahis virent alors scintiller des ampoules électriques pour la première fois. Depuis, l'électricité a conquis tous les domaines et s'est mise au service de la société moderne.

En fait, l'âge moderne débuta au moment où l'électricité sortit du laboratoire pour pénétrer dans les maisons, les usines et les bureaux du monde entier.

On doit admettre que l'électricité a véritablement transformé notre mode de vie. Cette source d'énergie éclaire et chauffe nos demeures, cuit et conserve nos aliments, réchauffe notre eau. Grâce à elle, on peut, en quelques minutes, se raser, se faire sécher les cheveux, laver ses vêtements et nettoyer la maison. On en a besoin pour écouter la radio et regarder la télévision. En un mot, il nous suffit d'appuyer sur un bouton pour obtenir de l'électricité tous les services dont nous avons besoin.

Le consommateur moyen possède de neuf à trente appareils électriques, et celui qui veut réellement avoir la vie facile peut faire appel aux services de quelque 175 appareils. En outre, de nouveaux "serviteurs électriques" s'ajoutent chaque année à cette liste déjà imposante.

ROGER PILON INC.

à **BOISCHATEL** projet de 100 maisons
à **ORSAINVILLE** projet de 800 maisons

LE PLUS GROS VENDEUR DE MAISONS A QUEBEC
Cela nécessite une raison... venez vous en convaincre!

• Livraison le 1er mai 1972



RICHELIEU $14,760



MADIERA $15,460



COLONIAL $18,160



MADRID $19,000

MODELES VISIBLES A ORSAINVILLE

Plus que JAMAIS, à chaque FAMILLE QUEBECOISE, SA MAISON

SOUVENT IMITE, JAMAIS EGALE
ROGER PILON INC.
TEL.: 626-0540
Ouvert 7 jours par semaine de 10h a.m. à 9h p.m.
6068, BOUL. DU JARDIN, ORSAINVILLE



Oh! Le printemps dégèle aussi nos prix spéciaux

ARBORITE ET AUTRES
Feuilles 3' x 8' et 4' x 8' à compter de $5.95

VENEER A PLANCHER
Epinette, 1re qualité
Embouveté 4' x 8' x 5/16" $8.40

BARDEAU D'ASPHALTE
collant $9.95

LAINE MINERALE
2 1/2" - m.p. $56.00
3 1/2" - m.p. $85.00

MEGANTIC-BOARD, m.p. $62.00
INS-SHEETING, m.p. $66.00

FEUILLES 4' x 8'
EMAILLEES pour chambre de bains 4" x 4" $5.95

CONTRE-PLAQUE 4' x 8' EPINETTE
5/16 ..... $3.95
3/8 ..... $4.50
1/2 ..... $6.05
5/8 ..... $7.25
3/4 ..... $8.45
Notez bien, notre contre-ploqué n'est pas de la rippe pressée.

BOIS DE TOUTES SORTES
Planches 1" x 6" emb. $90 m.p.
2" x 4" $100 m.p.
2" x 8" $125 m.p.
Aussi: 1"x2" - 1"x3" - 2"x2" - 2"x3"

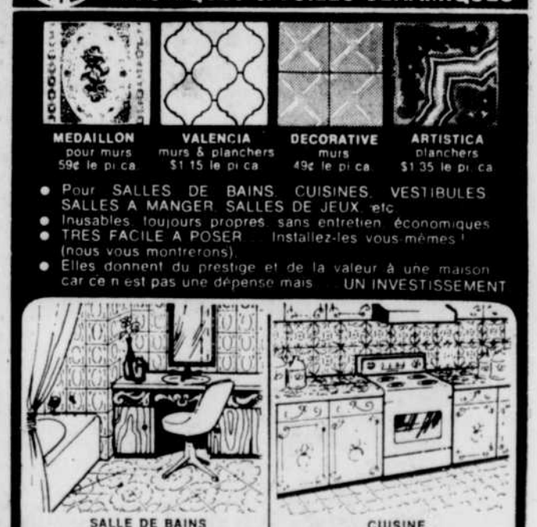
VENEER A PLANCHER
1/4" x 4' x 8' $3.45

PEINTURE LATEX $3.95
Semi-lustré $5.15
Email $5.15

LIVRAISON GRATUITE AVEC TOUTE COMMANDE RAISONNABLE
Aussi matériaux neufs et usagés de toutes sortes à prix d'aubaines

MODERN PLYWOOD LTD.
1205, Courcelette - Ville de Belair - Tel.: 842 1911
• Taxe fédérale incluse • Ouvert jeudi et vendredi soir

Les Belles MOSAIQUES & TUILES CERAMIQUES



MEDAILLON	VALENCIA	DECORATIVE	ARTISTICA
pour murs	murs & planchers	murs	planchers
59¢ le pi.ca.	$1.15 le pi.ca.	49¢ le pi.ca.	$1.35 le pi.ca.

- Pour SALLES DE BAINS, CUISINES, VESTIBULES, SALLES A MANGER, SALLES DE JEUX, etc.
- Inusables, toujours propres, sans entretien, économiques
- TRES FACILE A POSER. Installez-les vous-mêmes! (nous vous montrerons).
- Elles donnent du prestige et de la valeur à une maison car ce n'est pas une dépense mais UN INVESTISSEMENT

SALLE DE BAINS
MUR: "Medaillon 264" 59¢ le pi.ca.
PLANCHER: "Sunlight 10400" $1.15 le pi.ca.

CUISINE
MUR & COMPTOIR: "Delf 107" 59¢ le pi.ca.
PLANCHER: "Octogone 5106" 95¢ le pi.ca.

- LA PLUS RICHE VARIETE AU CANADA
- Choix complet de plus de 1000 modèles et couleurs incluant les nouveaux Lavande, Avocado, Aztec Gold, etc.
- UN DES PLUS GRAND STOCK EN AMERIQUE DU NORD
- Visitez notre salle d'échantillons. Conseils gratuits.
- BIENVENUE AUX PROPRIETAIRES (lorsque vous renovez, ou avant d'acheter une nouvelle maison).
- Prix d'usine à partir de 39¢ le pied carré

Matériaux pour une LUXUEUSE SALLE DE BAINS de dimensions normales, couleurs de votre choix (comme illustré ci-dessus)
- 80 pi.ca. murs "Medaillon 264"
- 25 pi.ca. plancher "Sunlight 10400"
- Adhésif, ciment pour joints
- Un seuil en véritable marbre d'Italie

LE TOUT POUR SEULEMENT $89.

POSAGE

Si vous ne désirez pas faire le posage vous-mêmes mais préférez qu'un poseur fasse l'ouvrage, nous vous suggérons de venir à notre salle d'échantillons faire votre choix et nous vous recommanderons un contracteur dans votre district qui vous fera un travail soigné, à un prix raisonnable.

ACHETEZ VOS MOSAIQUES & TUILES CERAMIQUES DIRECTEMENT CHEZ
NORTH AMERICAN TILE CORPORATION
623 - 625 Boul. Charest est, Québec
Tel.: 523-4949
Ou demandez le nom de votre DISTRIBUTEUR NATILCO le plus proche

La sécurité commence avec la visibilité!

LAMES D'ESSUIE-GLACE



Chevrolet et Pontiac 1959 à '70 (plupart) **1.79** Cour. $2.15

Des réductions fantastiques sur un vaste choix de lames d'essuie-glace de rechange de 13 à 18" de Trico — pour la plupart des autos populaires. En caoutchouc naturel qui reste flexible même par température chaude ou froide. Sécurité avant tout!

REG. $1.48 **1.19**

REG. $2.15-2.35 **1.79**

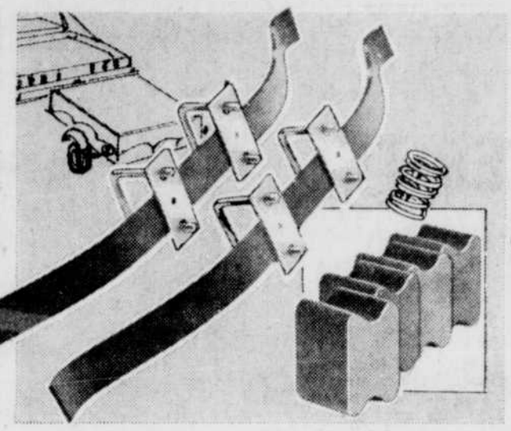


Ruban adhésif

POUR SILENCIEUX

REG. .99 **.88**

2" x 36"; pour sceller les trous du silencieux ou des tuyaux arrière. Format de 3 x 36", $1.33

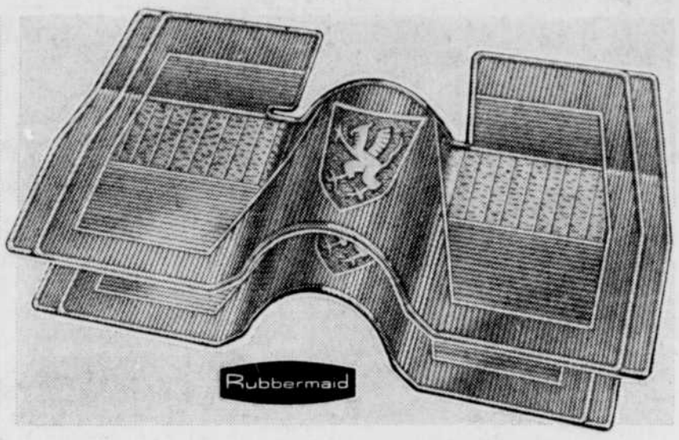


Ensemble de stabilisateur

DE RESSORT A LAMES — REG. $12.89

Ces ressorts en acier trempé augmentent la capacité de charge jusqu'à 2000 lb. Epargnez maintenant! **10.88** PAIRE

RELEVEURS DE RESSORTS A BOUDIN: Ensemble de 2 gros, rég. $1.95 ou 4 petits, rég. $1.99 **1.69**



Tapis d'autos de Rubbermaid

Choix de vinyle bleu, brun, vert, rouge ou noir

AVANT SEUL **4.77** REG. $6.59

ARRIERE SEUL **4.17** REG. $5.39

Des tapis protecteurs en vinyle opaque monopièce, avec bords recoupables pour un meilleur ajustement. Disponible pour la plupart des marques d'automobiles. Tapis avant: 64 x 26"; tapis arrière: 60 x 17".

Thrush vous met 'dans le coup' avec un ÉCHAPPEMENT DOUBLE "Outsider"



Régulier $71.95 **64.50** PAIRE

Nécessaire de montage universel

Tout ce dont vous avez besoin pour installer votre silencieux "Outsider" de Thrush. Rien à percer ou à enlever. Pour tuyau de diam. ext. 1¾ à 1⅞" et 2¼ à 2½".

REG. $12.95 **11.50** ENS.

Efficacité, belle apparence et bon son! Système d'échappement en aluminium poli. 60" de longueur.

"OUTSIDER" 70"

REG. $79.45 la paire **71.50**

De quoi épargner temps et argent



Grille-pain à 2 tranches 'Vornado'

PRIX REGULIER $15.77

Un appareil moderne et fonctionnel! Modèle élégant fini chromé, décoration blanche et panneaux de bout veinés bois. Sélecteur de teinte, plateau à miettes. **13.88**

Poêle à frire électrique Sunbeam

PRIX REGULIER $18.88

Pour frire ou cuire des repas de gourmet à une chaleur scientifiquement contrôlée! 10½" carrée; élément rapide; unité de contrôle de chaleur compacte et amovible; guide de friture. **16.44**

Fer à vapeur et à sec

WESTINGHOUSE - REG. $17.88

Vaporisateur pratique à même. Bouton de contrôle unique. Contrôles précis pour tous les tissus. Fentes pour boutons; élément Corox; chrome, décoration blanche. **14.88**



Utilisez votre nouvelle CARTE DE CREDIT Canadian Tire

Vous ne remboursez que 10% PAR MOIS de votre dû

CANADIAN TIRE

MAGASIN ASSOCIE

QUEBEC	QUEBEC	LEVIS	STE-FOY	CHICOUTIMI	KENOGAMI
4 BOUL. HAMEL	2575 BOUL. STE-ANNE	ROND-POINT	1170 RTE DE L'EGLISE	1257 BOUL. TALBOT	20 RUE PRICE

HEURES D'AFFAIRES: Lundi, mardi, mercredi, 9h. a 5h.30 Jeudi et vendredi, 9h. a.m. à 9h. p.m. Samedi, 8h.30 à 5h. (excepté les garages, ouverts à 8h.30 tous les jours)

CANADIAN TIRE

FIN DE VENTE LUNDI 17 AVRIL

Articles spéciaux en vente jusqu'à épuisement des stocks.

AVERSE d'AUBAINES



6.89 ENS.

UNE PRISE VRAIMENT SPECIALE!

Ens. de lancer léger

Le nécessaire parfait pour les pêcheurs à la ligne: canne en verre de 2 morceaux avec emplacement réglable pour le moulinet; 3 guides et bout; moulinet ouvert avec mécanisme anti-retour; 2 cuillers ondulantes et 1 tournante. Seulement $6.89!



38.88 SPECIAL

SPALDING

Jeu de 7 batons de golf

Fameux ensemble "Fast Flite" avec tiges d'aluminium pour plus de contrôle des lancers; poignée "Golf Pride". Fers 3-5-7-9, bois 1-3, poteur. Pour hommes, ensemble droitier ou gaucher, pour dames, droitier. **38.88**

JEU DE 11 BATONS — Un autre grand spécial "Fast Flite"! Bois # 1-3-4, fers # 3-4-5-6-7-8-9 et poteur. Pour hommes, ensemble droitier ou gaucher, pour dames, droitier. **64.88**

3% D'ESCOMPTE EN ARGENT CANADIAN TIRE SUR TOUT ACHAT COMPTANT REGION DE QUEBEC

Des nouvelles de partout, voilà votre contact avec le monde

LE SOLEIL

Une annonce dans votre journal assure le succès de votre entreprise

76e ANNEE — No 93 QUEBEC, SAMEDI 15 AVRIL 1972 PAGE TRENTE-CINQ

Les négociations sont dans une impasse pour les 70,000 enseignants des commissions scolaires

Si dans le domaine de l'enseignement, la grève des 210,000 employés des secteurs public et para-public n'a créé aucun incident majeur, la situation se gâte sur le plan des négociations.

En effet, pendant que les enseignants font du piquetage, les négociations sont rompues au niveau des CEGEP. A la table sectorielle des 70,000 enseignants des commissions scolaires les discussions sont dans une impasse.

Les enseignants semblent déterminés à poursuivre leur action et la Fédération des commissions scolaires fait appel au calme des commissaires, leur recommandant de ne pas décréter le lock-out.

Par ailleurs, des parents et des étudiants commencent à craindre les effets que pourrait avoir une grève prolongée sur les résultats scolaires.

Jeudi, les négociations à la table sectorielle pour les employés de CEGEP ont été rompues aux deux tables de la CSN et de la CEQ.

Du côté des 70,000 enseignants à l'emploi des commissions scolaires, les négociations qui se sont poursuivies toute la semaine et qui doivent reprendre lundi sont dans une impasse.

La partie patronale refuse la contre-proposition de la Corporation des enseignants sur le chapitre 8 du projet de convention. Il s'agit de la définition de tâche de l'enseignant basée sur un maximum d'élèves et d'heures de travail.

Le gouvernement ne veut en rien déroger à la norme maître-élèves et le ministre de l'Education, M. François Cloutier l'a clairement indiqué au reporter du "Soleil" cette semaine.

POSITION DE LA FEDERATION

De son côté, le président de la Fédération des commissions scolaires, M. Fernand Lefebvre n'a pas et n'entend pas faire de commentaire sur la situation qui prévaut au niveau de l'éducation au Québec.

Cependant, un porte-parole de la Fédération a déclaré hier matin, que l'organisme demande aux commissions scolaires de ne pas décréter de lock-out, des commissaires menacent de recourir à ce moyen. On leur demande tout simplement d'avoir recours aux injonctions si celà est nécessaire.

Déjà, une vingtaine de commissions scolaires ont obtenu des injonctions afin de permettre à leur personnel de cadre de se rendre au travail.

Le président de la FCSCQ multiplie les réunions d'information aux commissions scolaires et c'est ainsi qu'en fin de semaine il se rendra dans différentes régions du Québec.

De leur côté, les dirigeants de la CEQ tiennent aujourd'hui une importante réunion pour faire une évaluation de leur action depuis le début de la grève.

Des parents et des étudiants ont fait part sur les ondes de la radio et au reporter du "Soleil" de leurs inquiétudes des effets que pourrait avoir une grève prolongée sur les résultats de l'année académique.

Ce sont surtout des étudiants qui terminent leur cours secondaire ou collégial qui manifestent des craintes. On ne voudrait pas être dans l'obligation de poursuivre après le 30 juin. Cependant, on sait qu'après cette date aucun enseignant n'est tenu d'enseigner, son contrat de travail étant terminé.

Par ailleurs, des directeurs des services pédagogiques de commissions scolaires nous confiaient qu'une grève d'une dizaine de jours n'aurait pas d'effets néfastes pour les étudiants. Un rattrapage est toujours possible, mais si elle devait se prolonger dagantage, les résultats scolaires pourraient s'en ressentir.

Cette grève prive aussi de leurs cours, les adultes inscrits à un programme de formation dans le cadre de l'éducation permanente au niveau des conseils scolaires régionaux et des Cegeps.

Cependant, dans la majorité des institutions privées, on nous rapporte que les cours se sont poursuivis comme d'habitude sauf pour une quinzaine de maisons d'enseignement dont les syndicats de professeurs sont affiliés à la CSN. C'est le cas par exemple du collège des Jésuites et du St. Lawrence College à Québec.

Par ailleurs, dans certaines institutions privées, les professeurs ont été forcés de quitter les lieux par les grévistes.

INCONVENIENTS

Cette grève a aussi causé de nombreux inconvénients aux administrateurs scolaires alors que les grévistes ont établi des lignes de piquetage devant les édifices administratifs.

Des commissions scolaires qui avaient prévu cette grève ont réussi à déménager leurs dosiers dans des locaux extérieurs.

Ce fut le cas à la régionale de Tilly, mais les grévistes ayant appris la chose, se sont rendus sur les lieux avant l'arrivée du personnel de cadre empêchant toute personne d'entrer.

Bon nombre de commissions scolaires ont aussi contremandé les assemblées qu'elles devaient tenir afin d'éviter tout grabuge.

PIQUETAGE

Partout, les enseignants ont respecté l'ordre de grève générale, sauf à Montréal où les professeurs de l'Alliance se prononçaient contre la grève le 9 mars. Cependant, un certain nombre d'écoles, secondaires pour la plupart, sont demeurées fermées à cause des lignes de piquetage. Au CEGEP de Hull, les professeurs se sont dissociés du front commun et mardi ils étaient en classe.

Les élèves n'étant pas en classe, le contrôle de la situation ne crée que peu de problèmes comparativement aux hôpitaux où l'on doit assurer les services essentiels. C'est la raison pour laquelle, devant bien des écoles élémentaires, on n'a pas établi de lignes de piquetage. Les enseignants ont ainsi prêté main forte aux grévistes des autres secteurs, se rendant entre autres, sur les lieux des édifices de l'Hydro - Québec. Pour chaque jour de grève, les enseignants perdent 1-200 de leur salaire.



MANIFESTATION — Après avoir bloqué la circulation aux abords des édifices gouvernementaux, bon nombre de grévistes sont descendus hier jusqu'au carré d'Youville pour poursuivre leur manifestation.



MARCHE POUR L'ARENA A GIFFARD — Une marche a eu lieu à Giffard afin d'inciter les propriétaires à se prononcer en faveur de l'emprunt pour la construction d'un aréna. Le règlement d'emprunt de $430,000 a été rejeté à deux reprises lors d'assemblées publiques. Les opposants au projet, les membres du Comité de revendications des citoyens de Giffard, reprochent à l'administration municipale et au maire Bérubé, en particulier, d'avoir caché à la population l'offre d'un groupe d'hommes d'affaires d'ériger un tel édifice à leurs frais et de le remettre à la ville après vingt ans d'opération. Le Comité de l'aréna, l'instigateur de la marche, soutient que le projet de $430,000 s'autofinancera.

Le syndicat Nabet augmentera ses secours de grève

MONTREAL (PC) — Le chef du syndicat NABET au Canada, M. Ronald Pambrun, a annoncé que la caisse de grève de son organisme allait, compter du 17 avril, augmenter d'un tiers les secours de grève accordés à ses unités de la Société Radio-Canada.

Parlant au nom du conseil exécutif de NABET, M. Pambrun a endossé sans équivoque la façon a vec laquelle le comité de négociation avait jusqu'à ce jour mené la lutte et a renouvelé l'engagement qu'a pris son syndicat de soutenir financièrement ses membres à Radio-Canada jusqu'à la conclusion d'une convention collective.

Ce sont les comités de grève des unités locales qui ont la responsabilité d'aider les syndiqués qui participent à la grève tournante.

M. Pambrun, vice-président international de NABET et responsable de NABET au Canada, a fait ces déclarations à la suite d'une réunion extraordinaire des vice-présidents régionaux à laquelle a participé le prézàjent national, M. Ed Lynch.

SERENITE
... parce que vous nous avez confié vos problèmes d'assurances générales.
BERNATCHEZ ASSURANCES INC.
assurances générales
692-2065

ENTREPRENEUR PAYSAGISTE
● FINITION DE PARTERRE
● POSE DE PELOUSE
● PLANTATION ● PATIO
● TRAVAUX GARANTIS
ESTIME GRATUIT
SERVICE DE PLANS
planivert INC.
36 RUE ST-LOUIS, LEVIS / TEL.: 833-3323

Que disent nos clients? ...C'est une cuisine de rêve!
cuisine Prestige
Si vous construisez, rénovez ou projetez de le faire, vous avez besoin d'aide.
Dès maintenant, consultez nos spécialistes en plans et agencements.
Nous vous offrons un choix de MODELES, essences de bois et teintes.
Prenez rendez-vous le jour ou le soir, avec:
LE MOBILIER CANADIEN LTEE
Salle d'exposition au
72, RUE LATOURELLE, QUEBEC. TEL.: 529-0437
Distributeur des cuisines Prestige
QUALITE — RAPIDITE — FACILITES
cuisine Prestige

CC: ON EN FAIT PLUS, ON EN PARLE MOINS.

4 avril 1972

COSSETTE ASSOCIÉS
GROUPE MARKETING
1580, CHEMIN STE-FOY
QUÉBEC 6. 681-6015

Madame, Monsieur,

Comme président de Cossette Associés, il me fait grand plaisir de vous communiquer une nouvelle importante. Elle réjouira nos sous-traitants, nos collaborateurs et nos clients.

Notre compagnie est désormais administrée par les six cadres qui ont façonné la réputation de Cossette Associés comme maison «créative» et orientée vers le «concept marketing». Chacun est spécialiste reconnu dans son champs d'activité et peut miser sur une équipe de haut calibre pour le seconder.

Ces six cadres sont désormais associés égaux. Cela vous permet de compter sur leur implication personnelle autant que sur leur engagement professionnel. Et je nomme:
Claude Cossette, président, directeur artistique
Fernand Larivière, graphiste, relations extérieures
Paul Lefebvre, vice-président, directeur de la conception
Claude Lessard, administrateur, planification marketing
Bernard Paquet, relations extérieures
Fernand Simard, secrétaire, directeur de la production.

Nous misons sur l'avenir pour une collaboration suivie à notre avantage mutuel.

Recevez, Madame, Monsieur, l'expression de mes salutations les meilleures.

Claude Cossette, d.b.a., président

COSSETTE-ASSOCIÉS, GRAPHISTES-CONSEILS, LTÉE
COSSETTE ASSOCIÉS GROUPE MARKETING

NOTRE VENTE SE CONTINUE !

TAPIS DE CUISINE	TAPIS COLONIAL	TAPIS SHAG	PRELART VINYLE
Rég. $9.95 Choix de couleurs	Rég. $8.95	Rég. $10.95 Longs poils, couleurs au choix	Rég. $6.95 v.c. Sans cirage
6.95 v.c.	4.95 v.c.	6.95 v.c.	3.65 v.c.

ESTIMATION ET SERVICE DE DECORATION GRATUIT A DOMICILE
TAPIS DU REVE INC
801, DE LA CANARDIERE, QUEBEC 3
523-6311 - 523-5378

Un symposium sur le sommeil réunit huit spécialistes à Montréal

MONTREAL (PC) — Le sommeil, que l'on a depuis toujours considéré comme une période de régénération pour le corps, est devenu ces dernières années un champ de recherche d'un intérêt particulier pour plusieurs médecins, qui essaient d'établir ces rapports avec la maladie.

Les résultats de ces recherches ont été exposés vendredi au premier Symposium international sur le sommeil, convoqué par le Canada et auquel participent huit médecins du Canada, des Etats-Unis, de la Pologne et de la Suisse.

D'après les observations de ces spécialistes, il y aurait une relation étroite entre la profondeur du sommeil et certaines faiblesses de la santé, comme les naissances prématurées, les crises cardiaques et les indigestions. Les premiers signes de troubles cardiaques, d'ulcères et de bronchite asthmatique apparaissent durant la nuit.

Grâce à des encéphalogrammes, les chercheurs ont pu établir que le sommeil pouvait se présenter sous deux formes, selon qu'il est accompagné ou non d'un mouvement des yeux. Un tel mouvement est presque inexistant, par exemple, durant les rêves qui, contrairement à la croyance populaire, peuvent durer aussi longtemps qu'il faudrait à la personne pour vivre vraiment les mêmes événements, en état d'éveil.

PERIODE PROPICE

Le Dr Anthony Kales, directeur du département de psychiatrie de l'Université de l'Etat de la Pennsylvanie, a rapporté qu'après sept années de recherche, il pouvait affirmer que les premiers signes d'une maladie catastrophique se manifestaient assez souvent durant le sommeil.

Il en est ainsi pour les malades cardiaques, qui se réveillent soudainement en souffrant d'une angine et des personnes souffrant d'ulcères de l'intestin. Or, dès le sommeil, à l'état nerveux, le pouls accélère chez les premiers, tandis que chez les seconds ily a une production d'acide gastrique de trois à 20 fois plus abondante qu'en temps normal.

Le Dr Kales a aussi abordé le problème des noctambules.

De tous les troubles accompagnant le sommeil, l'insomnie est celui qui survient le plus fréquemment et qui intrigue le plus les spécialistes.

Les observations ont démontré que la majorité des personnes souffrant d'insomnie avaient d'abord des troubles pathologiques, du niveau psychiatrique. Ce sont des personnes déprimées, obsédées ou schizophrènes.

Le Dr Kales a souligné que ces personnes refusaient dans presque tous les cas d'accepter leur problème sous l'aspect psychologique pour l'attribuer à des malaises physiques.

Huit projets de stages en Afrique et dans l'océan Indien

L'agence de coopération culturelle et technique, avec la participation de la section du Québec de l'Office franco - québécois pour la jeunesse, propose aux Québécois huit projets de stages qui auront lieu en Afrique et dans l'Océan Indien, au cours du mois d'août.

Il s'agit du deuxième échange à avoir lieu en faveur des ressortissants des pays membres de l'agence. C'est au cours du mois de mars 1970 que le Québec, en compagnie de vingt autres gouvernements, a émis le voeu que "toute entreprise commune en faveur du développement puisse s'appuyer sur une meilleure connaissance mutuelle des réalités propres à chaque pays concerné".

Les personnes qui désirent participer à ces séjours d'étude doivent être âgées de 22 à 35 ans et appartenir aux catégories socio - professionnelles mentionnées dans la description des stages.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE ROBERVAL

No: 11806

DANS LA COUR PROVINCIALE

MARCEL PELCHAT, mécanicien, résidant et domicilié en le village Bellevue, en la paroisse de St-Félicien, District de Roberval.

DEMANDEUR.

- vs -

GHISLAIN LEFEBVRE, journalier, résidant et domicilié au 3749, rue Bélanger, appartement 8, en la cité de Montréal, et maintenant d'une adresse inconnue,

DEFENDEUR.

Il est ordonné au défendeur de comparaître dans le mois. Copie du bref et de la déclaration a été laissée au greffe à l'intention du défendeur.

ROBERVAL, ce 7e jour de mars 1972.

ROLAND BUSSIERES,
Greffier de la Cour Provinciale de Roberval.

CANADA
PROVINCE OF QUEBEC
DISTRICT OF ROBERVAL

No: 11.806

IN THE PROVINCIAL COURT

MARCEL PELCHAT, mechanician, living and resident at the village Bellevue, in the St-Felicien, district of Roberval.

PLAINTIFF,

- vs -

GHISLAIN LEFEBVRE, labourer, living and resident at 3749, Belanger-Street, apt 8, in the Montreal's city, district of Montreal, now unknown address,

DEFENDANT.

The defendant is ordered to appear within one month. Copy of the writ and declaration has been left for him at the office of the court.

ROBERVAL, march 7th, 1972.

ROLAND BUSSIERES,
Clerk of the Provincial Court of Roberval.

CITE DE SILLERY

DEMANDE DE SOUMISSIONS

La Cité de Sillery demande des soumissions pour la fourniture d'un balai mécanique avec aspirateur et d'un balai mécanique sans aspirateur.

Aucune soumission ne sera considérée à moins qu'elle soit:

a) Faite sur une formule officielle, fournie par la Cité.

b Remise au soussigné avant huit heures et trente (8:30) du soir, lundi, le 1er mai 1972, à l'Hôtel de Ville de Sillery, 1445 avenue Maguire.

Toutes les soumissions seront ouvertes publiquement à compter de huit heures et trente (8:30) du soir, le 1er mai 1972, au cours d'une séance générale du Conseil de Ville de la Cité de Sillery tenue à l'Hôtel de Ville, 1445 avenue Maguire.

Les soumissions devront être déposées dans une enveloppe cachetée portant la mention: "Soumission pour balai".

La Cité de Sillery ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Le Greffier de la Cité
Georges GRAVEL

SILLERY, 12 avril 1972.

PROVINCE DE QUEBEC
MUNICIPALITE DE LA PAROISSE DE ST-JEAN ILE D'ORLEANS
Aux contribuables de la susdite municipalité

AVIS PUBLIC

EST PAR LES PRESENTES DONNE par le soussigné, secrétaire-trésorier de la susdite municipalité, QUE:

Qu'à la session régulière du conseil de cette municipalité tenue le quatrième jour du mois d'avril 1972 — Le règlement No.-30 a été adopté:

Décrétant qu'à l'avenir, l'enlèvement des vidanges se fera dans tout le territoire de la paroisse.

Les intéressés pourront prendre connaissance du dit règlement au bureau du soussigné durant les heures de bureau.

Le règlement entrera en vigueur conformément à la loi.

DONNE à St-Jean Ile d'Orléans ce quatrième jour de avril mil neuf cent soixante-douze.

Jean-Paul LAVERDIERE
Secrétaire-trésorier

APPEL D'OFFRES

AVIS PUBLIC est donné par le soussigné, secrétaire-trésorier de la Commission Scolaire De Tilly, dûment autorisé à cette fin par une résolution des commissaires en date du 22 novembre, 1971, que des soumissions publiques sont par les présentes demandées pour du matériel de:

AUDIO-VISUEL

Sur réception d'un chèque au montant de dix dollars ($10.00), non remboursable, toute personne intéressée pourra obtenir les détails complets, ainsi que les conditions établies, au bureau du directeur des achats M. Lionel Bellefeuille, 1100, Lavigerie, C. P. 244, Ste-Foy, Québec 10e.

Les soumissions seront reçues au bureau du soussigné, à 1100, Lavigerie, Ste-Foy, Québec 10e, jusqu'à quatre heures p.m., le 8 mai, 1972, sous enveloppe scellée portant la mention "SOUMISSION"; elles seront ouvertes à 7.00 heures p.m., le même jour.

LA COMMISSION SCOLAIRE REGIONAL DE TILLY NE S'ENGAGE A ACCEPTER NI LA PLUS BASSE, NI AUCUNE DES SOUMISSIONS; ELLE SE RESERVE EGALEMENT LE DROIT D'ACCORDER DES PARTIES DE CONTRATS, SI ELLE LE JUGE A PROPOS.

Donné à Ste-Foy, ce 3ème jour d'avril, 1972.

J. SAUVAGEAU, c.s.
Secrétaire-trésorier

JS/mjp

CITE DE SILLERY

DEMANDE DE SOUMISSIONS

La Cité de Sillery demande des soumissions pour la fourniture d'une arroseuse, pour nettoyer les rues.

Aucune soumission ne sera considérée à moins qu'elle soit:

a) Faite sur une formule officielle, fournie par la Cité.

b) Remise au soussigné avant huit heures et trente (8:30) du soir, lundi le 1er mai 1972 à l'Hôtel de Ville de Sillery, 1445 avenue Maguire.

Toutes les soumissions seront ouvertes publiquement à compter de huit heures et trente (8:30) du soir, le 1er mai 1972, au cours d'une séance générale du Conseil de Ville de la Cité de Sillery tenue à l'Hôtel de Ville, 1445 avenue Maguire.

Les soumissions devront être déposées dans une enveloppe cachetée portant la mention: "Soumission pour arroseuse".

La Cité de Sillery ne s'engage à accepter la plus basse ni aucune des soumissions.

Le Greffier de la Cité
Georges GRAVEL

SILLERY, 12 avril 1972.

CITE DE SILLERY

DEMANDE DE SOUMISSION

La Cité de Sillery demande des soumissions pour nettoyer les puisards.

Aucune soumission ne sera considérée à moins qu'elle soit:

a) Faite sur une formule officielle, fournie par la Cité.

b) Remise au soussigné avant huit heures et trente (8:30) du soir, lundi, le 1er mai 1972, à l'Hôtel de Ville de Sillery, 1445 avenue Maguire.

Toutes les soumissions seront ouvertes publiquement à compter de huit heures et trente (8:30) du soir, le 1er mai 1972, au cours d'une séance générale du Conseil de Ville de la Cité de Sillery tenue à l'Hôtel de Ville, 1445 avenue Maguire.

Les soumissions devront être déposées dans une enveloppe cachetée portant la mention: "Soumission pour nettoyer les puisards".

La Cité de Sillery ne s'engage à accepter la plus basse ni aucune des soumissions.

Le Greffier de la Cité
Georges GRAVEL

SILLERY, 12 avril 1972.

AVIS PUBLIC

Province de Québec.
Le Conseil Provisoire de la Commission des écoles catholiques de Québec.

Conformément aux dispositions de l'article 110 de la loi de l'Instruction publique, avis est par la présente donné que le Conseil provisoire de La Commission des écoles catholiques de Québec est convoqué le 18 avril 1972, à 20 heures, au 1460, chemin Sainte-Foy, Québec 6, siège social de la Commission, pour procéder à l'examen des demandes en inscription ou en radiation de la liste électorale qui ont été déposées, conformément aux dispositions de la loi.

La dite séance sera ajournée de jour en jour, s'il y a lieu, pour compléter l'étude des demandes reçues.

Donné à Québec, ce septième jour du mois d'avril de l'an mil neuf cent soixante-douze.

Le secrétaire-trésorier intérimaire du Conseil provisoire.

Jules Frémont, c.r.

LA COMMUNAUTE URBAINE DE QUEBEC
880, CHEMIN STE-FOY
QUEBEC 6

APPEL D'OFFRES

Travaux d'aqueduc sur la route 2 près du Parc Industriel Métropolitain de Québec.

La Communauté Urbaine de Québec recevra, jusqu'à 15.00 heures, lundi le 1er mai 1972, les soumissions pour l'exécution de travaux d'aqueduc sur la route 2, près du Parc Industriel Métropolitain de Québec.

Le détail des travaux à exécuter est décrit dans les plans, devis et formules de soumissions qui sont disponibles aux bureaux des ingénieurs-conseils Beaulieu, Poulin & Robitaille, 3333, boulevard Hamel, Québec 8, et Royer, Royer, Thivierge, 4, Parc Samuel-Holland, suite 101, Québec 6, moyennant un dépôt de cinquante dollars ($50.00), remboursable pour ceux qui auront soumis un prix en bonne et due forme sur remise des documents en bon état.

L'entrepreneur devra accompagner sa soumission d'un chèque visé à l'ordre de la C.U.Q., pour un montant représentant 10% de sa soumission.

Le présent projet de développement régional est financé par le Ministère de l'Expansion Economique Régional du Canada, et mis en oeuvre en collaboration avec le Québec et la Communauté Urbaine de Québec.

Les soumissions doivent être adressées à la C.U.Q., aux soins du soussigné, 880, Chemin Ste-Foy, Québec 6, avec mention du projet. Elles seront ouvertes à 15.00 heures, lundi le 1er mai 1972, à l'adresse susdite, et les soumissionnaires pourront assister à l'ouverture. La C.U.Q. ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions reçues et ouvertes.

QUEBEC, le 15 avril, 1972

Yvan Dallaire, avocat
secrétaire de la C.U.Q.

---

ville de Sainte-Foy
AVIS/OFFRES/DEMANDES

APPEL D'OFFRES

Des soumissions seront reçues au bureau du Greffier de la Ville de Sainte-Foy, jusqu'à 15:00 heures de l'après-midi, jeudi le 4 mai 1972 pour:

a) pavage et repavage 1972
b) chaines et trottoirs 1972
c) puisards et raccordements 1972
d) sol-ciment 1972
e) pierre, gravier et sable 1972

Ces soumissions devront être placées dans des enveloppes spéciales fournies à cet effet, et porter une souscription indiquant l'objet de la soumission ainsi que le nom du soumissionnaire. Ces dernières seront ouvertes publiquement le même jour, en la salle du Conseil de l'édifice Place de Ville 1000 Route de l'Eglise, Sainte-Foy, à 15:30 heures de l'après-midi, en présence des intéressés.

On peut se procurer les formules de soumissions au bureau de l'ingénieur de la ville, Place de Ville, 1000 Route de l'Eglise, Sainte-Foy. Toute soumission doit être accompagnée du dépôt de garantie mentionné dans la formule.

Le Conseil ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

Fait et donné à Sainte-Foy, ce 12ième jour d'avril 1972.

Le Greffier de la ville,
Noël PERRON, avocat

NEPOL DEVELOPMENT CORP.

PRENEZ AVIS que la Compagnie NEPOL DEVELOPMENT CORP. constituée en vertu de la Loi des Compagnies de Québec, ayant son siège social à Québec, dans le district de Québec, demandera au Ministre des Institutions Financières, Compagnies et Coopératives la permission d'abandonner sa charte.

L'HEUREUX PHILIPPON GARNEAU TOURIGNY & ST-ARNAUD
Procureurs de la compagnie

QUEBEC le 10 avril 1972

LOI SUR LA FAILLITE
AVIS AUX CREANCIERS

Dans l'affaire de la faillite de:

CREDIT SERVICE COLLECTION INC., Corps politique et incorporé ayant eu sa place d'affaires au 466 de la Couronne, Suite 402, Québec 2, Qué.

DEBITRICE

AVIS est par les présentes donné que Crédit Service Collection Inc., 466 de la Couronne, Suite 402, Que. 2 a déposé son cession le 7ième jour d'avril 1972, et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 27ième jour de avril 1972, à 11:00 heures de l'avant-midi, au bureau du Séquestre Officiel, Edifice Montcalm, 800 Carré d'Youville, Suite 1801, Québec, Qué.

Daté de Québec, ce IIième jour d'avril 1972.

LE SYNDIC
GREGOIRE BELLAVANCE, C.A.
71 rue St-Pierre, Québec 2, Qué.

LA COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE LOUIS-FRECHETTE

APPEL D'OFFRES No : 7273-3

La Commission Scolaire Régionale Louis-Fréchette recevra jusqu'à 14:00 heures le 3 mai 1972 à 30 ouest, Champagnat, Lévis, des offres sous enveloppe scellée pour du matériel et de l'équipement de:

Groupe 10 Dessin (carto topo)
Groupe 20 Mécanique diésel
Groupe 30 Tables à dessin
Groupe 40 Outillage portatif électrique
Groupe 50 Meuleuse et perceuse de plancher
Groupe 60 Etagères métalliques (ateliers)
Groupe 70 Tables de travail (ateliers)
Groupe 80 auto-Débosselage
Groupe 400 Laboratoires
Cahier 1 — Biologie 422 (51-52)
Cahier 2 — Chimie (chem study)
Cahier 3 — Physique P.S.S.C.
Cahier 4 — Physique 31 - 32 - 42 - 44
Groupe 700 Coiffure pour dames
Groupe 900 Cafétéria

Chaque soumissionnaire remettra son offre sur le "Bordereau de soumision" préparé à cette fin par la commission scolaire auquel il joindra un bon de garantie ou un chèque de garantie equivalant à au moins 5% du montant total de son offre. Ce chèque visé sera fait à l'ordre de la commission scolaire, et tiré sur une banque Canadienne ou une caisse populaire Desjardins. L'offre sera remise dans l'enveloppe fournie à cette fin par la Commission Scolaire Régionale Louis-Fréchette.

Les soumissionnaires pourront se procurer plans, devis, cahiers des charges et autres documents à compter du lundi le 17 avril 1972 à 9:00 heures en communiquant avec la Commission Scolaire Régionale Louis-Fréchette, 30 ouest, Champagnat, Lévis (837-0241 ou 837-0246).

Les soumissionnaires sont invités à l'ouverture des offres en public, qui aura lieu le 5 mai 1972 à 14:00 heures, à 30 ouest, Champagnat, Lévis.

La commission scolaire ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des offres reçues et ouvertes; elle se réserve également le droit d'accepter toute soumission en tout ou en partie.

Gilles RAIL, A.P., C.R.I.
Directeur général

Hydro-Québec

APPEL D'OFFRES
AMR-72-10153
pour 10h30 a.m.
heure de Montréal
mardi le 2 mai 1972
Divers endroits dans la Province de Québec
FOURNITURE DE CARROSSERIES A COMPARTIMENTS ET INSTALLATION SUR CAMIONS NEUFS

Toutes les conditions du présent appel d'offres sont contenues dans le document qui est disponible pour examen et peut être obtenu gratuitement, du lundi au vendredi inclusivement de 8h30 a.m., à 4h30 p.m. à l'endroit suivant:

Direction des Contrats
Bureau no 809
HYDRO-QUEBEC
75 ouest, boul. Dorchester
Montréal 128, Qué.
Canada

Un dépôt de soumission au montant de TROIS MILLE DOLLARS ($3,000), chèque officiel d'une banque à charte du Canada ou chèque visé tiré sur une banque à charte du Canada ou sur une caisse populaire, payable à l'Hydro-Québec et remboursable sous conditions doit accompagner la soumission. Seules les personnes, sociétés, compagnies et corporations ayant leur principale place d'affaires au Québec et qui auront obtenu le document d'appel d'offres directement de l'Hydro-Québec sont admises à soumissionner.

L'Hydro-Québec se réserve le droit de reieter l'une quelconque ou toutes les soumissions reçues.

Les cosecrétaires
B. LACASSE - W. E. JOHNSON

Montréal, le 27 mars 1972.

DANIEL SAUCIER McCRAW
— AVIS —

AVIS est donné que Daniel Saucier, étudiant, domicilié au no 870 de l'avenue Ottawa, Ste-Foy, district de Québec, s'adressera au Lieutenant-Gouverneur en Conseil de la province de Québec afin de changer son nom en celui de Daniel Saucier McCraw.

QUEBEC, le 4 avril 1972.

(s) Blanchet & Blanchet
Blanchet & Blanchet
Procureurs du requérant

Copie conforme
Blanchet & Blanchet
Procs du requérant

LOI SUR LA FAILLITE
AVIS AUX CREANCIERS

Dans l'affaire de la faillite de:

FLORENT TURMEL, Laurier Station, Cté Lotbinière, Qué.

DEBITRICE

AVIS est par les présentes donné que FLORENT TURMEL, posseur d'armatures, Laurier Station, Cté Lotbinière, Qué., ayant déposé une proposition au bureau du Séquestre Officiel, Edifice Montcalm, 800 Carré d'Youville, Suite 1801, Québec, Qué., et ladite proposition n'ayant pas été acceptée par les créanciers, est requise en conformité de l'article 39 de la Loi sur la Faillite avoir fait cession de ses biens, le 21ième jour de mars 1972, et que la première assemblée de ses créanciers fut tenue le IIième jour d'avril 1972.

Daté de Québec, ce IIième jour d'avril 1972.

GREGOIRE BELLAVANCE, C.A.
SYNDIC
71 rue St-Pierre, Québec 2, Qué.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE MEGANTIC

No.: 9364

Thetford Techno Inc. — Demanderesse
VS
Simcraft Ltée — Défenderesse

AVIS PUBLIC est par le présent donné que le 25ème jour d'avril 1972 à deux heures de l'après-midi seront vendus suivant la loi à la place d'affaires de la défenderesse 29 rue Principale St-Agapit à savoir:

1 air conditionné Westinghouse
1 machine à écrire électrique Smith Corona
1 machine à écrire électrique Olympia
1 machine à polycopier de marque Gestetner 360 avec étagère
1 machine à chèque Burroughs

Donné à Thetford Mines ce 7 avril 1972

Yvon Labonté H.C.S.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE MEGANTIC

No.: 9364

Thetford Techno Inc. — Plaintiff
VS
Simcraft Ltée — Defendant

PUBLIC NOTICE is hereby given that on the 25th of April 1972 at two O'Clock in the afternoon will be sold according to law at the defendant's business place no 29 Main Street in St-Agapit the following articles:

1 Air conditioner Westinghouse
1 electric type-writer Smith Corona
1 electric type-writer Olympia
1 copy-write Gestetner 360 with stage
1 Burroughs check machine

Given at Thetford Mines that April 7th 1972

Yvon LABONTE, H.C.S.

LOI SUR LA FAILLITE
AVIS AUX CREANCIERS

Dans l'affaire de la faillite de:

GERMAIN TREMBLAY, ayant fait affaires sous le nom de: "RESTAURANT GERMAIN" à 9104 Boul. Ste-Anne, Ste-Anne-de-Beaupré, Qué., a déposé une cession le 7ième jour d'avril 1972, et que la première assemblée des créanciers, sera tenue le 27ième jour d'avril 1972, à 10:30 heures de l'avant-midi, au bureau du Séquestre Officiel, au 800 Place d'Youville, Ch. 1801, Québec.

Daté de Québec, ce 10ième jour d'avril 1972.

LE SYNDIC
GREGOIRE BELLAVANCE, C.A.
71 rue St-Pierre, Québec 2, Qué.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE RIMOUSKI

No.: 4303-D

COUR SUPERIEURE
DIVISION DU DIVORCE

Jean-Gabriel Dupuis, Requérant
VS
Lucille Labrie, Intimée

ORDONNANCE

Il est ordonné à l'intimée de comparaître dans un délai de 60 (soixante) jours à compter de la première publication du présent ordre dans un journal publié en français dans le district de Gaspé.

PRENEZ AVIS qu'une copie de la requête en divorce a été déposée au greffe, à votre intention.

Québec, le 27 mars 1972
COPIE CONFORME
Jacques Fortin
Registraire du Divorce
(s) Jacques FORTIN,
Registraire du Divorce

CANADA
PROVINCE OF QUEBEC
DISTRICT OF RIMOUSKI

No.: 4303-D

SUPERIOR COURT
(Divorce Division)
Jean-Gabriel Dupuis, Petitioner,
-VS-
Lucille Labrie, Respondent

ORDER

BY ORDER OF THE COURT:

The Respondent Lucille Labrie, is hereby called upon to appear within 60 (sixty) days following the first publication in a journal published in english in the District of Gaspé.

A copy of the Divorce Petition has been left for her at the office of the Divorce Registration of Quebec.

AND FURTHER TAKE NOTICE that in default of your service and filing such appearance or contestation within the time prescribed above, the Petition may proceed here in by default and a divorce degree and other relief may be granted without notice to you.

Quebec, March 27th 1972.

TRUE COPY
Jacques Fortin
Divorce Registrar

(s) Jacques FORTIN
Divorce Registrar

---

la ville de québec

AVIS PUBLIC est, par les présents, donné que des offres cachetées, scellées, endossées: "OFFRE POUR LE VIDAGE ET NETTOYAGE DES PUISARDS", et adressées au greffier de la Ville, Hôtel de Ville, Québec, seront reçues jusqu'à vendredi le 21 avril 1972, à TROIS HEURES P.M. (15:00 heures) (heure normale de l'Est). Les soumissionnaires doivent prendre note que le bureau du greffier de la Ville est fermé entre 12:00 heures et 14:00 heures.

Les intéressés peuvent se procurer les formules d'offres et obtenir les renseignements pertinents en s'adressant au personnel du service des Travaux Publics, à la chambre 446.

La Ville ne s'engage pas à accepter la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

LE GREFFIER DE LA VILLE
PIERRE-F. COTE, Avocat

Québec, le 13 avril 1972.

---

la ville de québec

AVIS PUBLIC est, par les présents, donné que des offres cachetées, scellées, endossées: "OFFRE POUR LA FOURNITURE DE MELANGES BITUMINEUX PREPARES A CHAUD - FOURNITURE ET POSE, POUR LES DISTRICTS CHAMPLAIN, ST-ROCH ET LIMOILOU" et adressées au greffier de la Ville, Hôtel de Ville, Québec, seront reçues jusqu'à vendredi le 21 avril 1972, à TROIS HEURES P.M. (15:00 heures) (heure normale de l'est). Les soumissionnaires doivent prendre note que le bureau du greffier est fermé entre 12:00 heures et 14:00 heures.

Les intéressés peuvent se procurer les formules d'offres et obtenir les renseignements pertinents en s'adressant au personnel du service des Travaux Publics, à la chambre 446.

La Ville ne s'engage pas à accepter la plus basse ni aucune des soumissions reçues.

Québec, le 13 avril 1972.

LE GREFFIER DE LA VILLE
PIERRE-F. COTE, avocat

CITE DE RIMOUSKI, Qué.

APPEL D'OFFRES

Des soumissions cachetées seront reçues par la Cité de Rimouski pour la construction d'un édifice:

Pavillon des Sports / Pavillon d'exposition polyvalent

Les entrepreneurs intéressés pourront obtenir les documents nécessaires: plans, devis, instructions aux soumissionnaires, au bureau du greffier de la Cité de Rimouski, à l'Hôtel de Ville, 205 rue de la Cathédrale, le ou après le 14 avril 1972, sur versement d'une somme de $25.00 en mandat-poste ou en chèque visé, fait à l'ordre de la Cité de Rimouski. Les dépôts seront remis (sauf dans le cas des entrepreneurs qui n'auront pas soumissionné) si les documents sont retournés en bon état, avant le 14 mai à l'adresse ci-dessus.

Pour les travaux spéciaux de mécanique, plomberie, chauffage et d'électricité, des soumissions séparées seront reçues jusqu'à 3 heures p.m., au Bureau des Soumissions déposées de Québec:

JEUDI, LE 27 AVRIL 1972

Pour les travaux généraux, les entrepreneurs délivreront personnellement ou adresseront par livraison spéciale, leurs soumissions au bureau du Greffier de la Cité de Rimouski, à 205 de la Cathédrale à Rimouski jusqu'à 5 heures p.m.

LUNDI, LE 1er MAI 1972

Comme garantie, l'entrepreneur sous-traitant devra fournir un chèque visé par une Banque à Charte du Canada, fait à l'ordre de la Cité de Rimouski, pour une somme égale à 10 pour cent de sa soumission et l'entrepreneur général, pour une somme de $10,000.00 ou dans chaque cas, un cautionnement de soumission (bid bond) pour le même montant, suivant les formules officielles généralement reconnues.

Lors de la signature du contrat, l'entrepreneur devra fournir un cautionnement d'exécution.

Seuls les entrepreneurs qui ont leur établissement dans le Québec, sont invités à soumissionner pour ce projet.

La Cité de Rimouski ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune des soumissions.

Le Greffier de la Cité de Rimouski
Hubert Dubé, o.m.a.

VILLE DU LAC ETCHEMIN
Comté de Dorchester

SYSTEME DE REFRIGERATION POUR ARENA MUNICIPAL

APPELS D'OFFRES

La Corporation Municipale de la Ville du Lac Etchemin par la présente, demande des soumissions sous forme de "Proposition", pour la fourniture et l'installation d'un système de réfrigération pour l'aréna municipal.

Les documents de base relatifs à ces ouvrages sont disponibles au bureau du secrétaire-trésorier, M. Yves Létourneau, Hôtel de Ville de Lac Etchemin, Case Postale 370.

Les soumissionnaires devront remettre leur soumission au bureau du secrétaire-trésorier avant 17:00 heures mercredi le 26 avril 1972.

Pour être considérées, les soumissions devront être accompagnées des dépôts de soumissions suivants:

1.— Un chèque visé, tiré sur une banque canadienne incorporée ou sur une Caisse Populaire, payable à l'ordre de la Ville du Lac Etchemin d'un montant égal à 10% du montant de la soumission, ou un cautionnement de soumission pour un montant égal à 10% du montant de la soumission et valide pour une période de 30 jours.

2.— Un document émis par une compagnie autorisée à se porter caution judiciaire en vertu duquel ille s'engage à émettre en faveur du propriétaire: a) un cautionnement d'exécution de contrat pour une valeur d'au moins 50% du montant de la soumission; b) un cautionnement de paiement de la main-d'oeuvre et des matériaux qui devra être en vigueur jusqu'à la réception provisoire, d'une valeur respective de 50% du montant de la soumission.

Les travaux généraux devront être complétés avant le 31 mai 1972 et tout le système, au plus tard le 31 octobre 1972.

La Ville du La Etchemin ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions.

Yves LETOURNEAU, avocat
Secrétaire - Trésorier
Ville du Lac Etchemin

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE QUEBEC

No.: 9927-F

COUR SUPERIEURE
(EN MATIERE DE FAILLITE)

Dans l'affaire de la faillite de:

SALON MARTHE INCORPOREE, 13 rue St-Louis, Lévis — DEBITRICE

DEMANDE DE SOUMISSIONS

AVIS est par les présentes donné que des SOUMISSIONS CACHETEES seront reçues par les greffes soussignés à leur bureau 56 rue St-Pierre, Québec le ou avant le jeudi 27 avril 1972 à MIDI pour l'achat des item ci-après décrits, savoir:

A) Fonds de commerce de salon de coiffure; VALEUR $150.00

B) Ameublement et équipement comprenant: comptoirs, chaises avec séchoir, fauteuils hydrauliques, etc. VALEUR $6,000.00

Une soumission globale peut être faite ou pour chaque item séparément.

Toute soumission devra être cachetée et sur l'endos de l'enveloppe la mention suivante devra être inscrite "SOUMISSION RE: SALON MARTHE INC." De plus, ladite soumission devra être accompagnée d'un chèque visé représentant 10% de la soumission. Aucune soumission non cachetée ne sera acceptée.

Les item ci-haut mentionnés seront visibles sur place au 13 rue St-Louis, Lévis en s'adressant à M. Jacques Martel, les 19 et 20 avril de 9 heures a.m. à 1 heure P.M.

Sur demande, les soumissionnaires peuvent obtenir une copie de l'inventaire moyennant un léger déboursé.

La taxe de vente provinciale et ou fédérale, lorsqu'exigible, est payable par l'acheteur.

Tous les soumissionnaires sont invités à être présents lors de l'ouverture des soumissions qui aura lieu le jeudi 27 avril à 2:00 heures P. M. au bureau des syndics soussignés.

CONDITIONS DE PAIEMENT, COMPTANT sur acceptation de la soumission par les Inspecteurs de la faillite.

Sur acceptation de la soumission, l'acheteur devra prendre possession dans les cinq jours.

Les syndics soussignés ne s'engagent pas à accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Québec, 12 avril 1972.

RENE LEFAIVRE & ALBERT VERROEULST,
56, rue St-Pierre, Québec,
SYNDICS

BUREAUX DE:
LEFAIVRE, VERROEULST & DELWAIDE,
56, rue St-Pierre, Québec.
110, est rue Racine, Chicoutimi.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE HAUTERIVE

No.: 125-F

COUR SUPERIEURE
(EN MATIERE DE FAILLITE)

Dans l'affire de la faillite de:

JEAN-GUY VACHON, faisant affaires sous le nom et la raison sociale de: "WESTERN TIRE SEPT-ILESENRG", 400, Place du Commerce, Sept-Iles. DEBITEUR

DEMANDE DE SOUMISSIONS

AVIS est par les présentes donné que des SOUMISSIONS CACHETEES seront reçues par les syndics soussignés à leur bureau 56, rue St-Pierre, Québec le ou avant le jeudi 27 avril 1972 à MIDI pour l'achat des item ci-après décrits, savoir:

A) Fonds de commerce de quincaillerie: VALEUR $28,368.79

B) Ameublement comprenant: panneaux d'étalage îlots, coffre-fort, machine à additionner caisse enregistreuse, etc. VALEUR $5,500.00

C) Jeep Bronco 1970 (sujet à lien).

D) Terrain et immeuble à usage de résidence, sis 216, Holyday, Sept-Iles (sujet à hypothèques) VALEUR $30,000.00

E) Terrain et immeuble à usage de magasin sis 400, Place du Commerce, Sept-Iles (sujet à hypothèques) VALEUR $72,500.00

Une soumission globale peut être faite ou pour chaque item séparément.

Toute soumission devra être cachetée et sur l'endos de l'enveloppe la mention suivante devra être inscrite "SOUMISSION RE: JEAN-GUY VACHON" De plus, ladite soumission devra être accompagnée d'un chèque visé représentant 10% de la soumission. Aucune soumission non cachetée ne sera acceptée.

Les item ci-haut mentionnés sont visibles en s'adresant à Monsieur Roger Bérubé à Sept-Iles Tél.: 962-5267.

Sur demande, les soumissionnaires peuvent obtenir une copie de l'inventaire moyennant un léger déboursé.

Les titres peuvent être examinés au bureau de syndics soussignés.

La taxe de vente provinciale et ou fédérale, lorsqu'exigible, est payable par l'acheteur.

Tous les soumissionnaires sont invités à être présents lors de l'ouverture des soumissions qui aura lieu le vendredi 28 avril à 10:00 heures de l'avant-midi, au bureau des syndics soussignés.

CONDITIONS DE PAIEMENT, COMPTANT sur acceptation de la soumission par les Inspecteurs de la faillite.

Sur acceptation de la soumission, l'acheteur devra prendre possession dans les cinq jours.

Les syndics soussignés ne s'engagent pas à accepter ni la plus haute ni aucune des soumissions.

Québec, 12 avril 1972

RENE LEFAIVRE & ALBERT VERROEULST,
56, rue St-Pierre, Québec,
SYNDICS

BUREAUX DE:
LEFAIVRE, VERROEULST & DELWAIDE
56, rue St-Pierre, Québec.
110, est rue Racine, Chicoutimi

---

omhq

AVIS D'APPEL D'OFFRES

PROPOSITIONS DE DEVELOPPEMENT

PROJET ST-SAUVEUR

AVIS PUBLIC est, par les présentes donné que les soumissions cachetées seront reçues conjointement par la Ville de Québec et par l'OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION DE QUEBEC, ci-après appelé le PROPRIETAIRE, pour des propositions de développement, pour environ 45 logements municipaux à être érigés sur le site déterminé dans la paroisse de St-Sauveur, le tout conformément au dossier de demande de propositions.

Les formalités de la demande, de la réception et, le cas échéant, de l'adjudication et de l'exécution du contrat, sont celles établies au dossier de demande de propositions de développement.

Les soumissions accompagnées des propositions et toutes les pièces connexes exigées au dossier de demande de propositions seront reçues avant 15 heures (H.A.E.), le 26 mai 1972, au bureau du greffier de la Ville de Québec, Hôtel de Ville.

Lesdites propositions seront ouvertes au même endroit, en public, immédiatement après l'heure de fermeture.

La soumission de chaque Promoteur-Soumissionnaire devra nécessairement être accompagnée d'une garantie de soumission, au montant de $100,000.00 qui sera sous la forme, soit de caution émise par une compagnie autorisée, soit d'un chèque certifié par une banque à charte canadienne ou une caisse populaire, payable à l'ordre de la Ville de Québec.

Le Propriétaire ne considérera que les propositions qui respecteront les présentes conditions et celles prévues dans le dossier de demande de propositions.

Le Propriétaire ne s'engage pas à accepter la proposition offrant la plus basse soumission ni aucune des propositions reçues et le Promoteur-Soumissionnaire ne pourra prétendre aucune indemnité ni contester, pour quelque motif que ce soit, le choix du Propriétaire. De plus, les propositions seront jugées au mérite, suivant les criteres décrits au dossier de demande de propositions.

Les intéressés peuvent se procurer les documents requis contre un dépôt non remboursable de $50.00 et pourront obtenir les renseignements pertinents en s'adressant à l'Office municipal d'habitation de Québec, chambre 322, Hôtel de Ville, Québec 4, P.Q. — Tél.: 694-6106.

OFFICE MUNICIPAL D'HABITATION DE QUEBEC
Par: G.-Henri Légaré
Secrétaire-trésorier

LES ANNONCES CLASSÉES

SERVICE TELEPHONIQUE DE 12 HEURES PAR JOUR DE 8H30 AM A 8H30 PM DU LUNDI AU VENDREDI

Votre annonce remise avant 8h.30 p.m. sera publiée le lendemain. Pour l'édition du samedi: 4h.30 p.m. vendredi; pour l'édition du lundi: 8h.30 p.m. vendredi.

LE SOLEIL
8 LIGNES DIRECTES
529-9231

Index des rubriques des annonces classées

Services	**100 à 185 incl.**
Divers à vendre	**200 à 291 incl.**
Emploi	**300 à 367 incl.**
Logis	**400 à 498 incl.**
Commerce et Industries	**500 à 590 incl.**
Véhicules-Moteurs	**600 à 689 incl.**

Accessoires d'autos et camions	640
Activités diverses	175
Agences	325
Agences matrimoniales	160
Agents	306
Ambulances	111
Animaux	248
Antiquités	221
Appareils électriques	201
Arbres et parterres	140
Argent à prêter	104
Argent demandé	105
Articles de sport	255
Associés (Commerce)	532
Assurances	107
Autos à louer	620
Autos à vendre	619
Autos demandées	621
Bicyclettes	253
Bureaux à louer	511
Bureaux demandés	525
Camions à louer	631
Camions à vendre	630
Camions demandés	632
Camping	258
Cartes professionnelles	155
Chalets à louer	485
Chalets à vendre	486
Chalets demandés	490
Chambres à louer (Par quartier)	430 à 441
Chambres demandées	492
Chambres et pensions	444
Chambres et pensions demandées	491
Chasse-neige	266
Chauffage	141
Coin de la couture voir patron mode	
Commerces à louer	531
Commerces à vendre	530
Commerces demandés	550
Couples demandés	344
Couples demandent emploi	367
Déménagement-Transport	146
Dépannage	645
Divers	275
Divers à louer	290
Divers demandé	291
Ecoles de conduite	165
Encadrement	222
Encans	590
Enseignement-Cours	135
Entreposage	166
Entrepôts à louer	512
Entrepôts à vendre	513
Entrepôts demandés	526
Equipement de ferme	672
Extermination vermine	148
Femmes-Filles demandées	350
Femmes-Filles demandent emploi	366
Garages-Stationnement à louer	656
Garages-Stationnement demandés	657
Garages à vendre	658
Hommes demandés	300
Hommes demandent emploi	365
Hommes de métier demandés	313
Hommes et femmes demandés	340
Hôpitaux	112
Immeubles	540
Infirmières Gardes-Malades	353
Instruments de musique	259
Livres-Timbres-Monnaies	224
Locaux à louer	515
Locaux demandés	527
Logements-appartements à louer (par quartier)	410 à 420
Logements-appartements meublés	421
Logements-appartements non classifiés	422
Logements appartement à partager	496
Logements appartements demandés	495
Machines à coudre	206
Machines à écrire	215
Machineries à louer	664
Machinerie à vendre	663
Maisons à louer	448
Maisons à vendre (Par quartier)	460 à 483
Maisons demandées	498
Maisons Mobiles	484
Marchandises-Nouveautés	230
Matériaux de construction	260
Médecins	110
Meubles	202
Motocyclettes	254
Motos-neige	684
Non classifiées	185
Occasions d'affaires	332
Pensions d'été	450
Pensions pour enfants	452
Perdus-trouvés	123
Personnels-Non responsabilités	133
Photographes	162
Pianos-Orgues	209
Professeurs demandés	348
Professionnels demandés	310
Propriétés commerciales	545
Radios-TV Stéréos	210
Rembourreurs	169
Réparations-Entretien	143
Restaurants-Réceptions	170
Roulottes	686
Salons de beauté	163
Service automobile	644
Service de garderie	359
Service domestique	358
Service 24 heures	137
Tapis-Tuiles	203
Taxis	119
Terrains à louer	570
Terrains à vendre	564
Terrains demandés	580
Terres à louer	571
Terres à vendre	565
Terres demandées	584
Tondeuses	265
Vacances-Voyages	122
Véhicules tous terrains	685
Vendeurs demandés	307
Ventes spéciales (Commerces)	288
Volailles	242
Yachts-Moteurs	689

Services

104 ARGENT A PRETER 104 ARGENT A PRETER

QUEBEC FINANCE

Le prêt hypothécaire ça... c'est notre affaire

Taux à partir de 9% simple

	10 ans	20 ans
1re et 2e hyp.		
$ 2,000	$ 25.16	$ 17.79
$ 5,000	$ 62.90	$ 44.46
$10,000	$125.79	$ 88.92
$25,000 et plus	$314.50	$222.30

☆ ACHETONS BALANCE DE VENTE ET CREANCE HYPOTHECAIRE
☆ PRET TEMPORAIRE ☆ REMBOURSABLE EN TOUT TEMPS

QUEBEC FINANCE ENR., COURTIER
265 de la Couronne, 529-9759, soir 626-4868

dia-15

LE PRET HYPOTHECAIRE C'EST NOTRE AFFAIRE

SPECIALISTE 1ère OU 2e HYPOTHEQUE, RESIDENCE OU COMMERCIAL. ACHAT DE CREANCES. TAUX BANCAIRES. QUEBEC FINANCE, ENR. COURTIERS.
529-9759, rés. soir, 626-4868
quo-20

$875,000

PREMIERE, deuxième hypothèque. Gaston Barette, courtiers, licencié, Tél. 683-5255, 683-0614. quo-9

1ERE et 2e hypothèque, résidentiel et commercial, achat de créances. Samson, Gascon, Mercier et Poitras notaires. 524-2495. quo-22

2e HYPOTHEQUE, dans commission, directement du prêteur, conditions faciles, 522-2594. quo-6

PREMIERE hypothèque, sur propriété résidentielle, commerciale, Québec banlieue, Baillargeon, Carrier, Laforce, notaires, 38 Desjardins, 522-3813. quo-26

A votre service dans le prêt hypothécaire depuis 10 ans, 1ère, 2e hypothèques pour vos besoins de toutes sortes. Service rapide. Prêts P.M. du Québec, courtiers, 688-1624, soir: 626-1513. quo-28

1re et 2e HYPOTHEQUES
QUEBEC et extérieur, Germain Boulanger, notaire, 529-8803. quo-4

ACHETONS créance hypothécaire, balance prix vente sur propriété, traitons 1re hypothèque à partir 8 3-4% et deuxième 12% et plus taux bancaire. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiere, 529-0948, soir, 842-6407. quo-15

PARTICULIER, je serais intéressé à prêter en 1ère et 2ième hypothèque, par tranches de $2,000 à $20,000 aux taux bancaires. Achèterais les hypothèques et les balances de vente sur propriété. Je peux vous donner une réponse le même jour. Appeler en tout temps, 628-4198. quo-12

ARGENT à prêter en 1ère et 2e hypothèque. Simon Dallair, Notaire, 681-3097. quo-15

Affaire spéciale pour les propriétaires

Renseignez-vous chez Associates sur les prêts spéciaux aux propriétaires.
Taux d'intérêt réduit ou prêt à long terme; ou les deux à la fois. Empruntez $5 - $10 - $25,000 ou plus.
Consolidez vos dettes à intérêt élevé ou obtenez de l'argent liquide pour l'achat d'une deuxième voiture, d'un bateau ou toute autre bonne raison, avec un prêt Associates à intérêt réduit pour propriétaires. Appelez-nous aujourd'hui même.

Succursale
537 est, boul. Charest
529-9047
ASSOCIATES REALTY CREDIT LIMITED
dis-4-6-1-15

EN 2e HYPOTHEQUE, AVEC OU SANS REMBOURSEMENT. 663-6806. quo-25

$5 A $500 DANS 2 minutes, prêts sur gages. 522-2964. quo-17

107 ASSURANCES

J.B. FLEURY, assurances générales, feu, vie, vol, auto. 100 boul. St-Joseph, Charlesbourg Ouest. 623-2194. quo-1

110 MEDECINS

DR CHARLES Rinfret, voies urinaires, petite chirurgie, maladies vénériennes, 885 Est St-Joseph. 524-4061. quo-21

DEPRESSION, nervosité, insomnie, alcoolisme, manque de confiance, mauvaise habitudes. Centre de Psychologie Pratique, 509 Est Boul. Charest, 524-5849. quo-4

123 PERDU-TROUVE

PERDU Femelle Boxer, répondant au nom: Brandy, 529-6198, Récompense promise. quo-15

133 PERSONNELS-NON RESPONSABILITE

ALCOOLIQUES anonymes. Ecrivez secrétaire Case Postale, 1861, Québec. Tél: 524-6108. quo-5

135 ENSEIGNEMENT-COURS

AMELIOREZ VOTRE SITUATION
DACTYLO
75 mots à la minute
STENOTYPIE INTERNATIONALE
200 mots à la minute
Institut de Secrétariat de Québec Inc.
785 Salaberry
522-6624
dis-246-20

COURS pour nouvelles danses et personnalité, possibilité d'emploi, 872-1428. quo-2

MISS Allen, professeur d'anglais, voulez-vous penser en anglais et parler couramment? Venez me voir, 54 Ste-Ursule, premier plancher. 6-29

140 ARBRES ET PARTERRES

TOUS genres d'arbres à faire couper. Tél. 525-8830. quo-15

PIERRE plate, muraille, trottoir, brique, bloc, gazon. Tél. 842-6372. quo-18

AMENAGEMENT complet de parterre, plan paysagiste, plantation d'arbres, main-d'oeuvre spécialisée. 842-2473. quo-8

ABATTAGE d'arbres de toutes dimensions, prix raisonnables. Tél.: 681-6681. quo-17

143 REPARATIONS-ENTRETIEN

MENUISERIE générale, réparation de meubles, estimé gratuit. 529-3020. quo-17

ENTREPRENEUR, travaux d'électricité, réparations, rénovations, maintenance, chauffage électrique, etc, 651-4272. quo-21

MENUISERIE, service 24 heures pour dépannage, prix raisonnable, travail qualité, jusqu'à minuit, 623-2369, jour, 525-2962 quo-1

143 REPARATIONS-ENTRETIEN

MENUISERIE MOBILE ENR. REPARATION TOUS GENRES. 683-5175. quo-5

POUR renovations, de couvertures de bardeau d'asphalte et reparations. Entreprise Rheaume. 628-3689 quo-5

VENTE et entretien de piscines. Tél. 628-0651 quo-27

MENUISERIE, réparation, finition sous-sol, rénovation, transformation. Tél. 683-0657. quo-9

FRANK Langevin Inc., nettoyage d'édifices tous genres, écoles, garages, maisons privées, nettoyage à la suite d'incendie, enlève mauvaise odeur. 683-9628. quo-16

146 DEMENAGEMENT-TRANSPORT

COUTURE Movers Canada Ltée (Transport Couture). Déménagement, spécialisé: longue distance, entreposage, emballage, assurances, estimé domicile si désiré. 48 St-Paul, 692-0986. quo-21

OSCAR Couture Transport Enr. Déménagement dans toute la province, entreposage, emballage, assurance, service rapide. 694-0761. quo-29

TRANSPORT général, déménagement, contrat à l'heure, à l'année. 522-7211, 524-0981. quo-4

LAINE Transport Enr., demenagement, transport général local, service livraison. 681-4978. quo-15

CAMION disponible pour demenagement. Tél. 653-0665. quo-15

POUR déménagement rapide local. Tél. 667-2435. quo-29

Si vous cherchez un camion pour vous déménager. Appelez, 683-0221. quo-15

148 EXTERMINATION VERMINE

MAHEU & MAHEU INC.
EXTERMINATION insectes, parasites, rongeurs nuisibles. Sanitation. Vente d'insecticides, vaporisateurs. 319 Du Pont, Québec. 525-4755, Succursale: 505 Place Bégin, Rimouski. 723-6630. quo-12

MATHIEU Extermination Enr., spécialiste exterminateur insectes, coquerelles, punaises, rats, souris. 582, 15e Rue, Québec. 522-1661. quo-5

155 CARTES PROFESSIONNELLES

POUR rencontres sérieuses. Consultez Mme Langlois, 390, 25e Rue, 523-7458. quo-27

160 AGENCES MATRIMONIALES

CELIBATAIRES, veufs, veuves, divorcés (es) pourquoi rester seul. Nous avons un choix formidable, infirmières, secrétaires, institutrices, femmes hommes d'affaires, ingénieur, professeur, fonctionnaire, etc, qui seraient heureux de partager leur solitude. Institut d'orientation Matrimoniale, 910 Belvédère, Québec.
683-7459
quo-27

PERSONNES séparées, veuves, célibataires. Venez au club Social Muguet, 865 de la Reine, Soir, 529-1221. quo-18

AGENCE matrimoniale licenciée, hommes, femmes, qui désirez fonder un foyer ou refaire votre vie, M. et Mme Devault, 228, 3e Avenue, tél.: 523-6945, 932-3261. quo-3

POUR faire rencontre, consultez Mme Dubord, 1772, 4e Avenue, 525-9810. quo-26

SEPAREE, divorcée, célibataires, consultez Lise Enr., 298 5e rue, 524-1365. quo-27

VEUVES, veufs, célibataires, pourquoi rester seuls? Consultez Mme Adrien Langlois, 390, 25e Rue, Téléphonez 523-7458. quo-27

LE Ille S Enrg organise des rencontres pour vous. Discrétion absolue, 325 St-Joseph est, Québec. 529-8397, Montreal 284-2901 Inscription pour dame gratis. quo-9

162 PHOTOGRAPHES

CAMERA Exakta, 35 mm, 4 lentilles, grand angle, téléphoto, valeur $1,000, $500., règlement succession. 661-1571. quo-15

163 SALONS DE BEAUTE

EPILATION: électrolyse, cire. 1024 des Erables, 529-4292, 9425 des Longchamps, 626-2925. quo-2

166 ENTREPOSAGE

ROMEO Falardeau, fourrures, Irons chercher vos fourrures pour entreposage, nettoyage, réparations. 401, 5e Rue, 524-1274 quo-8

FERNAND EMOND, fourrures, service expert d'entreposage, nettoyage, réparations, livraison sur appel. 3246 Nobel, Ste-Foy. 653-3023. quo-8

CRAIGNEZ les mites, la chaleur pour vos fourrures, confiez nous l'entreposage de ces fourrures, voûte réfrigérée. Aussi réparations, remodelage et vente. Livraison, Jean Pierre Dufresne fourrures, 21 Duchesnay, Beauport, 661-1700 quo-9

166 ENTREPOSAGE

ARTHUR Jobin & Fils Enr., voûtes modernes pour entreposage fourrures, nettoyage, réparations par experts, consultez-nous. 708 est, St-Joseph. 525-6016 quo-8

FOURRURES, entreposage, nettoyage, réparations, voûtes modernes, épreuve du feu, assurance, livraison. Téléphonez maintenant, Hector Poitras Fourrures, 699, 3e Avenue, 523-4434 quo-8

ENTREPOSAGE de fourrures dans voûtes modernes, nettoyage. Robert Emond Fourrures, 695 des Rosiers, Ste-Foy, 653-3079 quo-8

J.B. PELLETIER, Fourrures, entreposage, nettoyage, réparations, voûtes modernes, assurances, satisfaction garantie, 242 St-Jean, 523-3050. quo-9

GASTON St-Hilaire Fourrures, nettoyage, réparation, confection, entreposage, voûtes modernes, livraison partout, 274 7e rue, 529-1181. quo-9

CONFIEZ-nous vos fourrures pour entreposage, nettoyage, réparation. Marcel Leclerc, Fourrures, 2814, 1ere Avenue, 626-8562 quo-16

170 RESTAURANTS-RECEPTIONS

HOTEL-MOTEL l'Etoile de Ste-Foy, réception, banquet de noce, enterrement vie de garçon, veillée organisée, prix défiant toute compétition, 872-1428. quo-25

AUBERGE Nouvelle Orleans, cuisine française et canadienne. Bar-salon, discothèque. Boul. Laurier, coin Lavigerie, 651-2440. quo-24

LE Flacre, réceptions, mariages, réunions d'affaires, salons privés, (maximum 50 personnes), 1156 Fournier, Ste-Foy. 651-4055. quo-27

RESTAURANT le Bourgogne, Ste-Foy, salle de réception, mariage ou souper d'hommes d'affaires, salle à manger, cuisine française. Informations: 651-4033. quo-28

LE VENDOME Restaurant, ouvert de 6 à 10 1-2 heures. 15 Côte de la Montagne, 692-0057. quo-1

Divers à vendre

201 APPAREILS ELECTRIQUES

ETAT neuf, laveuse et sécheuse Maytag, $500. Tél. 688-9606, 524-8566. quo-13

LAVE-vaisselle Inglis Royal, 8 mois d'usage, cause déménagement. 683-5063. quo-20

202 MEUBLES

VRAIE VENTE ENTREPOT
CONTINUELLE
CROTEAU LTEE
75 EST ST-JOSEPH
LE ROI DU MEUBLE A QUEBEC
Face église Jacques-Cartier
525-8155, 525-9426, 529-4223

Meubles emballés neufs. Poêles 220 Bélanger, $137.77 ou réfrigérateurs cabinets. Lessiveuses $139.77. Sets de chambre, $97.77, etc. Divans, $67.97, divans-lits, $157. ou Chesterfield, 2 morceaux. Set de cuisine, $37.77 etc., etc. Entreposage, livraison gratuits. Aucun comptant, 90 jours sans intérêt, 36 mois. Spécialité: Achat, Vente, Echange. Stationnement facile. quo-12

HENRI TURCOTTE LTEE
VENTE DE MEUBLES

RABAIS Général, sur tous les meubles et appareils neufs en magasin. Beau choix de mobiliers de chambres, mobiliers vivoirs, divans-lits, sofas-lits, fauteuils de repos, mobiliers de cuisine et de dinette, lits Continental, matelas à ressorts, lampes de table et de plancher, cuisinières électriques, pour courant 110 ou 220, réfrigérateurs, congélateurs, lessiveuses et sécheuses automatiques, congélateurs, lessiveuses et sécheuses automatiques, lessiveuses-essoreuses, lave-vaisselle, radios, stéréos, téléviseurs en noir et blanc et en couleurs. Invitation spéciale aux futurs mariés et ceux qui déménageront bientôt. Bas prix, garantie, bénéficiez d'escomptes maximum, Facilités de paiement, pour convenir à votre budget, jusqu'à 36 mois pour payer, si désiré. Henri Turcotte Ltée, 330 de la Couronne, Québec. 529-3365. quo-15

ENCHERES MARCEAU ENR.

ACHETONS, échangeons, vendons, meubles neufs et usagés de toutes sortes, 110 rue St-Paul, 692-0217. quo-9

MENAGE NEUF 1972 ESPAGNOL

AYANT servi pour maison modèle ces meubles sont neufs, et garantis, comprenant un poêle de luxe Mac Clary Easy 30 pouces, automatique 1972, un réfrigérateur Mc Clary Easy 2 portes, 0 ZOne, 15 pieds cubes, automatique 1972, un set de salon Espagnol 4 places Airfoam capitonné, 2 morceaux tables de centre, 54 pouces noyer, une table de coin, une lampe de table en velours Espagnol, un set de chambre 72 pouces, 2 miroirs ajustables, Espagnol 3 morceaux 2 lampes de bureau "Terre des Hommes", un sommier et un matelas Valeur $260., un set de cuisine 5 morceaux, Espagnol en bois noyer, un pot à fleurs, une laveuse-automatique Mc Clary Easy, de luxe 1972, une sécheuse Mc Clary Easy, automatique de luxe 1972, valeur totale $2,900. laissé pour $1,795, aucun comptant, entreposage et livraison gratuits. Pour informations 663-7485 Québec. quo-17

202 MEUBLES

PAUL ROBITAILLE INC.

$75,000 EN montre, d'ameublement de marques recommnées à prix d'escompte. Nos prix le prouvent et notre service est reconnu depuis 19 ans. Nous sommes membre de la Corporation des marchands de meubles du Québec. Nous sommes agents de Général Electric, Bélanger, Admiral, Gibson, Indesit, Morse, Electrophonic, Samton Metal, Nadeau, Royal Chesterfield, Ouellet, Troister, Cascade, Singer, Victoriaville Specialities, Matelas Suprême, Labelle, Jean Bergeron Daveluyville, etc. Télévision 19 pouces, couleur General Electric $398. Noir et blanc 16 pouces $127, Réfrigerateur 11 pieds cubes, 2 portes $299, 14 pieds cubes sans givre $319 poele, 220 volts, $134, 30 pouces $189, une sécheuse $149, Mobilier de cuisine $59. Davenport et fauteuil berçant $100 mobilier de salon Colonial $159 Espagnol $289. Provincial $289, moderne $150. Contemporain $229. Traditionnel $369 Mobilier de chambre moderne $109. Espagnol $219. Colonial $219. Canadien $400. Lave-Vaisselle $279, Stéréo 100 watts am-fm, Multiplex avec cassette, 8 haut-parleurs, air-suspension $174. Avons plusieurs ensembles en demonstration pour futurs mariés. Conditions faciles. Mise de côté, Robitaille 504 Canardiere, 529-9488 quo-17

EPARGNEZ
ACHETEZ directement à l'entrepôt, ménages 3 pièces, partir de $325.
623-3448
quo-21

MENAGES DE TOUS STYLES
QUAND vous aurez visité les magasins de meubles, venez à notre entrepôt, comparez nos prix.
623-3448
quo-21

CAUSE DEMENAGEMENT
MOBILIER chambre à coucher, fauteuil salon, fauteuil chambre, etc. 688-9457 quo-18

CAUSE DEMENAGEMENT
MOBILIER chambre à coucher, fauteuil salon, fauteuil chambre etc., 688-9457 quo-18

OCCASION, ménage complet de style, neuf, 3 pièces, 623-5315. quo-29

MARCEL MASSE MEUBLES
ACHETONS, vendons, échangeons, meubles neufs, usagés de toutes marques. 5 rue Hermine, coin St-Joseph. quo-22

MENAGE neuf 1972, chambre, salon, cuisine, poêle, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, tables, lampes, sommier-caisse, matelas, laisser pour $1,395. Tél. 667-5100. quo-18

AUBAIN à vendre, ménage neuf, ayant servi pour maison modèle. A voir dans l'entrepôt, 623-5315. quo-29

MENAGE style canadien, 1972, neuf, complet à vendre $2,295, appareils électriques couleur, 667-4343. quo-6

AMEUBLEMENT et accessoires électriques en gros (salle démonstration) soir 849-2775. quo-8

SALLE à manger canadien, 7 morceaux, salon colonial, réfrigérateur, bureau travail commode, tapis, livres, cause départ. Tél. 681-9073. quo-15

ARMOIRES, lit jumeau, garde-robes, chaise, table pique-nique. 651-4215. quo-15

CAUSEUSE de style Victorienne, miroir, table, fauteuil, etc., s'adresser 2303 Chemin Ste-Foy. quo-19

A LIQUIDER, stock meubles provenant Exposition Meubles, aussi tapis. R. Bouchard, 623-3760. 239 Ouest St-Vallier. quo-10

DEMENAGEONS entrepôt, lots mixtes, sets salon, chambre, cuisine, poêles, réfrigérateurs, Thibeault, 529-9649, soir 527-9170. quo-16

FIANCES, bel ameublement neuf, 18 morceaux, $695. Termes mise côté, livraison. Gaudreault, 529-9648, soir 842-9924. quo-16

PROVINCIAL Italien, salon acajou, sculpté, à rembourrer, $250, trois tables acajou etc, $150, trois lampes antiques $75, lit double, Continental, $100, 3 avenpori, $100, 653-3542. quo-16

SET de chambre, très propre, $100, 667-2575. quo-11

POELE, réfrigérateur, set salle à diner, sets chambre, 688-1644. quo-17

AMEUBLEMENT complet luxueux, réduit à moitié prix. Cause départ. Tél.: 527-3905. quo-18

AUBAINE, mobilier salon en cuir, mobilier chambre, très propre, 696-0557. quo-18

MENAGE neuf, 3 pièces, visible à l'entrepôt sur rendez-vous seulement. 626-1108. quo-12

203 TAPIS-TUILES

LIQUIDATION tapis, au rouleau ou la verge, prix débarras, 839-8557. quo-20

TAPIS balance toutes grandeurs, en bas prix gros assuré, pompage ozite réel, $2.75 verge, 525-9146. quo-29

SABLAGE, vernissage, plancher bois franc, travail sans poussière garanti, 623-4176. quo-3

APPOLO, vapeur, lave vos tapis à la vapeur pas de savon, professionnel, commerciale, résidence 524-4895. quo-10

TAPIS Ozite $2.29 verge carré, aussi coupons, liquidation meubles, poêles, réfrigérateurs. Foyer du Meuble, 239 Ouest St-Vallier, Bouchard, 523-3760. quo-16

MONTMINY, tapis, vente, posage, nettoyage, ouvrage fait par expert. 626-0913. quo-19

10,000 VERGES de turquie, neuf à liquider, $1.50 la verge. 872-9520, 872-2455. quo-21

206 MACHINES A COUDRE

MACHINE coudre White, automatique, zig-zag, boutons, boutonnière, reprisage, récent modèle, avec garantie, $35 (meubles). 667-0258. quo-17

209 PIANOS-ORGUES

ORGUE Vox Continental, Pierre Bélanger, 527-5925. Après 5.30 heures. quo-18

PETIT piano usagé, bon état, hauteur 38", vente $495., 837-0816. quo-5

PRIX spécial, pianos neufs Heintzman, achetons, vendons pianos usagés, 839-8557 quo-26

ORGUE Hammond, 2 claviers, aubaine, aucune offre raisonnable refusée. 628-2000 quo-29

PIANO Heintzman, usagé, à vendre, $250. 653-7396. quo-17

ORGANISTE Juliette Meloche, enseigne sur son orgue, 451, 3e Avenue. quo-8

SPECIAL printemps, beau petit piano neuf, Schuman, prix raisonnable, 837-0816. quo-27

ORGUE Lowrey, 2 claviers, gros pédalier, à l'état neuf, valeur $6,500, pour $3,900, vente cause départ immédiat. 837-3240. quo-15

PIANO-orgue, Italien, prix de débarras, 527-7923. quo-15

PIANO à queue, très bon ordre, cause déménagement, 681-8801. quo-15

ORGUE, Yamaha E-3r, 4 mois d'usage, très peu utilisé, toute offre raisonnable acceptée. 626-6117. quo-17

ORGUE Thomas, 2 claviers, 13 pédales à sacrifier, 842-4470. quo-17

210 RADIOS-TV-STEREOS

LOCATION, réparation télévisions. Antennes télévisions couleurs. Sacrifier stéréos d'automobiles, 527-3122. quo-28

DANIEL TV, 685, 1ère Avenue, TV usagées $25 à $60, réparation TV, couleur, noir blanc, radio, stéréo, etc. 529-4808. quo-2

VENTE LAMPES ECRAN, COULEUR, NOIR ET BLANC, PRIX DE GROS ET DETAIL. 651-1367, APRES 5 HEURES. quo-4

CABLE coxial 59U $41.95 mille pieds, 540 Abraham 524-4484. quo-17

LOUER télévision portative, 19 pouces, noir et blanc, jour soir 653-2247. quo-8

TELEVISION 12 pouces, noir blanc, gagnée dans concours, aubaine, 527-2770. quo-18

TELEVISION couleur 25", Quasar, 5 mois d'usage, cause départ, 844-3945. quo-15

TELEVISION couleur, combiné radio AM-FM, avec enregistreuse-cassette à 8 pistes, $450. Soir, entre 6 et 8 heures: 623-1334. quo-19

TELEVISION $30, $40, $50, garantis 12 mois, location télévision neuves $12, lampe écran 17-21, 90 degré $23.95. Plante & Gagnon, 681-5496, 773 St-Vallier Ouest. quo-10

TOURNE-DISQUE stéréo Viking, $40. 681-3084. quo-15

TELEVISION 21 pouces, en parfait ordre, noir et blanc, prix à discuter. 527-7260. quo-20

TELEVISION noir et blanc à partir de $30, 12 mois garantie. 524-9027, 529-5071 quo-20

TELEVISION 21 pouces, noir, blanc, Rogers Majestic, $40. 527-2097. quo-15

215 MACHINES A ECRIRE

IBM OLYMPIA
OU toutes autres marques louer ou acheter, machines écrire, calculer, Jacques Couturier Inc. 580, Côte d'Abraham. 529-9295. quo-27

A.B. MACHINE, meilleures machines, meilleures conditions, 485 Lagelier, 525-4692. quo-18

LIRETTE Dactylo Service, location, vente, service, toutes marques machines à écrire, caisses enregistreuses, calculateurs électroniques. 124 Boul. l'Ormiere, Neufchâtel, 842-4425. quo-28

CLEMENT & Clement, exclusif machines écrire, Underwood, Remington, location, vente, réparation, 355 est, Charest, 529-9244. quo-1

221 ANTIQUITES

COUTELLERIE en argent, 192 morceaux, qui date de 1886. Prix à discuter, 522-4578. quo-15

FAUTEUIL salon monté en broche, couvert tapisserie, berçant bois, fait à la main, 842-0527. quo-17

SOFA antique, 100 ans et plus, velours vert Empire. 523-1313. quo-17

MOBILIER Louis XV, 5 morceaux, pièces, à voir, pour apprécier, 683-9631. quo-19

224 LIVRES-TIMBRES-MONNAIES

LIVRES de tous genres, achetons, vendons, échangeons, comptoir du Livre, 29 est St-Vallier, 525-9402. quo-10

UNE bible gratuite. Ecrivez à H. O. P. E. Bible Mission, P.O. Box, 164 Glace Bay N.S. 6-29

248 ANIMAUX

TONTE de caniche, 1ère rue, soir seulement, 694-1035. quo-12

VENDONS, achetons, cockers, Boston bull, Dalmatien, Poméranien, caniche, griffon, 661-5510. quo-17

CHATS, chiens, toutes races, Restaurant Goulet, Quatre Chemins, Charny, 839-9164. quo-26

PETITS chiens de différentes races, à vendre prix d'aubaine, ainsi que chats, lapins. St-Anselme, 1-883-4681. quo-29

SERVICE d'accouplement, chihuahua, poméranien, enregistrés, vendons afghan, St-Bernard, autres, 828-2813. quo-27

SPECIAL printemps, beau petit piano neuf, Schuman, prix raisonnable, 837-0816. quo-27

VENDONS Cocker, Beagle, Chesapeake Bay, Weimaramer, Daimatien et autres 7 ans, 832-8570, 832-0006. quo-27

CHIENS, PRIX RAISONNABLE, 825-2097 quo-27

JUMENT Quarter Horse, enregistrée, parfaitement dressée, $750. Guy Lanouette, 527-0600. quo-2

BEAU choix de poneys à vendre, voitures, attelages, 822-2060. quo-3

G'RARD Sulky, vente, réparations, neufs, usagés, aussi réparations de bicyclettes. 184 Chabot, Ville Vanier, 683-9719. quo-3

CABANES à chiens, différents modèles grandeurs, complètement isolées, 849-2797, 683-9409. quo-5

BEAGLES 7 mois, vaccinés, enregistrés. Tél. 842-2836. quo-17

TRES belle jument semi-arable, 3 ans, bien domptée, information Benoit Couturier, 525-7937. quo-18

JUMENT blonde, 4 ans, bien dressée, 8325. Tél. 661-5927. quo-18

VENDONS, achetons, Braque Allemand, Poméraniens, Dobermans, Cockers, St-Bernard. 661-6668, 661-7128. quo-9

CHEVAL à selle bons pour toute la famille, 527-9659. quo-16

AUBAINE, petits chiots de 1 mois, petite race, $15. 628-6596. quo-15

JUMENT de trail, très belle, 8 ans, $225. 653-5925. quo-15

PETITS et gros chiens, $5. et plus, poneys, aubaine, 849-3763. quo-15

MAGNIFIQUE étalon Quarter Horse, enregistré, 33 mois, 15.2 mains, devrait atteindre plus de 16 mains. Excellent prospect pour saut, dressage, etc. Deux mois d'entrainement, très docile, prix $950. Trois-Rivières, 819-379-4303, 375-7835. quo-15

CANICHE enregistré, 5 mois, noir. Tél. 839-8155. quo-16

CHEVAUX de selle, aussi selles neuves, usagées, M. Maingay, 842-6286. quo-15

CHEVAL Pinto, avec selle Western, $350. Tél. 626-8743. quo-15

PENSION pour chevaux à selle, $50 par mois, soir, 688-0890. quo-15

BOXER mâle, 3 mois, queue et oreilles taillées, $150. 656-6794, après 6 heures. quo-15

DOBERMAN, mâle, 2 1-2 mois, vacciné, $100, aussi siamois mâle, 2 1-2 mois, $30, 878-2110. quo-15

CHEVAUX de selle, transports compris. Tél. 653-0665. quo-14

JEUNE serin, à vendre, Tél. 661-6413. quo-17

2 CANICHES à vendre, 3 mois. Tél. 839-6884. quo-15

CANICHE noir, mâle, 1 1-2 an, enregistré, $125, 651-4550. quo-15

A 12 MILLES du Pont Laporte, chevaux en pension, grands terrains, pour équitation, jour lundi au vendredi 523-4726. quo-20

MANEGE, intérieur, 9,000 pi. car. Chevaux en pension, écurie moderne, Ste-Foy, 872-9568. quo-17

CHEVAL blanc, Appaloosa, à vendre. A. Doyon, 842-3480. quo-20

SCHNAUZER miniature, Doberman, enregistrés, vaccinés, oreilles taillées, $125. 825-2097, 825-2866. quo-20

DEMANDE Harler américain, mâle, pour accouplement ou acheter. 832-8370, 832-0006. quo-17

A VENDRE Berger allemand, noir et beige, 8 mois, très propre. 527-5347. quo-17

GROS poney avec selle et selky, prix avantageux. 828-2606. quo-17

COCKER, 5 semaines, à vendre, 844-2832. quo-15

PEKINOIS importé, enregistré, intelligent, propre, chien des plus recherchés, par gens de prestige, $125, 523-2706. quo-15

SERVICE d'accouplement de Dalmatiens, superbe mâle enregistré, pedigree français. Après 7 heures, 1-796-2726. quo-17

POMERANIEN, Chihuahua croisés. Tél. 842-4805. quo-15

ELEVONS, échangeons, achetons, vendons, chiens enregistrés et autres. Boston, Berger, Boxers, Colleys, Epagneuls, etc. Grand choix. Aussi Poules en pente. Bargain. Leboeuf Kennels, Regd, St-Casimir, Portneuf. Tél. 329-2955. quo-15

CANICHES miniatures, 2 mois, prix raisonnable. 849-8265. quo-18

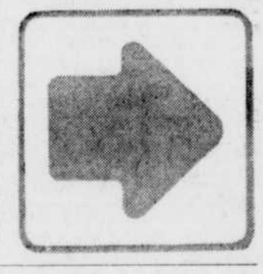
248 ANIMAUX

SALON GOGUETTE ENR.
FAIT tonte, toilettage pour toutes races chiens et chats, 661-2005. quo-27

BOXERS ENREGISTRES
2 MOIS, extrêmement beaux et fins, vaccinés, $100. 653-2859. quo-15

ATTENTION
MAGASIN d'équipement Western et anglais, le plus complet et les prix les plus bas de tout Québec. Ouvert 24 heures par jour, 7 jours par semaine, venez nous rendre visite. Aussi remorque simple, usagée, remorque double neuve, chevaux Morgan enregistrées, 5 ans, demi-arabe enregistré, 5 ans, P.O.A. enregistré 8 ans, jument Appoloosa enregistrée, 3 ans, jument Quarter Horse enregistrée, Western pleasure et Licou et chevaux gradés. Tél: 875-2572. quo-19

CANICHES miniatures, enregistrés, gris, mâles, femelles, 1 mois. 667-0919. quo-2



Toutes les annonces sont soumises à leurs propres rubriques régulières du Soleil.
L'éditeur se reserve le droit de refuser de publier ou de rejeter toute annonce classée.
Veuillez lire attentivement votre annonce le premier jour de sa parution. Le Soleil ne sera pas responsable pour plus de 2 insertions d'une annonce erronée ou d'une portion incorrecte d'une annonce-placard. En cas d'erreur dans votre annonce, notre responsabilité se limite au montant paye pour telle annonce (maximum 2 insertions).
Le Soleil n'a jamais publié sciemment de la publicité frauduleuse ou trompeuse. Toutes les annonces sont acceptées pour publication à condition que le produit, le service ou l'offre soit décrit honnêtement, et ne soit pas nommé ou désigné de manière à tromper les lecteurs en aucune façon.
La publicite acceptee pour publication ne doit pas contenir d'affirmations fausses ou exagérées ou des comparaisons de prix disproportionnées. Si un lecteur se croit trompé par une annonce non conforme aux conditions décrites dans celle-ci, nous apprécierions qu'il nous en fasse part. Il n'aura qu'à communiquer avec Le Soleil, le Better Business Bureau ou l'Office de la Protection du Cons

248 ANIMAUX

LABRADOR, Retriver à vendre, âgé 5 mois, tous pure race, enregistré, Montmagny, 248-2681, 248-3197. quo-22

WELSH Terrier, enregistré, 2 mois, mâle, provenant de champion international, $200. 655-2859. quo-15

VACHES à lait, allo 180 tonnes, avec équipement complet. 665-4200. quo-15

MAGNIFIQUE petit Cocker, mâle vacciné, idéal pour enfant et pour la chasse. 628-3589. quo-18

PETIT Caniche, gris, mâle, 2 1-2 ans. 872-2423. quo-18

253 BICYCLETTES

FOURNEL Bicycles, vente, réparation. 46 Est St-Vallier, 522-1760, Charlesbourg, 626-2672. quo-19

BICYCLES neufs et reconditionnés, s'adresser 3725 Nicolet, St-Pascal, par en arrière, 2e étage, appt 1. Tél.: 667-0598. quo-1

GOUDREAULT bicycles, choix bicyclettes neuves, usagées, réparations, bons prix. 1130, Boul. Masson, Les Saules. 527-5098. quo-8

PLUSIEURS bicyclettes 18" à 28", filles, garçons, $5 à $22, tricycles, $2 à $12, roues de bicyclettes 26", 28", de course et ordinaires, avant, arrière,$2 à $5. 661-3971. quo-15

BICYCLETTE garçon, 20", $25. Tél. 623-0177. quo-15

GROS bicycle d'épicier, à vendre, $50. Tél. 658-0359. quo-15

BICYCLE garçon, état neuf, 26", $25. Tél. 626-1904. quo-15

BICYCLE 10 vitesses, Torpedo, en bon ordre. 623-9977. quo-17

BICYCLE 26", ordinaire pour garçons, bon ordre. 683-8867. quo-15

BICYCLETTE 22 pouces, pour fille, état neuf. 626-3788. quo-15

BICYCLE garçon fille, 20 pouces, piste de course, 525-1894. quo-18

254 MOTOCYCLETTES

NAP. COTE SPORTS INC.

DEPOSITAIRE des marques Honda, Suzuki, plusieurs modèles en magasin. Mécaniciens experts à votre service, jusqu'à 36 mois pour payer. St-Roch, Place Laurier, Galeries Charlesbourg. Garage, 315 rue St-Roch. Consultez-nous. quo-3

AUCLAIR AUTOS
200 BOUL. HAMEL, 681-8022

LE seul distributeur unique au Québec, Harley Davidson, vente et réparation. quo-27

MOTO MICHEL INC.
AGENT DIRECT
KAWASAKI, BMW, JAWA, CZ.
VENTE, SERVICE, REPARATIONS
GRAND CHOIX MOTOS USAGEES
550 ST-VALLIER EST, 529-0871.

HARLEY Davidson, 1967, chopper, sportster, XLCH, état neuf, $42-5430. quo-21

POUR assurances moto-couverture immédiate, R-15 disponible, contactez Jean Dechêne, Dechêne & Dechêne Enr. 522-5495. quo-27

ASSURANCE MOTO R-15, DISPONIBLE IMMEDIATEMENT POULIOT ASSURANCES INC., 426 STE-THERESE, 524-8461. quo-2

YAMAHA Mini Enduro, très propre, $275. 623-7849. quo-17

MOTOCYCLETTE, Yamaha, 1971, 250 cc, état neuf, $650, 832-4009. quo-17

AUBAINE, moto Yamaha, HS1-B, 90 cc, 1971, état neuf, 140 milles, $375. 323-2174, après 6 heures. quo-18

VESPA, 180 cc, 1967, plus Vespa, 150 cc, 1964, pour pièces, 683-7217. quo-17

BICYCLETTE, Mustang, 24 pouces, bon état, prix à discuter, 842-8175. quo-15

SCOOTER Vespa, 180 cc, parfait ordre, prix à discuter, 525-7238. quo-15

BSA LIGHTNING 1970, très bonne condition, après 6 hres. 667-4763. quo-19

SST, 80 cc, 1971, prix à discuter, cause auto, 681-3003. quo-15

YAMAHA 75 cc, 1971, état neuf, 3,500 milles, $325. 323-8408. quo-15

YAMAHA 180 cc, 1969, très propre. 661-4580 quo-15

GO-KART, petite auto à gaz, parfaite condition, $135. 842-9304. quo-15

AUCLAIR AUTO INC.
AGENT HONDA
TRES GRAND CHOIX 50 CC A 750 CC
VENTE REPARATION, SERVICE
200 BOUL. HAMEL, 681-8022 quo-18

KAWASAKI, 1970, 4,600 milles, en très bon état, 827-3635. quo-15

KAWASAKI 500 cc, 1971, 6,500 milles, parfait ordre, 623-4390. quo-15

TRIUMPH, 1969, TR-6, moteur neuf, 653-8277. quo-15

MINI-TRAIL, Honda, 1971, 70cc, $275., 683-0771. quo-15

ACHETERAIS Kawasaki 100, 1971 ou équivalent après 6 heures. 623-9746. quo-17

HONDA 175 cc, état neuf, 4,000 milles, prix d'aubaine. Tél. 626-2976. quo-15

YAMAHA XS 650, 1971, 2,000 milles, $1,250. Tél.: 829-3145. quo-21

MINI-MOTO, servi 2 mois, vendre ou échanger pour moto-neige. 878-2164. quo-17

HONDA 90 cc, bonne condition. Demander Jacques le soir, 872-7227. quo-20

BOMBARDIER Bantam, trail $275, Junior Cross, $360, 50cc, 1971, état neuf, particulier. 656-6599. quo-17

YAMAHA 250 cc, 1971, Moto-Cross, parfait ordre, $625. Tél. 681-8237. quo-17

KAWASAKI, 250cc, bon état, 1971, 4,500 milles, $520. 842-3390. quo-21

HODAKA, trail bike 100, neufs, $20 par mois. Autorama: 661-9203. quo-12

YAMAHA 1970, 650 cc, 8,000 milles, comme neuve, $775. 849-8778, 525-7529. quo-15

MINI-trail Bombardier, très bas millage, 5 forces, $300. 839-6623. quo-21

258 CAMPING

ROULOTTE Campeur, 1970, très propre, aubaine, 527-8634. quo-28

LOCATION roulottes 16' tout équipées, 14' pour petites voitures. 842-6817. quo-4

LOCATION de tente-roulottes, modèle Val-Bar 1972, prix spécial, mai et 3 premières semaines de juin. Québec Lave Auto, 1270 boulevard Masson, Les Saules, 681-2917. quo-4

TENTE française, 13 1-2 x 9 1-2, 6 pieds, 10 pouces, de haut, avec chambre, 8 pieds carrés, 70 livres, prix à discuter, 633-5321. quo-17

ROULOTTES, tente-roulottes (équipé, assuré), à louer. Réservation, 833-3142. quo-12

259 INSTRUMENTS DE MUSIQUE

P. GAGNE Frères, vente, réparation, spécialité accordéon. 302 Durocher, 525-8091. quo-17

ACCORDEON-PIANO, 12 basse, $60, Tél. 529-4798. quo-29

PIANO à queue Steinway 5'10" parfaite condition F. Caron, 4305 rue Chapleau, Montréal 178, (514-) 526-4561. quo-15

BASSES Fender précision et Fender VI, très bonne condition, entre 6 et 7 hres, 529-8468.

GUITARE classique, avec étui rigide, état neuf, $100. 842-8872, 525-5837. quo-17

COURS de guitare, trompette privé ou groupe, orchestre danse, 623-5839. quo-17

BATTERIE d'orchestre, type professionnel, en très bonne condition, tout équipée, aubaine, 527-7472. quo-9

AMPLIFICATEUR Heathkit 120 watts, output, prix à discuter, 527-9040. quo-15

GUITARE Pyramide, 4 pick-up, avec case, état neuf, prix à discuter. 651-1347. quo-15

SYSTEME Altec Lansing, de premier ordre, 2 caisses de son A7-500 6 micros 635-A, fils et pieds, amplificateur Altec Lansing (100 w. rms), Technicien fourni, prix raisonnable. Réjean, 628-2785, Gilbert, 623-2266. quo-15

BATTERIE complète Efkay, à vendre, prix à discuter. Tél.: 633-5867. quo-13

1 VOICE Master Traynor (amplicateur, 100 w., 50 rms), pouvant alimenter 4 micros, 2 colonnes de son Traynor (avec fils), 1 micro Shur PE-585, avec fils, très bon état, prix à discuter. Réjean, 628-2785, Jean-Claude, 626-1735. quo-15

CAISSE pour baseman ou orgue, 15 pouces. Utah, $125., 872-2551. quo-7

GUITARE électrique, Harmonie, très bon état, micro. 523-7868. quo-15

GUITARE Harmonie à vendre, état presque neuf, $65, 527-9506. quo-17

GUITARE électrique Hosner, amplificateur Echoette Showstar, $300. Tél. 842-6730. quo-17

VIOLON, copie Stradivarius. 523-6012. quo-15

AMPLIFICATEUR 60 watts, avec hautparleur, 15 pouces, pour base, prix $175. 628-2968. quo-18

GUITARE Fender Jaguar, parfait ordre, $225. 10 Massenet, Beauport, 661-9108. quo-18

SAXOPHONE alto, accordéon-piano 12 basses, aubaine, Tél. 667-0471. quo-18

Les annonces classées du Soleil, c'est le moyen idéal pour faire de vos transactions immobilières une chose facile et agréable.

260 MATERIAUX DE CONSTRUCTION

SIMPSONS-SEARS

REVETEMENT ALUMINIUM "ALCAN". PORTES. FENETRES. RENSEIGNEZ-VOUS POUR TOUTE INSTALLATION. ESTIMATION GRATUITE. FOURNIE SUR SIMPLE APPEL.

CONDITIONS FACILES DE PAIEMENT
5 ANS POUR ACQUITTER
M. A. GUYOT
BUREAU 529-9861 LOCAL 264
RES. 529-4490
M. R. MATHIEU
BUREAU 529-9861 LOCAL 264
RES. 681-2949
M. R. LEVEILLEE
BUREAU 529-9861 LOCAL 264
RES. 626-3727
POUR MAGASIN DE PLACE LAURIER
M. MARC ROY
BUREAU 658-2121 LOCAL 264
RES. 651-6426
M. KIRIAKOS KOULOURIS
BUREAU 658-2121 LOCAL 264
RES. 658-3406 quo-2

MATERIAUX neufs et usagés, bois veneer, fenêtres, etc. Aubaine. 842-1911. quo-22

260 MATERIAUX DE CONSTRUCTION

FERLAND & FERLAND LTEE

445, boul. Bertrand, ville Vanier, 681-2512. Vaste choix de panneaux préfinis, plus de 25 couleurs. Une visite vous convaincra. A partir de $2.95. Aussi peinture, tapisserie, peinture Olympic, Rez, bois et matériaux de construction, etc. quo-3

REVETEMENT aluminium, Hunter Douglas, garantie 20 ans, $0.42 pied carré, aussi portes, châssis aluminium, 628-0483. quo-1

REVETEMENT de pierre, garantie à vie, $0.90 pied carré. 628-0483. quo-29

REVETEMENT D'ALUMINIUM ET MASONITE
GARANTIE 30 ans, portes et fenêtres panoramiques, auvents, pierre, installation si désirée. 842-4597, 623-2721. quo-5

LOT de fenêtres et portes, avec légère imperfection, aussi matériaux. Pour informations, 872-2874. quo-5

PEINTURE latex, première qualité, $3.95 gallon, semi-lustrée, $5.15. 842-1912. quo-12

ACHAT, vente, échange, Québec Démolition, équipement usagé de toute sorte, plomberie, chauffage, électricité, portes, turquie, $1.50 la verge 872-9529 872-2455. quo-12

275 DIVERS

Articles d'imprimerie

2 presses Offset, un couteau, une assembleuse, une caméra.

Tél.: 683-1523

Avant 4.30 hres.

dis-15

VRAIE VENTE ENTREPOT
CONTINUELLE
CROTEAU LTEE
77 EST ST-VALLIER
Voisin St-Lawrence Clothing
LE ROI DU MEUBLE QUEBEC
525-8155, 525-9426, 529-4223
MEUBLES emballés neufs. Poêles 220 Bélanger, $137.77, ou réfrigérateurs cabinets, lessiveuses, $139.77 Sets de chambre, $97.77 Divans $67.97, Divans-lits $157.77 ou chesterfield, 2 morceaux, sets de cuisine, $37.77 etc. etc. Entreposage, livraison gratuits. Aucun comptant 90 jours sans intérêt, 36 mois. Spécialité: Achat, Vente, Echange. Stationnement facile. quo-12

AS-TU 2 MINUTES ?

AMEUBLEMENTS de tous styles, salle d'échantillons, prix entrepôt, pour rendez-vous 626-1108, demander Bertrand. quo-3

DUBUC HYDRAULIQUE

TEST, vente, réparation de pompes hydrauliques, 140 Kennedy, Lévis, 833-1433. quo-15

SPECIAUX D'OUVERTURE

DIRECTEMENT de l'entrepôt, meubles de toutes sortes.
623-3448 quo-21

VENTE REMUE MENAGE

A LA Salle St-Michel, 1800 Chemin St-Louis, Sillery, lundi le 17 avril, à 7 heures p.m. quo-15

EXCEPTIONNEL

ROBE de mariée, 5-6 ans, voile, postiche, diadème, aubaine, 681-7983. quo-17

ATTENTION

COIFFEUSES, permanente Cold Wave, lanoline, paquetage individuel avec neutralisant $8.00 caisse de 24, informations, 529-1156. quo-28

Reconditionnés et garantis

LAVEUSE DE VAISSELLE HOBART
DELICATISEUR STEAKMASTER,
POELE A PATATES FRITES HOT POINT, TRANCHEUSE A VIANDE HOBART, FOUR A PIZZA SOUTH BEND, VICTOR BUTCHERS' SUPPLY INC. 775 COTE D'ABRAHAM, QUEBEC. 6-22

GOUTTIERE aluminium, emaillé, blanche sans joint, estimé gratuit. 626-3168. quo-15

ATTENTION $3,000 produit coiffeuses et barbiers, toute marque à l'unité ou douzaine, prix débarras, 529-1156. quo-19

AMEUBLEMENT 3 pièces, ou en partie, ayant servi exposition. 523-3852. quo-15

TOUTES marques, tapis, tuiles, prélart, balance rouleaux, moitié prix. 872-7307. quo-20

AMEUBLEMENT de super-marché, comptoir réfrigéré pour légumes, produits laitiers, produits congelés, viande ouvert et viande fermé, scie électrique, hache-viande, tranche-viande, caisse enregistreuse à départements, tablettes métal, voiturette. 661-5885. quo-17

BALAYEUSES $15, polisseuses, laveuses tapis, laveuse plancher, avec garantie. 681-8628. quo-17

TAPIS, tuiles, prélarts, balance rouleaux, moitié prix, ozite vente, 872-7307. quo-20

ARBORITE et autres feuilles 3 x 8 et 4 x 8, à partir de $5.95. 842-1912. quo-17

POELES, réfrigérateurs, sets chambre, sets cuisine, lessiveuse, sets salon. 661-7105. quo-19

VENEER préfini, bois, $2.80, tuiles à plafond, blanche, 0.10. 842-1911. quo-17

ABANDON d'affaires, comptoir à viande, légumes, laitier, chambre froide, moulin à viande, tranche-jambon, scie à viande, machine barbecue, délicatisseur, caisse enregistreuse, tablettes de métal, bonnes conditions de paiement, 849-2274. quo-18

BOEUF de l'Ouest, prix du gros, préparé pour congélateurs, quartier 150 livres, .55 la livre. 872-2026. quo-19

MIROIRS, 28 x 48, $12, 30 x 60, $22. Tél. 623-0924. quo-17

ANNONCE néon 4 x 5, pour épicier boucher($350, 623-7311. quo-20

VETEMENTS neufs, pour homme, au prix du manufacturier. Tél. 872-9393. quo-23

BALAYEUSES usagées à partir de $15, toutes marques. Tél. 681-7130. quo-21

CHAMBRE froide en acier démontable 10 x 14 x 10, avec rail et fine-coil, $1,500. 661-5885. quo-22

CANNE à pêche faite à la main, aussi réparation. 626-8470. quo-24

REPRISE finance, comptoir viandes, légumes, laitier, chambre froide, moulin à viande, tranche-jambon, scie à viande, délicatisseur, caisse enregistreuse, tablettes, neufs, usagés, conditions faciles. 656-0038. quo-22

FIBRE de verre, pour bateaux, autos, piscine. Tél. 527-0635. quo-22

BAS culottes Monia, en gros, livraison à la douzaine, 527-0635. quo-22

POELES, réfrigérateurs, ameublements, (entièrement neufs) Prix du gros, Soir, 849-2775. quo-25

REFRIGERATEUR usagé 18 pieds cubes, garantie, 2250 Champfleury, 661-1116. quo-26

FOYER artificiel neuf, toute grandeur, tout modèle, vraie aubaine, 661-8780 quo-25

2 POELES à patates, poêle à hot-dog, réfrigérateur crème glacée, machine crème glacée molle, réfrigérateur liqueurs, caisse enregistreuse, blower avec dôme, coupe-patates, machine chèques, etc. 626-2571. quo-25

BALAYEUSES, polisseuses, laveuses de tapis à vendre, 626-6360. quo-27

12 COUVERTS de vaisselle, Duralex, 12 couverts coutellerie Stainless, 108 morceaux, $49.50 pour $22. 524-3198. quo-25

BALAYEUSES, polisseuses, laveuses de tapis, toutes marques, échange, réparation, 683-1643. quo-26

AUBAINE, Batterie de cuisine, 17 morceaux, 18-8, 3 plis, valeur $139, spécial $36, 524-3198. quo-26

TELEVISION meuble 30 pouces, poêle électrique 40 pouces, polisseuse, 623-7151. quo-31

FOAM isolant, un pouce, première qualité, $50. mille pieds, 842-1912. quo-27

MACHINE à écrire, à additionner, à calculer, horloge de temps, caisse enregistreuse, aubaine, 626-0805. quo-27

AMEUBLEMENT, magasin, spécialement pharmacie, îlots, comptoir, meubles, cartes, réfrigérateur, prix d'aubaine, 681-0035. quo-28

ACHETONS vendons, échangeons, meubles usagés, Victor Drapeau Enr., 522-0634. quo-28

PORTES extérieures et châssis, neufs, provenant faillite, prix d'aubaine, 842-1913. quo-29

AMEUBLEMENT 3 pièces, colonial, espagnol, moderne, 1972. Neufs, servi pour maisons modèles, à partir $450, livraison, entreposage, conditions paiement, 625-5315. quo-29

PRODUITS de beauté, Holiday Magic, 50% réduction, téléphoner 658-2957. quo-29

EQUIPEMENT à patates frites pour restaurant, 3163 St-Samuel, Giffard. quo-3

275 DIVERS

BRACELETS MAGNETIC
Boite Postale 1058, Montréal 101, Québec

Pour homme
$9.00
plus taxe



Dame
$7.00
plus taxe

Livraison immédiate (C.O.D.) sur réception de votre commande.

dis-6-27

BALAYEUSE Filter Queen, 3 ans d'usage, moitié prix, laveuse de tapis, 3 brosses, garantie, balayeuses neuves, usagées, vente, échange, 842-1172. quo-10

2 MOTEURS d'une force, une tête de compresseur, 681-1761. quo-15

POELE combiné, à l'huile, électricité, très propre, 828-2540. quo-15

REFRIGERATEUR Westinghouse, très propre. Tél. après 5 heures, 527-1094. quo-15

PLATE glass, 4 x 8 pieds, 1-4 pouce d'épais, 842-7536. quo-15

MOBILIER chambre, idéal pour chalet, lit double, commode, tapis, 683-4179. quo-19

POELE, réfrigérateur, annexe, mobilier cuisine, lit, 3 ans d'usage, 529-2927. quo-15

POELE combiné, huile, électricité, réfrigérateur Admiral, offre raisonnable, 683-8804. quo-15

POELE 24 pouces, automatique, 220, réfrigérateur, 7 pieds cubes, mobilier salon, 653-8483. quo-15

ASPIRATEURS de marques renommées, en parfait état, bon prix, 681-7086. quo-10

SET cuisine, 4 chaises, cuirette, nylon, divan-port, fauteuil pivotant, jour, 525-8501, soir, 529-1497. quo-15

ANNEXE blanche Bélanger, 1 an d'usure. Tél: soir: 842-8250. quo-10

REFRIGERATEUR $70. Mobilier salon (2 pièces) $25, sécheuse $100, laveuse ordinaire $50, mobilier cuisine (4 chaises) $40, ensemble Stroll-o-chair, $110, Cascade 40, $10, 872-3916, 872-3159. quo-15

CAUSE déménagement: laveuse ordinaire, mobilier chambre en chêne doré, mobilier salon. Etat neuf, 681-8484. quo-15

MATELAS sommier caisse, à vendre. T : : 529-5814. quo-15

MOBILIER salon, 2 morceaux, très propre, style moderne, 681-4746. quo-15

AMEUBLEMENT salon, salle à manger, divers articles, 683-7738. quo-15

MOBILIER de chambre, 4 morceaux, 651-1531. quo-15

ANNEXE, cuisinere, mobilier cuisine, salon culrette, lit, polisseuse, Aubaine, 687-7983. quo-15

CHAUFFE eau, Cascade, 40, 2 ans d'usage, 623-7998. quo-15

A VENDRE, mobilier acajou pour bureau comprenant secrétaire, crédence, bibliothèque, 3 fauteuils cuir, 688-9808. quo-10

3 CHAUFFERETTES G.E. modèle plinthes, 325-7238. quo-15

UNIQUE, radio-cabinet, ondes courtes, ondes longues, excellent état, 523-3535. quo-15

SET de dinette, 6 chaises, presque neuf, cause déménagement, 626-6449. quo-15

STROLL-O-CHAIR, pars en filet, marchette, lit junior, 626-2449. quo-15

ROBE mariés, 7 ans, exclusivité, après 6 heures, 626-1709. quo-15

CUISINIERE, machine à laver, divan-lit, bureaux, cause déménagement. Entre 6:30 et 8 heures: 683-5059. quo-24

LAVEUSE-SECHEUSE Inglis, linge usage, garçon 12 ans, 623-4701. quo-15

POELE Kelvinator, 30 pouces, bonne condition. Après 6 heures, 683-0886. quo-15

LESSIVEUSE ronde, GE, très propre. 525-8759. quo-15

AMEUBLEMENT restaurant, caisse enregistreuse, appareils crème glacée molle, réfrigérateur, chauffe-soupe, réfrigérateur à liqueurs, plaque pour griller steak, poêle à patates frites, appareils électriques, repasseuse, laveuse, sécheuse, bicycle Exercycle électrique, coffre-fort, set de cuisine arborite chrome, 6 chaises. 827-0141. quo-15

LESSIVEUSE à vendre, $25. 667-5306. quo-15

A VENDRE, set salle à manger, télévision. 661-4690. quo-15

LESSIVEUSE ordinaire, Mc Clary Easy, propre, bonne condition, bas prix. 529-5640. quo-15

TOILE 24 pieds x 4'9", de canevas (tente). Dupont & Demers Surplus, 729, 2e Avenue, Québec 3. quo-15

REFRIGERATEUR, poêle combiné, huile et gaz, $75. Tél. 529-2749. quo-15

MOBILIER de cuisine, puis chaise berçante, $25, lit simple, 683-3873. quo-15

REFRIGERATEUR Kelvinator, congélateur RCA Victor, set de cuisine chromé 3 morceaux, chaufferette portative, guitare électrique, avec amplificateur, commode, bureau et lit 3-4, décoration pour bar-salon, vente cause déménagement. Après 6 heures, 524-1174. quo-15

DRAPERIE salon, orange, 95 pouces hauteur, 6 laizes, $50. 658-1378. quo-15

REFRIGERATEUR à vendre, 12' cube, bon état. Soir, 694-1713, 527-8083. quo-15

POELE Castel Bélanger, combiné à l'huile, état neuf. 522-1712, 524-3365. quo-15

LAVEUSE automatique, sécheuse, séchoir extérieur, séchoir bois, cause déménagement. 527-5151. quo-15

POIDS et haltères, marque Welder, Barbell, prix très modique. 681-0167. quo-15

GOLF, part du Club Lorette, à vendre. 651-2082. quo-15

A VENDRE, télévision couleur, stéréo combiné, set de salon. 872-1880. quo-15

STROLL-O-Chair, usagé à vendre, $100. Tél. 651-5743. quo-15

ANNEXE blanche, avec tête à vendre, 661-4115. quo-15

ROBE mariée, longue, 9 ans, voile court, prix discutable, 626-9671. quo-15

PETIT set cuisine chromé, armoires métal, excellente condition, 842-7846. quo-15

SET cuisine, set chambre, set salon, aquarium, aubaine, propre, 523-7878. quo-19

MOBILIER de salon Roxon, 3 morceaux, à vendre, Tél. 666-6646. quo-15

SET de salon, propre, $75, set de cuisine, $40, 527-9728. quo-15

TENTURES Rideaux, et pôle, presque neuf, à sacrifier, 651-0826. quo-15

TABLE tournante Pionneer Pla 25, enregistreuse à cartouches et pistes, AR 837-4583. quo-15

LAVEUSE ordinaire, état neuf, baril 250 gallons, poisseuse Président, 523-3690. quo-15

ANNEXE à vendre, parfait ordre, Poêle combiné Bélanger, 522-8916. quo-15

MACHINES à coudre, fermeture d'école, Industrielles, automatiques, Zigzag, 529-2812. quo-15

AMEUBLEMENT complet pour meubler flat, tapis, conditions, livraison, 529 Ouest, St-Vallier, Monsieur Bouchard, 523-3760, 529-9649. quo-10

CARROSSE Thistle, comme neuf, $40, chaufferette auto Allstate $10. 653-0101. quo-15

ARMOIRES, lit jumeau, garde - robes, chaise, table pique-nique. 651-4215. quo-15

A VENDRE, set de salon, set de boudoir, set chambre avec lit simple, divan-lit, miroir, tapis, rideau, lampe, radio, table de téléphone et comptoir moderne. 681-7123. quo-15

MOBILIER chambre, lit double, divan-lit, réfrigérateur, prix d'aubaine, 653-8639. quo-15

FIANCES, lots d'ensemble d'ameublement, provenant Exposition Meubles, prix débarras, termes mise côté. Foyer du Meuble, 239 St-Vallier Ouest, Bouchard, 523-3760. quo-10

J'AI à vendre ameublement neuf, 3 pièces, $395, termes mise côté. Bourret, 523-3760, soir, 523-0735. quo-10

PROJECTEUR Keystone, 8 millimètres, bon état, prix raisonnable. Tél. 872-1197. quo-15

FIANCES, stock d'ensemble de ménages échantillonés à vendre, à vrai prix d'aubaine, termes. Lavoie, 194 Ouest St-Vallier, 529-9648, soir, 656-9375. quo-10

TV couleur table salon, divers, 651-9845 quo-15

TABLE tournante, Bogen, caisse de son, reverb, à vendre, 522-5393, après 5 heures. quo-15

DEPART, lit, cuisinière, réfrigérateur, bureau d'affaire, plantes, etc, 658-3944. quo-15

SETS de chambre, bureaux, divers articles de maison, idéal pour chalet, tél.: 529-7218. quo-15

BELLE robe graduation, bleu eau, grandeur 9-10, $25., 522-3221. quo-15

TRAIN électrique et piste de courses à vendre, 683-1255. quo-15

PORTES demi-persiennes, acajou importé, 92" haut, 25" large, 522-3002. quo-15

CARROSSE, chaise haute, Stroll-O-Chair, lit d'enfant, état neuf. 529-3297. quo-15

PISCINE, tout équipée, avec filtreur. Tél. 867-1700. quo-16

REFRIGERATEUR Roy, 13 pieds cubes, automatique, 2 portes, tapis 12 x 16 1-2, très propres, cause départ. 527-9498. quo-15

STEREO-radio RCA, 2 caisses de raisonnance, bonne condition. 527-9498. quo-15

POELES usagés, 24 pouces, très propres, garantie, $85. 661-1116. quo-10

REFRIGERATEUR, poêle 40", lits, bureau antique, table téléphone, patère, garde-robes, chaises, table cuisine, dactylo, aspirateur, prix d'aubaine. Soir, 524-6731. quo-15

COMPTOIRS, armoires de magasin, miroirs, chaises de bureaux, filières 2 tiroirs, étagères, tables. Soir, 524-6731. quo-15

SET de cuisine, bleu turquoise, très bon état. Tél. 683-3505. quo-15

ENSEIGNE fluorescente, 30 x 36 pouces, contour aluminium, $75, Tél. 623-6690. quo-17

REFRIGERATEUR commercial, 28 pieds, 2 portes, chambre froide 8 x 8, 623-0505. quo-15

ROBE mariée grandeur 12 ans. Cage d'oiseau, 667-5683. quo-17

POELE combiné pot 4 ronds, électriques, garde-robe, divers, 322-5015. quo-17

SET de cuisine, cheval sur ressort, neuf, chaise haute, 653-7981. quo-17

LAVEUSE-Essoreuse, sécheuse Maytag, état neuf, Tél. 524-8737. quo-17

REFRIGERATEUR garanti, neuf avec légère imperfection, transport, bonne occasion, 837-0816. quo-20

MOBILIER salon, style Finlandais, set de dinette, bureau, bébé, bas prix, 683-0610. quo-15

POELE 36", 220, aussi réfrigérateur, laveuse automatique, set chambre, 837-0816. quo-20

ROBE de mariée, grandeur 13 ans, après 6 heures, 839-8454. quo-15

REPASSEUSE électrique, 36", à sacrifier. Tél. 651-3591. quo-15

REFRIGERATEUR, poêle, set cuisine, lit têtes de lits, Tél. 681-9726. quo-17

PARTICULIER. Poêle, frigidaire, usagés, très bons prix, Tél. 683-5384. quo-17

GOLF. Set de golf, sac, réfrigérateur, aubaine, 681-2821. quo-17

DEMENAGEMENT, 3 anciens plafoniers crystal, fauteuils, tentures, bibelots, divers, 525-4615. quo-17

LIT pliant, set de cuisine, $25. Tél. 651-1155. quo-17

ROBE mariée, 9 ans, crêpe, blanc, capuchon, avec guipure, 655-9436. quo-15

BONNE caisse "National", 5 totaux, avec taxes, et factures, 837-0816. quo-20

$25, ENSEMBLE lits superposés, sans matelas fini érable rouge. 842-1570. quo-17

POELE 220, avec brûleur, laveuse, sécheuse. 822-2792. quo-15

SYSTEME chauffage, 17,000 BTU, avec gros humidificateur, réservoir à l'huile plus doc de ventilation, 1 an d'usure 872-9064. quo-15

REFRIGERATEUR, crème glacée comptoir et banc, hotte de ventilation, table, à vendre. 683-3102. quo-17

REFRIGERATEUR, état neuf, prix intéressant. Tél. 522-3243. quo-20

ROBE mariée, à vendre, robe de bal, 9, 10. 651-4326. quo-15

ROBE de mariée, 11-12 ans, $25, 2 habits pour hommes, très propres $25, ourson peluche 4 pieds haut, $15, horloge ancienne $25. Tél. 827-3174. quo-15

POELE Moffat, 4 ronds, 220, avec four et rechaud, très propre. 523-1520. quo-15

CUISINIERE de luxe, 30", grand tiroir, cadran. Tél. 683-8979. quo-15

2 COMMODES, un divan, garde-robes, chaise lazy-boy. 527-3917. quo-15

FOUR à pizza, 4 mois d'usage, haltères et souliers de culture physique, pour dames, perruques, blond cendré. 823-3378. quo-15

LAMPE, poussette, chaise haute, lit d'auto, table de téléphone. 651-7133. quo-17

NOUVEAU, magnifiques foyers-bar en pierres, d'apparence antique modèles colonial et canadien. Pour plus de renseignements, téléphoner à 837-6723. quo-15

REFRIGERATEUR, poêle 220, set de chambre presque neuf. 522-8593. quo-15

TABLE de cuisine avec 4 chaises, $35. 623-4411. quo-17

VRAI aubaine, machine à coudre, industrielle, Signer, pour tailleur ou gros travaux, $60, aussi, aspirateur commercial, Black & Decker, $20. 872-3803 quo-17

ORSAINVILLE, set de chambre, cuisine, salon, poêle, réfrigérateur, sécheuse, bon marché. 623-2280. quo-17

VETEMENTS dame 12-13, jeune fille 12-14, enfants 6-7. Tél. 661-6065. quo-15

A VENDRE, lit continental, $30, état neuf. 628-1603. quo-15

LAVEUSE carrée, L'Islet, semi-automatique, très propre, bonne condition, $35. 927-6040. quo-15

POELE 220, annexe combiné, 2 brûleurs à l'huile, réfrigérateur. 524-5815, après 5.30 heures. quo-17

ANNEXE à vendre, avec tuyau, très propre. 653-9277. quo-17

BEAU set cuisine, avec 6 chaises, très propre, $50. 525-9179. quo-17

TRAILER à vendre. 522-3519. quo-17

COMPTOIR vitré, tuyaux chromés, 7 pouces, 9 feuilles, 1 coude, fournaise blanche. Tél. entre 5 et 7 heures, 842-0375. quo-15

REFRIGERATEUR, commode 4 tiroirs. 524-8829. quo-15

A VENDRE, 600 pieds carrés de terrazzo, 18 pouces x 18 pouces x 1 1-4 pouce. 626-4230. quo-20

MEUBLES d'une grande valeur à garder. Rien à acheter. Sensationnel. Offre limitée. Si intéressé communiquer à 681-4081. quo-17

SUCCESSION: Miroir antique, fauteuil bercant, poêle électrique, marque Frigidaire, set de cuisine, étole de vison, Mam'za, prix modique 2 heures à 6 heures, 527-7691, 524-2645. quo-15

TELEVISEUR 21", $40 mobilier chambre, $30, Pontiac, 1962, $150, 681-7178. quo-15

LESSIVEUSE modèle carré, marque Bélanger, en bonne condition. Tél. 663-0320. quo-18

ROBE, manteau, bottes, de fillette 10 ans et 12 ans, garçon 6X, 661-7090. quo-15

REFRIGERATEUR commercial, à crème glacée, un à liqueurs, aubaine, 832-8497. quo-18

REFRIGERATEUR 15 pieds cubes, dégivrage automatique, bon marché. 683-1909. quo-15

MOBILIER cuisine, buffet, armoire métal, bibliothèque, tapis. 525-9477, 529-5017. quo-18

MACHINE à coudre Singer, avec meuble, état neuf, valeur $300 pour $200, projecteur kodack Carousel 650, prix à discuter. 527-5182. quo-15

BASSINETTE 30 x 54, génératrice 5,000 watts, portes d'armoires en bois. 651-8777. quo-18

SET de cuisine, set d'haltères, à vendre. 524-6375. quo-15

OCCASION, lessiveuse, valeur de $229, sacrifier $100, presque neuve. 681-8778. quo-18

275 DIVERS

STEREO radio AM-FM, table professionnelle, bonne aubaine. 626-0750. quo-18

ANNEXE avec accessoires, marque L'Islet, 1 an d'usure. Tél. 683-4117. quo-18

SET salon provincial français, satin, 3 morceaux, tapis 9 x 12, état neuf, cause déménagement. Visible 9 à 5. 280 Crémazie Ouest, apprt 6. quo-18

STEREO combiné RCA, télévision 24" pouces. 524-1380. quo-15

TAPIS salon, à vendre. 527-6467. quo-18

ENSEMBLE chambre coucher, provincial, $400, table cuisine, 4 chaises, $10, vitrine $10, BICYCLE CCM, Marauder, $30. 682-4620. quo-22

TAPIS, avec coussin de feutre 9 x 12, beige $65, 9 x 9, couleur or, $30, pupitre de métal 60 x 30, équipé d'une machine à écrire Remington $100, article en bon état. 527-8534. quo-18

POELE Admiral, blanc, $40, 4 ronds. Tél. 527-6984. quo-15

TAPIS, passage, bleu royal, 12 verges x 33 pouces, largeur, tapis rose, laine 7 1-2 x 9 1-2, aubaine. 623-0811. quo-17

SET de cuisine, sécheuse, différents articles de ménage. 525-6901. quo-18

290 DIVERS A LOUER

LOCATION
OUTILS et EQUIPEMENTS
Pour la construction, l'industrie, la maison.

Compresseurs, outils à air électriques, marteaux brise-béton, génératrices, sableuses, pompes à eau, des centaines d'autres.

PERCO "LOUE-TOUT"
681-6004
333 av. Marconi, Parc Jean-Talon Nord, Ste-Foy, Québec 10.
dis-27

MAGUIRE

LOCATION TV couleur et noir et blanc, réfrigérateur, poêle, laveuse et sécheuse automatique, 681-4124. quo-3

LEA NADEAU

LOCATION, vente, robes pour la mariée et son cortège. 524-3724. quo-11

BOILY Michel, location et vente, chaises roulantes, marchettes, béquilles, cannes. 683-1729. quo-26

ROBES mariées, bal, location, vente $15., Mme Nicole Boivin 842-6339. quo-3

LOCATION de robes: mariée, bal, prix à partir de: $15, aussi confectionnons sur mesure. 524-1585. quo-19

LOCATION de vaisselle, coutellerie, verrerie pour toutes occasions. 525-7905. 351 Boul. Charest Est. quo-12

291 DIVERS DEMANDES

SALON D'ESTHETIQUE

DESIRONS acheter appareils d'esthétique usagés, vapozone, fauteuil, table massage, loupe, appareils électrolyse. Tél. 837-3309, 833-3444. quo-19

SET salle à manger, set chambre, divers meubles, etc. 653-2290. quo-20

ROULOTTE demandée environ 20 pieds, prix raisonnable, 827-3240. quo-15

ACHETERAIS réfrigérateur au gaz propane, bon état, prix raisonnable. 623-4011. quo-15

ETUDIANT demande équipement de chambre noire. Tél. 653-3760. quo-15

ACHETERAIS trains jouets manufacturés avant l'année 1947. Tél. 527-1028. quo-11

ECHANGERAIS table arborite, brune pour table ronde en chêne. 683-9687. quo-15

DESIRE acheter petite voiture d'occasion, maximum $300. Tél. 626-7833. quo-18

300 HOMMES DEMANDES

HOMME de service demandé, avec expérience dans réparation de poêles, réfrigérateurs, laveuses et sécheuses, auto nécessaire. Envoyez curriculum vitae à dept 221 Le Soleil. quo-18

POSEUR de tapis demandé, 626-0913. quo-15

AIDE cuisinier, grilleur demandé. Tél. 9 a.m. à 4 heures p.m. demander Le Chef, 653-8797. quo-18

ÊTES-VOUS fatigué de voyager ou préférez-vous une carrière de vente localement? Nous offrons une opportunité particulière de prestige à un homme de haut calibre 25 ans et plus, qui recherche une carrière dans la vente. Association d'entraînement immédiate. Plus des commissions illimitées et bénéfices marginaux. Opportunité de vous associer à une organisation nationale. Tél. 651-2569. quo-15

LAVEUR de vaisselle demandé pour le soir, de préférences demeurant à Ste-Foy, 653-9201. quo-15

CONCIERGE demandé, dans Beauport. Tél. 628-0844. quo-15

PIZZAMAN, avec expérience. Se présenter à 326 Dorchester, sud. Tél. 525-1881. quo-18

CHAUFFEURS et aides, demandé, pour période de déménagement, 683-0554. quo-18

AIDE-CUISINIER grilleur, demandé. Tél. 9 a.m. à 4 heures p.m. demander Le Chef, 653-8797. quo-18

306 AGENTS

AGENTS pour vendre vêtements sur mesures, directement au client. Plein temps ou partiel. BonI d'habits gratuits. Expérience non requise. Rodney Tailoring Company, Dept Caster 3018 Montréal. 6-29

C'est facile de placer une annonce classée. Composez 529-9231.

307 VENDEURS DEMANDES

NOUVEAUTES

UNE nouvelle conception dans le domaine des lampes vient d'être lancée. Nous avons besoin de représentants vendeurs, pour Québec, et la région. Les personnes doivent avoir des contacts avec les magasins de nouveautés, cadeaux et boutiques, très bonne commission, écrire en envoyant votre curriculum vitae, à C.P. 6 station Bourassa Montréal 359 ou téléphoner à l'auberge des Gouverneurs, samedi le 15 avril et dimanche le 16 avril, demandez M. Claude Vézina. quo-15

VENDEURS

GROS revenu, temps plein et partiel, voiture nécessaire. Communiquer à 529-3291. quo-26

REPRESENTANT

VISITANT lingeries enfants et dames pour ligne additionnelle. A commission. Plusieurs territoires disponibles. Ecrire Dépt 218 Le Soleil. quo-20

VENDEUR LINGERIE EXCLUSIVE ET VETEMENTS DE PLAGE

VENDEUR responsable pour 7 ville de Québec et région. Marchandise très compétitive. Excellente commission. Ecrire à dépt 941 Le Soleil. quo-15

COMPAGNIE à envergure provinciale, demande représentant dans le domaine de la vente pour différents territoires du Québec. Ecrire en incluant curriculum vitae à C.P. 1336, Québec 2. 456-4

EXCELLENTS vendeurs de publicité demandés. Libre de voyager. Service Publicitaire Coq D'Or, C.P. 54 (Sillery) Québec, 6, 628-3209. quo-20

VENDEUR, manufacturier AAAL de recouvrements de toits, de lubrifiants, produits d'obturation et rubans adhésifs demande plus de vendeurs pour occuper sa nouvelle usine canadienne. Marché important, les plus hautes commissions, produits exclusifs. Pas de livraisons ou de perception. Nécessaire de vente gratuit. Ecrire à M.E. Hand, Vice-Président, Parr, Inc., 18400 Syracuse Avenue, Cleveland Ohio, 44110. quo-17

332 OCCASIONS D'AFFAIRES

332 OCCASIONS D'AFFAIRES

Opportunité d'affaires

Recherche pour la région de Sept-Iles, Port-Cartier; capital participation compagnie pour financement usine de montage d'éléments préusinés pour la construction. Mise de fonds $25,000 et plus. Ecrire dépt 171, Le Soleil.

dis-146-17

AYEZ VOTRE COMMERCE

Gens dynamiques et ambitieux

DEVENEZ concessionnaires et chef de votre entreprise, pour aussi peu que $1,500. Revenu minimum $24,000, par année. Pour renseignements. Ecrivez au dept 222 Le Soleil. quo-22

FRANCHISE de salon, d'amincissement pour dame, à vendre pour le territoire Le Canada. Ecrire Dept 103 Le Soleil. quo-19

ASSOCIE demandé, avec $3,000. Position de gérant ouverte. Compagnie établie depuis 10 ans. Ecrire dept 225 Le Soleil. quo-18

340 HOMMES ET FEMMES DEMANDES

340 HOMMES ET FEMMES DEMANDES

EMPLOI TEMPS PARTIEL

Pourquoi ne pas convertir vos heures libres en argent? Aucune expérience requise, mais une voix plaisante au téléphone est nécessaire.

Idéal pour ceux qui ont 4 hres libres par jour entre 9h30 a.m. et 9h30 p.m. pour entrevue.

Téléphonez entre les heures ci-haut mentionnées.

522-6600

dis-19

VENDEURS $ $ VENDEUSES
MARCHANDS
BAS-CULOTTES BAS POUR HOMMES
CULOTTES "BRIEFS" OU BIKINI
QUALITE - PRIX - CHOIX
Facilités de stationnement
TRICOT DU-BO HOSIERY
1257-A, Route de l'Eglise,
Ste-Foy, Que. 10 653-8633
dis-15

VENDEZ bas-culottes première qualité, $4.50 douzaine, $4.25 3 douzaines, $4.10 douzaines, $3.75 50 douzaines, $3.25 100 douzaines, prix spécial 200 douzaines et plus, aussi bas 3-4, même prix que les bas-culottes. Margarine Golden et Cremex 85 la caisse, prix par quantité. 626-6782. quo-15

COIFFEUSE ou coiffeur avec clientèle, travaillant dans St-Roch, proposition de salaire faite par le candidat, 522-7903, 681-1344. quo-17

CUISINIERE ou cuisinier avec expérience. S'adresser Restaurant Chalet Suisse, 26 rue Ste-Anne. quo-17

350 FEMMES-FILLES DEMANDEES

350 FEMMES-FILLES DEMANDEES

JEUNE FILLE DEMANDEE

Possédant 1 à 2 ans d'expérience bancaire ou de crédit à la consommation. S'adresser en personne.

BANQUE NOUVELLE-ECOSSE
395 EST, BOUL. CHAREST
QUEBEC
dis-15

GOUVERNANTE

UN Hôtel-Motel de Ste-Foy, requiert les services d'une gouvernante expérimentée et possédant les qualifications inhérentes à ce poste. Pour entrevue, prière appeler le gérant à 681-2863. quo-15

2 JOURS

VOULEZ-vous travailler rien que 2 jours par semaine comme dactylo ou steno? Office Overload a les positions qui vous intéressent. Salaire attrayant et moyens de transport faciles. Le travail ne manque jamais chez:
OFFICE OVERLOAD
529-9371
quo-24

LES FEMMES AVISEES

VOUS diront qu'elles arrivent à joindre les deux bouts facilement, agréablement. Elles sont:
REPRESENTANTES AVON
Composez dès maintenant, 523-7706
TERRITOIRES LIBRES :
Stadacona, St-Rodrigue, St-Pascal, Lévis, Manseau, Laurier Station, C.P. 247 Sillery, Loretteville, Orsainville, Charlesbourg O. St-Charles Garnier, St-Thomas d'Aquin, N.D. du Chemin. quo-15

VOUS ETES JOLIE

QUELQUES demoiselles aimant rencontrer le public, seront formées pour faire la publicité, et la mise en marché de nos produits de soin, fabriqués dans la forêt noire, aucune expérience requise, il suffit d'avoir une personnalité plaisante, travail agréable, du lundi au vendredi, pour rendez-vous, 522-7356. quo-17

CAISSIERES vendeuses demandées, âgées 25 à 35 ans, avec connaissance de dactylo, pour travail magasin homme, femme et enfant s'adresser 842 Est, St-Joseph. quo-29

PUBLICITE

COMPAGNIE sérieuse et bien établie demande un représentant pour le Québec afin de visiter ses anciens et nouveaux clients. Expérience dans la vente. Libre de voyager et auto nécessaire. Nous offrons salaire, commission et frais de dépenses. Pour informations, appeler, à 653-5234 local 10, Jacques David. quo-15

COIFFEURS, COIFFEUSES DEMANDES CLASSE A, B, ET APPRENTIS TEL 529-4292, 525-8533. 36-15

AGENTS d'immeubles, avec expérience, très bonnes conditions, pour entrevue, 653-2897. quo-15

344 COUPLES DEMANDES

CONCIERGE

COUPLE demandé, pour conciergerie de 90 logements, avec ascenseur, dans Haute-Ville. Expérience requise, emploi à plein temps, logement fourni, plus salaire selon expérience. Pour renseignements, Tél. 681-4627. quo-18

UN couple sans enfant pour agir comme concierge. 523-1856, Demander M. Paulin. quo-15

FEMME ou fille, de 35 à 45 ans, pour travailler dans un bureau d'agence matrimoniale. S'adresser 335 est, 2e Joseph, suite 224. quo-17

VENDEUSE avec expérience, bilingue, magasin confection pour dames, atmosphère familiale. S'adresser à 4 Côte de la Fabrique. quo-15

SERVEUSES demandées, belle apparence, bon salaire, aussi homme ou femme à tout faire, temps plein, 882-5328.

FEMME mariée, 35 ans et plus, comme commis de bureau, connaissance en comptabilité et dactylo. Tél.: 529-9533. quo-15

FILLE ou femme demandée, pour travailler à la cuisine, s'adresser 1029 rue St-Jean. quo-15

FILLE de chambre demandée pour motel à Ste-Foy. Téléphoner à 658-0985. quo-15

FLEURISTE demandée, avec expérience, âge d'au moins 25 ans, Lévis, Tél: 837-2834 ou 837-2786. quo-15

SERVEUSES avec expérience, demandées. Se présenter, à 1276 Maguire à Sillery. quo-17

JEUNE fille demandée, pour travail général de bureau, bonne dactylo. 529-1255 F. Dusseault. quo-17

SERVEUSE ou barmaid, et cuisiner, 651-6033 quo-15

COIFFEUSE demandée, pour salon situé dans St-Roch, Tél. 681-9091. quo-15

FILLE pour travail, classement, venant d'extérieur, pensionnée, écrire donnant âge anniversaire, Casier, 409 Lévis. quo-18

VENDEUSE demandée, avec expérience, spécialité pour enfants, 1120 Rue St-Jean. Tél. 525-8567 quo-18

ON demande, jeune fille avec expérience, pour comptabilité et tenue de livre générale, connaissance de la dactylographie, serait un atout. Faire parvenir votre demande par écrit à Dept 223, Le Soleil. quo-15

358 SERVICE DOMESTIQUE

FILLE demandée, travail maison à New York, 2 enfants. 522-0362 quo-15

JEUNE fille minimum 20 ans, dans Ste-Foy, 3 enfants d'âge scolaire, bonnes conditions, tél : rés.: 656-0234; bureau: 643-7440, Mme Plante. quo-15

AIDE-FAMILIALE pour résidence de Ste-Foy, références exigées. 656-0449. quo-17

AIDE-ménagère demandée, à Charlesbourg. Tél. 626-1707. quo-17

TORONTO Bonne, travaux ménagers, garde 3 jumelles, 6 ans, $100 par mois, Mme G. McQuade, 21 Dunsdale Square Axcoucourt Ontario. quo-20

FEMME de ménage demandée, 2 jours par semaine, Ste-Foy, 656-0629. quo-15

AIDE-FAMILIALE d'expérience demandée, références exigées, 3 enfants, d'âge scolaire, mère au travail 5 jours par semaine, $40, Ste-Foy, Tél. après 6 heures, 651-5010. quo-16

AIDE familiale à Cap Rouge, 2 grandes personnes. Tél. 653-5486. quo-15

STE-FOY, personne responsable, 20 ans et plus, tenue de maison, un peu de cuisine, 2 enfants âge scolaire. Salaire selon expérience. 653-0509. quo-15

IMMEDIATEMENT, fille femme expérience, salaire selon compétence, chambre seule, 653-8963. quo-19

FEMME demandée, pour garder un bébé de 4 mois, légers travaux. Devra coucher, chez elle 5 jours par semaine, de 9 à 6 heures, 629-1730. quo-15

GARDIENNE demandée, de 8 à 4 heures, paroisse Notre-Dame de Grâce. Tél.: 529-3987. quo-15

TORONTO, jeune fille comme aide-familiale, le plus tôt possible, légers travaux ménagers, soins des enfants, chambre seule. Eva Sthlosser, 6 Harrington Crescent, Willowdale, Ontario. quo-15

DEMANDE femme pour travail de maison, tél. 628-2763. quo-15

CHAMBRE et pension fournie à personne pouvant aider dame âgée, bon chez-soi, 623-1613. quo-20

JEUNE fille demandée, bon chez-soi, fin de semaine, libre, Tél. 683-7629. quo-17

BONNE demandée, environ 30 ans, entretien maison et repas, 3 enfants, $40 semaine. 681-1682. quo-18

PERSONNE sérieuse, et fiable, sachant faire la cuisine, soirées libres, 4 adultes. 527-5838. quo-12

AIDE ménagère famille sympathique Toronto. Occasion d'apprendre l'anglais. Chambre salle de bains privées, $25 par semaine. Beaucoup de temps libre. Mrs R. Bloom, 21 Misty Crest, Don Mills, Ontario. quo-15

MONTREAL, homme seul recherche dame de compagnie bilingue (avec jeune enfant accepté) désirant s'occuper maison. Personne au-dessus de 30 ans s'abstenir. Logée, nourrie, $40.00 par semaine. Envoyer photo et lettre à 2246 Le Soleil. quo-21

359 SERVICE DE GARDERIE

CHEZ MLLE MERVEILLE

GARDERIE éducative, maternelle, préscolaire, 1ère année, cours artistique, chants, dictions, danses, enfants 2 1-2 à 12 ans. Ouvert 12 mois, aussi centre des loisirs estivals, jeux intérieur et extérieur, miniputt, natation art plastique, transport par toute la ville sur demande. Micheline l'Espérance, directrice, 652-0881. quo-4

ORSAINVILLE, garderais, enfants en pension, 3 à 5 ans. 628-1942. quo-18

CHARLESBOURG, pension d'enfant, bons soins, milieu familial, maison seule, 623-0528. quo-17

GARDERAIS enfant Lac Beauport, journée, semaine, fin semaine, 849-3865. quo-20

CENTRE de jour "Royaume des Bambins". 619 Monk, 681-8473, 525-9705. quo-22

GARDERAIS enfants, en pension à la semaine 842-5015. quo-28

PENSION pour enfants, de 0 à 6 mois, 623-3971. quo-2

GARDERAIS bébé naissant, à 6 mois, bons soins, Tél.: 522-1772. quo-2

JARDINS BELVEDERE, GARDERIE D'ENFANTS, 964 MONCTON, TEL.: 683-8808. quo-3

LORETTEVILLE, garderais enfant, le jour, lundi au vendredi, 842-5720. quo-2

ECOLE d'Eveil, Ste-Foy Enr., maternelle 3-4-5 ans, garderie éducative, 2 1-2 à 7 ans, directrice Claire Rudon, bachelière en éducation pré-scolaire. 659-1610. quo-5

GARDERIE CHARLESBOURG ENR.: ENFANT NAISSANT A 5 ANS. 7 JOURS SEMAINE. 626-2961. quo-5

GARDIENNE demandée, à Notre-Dame de Pitié, 2 enfants 3 et 3 ans, $25 par semaine. Tél. 688-0892. quo-18

PRENDRAIS enfant en pension, fille-mère ou autres, 523-8231. quo-9

BEAUPORT, garderais enfants, très bons soins, expérience. Pour renseignements, 661-9044. quo-9

ST-PAUL Apôtre, jour, lundi au vendredi, 523-7626. quo-15

NEUFCHATEL, gardienne demandée, à domicile, 20 ans, 2 enfants, 842-6221. quo-15

PERSONNE sérieuse demandée pour enfant 5 mois, à la semaine, légers travaux domestiques. Tél: 651-5676. quo-19

GARDERAIS enfant en pension, de 4 à 6 ans, lundi au vendredi. 661-3608. quo-15

VILLE VANIER garderais enfant jour, lundi au vendredi, 681-8524. quo-19

GARDIENNE d'enfant demandée, dans St-Rodrigue, appelez après 5 heures, 268-2666. quo-15

EXPERIENCE, naissance à 8 ans. 681-6881. quo-17

365 HOMMES DEMANDENT EMPLOI

MENUISIER

MENUISERIE GENERALE, SOUS-SOL, ARMOIRE DE CUISINE. 651-3296. quo-15

MENUISIER 30 ans d'expérience refait sous-sol, maison ouvrage garanti, 663-0361. quo-27

TIRAGE, REPARATION JOINTS GYPROC, PLATRE, OUVRAGE GARANTI. 872-1292. quo-17

HOMME ferait ménage maison privée, ou commerciale, 523-3678. quo-18

PEINTRE compétent, prendrait tout ouvrage, peinture, tapisserie, intérieur, extérieur, 875-3657. quo-16

MENUISIER prendrais réparations générales, constructions armoires modernes, estimé gratuit, 663-4201. quo-16

MENUISIER prendrait ouvrage à l'heure ou contrat, estimation gratuite, 683-5129. quo-16

MENUISIER ferais maison sous-sol finition "rough", voyage camionnette, 667-4262. quo-20

PEINTRE qualifié, enregistré, comité conjoint, travail seul, spécialité intérieur. 523-3644. quo-17

TIREUR de joint, à l'heure ou contrat, ouvrage garanti, 667-4289. quo-15

MENUISIER, 27 ans, d'expérience, finition décoration sous-sol, artisan, 527-1913. quo-26

MENUISIER prendrait tous travaux heure ou contrat, estimé gratuit, 522-5586. quo-21

MENUISIER escalier, sous-sol armoire, finition intérieure, extérieure, rénovation, 842-0662. quo-21

PEINTURE INTERIEUR, EXTERIEUR, HEURES CONTRATS, OUVRAGE GARANTI, 681-9204. quo-21

366 FEMMES-FILLES DEMANDENT EMPLOI

FERAIS confection, réparation, draperies, recouvrement d'abat-jour. Demandez Claire, 653-4539. quo-8

PRENDRAIS travail dactylo à domicile, Tél. 694-1902. quo-15

PRENDRAIS ouvrage général, bureau, dactylo, domicile. 884-2291, après 5 heures. quo-21

FEMME de ménage, prendrait tous genres travaux à journée, 688-0622. quo-15

PRENDRAIT travail dactylo bilingue à domicile, 8 ans expérience, 842-1268. quo-18

Vous ne savez que faire de votre ancien ameublement ? Vendez-le à peu de frais.

Une brillante idée ! !

Utilisez les Annonces Classées du Soleil, à votre service pour un prix minime. Elles sont lues chaque jour par un grand nombre de personnes qui ont besoin de votre ancien ameublement.

Composez 529-9231

Logis

Logements

410 CHAMPLAIN

PRES DU PARLEMENT NEUF DE 2 ANS

1 1-2 PIECE, éclairé, chauffé, meublé, salle de bains, et plus un concierge demandé, informations 628-3241. quo-29

QUARTIER LATIN

1, 2, 3, pièces, chauffés, éclairés, immédiatement ou mai, 527-0694. quo-4

BACHELOR, 1 1-2 pièce, concierge, accessoires, chauffé, électricité comprise. S'adresser 115 rue Ste-Anne ou téléphoner, 681-0544. quo-19

1 1-2 et 2 1-2, meublés, chauffés près porte St-Jean, 17 Ste-Ursule, appt 1. quo-22

LOGEMENT 5 pièces, pas chauffé, 2e étage, tél.: 525-0329. quo-3

2 PIECES, meublé, près Hôtel-Dieu. Tél. 692-2269 quo-4

PRES CHATEAU FRONTENAC, $40 mois, permis cuisine, propre, tranquillité, 529-5097. quo-4

71, D'AUTEUIL, 3 1-2 pièces, chauffé, éclairé, 1er étage, $157 par mois, 688-0113 après 5 heures 837-1178. quo-15

23, SAULT-AU-MATELOT, s'adresser app. 1, 4 pièces, 3e étage, pas chauffé, $57 par mois, 688-0113; après 5 heures, 837-1178. quo-15

29, SAULT-AU-MATELOT, s'adresser app. 2, 5 pièces, 2e étage, pas chauffé, $59 par mois, 688-0113; après 5 heures, 837-1178. quo-16

ST-STANISLAS, mai, juin, très grand 1-2 pièce, moderne, chauffé, éclairé, meublée, concierge, soir 522-6989. quo-8

410 CHAMPLAIN

RUE St-Stanislas, St-Olivier, 2 1-2, 3 1-2 chauffés. Tél. 524-1149. quo-18

RUE St-Paul, 4 pièces, chauffé. Tél. jour 522-3813. quo-9

135 STE-Anne, 2 1-2 pièces. Tél. 529-0053 quo-17

COUILLARD, 2 pièces, bain, chauffé, eau chaude, incinérateur, poêle, réfrigérateur, mai, $75, bureau, 525-9776, Res.: 522-8569. quo-18

4 PIECES, plus bain, non meublé, chauffé, eau chaude, 4e, $95, jour 30. Fabrique. quo-19

RUE McMachon, libre immédiatement, un 2 pièces, éclairé, meublé, $133, libre 1er mai, un 3 pièces, meublé, $158. 522-2376. quo-19

4 PIECES, moderne, chauffé, salle bains, personne tranquille. Soir, 529-5276 quo-15

3 PIECES meublé, 1 1-2 pièce meublé, 270 de Berniéres. quo-19

4 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, 21 rue Ste-Ange. quo-10

4, CHAUFFE, $85, poêle, réfrigérateur, 54 Sault-aux-Matelots, 523-8013. quo-17

3 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, près Hôtel-Dieu. 522-0282. quo-11

LIBRE 1er mai, 3 pièces, meuble, tout compris, $130 mois, rue Ste-Geneviève. 524-7610. quo-15

1er JUIN, rue Laval, sous-sol, luxueux 2 1-2 meublé, 529-0756, soir et fins semaine. 525-5746. quo-20

3 PIECES, poêle, réfrigérateur, électricité, chauffé, $130. 25 Des Remparts. 525-0957. quo-15

2 1-2 PIECES, bain, chauffé, eau, $72. 58 Côte Palais, 527-7823. quo-15

PRES Château, 5 Ste-Geneviève, 2 et 3 pièces, meubles. quo-12

411 LIMOILOU

411 LIMOILOU



dis-26-29

LE LOUISIANE

3 1-2, 4 1-2 PIECES
TOUT ELECTRICITE
A L'EPREUVE DU FEU
ASCENSEURS
INTERCOM
TELECABLE
BAIN SAUNA
SERVICE DE CONCIERGE
TERRASSE SOLEIL
SALLES DE RECEPTION
STATIONNEMENT 100%
235 SAPINIERE-DORION O.
TEL.: 626-7357
quo-26

3 grandes pièces

480 EST des Chênes, très propre, peinturé à neuf, près 4e Avenue, grand terrain paysagé, 626-9589. quo-15

$110 PAR MOIS

4 GRANDES pièces, semi-sous-sol. 2215 La Canardière, 653-4275. quo-15

ST-PASCAL, 2½, 3½ NEUFS, 661-3583

quo-9

LIMOILOU

LOGEMENTS 3-4 PIECES
MEUBLES OU PAS

2 ENDROITS différents, libre immédiatement, près de l'hôpital St-François D'Assise, près hôpital Enfant-Jésus, près de Coca-Cola, 25e rue, avec pièce intérieure, bain sauna, stationnements, autres accommodations. Prix à partir de $130, 3 pièces, meublés. 529-1031, 523-9893, 524-9226. quo-19

ERNEST-LAPOINTE

COIN 18e RUE — NEUFS

3, 4 1-2, 5, TAPIS mur à mur, chauffage eau chaude, électricité et stationnement inclus, dans loyer. Informations, 1775 Ernest-Lapointe, appt 2, ou 1780 Ernest-Lapointe, libres immédiatement. Tél.: jour: 661-3652. 3, 4, meublés, disponibles immédiatement. Après 5 heures, 661-9027. quo-17

ST-PASCAL

PRES église, école hôpitaux, 3 grandes pièces chauffé, $105, mai, stationnement, 661-7365, avant 4 heures ou après 9 heures. quo-28

STE-ODILE

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, 6 1-2 MEUBLES si désiré, chauffé, stationnement, buanderie, tapis, neige et vidange, eau chaude, électricité, piscine patinoire, volley-ball, carré sable, gazon, Tél. 623-3658. quo-19

PLACE STE-ODILE

1 1-2, 3, 4, et 5 pièces, meubles si désiré, piscine, bains saunas, télécâble, nouveaux meubles futuristes, 626-7045, 628-5246. quo-3

$105 MOIS BEAUPORT

GRAND 4 pièces, chauffé, grande cour privée. 667-3276. quo-3

$105 MOIS

1751 boul. Benoit XV, 4 pièces, chauffé, bien situé. Visite s'adresser à l'appartement no 1. quo-3

LIBRES IMMEDIATEMENT

3, 4 1-2 MEUBLES, tapis, ascenseur, piscine, insonorisés, 667-2257, 663-3621. quo-3

STE-ODILE

5 GRANDES pièces, 1er mai, près écoles, autobus, $125. 626-2325. quo-8

LIMOILOU OU GIFFARD

4 pièces, chauffé, entrée laveuse sécheuse, stationnement, près tout, 623-5391. quo-3

ST-PASCAL

2-3-4 PIECES, près hôpital Enfant-Jésus, St-Michel, meublés ou non meublés, tapis mur à mur, intercom, insonorisés, sauna, service vidange, concierge, buanderie, stationnement intérieur, libres mai, juin, juillet, août, septembre, 667-2051, après 5.30 667-0202, 1805 de Grandville. quo-11

22e RUE, BERGEMONT

4 PIECES, $70., ET $75., par mois. Informations 628-3241 quo-29

4 PIECES

RUE Maufils, non chauffé, $65., 667-3216, 667-0579. quo-12

LIMOILOU
ST-PASCAL - CHARLESBOURG

1 1-2 A 5 1-2 MEUBLE OU NON
842-9734
quo-3

PLACE DES SEIGNEURS

— 3½, 4½, 5½ pièces
— piscine, tennis, badminton
— tobagie, salon coiffure
— chauffage, électricité inclus dans prix du loyer.

626-3513 626-5352
dis-21

411 LIMOILOU

411 LIMOILOU

TOUT A L'ELECTRICITE

STUDIO - 3 - 4½ - 5½ pièces, neufs.
RUE ERNEST-LAPOINTE - COIN 18e RUE
Tapis mur à mur, Intercom. Service de vidanges.



LIBRE IMMEDIATEMENT ET RESERVATIONS POUR LE 1er MAI

Près école, église, centre d'achats Canadiere et Woolco. Chauffage, eau chaude, électricité, stationnement inclus dans le prix du loyer.

INF.: 1780 Ernest-Lapointe, suite 100
INF. JOUR ET SOIR: 661-3652 ET 663-9077

dis-36-26

STE-ODILE, 3 1-2, 4 1-2 pièces, modernes, chauffés, cuvier balcon, stationnement. 626-3218. quo-19

26e RUE, 3, 4 pièces, meublés, eau chaude, stationnement, 529-409. quo-20

STE-ODILE, 2 logements, 4 pièces, chauffés, $125, $130, mai, 626-0659. quo-17

3 1-2 MEUBLE, chauffé, rez de chaussée, près 1ere Avenue, libre immédiatement 626-7402 quo-20

ST-ALBERT, 4 grandes pièces, eau chaude fournie, $127, 681-0221, 626-8448. quo-21

FACE hôpital, 1ère Avenue, 2 pièces, meublé, stationnement, 628-5643 623-3955. quo-21

5 PIECES, chauffé, 2 chambres, $115 623-1530, soir 653-9847. quo-19

3 1-2 PIECES, chauffé, 895, Canardière face Steinberg, près autobus, église, hôpitaux, centres d'achats, 626-5469. quo-25

5 PIECES meublé, enautre, eau chaude, près hôpitaux, mai, 681-5396. quo-24

RUE Bouchette, 5 pièces, chauffé, entrée laveuse-sécheuse, jour 522-3813. quo-24

4 PIECES, chauffé, 1255 Vitré, $160, stationnement, 1er mai. 529-9541. quo-22

5 PIECES, non chauffé, rénové, 2e étage, stationnement, adultes, 524-3656. quo-25

4 PIECES meublé, chauffé, eau chaude et stationnement, $135., 661-4370 après 7 heures. quo-25

4 PIECES, chauffé, moderne, près hôpital Enfant-Jesus, 522-2774, 667-1817. quo-25

ST-ALBERT le grand, 4 pièces, 8e-Pie X, 5 pièces, chauffés, sortie laveuse sécheuse, 822-1182, 523-5794. quo-15

STE-ODILE, 4 pièces modernes, $140. 623-1561. quo-26

ST-PASCAL, 2 1-2, tout compris, neuf, $115 mai. Tél. 822-2800. quo-26

ST-PASCAL, 2 logements 2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, $105, 623-1385. quo-26

MAI, 4 pièces, non meublé; 3 meublé, semi-meublé, 663-7144. quo-27

ST-PIE X, appartements, 1 1-2, 3 1-2 pièces, neufs, meublés ou non, toutes commodités, fournies, 661-1992, 661-6263. quo-26

4 PIECES, non chauffé, libre immédiatement, coin 1ère Rue et 7e Avenue. Tél. après 5.30 heures p.m. ou fins de semaine, 529-7933. quo-28

5 PIECES, chauffé, grand tambour, $126. 2185 Canardière 663-6281, 849-8346. quo-27

LUXUEUX 4 1-2 pièces chauffé, insonorisés, tapis partout, concierge, stationnement, 623-5766. quo-27

ST-PASCAL
LOGEMENTS DE LUXE
2 PIECES $90
4 PIECES $125
5 PIECES $135
Inf. Jour 1780 Ernest-Lapointe, 661-3652, soir 1775 Ernest-Lapointe, appt 2, 663-9077. quo-27

DE 890, 3, 4, modernes, meublés ou non, stationnement, face hôpital Enfant-Jesus, Bourassa, 529-3606. quo-28

26e RUE, 3 pièces, meublé, chauffé, eau chaude, stationnement, 529-4094. quo-28

1515 D'Assise, 4 pièces, 3e, chauffé, eau chaude, 522-4609, 524-0947. quo-27

RUE Maufils, 3 pièces, plus salle bains, non chauffé, 663-0514 quo-28

ST-PASCAL, 2 1-2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, face Steinberg, 667-4831. quo-28

ST-PASCAL, 4 pièces, meublé ou non, libre mai, 527-0328. quo-29

MEUBLE, $105, $110, près du centre d'achats de la Carnadière, 3 pièces, neuf, chauffés, entrée laveuse - sécheuse, escalier en céramique, galerie seule, stationnement gratuit, 524-2869 ou 522-8762. quo-29

ST-PASCAL, 5 pièces, plus salle bains, semi chauffé, près arrêt autobus, 1815 de la Ronde. quo-27

ST-FIDELE, 4 pièces, non chauffé, demi-sous-sol, 220, tuile, plancher varathan, $75. 17e Rue, 651-7560 soir. quo-1

3e RUE, 5 pièces, non chauffé, 3e, 220, Tél. 529-6773. quo-2

ST-PASCAL, 5 1-2, propre, libre en mai, chauffé, balcon, 833-2577. quo-2

ST-PAUL-APOTRE, 4 grandes pièces, près hôpital Enfant-Jésus, chauffé, $120 par mois, tél.: 523-7430. quo-2

2 ET 3 pièces, meublés, près St-Michel, libres 1er mai, $95, $110, $125, 663-6109, 661-8196. quo-2

ST-ALBERT, face Aux Galeries Charlesbourg, 4 pièces, $130., eau chaude fournie, portes patio, télécable, stationnement, tél.: 626-7235, 623-5743. quo-2

STE-ODILE, 3 pièces, meublé, $125., 4 1-2 pièces, $135., eau chaude fournie, télécable, porte-patio, casier, stationnement, s'adresser 55 Sapinière Dorion Ouest, appt 1, 628-2722, 623-5743. quo-2

ST-ALBERT, 4 pièces, 2e, vidanges, neige, $90., chauffage électrique. 524-3483. quo-2

RUE Vitré, 4 pièces, chauffé, $105., propre, 626-3483. quo-2

ST-JOSEPT, près centre d'achats Charlesbourg, 2e Avenue, 3 pièces, libre 1er mai. Jour, 529-0117, soir, 656-1871. quo-2

MAUFILS, 4 pièces, chauffé, stationnement, libre mai, près église. 667-3602 quo-3

ST-FIDELE, 4 pièces, chauffé, 2e étage, $115 mois. Tél.: 524-4894. quo-2

668, 15e RUE, 3 pièces, entrée 220, entrée seule, conviendrait pour couple, 683-3218. quo-2

ST-PIE X, 2 1-2 meublés, eau chaude stationnement, buanderie, 663-9798. quo-2

5 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, 623-3443. quo-3

ST-PASCAL, 1 1-2, 2 1-2, meublés, chauffés, éclairés, tel.: 524-4868. quo-3

LIMOILOU, 4 pièces, chauffé, 1.6e 1er mai, 524-3877. quo-3

STE-ODILE, libre 1er mai, 4 pièces, chauffé, moderne, stationnement, 626-2851. quo-3

ST-PASCAL, 4 pièces, $75. S'adresser soir 1395 Bardy, 661-1829. quo-20

ATTENTION gardes-malades, 3 1-2 pièces, neuf, situé arrière hôpital St-François d'Assise, meublé style colonial, intercom, téléphone, porte patio, stationnement, $160. S'adresser 1645 d'Assise 623-9385, 626-2935. quo-4

ST-ALBERT, 4 pièces, moderne, chauffage eau chaude, $110. 626-2710. quo-4

336, 1ère RUE, 3 pièces, bain, pas chauffé, couple, soir. quo-4

2,775 MATHIAS-Tellier, 4 pièces, chauffé, stationnement, neige, vidanges, compris $126 par mois. Marc Lehoux, 651-3809, 529-1136. quo-4

5, 4 PIECES, libre, chauffé, stationnement, $75. 667-3453, soir, 667-5047. quo-4

268, 5e RUE, 3, 4 1-2 pièces, chauffé, eau chaude. 525-5916. quo-4

AVENUE DU COLISEE, 4 pièces, chauffé, eau chaude, stationnement, $135, meublé si désiré, $135. 622-0306. quo-4

5 PIECES, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, jardin, stationnement, jeune couple, personne âgée, 897, 529-3251. quo-5

4 PIECES, non chauffé, 862 par mois, eau chaude. 626-3487. quo-5

STE-ODILE, 2 1-2, 4, 5 pièces, service d'autobus, stationnement, buanderie. Tél. 623-3948. quo-5

STE-ODILE, 3 pièces, plus salle bains, chauffé, 626-3455. quo-15

DES BOULEAUX EST
MOIS gratuit, 2 1-2 meublé, $110, chauffé, moderne, stationnement, 626-8916, 522-3698. quo-5

ST-PIE X, 4 1-2 pièces, moderne, chauffé, 8110. Tél.: 661-9362. quo-8

TRES GRAND LOGEMENT 7 pièces, non chauffé, 3e étage, libre 1er mai, 890, 457, 3e Rue, 524-8800. quo-17

2 LOGEMENTS, 4 pièces, 220, enfant accepté, libre 1er mai, 524-1175. quo-17

ST-PIE X, luxueux 2 1-2 pièces, chauffé, cuisinière, réfrigérateur, $115. 661-7129 quo-8

16e RUE, 1er juin, 2 chambres, salon double, cuisine double, entrée laveuse, sécheuse, 667-1373. quo-17

5 PIECES, semi-chauffé, ou non, 2e étage, 4e Rue, 694-1109. quo-8

ST-FIDELE, 5 pièces, grande cuisine, 2e, adultes seulement, $75. 524-1042. quo-17

18e RUE, près 1ère Avenue, 8 pièces, chauffé, 626-4378, 623-9795. quo-17

ST-PIE X, 4 grandes pièces, chauffé, thermostat, $100. Tél.: 663-6886. quo-17

ST-PASCAL, logement 3 pièces, meublé ou non, salle de bains, chauffé, $87 par mois, 9 à midi, 4 à 7 p.m., 872-7122. quo-15

3 GRANDES pièces, chauffé, eau chaude, moderne, mai, $890. 651-8043. quo-8

4 PIECES, moderne, chauffé, rabais du loyer pour service de concierge, tel: 524-2031. quo-9

4 PIECES, non chauffé, 1745 Ozanam, appart 4, $55 par mois. Tél. 828-2173. quo-9

STE-ODILE, tranquillité, 4 grandes pièces, moderne, chauffé, eau chaude, entrée laveuse sécheuse, neige, vidange, tapis, stationnement,

411 LIMOILOU

ST-PIE X, 4 pièces, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, thermostat, stationnement, $110. 681-1026. quo-8

5 GRANDES pièces, salle bains, le étage, près autobus, hôpital et école. 628-1203. quo-17

1er ETAGE, 4 pièces, chauffé, salle bains, passage, $125. 523-4536. quo-8

A LOUER, 4 pièces, rénové, tuiles, tapis, non chauffé, $75. Après 6 heures, 626-6518. quo-10

2093 DE la Ronde, 4 pièces, semi-meublé, $120. 653-7319. quo-15

ST-PIE X, 3 pièces, chauffé, 1er mar. 661-1580. quo-19

3 PIÈCES, plus salle bains, $70. par mois. 626-5498. quo-15

FLAT 2 pièces, meublé, éclairé, chauffé, 524-2151. quo-15

5 PIÈCES, non chauffé, libre 1er mai, 12ème Rue. 629-9373. quo-15

3 ET 4 pièces, chauffés, eau chaude fournie, entrée laveuse, sécheuse, $103, $128, mai. Après 7 heures, 628-5549 quo-10

BEAU 3 pièces, meublé, $130, 2 pièces, $100. 663-9388. quo-17

3 PIÈCES, bain, 220, pas d'eau chaude, près hôpital Enfant-Jésus, $49. 524-0817. quo-17

ST-RODRIGUE, 3 1-2, repeint, entrée laveuse, sécheuse, immédiatement, mai, $70. 842-0108. quo-17

CANARDIERE, près Dominion, 4 pièces, non chauffé, $89. Tél. 522-2855. quo-15

4 PIÈCES, 1er, 2ième non chauffés, système chauffage, stationnement, 683-1189. quo-17

6 PIÈCES, salle bains, premier, cour, près autobus, 525-6933, de 4 à 8 heures quo-17

LIMOILOU, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, entrée séparée, 659-1035. quo-11

CANARDIERE, 6 pièces, plus salle de bains, non chauffé, 220, terrain de stationnement. 525-9347. quo-11

STE-ODILE, 4 pièces, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, $118. 842-7330. quo-17

ST-ALBERT, 4 pièces, moderne, situé 797 des Frênes Est, appt 4, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, 2e étage, libre 1er mai, $100. 626-6015, après 6 heures. quo-17

ST-PIE X, 3 pièces, neuf, toutes commodités, tapis, eau chaude fournie, demi sous-sol, $105 mois. 661-7882. 1900 Vezina. quo-17

ST-PASCAL, semi sous-sol, 4 pièces, non chauffé, 220, libre 1er mai. 651-9425. quo-15

BEAU 2 pièces, meublé, rue Champfleury, air climatisé. 661-3629. quo-20

ST-ALBERT, 10 des Saules Est, 2 1-2 pièces, neuf, tapis, tentures, clair de tout. 625-0585. quo-17

STE-ODILE, 3 1-2 pièces, chauffé, stationnement, près autobus, 3, demi sous-sol, entrée seule, 1er mai. 76 Colombière Ouest. Tél. 626-5723. quo-15

LOGEMENT 5 pièces, grande cave, $70 par mois. 529-8633. quo-20

PRES hôpital Enfant-Jésus, 4 pièces, meublé, chauffé, stationnement. 628-1082. quo-20

2 1-2, MEUBLE, chauffé, construction neuve, entrée seule, propre, $95. 529-8015. quo-11

4 PIECES, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, service concierge, stationnement. 90 des Lilas Ouest, $125. 688-1245. quo-11

6 PIECES, SALLE BAINS, 1er ETAGE, CHAUFFE. 842-7986. quo-15

5 PIECES, 598, 5ième rue, Tél.: 663-0189. quo-19

ST-PIE X, rez-de-chaussée, 4 1-2 pièces, moderne, en façade, près des services, stationnement, partie cave, 2025, 25e Rue. 527-1187. quo-24

STE-ODILE, 3 pièces, salle bains, chauffé, plus stationnement. 623-6169. quo-17

ST-ALBERT, 3 1-2 pièces, moderne, chauffé, eau chaude, tapis, buanderie, stationnement, $115. 623-3787. quo-27

4 PIECES, chauffé, eau chaude, S'adresser 150 des Pins Ouest. 527-6095, 661-6638. quo-11

4 PIECES, $100 par mois, sans enfant Tél. 628-1324. quo-20

CHAMPFLEURY, 4 1-2 pièces, pas c auffé, 661-1289. quo-17

APPARTEMENTS Johanne, 3 pièces, chauffé, meublé, eau chaude fournie, libre 1er mai, proximité autobus, magasins, 16e rue. 628-2913. quo-17

3 PIECES, 2e étage, balcon, libre 1er mai, 4e Avenue, 623-4168. quo-20

LOGEMENT 4 pièces, chauffé, libre 1er mai, 525-8551. quo-17

ST-ALBERT Le Grand, 1ere Avenue, deux 3 pièces, meublé, style Colonial, tapis mur à mur, chauffé, eau chaude, service de concierge, $130 par mois. 626-3639. quo-15

ST-ALBERT Le Grand, rue Colombière est, un 4 pièces, 1er étage, $80 par mois. 626-3639. quo-15

626, 16ième Rue, 4 pièces, 2ième étage, $45. 522-4231. quo-20

ST-PASCAL, beau logement, 5 pièces, chauffé, stationnement, neige et vidanges compris, $110 par mois. 523-5030. quo-17

4 PIECES, $66, non chauffé. 283, 4e Avenue. quo-17

4 PIECES, 2075 Vézina, 3e, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, service concierge, $120. 688-1245. quo-11

ST-ALBERT, 3 grandes pièces, chauffé, eau chaude fournie, $98, 626-3692. quo-11

ST-ALBERT le Grand, 4 grandes pièces, plus salle de bains, entrée laveuse, sécheuse, 208 des Peupliers Est. Tél. 626-2370. quo-12

4 PIECES, sur 6e Avenue, non chauffé, eau chaude. 527-4101. quo-12

ST-PASCAL, 3 pièces, chauffé, plus salle de bains. Tél. après 6 heures. 663-9474. quo-19

3 PIECES, non chauffé, salle de bains, couple sans enfant. Tél. 524-2837. quo-15

STE-ODILE, 4 1-2 pièces, tranquillité, tapis, eau chaude, garage, $125. 265-1044. quo-12

STE-CLAIRE d'Assise, logement 3 1-2 pièces, meublé ou non. 628-1687. quo-21

1 1-2 A 5 1-2, MEUBLE si désiré, Locatex courtiers, 653-2897. quo-18

2 1-2 PIÈCES, moderne, chauffé, eau chaude, poêle, réfrigérateur, entrée seule, 2e étage, $85 par mois. 165, 8e Avenue. Tél. 625-0516. quo-17

STE-ODILE, cuisinette boudoir, salle bains, meublé, chauffé, éclairé, 872-7117. quo-18

DEUX 4 pièces, chauffés, eau chaude fournie, $85, $95 par mois. Visible à 1036, 4e Avenue, St-Fidèle, appt 2-4. Tél. 626-3283. quo-12

2 LOGEMENTS de 3 pièces, eau chaude, 220, 1825 Bergemont, $65 par mois. 529-8788. quo-12

2 LOGEMENTS, 4 et 7 pièces. Tél. 842-8588. quo-21

SOUS-sol meublé, 4 1-2 pièces, Ste-Claire d'Assise. 523-9415. quo-21

4 PIÈCES, meublé, ou non meublé, insonorisé, très moderne. 529-3797. quo-12

DEMI sous-sol, 5 pièces, salle de bains, 880 mois. 1650 Cadillac, appartement 6. Tél. 524-9116. quo-21

4 PIECES, chauffé, très propre, 1er mai. Tél.: 626-6872. quo-20

6 GRANDES pièces, $75. 522, 6e rue, 3e étage. 656-9173. quo-18

ST-PIE X, 2 1-2 pièces, plus salle de bains. Tél. 663-6962. quo-19

3 PIECES, salle bains, 3e Rue, Limoilou 651-1937. quo-12

$75, 4 PIECES, très propre, stationnement. S'adresser 1395 Bardy. 661-1899. quo-28

2 1-2, 4 1-2 MEUBLE ou non, $117 sans $145, chauffé, 251 Sanfaçon, Dorion ouest, s'adresser Apt 101, 828-2178. quo-28

411 LIMOILOU

4 PIECES, plus bain, refait à neuf. Tél. 525-3732. quo-12

3 PIECES, chauffé, $90. Tél. 626-0295, ou 661-8887. quo-21

4 PIECES, chauffé, stationnement, $100. 663-0296. quo-21

ST-PASCAL, 3 pièces, non chauffé, semi sous-sol, $55 mois. 663-6687. quo-15

6 PIECES, semi-chauffé, paroisse St-Charles, 683-7169. quo-17

STE-ODILE, 4 pièces, bain, non chauffé, $85, Magella Beaulé, 623-3066. quo-15

253 4e RUE, $55, Informations au 2e étage, ou 525-6143. 4 1-2 pièces, 220, eau chaude. 6-29

1025 OZANAM, appt 2, 4 pièces, bain, 220, réservoir électrique, $60 par mois. 524-4521. quo-15

3 1-2 PIECES, meublé, chauffé, près hôpital Enfant-Jésus, piscine intérieure, stationnement, près arrêt autobus. Après 4:30 heures, 525-6044. quo-21

FLATS pour une ou 2 personnes, aussi chambre. 523-9718, 522-6210. quo-18

ST-PIE X, 5 pièces, chauffé, 2e, entrée seule, adultes, 663-6579. quo-21

ST-FRANCOIS d'Assise, 6 pièces, non chauffé, s'adresser 1411 d'Assise, 681-4585. quo-21

412 MONTCALM

Le Saint-Laurent

250 ouest, Grande-Allée,
Québec. Tél.: 523-6409
1½, 3½, 4½, 6 pièces
Logements-Terrasse et
AUSSI MAGNIFIQUES
2 PIECES

Comprenant:
☆ Séjour 13'6" x 17'
☆ Cuisine 8' x 8'
☆ Balcon
☆ Télécâble
☆ Tapis
☆ Poêle
☆ Réfrigérateur
☆ Electricité
☆ Meublé si désiré



Heures de visite
9 hres a.m. à 9 hres p.m.

dis-3

NEUFS
6, 4½, 3½, 2½

TAPIS mur à mur, chauffés, éclairés service de concierge, stationnements avec prise.

651-0771

quo-12

BACHELOR
DE LUXE

SERVICE de bonne, garages, chauffés, portier, buanderie, intercom, piscine, chauffée, télécâble, living-room, 13-18, grand balcon, prix à partir de $150., Le Montmorency, Enr.: 165 Grande-Allée, Est. 525-9763. quo-19

LAVALETTE

874 AVENUE Dessane, un 4 1-2 grandes pièces, chauffé, eau chaude, balcon particulier, si désiré, cuisinière, poêle, garage intérieur ou stationnement. 681-2422, 527-4490. quo-26

APPARTEMENTS
DES ERABLES

1-2, 2 1-2 pièces, meublées, services de concierge, 1er mai, 681-3541. quo-2

CHOIX DE 2 A 6 PIECES

LE CHANTILLY, 1050, Raymond Casgrain (près Belvédère), bâtisse moderne, ascenseur, piscine, télécâble, buanderie, stationnement, garage chauffé. Informations: 681-3815, ou 681-4627. quo-1

815 CARTIER

LIBRE 1er mai, 2 pièces, meublé, chauffé, $110, Jacques Gosselin, 683-2103, Morin Associé. quo-15

1121 CHEMIN STE-FOY

PRES hôpital St-Sacrement, libre 1er mai, 2 pièces meublé, chauffé, eau chaude fournie, ascenseur buanderie, $140, Jacques Gosselin, 683-2103, Morin Associé. quo-5

GRANDE-ALLEE

PRES Cartier, 1 1-2, 2 1-2, et 4 1-2 pièces, meublés, et semi-meubles, chauffés, éclairés, eau chaude, tapis, buanderie, stationnement, 323-3835, 522-7203. quo-9

815 CARTIER

LIBRE 1er mai, 2 pièces, meublé, chauffé, $110, Jacques Gosselin, 683-2103. quo-13

MEUBLES

BOULEVARD St-Cyrille ouest, 2 et 3 pièces, cuisine, poêle, 220, réfrigérateur, salle bains, douche, 683-9624. quo-15

ENTIEREMENT RENOVE

DES Erables, 2 pièces, semi-meublé, tapis mur à mur, libre 1er mai, $115. 527-0694. quo-15

GRAND 4 PIECES

CREMAZIE, près Cartier, chauffé, eau chaude, libre 1er mai, 527-0694. quo-20

ST-SACREMENT, grand 4 pièces, ensoleillé, moderne, stationnement, eau chaude. 683-1192 quo-15

D'AUVILLE, luxueux, 2, 3, 4 prix avantageux, cuisinière, réfrigérateur, ascenseur, stationnement, face hôpital St-Sacrement. 681-7493. quo-18

HABITAT
PLACE DES BRAVES
846, CHEMIN SAINTE-FOY, QUEBEC
663-0842 - 681-5745

☆ Chauffage à l'électricité
☆ Electricité et service de télé-câble fournis.
☆ Cuisinière électrique et réfrigérateur fournis.
☆ Système d'interphone
☆ Espace de rangement et buanderie à l'étage
☆ Laveuse de vaisselle si désiré
☆ Tapis mur à mur
☆ Service de concierge.
☆ Logements meublés si désiré.
☆ Insonorisé
☆ Piscine intérieure
☆ Sauna
☆ Stationnement intérieur

2½-3½-4½-5½



CIB LA CIE D IMMEUBLES COURVILLE LTEE

dis-17

GRATUIT
sur demande

par Huguette LeFort

COMMENT NE PAS ETRE "CASSE" NOEL PROCHAIN

Tout le monde, jeune ou vieux, marié ou célibataire, découvre qu'il dépense plus que prévu chaque Noël. Il serait donc bon de prévoir un budget prudent qui ne vous laissera pas "cassé" lorsque le temps des Fêtes sera revenu.

Si vous demandez votre brochure "Le plan budgétaire BNE" dès maintenant, il arrivera sans doute à temps pour vous permettre de planifier pour l'année 1972.

Cette brochure de 28 pages vous enseigne comment répartir votre argent, en tenant compte de votre salaire et de vos dépenses régulières. Vous trouverez aussi suffisamment de place pour inscrire vos revenus et vos dépenses pour toutes une année. Quelques conseils sont aussi inclus pour vous aider à étirer votre dollar ainsi qu'une liste des dates préférées des magasins pour leurs ventes spéciales.

Pour une copie gratuite, écrivez à Banque de Nouvelle-Ecosse, Département des communications et de la mise en marché, 44 King Street West, Toronto 1, Ontario.

Tous droits réservés

412 MONTCALM



3 pièces $185
5 pièces $270
6 pièces $330
restaurant et piscine
sur le toit
PLACE
SAMUEL DE CHAMPLAIN
350 chemin Ste-Foy,
Québec 6 - 681-4601 - 683-9700
Là où le service a été prouvé.

dis-17

PRIX avantageux, 3 luxueux entrée laveuse, sécheuse, Calixa-Lavallée, 681-6636. quo-15

6 PIECES, 2 chambres, chauffé, eau chaude, 3ème étage, $... 160 Aberdeen, 681-8992. quo-27

1105 BELVEDERE, tres grand 5 pièces, 3 chambres à coucher, 2 salles de bains, salon, cuisine équipée, poêle, réfrigérateur, laveuse vaisselle, garage, buanderie, libre 1er mai. Tél. 661-3652, 527-9088. quo-22

FLAT, meuble, chauffé, éclairé, rue Dolbeau, libre 1er mai. 527-6274. quo-15

880, NEUFS, 1, 1 1-2, 2 pièces, entièrement renovés meubles neufs, près Cartier, tout inclus, location avec bail de 880 à $120. Visite sur rendez-vous, 529-4322, 653-4026. quo-24

1105 BELVEDERE, 3 pièces, semi-meublé, ou meuble, libre le 1er mai. Tél. 661-3652, 527-9088. quo-27

ST-SACREMENT, près autobus, 1 1-2, 2, 3, 4, 5 pièces, meublés si désiré, 683-7406, 667-3789, soir 527-1779. quo-17

AVE BROWN, bachelor, 1 grande pièce, cuisinette, salle de bain avec douche, salle de lavage, concierge, libre mai $90, Montréal Trust, courtier, 529-8841. quo-28

RUE Fraser, 2e étage, 6 pièces, salle bains, $175. 688-9218. quo-19

4 PIÈCES, 2 et 3 meublés, 390 Chemin St-Louis, 688-0092. quo-20

ST-SACREMENT, 1 Marguerite-Bourgeoys, 1 1-2 pièce, 2 1-2 pièces, concierge, ascenseur, prix avantageux. 527-1687, soir, 527-7369. quo-

630 CHOUINARD, 1er mai, 3 pièces, chauffé, meublé, buanderie, concierge. quo-2

RUE Muir, 4 pièces, chauffé, éclairé, stationnement, 1er mai, 681-3774. quo-2

ST-SACREMENT, Avenue Palnchaud, 3 1-2 moderne, meublé, chauffé, éclairé, couple, 683-8366. quo-2

1 1-2 MEUBLE, grand, propre, stationnement, laveuse, électricité, libre 1er mai, 683-3925. quo-2

3 PIÈCES, chauffés, meublés, prix raisonnable, 650 Chouinard, Tél.: 683-4197. quo-15

MAGNIFIQUES LOYERS, rue Père Marquette, un 7 pièces, tapis mur à mur, salle lavage, $250 par mois, un 5 pièces, mur acajou Honduras, salle lavage, $165, garage si désiré, 527-9850. quo-3

DE Bernières, flat meuble, éclairé, chauffé, entrée privée. 522-8322, 681-9376. quo-3

ST-SACREMENT, 6 1-2 pièces à louer, semi meublé, 3 chambres à coucher, eau chaude, jardin, stationnement, soir 527-6674, 681-8542. quo-4

T-SACREMENT, 3 1-2 pièces, meublé, et bachelor, situé 1632 Ouest, St-Cyrille, entre Marguerite-Bourgeoys et Madeleine de Verchères. Tél.: 683-9519. quo-17



PARC SAMUEL HOLLAND
2 - 3 - 3½ et 5 pièces
VISITES: 681-4601 - 683-9700
Semaine: 10h. A.M. à 10h. P.M.
Samedi: 10h. A.M. à 5h. P.M.
Dimanche: 1h. P.M. à 5h. P.M.

dis-17

OUBASSEMENT, chauffé, éclairé, meublé, 4 pièces, préférence filles. Tél. 527-7178. quo-8

5 PIÈCES, plus salle bains, sous-sol, chauffé, eau chaude fournie. 522-7445. quo-17

LOGEMENT, libre 1er mai, 4 1-2 pièces, chauffé, paroisse St-Sacrement. 683-1320. quo-17

ST-SACREMENT, 4 pièces, 1er plancher. Tél.: 681-1074. quo-15

HOLLAND, 3 pièces, chauffé, semi-meublé, stationnement, $125., 1er mai, 527-6189. quo-15

3-6-7 PIECES, moderne, chauffé, eau chaude, 527-7919, 522-3446. quo-17

AVENUE Bégin, coin Marquette, 4 1-2, chauffé, conviendrait deux personnes, visible sur appointement, 527-1142, entre 6 et 8 p.m. quo-8

PAROISSE St-Dominique, 2 pièces, chauffé, poêle, réfrigérateur, repeint, $95. 683-9167. quo-18

3 PIECES, chaufe, foyer, rue des Remparts, $165, Tél. 523-8839. quo-15

3 PIÈCES, chauffé, poêle, réfrigérateur fournis, $100 mois. 656-0475. quo-18

1er MAI, 3 pièces, meublé, poêle, réfrigérateur, laveuse, sécheuse, chauffé, eau chaude, $110. mois, face au complexe G. 640 Est Grande-Allée. 529-6458. quo-10

RUE Dolbeau, 6 pièces, chauffé. Tél. jour, 522-3813. quo-9

RUE Saunders, 1 1-2 pièce, chauffé, non meublé. Tél. jour, 522-3813. quo-9

FACE au Complexe G, 1 1-2 meublé, poêle, réfrigérateur, eau chaude. 640 Est Grande-Allée. 529-6458. quo-9

3 1-2 MEUBLE, coin Joffre, Chemin Ste-Foy. Jour, 643-9232, soir, 527-9041. quo-9

BELVEDERE, 5 1-2 chauffé, stationnement, mai, $140, Bureau, 525-9776, rés. 522-8569. quo-18

ST-SACREMENT, 1600 St-Cyrille ouest, 2 1-2 pièces, Tél. 527-7923. quo-15

ST-SACREMENT, 2, $130, laveuse, sécheuse, électricité, tapis, tout eu, presque neuf. Après 5 heures, 681-3264. quo-9

GRAND 6 pièces, chauffé, rue Chouinard, $165, 2e étage, 683-9785. quo-15

PAROISSE St-Dominique, 5 grandes pièces, chauffé, eau chaude, service conciergerie inclus. Jour, 683-4366, soir, 683-5862. quo-15

POUR dame ou demoiselle, 2 pièces, meublé, permis cuisine, 824-4218. quo-19

3 PIECES, chauffé, eau chaude, 3e, des Franciscains, $80, 681-3554. quo-15

ST-CYRILLE ouest, 2 1-2 pièces, chauffé, éclairé, stationnement, $90 par mois, 527-2841. quo-15

DES Jésuites, 3 pièces, chauffé, stationnement, $95, 623-0426. quo-15

3 MEUBLE, chauffé, eau chaude fournie, 522-4573 jour, 683-8788, soir. quo-15

5 1-2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, Tél. 832-2263. quo-15

RUE St-Louis, 2 pièces, semi-meublé, chauffé, eau chaude fournie, décoré à neuf, Tél. 681-7273. quo-15

AVE MONKS, 3 pièces, chauffé, $120., 4 pièces, chauffé, $165. Tél., jour, 529-9925, soir: 527-1907. quo-18

3 1-2 PIECES, sous-sol, garage chauffé, $112, dans maison luxueuse. Tél. 681-8562. quo-15

RUE Sherbrooke, 4 pièces, non chauffé, 3e, bain, adultes. 524-1248. quo-15

habitat 435



4, 5 et 6 pièces avec tous les services

Avant de louer, visitez nos logements modèles... disponibles en avril, mai, juin.
681-6026 651-1360
435 CHEMIN STE FOY

dis-2

412 MONTCALM

1115 CHEMIN STE-FOY, 7 pièces, chauffé, eau, stationnement, tapis, 527-7823. quo-15

AVENUE Painchaud, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, eau chaude, 527-7471. quo-19

BOUGAINVILLE, 2ème étage, 3 1-2 pièces, chauffé, eau chaude, $145., 527-8915. quo-15

1 1-2, 2, 3, 880 à $120., rues St-Jean, Cartier, 651-2016. quo-16

RUE St-Cyrille, demi sous-sol, 2 1-2 pièces, libre mai. 527-9692. quo-15

SEMI sous-sol, 3 pièces, chauffé, pour adultes. Tél. 527-1696. quo-15

ST-SACREMENT, 4 pièces, chauffé, eau chaude, libre 1er mai, s'adresser 1098 Chemin Ste-Foy, Tél. 527-4287, 683-4180. quo-11

ST-SACREMENT, demi sous-sol, 3 pièces, non meublé, $95. 527-6345. quo-17

2 PIECES, chauffé, eau chaude, électricité, poêle, réfrigérateur, propre, 527-2183. quo-20

1190 BOURLAMAQUE coin Grande-Allée, 3 1-2 pièces, rez-de-chaussée, $140. 525-8924. quo-20

3 PIÈCES, chauffé, eau chaude à l'année, 3e étage. 524-5012. quo-15

ST-SACREMENT, 4 pièces, chauffé, ensoleillé, 2e étage, $115. 527-7757, 623-1012. quo-17

915 CHEMIN Ste-Foy, 5 pièces, balcon, chauffé, eau chaude, stationnement, $140. 683-9179, 683-7406. quo-27

4 1-2 PIECES, chauffé, $125 par mois, S'adresser 770 Belvedere, apprt 1. Tél. 527-0210. quo-20

2 PIÈCES, meublé, chauffé, avec foyer, tél. 681-8086. quo-11

1429 GARNIER, 3, rez-de-chaussée, patio, électricité fournie, $130, 527-2738. quo-17

2 LOGEMENTS, 5 pièces, un sous-sol, meublé, chauffé, eau chaude. Après 5:30 heures, 523-3167. quo-17

CREMAZIE, 5 grandes pièces, chauffé, 2e, stationnement, proximité Parlement. 524-3104. quo-20

LOGEMENT de 3 pièces, S'adresser à 198 Aberdeen, 522-7802, entre 1.30 et 5.30 heures p.m. quo-17

LAURENTIDES, 3 pièces, meublé, éclairé, chauffé. Après 5 heures, 683-7073. quo-19

622 ST-CYRILLE Ouest, 2 pièces, neuf, chauffé, eau chaude, tapis, poêle, réfrigérateur, stationnement et prise, $135. 527-1225. quo-21

STUDIO meublé, dans maison historique, près Château Frontenac. 527-1326. quo-15

RUE Jeanne d'Arc, 2 pièces, meublé ou non, libre 1er mai. Tél.: 523-5520. quo-18

ST-SACREMENT, 4 pièces, chauffé, eau chaude, 1er mai, 527-3590. quo-18

2 PIECES, entièrement meublé, à partir de $80 mois. 527-6496. quo-12

ST-COEUR de Marie, 2 pièces, meublé, sous-sol, $70 par mois, tout compris, monsieur préférence, chambre, salle bains privée. 522-5340, entre 6-8 soir. quo-2

Château St-Louis

135 ouest, Grande-Allée

3, 4 et 6 pièces très spacieux, vue magnifique des plaines d'Abraham, fleuve St-Laurent et les Laurentides. Concierge, stationnement, prix raisonnable.

Informations: 523-2990

dis-20

413 ST-JEAN-BAPTISTE

765 ST-AUGUSTIN

LIBRE 1er mai, 2 pièces meublé, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, $110 et $115, Jacques Gosselin, 683-2103, Morin Associé, courtier. quo-5

AU CLARIDGE

QUELQUES appartements décorés à votre satisfaction, avec service de portier, concierge, élévateur, et tous les autres services usuels, 529-5458, 524-2961. quo-15

3 PIECES, pas chauffé, 945 Drolet, 840, Montréal Trust, courtier, 529-8841. quo-17

855 COTE d'Abraham, 3, 4 meublé ou non. 525-5427, 683-7474. quo-20

4 GRANDES pièces, 7 pièces, stationnement, près Parlement. 522-2711, 525-8839, 525-5629. quo-20

PRES Cité Parlementaire, 2 pièces, meublé tél.: 694-0157. quo-24

1 1-2, 2 PIECES, meublés, tapis mur à mur, intercom, 524-1304. quo-28

REDUIT, 3, 4 meublés ou non, 674 St-Jean Ste-Geneviève, 524-4564. quo-28

247 ST-JEAN, près Turnbull, 3 pièces, meuble, $100., peinturé, 523-9915 après 6 hres quo-26

DEUX 3 pièces, chauffées plus chambre de ... disponible 1er mai $95, Trust ... seulement, 681-7241. quo-26

4 PIECES, pas chauffé, salle bains, libre 1er mai, $75., 784 Côte Ste-Geneviève quo-26

4 PIECES, non chauffé, visite Jour: app 1-2, Soir: app 4 760 St-Patrice, 663-9356. quo-27

LOGEMENT 2 1-2 pièces, plus salle bains, meublé, chauffé, éclairé, près du gouvernement, des hôpitaux. 523-9862. quo-29

2 PIECES, meublé, bain, couple ou personne seule. 154 Richelieu. quo-2

HAUTE-ville, moderne, meublé, entrée privée, buanderie. 623-3115, 683-4728, 523-6685. quo-2

SEMI-meublé, 2 1-2 pièces, chauffé, éclairé, 626-1648. quo-2

3 1-2, 4 1-2 pièces à louer, après 6 heures, 522-2819. quo-2

SALON, cuisine, salle de bains, meublé, chauffé, éclairé, s'adresser 705, Richelieu appartement 6. Tél.: 872-1930. quo-3

LOGEMENTS, meublés, 3 et 4 pièces, libres 1er mai, s'adresser 530 St-Jean. quo-3

DE-ANGELE, St-Olivier, Fraser 3, 4, 5, 7. Tél.: 524-8908. quo-3

BANQUE de logements, tél: 529-6322 de 9 heures a.m. à 10 heures p.m. quo-3

LIBRE mai, 3 1-2 pièces, propre. Après 5 heures, 524-8039, 524-7043. quo-4

3 GRANDES, bien meublée, prix avantageux. 45 St-Jean, Salaberry, 529-3404. quo-4

CHOIX de 4 et 5 pièces, non chauffées, à partir de $55 par mois, disponibles 1er mai 1972. Trust Royal, jour seulement, 688-4724. quo-4

1-2, 2 pièces, meublés, avec cuisinette, s'adresser 809 St-Jean, 529-9757. quo-4

171, ST-JEAN, 3 pièces, chauffé, eau chaude fournie, 3ième étage, $125. par mois, 688-0113 après 5 heures 837-1178. quo-15

805, TURNBULL, 1 pièce, chauffé, eau chaude fournie, $62 par mois, 688-0113, après 5 heures 837-1178. quo-15

671, ST-JEAN, 3 pieces, 3ieme étage, chauffé, eau chaude fournie, meuble, s'adresser à 670, St-Gabriel apt. 1, libre immédiatement, $100. par mois, 688-0113 après 5 heures 837-1178. quo-15

209, RICHELIEU, 5 pièces, pas chauffé, 1er étage, $67. par mois, 688-0113 après 5 heures 837-1178. quo-15

315, ST-JEAN, 1 1-2 pièce, chauffé, électricité fournie, semi-meublé, $90. par mois à $101. par mois, s'adresser apt 519, 688-0113 après 5 heures 837-1178. quo-15

671, ST-JEAN, 3 pièces, chauffé, eau chaude fournie, 3ième étage, s'adresser à 670, St-Gabriel apt. 1 meublé, $90. par mois, 688-0113 après 5 heures 837-1178. quo-15

661, ST-JEAN, 3 pièces, chauffé, eau chaude fournie, nouvelle administration, $95, $65. 525-8787, 651-3450. quo-17

GRANDES pièces, non chauffé, 220. S'adresser 169 Avenue Parent. quo-17

413 ST-JEAN-BAPTISTE

3 PIECES, bain, chauffé, éclairé, 666 d'Aiguillon, 683-7823. quo-19

601 ST-JEAN, 2e étage, 3 1-2 pièces, chauffé, entrée seule, $90 mois, 626-0155. quo-15

3 PIÈCES, salle bains, chauffé, eau chaude fournie, 849-8833, soir, jour, 683-2561. quo-16

2 1-2 PIECES et un 4 pièces, plus salles de bains, chauffés, concierge, Haute-Ville, M. Paul Paré, bureau, 688-9412, rés., 527-3767. quo-19

GRAND 4 pièces, entrée 220, $85 mois, rue Lavigueur. 525-6253. quo-17

MAGNIFIQUE 3 1-2 pièces, $46, très propre, ensoleillé, 366 St-Olivier, 524-8536. quo-11

1 PIECE, chauffé, salle bains, eau chaude fournie, 362 mois, 523-3466, après 5 heures, samedi toute la journée. quo-15

235 ST-OLIVIER, 3 pièces, salle bains, non meuble, 1er étage, 220. 626-1537. quo-19

RUE St-Jean, 2e étage, 4 1-2 pièces, plus salle bains, tuiles, chauffée, eau chaude comprise, $125, 523-4615, 849-3284. quo-17

413 ST-JEAN-BAPTISTE

490 ST-GABRIEL, 5 pièces, non chauffé, salle bains, références. 524-6716. quo-11

3 PIÈCES, meublé, chauffé, situé 106 Crémazie Est, $105 par mois. 623-1383. quo-11

2, 3, PIECES, meublés, salle bains seule, 595 St-Olivier. quo-17

6 PIECES, plus salle de bains, chauffé, eau chaude, 220, et grande galerie. Tél. 524-2540. quo-15

RICHELIEU, 4 flats meublés chauffés, éclaire, $12, $17, 625-5962, 922-5775. quo-16

5 PIECES, 220, 3e étage, rue d'Aiguillon. 525-6277. quo-15

TURNBULL, 2 pièces, bain, chauffé, eau chaude, poêle, réfrigérateur si désiré, incinérateur, concierge, laveuse, sécheuse, très propre, mai, $75., $80. Bureau, 525-9776, rés., 522-8569. quo-20

3 1-2 GRANDES pièces, chauffé, plus cuisinette et salle de bains. 594 St-Gabriel, près complexe "G". quo-15

5 PIÈCES, chauffé, propre, confortable, 1er mai. 653-3180. 200 d'Aiguillon. quo-18

413 ST-JEAN-BAPTISTE

4 PIECES, remis à neuf. Après 6 heures, 524-6374. quo-17

3 1-2 PIECES, plus salle de bains, chauffé, eau chaude. 524-5708. quo-18

TURNBULL, 2 1-2 poêle, réfrigérateur, chauffé, eau chaude, 694-1535. quo-18

TURNBULL, 2 pièces et bachelor meublé, éclairé, prix discutable. 525-9895. quo-12

LATOURELLE, grand 4 pièces, repeint, 220, garage. 524-3458, 872-7183. quo-18

LOGEMENT 4 pièces, plus salle bains, chauffé. Tél. 524-1629. quo-18

2 PIÈCES, confortable, chauffé, eau chaude, 1er mai, 529-7865, soir. quo-22

3 ET 5 pièces, chauffés, eau chaude fournie, $85 et $120. 525-5079. quo-21

3 1-2 PIECES, chauffé, meublé, $135, 681-0023, 626-0280. quo-21

5 PIECES, chauffé, eau chaude, fournie, $120. 529-5529. quo-21

RUE Lockwell, 2 pièces, meublé, chauffé, électricité, eau chaude, tapis. Tel. 523-1453. quo-12

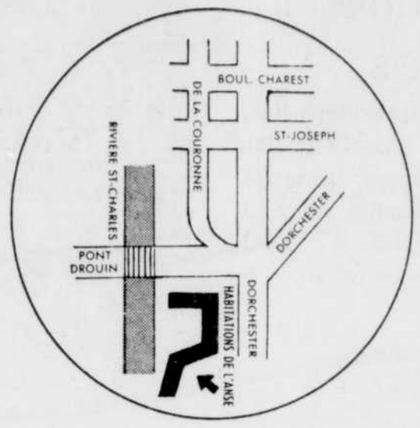
3 1-2, MEUBLE, chauffé, éclairé, restauré, eau chaude fournie. 525-7310. quo-21

414 ST-ROCH

HABITATIONS
VILLAGE DE L'ANSE
INC.
95 sud, Dorchester

Enfin la campagne au centre-ville avec Village de l'Anse. Des logements de 2½, 3½, 4½, 5½, 6½ à des prix plus que raisonnables.

☆ piscine intérieure et extérieure
☆ salle de réception et garderie
☆ buanderie à tous les étages
☆ chauffage et électricité inclus
☆ stationnement intérieur et extérieur
☆ parc et jeux extérieurs
☆ centre commercial



BUREAU DE LOCATION SUR LES LIEUX
HOTESSE A VOTRE DISPOSITION POUR VOUS FAIRE VISITER
DE 10H. A.M. à 8H. 30 P.M. — SAMEDI ET DIMANCHE, DE 11H. A.M. à 8H. A.M.

(CE NE SONT PAS DES H.L.M.)

522-7151

dis-15

414 ST-ROCH

RUE DE VARENNES

LIBRE immédiatement, 2 pièces $30, Jacques Gosselin, 683-2103, Morin Associés, courtiers. quo-20

3 PIECES, 220, douche, adultes, poêle fourni. Tél. 661-5733. quo-15

1 ... avantageux, 4, renové, bain, 220, 105 du Roi, 525-7260. quo-19

2 PIECES, semi meublé, chauffé eau chaude, deux 4 pièces, chauffés, eau chaude fournie, 529-9533 ou 523-... quo-27

570 DE LA SALLE, 4 pièces, 220, 2ième étage, 527-5628. quo-18

519 DE la Salle, 3 pièces, propre, 1er mai, 667-2842, 683-7406, soir 527-1779. quo-17

3 PIECES, chauffés, 2e, appartement ... 515 rue de l'Eglise, $90., 525-6179. quo-3

LOGEMENT 3 pièces, salle bains, non chauffé, 220, adultes 522-1784. quo-5

2 1-2, 3 1-2 PIECES, eau chaude fournie, épreuve du feu, ascenseur, balcon. 524-1194. quo-5

216, DE la Reine, 3 pièces, 2e étage, pas chauffé, $35 par mois, 688-0113, après 5 heures 837-1178. quo-15

245, ST-JOSEPH est, 5 pièces, 2e et 3e étage, pas chauffé, $70 par mois, 688-0113, après 5 heures 837-1178. quo-15

3, 4 PIÈCES, Jacques Cartier, près Gare Centrale, 663-7674, 681-1879. quo-17

ST-MALO, St-Vallier, 4 pièces, salle bains, non chauffé, $70., 872-7179. quo-17

FLAT, 2 pièces, chauffé, meublé, entrée seule, adultes $65. 522-7426. quo-17

RUE Lacroix, face Gare du Palais, 2 pièces, $60. 694-0470. quo-21

5 PIÈCES, chauffé, 2e, eau chaude, $100. 489 Dorchester. 522-4810. quo-29

4 PIÈCES, libre, douche, $80, chauffé, électricité 514 Ste-Hélène, 626-7871. quo-29

1 1-2 PIÈCES, meublé, eau chaude, poêle et réfrigérateur, 523-0443. quo-26

5 PIÈCES, très propre, coin Dorchester - Ste-Hélène, $110, chauffé.

415A LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL

LOGEMENTS de LUXE



Habitez un Logis de Prestige au bas prix de $115 à $118

Dix minutes de VALCARTIER — AUX LIMITES DE LORETTEVILLE

PRET POUR OCCUPATION

☆ Près école St-André, Neufchatel. ☆ Insonorisé. ☆ Vue sur Québec et les Laurentides. ☆ Entrées de laveuse, sécheuse et Grand Balcon à chaque logement. ☆ Vaste parc, 20,000 pieds carrés gazonnés. ☆ Stationnement.

23 PLACE VALCOURT Entrée via rue St-Jean à Neufchâtel

S'ADRESSER APP. NO 1 — 842-4189 - 667-3276

dis-6-29

NEUFCHATEL, 4 1-2 pièces, chauffé. Tél: jour 681-3591. quo-25

5 PIÈCES chauffé, eau chaude, Tél.: 527-2656. quo-29

4 1-2 PIÈCES, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, 842-6825. quo-1

LES Saules, 4 1-2 neuf, libre mai, chauffé, éclairé, 833-2577. quo-2

LES SAULES

DUPLEX

6 pièces

Compris: chauffage a l'électricité et stationnement.

$150.00 par mois

ADMINISTRATIQUE INC.

688-0069 527-3457

dis-15

DUBERGER, 4 1-2, meublé si désiré, stationnement, près autobus, école, 683-5594. quo-2

5 PIECES, non chauffé, 2e étage, près église, écoles, magasins, $85, mois, 527-3732. quo-18

BEAU 3 pièces moderne, chauffé, éclairé, entrée laveuse sécheuse, libre 1er mai, 2e étage, $115. 527-1431. quo-3

LES SAULES, 2035 Banville, 2 1-2, 4 1-2 pièces, neufs, $125., $135., mai gratuit. Tél.: 683-3734 quo-3

NEUFCHATEL, 3 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé. Tél. 842-7692 quo-4

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 51-2, NEUFS, meublés ou non, tapis mur à mur, entrée laveuse, sécheuse, service d'autobus, près centre d'achats 683-3134. quo-3

3 1-2 PIECES, meublé, tout compris, face centre d'achats Duberger. 524-6266, entre 5 et 7 heures. quo-4

2 1-2 PIECES, meublé, neuf, tapis mur à mur, près boul. Hamel, libre immédiatement, 623-9558 après 6 hres. quo-3

2 1-2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er mai, 683-4854. quo-5

LES Saules, logement 4 1-2 pièces, 5 1-2 et 2 1-2 pièces, avec stationnement et électricité compris dans le prix du loyer, facile d'accès, près du Boulevard Métropolitain. 683-0406, 626-9279. quo-5

DUBERGER, maisons en rangée, 5 1-2 pièces, frais inclus, réservations, 527-1445. quo-2

DUBERGER, demi sous-sol, 2 1-2 pièces, état neuf, 16 Boul. Central nord. 681-9245. quo-17

LES Saules, 2 1-2 pièces, meublé Colonial, près de tout, libre mai et juin, $113 par mois. Tél. 681-4537. quo-26

NEUFCHATEL, 4 1-2, moderne, tapis, stationnement, 1er mai, $115. 842-8754 quo-17

LES Saules, 4 1-2, 5 1-2 neufs, près montée Masson, chauffé, eau chaude, tapis mur à mur, entrée laveuse, sécheuse, stationnement prise courant, 1er mai, 626-1605 (soir). quo-9

LES Saules, 2 1-2 meuble, chauffé, près autobus, demis-sous-sol $85, 527-6026. quo-15

415A LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL

NEUFCHATEL

4 PIECES - Meuble ou non $115 et plus.

Compris: chauffage, eau chaude et stationnement.

ADMINISTRATIQUE INC.

842-8472 - 527-3457

dis-15

4 PIECES, salle de bains, $75 par mois, libre 1er mai, 684-9293. quo-16

LES SAULES, 4 pièces, $110, 2 1-2 meublé, $105, chauffage. 681-0856. quo-8

4 PIECES, salle de bains, $85., chauffé à l'électricité, 683-8377. quo-15

LES Saules, demi sous-sol, 4 pièces. Tél. 683-1330. quo-8

DUBERGER, 5 pièces, chauffage électricité, entrée laveuse, sécheuse, $160. 681-1645. quo-19

LOGEMENT 4 1-2 pièces, chauffé, meublé, stationnement, libre immédiatement. 842-7124, après 6 heures p.m. quo-15

JOLI 3 pièces, chauffé, eau chaude, fournie, $90, stationnement, 872-2706. quo-16

DUBERGER, 3 pièces, chauffé, $90 par mois, 688-1966. quo-15

1 1-2 PIECE, meublé, chauffé, éclairé, stationnement, buanderie. 683-4832. quo-11

LES SAULES, carré Ader, spacieux 5 1-2 pièces, 529-0755, soirs et fins semaine, 688-0669, 525-5746. quo-20

2 1-2, MAI gratuit, buanderie, stationnement poêle, réfrigérateur, draperies. Tél. 688-9908. quo-17

231 BOULEVARD des Etudiants, Loretteville, un 4 pièces, un 2 1-2 meublé, eau chaude, concierge, stationnement. 56, rue Dallaire, 842-8275, 681-6927. quo-11

LES Saules, 3 pièces, non chauffé, 1er étage, $57, 527-6520. quo-20

LOGEMENT 2 1-2 pièces, chauffé à l'électricité, quartier résidentiel, Les Saules, $60 par mois. 683-0221. quo-15

2 1-2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, semaine ou au mois. 683-9112. quo-18

1 1-2 A 5 1-2, meublé si désiré. Locatex, courtiers, 653-2897. quo-18

4 1-2 PIECES, à louer, tous services inclus. Tél. 626-6878, 626-5909. quo-12

NEUFCHATEL, près centre d'achats, 4 1-2, chauffé, eau chaude, tapis, 842-1594. quo-21

NEUFCHATEL, 4 pièces, chauffé, eau chaude, demi sous-sol. 842-8271. quo-21

LES Saules, 3 1-2 pièces, $110, chauffé, stationnement. Tél. 527-2710. quo-12

A PRIX raisonnable, Les Saules, logements 4 1-2 pièces, libres immédiatement et 1er mai, chauffés, éclairés, tapis, stationnements. Tél. 527-7866 quo-12

416 CHARLESBOURG

ILOTS CHARLESBOURG

A l'angle des boulevards Métropolitain et Laurentien, coin 46e Rue ouest et 5e Avenue ouest

STATIONNEMENT

☆ Chauffage
☆ Electricité
☆ Entrée de laveuse et sécheuse
☆ Buanderie communautaire
☆ Remise dans chaque logement
☆ Télécable
☆ Congierge

A PROXIMITE DES:
☆ Autobus
☆ Ecoles
☆ Eglises
☆ Centres d'achats

A cinq minutes du Centre-Ville.

CHOIX DE 3½ (meublé si désiré), 4½, 5½ et 6½ pièces

de $125.00 à $165.00 par mois

Tous services inclus.

LANGEVIN CONSTRUCTION - TEL.: 623-3658

☆ Piscine ☆ BADMINTON ☆ VOLLEYBALL ☆ PETANQUE ☆ JEUX DE FERS

dis-15

455 41e RUE, OUEST,

PRES GALERIES CHARLESBOURG

4 1-2 PIECES, repeint, grandes pièces, plancher fini varatham, stationnement, avec prise courant, entrée laveuse, sécheuse, et laveuse-sécheuse commerciales, prix modique poêle et réfrigérateur si désiré, libre 1er mai. Tél. 527-9732: Bureau location, 633-3902, propriétaire, 626-3872, concierge, apt 3. quo-28

ST-RODRIGUE

2½ 4½ CHAUFFES

ELECTRICITE FOURNIE
SERVICE DE BUANDERIE
SERVICE DE CONCIERGE
STATIONNEMENT INDIVIDUEL

408-410, 49 rue Ouest

628-0255

quo-27

ILOT CHARLESBOURG

2 1-2, 3-1-2, 4 1-2, 5 1-2, 6 1-2 MEUBLES si désiré, chauffé, électricité, eau chaude, stationnement, buanderie, tapis, piscine extérieure, balançoire, patinoire, volley-ball, carré sable, gazon 46ième rue ouest, coin 5e avenue ouest, Tél. 623-3658. quo-19

ST-RODRIGUE

A LOUER, 3 1-2, 4 1-2, 2 1-2, tapis, buanderie, conciergerie, stationnement, salon coiffure, sortie bout. Metropolitain, te Ave. est, près centre d'achats, avis aux travailleurs, connection à tous centres routiers du Québec, s'adresser: 1215, te Av. est, tél.: 626-8213 ou 628-2655. quo-21

495, 80e RUE

LIBRE immédiatement ou 1er mai, grand 5 pièces, dans duplex, tapis mur à mur, $160. Jacques Gosselin, 683-2103, Morin Associés, courtiers. quo-25

LE DAUVERGNE

LOGEMENTS de 2 1-2, 4 1-2, 6939 est, 3e Avenue, meublés, tapis mur à mur, style Colonial, balcon vue sur la ville. Pour informations 623-7982. quo-2

ST-RODRIGUE

3-4 pièces, meuble ou non

$125 et plus

Comprend: chauffage, eau chaude, service laveuse, sécheuse, conciergerie, stationnement.

ADMINISTRATIQUE INC.

628-0202 527-3457

dis-15

CHARLESBOURG

4 1-2 PIECES, plus salle bains, eau chaude, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, près école et terrain de jeux, 623-4069. quo-17

1er MAI

9420 des Longchamps, 3 1-2, 4 1-2, eau chaude, tapis salon, $100. à $125., 626-7626, 651-7733. quo-2

AVE DE LAVAL

4 PIECES, $120., tapis salon, chauffé, eau chaude fournie, libre 1er mai, informations soir seulement entre 8 et 9: 623-0218. quo-4

2½ PIECES, NEUF

MEUBLE, chauffé, stationnement, service concierge pour mai. 626-8109. quo-10

AVE DE LAVAL

4 1-2 TAPIS, salon, chauffé, eau chaude fournie, libre 1er mai, $125. 2 1-2 meublé, $115, électricité compris, face école, église, 626-4602. quo-18

1 MOIS GRATUIT

5 1-2 PIECES, moderne, chauffé, eau chaude fournie, tapis salon. 623-4515. quo-12

AV. DE LAVAL

2 1-2 PIECES, meublé, $90, 4 pièces, non meublées, $120. Tapis salon, chauffés, eau chaude, libres immédiatement, informations soir seulement entre 8 et 9, 628-0218. quo-12

3½ — 4½
PIECES
CHARLESBOURG
LIBRES IMMEDIATEMENT
UN MOIS GRATUIT
OU
AVRIL — MAI
CHAUFFES
ECLAIRES
EAU CHAUDE
TAPIS SALON
STATIONNEMENT
828-2736
626-3955

quo-17

47e RUE EST, CHARLESBOURG

3 PIECES, meubles, neufs, tout compris, libres, avril gratuit. 623-9383. quo-15

PISCINE

34e RUE, ouest, luxueux 4 pièces, chauffé, eau chaude, tapis, entrée laveuse, sécheuse, stationnement avec prise, arrêt autobus à la porte, meublé sur demande, 661-5761, 688-0186. quo-3

48e RUE EST CHARLESBOURG

ACCES autoroute Capitale, 3 pièces, meublé, tout compris. 626-0964, 626-9251. quo-6

4½ PRIX MODIQUE

RECENT, près 1ère Avenue, eau chaude fournie, mai, 656-1196, 626-5767. quo-10

1 MOIS GRATUIT

4 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé éclairé, stationnement, tapis, mai, 623-0272. quo-17

ST-RODRIGUE, 5 1-2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, $165. 623-0521. quo-17

ST-RODRIGUE, 3 pièces, moderne, meublé, stationnement, 1er mai, 626-9458. quo-15

2 1-2, 3 1-2 MEUBLES, 5 chauffé, éclairé, stationnement, mai, 623-4103. quo-15

190 46e RUE, est, St-Rodrigue, 3 pièces, meublé, ou non, chauffé, neuf, libre stationnement, 522-6249. quo-19

4 1-2 PIECES, chauffé, éclairé, tout compris. Tél. 626-0867. quo-19

3 PIECES, chauffé, entrée seule, 585, 71e Rue Est. 626-5817. quo-3

4 1-2 PIECES à louer, Tél. 623-3039. quo-20

PLACE Charlesbourg, 1 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 grandes pièces, ascenseur, terrasse, piscine, sauna, télécable, stationnement, etc. Tout inclus, $130 à $250, libres immédiatement ou mai, jour 681-0221, soir, 628-0573. quo-25

AVENUE du Colisée, 3 pièces, meublé, tous services fournis, $125 mois, 626-7714, 653-5407. quo-25

4 PIECES, non meublé, $95, par mois, stationnement, 626-0657, 527-3457. quo-26

4 PIECES, chauffé, eau chaude, électricité fournie, tapis, stationnement, rue de Gaulle. 623-2954. quo-27

ST-RODRIGUE, 4 pièces, chauffé, entrée laveuse, sechause, $110., Tél.: Après 6:00 heures, 625-2612.

341 BOUL. St-Joseph, 4 pièces, connection laveuse-sécheuse, stationnement, électricité, et chauffage compris, $130. 623-3654. quo-28

4 1-2 PIECES, neuf, cause départ, libre immédiatement, tél.: 626-3303, 626-4460. quo-1

ST-RODRIGUE, près centre d'achats Charlesbourg, 4 pièces, libre 1er mai, jour 529-0117, soir 656-1871. quo-2

5 1-2 PIECES, chauffé, moderne, 1er mai, 623-4515. quo-26

1 ET 4 pièces, meublés si désirés, éprevue du feu, insonorisés, tapis mur à mur partout, air climatisé, électricité, eau chaude, et toutes dépenses incluses, $95. à $145. 7650 Trudelle, 527-6822, 626-8333. quo-15

525, 41e Ouest, 4 pièces, chauffé, stationnement, remise, tél.: 525-7430. quo-2

FLAT à louer, 3 pièces, meublés, libre le 15 avril, jour 524-7231 soir 842-4422. quo-3

5 1-2, NEUF, chauffé, eau chaude, tapis fourni, stationnement, concierge, $140. Tél.: 525-8162 ou 628-0408. quo-3

3 PIECES, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, 623-9868, 626-4740. quo-3

1er MAI, 3 1-2 pièces, 350, 66e Rue Est Charlesbourg. 626-8846. quo-3

3 1-2, A QUI la chance? moderne, grande cour, véranda. 623-3962. quo-3

ST-RODRIGUE, 3, 4 pièces, $125 et plus, 628-0202, 527-3457. quo-3

2 1-2 $90, et plus, 4 1-2 $120, et plus, chauffé, eau chaude fourni 626-6760, 527-3457. quo-4

4 PIECES, chauffé, eau chaude, tapis, mois gratuits, 626-0854. quo-4

4 PIECES, chauffé (carré), stationnement arrière, 623-9936, 523-6916, 5010, 5e Avenue Est, St-Rodrigue appt 2. quo-12

ST-RODRIGUE, 2 1-2 pièces, meublé, 3 1-2 pièces, non meublé, chauffé, buanderie. 628-0731. quo-4

3 PIECES, MEUBLE, NEUF, TOUT INCLUS. 628-8854. quo-4

MAGNIFIQUES logements 2, 3 1-2, 4 1-2 pièces, insonorisés, eau chaude fournie, stationnements, tapis, draperies, tout neufs, de $110 à $140, 656-9725. quo-5

MAGNIFIQUES 3 1-2, 4 1-2, meublés si désirés, libres mai. 628-0278, 829-3266. quo-5

SOUS-sol, 3 pièces, chauffé, salle bains. Tél. 623-7102. quo-5

ST-RODRIGUE, 4 1-2 pièces, 1er plancher, seulement téléphone à payer, entrée laveuse, sécheuse, 2 balcons, stationnement, tapis salon, près autobus, $135 par mois, 3 1-2 pièces, sous-sol, $125. Tél. 623-7311, 628-6188. quo-5

CHARLESBOURG Ouest, boulevard St-Joseph, logement 5 pièces, sous-sol fini, chauffé, eau chaude fournie, $175. Tél.: 628-0126. quo-15

CHARLESBOURG

$95 PAR MOIS

COMPREND: Service de conciergerie, stationnement.

ADMINISTRATIQUE INC.

626-0657 - 527-3457

dis-15

BOULEVARD Jean-Talon, grand 6 pièces, logement neuf, salon 26 x 12, $190 par mois, tout fourni, un mois gratuit, aussi 3 1-2 meublé, style colonial, très moderne et grand, $150 mois tout fourni. 628-2744. quo-5

LIBRE immédiatement, neuf, tous services, $150 par mois, aussi 3 1-2 meublé, libre juin, $130, par mois. 628-2744 ou 628-0684 quo-16

LOGEMENT dans Duplex, rue Doucet, Charlesbourg, 3 1-2 pièces, meublé, éclairé, chauffé, eau chaude fournie, entrée laveuse et sécheuse, tapis mur à mur. 626-3579. quo-17

ST-RODRIGUE, 2e Avenue, 3 1-2, neuf, tranquillité, comparé logement. 626-3027. quo-5

4 PIECES, non chauffé, garage, $75. 4982 Boulevard Henri Bourassa. Tél.: 667-0969. quo-17

3 PIECES, 1er mai, semi chauffé, $70, balcon, 2e. 626-0948. quo-8

4 1-2 PIECES, chauffage électricité, tapis, sortie laveuse-sécheuse, $140, libre 1er mai. 6066, 6e avenue est ou 524-4827. quo-17

3 1-2 PIECES, $120, meublé, style Colonial, cause départ 523-2634, 626-4849. quo-17

LOGEMENTS neufs, 3 1-2 pièces, tapis, eau chaude, chauffés, meublés ou non meublés, stationnement, 623-0427 concierge, lundi au vendredi inclusivement, ou 661-3180. quo-8

ST-RODRIGUE, 4 pièces, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, 220, 47e Rue ouest, 623-1127. quo-15

3 PIECES, chauffé, demi sous-sol, 116, 43e Rue, près centre d'achats Charlesbourg, 880 par mois. 623-1096. quo-8

CHARLESBOURG

2½, 4½ PIECES

$90 ET PLUS

Meubles ou non.

Comprend: chauffage, eau chaude fournie, stationnement, conciergerie, buanderie.

Près du boul. Metropolitain.

ADMINISTRATIQUE INC.

626-6700 527-3457

dis-15

DEMI sous-sol, 3 pièces, chauffé, 45e rue ouest, 623-7249. quo-11

4, CHAUFFE, eau chaude, entrée buanderie, balcon, stationnement. 623-1831, 623-2845. quo-8

5 PIECES, moderne, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, eau chaude fournie, libre 1er mai ou juin, $125. 623-2126. quo-15

FLAT, 2 1-2 pièces, entrée seule, meublé, chauffé, éclairé, $90. 625-1412. quo-17

3 1-2 PIECES, meublé ou semi-meublé, chauffé, éclairé, tapis mur à mur. 626-2614. quo-17

241, 80e Rue Est, 6 pièces, chauffé, garage, Tél. 529-4053. quo-17

4 PIECES, neuf, tapis, eau chaude fournie, $130 par mois, non chauffé, 1423 St-Georges, 626-0629. quo-18

5800, 3e AVENUE Est, 3-4 meublés, 1-4 pièce non meublé. 626-0820. quo-25

CHARLESBOURG-Est, plain-pied, 5 pièces, chauffé, adultes seulement, prix spécial, 623-4014. quo-15

3 PIECES, meublé, neuf, chauffé, stationnement, libre 1er mai. 628-3283. quo-9

ST-RODRIGUE, 4 pièces, chauffé, entrée laveuse sécheuse, libre 1er mai, $110, 623-7014. quo-18

4 1-2 PIECES, chauffage, eau chaude, électricité compris, 4520, Place Le Monnellier, Charlesbourg, 626-3903. quo-10

3 1-2 PIECES, demi sous-sol, stationnement, libre 1er mai, 626-3793. quo-19

CHARLESBOURG-OUEST, 4 pièces, bain, pas chauffé, entrée 220, $65., libre mai, tél.: 525-7776. quo-15

4 PIECES, chauffé, (carré), stationnement arrière, jour: 523-6916, soir: 628-1968, 5010, 5e Avenue est, St-Rodrigue, app. 2. quo-15

4 PIECES, $90., près centre d'achats, non chauffé, stationnement, 651-9376. quo-10

5 PIECES, chauffé, neige, vidanges compris, 67ème Rue est, 626-2642. quo-15

3 PIECES, salle bains, passage, meublé, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, plain-pied, entrée seule, libre 1er mai, 623-1437. quo-15

CHARLESBOURG, bungalow, 5 1-2, 1er plancher, aubites, $130., stationnement, 1244, Place Bédard, app. 6. quo-19

CHARLESBOURG, 1 1-2 pièce, chauffé, éclairé, meublé, stationnement, 1er mai, 626-1068. quo-10

ST-RODRIGUE, 5 pièces, chauffé, 2e, 348, 51e Rue ouest, 623-9091. quo-15

ST-RODRIGUE, 3 1-2 pièces, chauffé, eau chaude, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, 1er mai, $105 mois. 626-2715. quo-10

3 PIECES, meublé, salle bain, chauffé, pas éclairé, $80, stationnement, libre 1er mai. 626-8839. quo-15

4 1-2 PIECES chauffé, nombreuses commodités, $125. 626-0555. quo-15

3 PIECES, chauffé, neuf, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, $95., 623-5733. quo-15

2 1-2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, eau chaude fournie, entrée seule, 626-6235. quo-15

PLAIN-PIED, 5 pièces, chauffé, stationnement auto, 653-7349, entre 6 et 8 heures p.m. quo-15

ST-RODRIGUE, 4 pièces, moderne, demi sous-sol, chauffé, électricité, stationnement, tout compris, $120. 626-1200 quo-19

416 CHARLESBOURG

COIN 90e Rue, De Laval, 4 1-2 pièces, chauffé, éclairé, $130, 3 pièces, meublé, $105. 626-7260 quo-15

4 1-2 PIECES, 1er plancher, libre immédiatement, mois avril gratuit. 628-0623 quo-15

MAISON seule, 3 chambres à coucher, laveuse, sécheuse, chauffée, complètement meublée, $180. 628-2424. quo-17

3ième AVENUE, St-Rodrigue, 4 1-2 chauffé, stationnement, meublé, désiré, 522-8695, 842-9707 quo-11

ST-RODRIGUE, 5 pièces, chauffé, eau chaude fournie, $135. 623-5060. quo-20

CHARLESBOURG, 3 1-2, semi-meublé, 4 meublé ou non, 529-0755, soir, 525-5746, 626-3195. quo-20

CHARLESBOURG, luxueux 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, $110. Jour, 529-0755, soirs et fins semaine, 523-5746, 626-3195. quo-20

4 PIECES, chauffé, libre mai, $110, 46e Rue Est, 849-5079 quo-20

SOUS-SOL, chauffé, éclairé, semi-meublé, prix modique, adultes. 623-5977. quo-11

CHARLESBOURG, 5 pièces, chauffé, libre 1er mai, Tél. 626-2388. quo-15

CHARLESBOURG, 4 1-2 pièces, neuf, chauffé, éclairé, eau chaude, tapis salon, stationnement, entrée laveuse, sécheuse, 623-3986. quo-11

75e RUE, 5 pièces, chauffé ou non, $85, $105. 623-2629. quo-17

3 PIECES, chauffé, stationnement, près centre d'achats. 623-0744. quo-17

3 1-2 MEUBLE ou non, 4 1-2 moderne, tapis, 1 mois gratuit, Tél.: 628-2090 ou 623-3256. quo-28

1 1-2 A 5 1-2, meublé si désiré, Locatex, courtiers, 653-2897. quo-18

SOUS-louer, St-Rodrigue, 5 1-2, tapis au salon, chauffé, eau chaude, stationnement, $130 par mois, belle vue, libre 1er mai, 5090, 5e Avenue Est, appt 8. Tél. 626-0688. quo-21

4 PIECES, 1ère Avenue, St-Rodrigue, chauffé, grande cour, 626-2571. quo-21

2 1-2 SOUS-LOCATION, mai, tapis, balcon, 2 stationnements, 3e avenue ouest, $110, 658-2235 ou 628-2773. quo-28

ST-RODRIGUE, 4 pièces, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, libre mai, $115. 626-9141. quo-21

ST-RODRIGUE, 5 1-2 pièces, chauffé, stationnement, entrée laveuse, sécheuse, eau chaude fournie, 1er mai, $125. 626-3755. quo-21

417 RIVE-SUD

NOUVEAU DEVELOPPEMENT A ST-REDEMPTEUR

4 1-2, 3 1-2, MAISON appartements à 2 milles du Pont Pierre Laporte, chauffés, eau chaude, tapis mur à mur. S'adresser à Eddy Olivier, 889-2577 ou 832-4983. 56-6

CHARNY

PLACE des Bouleaux, 2 1-2 de luxe, meublé, chauffé, éclairé, concierge, stationnement, libre immédiatement, 683-9222. quo-11

CHARNY, 4 1-2 pièces, chauffé, tapis, neuvième, après 5 heures, 832-8083. quo-20

LOGEMENT 2 1-2 pièces, meublé, 3, 4, 5 1-2. 833-2890. quo-22

LAUZON, près Hôtel-Dieu de Lévis, 4 et 5 pièces, Tél. 837-4203, 837-0173. quo-24

LOGEMENT garconnière, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 pièces, chauffage électricité, service tout compris, épreuve du feu, insonorisé, couleur, bois, sauna, piscine chauffée, intercom, tapis mur à mur, entrée souterrain, si désire, service concierge, Jour, 833-1294, 837-2303 soir, 837-3677. quo-25

ST-ANTOINE de Tilly, village, logements neufs, chauffés, eau chaude, 4 1-2 pièces, bachelors, meublés, 2 1-2 pièces, 385 mois. Tél. 1-477-2546. quo-25

2 1-2 ET 3 1-2 PIECES, meublés, 21 rue du Vallon, libres immédiatement, chauffés, électricité, immeuble neuf, tél. 839-6632. quo-25

ST-ROMUALD, 2 1-2 pièces, meublé, 4 1-2 pièces, après 4 heures, 938-6585. quo-26

ST-ROMUALD, 3 1-2 meuble, chauffé, eau chaude compris, Lévis, 5 pièces, dans duplex, libres immédiatement, 839-8437. quo-26

LAUZON, Ste-Bernadette, 2 1-2 et 3 1-2 pièces, chauffés, meublés, éclairés. 837-0766. quo-28

ST-DAVID, 4 pièces, libre immédiatement, 2, 3 et 4 pièces libres juin, 837-3640. quo-28

CHARNY, 2 1-2, juin, meublé, chauffé, éclairé, buanderie, 832-0444. quo-29

ST-ROMUALD, 4 1-2, 5 1-2, entrée laveuse, sécheuse, tapis salon, prise extérieure, conciergerie, libre 1er mai ou 1er juillet, 658-0478. quo-2

CHARNY, 3 pièces meublées, chauffées, éclairées, eau chaude, jour 832-8788. quo-2

ST-JEAN Chrysostome, 4 1-2 neuf, chauffé, libre, stationnement. 527-2078, soir, 839-9854. quo-18

ST-ROMUALD, logement 2 1-2 pièces, meublé, 839-6120. quo-2

3 PIECES, meubles, chauffé, éclairé, neuf, Christ-Roi. 837-5095. quo-13

ST-REDEMPTEUR, 3 1-2 et 4 1-2 pièces, chauffés, meublés ou non, 832-8830. quo-3

CHARNY, 5 grandes pièces, moderne, $115., Tél.: 658-1978. quo-3

3 1-2, 4 1-2 PIECES, chauffés, éclairés, meublés ou non, 837-6255. quo-3

2 1-2 PIECE, meuble, eau chaude fournie, laveuse, au sous-sol, libre 1er mai, 837-9552. quo-3

ST-ROMUALD, neuf, 3 1-2, 4 1-2 pièces, chauffés, éclairés $125. Tél.: 839-6505. quo-4

2 1-2 PIECES, 50 des Intendants, St-Romuald. S'adresser appt 15, 651-6772. quo-3

ST-ROMUALD, neuf, 4 1-2 pièces, chauffé, entrée laveuse, sécheuse. 836-4250 quo-25

2 LOGEMENTS à louer, St-Nicolas Village, 2 1-2, 3 pièces. 832-2180. quo-5

CHARNY, Place des Bouleaux, 4 1-2, 2 1-2, studio, tapis, chauffé, éclairé, entrée laveuse, sécheuse, piscine, buanderie, occupation 1er mai. 832-4163. quo-5

ST-REDEMPTEUR, deux 3 1-2, neuf un avec foyer, chauffé, eau chaude fournie. 832-0249. quo-5

ST-ROMUALD, 59 Ouellet, 4 1-2, meublé ou non, tapis, remise. 839-4811. quo-5

LAUZON, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, tapis, 837-2471, jour. quo-15

5 1-2 PIECES, chauffé, fini moderne, St-Henri. 882-2341. quo-8

3 ET 4 pièces, entrée laveuse et sécheuse, chauffé, électricité, libre 1er mai, $135 et $145. 3 Lavoisier, St-Romuald, Montréal Trust, courtier, 529-8841. quo-8

BIENVILLE, 2 1-2 pièces, chauffé, meublé, éclairé, libre mai, 837-3766. quo-8

ST-ROMUALD, 59 Ouellet, 4 1-2 meublé ou non, tapis, remise, 839-4811. quo-8

LEVIS, sous-louer, 4 pièces, chauffé, éclairé, $125. 837-1394. quo-17

ST-REDEMPTEUR, duplex, 5 1-2 pièces, neuf, 1er mai, quartier résidentiel, 832-4219. quo-18

ST-REDEMPTEUR, 3 1-2 pièces, meubles neufs. Tél. 832-0314. quo-18

CHARNY, 2 1-2 pièces, meublé, services compris, 1er mai. 832-0527. quo-15

CONSTRUCTION Pagaro, nouveau développement à St-David, 4 1-2, 5 1-2 pièces, tout électricité, tapis mur à mur, 5 minutes du centre d'achats, Rond-Point Lévis, vue sur le fleuve, Tél. 837-2280, 833-1315. quo-16

LIBRE 1er juin 4 1-2 pièces, moderne, Tél. après 6 heures, 839-8473. quo-15

ST-DAVID, près Golden Eagle, 4 pièces, moderne, 2e, $77, 837-6806. quo-15

4 1-2, 5 1-2 PIECES, neufs, chauffés, éclairés, meublés ou non, libres immédiatement, 1 1-2 mois gratuit. 879-6884. quo-26

ST-DAVID, 3 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, tél.: 667-2448. quo-15

ST-REDEMPTEUR, duplex, 5 pièces, chauffé, eau chaude fournie, tapis, entrée laveuse sécheuse, 832-4446. quo-15

CHARNY, 2e Rue, 4 1-2, chauffé, eau chaude, mai, juin, 833-2378. quo-10

FLAT 3 1-2, meublé, chauffé, éclairé, tapis, entrée seule, 839-6139. quo-15

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 NEUFS, meublés ou non, tapis mur à mur, entrée laveuse, sécheuse, service buanderie, près autobus, centres d'achats. 683-3134, 837-2805. quo-10

CHARNY, 4 pièces, salle bains, non chauffé, 220, stationnement. 832-2656. quo-15

LAUZON, 2 1-2 pièces, meublé, plus salle bains, chauffé. 837-8679. quo-16

DEMI sous-sol, 4 1-2 pièces, tapis mur à mur, $95 par mois, libre 1er mai. 832-8311. quo-15

LAUZON, 4 1-2 pièces, moderne, tapis, magnifique vue sur fleuve. $180 par mois. Soir, 833-3977, Jour, 882-2315. quo-11

3 PIECES, chauffé, éclairé, meublé si désiré accommodation laveuse sécheuse, près hôpital et Jato, piscine, libre 1er mai, 837-1925. quo-20

4 1-2 PIECES, neuf, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, tapis mur à mur. S'adresser à 837-0714. quo-26

LEVIS, 4 pièces, mai, non chauffé, $55. 837-0870. 36 St-Georges. quo-11

LEVIS, 4 pièces, entrée 220, $70 par mois. 837-4827, fins de semaine, 833-2349. quo-29

DEMI-sous-sol, St-Rédempteur, 4 1-2 pièces, neuf, 1er mai, chauffé, eau chaude fournie. 527-1789. quo-17

3 PIECES, meuble, chauffé, éclairé, neuf Christ-Roi, 837-7095. quo-26

5 1-2 PIECES, chauffé, éclairé, 1er tapis stationnement, Christ-Roi, 837-5095. quo-30

417 RIVE-SUD

5 PIECES, non chauffé, meublé ou non, 2 pas de la Traverse. 681-8512. quo-15

ST-DAVID, 5 pièces, eau chaude, électricité fournie, 1er juillet, 833-3961. quo-18

MAI gratuit, 5 1-2 pièces, neuf, tapis, St-Rédempteur, $115. 832-0267. quo-21

JUMELE 5 1-2 pièces, libre 1er mai, moderne, tapis. 832-0284. quo-21

418 SILLERY

1½ - 3¼ - 4½
6 PIECES

POUR RESERVATION:

M. A. VERDON

651-2924



Sillery Plaza

2590 RUE PLAZA SILLERY

dis-6-29

SILLERY, 3 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, 1er mai, rue Bourbonnière. 527-5580. quo-15

PRIX avantageux. Parc Falaise, Manoir Monceau, 4 1-2 luxueux, stationnement, buanderie, entrée télécâble, 3 meublé, 658-0488. quo-15

3 1-2 MEUBLE, 1er mai, chauffage, électricité, tout compris. Boul. Laurier, près Université. Tél. 681-4748. quo-8

RUE Chanoine Morel, 3 1-2 pièces, poêle, réfrigérateur, chauffé, eau chaude fournie, $95., par mois, informations, après 5 heures, M. Gendron, 683-4036. quo-26

1740 RUE St-Michel, 4 1-2 pièces, 1er étage. 527-3039, 837-5554. quo-10

2 PIECES, meublé, cuisine, 1er plancher, 681-5856, 524-3461. quo-18

FORGET, 3 pièces, $105, deux pièces, meublées, $100. 527-8521. quo-17

419 STE-FOY



DOMAINE ST-LOUIS DE FRANCE INC.

3040, chemin St-Louis

Réservez dès maintenant votre logement

CHOIX DE 3½ - 4½ - 5½

☆ situé zone résidentielle sélect ☆ construit dans un boisé ☆ près centre commercial, écoles, etc. ☆ terrasse-promenade ☆ ascenseurs ☆ concierge ☆ garage intérieur ☆ garderie d'enfants ☆ bain sauna ☆ piscine intérieure et extérieure ☆ tabagie intérieure ☆ électricité comprise ☆ buanderie à l'étage ☆ télécâble ☆ tapis mur à mur ☆ meublé sur demande ☆ completement insonorisé ☆ à l'épreuve du feu.

651-8344

dis-15

3214, CHEMIN STE-FOY

NEUFS, 1½, 2½, 3, 4

SERVICE de concierge, chauffage, électricité, stationnement intérieur inclus, buanderie, remise, incinérateur, insonorisé, meublé ou non, libre immédiatement. 659-0732. quo-24

Logements neufs Terrasse Maricourt

CHOIX 2 1-2, 3, 4 5 pièces, site boisé, parc, piscine chauffée, tennis, jeux, buanderie, chauffage électrique, meublés, si désiré, quadrilatère rues Quatre-Bourgeois, Duplessis, Bégon et Maricourt, bureau de location, 929 Bégon, appt 2. 659-1770, 651-8451. quo-20

PLACE DUPLESSIS

LOGEMENTS disponibles immédiatement, 1 1-2, 2 1-2, 3, 4 pièces, repeint à neuf, propre, tapis, télécâble

656-1902

PISCINE

quo-29

2½, 3½, 4½ NEUFS

GRANDES PIECES, ELECTRICITE INCLUSE, 777 ROUGEMENT, APPT 25, 681-7268. quo-8

653-8104

2½, 4½, 5½ NEUFS

2 1-2 MEUBLES OU NON, ELECTRICITE FOURNIE, TELECABLE, MAI, JUIN. quo-5

ENDROIT CALME

JOLIS 3 1-2, 4 1-2 meublés, ou non, service courtois de concierge, près Centre d'Achats, près centre des services essentiels, face mini-putt.

651-7995

quo-15

$115 PAR MOIS

LUXUEUSEMENT meublés, neufs, 1 1-2 2 1-2, style Espagnol, face hôpital Laval, 2810 Lambertville, immédiatement, mai, juin, juillet, 653-4275. quo-15

$150 PAR MOIS

5 GRANDES pièces, 2 balcons, 680 Norvège à sous-louer, s'adresser apt 7. quo-15

3, 4 PIECES

LUXUEUX LOGEMENTS PRES UNIVERSITE, TELECABLE, TAPIS

419 STE-FOY



3 - 3½ - 4 - 5

Spacieux
Piscine intérieure
Saunas - Télécâble
Incinérateur - Garage
Intercom - Ascenseur
Buanderie à l'étage
Terrasse - B.B.Q.
Jardin
Près centres d'achats, écoles, églises, arrêt d'autobus.

Visitez de 9h. a.m. à 5h. p.m. et de 7h. p.m. à 9h. p.m.

3180, boul. Neilson

Tél.: 651-4643

dis-15

2½ ET 4½ PIECES

RENOVES, entrée laveuse, sécheuse, chauffés, stationnements, près Pont Laporte, libre 1er mai, $120, $135. Tél. après 6 heures, 651-6736. quo-15

3047 LE CHASSEUR

LIBRE 1er mai, 4 pièces, $110 et $115, concierge, stationnement, Jacques Gosselin, 683-2103. quo-15

SOCIETE MALTA

MAGNIFIQUES logements, toutes grandeurs, Carrefour Quatre-Bourgeois et Bégon, chauffage électrique, stationnement, buanderie, piscine, meublés si désirés, service concierge, Jacques Bélanger, 930 Bégon, appt 4. 653-8602. quo-17

EDIFICE LE LONGCHAMP

FACE Université, 2, 3, 4 et 5 pièces, meublés ou non, comprenant service de concierge, buanderie, casier, incinérateur, télécâble, stationnement avec prise, 681-8820, 683-9583. quo-19

PLACE PHILIPPE

3 GRANDS 5 pièces, superbe, chauffé, stationnement, prix raisonnable, entrée laveuse, sécheuse, s'adresser M. Pilion, 651-4780, M. Desbiens, 527-3731. quo-26

AVE MYRAND

2 1-2, **CHAUFFE**, eau chaude, incinérateur, poêle, réfrigérateur, buanderie, libre 1er mai. 527-7668. quo-17

PRIX REDUITS

PARC Neilson, 3156, boul. Neilson, 1103, Dijon, 2 1-2, 4 1-2, 5 1-2, meublés, 5 1-2 non meublé, 653-8963. quo-18

LE MARICOURT

1 1-2, 2 1-2, 3 PIECES, MEUBLES OU NON, BUANDERIE, GARAGE, PISCINE INTERIEURE. 656-9637. quo-19

PLACE PHILIPPE

ENDROIT tranquille, grand 5 pièces, 2 chambres, entrée laveuse, sécheuse, eau chaude, concierge, 1er mai. Tél. 653-8923. quo-21

RUE LECHASSEUR

1er MAI, 5 1-2, chauffé, buanderie, stationnement, concierge. 656-6215. quo-21

1½, 2½, 4½ MEUBLE OU NON

3475 MARICOURT, un mois gratuit de $110 à $175, 651-2081, 651-2788. quo-26

PLACE CHATEAUGUAY

3146 FRANCE Prime, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2 ascenseur, piscine, bain sauna, télécâble, buanderie, tapis mur à mur, stationnement, intérieur, insonorisation parfaite à l'épreuve du feu. Jour, 658-0616, Soir, 656-9667. quo-28

VOUS déménagez, avisez votre livreur de votre nouvelle adresse.

LAITERIE LAVAL

329-9021 quo-2

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 MEUBLES SI DESIRE AVRIL ET MAI GRATUITS 658-4624 quo-3

PRES UNIVERSITE VUE MAGNIFIQUE

Neufs, 1½, 2½, 3, 4 pièces. Tapis mur à mur, buanderie. Stationnement avec prise. Incinérateur, concierge. Electricité, tout inclus dans prix du loyer. 628-3241.

dis-56-15

DE NORVEGE

MOIS gratuit, 3 1-2 meublé si désiré, chauffage électricité inclus, buanderie, stationnement, concierge. 522-5698, soir 522-6989. quo-8

1 MOIS GRATUIT

FACE centre d'achats, piscine, concierge, 3 1-2, 2 1-2. 527-2508, 651-7594, 683-3041. quo-3

RUE LAFORET

1ER MAI, 4 pièces, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, piscine stationnement, concierge, 656-6215. quo-6

PRES UNIVERSITE

2 1-2 MEUBLE, entrée privée, neuf, tapis, 1er mai. Soir, 527-7459. quo-10

1 MOIS GRATUIT

4 1-2 NON meublé, 3 1-2 meublé, jour, 529-0756 soir et fins semaine, 656-6313, 523-5746. quo-20

RUE DE NORVEGE

1er MAI, 4 et 4 1-2 pièces, meublé si désiré, chauffé, eau chaude, télécâble, stationnement, $130, $145 651-2215. quo-11

MARICOURT, 5 1-2, 4 1-2, 3 1-2, 2 1-2, meublés si désirés, chauffage électrique, buanderie, piscine extérieure, stationnement, concierge, 930 Bégon apt 4, 653-8002. quo-18

3420 CHEMIN Ste-Foy, 1 1-2, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2 neufs, piscine, meublés, ou non. Tél. 658-1585. quo-15

MARICOURT, 5 1-2, 4 1-2, 3 1-2, 2 1-2, meublés si désirés, chauffage électrique, buanderie, piscine extérieure, stationnement, concierge, 930 Bégon, Apt 4, 653-8002. quo-17

NORVEGE, 1 1-2, 2 1-2, meublé, chauffé, éclairé, stationnement. 651-8316, 656-9287. quo-17

PLACE Lauzon, 2 1-2 et 3 1-2 meublés ou non, piscine intérieure, stationnement, électricité inclus, 840 rue Lauzon, Tél. 651-9571. quo-17

NORVEGE, magnifique 4, 1er, poêle, réfrigérateur désiré, immédiatement ou mai. 651-2581. quo-18

880 ROUTE de l'Eglise, 5 pièces, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, près église, école, centre d'achats, autobus porte, $148 mois. Informations, appt 4. quo-19

ENTIEREMENT neuf, 3 1-2, meublé, semi ou pas meublé, télécâble, stationnement, occupation 1er mai. 795 Rougemont, informations 797, appartement 2. 653-9704. quo-19

3315 LA Martinière, 3, 4 pièces, chauffés, eau chaude. 656-0356. quo-19

LOGEMENTS 1 1-2, 2 1-2 meublés, 4 pièces, chemin St-Louis, route de l'Eglise. 653-7538, 658-1570. quo-19

GRAND 4 pièces, sous-sol, bungalow, $120 par mois, éclairé, chauffé. 659-1896. quo-19

NORVEGE, 5 1-2 pièces, eau chaude, entrée laveuse, sécheuse, 651-8316, 656-9287. quo-21

4 PIECES, chauffés, Myrand et Chapelaine, libres 1er mai, concierge. 527-2830. quo-22

CONCORDE, 2 1-2, meublés, piscine, concierge, stationnement, buanderie. 653-0911, 683-4034. quo-22

1 1-2 PIECE, meublé, chauffé, buanderie, piscine, 1er mai, $115. 653-8847. quo-22

PLACE Beloeil, 5 1-2, moderne, chauffé, stationnement, 1er plancher, 1er mai. 653-0177. quo-22

PRIX avantageux, 4, 5 modernes, stationnements. 875 Place Beloeil, 653-8982. quo-22

BEAUX grands logements, 4 et 5 pièces, près Université, eau chaude, chauffés, stationnements. 651-5795, Quebec Land, courtiers, 529-8456. quo-22

LOGEMENTS NEUFS (JAMAIS HABITES) 1 MOIS GRATUIT

occupation immédiate. Rue Maricourt (Carré de Tilly) Ste-Foy. 2-3-4-5 pièces modernes. Chauffé à l'électricité * Intercom * Proximité des centres d'achats et Boul. Duplessis * Tapis mur-à-mur * Prise de courant extérieure pour véhicule * Service de buanderie * Meublé si désiré.

Tél.: 661-3224 ou 653-0195

dis-12

419 STE-FOY

LOGEMENTS, 4 et 5 pièces, 730 Chanoine-Scott. S'adresser, M. Gauthier, appartement 1. Tél. 651-2817. quo-22

MAGNIFIQUE 4 pièces, eau chaude, télécâble, buanderie, stationnement, autobus. 651-3282. quo-25

4 et 5 pièces, vue panoramique, 1467 de Vinci, 872-9406. quo-26

RUE Mgr Laflèche, 2 1-2 meublé ou non, pour mai, 659-1770, 653-2247. quo-26

2 1-2, 3072 QUATRE-Bourgeois, chauffé, poêle, réfrigérateur, stationnement, libre 1er mai, jour, 683-2331, soir, 653-7118. quo-26

1ER MAI, 3 1-2, 5 1-2 modernes, meublés si désiré, 651-9443. quo-27

COIN Quatre-Bourgeois, du Vallon, 5 1-2 pièces, chauffé, mai 681-7458. quo-6

3476 BOUL. Neilson, 2 1-2, 3 1-2, meubles, 5 1-2 non meublé, buanderie, stationnement, près autobus, centre d'achats, 651-3309, 651-7634. quo-27

2 1-2 PIECES, neuf, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er mai, 653-4870. quo-27

1650, CHEMIN Ste-Foy, appt 4, 5 pièces, 651-5598. quo-27

DEUX grands 4 1-2 neufs, meublés si désiré, chauffés, éclairés, balcon, grand "locker", stationnement avec prise, près accommodations, rue Norvège, 653-4977. quo-1

4, 5 PIECES chauffés, prix avantageux, Mai, rue Myrand, 688-9716. quo-28

3, 4, CHAUFFES, stationnement, prix avantageux 910 Place Beloeil, 651-1940. quo-1

4, 5, 6, chauffés, modernes, sortie laveuse, sécheuse, stationnement, mai, prix raisonnable, 2824 Laprade, 656-9147. quo-28

3 PIECES, tapis, chauffé, éclairé, 3347, Chemin St-Louis, 651-5598. quo-28

2 PIECES, salle bains, chauffé, éclairé, meublé, près poste télévision, université, 527-0356. quo-15

4 PIECES, salle bains, chauffé, situé près centre d'achats, 683-8274. quo-15

JUMELEE, 4 chambres, $216. par mois, non chauffé, 631 Routhier, Ste-Foy. 681-2539. quo-29

3170 CONCORDE, mai, 3 1-2—2 1-2, meubles, chauffés, tous services, 833-2378. quo-29

794 TERRASSE Laurentienne, près Université, 4 pièces, balcon 1 1-2 meublé, 683-7406, 667-3789, soir, 527-1779. quo-17

MAGNIFIQUES logements libres immédiatement, meublés si désiré, service impeccable, piscine, buanderie, Tél. 651-8092 quo-29

4 1-2, **CHAUFFE**, entrée laveuse-sécheuse, tapis, télécâble, $130, mai, 651-6031. quo-17

PLACE CHATEAUGUAY



3146, France-Prime, 2½, 3½, 4½, ascenseur, piscine, bain sauna, télécâble, buanderie, tapis mur-à-mur, stationnement intérieur, insonorisation parfaite, à l'épreuve du feu.

JOUR: 658-0616/SOIR: 656-9667

dis-15

2 1-2, **3** 1-2, **4** 1-2, **PIECES**, meublés, ou non **4** 1-2 et 5 1-2 pièces, non meublées, s'adresser 862 Place de Bourgogne appartement 4, Ste-Foy, Tél.: 651-6772. quo-29

3220, DE la Gare, 3 pièces, chauffé, eau chaude, service buanderie, télécâble, stationnement, 683-3216. quo-2

2 1-2 **MEUBLE**, chauffé, eau chaude, télécâble, stationnement, mai, 656-9470, 658-4277. quo-1

5 PIECES, chauffé, coin Poullot - Quatre-Bourgeois, stationnement. 653-0836. quo-18

LOGEMENTS chauffés, 4 et 5 pièces, $130., $140., $145., stationnement, piscine extérieure, 1er mai, juillet, 3042 Laforest, Tél.: 656-0104. quo-29

ST-THOMAS D'Aquin, rue Pierre-Maufay, 4 pièces, chauffé, thermostat, stationnement, entrée laveuse, sécheuse, $135. 683-4780. quo-2

2980, rue Laroche, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2, meublés ou non, près centres d'achats, écoles, université, buanderie au sous-sol, service concierge, piscine. 651-3985, 837-5677. quo-2

2 1-2, **MEUBLE**, libre 1er avril et 1er mai, télécâble et stationnement fournis. 656-9600, 3161, Concorde. quo-21

AVENUE Paradis, 2 1-2 meublé, entrée privée, stationnement, 1er mai, 683-8968. quo-2

2 1-2, 5 meublés ou non, libres 1er juin, 1er juillet, prix raisonnable, concierge, 656-6975, 656-0734. quo-2

CHAPDELAINE, 5 pièces, rez-de-chaussée, libre 1er juillet, stationnement avec prise, service de vidanges, remisage au sous-sol. 683-8383, 529-9518. quo-5

CHAPDELEINE, 2 1-2 pièces, sous-sol, chauffé, stationnement avec prise, remise, service de neige et vidanges, poêle et réfrigérateur, libre 1er mai, 683-8383, 529-9518. quo-2

GRAND 4, neuf, prix modique, ensoleillé, insonorisé, balcon, entreposage, 651-3282. quo-21

2 1-2, **MEUBLE**, 3 1-2, 4 1-2, pour 1er mai. 651-9657. quo-2

4 PIECES, chauffé, libre 1er juillet, 653-3827. quo-2

5 1-2, **PIECES**, chauffé, situé près école, centre d'achats, 3496 Boul. Neilson, après 6:00 heures, 653-3334. quo-18

JUMELEE, St-Louis France, 7, 1 1-2 salle bains, clôturé, mai, 651-9641. quo-2

1 1-2 **PIECE**, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er mai. 653-3296, 651-5861. quo-3

770 RUE Norvège, 2 1-2, 4 1-2, 5 1-2, pièces. Tél. 628-6530. quo-2

2, 3, meublés, mai ou septembre, 4, non meublé, mai, stationnement, chauffé, près université, 681-1182. quo-3

4 NEUF, ensoleillé, tranquillité, vue sur fleuve, buanderie, intercom. 651-1141. quo-19

JUMELEE, 7 pièces, un avec foyer, Boul. Pie XII. 527-2665. quo-3

3 PIECES, meublé, chauffé, Parc Neilson, $110., 653-2101. quo-3

4 PIECES, près hôtel de ville, préférences filles, 653-8441. quo-3

4 GRANDES pièces, toutes commodités, insonorisé, intercom, stationnement, mai. 651-9357. quo-4

AUBAINE

LOGEMENTS DE CLASSE

STE-FOY PRES ST-SACREMENT

1 logement de 6 pièces $180.00 par mois. 1 logement de 5 pièces $165.00 par mois. Chauffé, buanderie, stationnement privé. 791 Place Philippe, 2 pas du Chemin Ste-Foy. Prix plus bas que n'importe quel logement des alentours.

TEL.: 527-1233

dis-13

MYRAND 4 pièces, chauffé, sous-sol, $125, 1er étage, $132. 527-2012. quo-15

1er MAI, 4 pièces, meublé, chauffé, éclairé, $150, 656-1571. quo-4

PLACE Versailles, 4 pièces, piscine, sauna, tapis, juin. Après 5 heures, 683-5791. quo-4

RUE Hochelaga, derrière Holiday Inn, 1 1-2 meublé. 653-7973. quo-4

SOUS-SOL 2 pièces, près Holiday Inn, autobus proximité meublé, chauffé, 529-0181 jour 651-0357 soir. quo-4

APPARTEMENTS le Beauvoir, 2592 Chemin Ste-Foy, près Plaza Laval, grand 4 1-2, $140. 1 1-2, semi-meublé, $116, chauffé eau chaude, stationnement. Tél. 658-0897. quo-4

L'ELYSE, 925 Myrand, 3 1-2, 5 1-2 meublé ou non. 525-5427, 683-7474. quo-4

1er JUILLET, 2 1-2, 3 1-2, tous services inclus, buanderie, stationnement, concierge, 653-8002. quo-4

RUE Norvège, 5 1-2, chauffé, duplex jumelé, stationnement, $140. 653-4683. quo-4

PARC Neilson, 2 1-2, meublé ou non, neuf, libre, stationnement. 653-3546. quo-5

IMMEUBLE Charles, 2 1-2, 4 1-2, 5 1-2, meublés si désiré, chauffés, piscine, jeux extérieur, stationnement, prise de courant. 651-3899. quo-5

RUE Myrand, 4 et 5 pièces, mai, $120, $135. 527-3341. quo-5

4 1-2 **PIECES**, chauffé, éclairé, $140, par mois, 1er juin. 651-5614. quo-6

4 1-2 **PIECES**, meublé, chauffage électricité, eau chaude, stationnement. 651-7610. quo-8

BACHELOR, dame, près centre Laurier, endroit distingué, $85. 653-9746, 653-5318. quo-15

2986, D'ENTREMONT, libre 1er août, appt 10, 4 1-2 pièces, 3ième étage, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, piscine extérieure, salle de lavage, $135, par mois, 688-0113, 651-5761 après 5 heures 837-1178. quo-15

3165, BOUL. Neilson, 5 pièces, chauffé, eau chaude fournie, 3ième étage, $135, par mois, 688-0113 après 5 heures 837-1178. quo-15

3136 BOULEVARD Neilson, 2 1-2, 4 1-2, 5 1-2 meublés ou non. 653-8963. quo-17

419 STE-FOY

La Régence

1½, 2 - 3 et 4 PIECES CHAUFFE POUR MAI 1972 2470 QUATRE-BOURGEOIS

- Face à l'université Laval
- Ascenseur, incinérateur
- Buanderie automatique
- Stationnement extérieur
- Hall d'entrée
- Service de concierge
- Près des Centres d'Achats

688-1659

dis-21

2986, D'ENTREMONT appt 2, 2 1-2 pièces, s'adresser à 2990, D'Entremont appt 2, chauffé, eau chaude fournie, meublé, $125. par mois, salle de lavage, stationnement, piscine extérieure, 688-0113, 651-5761 après 5 heures 837-1178. quo-15

STE-FOY, sous-sol meublé à louer, 2 chambres, 12 x 12, cuisine, petit salon, accès laveuse sécheuse, $125, entre Boul. Neilson et Quatre-Bourgeois, 656-9016. quo-17

3 PIECES neuf, meublé, chauffé, garage, buanderie, rue Chapdelaine, face Université, mai à septembre. 688-9501. quo-17

2 1-2 **PIECES**, non meublé, chauffé, poêle, réfrigérateur, 3110. Myrand, 688-1266. quo-17

807 RIGAUD, près chemin Ste-Foy, 2 1-2, meublé, chauffé, éclairé, $105, $130. Jour 681-6151, soir 527-2814. quo-8

4 PIECES, chauffé, poêle, réfrigérateur, entrée - laveuse, sécheuse, stationnement. 527-4829. quo-17

LOGEMENT libre, 1er mai ou 1er juin, Place Versailles, face Université Laval, 688-1185 après 6h. quo-17

5 PIECES, près Université, eau chaude, entrée laveuse, sécheuse, 653-8255, Québec Land, courtiers, 529-8456. quo-8

2 1-2 **PIECES**, modernes, meublé, éclairé, chauffé, près hôpital Laval, 653-8248. quo-8

PRES université, grand 5 pièces, 3 chambres à coucher, tous les services, 1 1-2 salle bains, 653-8923. quo-8

4 1-2 **PIECES**, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, eau chaude, $125. 688-0562. quo-8

SOUS-LOUER, 2 1-2 pièces, près université, 683-4360. quo-17

STE-FOY, 2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, prêt 1er mai. 653-5065. quo-17

MYRAND, 4 pièces, $110. 1er mai. 651-2948, 656-9466. quo-8

PRES Place Laurier, 3 1-2 chauffé, électricité, eau chaude, stationnement. 653-2434. quo-24

PRES centre d'achats, autobus et école, 2 1-2 meublé, $135, 3 1-2 meublé $150, 4 1-2 non meublé $160. Tél. 651-4645. quo-9

SOUS-LOUER, 2 1-2 pièces, meublé, électricité, télécable, stationnement, près Université, libre 1er mai. 683-4382. quo-17

2 1-2 **PIECES**, moderne, entièrement meublé, entrée privée, 683 Daiquier, 656-6896. quo-9

5 PIECES, demi sous-sol, $110. 1er mai. 839 Pierre-Maufay. Tél. 681-7058. quo-18

IMMEDIATEMENT, 4 neufs, eau chaude, buanderie, insonorisé. Chemin St-Louis, 651-1941. quo-25

4-3 NEUFS, face au Pont Laporte, buanderie, intercom. 656-9449. quo-25

APPARTEMENT meublé, libre 1er mai, chauffé, 1 1-2 pièce. Tél. 527-7893. quo-15

3 PIECES, chauffé, meublé, tapis mur à mur, avec stationnement. Prix $130 par mois, tout compris, 651-6802. quo-9

CHEMIN Ste-Foy, près du Vallon, 5 1-2, chauffé, stationnement, concierge, 651-7058. quo-9

703 NORVEGE, 4 1-2 pièces, entrée laveuse, sécheuse, électricité comprise, $140, libre immédiatement, 651-3574. quo-9

2 PIECES, meublé, chauffé, éclairé, près Université, entrée privée, stationnement, 890 et $100 mois, après 6 heures, 683-5429. quo-18

4 PIECES, meublé, chauffé, coin Poullot-Quatre-Bourgeois, stationnement, 653-0830. quo-25

ST-THOMAS d'Aquin, 3 pièces, demi sous-sol, chauffé, 220, visible entre 7 et 9 soir, 2108 Boul. St-Cyrille, ouest. quo-9

5 1-2 **PIECES**, $175, dans quadruplex, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, libre 1er mai, 681-2539, rue des Mélèses, près Chemin Ste-Foy. quo-9

4 PIECES, chauffé, stationnement gratuit, 1er mai, tél.: 651-2384. quo-9

4 1-2 **PIECES**, chauffé, eau chaude, piscine, stationnement, libre 1er juillet, $155. Tél. 651-7903. quo-18

COIN Quatre-Bourgeois, du Vallon, 3 1-2 pièces, chauffé, mai, 681-7458. quo-18

Ste-Foy, 2 1-2 pièces, dans maison privée, près hôpital Laval. 656-0030. quo-18

CHEMIN de la Gare, 4 pièces, neuf, insonorisé, buanderie. 656-9449. quo-19

5 PIECES, chauffé, électrique, éclairé, eau chaude, tapis. 651-9542. quo-15

5 1-2 **PIECES**, non meublé, 2 1-2 pièces, meublé, chauffage compris, 653-3250. quo-9

JUMELE 6 pièces, plus 1 1-2 salle bains, chauffé, plus sous-sol, $200. 3159 Laval, 522-8645, 525-1882. quo-9

DUPLEX, 7 1-2 pièces, $235 mois, non chauffé. 697 Avenue Du Château, 653-9198, soir seulement. quo-28

1 1-2, **2** 1-2, **4, 5, près** Université, centres d'achats, meublé si désiré, de $115, 651-3047, 656-9289. quo-10

916 PLACE Beloeil, grand 4 1-2 pièces, eau chaude, déneigement, concierge, 5 minutes Université, centres d'achats, très propre, prix raisonnable. 623-7772. quo-15

SOUS-LOUER, 5 pièces, chauffé, éclairé, stationnement. 651-4643. quo-19

STE-FOY, 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, stationnement, libre 1er mai, $115. par mois, 681-5541. quo-15

5 1-2 **PIECES**, libre dans quadruplex moderne, 3272 Rosemont, 655-6963. quo-10

2 1-2 **PIECES**, meublé, $115. tout compris, ave Rigaud. Tél: 651-5933. quo-10

LE CANADIEN, 5 1-2 pièces, 4 1-2 pièces, meublé ou non, service de conciergerie, stationnement et télécâble, 656-6215. quo-10

LA FORET, 2 1-2, 3 1-2, 4, 5, meublés ou non, piscine extérieure, service conciergerie, stationnement, 651-9814. quo-10

DELAGE, 6 pièces, chauffé, eau chaude, entrée laveuse sécheuse, 3ème libre 1er mai, 525-5278. quo-19

3 1-2 **PIECES**, meublé ou non, pour location immédiate, bail terminé en septembre, dédommagerait partie du loyer, luxueux et moderne, bur.: 651-9211, rés.: 658-1956 ou 651-6598. quo-10

SOUS-LOUER, mai à octobre, 6 pièces, 3066, Raudot, 653-7478. quo-15

2 1-2 **MEUBLE**, tout compris, $140. Tél. soir, 653-0669. quo-15

LE Caveller, 4 1-2 pièces, neuf, moderne, entrée laveuse, sécheuse, stationnement privé, chauffage et électricité compris, dans duplex, libre juin. 651-7494. quo-19

PRES Université, sous-location, 3 1-2, semi-meublé, chauffé, éclairé. 681-1940. quo-15

PLACE Horizon, libre 1er juillet, 4 1-2 pièces, poêle, réfrigérateur, $135. 659-1296. quo-15

LE Chasseur, 2 1-2, 3 1-2, 4, 5 meublés, ou non, piscine intérieure, service conciergerie, stationnement. 653-7033. quo-10

3104 DE la Concorde, 4, 4 1-2 meublés ou non, piscine, intérieure, service conciergerie, stationnements, 653-2946. quo-10

2 1-2 **A LOUER**, libre 1er juin, situé à Ste-Foy, 658-3150. quo-19

SOUS-louer appartement 2 1-2 pièces, chauffé et éclairé, $113, piscine, buanderie, libre 1er mai, rue Maricourt. Appelez entre 12 et 14 heures, 651-9781. quo-15

3 1-2 **PIECES**, meublé, électricité, eau chaude fournie, près hôpital Laval. Soir après 6 heures, 653-2968. quo-15

ST-THOMAS d'Aquin, 4 pièces, plus salle bains, chauffé, balcon, stationnement, proximité rue commerciale, église, école, Université, etc. Tél. 525-3767. quo-19

QUARTIER Laurentien, 5 pièces, chauffé, eau chaude fournie, soir seulement, 872-1723. quo-15

DANS maison centenaire, 3 1-2, foyer, tapis, poutres, stationnement, mai, 656-0456. quo-26

NOBEL 5 1-2, quadruplex, chauffé, cour clôturée, près école, $165. 527-1350. quo-15

AVENUE de Lompré, début Ste-Foy, 4 pièces, chauffé, 2e étage, libre 1er mai, $115. 656-9386. quo-15

ST-THOMAS d'Aquin, logement 5 pièces, chauffé, eau chaude, balcon, libre 1er mai, 876 Pierre-Maufay, 683-8356. quo-15

4 PIECES, Chemin Ste-Foy, chauffé, $130, 1er mai, 651-1034. quo-17

1 MOIS gratuit, joli 2 1-2, meublé, 3 1-2 meublé ou non. Jour, 529-0756, soirs et fins semaine, 523-5746, 653-2983. quo-20

419 STE-FOY

MAGNIFIQUE logement chauffé, 4 pièces, laveuse, sécheuse, automatique, privé, terrain pelouse, service d'entretien assuré, $135 mois. Situé 3066 de Louvigny. Tél. 681-0712. quo-15

BOULEVARD Neilson, 4 1-2 pièces, chauffé, stationnement, $125, libre 1er mai. S'adresser 3125 Boulevard Neilson, appt 1. Tél. 653-3320 ou 527-9642. quo-11

1er JUIN, 1 1-2, chauffé, éclairé, taxes payées, $109 par mois, semi-meublé, $115 meublé. 3475 Maricourt, appt 22, Ste-Foy. 658-1482. quo-11

1 MOIS gratuit, 4 1-2, 5 1-2, non meublé télécâble, près autobus, Jour, 529-0756, soirs et fins semaine, 523-5746, 656-9390. quo-20

HOCQUART, 1 1-2 pièce, meuble, demi sous-sol, 1er mai. 527-4743. quo-15

5 PIECES, 1er étage, endroit tranquille, stationnement, peinturé neuf. 653-5041. quo-20

6 GRANDES pièces, dans quadruplex, neuf, 3 chambres à coucher, salon, salle familiale, cuisine, chauffé, eau chaude, autobus, très services, salle jeux, mai, juin. Jour, 687-0195, soir, 656-0538. quo-11

4 PIECES, Myrand, $120. Soir, 527-6543. quo-15

ST-THOMAS d'Aquin, 6 1-2, chauffé, ensoleillé, balcon, stationnement, terrain, 681-4316, soir. quo-15

2 1-2 **PIECES**, meublé, ou non, avec piscine, et tapis, 658-2100. quo-20

ANCIENNE-Lorette, 3 pièces, plus bain, libre 1er mai, 872-2162. quo-17

RUE de Brabant, duplex, libre immédiatement, 5 1-2 pièces, construction récente, chauffé, eau chaude, garage, chauffé, $210, Informations, 651-9148. quo-17

2 1-2 **MEUBLE**, de $120 à $130, 4 1-2 non meublé, $135, piscine, stationnement, buanderie. 3013 Laroche, appt 2. 653-5432. quo-11

420 BANLIEUE



NOTRE TOIT... UN REFUGE PERMANENT OU IL FAIT BON VIVRE!

Toutes accommodations incluses au loyer, ainsi que taxes, chauffage, électricité. Rien d'autre à payer que le loyer et le téléphone.

(les enfants sont les bienvenus)

ORSAINVILLE
Conciergerie, 2 et 3 chambres à coucher, piscine.
3840 rue Des Thuyas, apt 3
Tél.: 626-5675

NEUFCHATEL
Maisons en rangée
2, 3 et 4 chambres à coucher
189, rue Martigny
Tél.: 842-3086

DUBERGER
Maisons en rangée
3 chambres à coucher
270, Place Neuviale
Tél.: 681-4452

CO-OP HABITAT

dis-26-18

ORSAINVILLE PLACE DES ROSES

1 1-2, **3** 1-2, **4** 1-2, **5** 1-2 **MODERNES**, 1 mois gratuit, tapis, intercom, antenne, communautaire, chauffage, eau chaude, électricité, inclus, piscine, badminton, ensemble paysagé, près église, écoles, autobus, centre d'achats, stationnement 100%, libres immédiatement et le 1er mai. Tél. 623-4523. quo-25

PLACE METROPOLE VANIER

LOGEMENTS neufs, ultra-modernes, chauffés, eau chaude fournie, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2 pièces, tapis mur à mur, meublé ou non meublés, 2 balcons, casiers, stationnement avec prise de courant, entrée laveuse, sécheuse, service de conciergerie, libre à partir de mai à septembre, entrée par Boul. Pierre-Bertrand, Laperrière et Santerre. 681-3428. 56-22

LOGEMENTS MODERNES PLACE VANIER

C'EST NEUF
PRES DU CENTRE FLEUR DE LYS
C'EST CHAUFFE, ECLAIRE
C'EST PRATIQUE
STATIONNEMENT INTERIEUR, PISCINE
A PARTIR DE $95
681-6257

quo-18

1½ - 3 - 4 - 5 PIECES APPTS HELENE BOULE GIFFARD

MEUBLES ET NON MEUBLES

TOUS services inclus, intercom, service d'autobus à la porte, Période gratuite, à discuter, pour visiter 3475 Petitclerc, apt 17, ou 3465 apt 201, Tél. 663-9029, 661-5266. quo-26

UN MOIS GRATUIT

GIFFARD 4 1-2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, tapis entrée sécheuse laveuse, stationnement autobus, ville immédiatement et 1er mai, 661-8771, 661-6928 quo-27

PLACE BONAVENTURE VILLE VANIER

NOUVEAU développement, logements 4 1-2 pièces, tous services inclus $140. par mois, situés coin Samson et Claude Martin, près centre d'achats Fleur de Lys, 681-9324, 527-7507, 837-1192. quo-6

A LOUER

VOUS qui n'avez pas trouvé logements neufs, ce qu'il y a de mieux, 3 1-2 4 1-2, meublés si désiré, intercom, service d'aspirateur, laveuse et sécheuse, piscine olympique, tapis mur à mur, tranquillité, air pur, centre domiciliaire, service concierge, à Loretteville, 10 minutes du centre-ville, insonorisés, coin Paquet & Loranger, proximité d'une école.

VENEZ NOUS RENCONTRER

842-9734

quo-15

AMEUBLEMENT GRATUIT

BEAUPORT, 3 1-2, 4 1-2 pièces, meublés ou non, près ave Royale. Très grand stationnement. Buanderie. Toutes commodités. Immeubles insonorisés. Ameublement complet donné au locataire à la signature d'un bail de 3 ans. Prix et conditions à discuter.

661-7406

quo-25

Place Mercier

ANGLE BOUL. HONORE-MERCIER ET ST-MAURICE, LORETTEVILLE

LOGEMENTS ULTRA-MODERNES A PRIX MODERES POUR LE SALARIE MOYEN

1½ - 3½ - 4½ - 5½ pièces. Logements insonorisés / Piscine / Jardins d'aménagement / terrain de jeux / service de concierge / buanderie sous-sol / Près écoles et centres commerciaux. Proximité boul. l'Ormière. 20% moins cher que les prix réguliers.

Construits et administrés par

BENOIT DUMAIS LTEE

842-0440

Accessibles aux visiteurs tous les jours 2h à 5h, 7h à 10h p.m.

dis-246-15

419 STE-FOY

COIN Quatre-Bourgeois, du Vallon, 3 1-2 pièces, chauffé, mai, 681-7458. quo-29

4 1-2 **A** sous-louer, semi-meublé, entre 6 et 8 heures p.m. 653-3805. quo-17

2 1-2 **MEUBLE**, chauffé, maison neuve, tapis, près hôpital Laval 653-3180. quo-15

4 PIECES, libre 1er mai, $190, rue Deligne. 872-2127. quo-17

CHAPDELAINE, 4 1-2 pièces, neuf, meublé, chauffé, éclairé, conciergerie, buanderie, stationnement intérieur, remise au sous-sol, $148, libre 1er mai. 688-6015. quo-17

3115, 4 GRANDES, modernes, chauffés, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, près centre d'achats, 1267 Villeray. 658-1312. quo-11

1 1-2 **A** 5 1-2, meublé si désiré. Locatex, courtiers, 653-2897. quo-18

4035 CHEMIN Ste-Foy, 4 pièces, chauffé, eau chaude, tapis, près secondaire, compagnons de Cartier. 653-7416. quo-17

5 1-2 **PIECES**, non meublé, stationnement, libre 1er mai. 651-9900. quo-21

4 1-2 **PIECES**, stationnement, 1er mai, $120. 734 Myrand, appt 7. 681-3381. quo-18

LOGEMENT 4 pièces, libre 1er mai, 651-5381, 652-7023. quo-18

2 PIECES, salle bains, chauffé, éclairé, meublé, près poste télévision, Université. 527-0356. quo-29

4 PIECES, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, meublé, $160, non meublé, $120, 653-3617. quo-21

AVENUE Bon-Air, 5 pièces, chauffé, thermostat, près université, autobus, 681-9115. quo-15

4 1-2 **PIECES**, voisin Château Bonne-Entente, 3e étage, chauffé, éclairé, tapis, libre 6 mai, 653-0528. quo-18

AVENUE Mgr Grondin, 4 1-2 pièces, chauffé, $125 mois. 658-3510. quo-12

420 BANLIEUE

UN MOIS GRATUIT

GIFFARD, 3 et 4 pièces, chauffés, eau chaude, stationnement, entrée laveuse, sécheuse dans le 4, 681-4896, 688-0309. quo-25

BEAUPORT

BEAU 3 PIECES, $85.

CHAUFFE, central, stationnement, commodités, 661-6093. quo-17

GIFFARD

4 PIECES, moderne, balcon, thermostat individuel, libre 1er mai, 2836 Mgr Gosselin. Pour informations, 667-2901. quo-17

LOGEMENTS A GIFFARD

3, 4, 5 PIECES, 3405 rue Petitclerc, proximité boul. Métropolitain, électricité, eau chaude, 661-1909 ou 529-8456, Québec Land Courtiers. quo-8

420 BANLIEUE

MANOIR BEAUPORT 661-4486



ENT

POURQUOI PAYER DAVANTAGE?
Logement de 3 pièces à $102

AUSSI
2, 3 ET 4 PIECES (MEUBLEES SI DESIRE)
$95 ET PLUS
A PROXIMITE DU CENTRE-VILLE ET DE VALCARTIER
INCLUANT:
☆ EAU CHAUDE ☆ CONTROLE INDIVIDUEL DU CHAUFFAGE ☆ CUISINE SPACIEUSE ☆ BALCON ET PARC ☆ PRISE DE COURANT POUR L'AUTO ☆ ESPACE DE RANGEMENT.

OCCUPATION IMMEDIATE OU 1er MAI

PARC L'ORMIERE

1117, boulevard Couture, #3, Neufchâtel
842-9996 — 527-9677

dis-21

LES Saules, 3 pièces, meublé, éclairé, eau chaude fournie, $85. 872-2335, 3635, boul. Hamel. quo-2

3 PIECES, thermostat individuel, eau chaude, sortie laveuse, sécheuse, remise au sous-sol $80, boulevard Ste-Anne, Villeneuve, Tél. 661-3571. quo-25

ORSAINVILLE, 3 1-2, 4 1-2, pièces, meublés ou non, près école, centre d'achats, occasion immédiate, un mois gratuit. Le jour, 529-4921, le soir, 629-9717. quo-2

5 PIECES, thermostat individuel, eau chaude, autobus scolaire, sortie laveuse, sécheuse, ventilateur, remise au sous-sol, récent, boulevard Ste-Anne, Villeneuve, $120, Tél. 661-5571. quo-25

VANIER, 3 pièces, $35., 4 pièces, $62., 186 Gauvin, 683-3723. quo-2

BEAUPORT, logement neuf, 4 1-2 pièces, entrée laveuse-sécheuse, eau chaude et stationnement, 145 Pie XII, 524-3150. quo-2

LORETTEVILLE, 3 1-2 pièces, chauffé, éclairé, eau chaude, $100. avec tapis $105., 842-4865. quo-2

COURVILLE, 4 pièces, meublé si désiré. Tél: 667-1432. quo-26

BEAUPORT, 12, Place Orléans, près Ave Royale, 4 pièces, moderne, tapis, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, $125 par mois, 667-3550. quo-26

ORSAINVILLE, 5 1-2 pièces, près centre d'achats, école, autobus, stationnement, etc., 832-8535, 626-8263. quo-22

BEAUPORT, 4 pièces, chauffé, moderne, $110., 35 Morendière, appt 5. quo-25

BEAUPORT, 2 1-2 pièces, neuf, meublé, éclairé, chauffé, stationnement, près Boul. Ste-Anne. Tél. 667-3548. quo-20

NEUVILLE, 3, 4 pièces, $73., $77. style canadien, 522-8762, 1-876-2234. quo-

VILLENEUVE, 4 1-2, 3 1-2, 1 1-2, neufs, chauffés, éclairés, meublé ou non, tapis, intercom, buanderie, stationnement, piscine, mars et avril gratuits, 40 et 44 rue Montreuil, 833-4077. quo-20

COURVILLE, logement neuf, 3 1-2 pièces, chauffé, eau chaude, Polyvalente, 681-5834. quo-21

4 PIECES, plus salle bains, solarium, chauffé, eau chaude, année. 842-7247. quo-24

LORETTEVILLE, 2 1-2, meublé, électricité, construction récente, prix modique, libre. 842-0178. quo-22

ST-PIERRE, Ile d'Orleans, 4 pièces, libre 1er mai, 5 pièces, libre immédiatement. Tel. 828-2620. quo-22

ANCIENNE-Lorette, 4 1-2 pièces, chauffé, eau chaude, $100., 878-2087. quo-20

BEAUPORT, 4 pièces, chauffé, avril gratuit, stationnement avec prise, entrée laveuse, sécheuse. Tél. 525-7490. quo-15

GIFFARD, 4 pièces, salle bains, chauffé, libre immédiatement, remis à neuf, 1853 Avenue Drouin, Giffard. quo-15

ANCIENNE-Lorette, grand 4, 5 pièces, moderne, entrée laveuse, sécheuse, $120, $136, 1er mai. 872-9847. quo-17

STE-THERESE DE LISIEUX, 4 pièces, $55, libre 1er mai, 963-4493. quo-12

COURVILLE, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, tout compris, meublés désirés. 829-3266, 628-2424. quo-5

MONTMORENCY, Boul. Ste-Anne, 3 pièces, salle bains, 220, mai. 663-0246. quo-5

4 1-2 PIECES, chauffé, eau chaude, entrée laveuse, sécheuse, mai, 842-4775. quo-5

COURVILLE, 3 1-2 et 5 1-2 pièces, chauffé, eau chaude, tapis, stationnement, près école polyvalente, 667-4904. quo-5

GIFFARD, 2 1-2, 3 1-2, meublés, chauffés, éclairés, stationnement, libres. 829-3266, 629-2424. quo-3

COURVILLE, magnifique, 4, tranquille, chauffé, eau chaude, tapis, remise. 663-0479. quo-6

Enfin un logement à la portée de votre revenu!

LACE REVERT
VILLE VANIER
ANGLE BOUL. HAMEL et RUE SCOTT
5 minutes du Centre-Ville

Appartements de 1½, 2½, 3½, 4 et 5 pièces
ASCENSEUR, CONCIERGE, CHAUFFAGE, ELECTRICITE, EAU CHAUDE et STATIONNEMENT PRIVE INCLUS.

OCCUPATION IMMEDIATE
TEL.: 653-5291

UNE AUTRE REALISATION
COUILLARD ENTREPRISES INC.

dis-246-15

VILLE Vanier, libres 1er juin, 4 1-2 pièces, chauffés, eau chaude fournie, entrée laveuse, sécheuse, $125. 683-3142. quo-6

ORSAINVILLE, 4 pièces, moderne, chauffé, eau chaude, $120, libre juin, 4207 des Cyprès, 636-9623, 872-1122. quo-8

CAP-ROUGE, 4 pièces, chauffé, éclairé, $90 par mois, libre 1er juin. Pour informations André Gosselin, 524-1956. quo-8

GIFFARD, 2 1-2 pièces, chauffé, éclairé, stationnement, $80. 667-4833. quo-17

PIECES, meublé, éclairé, libre 15 avril. 661-4586. quo-17

AVENUE Royale, 6 grandes pièces, libre 1er mai, 220. 661-4586. quo-8

ORSAINVILLE, 3 1-2 pièces, chauffé, tapis, moderne après 5 heures. 872-7896. quo-17

CAP-ROUGE, 5 pièces, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, libre 1er mai. 653-3462. quo-8

AUBAINE, neuf, Loretteville, 3 1-2, 4 1-2 pièces, meublé, ou non, 842-9734. quo-15

CAP-ROUGE, 4 pièces, chauffé, demi sous-sol, $75. 651-2184. quo-19

AVENUE St-Grégoire, 2 grandes pièces, rez-de-chaussée, très propre, libre 1er mai. 661-4109. quo-15

ORSAINVILLE, 6165 Des Rivières, 4 pièces, chauffé, eau chaude fournie, $115, 1 mois gratuit, 681-9053, ou 683-2498. quo-10

VILLE Vanier, 4 pièces, meublé ou non, moderne, mai. 527-2072. quo-15

GIFFARD, 5 pièces, non chauffé, très propre, $90 par mois. 623-3980. quo-15

ORSAINVILLE, 4 pièces, chauffé, libre 1er mai, tél. 626-1280, 842-7859. quo-29

1935 Méthot, Giffard, 2 logements, 5, 4 pièces, chauffés, 667-1289. quo-15

ST-ANTOINE de Tilly, village, logements neufs, chauffés, eau chaude 4 1-2 pièces, bachelor meublé, $85 par mois. 477-2546. quo-10

GIFFARD, 3 1-2 PIECES, MEUBLE, LIBRE 1er MAI. 661-2473. quo-15

COURVILLE, 5 pièces, non chauffé. Tél: 683-4047. quo-15

LORETTEVILLE, magnifique 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, eau chaude fournie, tout compris. 842-5056 ou 842-5588. quo-16

ANCIENNE-Lorette, 2 1-2 pièces, neuf, meublé, chauffé, éclairé, 872-1785. quo-15

LOGEMENT chauffé, centre village, 5 pièces, $100. 842-6721. quo-15

COURVILLE 2069 Avenue Royale, 3 pièces, $32 par mois. 524-2556. quo-10

BEAUPORT, 4 1-2 pièces, chauffé, stationnement, entrée laveuse, sécheuse, cour enfants, Giffard, 2 1-2 pièces, 4 1-2 pièces, chauffés électricité, buanderie, tapis salon, près hôpital St-Michel, aucun appel passé 10 heures soir, 667-4450. quo-10

MONTMORENCY, 3 pièces, chauffé, 220, libre immédiatement. 661-5024. quo-15

LOGEMENT, 220, non chauffé, Ville Vanier, 323-5883. quo-15

BEAUPORT, 5 1-2 pièces, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, 661-8340. quo-17

LOGEMENT, 3 pièces, salle bains, chauffé, 102 A, Ave Turcot Ville Vanier, 827-2642. quo-15

PETIT Village, 3 pièces, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, 661-1203. quo-15

5 GRANDES pièces, moderne, chauffé, stationnement, prix modique, 849-2075, 849-8758. quo-15

CHAMPIGNY, 4 pièces, tapis, chauffage central, s'adresser: 164 St-Mathias, de 9 heures à midi, soir de 6 à 9 heures. quo-10

COURVILLE, grand 4, moderne, chauffé, eau chaude fournie, entrée seule, stationnement, demi sous-sol, $100, 661-5710. quo-20

ST-EMILE logement neuf, 4 pièces, salle bains, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, libre 1er mai, $85. par mois, 842-2066. quo-15

A LOUER

Vous qui n'avez pas trouvé logement neuf, ce qu'il y a de mieux, 3½, 4½, meublés si désiré, intercom, service d'aspirateur, laveuses et sécheuses, piscine olympique, tapis mur à mur, tranquillité, air pur, centre domiciliaire, service de conciergerie.

A Loretteville, 10 minutes du Centre-Ville, insonorisé, Coin Paquet et Loranger, à proximité d'une école.

Bureau de location sur place

842-9734

dis-15

---

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 MEUBLES sur demande, tapis mur à mur, chauffés, éclairés, eau chaude, fournie, 1 mois gratuit, reservation pour mai, Tél. 527-9752. quo-17

4 1-2, 5 1-2 PIECES, Neufchatel, Loretteville, prix à discuter, Tél. 842-3467. quo-28

BEAUPORT, 4 pièces, chauffé, 2e stationnement, entrée laveuse sécheuse, 661-7403. quo-7

CAP ROUGE, sous-sol 4 pieces, chauffé, $80, 1398 Provencher. Informations, 529-5258. quo-26

LORETTEVILLE, 4 pièces, tapis mur à mur, eau chaude, entrée laveuse, 842-3429. quo-28

ORSAINVILLE, grand 4 pièces, eau chaude, stationnement, $125, 623-9063, 626-2871. quo-28

CHARLESBOURG-Ouest, 4 pièces, entrée laveuse, sécheuse, stationnement entretenu, 623-5654. quo-2

LORETTEVILLE, près d'hôpital, 4 pièces, chauffé, éclairé, meublé ou non, libre 1er mai, 1-876-2326. quo-2

VANIER, 4 pièces, chauffé, stationnement, concierge, $115. mois, 842-9979. quo-2

BEAUPORT, 3 pièces, meublé, tél.: 667-1432. quo-2

COURVILLE, 5 pièces, moderne, chauffé, libre 1er mai, $125. mois. Tél: 667-2943. quo-3

COURVILLE, 3 pièces, salle bains, chauffé, libre 1er mai, $65. mois. Immeubles Courville, 683-0842. quo-6

QUARTIER Laurentien, logement 5 1-2, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, 872-4121. quo-27

GIFFARD, rue St-Siméon, 5, chauffé, stationnement, eau chaude, $135., 661-8993. quo-27

LOGEMENT neuf, 5 pièces, chauffé, eau chaude fournie, demi sous-sol, Courville, $120. mois. 683-0842. quo-28

BEAUPORT, central, magnifique 3 et 4, chauffés, entrée laveuse, sécheuse, 661-8513, 667-0235. quo-5

GIFFARD 4 1-2 pièces, pas chauffé, $70 mois, garage compris, entre 6 et 7h30, 626-1355. quo-22

VAL ST-MICHEL, beau 4 1-2 pièces, chauffé, éclairé, abri d'auto, style campagnol, 842-9032. quo-3

VAL ST-MICHEL, 3 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, accessoires fournis, 842-9032. quo-3

GIFFARD, 6 pièces, stationnement, eau chaude, entrée laveuse, sécheuse, près centre d'achats et écoles. 663-0361. quo-3

VILLENEUVE, 4 pièces, chauffé, eau chaude fournie, enlèvement de neige, taxes, vidanges, libre immédiatement. 849-9294. quo-5

MONTMORENCY, 3 pièces moderne, chauffé, $78 mois, 663-6327. quo-8

VILLE Vanier, 3 pièces, non chauffé, $60 mois, 661-4577. quo-17

GIFFARD près boulevard métropolitain, grand stationnement. 661-7858. quo-21

GIFFARD près école polyvalente, grands 4 1-2 très modernes, chauffés, eau chaude fournie, 1er mai, 5 pièces, 1er juillet, 661-1627, 681-8936, avant 10 heures p.m. quo-8

BEAUPORT, 3 grandes pièces, moderne, chauffé, thermostat, stationnement, $79. 683-7990. quo-17

4 PIECES, bain, chauffé, eau chaude fournie, $100. Tél. 829-2914. quo-8

GIFFARD, 3 1-2 pièces, demi sous-sol, éclairé chauffé, 661-3505. quo-4

GIFFARD, 3 1-2 pièces, triplex, chauffé, tapis, entrée laveuse, sécheuse, eau chaude fournie, 1er mai. 3330 Petitclerc. Tél. 663-9596, 667-3597. quo-21

VILLE Vanier 4 1-2 pièces, neuf, $130. meublé ou non, 688-0085, 527-3457. quo-

143 ST-JOSEPH, près Hôpital Lorrettville, 2 1-2 pièces, 1er étage, meublé, s'adresser appt 5, $120. par mois, 688-9133 après 5 heures 837-1178 et 842-9839. quo-15

ORSAINVILLE, 4 pièces, entrée laveuse, sécheuce, très propre, $100. 626-0743. quo-4

VAL ST-Michel, 3 1-2 meublé, chauffé, électricité, eau chaude, $130. 842-7107. quo-4

GIFFARD, 4 1-2, chauffé, semi-meublé, 2 chambres, cuisine, salon. 667-1299. quo-8

COURVILLE, duplex, 5 pièces, chauffé, moderne, tapis, tulle, stationnement. 667-1994. quo-17

GIFFARD, près centre d'achats Canardière, 4 pièces, chauffé, 663-6424. quo-15

VANIER, 3 pièces, couche, 220, stationnement, $85. mois. 527-8207. quo-15

MONTMORENCY, avenue St-Grégoire, 4 1-2 chauffé, 5 1-2 pièces, non chauffé, 663-4639. quo-15

STE-CATHERINE, Portneuf, logement 3 pièces, un 3 pièces, $75-3749. quo-15

4 PIECES, chauffé, plus salle bains, $28. 2322. quo-15

GIFFARD, face polyvalente, flats meublés, chauffés, éclairés, service buanderie. Tél.: 661-8255. quo-10

LORETTEVILLE, 4 pièces, non chauffé, $75., 96 1-2, rue Verret. 842-5488. quo-10

GIFFARD, 4 pièces, chauffé, eau chaude fournie, stationnement, buanderie, mai gratuit, 828-9169. quo-15

LORETTEVILLE, magnifique 2 1-2 meublé, tapis, tout inclus, près église, école. 842-5056 ou 842-5588. quo-12

GIFFARD, 4 pièces, chauffé, eau chaude, entrée laveuse, sécheuse. 667-2948. quo-17

ORSAINVILLE, 1 mois gratuit, 4 1-2 non meublé, 2 1-2 meublé, 529-0755, soirs et fins semaine, 525-5746, 623-1724. quo-29

GIFFARD, 3 1-2 neuf, chauffé, eau chaude, entrée laveuse, sécheuse, tapis, stationnement, près Boul. Métropolitain, service autobus, meublé si désiré. 663-3676. quo-27

BEAUPORT, 57 du Collège, 4 pièces, chauffé, eau chaude, entrée seule, laveuse, sécheuse, accommodations, $90. 633-0765. quo-20

BEAUPORT, 4 1-2 pièces, neufs, moderne, central. 36 rue Marceaux, 661-7029. quo-17

COURVILLE, 5 1-2 pièces, chauffé, eau chaude fournie, libre 1er mai. Après 6 heures, 661-8536. quo-20

INCROYABLE! **INCROYABLE!**

LUXUEUX LOGEMENTS
DE 4, 5 ET 6 PIECES
à $120 - $130 - $140
Tout est inclus à ce prix:
☆ chauffage à l'électricité, contrôle individuel ☆ eau chaude fournie ☆ tapis mur à mur dans toutes les pièces ☆ système "d'intercom" ☆ prise de courant extérieure pour l'auto ☆ piscine extérieure ☆ grand balcon avec porte-fenêtre ☆ service de concierge ☆ entrée laveuse, sécheuse ☆ meublés si désiré.
OCCUPATION IMMEDIATE ET RESERVATIONS
PLACE VAUQUELIN
99, BOUL. HONORE-MERCIER, #5, LORETTEVILLE
TEL.: 842-0597 - 651-7803

dis-21

PROMOTIONS RAOUL EMOND
CONSTRUCTIONS INC.
PLACES: VANIER, 500 LOGEMENTS
BONAVENTURE, 400 LOGEMENTS
2 A 5½ PIECES MEUBLES OU NON
A PARTIR DE $95.00 PAR MOIS
Réservations pour le mois de mai.
PROPRETE, TRANQUILITE, TOUT A L'ELECTRICITE, PRES CENTRE D'ACHATS FLEUR DE LYS, A 5 MINUTES DU CENTRE-VILLE
527-9752 ou 681-6257
Une hôtesse ira vous chercher gratuitement à votre domicile

dis-5

MONTMORENCY, 4 pièces, plus salle bains, chauffé, $100. 661-3131. quo-12

LOGEMENT 4 pièces, $80, 2e étage, 35 Avenue Plante. 681-9463. quo-15

STE-THERESE de Lisieux, 3 pièces, neuf, chauffé. 661-6775. quo-17

VILLE Vanier, Place Bonaventure, 350 et 540 Claude-Martin, 3 1-2, 4 1-2 pièces, 681-3576, 527-3852. quo-11

BEAUPORT, 5 pièces, chauffé, libre 1er mai. 661-9223. quo-11

1880 RUE Poulin, 5 pièces à louer, 1er plancher plus garage, adultes, $100 mois. S'adresser à 1883 rue Poulin. quo-20

BEAUPORT, 4 pièces, chauffés, libres immédiatement, $115 à $125. 842-5191. quo-11

3 1-2, 4 1-2, 5 1-2 NEUFS, chauffés, éclairés, eau chaude, près centre d'achats. 683-4136, 681-7268. quo-11

VILLE Vanier, logement 4 pièces, salle bains, $65 mois. 527-7260. quo-11

CAP-ROUGE, 4, propre, près église, centre d'achats, $85. 658-0108. quo-17

BEAUPORT, 3 1-2 PIECES, CHAUFFE, EAU CHAUDE, STATIONNEMENT, 693-0242. quo-20

ORSAINVILLE, 4 1-2 pièces, libre 15 mai, payé seulement 1er juin, 4440, des Platanes, appt 305 ou 304. quo-17

LOGEMENT 2 1-2 pièces, meublé, chauffé, $80 par mois, 825-2948. quo-20

GIFFARD, 4 pièces, 1er étage, $85. Tél: 691-4382. quo-20

BEAUPORT, 2 pièces, meublé, éclairé, chauffé, entrée seule, pour mai, $20, semaine, 661-6357. quo-15

GIFFARD, 4 grandes pièces, chauffé, libre 1er août, moderne, 661-6580. quo-17

BEAUPORT, 4 grandes pièces, moderne, chauffé, tranquille, buanderie, stationnement, 623-3986. quo-11

ANCIENNE-Lorette, 3 1-2 pièces, près église, 1er mai, 872-9236, 872-9181. quo-17

4 1-2 PIECES, chauffé, entrée laveuse sécheuse, $70 mois, Ste-Brigitte de Laval, 825-2980. quo-17

GIFFARD, Ave Royale, 2 pièces, meublé, chauffé, immédiatement, 667-2312 842-9151. quo-17

GIFFARD, 4 1-2, 3 1-2 pièces, meublés ou non, chauffés, eau chaude fournie, entrée laveuse, sécheuse, stationnements, près Wooico et hôpital St-Michel. Tél. 661-8927. quo-11

GIFFARD, rue de la Lande, 4 pièces, non chauffé. 661-4319. quo-20

BEAUPORT, 2-3 pièces, meublés, chauffés, éclairés, piscine. 829-3266, 829-2424. quo-11

VILLE Vanier, 3 pièces, $63 par mois. 189 Chanoine Côté. quo-27

ORSAINVILLE, 4 1-2 pièces, 2e étage, pas chauffé. 626-1901. quo-10

COURVILLE rez-chaussée, 3 pièces, bain, hôpital St-Augustin, $48. 663-0502. quo-17

LORETTEVILLE, Château d'Eau, 5 pièces, 2e étage, grand terrain, paysagé, petite famille seulement, $90. 842-3133. quo-15

BEAUPORT, 5 grandes pièces, chauffé, usage sous-sol, cour paysagée. 661-8924. quo-20

GIFFARD, demi-sous-sol, 3 pièces, chauffé, eau chaude. $90. 661-8828. quo-20

BEAUPORT, 4 pièces, Avenue Royale, non chauffé. Tél. 683-3016. quo-11

GIFFARD, 5 pièces, $95, 3860 Chabanel, Après 6 heures, 663-9387. quo-15

LORETTEVILLE, demi-sous-sol, 4 1-2 pièces, eau chaude. Tél. 842-4539. quo-20

BEAUPORT, 5 pièces, chauffé, eau chaude, premier plancher, $105. 683-9746. quo-11

GIFFARD, 4 1-2 pièces, moderne, chauffé, eau chaude. 663-7300. 2979 Mgr Gauthier. quo-11

COURVILLE, 2 1-2 pièces, moderne, meublé, chauffé, service laveuse, sécheuse gratuit, stationnement avec prise. 667-2038. quo-11

COURVILLE, 4 pièces, chauffé, libre 1er mai. Tél. le jour lundi au vendredi, 667-0933. quo-15

VILLE VANIER
4½ PIECES NEUFS
$130.00 ET PLUS
MEUBLE OU NON
Comprend: chauffage, eau chaude et électricité, stationnement, salle de jeux et buanderie.
ADMINISTRATIQUE INC.
688-0085 527-3457

dis-15

---

3 PIECES, eau chaude, entrée laveuse, sécheuse, peinture neuve. 527-7329. quo-17

GIFFARD, 4 pièces, chauffé, stationnement, $125. 663-7744. quo-21

STE-THERESE de Lisieux, 4 pièces, salle bains, chauffage électrique, 661-9989. quo-21

BEAUPORT central, calme et accueillant, grand 4, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, $113. 663-0942, 667-0235. quo-13

BEAUPORT, 4 pièces, chauffé, 1 mois gratuit, stationnement avec prise, entrée laveuse, sécheuse. Tél. 525-7490. quo-13

BEAUPORT, 4 pièces, chauffé, $95 mois, stationnement, 1er mai. 663-5243. quo-12

4 PIECES, salle bains, chauffé, eau chaude, Tél: 842-2198. quo-18

BEAU 4 pièces, $110 par mois, 663-7258, 837-1333. quo-18

ORSAINVILLE, 4 pièces, meublé, complètement, literie, électricité, tranquilité, stationnement. 623-9728. quo-18

LORETTEVILLE, logements neufs, meublés, chauffés, éclairés, 3 1-2 pièces, tapis mur à mur, près hôpital et école. 167 St-Joseph. Tél. 681-8953. quo-12

ORSAINVILLE, 4 pièces, chauffé, eau chaude, tapis salon, $110. 628-2901. quo-18

BELVEDERE Salaberry, Grande-Allée, choix 1 1-2, 2, 3 pièces. 651-9968. quo-12

COURVILLE, 3 pièces, moderne, construction récente, dans maison seule, chauffé, eau chaude, entrée laveuse, sécheuse, près polyvalente. 681-7989. quo-18

LOGEMENT neuf, 3 1-2 pièces, vue sur fleuve, insonorisé, tapis mur à mur, buanderie intérieure, stationnement avec prise, eau chaude fournie, près autobus, 54 Terrasse Orléans, arrière centre d'achats de Villeneuve. Tél. 661-1994, 663-9416. quo-29

4 PIECES, salle de bains, Route 2, Champigny, libre 1er mai. 872-7920. quo-17

ANCIENNE-Lorette, terrain, près école, $2,000. 628-3578. quo-18

461 CARDINAL, demi sous-sol, visible en tout temps, 5 1-2 pièces, non chauffé. Si intéressé appeler après 6 heures, 523-8908. quo-18

1 1-2 A 5 1-2, meublé si désiré, Giffard, Beauport, Ville Vanier, Orsainville. Locatex, courtiers, 653-2897. quo-18

LOGEMENT 4 pièces, 2e étage, chauffage électricité, Ancienne-Lorette, 1er mai. 872-3935. quo-21

GIFFARD Nord, logement 3 pièces, non chauffé. Tél. 663-7074. quo-17

8 PIECES, Beauport, avenue Royale, chauffé. Tél. 663-7818. quo-12

GIFFARD, 2 1-2 pièces, semi-meublé ou non, prix discutable, 661-3818. quo-12

GIFFARD, 5 pièces, chauffé, demi sous-sol, stationnement, $100. 667-3161. quo-15

BEAUPORT, 4 pièces, chauffé, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, pour mai, 1 mois gratuit. Tél. 667-1043. quo-18

LORETTEVILLE, 4 et 5 pièces, chauffé, eau chaude fournie, autobus. 842-3149, 688-0047. quo-12

8 PIECES, Beauport, Avenue Royale, chauffé. 663-7818. quo-12

GIFFARD, 2 1-2 pièces, meublés, 4 pièces, non meublé, électricité, chauffage eau chaude, stationnement. 667-3015. quo-12

VILLENEUVE, 3 pièces, face église, $75 mois. 661-3161. quo-15

ANCIENNE-Lorette, 3 1-2 pièces, moderne $65 mois. Tél. 872-7284. quo-18

BEAUPORT, bachelor, 3 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, eau chaude fournie, tapis, vue sur fleuve. 661-6189. quo-21

GIFFARD, 3 pièces, $75, moderne, chauffé, entrée laveuse, sécheuse. 661-5835. quo-15

GIFFARD, 4 pièces, entrée laveuse, sécheuse, stationnement, libre 1er mai. 663-0223. quo-29

GIFFARD, 5 pièces, renové, stationnement. 3120 Loyola, après 5 heures. quo-15

NEUFCHATEL, grande chambre, avec salle bains, entrée seule, entièrement meublée, permis cuisine, poêle, réfrigérateur. 842-0949. quo-12

UNE ANNONCE CLASSEE NE COUTE PAS CHER

LORETTEVILLE
3½ meublé
$130 par mois
Comprend: chauffage, électricité fournie, stationnement, service de conciergerie
ADMINISTRATIQUE INC.
842-8850 - 527-3457

dis-15

Ste-Foy (Neufs)

2 1-2 ET 3 pièces, tapis mur à mur, choix de lits doubles ou simples, chauffage, électrique, buanderie, stationnement, piscine chauffée, tennis, rue Bégon, bureau de location 929 Bégon, apt 2, 650-1770, 651-8451. quo-21

$160 PAR MOIS

4 1-2 PEINTURE à neuf, tapis mur à mur, tapisserie, style Futuriste ou Espagnol, tel que désiré, endroit résidentiel, unique en son genre, près école, église, 653-3196, 653-4275. quo-15

$115 PAR MOIS

LUXUEUSEMENT meublés, neufs, 1 1-2, 2 1-2 style Espagnol, face hôpital Laval, 2840 Lambertville, immédiatement, mai juin, juillet. 653-4275. quo-15

$150 PAR MOIS

4 GRANDES pièces, style Futuriste, refait à neuf, tapis mur à mur, près hôpitaux, 2215 Canardière, 653-4275. quo-15

QUARTIER LATIN
LOGEMENTS NEUFS
VUE SUR LE FLEUVE

LOGEMENTS 1 1-2, 2 1-2 pièces, meublés, complètement rénovés. Coin Hébert des Remparts, $160, $170, $180. Location immédiate. Tél. 529-5706. Jour. quo-27

APPARTEMENTS DES ERABLES

1 1-2, 2 1-2 pièces, meublés, services de concierge. 1er mai. 681-5341. quo-2

LIMOILOU
3 PIECES MEUBLES

3 ENDROITS différents, près hôpital St-François d'Assise, près hôpital Enfant-Jésus, près Coca-Cola, piscine intérieure, bain sauna, stationnement, autres accommodations, P.-is à partir de $100 meuble, 529-5031, 524-9226. quo-11

VILLENEUVE

TRES grands 3 1-2 pièces meublés, chauffés, éclairés, tapis mur à mur, buanderie, très grand stationnement, libres immédiatement ou 1er mai. S'adresser H. Chabot, 663-7656. quo-26

ST-RODRIGUE

ACCES Boul. Métropolitain (Capitale), 3 pièces, meublé, stationnement, buanderie, tapis.

626-9251, 626-0964 quo-19

ST-PASCAL
4 PIECES, $145

MEUBLE, chauffé, éclairé, stationnement, près hôpital, 663-3150. quo-4

RABAIS $20.

CHARLESBOURG, 3 1-2 tout inclus, concierge, buanderie, tranquillité, accès rapide, 626-8035. quo-25

$85 MEUBLE

2 PIECES chauffées, meublées, éclairées, près hôpital l'Enfant-Jésus, visible à 1970, 23e Rue, appt no 1. quo-3

LE COLOMBIER

APPARTEMENTS à louer, 1 1-2 pièce, complètement meublés, chauffés, éclairés, tapis mur à mur, s'adresser 125, Ste-Anne, appt 45, ou 524-3571. quo-3

Quartier latin

LOGEMENTS 1 1-2, 2, 2 1-2 pièces, meublés ou non, récents, chauffés, éclairés, ascenseur, buanderie, libres 1er mai $120. à $140. 30 rue Ste-Ursule. Téléphone 522-5346. quo-3

CHARLESBOURG

3 1-2, NEUF, meublé, entrée laveuse, sécheuse, tapis, eau chaude fournie, concierge, $125. Tél.: 525-8162 ou 628-0408. quo-3

1 1-2 – 2 1-2 -- 4 MEUBLES, STE-FOY

638-3968, 667-0235 quo-13

UN MOIS GRATUIT

LIBRE immédiatement, 3 pièces, près sortie autoroute, capitale, panoramique, 661-2889. quo-3

FACE UNIVERSITE

PLACE Versaille, 2, 3, 4, piscine, sauna, garage, terrasse, 681-5209. quo-25

STE-ODILE, REDUIT

2 1-2, 3 1-2, 4 1-2, piscine, rue des Pins, Lilas, 626-5468, 653-7458. quo-25

4½ ST-ROMUALD 4½

TAPIS, tout compris, Tél.: 839-9997. quo-27

RABAIS $20.00 MOIS

STE-ODILE, 2 1-2, 3 1-2, 4 1-2 colonial, ouanderie, tapis, piscine, tout fourni, partir $105, Bureau 210 ouest, Sa pinière-Dorion, coin Duval. quo-29

$110, 3 bien meublés, face hopital Enfant-Jésus, Bourassa, 529-3606. quo-15

BEAUPORT, 2 pieces, meublé, chauffé, éclairé, salle bains, stationnement. 661-2933. quo-15

4 PIECES MEUBLE, NEUF, TOUT INCLUS, 628-0854. quo-4

2793 De la Ronde, 1 1-2 pièce, $75 par mois, stationnement, très propre, 523-8619, ou 1-514-655-9759. quo-4

LIBRE 1er mai, 2795 De la Ronde, dans bungalow, 3 1-2 pièces, rez-de-chaussée, chauffé, électricité, stationnement, tapis, $125 par mois, bail, 523-8619, ou 1-514-655-9759. quo-4

LORETTEVILLE, flat moderne, salle bains, meublé, chauffé, $75. 842-3862. quo-17

3 1-2, NEUF, Chauffé, eau chaude, près centre d'achats Canardière, 623-6306. quo-17

LOGEMENTS 1 1-2 pièces, dans sous-sol chauffés, 892-2, Jion Air, Montreal Trust courtiers, 528-8841. quo-

ST-ALBERT, 3 pièces, Colonial, tapis, immédiatement, mai, $135, tout inclus, jour, 681-0221, soir, 525-7805. quo-17

MARGUERITE - Bourgeoys, magnifique 3 1-2 pièces, entièrement meublé, confortable, 681-9344, 681-3101. quo-19

BOULEVARD Charest ouest, 3 grandes pièces, meubles, chauffés, électricité, livré nou mait et immédiatement, $125. par mois, 322-8146, 872-2960. quo-19

VILLE Vanier, 2, 3 pièces, neufs, 360, Giguère, 688-0088, 626-7826. quo-29

GIFFARD, grand 3 1-2, meublé, tapis, stationnement, tout fourni, $125., 667-0632. quo-20

STE-FOY, 1 1-2, 2 1-2, meublés, stationnement, Après 3 heures, 882-2183. quo-19

ST-PASCAL, 3 pièces, chauffé, électricité, eau chaude, solarium, tapis, tentures. 1er mai, 1030 Maufils, 663-7092. quo-24

LORETTEVILLE, 3 pièces, chauffé, éclairé, stationnement, libre 1er mai, 842-9173. quo-20

CHARLESBOURG, flats 1 1-2 2 1-2, stationnement, autobus porte. Tél.: 623-1134. quo-21

2 1-2 ET 4 PIECES, meubles, 1er mai, $115., $150., 628-2549. quo-19

ANCIENNE-Lorette, moderne, deux 2 1-2 pièces, un libre immédiatement, l'autre 1er mai, tout compris, avec stationnement, 872-7069. quo-21

2 1-2 PIECES meublé, 1600 Notre-Dame Ancienne-Lorette, tout compris, $110. 653-3729. quo-21

ST-ALBERT, 2 1-2, meublés, près 4e Avenue, $105, libre mai, juin, jour: 681-0221 soir, 626-8448. quo-21

2 ET 3 pièces, magnifiquement meublés à neuf, chauffés, éclairés, ultra modernes, piscine intérieure, terrasse sur le toit, stationnement gratuit, près hôpital Enfant-Jésus, 2 minutes centre ville, 2340 Mont Thabor, appt 305, 524-1074. quo-21

NEUFCHATEL, très beaux 3 1-2, 4 1-2, meublés colonial, 1er étage, stationnement, buanderie, rue Normandie. 842-2782, 842-0907. quo-22

FLAT meublé, éclairé, $90 pas stationnement, libre, 1er mai. 529-8541. quo-22

COURVILLE, 2 pièces, neuf, eau chaude fournie, stationnement, près école polyvalente. 661-4056, 667-1754. quo-22

STE-ODILE, 1 1-2 pièce tout compris, entrée seule, libre immédiatement ou 1er mai. Tél.: 623-4159. quo-23

VILLE Vanier, moderne, meublé, tapis, stationnement, buanderie, 683-4728, 623-5115, 681-6929. quo-22

ORSAINVILLE, 3 1-2, 2 1-2, 1 1-2 meublés, près centre d'achats, autobus, tout compris. 832-8535, 626-8263. quo-22

PRES Galeries Charlesbourg, 3 pièces, meublés, chauffés, eau chaude, stationnements, tapis, entrée seule, 683-3216. quo-24

STE-ODILE, 3 1-2 pièces moderne, meublé, éclairé, $139, 1er mai, 623-1561. quo-24

PRES Cité Parlementaire, 2 pièces, meublé. Tél.: 694-0157. quo-24

LES SAULES, 2 1-2 meublé, neuf, moderne, chauffé, tapis mur à mur, prix modique, jour 681-3391. quo-25

ST-RODRIGUE, 3 1-2 pièces, meublé, chauffé, éclairé, moderne, $27. semaine, 626-2962. quo-25

PLACE Charlesbourg, 1 1-2 2 1-2 meublés, piscine, stationnement, près autobus, 8734, à $180, libres immédiatement ou mai, jour, 681-0221, soir, 628-0573. quo-25

ST-FIDELE, flat 2 pièces, plus bain, meublé, chauffé, neuf, entrée privée, dame, couple, $85, 1er mai, 720, 16e rue, apt 2. quo-20

2 1-2 PIECES, électricité, eau chaude, stationnement fournis, 529-3552. quo-26

APPARTEMENT meublé, complet, 2 pièces, avec piscine et stationnement, 527-2320, 661-3208. quo-26

ST-THOMAS d'Aquin, 3 1-2 meuble, propre, mai, chauffé, stationnement, soir, 527-7645. quo-26

ST-RODRIGUE, meublé, éclairé, 1 1-2 pièce, $106, 3 1-2, $136, 4 1-2 $196, 522-1961. quo-26

GIFFARD, rue St-David, 2 1-2, Tél.: 661-2918. quo-26

ST-PASCAL, 3 1-2 pièces, meublé, chauffé, é

433 ST-JEAN-BAPTISTE

GRANDE chambre ensoleillée, tranquillité, personne distinguée, 768 St-Jean, appt 1. quo-24

CONFORT, bon prix personne sérieuse, 890 Richelieu, coin Abraham, 522-2961. quo-25

ST-JEAN, grande chambre meublée, cuisinière, réfrigérateur, personne sérieuse. 527-3546, 323-9545. quo-26

REPAITE à neuf, eau chaude année, réfrigérateur, poêle, $8. 729 D'Aiguillon. quo-4

CHAMBRE, flat, près Carré Youville, 751, Ste-Marie. 525-7034, 833-3851, 663-9582 quo-8

DAME, chambre meublée, poêle, réfrigérateur, lavabo, entrée seule 715 Salaberry. quo-18

AVEC poêle, réfrigérateur. S'adresser 490 Richelieu, appt 12 quo-11

434 ST-ROCH

40 CHAMBRES, refaites, ameublement neuf, monsieur distingué, 82 est, St-François. quo-20

CHAMBRE complètement meublée, permis cuisine, 538 Est St-Vallier, 525-9048. quo-27

CHAMBRE double, lavabo, permis cuisine, semaine, mois, épreuve feu. 522-3921 quo-5

DEMOISELLE distinguée, chambre-boudoir sur rue, près gare centrale. 523-2238. quo-17

CHAMBRE meublée, chauffée, éclairée. 657 rue du Roi. quo-17

CHAMBRE moyenne, homme, permis cuisine, poêle, réfrigérateur. 523-4263. quo-17

ACCES cuisine, tapis, près de tout, libre. Tél. 525-7456, 524-0280. quo-20

PRES Gare Centrale, autobus Boul. Charest, permis de cuisine. 52 St-Vallier Est. quo-11

BELLE grande chambre, tapis, téléviseur, monsieur honnête. 290 Dorchester. quo-18

435A LES SAULES, DUBERGER ET NEUFCHATEL

DUBERGER, (monsieur), chambre neuve, toilette, douche, téléphone, stationnement. $12. 681-7948. quo-3

CHAMBRE moderne, tranquillité, entrée privée, stationnement, Boul. Hamel. 872-3474. quo-12

436 CHARLESBOURG

CHAMBRE-boudoir, neuve, lavabo, entrée seule, accès cuisine. 626-3263. quo-4

CHAMBRE boudoir, entrée privée, stationnement. 61E Rue est. 623-1338. quo-8

MAISON NEUVE, grande chambre, cuisine commune, entrée seule. 626-7831 quo-8

ST-RODRIGUE, grande chambre boudoir, poêle, réfrigérateur, entrée privée, stationnement. 626-9289 quo-9

CHAMBRE-BOUDOIR, poêle, réfrigérateur, entrée privée. 2228, 71e rue est. quo-11

CHAMBRE-boudoir, avec lavabo, permis cuisine, entrée seule. 626-3263. quo-11

ST-RODRIGUE, chambre, près autobus, télévision, pension si désirée. 623-3317 quo-12

438 SILLERY

CHAMBRES à louer, près Université, et centre d'achats, accès cuisine. Tél. 527-2620, ou 681-2955. quo-20

MONSIEUR près Université, centre d'achats, permis cuisine, entrée privée, 683-3042. quo-26

SILLERY chambre, genre petit logement, demoiselle sérieuse, entrée privée. 651-4179. quo-9

MONSIEUR, entrée seule, droit cuisine, télévision, 688-0292, après 6 heures. quo-18

CHAMBRE moderne, accès cuisine, salle de bains. 681-0716. quo-12

CHAMBRE avec pension, si désirée, demoiselle ou dame. 527-1538. quo-10

CHAMBRE salon, avec cuisine à même, salle bains, meublé, chauffé, éclairé, entrée privée, stationnement. 688-0507. quo-15

CHAMBRE meublée, tapis, accommodations laveuse, séchause automatiques, pré autobus. 527-3642. quo-15

CHAMBRE-boudoir, 2 personnes, salle de bains, cuisine, entrée seule, près Université. Tél. 683-1171. quo-15

439 STE-FOY

ENTREE privée, près de l'hôpital Laval et centre d'achats. 653-3285. quo-16

FACE hôpital Laval, accès cuisinette, 658-2188. quo-21

5 MINUTES centre d'achats, Université, entrée privée, accès cuisine. 653-9959 quo-25

CHAMBRE pour deux, permis cuisine, 1er mai, centres d'achats, 656-0621. quo-23

CHAMBRE, simple, double, près centre d'achats, permis cuisine, monsieur, 651-4296. quo-25

MODERNE, pour monsieur, accommodation cuisine, près centre d'achats, 653-0490. Soir. quo-25

MONSIEUR, entrée privée, permis cuisine, $15. Après 6 heures, 653-2736. quo-26

CHAMBRE, Place Horizon, permis cuisine, $14 semaine, près CEGEP et Université, 656-9289. quo-26

CHAMBRE moderne, lavabo, entrée seule, pas de permis de cuisine, face centre d'achats Laurier, 653-4892. quo-27

DEMOISELLES, 2e étage, balcon, télévision, permis cuisine, tapis, 400 pieds arrière centre d'achats Ste-Foy. 651-1588 quo-20

TRAVAILLANT ou autre, coin Myrand, permis cuisine, tranquille, stationnement. 681-0715. quo-2

MONSIEUR, meublée, téléphone, télévision, stationnement, tranquillité, déjeuner si désiré. 653-7042. quo-3

GRANDE chambre, lavabo, avec ou sans permis cuisine, literie non fournie, près toutes commodités. 651-1506. quo-3

PRES Holiday Inn (homme), stationnement, tapis, salle bains complète. 651-0269. quo-3

PARC Horizon, chambres, garçons, permis cuisine, stationnement, tapis. 656-9461. quo-4

ROUTE de l'Eglise, chambre-boudoir, pour dame, demoiselle, évier individuel, salle bains, laveuse, sécheuse, salon avec foyer, permis cuisine. 658-3209. quo-4

CHAMBRE, permis de cuisine, entrée privée, pour homme, 849 l'Eglise. quo-17

CHAMBRE-boudoir, accès cuisine et lavabo, tapis, entrée privée, près centre d'achats, hôpital Universitaire. 651-2653. quo-4

CHAMBRE-boudoir, entrée privée, monsieur, permis cuisine, stationnement. Tél. 656-1952. quo-4

PRES Université, et Place Laurier permis cuisine, entrée privée. 656-0349. quo-5

CHAMBRE, près des Centres d'achats, permis cuisine, tapis mur à mur, stationnement. Tél.: 651-8877. quo-8

DEMOISELLE, face hôpital Laval, accès cuisine, 2788 Chemin Ste-Foy. 651-1807. quo-17

LITERIE, douche, télévision, permis cuisin' entrée privée, rue Louisiane, 656-1892. quo-8

RUE St-Cyrille, coin Myrand, chambre, permis cuisine, 653-0816. quo-9

PARC Nelson, tranquillité, entrée privée, lavabo, thermostat, table de travail, permis cuisine, près autobus, centre d'achats, stationnement, 658-3605. quo-18

CENTRE D'ACHATS, entrée privée, permis cuisine, literie, place tranquille, 653-9605. quo-18

CHAMBRE moderne, 2e plancher, pour travaillant, aimant tranquillité. 656-6380. quo-9

CHAMBRE, permis cuisine, entrée seule, monsieur, 2303 Chemin Ste-Foy. quo-19

DEMOISELLE, chambre, permis cuisine, route de l'Eglise, 658-1554. quo-10

PARC Nelson, près autobus, permis cuisine, 651-1937. quo-19

DEMOISELLES, jolies chambres cuisine commune, entrée privée, près Myrand, 527-6185. quo-15

PRES CEGEP, Université, hôpital Laval, entrée seule, cuisine commune. 653-3950. quo-19

CHAMBRE, permis cuisine, stationnement. Après 5 heures: 656-0997. quo-19

CLAIRMONT, près hôpital Laval, entrée privée, stationnement, accès cuisine. 653-2775. quo-15

CHAMBRE à louer, université, centre d'achats, entrée privée, monsieur, 656-9791. quo-20

CHAMBRE boudoir, tout organisé, accès avenue Bégin, près Belvédère. Prix convenable, 527-5891. quo-17

CHAMBRE louer, permis cuisine, libre 15 mai, 653-3388. quo-17

BEAU secteur, belle chambre, avant, accommodation cuisinette, entrée privée, face centre d'achats. Tél. 653-2691. quo-20

CHAMBRE avec permis cuisine. Tel. 651-1178. quo-17

POUR une personne, sans cuisine, près Quatre-Bourgeois, Route l'Eglise. 657-8243. quo-20

CHAMBRE meublée, avec douche toilette, lavabo, entrée privée, stationnement. 527-8045. quo-17

ARRIERE ministère Travail, fille(s) meublée, permis cuisine, entrée privée. 653-1747. quo-26

440 BANLIEUE

CHAMBRES-BOUDOIRS, accès cuisine, stationnement, entrée seule, 623-2452. 623-5949. quo-25

GIFFARD, chambre-boudoir, évier, permis cuisine, entrée privée. Soir, 961-9490. quo-8

CHAMBRE à louer, personne certain âge, 961-5945 après 6 heures. quo-14

GIFFARD - NORD, CHAMBRES A LOUER, MEUBLEES, $8.00, 661-9127. quo-18

CHAMBRE accès cuisinette, meublé, chauffé, dame seule âgée, mat. 527-7538. quo-15

COURVILLE, permis cuisine, stationnement, entrée privée, 681-4753. quo-10

LORETTEVILLE, chambre-boudoir, avec lavabo, pas cuisine, entrée privée. 842-7614 quo-20

BEAUPORT, grande chambre neuve, entrée seule, accès cuisine, stationnement. 667-5548. quo-12

444 CHAMBRES ET PENSIONS

PRES Centre Laurier, déjeuner, collation, souper, $26, téléphone, télécâble. 651-3420. quo-20

SUETE, monsieur, excellente pension, entrée seule, tranquillité, stationnement, $28, 651-9733. quo-27

444 CHAMBRES ET PENSIONS

NOUVELLE administration, chambres modernes, lavabo individuel, une ou 2 personnes, 290, 3e Avenue, tél.: 523-6945. quo-3

CHAMBRE et pension pour homme seulement. Tél.: 524-2097. quo-8

CHAMBRE avec pension, conviendrait pour monsieur. S'adresser 180 Salaberry, 525-9662. quo-15

CHAMBRE et pension pour monsieur seulement, très bon chez soi. 694-9417. quo-15

STE-FOY, chambre et pension pour dame. 651-1998. quo-18

LORETTEVILLE, 4 chambres, salon, cuisine, salle bains, tapis mur à mur, patio, 6 heures à 8 heures p.m., 842-4298. quo-19

CHAMBRE et pension pour monsieur, St-Albert. 626-2811. quo-13

CHAMBRE et pension, prix modique, personne pouvant effectuer de légers travaux en retour. 681-9181. quo-15

47e RUE Ouest, chambre et pension, dans famille privée. 626-6302. quo-18

CHAMBRE et pension, nourrie, lavée, accès salon, télévision. 523-3301. quo-15

CHAMBRE seule, tranquillité, stationnement, $28, 651-9733. quo-27

ST-SACREMENT, 1er étage, chambre pension si désiré, 681-2480. quo-17

HOMME seulement, dimanche soir à samedi matin. 626-4137. quo-18

444 CHAMBRES ET PENSIONS

PRES Centre Laurier, déjeuner, collation, souper, $26, téléphone, télécâble. 651-3420. quo-20

SUETE, monsieur, excellente pension, entrée seule, tranquillité, stationnement, $28, 651-9733. quo-27

448 MAISONS A LOUER

VIVEZ COMME LOCATAIRE
AU PARC DURANCE DE STE-FOY
AVEC PLUS D'AVANTAGES QU'UN PROPRIETAIRE

DIFFERENT EXCEPTIONNEL

maisons unifamiliales
de style espagnol / en rangées
POUR VISITE OU INFORMATION:

LE PARC DURANCE

3534, Chemin Ste-Foy (500 pieds à l'ouest du boulevard Pie XII)
TEL.: 653-2403 ou 527-2797

dis-2456-15

TOUT COMPRIS $250. CHAUFFE, ECLAIRE

STE-FOY, jumelée, 4 chambres coucher, salon, dînette, cuisine, 2 salles bains, service garderie, concierge, vaste terrain stationnement, près écoles, 639-1610. quo-16

PRES BOUL. HENRI IV

SPACIEUX, 5 1-2 pièces, neuf, sur 2 étages, chauffé, tapis, plancher marqueterie, terrain boisé, face école, terrain jeux, $175. mois, 661-5764. quo-15

JUMELE MODERNE

8 1-2 pièces, grand sous - sol, foyer, 2890 de l'Anse, Ste-Foy, 651-1360, 653-7573. quo-9

STE-FOY

JUMELEE 7 pièces, spacieux, 4 chambres à coucher, 1 1-2 salle bains, buanderie, proximité écoles, 2626 Place Vigneault, 653-3168. quo-2

SEIGNEURIE CAP-ROUGE

MAGNIFIQUE bungalow, style Canadien. Maison neuve, avec foyer et adjacent à la rivière. Secteur strictement résidentiel. 651-3722, 651-3969. quo-3

NEUFCHATEL

5 GRANDES pièces, 2 salles toilette, maison neuve, située Boul. Savard, près écoles, centre commercial, église. Fiducie du Québec, courtiers, 524-8168, Joffre Bacque, 842-1533, Arthur Thériault, 651-3581. quo-15

CHEMIN ST-LOUIS

JUMELE, 3 chambres, 2 salles bains, salon cuisine, dinette, sous-sol, paysagé, entrée payée, 1er mai, 656-0228. Entre 5 1-2, 11. quo-15

DUPLEX JUMELE

A VOIR, 3 chambres à coucher, grand salon, salle à manger, cuisine, garage intérieur, chauffé, très propre, terrain boisé, 668 de Brabant, Ste-Foy, 651-1369, 653-3188. quo-9

LAC BEAUPORT

MAISON neuve, meublée, moderne, vue sur le lac, près golf, pente ski, face club nautique, saisonnier ou à l'année. 849-8792. quo-17

ST-THOMAS d'Aquin, 6 pièces, 1 1-2 salle bains, cave, $200., 653-9176. quo-24

LAC Beauport, résidence, face au Relais, meublée, chauffée. Tél. 524-1734. quo-24

STE-FOY, Port Royal, 7 pièces, chauffé, vue panoramique, grand terrain, $225, 1er juin, 837-6521. quo-16

COURVILLE, maison seule, 5 1-2 pièces, remise, stationnement, 1er mai, 663-2257. quo-20

ST-THOMAS D'Aquin, 4 chambres, cuisine, salle à diner, salon, 2 toilettes, unifamiliale. 667-1290. quo-20

STE-FOY, mai à octobre, maison seule, meublée, chauffée, éclairée. Tél. 651-2169 ou 688-0074. quo-27

MAISON jumelée, 1er mai, chauffée, eau chaude, foyer, sous-sol, 653-8002, 522-5998. quo-24

MAISON à louer, St-Jean Ile d'Orléans, 7 pièces, chauffage central, vue sur le fleuve, 527-6560. quo-27

LUXUEUSE maison jumelée, Sillery, foyer, tapis mur à mur, 651-7809. quo-28

BEAUPORT maison seule 3 1-2 pièces, chauffé, éclairé, tapis, tuiles, 661-6189. quo-7

MAISON JUMELEE, STE-FOY

* 4 chambres à coucher
* Salon, dînette et cuisine
* Chambre à lavage
* Terrain de stationnement
* Proximité école et autobus

Tél.: Bur.: 529-9396; rés.: 626-1124

dis-13

5 1-2 PIECES, sous-sol semi fini, 3 chambres, libre 1er juillet, 651-7436. quo-29

ORSAINVILLE, plain-pied, 6 pièces, sous-sol aménagé, construction 1966, $210, mai si désiré, 651-1485. quo-1

MAISON à louer ou à vendre, 4 grandes pièces, salle bains, Ste-Thérèse de Lisieux, 661-5705, après 6 heures. quo-7

CHARLESBOURG, 6235 De Marseilles, maison à louer, 5 pièces, avec sous-sol, chauffé, $150. par mois, 623-2220. quo-7

JUMELEE, St-Louis France, 7, 1 1-2 salle bains, clôturée, mai, 651-9641. quo-2

STE-FOY, duplex, 6 pièces plus sous-sol, $210. Tél.: 656-9157. quo-2

MAISON à louer, 4 pièces, plus salle de bains, Lac St-Charles, service d'autobus, tél.: 849-3471 après 7 heures p.m. quo-21

NEUFCHATEL, Boul. Couture, 5 pièces, libre 1er mai, jour 524-4651, entre 8.45 et 4.45 heures. quo-3

LORETTEVILLE, rue Durand, 5 pièces, libre 1er août, jour 524-4651 entre 8.45 et 4.45 heures. quo-3

LUXUEUSE maison, semi-détachée, 3 chambres coucher, 1 1-2 salle bains, près école, église, Loretteville. 842-8366. quo-4

MAISON jumelée, rue Récancourt, Ste-Foy, 4 chambres, salon, dinette, cuisine, buanderie, proximité école, autobus, Jacques Paré, bureau, 529-9396, rés., 626-1124. quo-5

MAISON meublée, Parc Nelson, $180, laveuse, sécheuse, juin, 657-3355, 842-3017. quo-5

STE-FOY, 1023 Avenue Bar-le-Duc, près écoles, Université, centres d'achats, 3 chambres, salle à diner, cuisine, dinette, 2 salles bains, foyer, grande cour, salle jeux, Informations, Roger Lacroix, 681-1237. 246-15

ST-PASCAL, maison 6 pièces, 4 chambres à coucher, 667-2051, 628-0602. quo-8

BEAUPORT, quartier résidentiel, libre immédiatement, maison seule, rue Gaulin, près école et autoroute de la Capitale, 4 chambres, salon, salle à diner, cuisine, 2 salles bains, sous-sol fini, salle de lavage, garage. Renseignements 667-2480 Mme Poulin, jour 9 à 3 1-2 heures, soir après 9 heures. quo-8

MAISON à vendre, ou à louer, Orsainville, léger comptant, 626-2017, 837-8671. quo-18

LORETTEVILLE, arriere Hôpital, 6 pièces, patio, remise, $200 mois, 1er juillet pour 3 ans, 842-5340. quo-15

JUMELE 6 pièces, plus 1 1-2 salle bains, chauffé, plus sous-sol, $200. 3159 Laval-le, 322-8403, 328-1882. quo-9

CAP-ROUGE, plain-pied, 5 1-2 pièces, chauffé, $120, sous-sol, 5 1-2 pièces, $100. 651-2388. quo-15

ANCIENNE-LORETTE, jumelée, 5 grandes pièces, 2 salles bains, libre 1er juillet, $180, chauffé, 656-9605. quo-15

ST-ETIENNE, très moderne, chauffé, $170. par mois, professionnel, 527-7410. quo-15

BUNGALOW 6 1-2 pièces, chauffé, sur Quatre-Bourgeois, près hôpital Laval. Pour informations, 653-3218 ou 653-7128. quo-15

LORETTEVILLE, maison seule, 8 pièces plus salle de bains, non chauffés, libre 1er mai, 842-1779. quo-15

MAISON seule, 3 chambres à coucher, laveuse, sécheuse, chauffée, complètement meublée, $180, 628-2424. quo-17

448 MAISONS A LOUER

MAISON à louer, centre golf, Lac Beauport, avec foyer, 849-8867. quo-9

MAISON neuve, 5 pièces, avec foyer. Tél.: 683-4316. quo-15

LUXUEUSE maison semi détachée, 3 chambres à coucher, 1 1-2 salle bains, près école église, Loretteville, 842-8366, 653-9708. quo-11

STONEHAM, 5 pièces, moderne, libre 1er mai. Tél. 623-5120. quo-9

SILLERY, maison seule, 3 pièces, rénovée. Tél. 694-0295. quo-20

BUNGALOW, 5 pièces, 2 chambres à coucher, près écoles, église, rue Desrurault, Orsainville, libre 1er juin, jour, 626-5945, soir: 663-7735. quo-18

MAISON 3 chambres coucher, salon, cuisine, salle bains, tuile, entrée pavée, grand sous-sol, 1693, A. boul. Valcartier, Village, 658-1076, ou 681-5216. quo-21

STE-FOY, 3072 Place Bonaventure, maison jumelée, cul de sac, 6 1-2 pièces, sous-sol, libre 1er avril, $220 mois. Tél. 651-3386. quo-12

LAC St-Charles, libre immédiatement, maison seule, chauffée, pierre, tapis mur à mur, céramique, 522-2121, après 6 heures, sur semaine et fins semaine. 613-19

ORSAINVILLE, maison seule à louer, 5 pièces, libre 1er mai, $110 mois. 623-1296. quo-18

LAC Beauport, résidence, communauté, professionnelle, 12 pièces, luxueuse. 692-1086, jour. 6-6

MAISON campagne, très propre à louer, libre immédiatement, logeable à l'année, grande route. Appelez St-Sylvestre Cté Lotbinière. Tél. 596-2724 vers 6 hres p.m. quo-18

FACE au Pont de Québec, Charny, maison jumelée, 3 chambres à coucher, salon, cuisine, 1 1-2 salle de bains, sous-sol, $175 par mois, chauffées, eau chaude fournie. Brochu Construction Inc., 832-6123, 653-0955, 822-2155. quo-12

450 PENSIONS D'ETE

GARDERAIS enfants de 7 à 13 ans, garçons et filles pour juillet, $16 semaine, genre colonie de vacances, 529-3251. quo-27

Maisons

460 CHAMPLAIN MAISONS SEULES

MAISON 3 chambres, Plateau Flamand Arvida, Beau terrain, site agréable, intérêt 6 3-4%, 548-3125. quo-16

461 CHAMPLAIN MAISONS A REVENUS

STE-GENEVIEVE

PRES Château, 4 pièces, plus 4 logements de 2 pièces, et 1 de 1 1-2 pièce. Toute finance discutable. M. Maurice Villemure, 527-9966, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-17

STE-GENEVIEVE, 1 x 5 pièces, plus 3 flats, revenus $6,540. Comptant $5,000. M. Maurice Villemure, 527-9966, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-24

2 MAISONS de chambres, conditions avantageuses, près Hôtel-Dieu, 522-7565. quo-19

QUARTIER Latin, près Hopital, 45 revenus, comptant $7,000, prendrait échange terrain ou maison. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 653-4588, 529-0047. quo-19

462 LIMOILOU MAISONS SEULES

STYLE CANADIEN

7 PIECES, 2 étages, foyer, garage, très grand terrain, fini pierre rustique, René Bollard, 525-9661, Morin Associés, courtiers. quo-24

A vendre ou à échanger

BUNGALOW superbe, 6 pièces, d'un très grand luxe, paroisse St-Pascal Emilien Dumas 651-4888. Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-15

20ième RUE

ATTRAYANT cottage 6 chambres à coucher, salle à diner, garage, près des écoles et autobus, grand terrain paysagé, piscine chauffée, cabanon, coin tranquille, Raymonde Chartier 651-1486 Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-18

NIVERVILLE - STE-ANNE

MAISON pierre et brique, 8 pièces, 2e étage, prêt pour logement, 3 garages, coin, 656-6834. quo-18

ST-PAUL APOTRE

4e AVENUE, cottage 6 pièces, très propre, brique, plâtre, eau chaude, garage, terrain paysagé, quartier résidentiel. Ph. Méthot, rés., 623-4392, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-15

PROFESSIONNELS

OCCASION unique, résidence superbe, piscine chauffée. Gisèle Barreau 656-9561, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

ST-ALBERT, 5 pièces, plus 3 au sous-sol, garage, $25,900. François Roy courtiers, 681-0221 soir: Jimmy Burns 683-4028. quo-21

COTTAGE 6 pièces dont 4 chambres coucher, près 18e rue, garage, très propre. $4,000 comptant. M. Maurice Villemure 527-9966, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-13

ST-PASCAL, cottages 6 pièces, propres central, financement possible. Faut voir J. Lafontaine, 638-1184, J.-A. Turmel, Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

ST-PIE X, 2e Rue, plain-pied, 5 très propre, moderne, prix acompte discutable J.-A. Turmel, Inc. Courtiers, 522-8142. quo-17

STE-ODILE, bungalow, 1967, coin de rue, abri d'auto, revenu sous-sol. 688-9907. quo-17

STE-ODILE, 6 grandes pièces, sous-sol, à finir. 623-0855. quo-15

COTTAGE 6 pièces, dont 4 chambres coucher, près 18ième rue, garage, très propre. $4,000 comptant. M. Maurice Villemure, 527-9966, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-17

PROPRIETE 8 pièces, 2 étages, St-Paul Apôtre, acompte $3,000. Québec Finance Enr., courtiers, 529-0951, 633-0112. quo-18

ST-FIDELE, 18e Rue, bungalow impeccable, renové, état neuf. Madame Labrecque, 842-4851. Immeubles Cartier, courtiers, 681-6389. quo-21

PIERRE-Boucher, grand 8 pièces, plus immeuble adjacent pour contract ur, plombier, électricien, terrain 90 x 130, bonnes conditions. Lucien Nadeau, 527-4306, Trust Général courtiers, 688-0630. quo-18

463 LIMOILOU MAISONS A REVENUS

St-François-d'Assise

3-5 PIECES non chauffé, près écoles, église, location très facile, bien entretenu. Mariette Gaudreault 651-5283 Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-18

MOINS 6 FOIS

38 LOGEMENTS, construction récente, près hôpitaux, 100% loués, revenu $61,780, prix $365,000 bien financé. G. Real Morin, 653-3026, Quebec Land, courtiers, 529-8156. 3461-17

ST-FRANCOIS-D'ASSISE

2e AVENUE, 3 logements, 5 pièces, rez-de-chaussée, chauffé, bien loué, peu de comptant, peut être refinancé par Fiducie du Québec, courtiers, 524-8168. Donat Bollard, 524-3333. quo-15

ST-FIDELE

8 LOGEMENTS revenus $11,400., construction 1967, $50,000., Gisèle Darveau 656-9063. Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

3 LOGEMENTS de 5 pièces, modernes 1739 Bergemont, directement propriétaire, très bon prix: 523-6053. quo-22

DES Bouleaux, est, 10 logements, revenu annuel, $13,800, comptant à discuter, directement propriétaire, 522-3698, 653-2064. quo-27

8 LOGEMENTS, du propriétaire, léger comptant, revenu brut, $10,260, 626-5483. quo-5

SAPINIERE-Dorion, un 6, deux 3 pièces, bâtisse brique, chauffage central, possibilité deux autres 3 pièces, soubassement, près Galeries Charlesbourg, bien entretenu, bons revenus. Fiducie du Québec, courtiers, 524-8168, Joffre Bacque, 842-1533, Arthur Thériault, 651-3581. quo-15

JEANNE Mance, un 7, un 4 pièces, deux étages, brique, chauffage central, près Parc Bréboeuf, financement facile, conditions discutables, Fiducie du Québec, courtiers, 524-8168, Joffre Bacque, 842-1533, Arthur Thériault, 651-3581. quo-15

PAROISSE Sladacona, rue Papineau, 5-3 pièces, $15,000 demandez Richard Bilodeau, Immeubles Canadiens, courtier, 529-6178. quo-15

ST-FIDELE, 101ème Rue, 2-5 pièces, $18,000, comptant $5,000. Immeubles Canadiens, courtier, demandez Pouliot, 529-6178. quo-15

324, 2ième Rue, 3-6 pièces, $19,000, comptant $3,000. Immeubles Canadiens, Gilles Theriault, courtier, 529-6178. quo-15

MAUFILS, 3 logements, chauffés, deux meublés, Blouin, 527-7138, J.-A. Turmel, Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

ST-ALBERT, 2 logements, 1-7, 1-4 briques, chauffé, garage, très propre. Thivierge, 683-8507, J.-A. Turmel, Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

CANARDIERE, 3 logements, deux chauffés, prix $17,900. Blouin, 527-7138, J.-A. Turmel, Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

CAPRICIEUSE, 2 logements, 5 pièces chacun. Blouin, 527-7138, J.-A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

18 LOGEMENTS, très propres, bon revenu. Lucien Pelletier, 626-9436, J.-A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

4-4 ET 6-3 non chauffés, St-Charles, propres, finance facile, stationnement, garages. Lafontaine, 638-1184, J.-A. Turmel,Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

HARDY, 4 logements, revenu annuel $3,500. Immeubles Cartier, courtiers, 681-6389. quo-21

ST-ALBERT, 2 logements, garage, très propre, près toute communication. Germaine Boucher, 694-0299, Cartier, courtiers, 681-6389. quo-21

STE-CLAIRE d'Assise maison de chambre, directement du propriétaire. Tél.: 524-1053. quo-8

2 MAISONS de 2 logements, prix $27,000, acompte $5,000. Théo Genest, courtiers, 522-1533, 694-0194. quo-18

ST-FRANCOIS D'ASSISE, 3 LOGEMENTS, 6 PIECES. THEO GENEST, COURTIERS, 522-1533, 527-8102. quo-18

ST-PAUL APOTRE, 3 logements non chauffé, directement propriétaire, aubaine, 522-7846. quo-15

6 LOGEMENTS, acompte $1,000, si garantie, à offrir en plus, moderne, bien situé, 529-5595, 529-6373. quo-19

3e AVENUE, 5 logements 5 pièces, rapporte 10% net, 842-7968. quo-16

ST-FRANCOIS d'Assise, 4 logements, revenu $4,416 annuel. Maurice Trottier, courtiers, 529-5774, Paul Trottier, 529-1596. quo-17

ST-ALBERT, 10 logements, gros revenus. Maurice Trottier, courtiers, 529-5774, Paul Trottier, 529-1596. quo-17

ST-PASCAL, 12 logements, $16,200 annuel, très bien situé. Maurice Trottier, courtiers, 529-5774, Paul Trottier, 529-1596. quo-17

ST-PASCAL, 4 logements, 3 pièces, un 6 pièces. Maurice Trottier, courtiers, 529-5774. quo-17

ST-FRANCOIS d'Assise, St-Esprit, 3 logements, 6 pièces. Maurice Trottier, courtiers, 529-5774. quo-17

CHAMPFLEURY, 8 logements, 7 pièces, un 5 pièces, revenu annuel, $14,800. Maurice Trottier, courtiers, 529-5774, Mme Paule Grenon, 653-7325. quo-17

ST-PIE X, rue des Intendants, 6 logements, 4 pièces. Maurice Trottier, courtiers, 529-5774, Mme Paule Grenon, 653-7325. quo-17

3e RUE, 2 logements, 5 et 6 pièces, $15,000. 523-9312. quo-11

ST-PAUL Apôtre, 20 logements 5 pièces, comptant $12,000. Société Immobilière Québec Métropolitain courtier, 653-4588, 529-0047. quo-19

5EME AVENUE 6 logements 4 pièces, prix $38,500. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 626-6418, 529-0047. quo-19

3e AVENUE et 15e Rue, 16 revenus, garage, 30 x 50, pour place d'affaires, plombier, électricien, etc. Lucien Nadeau, 527-4306, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-18

ST-ALBERT, 8 logements, comptant requis, $10,000, revenu net $2,000 par année. Robert Bruneau, courtiers, 653-4275. quo-15

464 MONTCALM MAISONS SEULES

OCCUPATION EN MAI

845 EYMARD, 5 luxueuses et grandes pièces, plus bachelor, 2 pièces, 2 garages, doit vendre, cause mortalité. Fiducie du Québec, courtier, 524-8468, Roland Lapointe, 653-5174. quo-19

GRANDE FAMILLE

QUEBEC, rue des Braves, maison 15 pièces, 7 chambres, conviendrait professionnels, ou grande famille, garage, grand terrain paysagé. Léo Bernier, rés., 661-8104, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-18

CARDINAL-Rouleau, bungalow 7 pièces, foyer, garage. Lucien Nadeau, 527-4306, Trust Général courtiers, 688-0630. quo-18

CHOIX de propriété, Salaberry, Bougainville, Sir Adolphe Routhier, Pierre Gaillard, 651-5830, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

465 MONTCALM MAISONS A REVENUS

QUI DESIRE SE LOGER

A BON compte, Paroisse St-Sacrement, logement 7 pièces avec 3 revenus en très bon état. Emilien Dumas 651-4888 Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-15

940 ST-MICHEL

10 PIECES, revenus intéressants, très propre, location facile, Annette St-Pierre, rés. 653-3761, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-16

ST-SACREMENT, 7 logements, état neuf, stationnement, revenu brut $11,000, rendement 15%. Vente par propriétaire, cause études. Après 5 heures: 659-1239. quo-4

ST-SACREMENT, 8 logements, chauffage électrique, logement 6 pièces libre. Echangerais pour 2 logements, 656-0029. quo-15

ST-SACREMENT, 12 logements, 3 et 4 pièces, bon investissement. Maurice Trottier, courtiers, 529-5774, Mme Paule Grenon, 653-7325. quo-17

ST-SACREMENT belle situation, 3 revenus, un 6, deux 7, Fiducie du Québec, courtier, 524-8168, J.M. Rondeau, 683-7071. quo-18

EXCELLENT poste commercial, bâtisse 3 logements 7 pièces, sur Cartier, Roch Doré, courtier, 651-4583. quo-18

3 LOGEMENTS 5 pièces, comptant $3,500, faut vendre. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 653-4588, 529-0047. quo-19

ST-DOMINIQUE, deux maisons avec revenu, terrain 126 x 26, garage. Fernand Tremblay, 527-7392. Cartier, courtier, 681-6389. quo-21

467 ST-JEAN-BAPTISTE MAISONS A REVENUS

INTERET 8½% REVENU 25%

RUE St-Jean, logement 4 pièces, 10 flats, chauffés, local garage, G. Barrette, courtiers, 688-5255, 683-0614. quo-18

RICHELIEU, 4 revenus, 6-3-4-2 1-2 pièces, bon état, salles bains, 5 pièces, libre mai, $24,000, il faut voir. 626-8174. quo-4

9 LOGEMENTS, complètement rénovés, bon rendement, location facile, acompte $35,000. A. Morand, 633-3337, J.-A. Turmel, Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

RUE LAVIGUEUR, 5 LOGEMENTS, 3 ET 5 PIECES. GARAGE. ACOMPTE $3,000. THEO GENEST, COURTIERS, 522-1533, 694-0194. quo-18

PROPRIETE à revenus, 15 places pour auto, revenu $8,000, prix $37,500, conditions faciles. Québec Finance Enr., courtiers, 529-0951, 633-0112. quo-18

469 ST-ROCH MAISONS A REVENUS

RUE LA SALLE

2 LOGEMENTS de 4 pièces, avec garage. Réal Dessureault, rés. 653-3925, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-15

4 LOGEMENTS

RUE de la Salle, 3-4 et un 5 pièces, non chauffés, garage, pour 4 voitures, $16,000. Fiducie du Québec, courtier, 524-8168, Roland Lapointe, 653-5174. quo-17

CAUSE DE SANTE

2 LOGEMENTS 4 pièces, modernes, chauffés, garage, terrain G. Barrette, courtiers, 683-5155, 683-0614. quo-18

4 LOGEMENTS, 4, 5 pièces, eau chaude, 220. Après 6 heures, 524-1409. quo-15

L'efficacité des annonces classées du Soleil a été mille fois prouvée. Servez-vous-en, les résultats ne se font pas attendre. quo-25

470 ST-SAUVEUR MAISONS SEULES

DUPLEX

2 GRANDS 6 pièces, avec garages, $10,000. Réal Dessureault, rés., 653-3925, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-17

PROPRIETE 2 logements, rue Ste-Thérèse, grand terrain, 323-3106. quo-28

471 ST-SAUVEUR MAISONS A REVENUS

EXCELLENT PLACEMENT

AVEC seulement $3,000 comptant, vous achetez cette propriété de $26,000 rapportant $4,245 par année. Une aubaine à ne pas manquer. Roger Rhéaume, rés., 653-9435, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-17

MAISON 6 logements, directement du propriétaire, $20,000. Tél. 683-0958. quo-25

471 ST-SAUVEUR MAISONS A REVENUS

2 x 4, $13,500

SACRE-Coeur, 2 x 4 pièces, chauffage, garage, $13,500 seulement, comptant $3,000. Robert Blais, rés., 872-7346, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-18

5 PIECES, $166 par mois taxe incluse, acompte $3,000. Yvon St-Laurent courtiers 651-7504. quo-20

ST-MALO, maison, revenu annuel $4,860, directement du propriétaire, $30,000, jour 527-3401. quo-4

DES Oblats, reconstruction récente, 5 logements, dont 8 bacheliers, meublés revenu $10,080, véritable occasion. Maurice Trottier, courtiers, 529-5774, Mme Paule Grenon, 653-7325. quo-17

DIRECTEMENT

472 CHARLESBOURG MAISONS SEULES

Soyez propriétaire d'une maison de qualité

vue magnifique à
CHARLESBOURG
bureau:
320 ouest, 67e rue,
angle 3e avenue ouest,
occupation immédiate
ou sur demande
MAISONS MODELES
OUVERTES
de 2h. à 4h.30 et 7h. à 9h.30 p.m
choix de terrains
Tel.: bur.: 626-5244
Rés.: 626-5155
CHARLESBOURG CONSTRUCTION INC.
entrepreneur général
6520, Place Molière,
Québec 7.
dis-15

PIERRE, BRIQUE, NEUF

AVE De Lombardie, près de 10e Avenue, splendide 6 pièces, salle familiale, grand terrain, près école primaire, polyvalente. Informations: Roger Lacroix, 681-1237. Dufresne & Légaré Constructeur. quo-15

FAUT VISITER

PLUS que 2 plain-pieds, neufs, près écoles, 3 et 4 chambres, vraiment les plus beaux modèles de l'avenue de Lorraine die, Roger Lacroix, 681-1237. Dufresne & Légaré Construction. quo-15

2 PLAIN-PIEDS NEUFS

UN style Colonial, 6 pièces, un style Canadien 7 pièces, secteur de choix, près des écoles. Informations: Roger Lacroix, 681-1237. Dufresne et Légaré Constructeur. quo-15

STYLE CANADIEN NEUF

AVENUE De Lombardie, par la 10e Avenue Est, formidable 4 chambres, salon, salle à diner, grande cuisine, poutres au plafond, près des écoles. Informations: Roger Lacroix, 681-1237. Dufresne & Légaré, constructeur. quo-15

7965 EST 10e AVENUE

SPLIT entry, neuf, abri d'auto, entrée de sous-sol séparée, possible salle jeux et 3 chambres. Informations Roger Lacroix 681-1237, Dufrênes et Légaré constructeurs. quo-15

CHARLESBOURG

IL nous reste quelques maisons, 5 pièces, place Guillaume Mathieu, près écoles, terrain de jeux, très peu de comptant. 626-3912. quo-6

76ème RUE EST

NOUS avons une magnifique maison, neuve de style canadien, 32 x 24, 2 étages, 4 chambres, près des écoles. Prendre rendez-vous, 626-4614 ou 842-1488, Mme Blaquière. quo-18

STYLE RANCH

BUNGALOW, 5 pièces, très propre, grand terrain, prise possession discutable. René Bollard, 525-9661, Morin Associés, courtiers. quo-17

PRES CENTRE D'ACHAT

45e OUEST, nouvelle inscription $18,-000, 5 pièces, tout brique, léger acompte. Hurtubise, courtier, 651-2372. quo-20

NOUVELLE INSCRIPTION

CHARLESBOURG, Paul VI, près polyvalente, bungalow, 1969, $23,500, 3 chambres, acompte $3,500. Hurtubise courtier, 651-2372. 651-7023. quo-20

AVENUE VILLENEUVE

MAISON 5 pièces, garage, très grand terrain paysagé, entrée asphaltée, prix et conditions à discuter. Paul Baillargeon 623-4655. Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-18

ORSAINVILLE

RUE des Lynx bungalow avec carport, construction 1969, maison très propre, terrain paysagé, 1ère hypothèque $13,-500. env. avec S.C.H. & LOG., transférable, possession immédiate, prix et conditions à discuter. Paul Baillargeon 623-4655. Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-18

NEUVE

GROSSE hypothèque 4 chambres salle diner, foyer comptant discutable Itha Drouin 653-3076. Cartier courtiers, 681-6389. quo-21

CHOIX DE 7 MAISONS NEUVES



4 et 3 chambres,
Salle à diner - Foyer.
MAISON MODELE-BUREAU
7965 est, 10e av.
CHARLESBOURG
Roger Lacroix
681-1237
Dufresne & Légaré Inc.
Constructeurs
dis-246-25

ST-RODRIGUE

5 1-2 PIECES, façade pierre, sortie cave, possibilité revenu, offre raisonnable acceptée. 396, 43e Rue Ouest. quo-17

JARDINS LAURENTIENS

CLAIRMONT, deux propriétés de style différents, 6 pièces, à voir, Cora Letarte rés. 681-0351, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-17

VRAIE VALEUR

46e RUE Ouest, près de tous les services, bungalow 5 pièces, eau chaude, garage mieux que neuf. Ph. Méthot, rés.: 623-4392, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-15

7925 RAMBOUILLET

VOISIN polyvalente, 8 pièces, 5 chambres, tapis, garnitures, construction 6 ans, $27,500. 1-285-3082 quo-17

PRIX REDUIT $19,500

BUNGALOW, 5 pièces, abri d'auto, beau secteur, acompte $3,500. Québec Finance Enr., courtiers, 529-0951, 626-8323. quo-18

PRES BOULEVARD CLOUTIER

COQUET 5 pièces, style Colonial, pelouse faut vendre, Royer courtier, 842-9980, 626-2017. quo-21

TRANSFERT

ORSAINVILLE, plain pied, sous-sol fini, terrain boisé, $16,900., Nicole Desjardins 623-0407, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

9750 SOISSONS

5 PIECES, sous-sol bien fini, près école, $23,000., Nicole Desjardins 623-0407, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

STYLE CANADIEN

CONSTRUCTION 1970, foyer, vue sur la ville, seulement $29,500., Gisèle Darveau 656-9563, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

STYLE CANADIEN

BEAU Secteur, 8 pièces, 2 foyers, Pierre Gaillard 651-5830, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

PLACE DES BRETONS

TRANSFERT, 5 pièces, prix raisonnable, Pierre Gaillard 651-5830, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

PIERRE façade, 6 pièces, chauffage très moderne, grandeur 28 x 46, près écoles. A. Valcourt, 872-9581, Trust Général courtiers, 688-0630. quo-20

JARDINS Laurentiens, maison neuve, style Canadien, 6 pièces, extérieur façade pierre naturelle, trois côtés en stucco, construite par constructeur des plus renommés au Canada, 527-6823, 681-3527. quo-7

VENEZ voir, magnifique 6 pièces, 320, 67e Rue ouest, 626-5244. quo-18

JARDINS Laurentiens, maison 43 x 27, 3 chambres à coucher, buanderie au rez-de-chaussée, terrain paysagé, entrée auto asphaltée, 527-6823, 681-3527. quo-15

PRES Charlesbourg, salaire $7,000 et plus, aucun comptant si désiré, jumelé, nouveau plan. Conrad Légaré 688-9907, Québec Land courtiers 529-8456. quo-22

472 CHARLESBOURG MAISONS SEULES

5 PIECES, plus 3 au sous-sol, foyer, 2 salles de bains, $22,500. François Roy courtiers, 681-0221, Soir: 683-4028. quo-21

ORSAINVILLE, 6 pièces, soubassement aménagé, $23,500, comptant $2,500. Poulin, 525-3432. J. Turmel, Inc., Courtiers, 522-8142. quo-17

BUNGALOW colonial, 1220 pieds carrés, sous-sol fini, avec 2 chambres, salle bains, salle jeux, garage 18', gazon, asphalte, Tél. 626-1126, après 5 heures, 629-2698. quo-28

ST-JEROME, MAISON SEULE, AVEC REVENU, 3 PIECES, TREO GENEST, COURTIERS, 522-1933, 684-0194. quo-18

DU propriétaire, bungalow, 5 1-2 pièces, très propre, salle familiale, au sous-sol. 626-3914. quo-15

DIRECTEMENT propriétaire, 6 pièces, pierre, brique, abri auto, 65e rue est, 626-5452. quo-26

7160 OUELLET, 9 pièces, 3 chambres, construction 1971, cause transfert, salle familiale, décoration exceptionnelle. Jacques Lepoutre, 651-3791, Morin Associés, courtiers. quo-17

PLAIN-Pied, 5 pièces, abri d'auto, salle jeux, tapis $18,800, intérêt 6 3-4% du propriétaire, 626-8174. quo-22

MAISON style canadien, foyers intérieur et extérieur, sous-sol fini, tapis, laveuse vaisselle, poêle encastré, patio, $24,000, construction 1967. Tél. 626-7496. 56-9

ORSAINVILLE, 3447 Dessureaux, 5 pièces, neuf, à visiter, 626-5145. quo-18

CHARLESBOURG, plain-pied, 8 pièces, près école, église, autobus, $20,000, tél. 623-7804. quo-15

53e RUE Est, 5 pièces, plus sous-sol fini, Maurice Trottier, courtiers, 529-5774. quo-17

PLAIN Pied, 6 pièces, Lacroix Immeubles, courtiers, Emile Lacroix, 681-0023, ou 651-4089. quo-18

BUNGALOW, 5 pièces, près école, terrain amusement, acompte $3,000. Québec Finance, Enr., courtiers, 529-0951, 628-0717. quo-18

6 PIECES pierre, 1240 pieds plancher, vue magnifique, terrain paysagé. Simone Terreau 525-6936. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 529-0047. quo-19

TERRASSE bon air, valeur $24,000 pour $21,000. Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 525-6936, 529-0047. quo-19

DIRECTEMENT propriétaire, 5 pièces, moderne, propre, grand terrain $19,000, cause transfert. 920 Place Péguy, 626-2439. quo-15

MARIA-Goretti, luxueux bungalow, revenu sous-sol. Pallot, courtiers, 623-9392. quo-12

PLAIN-pied, propre, près école, bonne construction, offre sérieuse considérée. A. Valcourt, 872-9581, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-18

6 PIECES, grand terrain boisé, construction récente. Gh. LeHouillier, rés., 631-6594, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-18

474 RIVE-SUD MAISONS SEULES

DOMAINE des VILLAS
½ mille de Ste-Foy - 5 minutes du Centre d'Achats Laurier
CHARNY
26e et 27e RUES
VENTE et LOCATION
25 maisons unifamiliales jumelées, occupation immédiate.
Comptant minime
BROCHU CONSTRUCTION inc.
Pour inf.: (le jour) 832-6123 - (le soir) 822-2155 et 653-0955
dis-21

474 RIVE-SUD MAISONS SEULES

CHARNY

MAGNIFIQUE bungalow, 5 1-2 pièces, plus sous-sol, $16,900. M. Richard Dickson, 659-1149, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-17

Diminuez coût de vie

LAUZON, duplex, très propre, site panoramique, grand terrain, seulement $17,-500, Mme Olive Bewick, 653-2118, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-17

LEVIS, bungalow brique près Rond-Point, foyer, sous-sol fini, terrain paysagé, libre, 837-3150, 835-2942. quo-29

$22,500 seulement, brique, pierre, garage double, 5 pièces, tapis mur à mur, près Woolco, acompte $4,000. 169 St-Antoine, Lévis, 837-8824. quo-19

DUPLEX, maisons, Lévis, Pintendre, Lauzon, St-David, St-Romuald, Berniéres, léger comptant, versement équivalent logement, 837-4203, 837-0173. quo-24

RUE Carrier, Lévis, 9 pièces, chauffage central, fini brique, 837-0565. quo-25

ST-JEAN Chrysostome, maison finie pierre brique, vendre ou louer, 839-6505. quo-4

MAISON seule, centre résidentiel, belle vue sur fleuve. 833-2388. quo-4

LEVIS, centre ville, 9 pièces, maison de qualité, 837-8247. quo-15

LAUZON, cottage 6 1-2, vue sur fleuve, libre 1er mai, sous-sol, entrée indépendante. Fiducie du Québec, courtiers, 524-8468, Paul-Eugène Couët, 651-4281. quo-15

BUNGALOW 6 pièces, sous-sol aménagé, paysagé, site excellent. Monique Gagnon, 656-0741, Morin Associés, courtiers. quo-17

LAUZON, construction 1971, bungalow, brique et bois, 5 1-2 pièces, abri d'auto, bon financement. Mme Gilberte Duchesne, 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-17

ST-ROMUALD, bungalow, pierre et brique, 5 1-2 pièces, sous-sol partiellement fini, abri d'auto Aubaine, Mme Gilberte Duchesne, 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-17

LEVIS Construction 1972, bungalow, brique et bois, 5 1-2 pièces, abri d'auto, comptant modique, Mme Gilberte Duchesne, 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-17

LEVIS, bungalow 5 1-2 pièces, neuf, belle vue sur fleuve, 837-1096. quo-20

PLAIN-pied, neuf, à vendre, 5 1-2 pièces, 698 Boul. Fortin, St-David, Lévis, 837-3217. Ouvert aux visiteurs, de 2 à 4 heures le dimanche. 6-22

LEVIS, Maison 8 pièces, rue St-Louis finie stucco blanc, chauffage eau chaude, grand terrain. Acompte $7,000. Yves Germain Courtiers Ltée 529-8121, C. Gosselin 837-6000. quo-21

ST-ROMUALD, rue du Progrès, maison neuve, 6 pièces. 837-2841. quo-12

LAUZON, rue des Violettes, maison neuve, 6 pièces. 837-2841. quo-12

475 RIVE-SUD MAISONS A REVENUS

Rendement supérieur à 25%

8 LOGEMENTS 5 pièces, revenu annuel brut de $13,620., hypothèque à 9%, 25 ans. Emilien Dumas 651-4888. Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-15

A vendre ou à louer, maison de pensions, 12 chambres, un logement libre à l'acheteur, tout électricité, 10 minutes du centre d'achats Lévis. Tél. 833-2624. quo-25

CHARNY, 5 logements, 4 pièces, 1970, $50,000, acompte $5,500, bon rendement. Hurtubise, courtiers, 651-2372, 651-7023. quo-20

CHARNY, duplex, deux 5 pièces, acompte $2,500. Hurtubise, courtiers, 651-2372. quo-20

BUNGALOW, St-Romuald, pierre brique, sous-sol loué, $100 par mois, Royer courtier, 653-0122. Adrienne Cardinal quo-21

LAUZON Maison à 4 revenus, chauffé eau chaude, rapporte 12%. Acompte $7,000. Yves Germain Courtiers Ltée 529-8121, C. Gosselin 837-6000. quo-21

476 SILLERY MAISONS SEULES

VUE SUR FLEUVE

BUNGALOW moderne, 12 1-2 pièces, 5 chambres, plus 2 chambres, salle jeux, terrain paysagé, foyer, garage double, construction qualité, belle valeur, financement facile, départ, toute offre raisonnable considérée. Ph. Méthot, rés. 623-4392 Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-29

SILLERY GARDENS

LEBLANC, bungalow, de construction supérieure, 7 pièces, foyer, soubassement aménagé, garage, terrain paysagé. Gh. LeHouillier, rés. 651-6594, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-15

PLAIN-pied, neuf, à vendre, 5 1-2 pièces, 698 Boul. Fortin, St-David, Lévis. 837-3217. Ouvert aux visiteurs, de 2 à 4 heures le dimanche. 6-22

LEVIS. Maison 8 pièces, rue St-Louis finie stucco blanc, chauffage eau chaude, grand terrain. Acompte $7,000. Yves Germain Courtiers Ltée 529-8121, C. Gosselin 837-6000. quo-21

ST-ROMUALD, rue du Progrès, maison neuve, 6 pièces. 837-2841. quo-12

LAUZON, rue des Violettes, maison neuve, 6 pièces. 837-2841. quo-12

475 RIVE-SUD MAISONS A REVENUS

Rendement supérieur à 25%

8 LOGEMENTS 5 pièces, revenu annuel brut de $13,620., hypothèque à 9%, 25 ans. Emilien Dumas 651-4888. Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-15

A vendre ou à louer, maison de pensions, 12 chambres, un logement libre à l'acheteur, tout électricité, 10 minutes du centre d'achats Lévis. Tél. 833-2624. quo-25

CHARNY, 5 logements, 4 pièces, 1970, $50,000, acompte $5,500, bon rendement. Hurtubise, courtiers, 651-2372, 651-7023. quo-20

CHARNY, duplex, deux 5 pièces, acompte $2,500. Hurtubise, courtiers, 651-2372. quo-20

BUNGALOW, St-Romuald, pierre brique, sous-sol loué, $100 par mois, Royer courtier, 653-0122. Adrienne Cardinal quo-21

LAUZON Maison à 4 revenus, chauffé eau chaude, rapporte 12%. Acompte $7,000. Yves Germain Courtiers Ltée 529-8121, C. Gosselin 837-6000. quo-21

476 SILLERY MAISONS SEULES

VUE SUR FLEUVE

BUNGALOW moderne, 12 1-2 pièces, 5 chambres, plus 2 chambres, salle jeux, terrain paysagé, foyer, garage double, construction qualité, belle valeur, financement facile, départ, toute offre raisonnable considérée. Ph. Méthot, rés. 623-4392 Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-29

SILLERY GARDENS

LEBLANC, bungalow, de construction supérieure, 7 pièces, foyer, soubassement aménagé, garage, terrain paysagé. Gh. LeHouillier, rés. 651-6594, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-15

1301 FITZPATRICK

STYLE canadien, 12 pièces, garage double, piscine chauffée, grand terrain paysagé, finition de luxe. Annette St-Pierre, rés., 653-3761, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-17

2101 DICKSON

BUNGALOW 10 pièces, sous-sol aménagé, garage, terrain paysagé, piscine, possession immédiate Annette St-Pierre, rés. 653-3761, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-15

CONSTRUCTION 1969

8 GRANDES pièces, garage double, foyer, Nicole Desjardins 623-0407, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

473 CHARLESBOURG MAISONS A REVENUS

ST-RODRIGUE

26 LOGEMENTS, 4 grandes pièces, tapis chambre, salon, entrée céramique, piscine, rapporte 15%, sur capital investi, directement du propriétaire, 663-4450. quo-12

LUXUEUSE MAISON

STYLE Moderne, 34 X 60, bungalow pierre, 3 logements, garage double, 2 salles bains, intercom, foyer, piscine, terrain 165 X 175, $52,000. 626-6374. quo-28

PLACEMENT 13%

ORSAINVILLE, 6 logements, très propre, prix $29,000, comptant $5,000. Robert Blais, rés.: 872-7346, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-18

$20,000

ST-RODRIGUE, 2 logements, brique, garage, chauffage eau chaude, acompte minime. Roger Rheaume, rés., 653-0457, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-17

16 LOGEMENTS NEUFS ENTIEREMENT LOUES DIRECTEMENT DE L'ENTREPRENEUR
5680, 5690, 3E AVE OUEST
828-2736
quo-17

MAISON résidentielle, 4 logements, Boul. Henri-Bourassa. Tél.: 623-7229. quo-20

16 LOGEMENTS, entièrement loués, construction récente, directement propriétaire, 628-3589. quo-26

BUNGALOW, avec revenu au sous-sol, Lucien Pelletier, 626-1436, J.-A. Turmel, Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

CHARLESBOURG Ouest, maison 3 logements, 4 pièces, bain, terrain 50 x 350, $12,000. 525-7776. quo-17

$76.24, CAPITAL, INTERET, TAXES
BUNGALOW, deux 5 pièces, brique et pierre, directement du propriétaire. Tél.: 626-2991. quo-15

SACRIFIER 16 logements, revenu $25,000 acompte minime, Parent courtier 527-3965. quo-20

12 LOGEMENTS, 6 non meublés, 3 1-2 meublés, construction 1971, rapporte 20% net, par année, sur capital investi, revenu annuel brut, $20,580., 92% déjà loué, comptant discutable, à partir $18,-500, appeler soir ou fin semaine, 626-8892. quo-18

ST-RODRIGUE, 1970, deux 5 pièces, près magasins, autobus, bon financement. Letellier, 656-9590. Cartier, courtiers, 681-6389. quo-21

Une annonce classée dans le Soleil, c'est le moyen idéal pour faire de vos transactions immobilières une chose facile et agréable.

474 RIVE-SUD MAISONS SEULES

DOMAINE des VILLAS
½ mille de Ste-Foy - 5 minutes du Centre d'Achats Laurier
CHARNY
26e et 27e RUES
VENTE et LOCATION
25 maisons unifamiliales jumelées, occupation immédiate.
Comptant minime
BROCHU CONSTRUCTION inc.
Pour inf.: (le jour) 832-6123 - (le soir) 822-2155 et 653-0955
dis-21

476 SILLERY MAISONS SEULES

PRES UNIVERSITE

COTTAGE, 10 pièces, foyer, sous-sol fini, revenu possible. Informations appeler Mme Roberge, 656-0782, Fiducie du Québec, courtier, 524-8468. quo-26

DE L'ANTAGNAC

SILLERY, construction récente, 10 pièces, 5 chambres, sous-sol bachelor 1 1-2 pièce, terrain paysagé, facilité de financement. Ph. Méthot, rés., 623-4392, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-17

MAISON 2 chambres à coucher, 2 salles bains, garage, grande véranda, et patio, chauffage eau chaude compris, soubassement, 1305 Leblanc (Sillery Gardens), 681-8233. quo-15

CHEMIN St-Louis, résidence style Canadien, 6 pièces, salle lavage, et douche, au sous-sol, foyer, intérêt 8 3-4%, Maurice Carrier, Inc., 683-7873, 656-6771, Mme S. Clément. quo-29

LEMOYNE, 10 pièces, soubassement aménagé, Fernande Trembiay, 327-7332, Cartier, courtiers, 681-6389. quo-17

ST-YVES, près université, 9 pièces, garage, Immeubles Cartier courtier 681-6389. quo-17

PARC LEMOINE, 2 bungalows 9 et 5 pièces, finance facile, demander Denyse Zarow, 651-9997, J.-A. Turmel, Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

SYMPATHIQUE 2 étages, terrain boisé, offre possible, occupation immédiate. Mme Hardy, 527-7662, Morin Associés, courtiers. quo-17

SILLERY Gardens, style canadien, 9 pièces, chambre maitres 18 x 15, grand salon avec foyer naturel, garage double, piscine chauffée. Monique Lessard, 651-3868, Morin Associés, courtiers. quo-17

BUNGALOW de qualité, 7 pièces, 4 chambres, même étage, plus soubassement, garage communiquant. Mme Hardy, 527-7662, Morin Associés, courtiers. quo-17

GRANDE résidence en brique, 2 étages, 5 chambres à coucher, salle à dîner, idéal pour grande famille, très propre, moins de $40,000. Mm Rita Milot, 659-1250, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-17

SILLERY Gardens, grand luxe, 3 garages, 2 foyers, split-level 12 pièces, Chalifour, courtiers, 656-9844. quo-20

AUBAINE, bungalow, 7 pièces, foyer, garage, boisé. Chalifour, courtiers, 656-9844. quo-20

CAUSE mortalité, duplex, demande $39,-000, faites offre, conditions discutables. Québec Finance Enr., courtiers, 529-0951, 626-8323. quo-18

SHEPPARD, cottage familial, 11 pièces, très fonctionnel, foyer, garage. Madame Paquet, 653-4141. Cartier, courtiers, 681-6389. quo-21

LAVIGNE, bungalow, 8 pièces, confort, commodité, sécurité, foyer, piscine, Madame Paquet, 653-4141. Cartier courtiers, 681-6389. quo-21

SILLERY, plain-pied, 9 pièces, rez-de-chaussée, 8 sous-sol, pierres, briques, foyer, garage, terrain boisé. A. Valcourt, 872-9581, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-18

PRES école, magasins, cottage 9 pièces, 4 chambres, foyer, terrain boisé, aubaine, libre 1er mai. Claire Lemieux, 651-6728, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

477 SILLERY MAISONS A REVENUS

5 LOGEMENTS, revenus $7,320, rendement net 30%, Blouin, 527-7138, J.-A. Turmel, Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

LOGEMENTS non chauffés, propriétaire, revenu $2,805, prix $18,000. 683-7025. quo-17

PLACE Philippe, 12 logements, propre et très en ordre, aussi bon rendement. Ecrire au Dépt. 220 Le Soleil. quo-18

478 STE-FOY MAISONS SEULES

$24,000 NEUVE

6 PIECES, split-level, possibilité revenu sous-sol, entrée seule, nouveau développement, très peu de comptant, Robert Bruneau courtiers 653-4275. quo-15

$21,000

5 PIECES, neuve, comptant $2,500. Nouveau développement, Robert Bruneau courtier 653-4275. quo-15

$22,500

6 PIECES, 4 chambres à coucher, terrain paysagé, patio, paroisse St-Benoit, Robert Bruneau courtiers 653-4275. quo-15

BOUL. LAURIER

PROPRIETE 6 pièces, terrain paysagé, face Université Laval, garage, pourrait faire pour résidence funéraire ou bureau d'assurances, médecin, dentiste, opticien, Robert Bruneau courtiers 653-4275. quo-15

FAUT VISITER

9 GRANDES pièces, tapis, poêle, fourneau encastré, lave-vaisselle, arbres, asphalte, $31,000 avec très bonnes conditions, Guy Dumas, courtiers, 683-4170. quo-2

478 STE-FOY MAISONS SEULES

NOUVEAU

ST-LOUIS de France, bungalow, 28 x 40 brique américaine, 6 pièces plus 2 au sous-sol, beau terrain paysagé. Mme Rita Milot, 659-1250, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-17

$22,000

PAROISSE St-Mathieu, bungalow, brique et bois, 5 pièces, sous-sol fini, très propre. Mme Bernadette St-Pierre, 651-6652, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-17

Près Ecole St-Mathieu

ATTRAYANT bungalow, 6 pièces, salle diner, sous-sol aménagé. Mme Garneau, 522-5733, Morin Associés, courtiers. quo-17

GRANDE FAMILLE

RUE Montréal, 6 chambres coucher, 11 pièces, 2 bains. Monique Lessard, 651-3868, Morin Associés, courtiers. quo-17

VUE SUR LE FLEUVE

MAISON $30,500, 6 pièces, foyer ou terrain boisé, $11,000. Mme Castonguay, 527-7323, Morin Associés, courtiers. quo-17

COTTAGE 1½ ETAGE

ACCUEILLANT 5 pièces, plus 2 en haut, très intéressant. Mme Hardy, 527-7662, Morin Associés, courtiers. quo-17

SALLE FAMILIALE

PRES cuisine, 4 chambres coucher, foyer, salle diner, $25,700. Mme Castonguay, 527-7323, Morin Associés, courtiers. quo-17

PLACE DERMOT

SPLIT level, 7 pièces, salle familiale, terrain paysagé, garage. Jacques Lepoutre, 651-3791, Morin Associés, courtiers. quo-17

COMPTANT $1,600

2973 GENTILLY, semi split, 9 pièces, aubaine, Chalifour, courtier, 656-9844. quo-20

JUMELE

COMPTANT minime, boisé, garage, quartier sélect, construction 1964, désirable. Itha Drouin, 653-3076. Cartier, courtiers, 681-6389. quo-21

STYLE CANADIEN

1316 DES Seigneurs, 8 pièces, neuf, près Université, grand terrain, échange possible. Constructions Chalifour, 681-6389. quo-21

BOIS DE BOULOGNE

BUNGALOW, 48 x 26, 7 pièces, garage, paysagé, financement facile, Louyse Verret, 688-1686. Cartier, courtiers, 681-6389. quo-21

BOIS DE VINCENNES

BUNGALOW, superbe, soubassement aménagé, financement facile, prix raisonnable, 1963, Madame Paquet, 653-4141, Cartier, courtier, 681-6389. quo-21

MAISON OUVERTE

DIMANCHE le 16 avril de 2.30 à 4.30 p.m. à: 1155 Beaupré. Parc Neilson, Mme Olive Bewick 653-2118. Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-15

MAISON OUVERTE

DIMANCHE le 16 avril de 2.30 à 4.30 p.m. à: 785 François Arteau près hôpital Laval, magnifique résidence, foyer, garage, Mme Rita Milot 659-1250. Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-15

$2,000 COMPTANT

TRANSFERT Construction 1968, 6 pièces, offres sérieuses considérées, près autobus, Letellier 656-9590. Cartier courtier 681-6389. quo-21

ST-BENOIT

BUNGALOW, style canadien, 4 chambres, près écoles, terrain jeux, vue sur banlieue. Fiducie du Québec, courtier, 524-8468, Mme Roberge, 656-0782. quo-26

BELLEVUE

MAGNIFIQUE cottage, 10 pièces, impeccable, 5 chambres, 2 garages, piscine chauffée. Demander Mme Roberge, 656-0782, Fiducie du Québec, courtier, 524-8468. quo-26

BOIS DE BOULOGNE

MAGNIFIQUE bungalow, 7 1-2 pièces, foyer, soubassement fini, garage double, Cora Letarte, rés. 681-0351, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-17

VUE PANORAMIQUE

BUNGALOW, 27 x 60, pierre, 4 chambres, terrain paysagé, faut voir, transfert. Annette St-Pierre, rés. 653-3761, Trust Royal, courtier, 656-9660. quo-18

CAP-ROUGE

1080 LE Domaine, bungalow 7 pièces, tapis mur à mur, piscine, terrain boisé, Cora Letarte, rés., 681-0351, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-18

VUE SUR FLEUVE

BUNGALOW 10 pièces (Bois Vincennes), toutes commodités, cette résidence est impeccable, remarquable par son site, photo M.L.S. Rosaire Turcotte, rés., 681-8432, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-15

$27,000

ST-LOUIS France, bungalow, 7 pièces, garage. Mme Lauzon, 527-7183, Quebec Land, courtiers, 529-8456. quo-18

ST-THOMAS D'AQUIN

DEUX 6 pièces, jumelés, un libre à l'acheteur, $21,500 l'unité, Réal Morin, 653-3026, Quebec Land, courtiers, 529-8456. quo-18

FAUT VISITER

SPACIEUX 9 pièces, foyer, garage, soubassement aménagé, terrain boisé, rocaille, piscine. GH. LeHouillier, rés., 651-6594, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-18

MARSOLET

BUNGALOW 60 pieds façade, 4 chambres, foyer, salle familiale, grand terrain côtoyé, Gisèle Darveau 656-9563, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

3578 BOIS DE CHENES

6 PIECES, brique rouge, terrain boisé, vue Fleuve, $30,500. Nicole Desjardins 623-0407, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

$27,000

7 PIECES, abri auto, terrain magnifique, impeccable, Nicole Desjardins 623-0407, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

NOUVEAU

AGE 5 ans, 6 pièces, foyer, Pierre Gallard 651-5830, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

Près Hôpital Universitaire

ST-YVES, magnifique bungalow, 7 pièces, soubassement aménagé, libre 1er mai, Claire Lemieux 651-0728, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

DU PROPRIETAIRE

BUNGALOW brique et pierre, 25 X 44, plus abri d'auto, 3 chambres, terrain paysagé, 75 X 100, 653-0951, 828 de Brabant. quo-15

PARC HORIZON

DES PLAINES, bungalow 6 pièces, sous-sol loué, Gisèle Darveau 656-9563, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

RUE Promenade, maison jumelée, 2 logis, 6 pièces, 1 1-2 salle de bains, salle à manger, 3 chambres, plancher, marquetterie, chêne, revenu possible, $6,-480, conditions faciles, Mme S. Clément, Maurice Carrier Inc., courtiers, 683-7873, 656-6771. quo-25

RUE de la Falaise, belle résidence, 9 pièces, brique, faut voir, directement du propriétaire, 651-8775 quo-19

PARC Horizon, style canadien, paysagé, vue splendide, garage, terrasse, 651-2929. quo-1

2979 LAROCHELLE, plain-pied 6 pièces, garage, sous-sol fini, tapis, 683-7406, 667-3789. quo-3

AUBAINE, $24,750, spacieuse maison St-Louis de France, rue Valcourt, 4 chambres, directement propriétaire. 651-2942. quo-2

ST-THOMAS D'AQUIN, résidence unifamiliale, 4 chambres, terrain 9,000 pieds carrés, financement facile, du propriétaire, 667-1299. quo-4

JUMELEE, 7 pièces, un avec foyer. Boul. Pie XII. 527-2665. quo-3

TRIPLEX, $4,000 comptant, 7 pièces, avec sous-sol, 3 pièces, et 4 pièces, près de tout, à voir! Bon placement. Pierre Gaillard 651-5830, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-3

LAROCHELLE, bungalow, 5 1-2 pièces, abri-auto, arbres, Blouin, 527-7138, J.-A. Turmel, Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

AUBAINE, $28,500, bungalow, pierre, 63 x 26, garage, tapis, agent s'abstenir, 656-9563. quo-3

RUE DUCHESNEAU, bungalow, 6 pièces, sous-sol, fini, près écoles, acompte discutable. Morand, 653-3337, J.-A. Turmel, Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

DU PROPRIETAIRE, 4 chambres à coucher, cuisinière, près écoles et centres d'achats, transport en commun, tapis inclus, 653-2519. quo-15

PARC Neilson, style canadien, 8 pièces, directement propriétaire, aubaine, vente rapide. 3327 Lambert Closse, 653-8963. quo-21

JUMELE neuf, séparé, ou tout, Boul. Pie XII, 653-3516. quo-8

DIRECTEMENT propriétaire, bungalow, style Espagnol, 4 chambres, près Université, 651-1188. quo-6

PRES Château Bonne Entente, bungalow, 6 pièces, garage, foyer, Huguette Frechette, 651-8132, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-17

478 STE-FOY MAISONS SEULES

FACE centre d'achats, St-Yves, 6 pièces, tapis, lave-vaisselle, sous-sol, 6 pièces meublé, revenu $250, garage, directement propriétaire. 653-9071. quo-9

AVE Caswell, 5 pièces, sous-sol 4 pièces, garage, grand terrain, libre 1er mai, 653-5800. quo-15

4 CHAMBRES, impeccable, Ste-Geneviève, Quessy, 681-7161, Jean Dion Associés, 651-6447. quo-16

ST-BENOIT, jumelé, 2 x 5 1-2, construction 1967, Parent et Faucher, $47,000, comptant $7,000. 645 Routhier. 659-1126 (soir). quo-16

AVENUE Rouville, magnifique résidence, ultra moderne, 4 chambres, salle familiale, près cuisine, salle jeux, abri auto. Monique Lessard, 651-3868, Morin Associés, courtiers. quo-17

2705 BOULEVARD Liegeois, spacieux bungalow, pierre, 7 pièces, salle familiale, foyer, garage, piscine. Mme Garneau, 522-5733, Morin Associés, courtiers. quo-17

VUE directe fleuve, spacieux bungalow, 8 pièces, foyer, garage. Mme Garneau, 522-5733, Morin Associés, courtiers. quo-1

PROPRIETAIRE Ste-Foy, départ, urgent bungalow, 28 x 46 sous-sol fini, 1964, 5 chambres, possibilité revenu, grand stationnement, Ste-Geneviève, près école rue tranquille, libre 30 jours, avis M. Bécotte. 529-0181, soir, 651-6741. quo-15

PRES Hôpital Laval, grand bungalow, luxueux, foyer, garage, sous-sol fini, Mme Olive Bewick, 653-2118, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-17

PLUS on vit sur les nerfs, plus on doit se préoccuper d'une bonne résidence, consultez: Les Boiseries du Manoir Inc., 651-2346. quo-27

JOUVENCE, maison meublée, ou non, 5 pièces, sous-sol fini, Tél. 872-2289. quo-17

JOLI petit bungalow, impeccable, demande peu d'entretien, près école, terrain jeux, autobus. Fiducie du Québec, courtier, 524-8468, Mme Roberge, 656-0782. quo-17

$22,500, SEMI-split, 7 pièces, mensualité $119. Chalifour, courtiers, 656-9844. quo-20

$21,750, 5 PIECES, très propre, offre considérée. Pierre Gaillard, 651-5830, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. qu

480 BANLIEUE MAISONS SEULES 480 BANLIEUE MAISONS SEULES 480 BANLIEUE MAISONS SEULES 480 BANLIEUE MAISONS SEULES

LORETTEVILLE

Guy Dumas

ORSAINVILLE

vous invite à visiter ses nouvelles

MAISONS MODELES

(CHOIX DE 2 DEVELOPPEMENTS)

LORETTEVILLE

- Centre merveilleux
- Endroit paisible
- Style colonial
- Modèle avant-gardiste



Ouvert tous les jours de 2 h. à 5 h. p.m. et de 7 h. à 9 h. p.m.

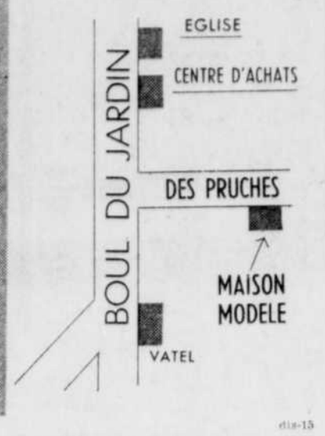
POUR INFORMATIONS
661-5764
688-0186

Prix à partir de
$15,700.00
(INCLUANT TERRAIN)
COMPTANT $200.00
OU AUCUN COMPTANT
INTERET 8¾%

☆ Près des écoles, centre d'achats et autres services ☆ Tapis ☆ Terrain boisé ☆ Livraison immédiate ou le 1er mai ☆ Ristourne provinciale disponible ☆ 3½ grandes pièces ☆ Installation laveuse-sécheuse ☆ Chambre de bains finie céramique.

ORSAINVILLE

- Site enchanteur
- Très belle vue
- Style contemporain
- Modèle exclusif



dis-15

480 BANLIEUE MAISONS SEULES

NOTRE-DAME-LAURENTIDES

BUNGALOW brique, foyer, terrain immense, Gisèle Darveau 656-9363, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

LORETTEVILLE - TRANSFERT

$21,500., Joli bungalow, très propre, Pierre Gaillard 651-5830. Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

GIFFARD

BUNGALOW 5 pièces, sous-sol, grand terrain, vue magnifique, Gisèle Darveau 656-9363, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

LORETTEVILLE

STYLE canadien neuf, $25,000., split level 5 pièces, $21,000., Nicole Desjardins 623-0407, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

ANCIENNE-Lorette, 1315 Boul. Papillon, 4 pièces, $8,000. Royer, courtiers, 651-7660, Adrienne Cardinal, 653-0122. quo-18

ANCIENNE-Lorette maison neuve, rue Faucher, 653-3516. quo-25

DEBIT Orsainville, maison 5 pièces, briques, terrain 70 x 90. A. Valcourt, 872-9581, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-15

VILLENEUVE, maison neuve, 6 pièces, garage, propriétaire, transfert, $23,000. 683-1331 quo-15

ST-EMILE, propriété de 3 ans à vendre, $3,000 comptant, pour plus de renseignements, appeler, 842-8469. quo-15

NEUFCHATEL, rue St-Charles, magnifique 5 pièces, grand terrain, coin rue, taux 6 1-4%, transfert. Robert Blais, 663-9140, Trust Général courtiers, 688-0630. quo-20

ORSAINVILLE, livraison mai, maison neuve, terrain boisé, Pallot courtiers, 623-9332. quo-21

MAISON à prix modique, $125 par mois, capital, intérêt, taxes inclus, terrain. Tél.: 523-5905. quo-21

ST-EMILE, Loretteville, immeuble 2 commerces, 1 libre, acompte $3,000. 523-5352. quo-24

CAP-ROUGE, bungalow, 1970, 5 pièces, grand terrain boisé, endroit tranquille, Mme Castonguay, 527-7325, Morin Ass., courtiers. quo-20

VILLE Vanier, 10 unités de duplex, ou rangées, comptant minimum $200, Versements, capital, intérêt, taxes de $105, à $137, Réalisation Denis Gagnon Inc., 681-0221. quo-26

BUNGALOW, 10 pièces, plus 2 revenus au sous-sol, 1 mille de la route 20, Emilien Dumas, 651-4888 Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-30

LORETTEVILLE, ave du Parc, maison style Canadien, 7 pièces, piscine ext., très grand terrain 90 x 195, toute offre sérieuse sera considérée. Paul Baillargeon, 623-4655 Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-30

VILLE Bélair, maison neuve, 5 pièces, Tél. 524-7231, 842-4422. quo-29

LORETTEVILLE, près de l'hôpital, construction en brique, 1969, 25 x 44, 7 1-2 pièces, salle de jeux, 2 salles de bains, $32,000, 842-7455. quo-1

SONEHAM, boulevard Talbot, joli bungalow, 4 1-2 pièces $10,900 626-2401. quo-29

NEUVILLE, grande propriété, maison 59 x 29, vue fleuve, idéal professionnel, 1-876-2807. quo-29

ORSAINVILLE, des Biches, demi-jumelée, neuf, livraison mai, Pallot, 623-9332. quo-29

ORSAINVILLE, 2 étages, grand terrain, mai, $13,300., Pallot, courtiers, 623-9332. quo-3

480 BANLIEUE MAISONS SEULES

BEAUPORT, 19 St-Yves, 3 chambres, salon, cuisine, salle de jeux, bureau, garage, terrasse, tennis, du propriétaire. 663-9807. quo-4

LORETTEVILLE, maison neuve, 5 1-2 pièces, abri d'auto, terrain façade gazon, bordure club de golf, libre immédiatement, Pelletier & Darveau Constructeur, 842-0057, J. Perron, 842-9622. quo-18

LAC St-Charles, maison à vendre, $6,000. 849-8433. quo-2

BEAUPORT, quartier résidentiel, libre immédiatement, maison seule, rue Gaulin, près école, et autoroute de la Capitale, 4 chambres, salon, salle à dîner, cuisine, 2 salles bains, sous-sol fini, salle de lavage, garage. Renseignements 661-2480 Mme Poulin jour 9 à 3 1-2 heures, soir après 9 heures. quo-3

11, 36e Rue Val St-Michel, 8 pièces, aucun comptant requis, $12,000. 842-9947. quo-3

LORETTEVILLE, bungalow 5 pièces, tapis, paysage, du propriétaire, $15,900. 842-1806. quo-15

ORSAINVILLE, 6 pièces, foyer, acompte $1,500. Yvon St-Laurent courtiers 651-7504. quo-20

20 FATIMA, Loretteville, bungalow neuf, près école, Pallot courtiers, 623-9332. quo-3

CAUSE déménagement, maison de style canadien, quartier résidentiel, terrain paysagé, rénové, état neuf, grandes pièces, $25,000. 839-9431, demander M. Fleury. quo-5

5 PIECES, sous-sol fini, 3 chambres, salle de jeux, 842-7197, Loretteville. quo-17

ILE D'Orléans, maison canadienne en pierre 200 ans, 523-5888. quo-21

BOISCHATEL, avenue Royale, 6 pièces, 1 1-2 étage, $11,000, comptant $3,000. Immeubles Canadiens, courtier, 529-6178. quo-15

LES SAULES, bungalow 6 pièces, demander Denysse Zarow, 651-9997, J.-A. Turmel, Inc, courtiers, 522-8142. quo-17

LAC Beauport, maison suisse, toute meublée à l'état neuf, demander Denysse Zarow, 651-9997, J.-A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

LAC BEAUPORT, 2 cottages suisse, demander Denysse Zarow, 651-9997, J.-A. Turmel, Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

ANCIENNE-LORETTE, maison 5 pièces, plain-pied, directement du propriétaire, Tél.: 872-3193. quo-15

LAURENTIDE, bungalow 4 pièces comme neuf, $8,000. Poulin, 523-3452, J.-A. Turmel, Inc., Courtiers, 522-8142. quo-17

ANCIENNE-LORETTE, plain-pied 5 plus salle jeux, moderne, $26,500, acompte discutable, foyer natuel. J.-A. Turmel, Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

CAP-ROUGE, spacieuse maison, 1 1-2 étage, directement du constructeur, 653-8938. quo-8

CAP-ROUGE, bord de la rivière, Parc de la Rivière, neuf, foyer, chauffage électrique, style suisse, $31,000. Tél.: 658-4984. quo-4

ORSAINVILLE, maison seule, à louer, 2 1-2 pièces, grand terrain, chauffage à l'électricité, meublé, Tél. 623-4835. quo-18

1971 BUNGALOW, pierre 5 pièces, terrain boisé, chauffage électrique, faut voir, prix $20,900, comptant. $2,000. Mme Bernadette St-Pierre, 651-6632, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-17

480 BANLIEUE MAISONS SEULES

BUNGALOW, brique, 26 x 40, 5 pièces, terrain 77 X 115, comptant $3,000. Mme Bernadette St-Pierre, 651-6632 Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751 quo-17

MAISON à vendre, ou à louer, Loretteville, léger comptant, 837-8671, 626-2017. quo-18

ORSAINVILLE, maison seule, à louer, ou vendre, 7 pièces, grand terrain, garage, foyer, chauffage. Tél. 623-4835. quo-18

DEMI-jumelé, 5 pièces, 3 chambres, grand terrain paysagé. Jacques Lepoutre, 651-3791, Morin Associés, courtiers. quo-17

CAP-ROUGE, bungalow brique, bois, 5 pièces, construction 1969, hypothèque 8%, Monique Gagnon, 656-6741, Morin Associés, courtiers. quo-17

BUNGALOW, 5 pièces, avec revenu au sous-sol, $85, mensuel, libre immédiatement. René Bollard, 525-9661, Morin Associés, courtiers. quo-17

LORETTEVILLE, 6 pièces, 1 1-2 étage, extérieur, bardeau de cèdre extérieur, B.C. Fer, garage acompte $2,000, prix $6,500. J.-E. Lamothe, 842-3615. quo-17

LORETTEVILLE, 9 pièces, 2 étages, plus salle de jeux, chambre lavage, chauffage, eau chaude, terrain 110 x 120, près Centre paroissial. Acompte $3,000. Balance à 8%, J.-E. Lamothe, courtiers, 842-3615. quo-17

STONEHAM, 5 1-2 pièces, terrain, 30,000 pieds chauffage électrique, foyers, extérieur et intérieur, garage, acompte $4,000. J.-E. Lamothe, courtiers, 842-3615. quo-17

BEAUPORT, 5 pièces, 40 x 24, avec abri d'auto, terrain 73 x 105, libre à l'acheteur, 663-0242. quo-20

STE-BRIGITTE de Laval, 4 grandes pièces, plus salle bains, chauffage huile et électricité, 825-2548. quo-15

BEAUPORT, quartier résidentiel, libre immédiatement, maison seule, rue Gaulin, près école, et autoroute de la Capitale, 4 chambres salon, salle à dîner, cuisine, 2 salles bains, sous-sol fini, salle de lavage, garage. Renseignements, 661-2480 Mme Poulin, jour, 9 à 3 1-2 heures soir après 9 heures. quo-3

LORETTEVILLE split-level à des conditions spéciales, tél. 842-2496. quo-15

LAC Beauport, maison habitable à l'année, terrain boisé, de 71,000 pieds carrés, plus 200 pieds face au lac. Mme Olive Bewick, 653-2118, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-17

BEAUPORT, bungalow, 1970, brique, et aluminium, très bien aménagé, pour visiter appeler, Fiducie du Québec, courtiers, 524-8468, Mme Roberge, 656-0782. quo-17

ANCIENNE-Lorette, maison neuve, 5 pièces, directement du constructeur. 653-8938. quo-27

ST-EMILE, 5 pièces, terrain 40 x 140, libre 1er mai, prix $5,000, comptant $1,500, balance $77 mois. J.-E. Lamothe, courtiers, 842-3615. quo-17

LAC Beauport, Mont Cervin, maison suisse, 7 pièces, semi-meublée, 4 appareils ménagers. 849-8804. quo-11

PONT-Rouge, 10 pièces, salle bains, garage, vendre, louer. 523-9831. quo-20

ORSAINVILLE, grande maison, coin de rues, sur Boulevard, garage, près église, école, centre d'achats, grand terrain, directement propriétaire. 653-2369. quo-15

CHANCE unique, 7 minutes, centre ville, près école, Boulevard Laurentien, 6 pièces, marketterie, salle bain, 1-2, céramique, salle jeux, tapis, shag, chauffage eau chaude, zoné, brique, grand terrain, $16,900, $1500 comptant $128 mensuellement, 653-9112. quo-18

LAC St-Charles, 2 étages, grand terrain culture, Pallot, courtiers, 623-9332. quo-12

ST-JOACHIM, maison à vendre. Tél. 827-4488. quo-12

GIFFARD, maison seule, 9 pièces, centre de la ville, directement du propriétaire. Tél. 663-6707. quo-18

MAISON seule, 5 pièces, aussi peu que $118 mensuellement capital intérêt taxe. Fiducie du Québec, courtier, 524-8468, Marguerite Blackburn, 656-0999. quo-21

MAISON à vendre, 6 pièces, salle bains, $5,000, face au lac, 100 x 65, 842-4008. quo-18

ORSAINVILLE, résidence duplex, intérêt 6 1-4%, Roch Doré, courtier, 651-4583. quo-18

ANCIENNE-Lorette 5 1-2 pièces, brique 6 1-4%, faut vendre, Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 651-2355, 529-0047. quo-19

CHAMPIGNY magnifique 6 pièces, granit 1971 cause départ, Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 651-2355, 529-0047. quo-19

STONEHAM magnifique 5 pièces chauffé, $12,900, Mado Martineau 651-2355, Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 529-0047. quo-19

LAURENTIDES, près autoroute, 2 étages, grand terrain, pelousé, Pallot, courtiers, 623-9332. quo-12

NEUVE, chemin du Lac Beauport 26 x 48, avec foyer grand terrain boisé, Locatex, courtiers, 653-2897. quo-15

ORSAINVILLE, superbe bungalow 29 x 46, grand terrain paysagé, hypothèque 6 1-4%, comptant discutable. Locatex, 653-2897. quo-18

ORSAINVILLE, 5 pièces, brique, soubassement aménagé, facile location, comptant $3,000. Letellier, 656-9590. Cartier, courtiers, 681-6589. quo-21

IDEAL Communauté religieuse, logerait 20 personnes, 70,000 pieds terrain, Louvse Verret, 688-1686, Cartier, courtiers, 681-6589. quo-21

ANCIENNE-Lorette, bungalow, bien situé, terrain paysagé, soubassement aménagé, Madame Labrecque, 842-4851, Cartier, courtiers, 681-6589. quo-21

BEAUPORT, bungalow, 5 pièces, propre, conditions faciles, terrain paysagé, Louvse Verret, 688-1686, Cartier, courtiers, 681-6589. quo-21

DU Monument, 7 pièces, terrain sur 2 rues, considérerais offre, Lucien Nadeau, 527-4306, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-18

MAISON 9 pièces, garage adjacent, 2 étages, Tél. 827-3269. quo-8

VAL St-Michel, maison neuve, conditions faciles, cause départ. Tél. après 4 heures, 842-9938. quo-12

481 BANLIEUE MAISONS A REVENUS

URGENT

DEUX 5 pièces, Courville, garage, vente cause santé, Fiducie du Québec, courtier, 524-8168, Paul-Eugène Couet, 651-4281. quo-15

STE-THERESE-DE-LISIEUX

2 LOGEMENTS, 5 pièces, 3 ans, peut être refinancé par Fiducie du Québec, courtier, 524-8468, Donat Bollard, 524-3333. quo-15

LES SAULES

3 LOGEMENTS, un 7 pièces, près école, terrain 13,000 pieds, acompte $8,000. Réal Morin, 653-3026, Quebec Land, courtiers, 529-8456. quo-18

VUE ENTIERE FLEUVE

IMPECCABLE, propriété 2 logements, 5 pièces, et 4 pièces, très propre, terrain paysagé, GH. LeHouillier, rés., 651-6994, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-18

ANCIENNE Lorette, rue Falardeau, 2-5 $20,500, comptant $5,000 demandez Richard, Immeubles Canadiens, courtier, 529-6178. quo-15

BUNGALOW, logement au sous-sol, demander Denysse Zarow, 651-9997, J.-A. Turmel, Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

LORETTEVILLE, 4 logements, meublés, 3 ans, $35,000, 842-6030, 523-1321, soir. quo-8

BELAIR, 2 logements, 4 pièces, $14,000 comptant, $2,000. Poulin, 523-3452, J.-A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

ANCIENNE-LORETTE, 2 logements 5, $12,500 comptant discutable. Poulin, 523-3452, J.-A. Turmel, Inc. 522-8142. quo-17

3 LOGEMENTS, Beauport, $18,000., brut $3,200., opération $800., accepte terrain comptant, soir 628-3650, 523-3567. quo-8

2 LOGEMENTS de 5 pièces avec terrain commercial, coin boul. Hamel et Lelièvre, $8,000. comptant, le soir entre 6:30 et 7:30, 681-5616. quo-8

BEAUPORT, 2-5, 1-3, construction 1972, propre, moderne, $25,500 comptant $7,000, discutable. Demandez Richard Bilodeau, Immeubles Canadiens, courtiers, 529-6178. quo-18

LORETTEVILLE, 2 logements 4 1-2 et 5 1-2 pièces, $17,000., $2,000. comptant. Financement par propriétaire. 842-1735. quo-15

BEAUPORT, maison ancienne, deux 7 pièces, près église, école. Direct du propriétaire. Tél.: 524-3156. quo-15

À VENDRE, aux Saules, 16 logements, 4 pièces, ou à échanger, pour hôtel ou motel. Royer Courtiers 653-0122, Adrienne Cardinal. quo-21

GIFFARD 6 logements 4 pièces, chauffé à sacrifier, Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 651-2355, 529-0047. quo-19

ORSAINVILLE, 4 logements, 4 et 5 pièces, près école. Fernande Tremblay, 527-7332. Cartier, courtier, 681-6589. quo-21

483 NON CLASSIFIEES MAISONS A REVENUS

PROPRIETE 8, 10, 12, 16 logements, bon rendement comptant à discuter, acceptérais échange, Lacroix Immeubles, courtiers, Emile Lacroix, 681-0023, 651-4089. quo-18

484 MAISONS MOBILES

ROULOTTE 36' x 10', tout équipée, bon prix, 832-4870. quo-2

LAURENTIEN Glendale 1970, 60 x 12, prix à discuter, 832-4066, 832-4870. quo-17

MAISON mobile, 56 x 12, meublée, installée, prix à discuter, 872-7671. quo-15

HALLMARK, 60 x 12, 3 chambres avec hangar et clôture, 872-3476. quo-15

MAISON mobile 40 x 8, $2,800. Entre 9 et 5 heures, 872-3071. quo-17

485 CHALETS A LOUER

LAC Beauport, chalet, 2 et 3 chambres à coucher, salon, cuisine, salle bains, chauffage central, location: semaine, mois, Tél: 523-4124. quo-27

VACANCES familiales, chalet pour 4 à 10 personnes, $50 à $80 par semaine, meublé, accessoires de cuisine, eau courante, réfrigérateur, plage, lac de truites, embarcation, Amateurs de pêche: la journée, 15 lacs disponibles. Réservations, le plus tôt possible, jour, 4 heures, 663-6293, soir, 667-1411, 827-2705. quo-1

LAC St-Joseph, Fossambault, $200 - $800, 1 chalet commercial, 661-6301. quo-8

ST-FERREOL des Neiges, chalet, meublé, près rivière et lac, 1-826-2457. quo-15

CHALET en pierre, foyer, meublé, Lac Beauport, droit de plage, 523-4149, soir après 8 heures. quo-15

CHALET, bord du fleuve, St-Jean Port-Joli, 626-3268. quo-15

SPECIAL, chalet meublé, vaisselle, gaz propane, eau courante, chaloupe, pêche à la truite, $100 par semaine, famille de 6 personnes, père, mère, enfants, 838-9550. quo-15

17 CHALETS, louer saison, mois, semaine, téléphoner soir, 826-2043, Mérédé Lachance, 389 St-Ferréol. quo-15

LAC Beauport, bord de l'eau, beau chalet meublé, 5 chambres, 2 salles de bains, foyer, système de chauffage, plage privée, $1,300. 849-8378, 524-3103. quo-15

LAC Beauport, 6 pièces, meublé, grand terrain, bien situé. 628-1687. quo-21

486 CHALETS A VENDRE

CAUSE transfert, St-Siméon comté Charlevoix, chasse et pêche, seulement 3 chalets sur lac. 656-1548. quo-8

BERNIERES, chalet 21 x 24, terrain boisé, 250 x 150, lac privé. 832-8523. quo-15

BOISCHATEL, MAISON 3 pièces, habitable à l'année. Tél. 822-1371. quo-15

ILE AU Lac Sergent, chalet de 7 pièces, 24' X 24', meublé, remise à bateaux. 524-3156. quo-15

RIVIERE, Trois-Pistoles, chalet meublé à vendre, terrain boisé au bord du fleuve. Tél 418-851-1835. quo-15

ST-LAURENT, Ile d'Orléans, bord eau, chauffage air chaud, 524-2509. quo-10

CHALET à vendre, meublé, Martinière Lauzon, terrain compris, 837-6425. quo-15

RIVIERE Montmorency, style canadien neuf, meublé, terrain 100 x 200, 663-3858. quo-15

ST-AUGUSTIN, 2 chalets, 4 pièces, terrain boisé, vue sur fleuve, place St-Laurent, Fiducie du Québec, courtier, 524-8468, Marguerite Blackburn, 656-0999. quo-20

CHALET meublé, Lac Port aux Quilles, St-Siméon, genre suisse, eau courante, électricité, chasse, pêche et chaloupe. Soir, 626-9740, jour, 643-6649. quo-15

DIRECTEMENT propriétaire, situé lot 916, ville Lac St-Joseph, bord du lac, 1 mille Plage Germain. Informations, 653-3821. quo-15

2 CHALETS à vendre, très bien situés, tout près de l'eau. Ernest Picher, 877-2084, 5 à 6. quo-15

490 CHALETS DEMANDES

LOUERAIS chalet moderne, meublé, pour la saison estivale, près du lac St-Joseph, ou du Lac Sept-Iles. Tél. 694-1356 quo-17

JEUNE couple recherche chalet confortable et tranquille, près Québec, pour saison d'été, 623-2561. quo-15

LOUERAIS chalet ou maison pour la saison, près Québec, 661-1231. quo-15

495 LOGEMENTS-APPARTEMENTS DEMANDES

3 1-2 MEUBLE, entrée laveuse sécheuse, stationnement, près Université pour couple sans enfant, 1 an, à partir du 1er juillet, tél. soir: 228-4303, St-Georges, Beauce quo-15

496 LOGEMENTS APPARTEMENTS A PARTAGER

STE-ODILE, 4 pièces, meublé à partager, monsieur, prix raisonnable, 653-1456. quo-21

498 MAISONS DEMANDEES

achèterais résidences ou commerces

ai plusieurs demandes de clients qui désirent acheter commerces, maison seule ou à revenu... vous en avez un à vendre? Alors communiquez avec...

Immeubles Canabec Inc.
COURTIERS EN IMMEUBLES
900 Place d'Youville-Québec 6
Suite 600
525-7243

dis-36-15

FIDUCIE DU QUEBEC
COURTIERS

INSTITUTION du mouvement des Caisses Populaires Desjardins, Confiez-nous la vente de vos propriétés ou commerces, dans Québec et banlieue. Nos clients sont sérieux et ont la finance nécessaire. 524-8468. quo-15

URGENT besoin de maisons seules dans Charlesbourg. Avons clients sérieux Lucien Pelletier, 626-1426, J.-A. Turmel Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

CHERCHE bungalow, propre, dans banlieue, du propriétaire. 842-9319. quo-9

PARTICULIER désire acheter directement propriétaire, maison, 7 pièces, Ste-Foy, 623-3986. quo-11

Comm. Industries

511 BUREAUX A LOUER

EDIFICE
LE GOMIN

SPACIEUX bureaux, Ste-Foy, angle boul. Laurier, et avenue Fournier, grandeur 500 et 768 p.c., libre immédiatement.

889-2508

quo-5

CENTRE D'ACHATS
PLACE DES CHENES O.
16,000 PIEDS CARRES DE BUREAU, A LOUER EN TOUT OU EN PARTIE
NEUFS — STATIONNEMENT, TAPIS MUR A MUR, CHAUFFES A L'ELECTRICITE
651-0771 — 651-5687

quo-3

15,000 PIEDS CARRE

EN tout ou en partie, coin St-Jean et Salaberry, stationnement, service conciergerie, 3 ascenseurs, climatisé ou non, 653-9274. quo-4

BUREAUX A SOUS-LOUER

CENTRE d'achats Laurier, 3e étage, 2,500 pieds carrés et 500 pieds carrés de plancher, conditions de location avantageuses. Tél. 653-9274. quo-10

CENTRE D'ACHATS
PLACE SAINT-LOUIS

A STE-FOY, 600 pieds carrés, air climatisé, vaste stationnement, à être divisées selon les besoins du preneur, Site très achalandé, idéal pour professionnels, 681-7251, le jour. quo-17

STE-FOY EDIFICE MODERNE

500 A 4,000 PIEDS carrés, tél. 683-4634. quo-15

STE-FOY, Boulevard Charest, ouest, bureaux différentes grandeurs, libre immédiatement, bail à court terme si désiré, stationnement facile, J. G. Lacombe, 681-6711, Soir 527-9170 quo-21

BUREAUX à louer, centre ville, epreuve du feu, ascenseur, service conciergerie, occupation immédiate, Monsieur Gilles Bertrand, 529-1921. quo-25

BUREAU à louer, sur le Boulevard Charest est, refait à neuf, 2e étage, 120 p.c. carré, 523-4167. quo-25

PRES ENFANT-JESUS, bureaux avec salle d'examen, dans centre médical Laennec, 522-6233, 661-9963. quo-26

BUREAUX à louer, (600 pieds), près centres d'achats Ste-Foy, soir 653-2467. quo-26

511 BUREAUX A LOUER

PARC Samuel-Holland, 15,000 p.c., en tout ou en partie, vaste stationnement. Divisions des locaux selon vos spécifications. Air climatisé. Service d'entretien des locaux.

681-4601 - 683-9700

dis-15

RUE St-Jean, deuxième, 352 pieds carrés plus remise, 527-7514, 527-4503. quo-26

BUREAU, face hôtel de ville Ste-Foy, stationnement, 653-0863. quo-27

BOUL. MASSON Les Saules, face église, 600 pieds carrés, sous-sol disponible, 683-4854. quo-28

IMMEUBLES Canabec, Inc., courtiers, aux coins de rues situé Place d'Youville, Grande-Allée, St-Jean. 525-7243. quo-29

BUREAU à louer en tout ou en partie, 2e étage, 1227 pieds carrés, ascenseur, concierge. S'adresser à M. Paradis 529-8456. quo-2

BUREAU meublé à louer, 368 rue du Roi, 525-8711. quo-2

SPACIEUX bureaux à louer, second plancher, 2804, 1ère Avenue, 623-5827. quo-3

BUREAUX à louer, professionnel ou autre, rue St-Joseph, édifice neuf. Informations, 623-7405. quo-4

1010 ST-CYRILLE ouest, 5 pièces, tapis mur à mur, tentures neuves, 681-6139. quo-4

BUREAUX, ascenseur, épreuve du feu, Cassulo, 1026 St-Jean, 524-6449. quo-5

ESPACE DE BUREAU A LOUER, 600 P.C. REZ-DE-CHAUSSEE, 770 P.C. 2e ETAGE, COIN ST-CYRILLE ET BELVEDERE, 681-0644. quo-4

EDIFICE Le St-Laurent, 25 Ouest Grande-Allée, Québec, 480 et 700 pieds carrés, air climatisé, stationnement, ascenseur, libre immédiatement. 525-6400. quo-5

LOCAL moderne, divisions permises, deuxième, prix raisonnable, 411 Dorchester, 527-8269, conviendrait: dentistes, assurances, finances, commerces. quo-17

764 ST-JOSEPH, 3,000' ou moins, libre, ascenseur, monte-charge, 522-4609. quo-8

BUREAUX et locaux, 200 à 2,000 pieds carrés, $1.50 à $2.50 pied carré. Centre d'affaires St-Roch, 681-5501, 837-2522. quo-8

ESPACE commercial 2,500 pieds, idéal comme salle d'échantillon, groupe de bureau, etc., centre ville. S'adresser 529-9586, soir, 872-9436, 683-1095. quo-8

SOUS-LOCATION, 4 bureaux privés, grand bureau (secrétariat), tapis, 529-2504. quo-18

VIEUX QUEBEC, 132 St-Pierre, idéal pour avocat, notaire ou professionnel, édifice rénové à neuf, avec voûte, disponible immédiatement, 628-3424. quo-9

ULTRA-moderne, 100 d'Youville, 380 Est Grande-Allée, 175 St-Jean, différentes grandeurs, climatisés, ménage, ascenseur, stationnement privé, service conciergerie, 529-9077. quo-9

7 PIECES, conviendrait pour salon, bureau, s'adresser 527-8655, 628-1409. quo-19

BUREAUX à louer, 6 pièces et voûte, spacieuse, 970 Ave Cartier, 524-2495. quo-19

BUREAUX, 335 St-Joseph, 1 mois gratuit, $50. par mois, 524-6092. quo-15

ST-ROCH, libre, bureau ou local moderne, 1,000' carrés, $75., 651-2047. quo-10

BUREAU à louer, 2 étages, 35' x 35', chauffé, stationnement, 529-9051, de 9 a.m. à 5 p.m. quo-11

BUREAU et entreposage à sous-louer, 1,250 pi. car. jusqu'au 15 septembre, 1972, 210 boulevard Charest est, 529-8422. quo-20

BUREAU Boul. Lanceller, près rue St-Joseph, libre immédiatement, 522-5711. 6-29

RIMOUSKI, à l'entrée ouest, 12,000 p.c. en 3 niveaux, 3,000 p.c. entrepôt, tout ou en partie, stationnement illimité, S'adresser, Les Enchères Cherrier Ltée, (418) 723-7373. 6-29

3 PIECES, meublé, conviendrait pour professionnel, 1028 Des Erables, 687-0522. quo-21

512 ENTREPOTS A LOUER

STE-FOY, superficie 3,000 à 6,000, Emond, 656-9466, Rouleau, courtiers, 653-9112. quo-18

ST-SACREMENT, rue Marguerite Bourgeois, épreuve du feu, environ 600 pieds carrés, 527-1687, soir, 527-9303. quo-20

ENTREPOT 40 x 12, ou remise, pour véhicule, 1481 Chemin Ste-Foy, 525-9071. quo-28

ATELIER ou entrepôt, 600 pieds, chauffé, 1829 Poulin, Giffard 663-4928. quo-1

ENTREPOT, 2,400 pi. car. centre industriel, de Ville-Vanier, 527-3443, 651-1332. quo-1

ENTREPOT avec bureau adjacent à vendre ou louer, superficie 7,500 pieds carrés, situé boulevard des Cèdres, Ste-Odile, tél.: 623-7685. quo-15

2e, 3e ETAGE, chauffé, éclairé, rampe d'accès, Arago près Dorchester, 527-3247. quo-15

ENTREPOT 15,000 pieds, chauffé, éclairé, avec monte-charge, 683-5658. quo-10

ENTREPOT, atelier de réparations, chauffé, haute-ville, Tél. 523-5522. 6-22

513 ENTREPOTS A VENDRE

MAGASIN & ENTREPOT

COIN St-Roch et St-François, grandeur 10,000 pieds carrés, sur 2 étages, plus sous-sol, monte-charge, stationnement 6 voitures, conviendrait pour tous genres de commerce, libre à l'acheteur. Léo Bernier, rés.: 661-8164, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-17

STE-FOY, superficie 10,000; 15,000; 20,000. Emond, 656-9466, Rouleau courtiers, 653-9112 quo-18

STE-FOY, 60 X 40, terrain 14,000 pieds [illegible], 656-9466. quo-26

BEAUPORT, garage 40 x 50, 16 pieds hauteur, entrepôt 60 x 40, 16 pieds hauteur, entrepôt 140 x 15, grandeur de terrain désiré, 663-4311. quo-22

CHRISTOPHE-Colomb, ancienne manufacture chaussure, 3 étages, environ 9,000 p.c., ascenseur, règlement succession, Lucien Nadeau, 527-4306, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-18

515 LOCAUX A LOUER

LIMOILOU

4e AVENUE, libre immédiatement, LOCAL 325 pieds carrés, chauffé, $110. Jacques Gosselin, 683-2103, Morin & Associés, courtiers. quo-22

ST-ROCH

CENTRE d'affaire, grand magasin moderne, 1200 pieds carrés totalement éprouvé feu, prix $450. Information, 525-7195. quo-1

GIFFARD, local commercial, 1500 pieds carrés, électricité 550-220, informations, 661-7768. quo-15

DUBERGER, boulevard Lelièvre, locaux commerciaux, bureaux, entrepôts, neufs, 683-1926, 527-6849. quo-18

LOCAL pouvant servir comme magasin ou bureau, présentement occupé par Canadian Acceptance Corporation, 436, 3e avenue, tél. 524-6449. quo-24

POUR bureau ou entrepôt, St-Albert, Charlesbourg, Ville Vanier, 681-6221. quo-25

721 de AVENUE, Limoilou, 1,500 pieds carrés au rez-de-chaussée, 900 pieds carrés au sous-sol. Tél. 872-2556. quo-26

CHARNY, local à louer, chauffé, 22 x 30, 832-9378. quo-25

MAGASIN à louer, s'adresser à 522 56-51, C.P. 155 Limoilou, Québec 327 Canardière. quo-27

BOUL. Masson, Les Saules, face église, 600 pieds carrés, sous-sol disponible, 683-4854. quo-29

SOUS-SOL, 1024 St-Jean, 80 X 22 pieds, 524-6449. quo-29

LOCAL pour bureau, édifice neuf, 1,200 pieds carrés, R. Courcy, tél.: 681-6581. quo-5

BEAUPORT, local à louer, 661-9223. quo-3

LOCAL situé sur la Canardière, conviendrait pour différents genres de commerce, s'adresser 524-3571, entre 9 heures et 17 heures. quo-15

BUREAUX, Edifice du Boulevard, 750 Est Boul. Charest, 529-3777. quo-3

GRAND sous-sol, 80 x 25, chauffé, toilette, entrée 220, avec garage attenant, 20 x 25, conviendrait pour boutique, ou entrepôt. S'adresser 180 St-Sauveur, 524-8246. quo-4

CHOIX dimension, bureaux, magasins, location immédiate. Galerie St-Jean, 1109 St-Jean. quo-5

CENTRAL, bureaux, entrepôt, garage, chauffé, électricité compris, prix modique, mai, 189 Ave Lamontagne, 529-8019. quo-8

BEAUPORT, local commercial, neuf, 16 Pie XII, 667-2766, soir, 667-5876. quo-27

2, AVENUE Chauveau, face nouveau stationnement Hôtel de Ville, chauffé, air climatisé, ascenseur, service de maintenance et concierge, édifice moderne, très larges fenêtres environ 1,750 p.c., 3ième étage, 688-0113, 525-7639 après 5 heures 837-1178. quo-15

238, DE la Couronne, voisin Claude Fleuriste, environ 620 p.c., chauffé, près du Carré Jacques-Cartier, prix à discuter, 688-0113, après 5 heures, 837-1178. quo-15

515 LOCAUX A LOUER

750, COTE D'ABRAHAM, environ 800 p.c., chauffé, $100. par mois, 688-0113, après 5 heures 837-1178. quo-15

ESPACE commercial 2,500 pieds carrés, idéal comme salle d'échantillon, groupe de bureau, etc., centre ville, S'adresser 529-9586, soir, 872-9436, 683-1095. quo-8

CANARDIERE, 11 x 30, pour bureau, salle d'échantillon, etc. Location au mois ou à l'année, Tél.: 524-2213. quo-8

539 CARTIER, attrayant local, conviendrait boutique, ou autres, $160. 683-9967. quo-9

18,000 PIEDS plancher, pour commerces, bureaux, vitrines, 317 St-Jean, 529-4292. quo-15

ATELIER, fibre de peinture, rue des Remparts, 2 places disponibles, à partir 1er mai 1972, $25 par mois, lumière naturelle, eau chaude 525-5484. quo-15

MAGASIN, rue St-Jean, une des meilleures locations, libre, 694-1629. quo-15

LOCAL à louer au Carré d'Youville, 50 x 54 p.c., avec division, pouvant être utilisé comme bureau ou magasin, $275 par mois, libre immédiatement, Montréal Trust, courtiers, 529-8841. quo-29

IDEAL pour magasin, 11' x 30', à prix modique, situé 267 St-Joseph est, entre Caron, Dorchester, 525-6973, après 6 heures, 842-3929. quo-10

LOCAL à louer, St-Malo, 2 grandes vitrines, 849-9253, 683-2629. quo-20

515 LOCAUX A LOUER

BOUL. Charest, ouest, locaux, commerciaux, à louer, air conditionné, glaciers. Fiducie du Québec, courtiers, 524-8468, Marguerite Blackburn, 656-

540 IMMEUBLES

INVESTISSEURS AVERTIS
AVANT de faire un achat dans le domaine de l'immeuble consultez Raoul Emond, construction Ltée, 681-6257. Choix de duplex et de 16 logements à vendre, individuellement ou en groupe, directement du propriétaire. quo-21

545 PROPRIETES COMMERCIALES

LES SAULES

BOUL. Hamel, bâtisse idéale pour commerce, prix $12,000. Robert Blais, rés., 872-7346, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-18

ENDROIT COMMERCIAL

RUE St-Joseph Ouest, magnifique local pour commerce de tout genre. Logement 8 pièces, pour l'acheteur, comptant $3,000. Robert Blais, rés., 872-7346, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-18

ST-ROCH, 5 étages, ascenseur, aucun comptant, paiement comme location, 529-9051. quo-15

EDIFICE COMMERCIAL, rentabilité 16% garantie, investissement minimum $25,000, tél. 688-1297. quo-4

A VENDRE, 970 Avenue Cartier, 5 locataires, 1 magasin, suite de bureaux, voûte 16% comptant, balance comme loyer. 524-2495. quo-19

HOTEL, bar-salon en opération, gros chiffre d'affaires, Lévis, 834-1629. quo-15

550 COMMERCES DEMANDES

URGENT BESOIN

PROPRIETES commerces, pour fournir à la demande de nos clients, finance facile. Québec Finance Enr., courtiers BUR.: 529-0951 quo-15

URGENT BESOIN

COMMERCES demandés, pour satisfaire la demande de nos clients, Fiducie du Québec, courtier, 524-8468, Robert Girard, 529-2801. quo-19

564 TERRAINS A VENDRE

ATTENTION CONTRACTEURS

STE-FOY, terrains face école, nouveau développement, pour construire 6 logements, 10 ou 16, ou 200 logements, conditions financement facile, prix $1.00 du pied. Robert Bruneau, courtiers, 653-4275. quo-15

CONTRACTEUR

MAGNIFIQUE terrain pour bloc, appartements rue Norvège, Ste-Foy, 837-1192, 837-8961. quo-20

LORETTEVILLE

RUE Martel, terrain 80 x 100 pieds pouvant construire maison jumelée, ou plain-pied avec flat, sous-sol, 529-0461, 849-2113. quo-25

SILLERY ET STE-FOY

MAGNIFIQUES terrains résidentiels, prêts pour construire, s'adresser: Simone Clément, 683-7873. quo-26

CHATEAU-RICHER

POUR chalets, toutes commodités, lac avec plage privée, à 1-2 mille du Boulevard Ste-Anne. Partie du terrain boisé et autre pour moto-neige, 3 milles de longueur, soir, 824-4892. quo-15

TERRAIN COMMERCIAL

ROUTE 2, 26,000 pieds au coeur des activités commerciales de la Rive-Sud, Emilien Dumas, 651-4888. Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-15

VUE SUR FLEUVE

TERRAIN résidentiel, boisé, Ste-Foy, 653-7177, 653-5038. quo-5

VILLE VANIER

TERRAIN 75 x 100, coin rues, près centre d'achats Fleur Lys, 681-1035. quo-15

LORETTEVILLE

137 PIEDS carrés, subdivisés à construire rue asphaltée partie conditions disponibles. Fiducie du Québec, courtiers, 524-8468, Paul-Eugène Couet, 651-4281. quo-16

PRET A BATIR

LORETTEVILLE, lots subdivisés, cadastrés, pour constructeurs prix d'aubaine Fiducie du Québec, courtier, 524-8468, Paul-Eugène Couet, 651-4281 quo-18

STE-FOY, quartier résidentiel de choix, près Chemin Ste-Foy, site exceptionnel, avec vue imprenable sur Laurentides et tout Québec, $7,900., 527-3554. quo-3

STONEHAM, bordure du lac, droit de pêche, et canotage, 663-9262. quo-15

POUR chalet, 100 x 100, $275 chacun. Dosquet, près rivière, 832-4165, 832-6200. quo-15

RIVE-SUD, résidentiel, $0.18 pi. car. Bonnes conditions, 832-4165, 832-6200. quo-15

LEVIS, terrain Place Baribeau, 160 x 100, vue sur le fleuve, endroit sélect. Appelez Mme Gilberte Duchesne, 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-21

82 X 118 POUR maison revenus, rue St-David, Giffard, face Polyvalente, 663-6417. quo-16

CAP-ROUGE (Seigneurie), magnifique terrain 61 x 90, pour seulement $1,850, 651-1369. quo-19

LEVIS, terrain place Baribeau, 160 x 100, vue sur le fleuve, endroit sélect. Mme Gilberte Duchesne, 837-0828, Fiducie Prêt & Revenu, courtiers, 529-0751. quo-23

TERRAINS situés au lac Beauport, entre centre nautique et hôtel Château du Lac, Tél: jour: 651-5806 soir: 527-1528. quo-28

PLACE Cap-Rouge, magnifiques boisés, $3175., grandeur 75 x 90, tél.: 651-1369. quo-21

NEUVILLE, grand camping, 5 chalets neufs, restaurant, grand lac. 651-4272. quo-22

GIFFARD, terrain 70 x 80, ave du Monument. Tél.: 626-6168. quo-26

STE-FOY, Les Grands Jardins, quartier résidentiel de choix, près chemin Ste-Foy, site exceptionnel, vue imprenable sur les Laurentides et tout Québec, $7,900. 527-6823, 527-3554. quo-15

LAC St-Charles, boisés, ou près lac privé, prix $350. Payable $25. par mois, 842-2841 — 839-9374. quo-29

TERRAIN, Centre résidentiel 80 X 120, Villeneuve, 661-7119. quo-29

BEAUPORT-Ouest, 2 terrains boisés adjacents, prêts à construire, 872-3306. quo-2

ST-NICOLAS, terrain boisé, vue fleuve, Lefèbvre, courtier, 832-2976, agent, 832-8177. quo-3

TERRAINS, Avenue St-Michel, Beauport, égout et eau posés, 663-3215. quo-3

CHARLESBOURG, près 10e Avenue est, près école et centre d'achats, choix de terrains, avenue Rabelais, avenue Sully, avenue Chamonix, avenue Rambouillet, place Châtenoit. Informations: Roger Lacroix, 681-1237, Dufresne & Légaré Inc. quo-29

LAC BEAUPORT, terrains situés entre Manoir St-Castin et Château, grandeur minimum 10,000 pieds, $0.45 pied carré, 688-1421. quo-3

TERRAINS à Charlesbourg, zonage permis pour 2 logements ou louer chambres Informations: Roger Lacroix, 681-1237, Dufresne & Légaré Inc. quo-29

A VENDRE ou à louer avec bâtisse 30 x 30, garage, 4 automobiles, bureau au-dessus centre d'affaires St-Roch. S'adresser 34 Sud Dorchester, 529-9051. quo-4

STE-PETRONILLE, terrain 125 x 125, face la centrale du téléphone. 667-2879. quo-15

STE-FOY, industriel commercial, 230,000 pieds à $0.45, peut-être subdivisé. Léopold Frenette, 527-6260, Société Immobilière Québec-Métropolitain, courtiers, 529-0047. quo-12

ILE d'Orléans, St-Pierre, terrains déboisés vue magnifique. 828-9207. quo-6

ATTENTION constructeurs, boulevard Henri-Bourassa 160,000 pieds carrés $1.00 le pied. IMMEUBLES CANADIENS Courtier 529-6178. quo-15

DIVERS terrains, ville et banlieue, finance. J. Lafontaine, 628-1184, J.-A. Turmel, Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

ROUTE Aéroport, 1,000,000 pieds terrain industriel commercial, partir .10 pied grandeur désirée, conditions faciles, J.-A. Turmel, Inc., courtiers, 522-8142. quo-17

VILLE Bélair, 90 x 100, 15 cents du pied, aucun comptant. 651-2585. quo-17

79 X 80, Rue Tessier, près Route 2, Quartier Laurentien, $1,900, 623-7753. 36-15

10,000 PIEDS carrés, Notre-Dame des Laurentides, près Boul. Laurentien. 626-6305. quo-15

LAC Sergent, terrain à vendre, bord lac. 923-2976 ou 875-3117. quo-15

ST-RODRIGUE, magnifiques terrains, près église, école, différentes grandeurs, 10% comptant, 1% mois. Odilon Hamel, 626-0558. quo-15

VILLE Bélair, terrain 20,000 pieds, 0.15 le pied, prêt à construire. 872-1351. quo-20

CAP-ROUGE, terrain résidentiel, 15,750 pieds, boisé, près golf, Fiducie du Québec, courtier, 524-8468, Marguerite Blackburn, 656-0999. quo-20

ANCIENNE-Lorette, Route 2, 890,000 pieds, terrain industriel aussi 135,000 pieds, pour multifamiliale, Fiducie du Québec, courtier, 524-8468, Marguerite Blackburn, 656-0999. quo-20

STE-FOY, Bois Boulogne, lot vacant boisé 12,321 pieds, $15,500. Monique Lessard, 651-3868, Morin Associés, courtiers. quo-17

BEAUPORT, 80 x 100, prêt à construire, services rendus, 663-6242. quo-220

LAC Beauport, 120 x 170, vue pentes de ski, $4,500. 849-2425. quo-17

ORSAINVILLE, près centre d'achats, terrain 90 x 195, maison 5 pièces, au coût de $16,200. 626-1573. quo-20

LORETTEVILLE, très beau terrain disponible, maison 5 pièces, au prix $16,000. 626-1573. quo-20

LES SAULES, près école et futur centre d'achats, maison 5 pièces, prix $16,000. 626-1573. quo-20

DEVELOPPEMENT résidentiel, Rive-Sud, développement chalet St-Henri, près camping. 839-8613. quo-11

ST-ROMUALD, terrain 20,000 pieds, pour bloc appartements, prêt construire. 651-5334. quo-20

GIFFARD, Boul. Métropolitain et Bourg-Royal, terrains pour résidences, secteur bloc appartements, prêts centrale d'hypothèque, futur centre commercial, prix conditions exceptionnels. Charles Rouleau, courtiers, 653-9112. quo-11

POUR chalet, 80 x 125, $275, chacun. Dosquet, près rivière, 832-4165, 832-6200. quo-13

LORETTEVILLE, Chateau d'Eau, magnifique terrain boisé, longeant Rivière St-Charles, près plage, Royer courtier, 651-7690, Paulette Lachance, 525-1128. quo-21

ORSAINVILLE, Place Des Lys, et Cyprès, magnifiques terrains pour bâtir conciergerie, 18 et 32 logements, Roch Doré, courtiers, 651-4583. quo-18

NEUFCHATEL, coin rues, 10,506 pieds carrés, Lac St-Charles, bord du lac, 50 x 140 pieds, Fiducie du Québec, courtiers, 529-8468, J.M. Rondeau, 683-7071. quo-18

STE-FOY, terrain résidentiel, différentes grandeurs, vue fleuve, Fiducie du Québec, courtier, 524-8468, Marguerite Blackburn, 656-0999. quo-21

NEUFCHATEL, boulevard Savard, 66 1-2 X 100, prix à discuter, 628-0295. quo-15

RIVE-SUD, résidentiel, 0.18 pi. car. bonnes conditions, 832-4165, 832-6200. quo-13

STE-FOY, Place Général Vanier, un des derniers, Gisèle Darveau 656-9563, Montreal Trust, courtiers, 529-0981. quo-18

CHATEAU-Richer, terrains sur rue Rhéaume, 90 x 100, $1,000. 688-1219. quo-15

DIFFERENTES grandeurs, prêts bâtir, bien situés, des Fauvettes, des Alouettes, Orsainville, Roch Doré, courtiers 651-4583. quo-12

$20 PAR mois, devenez propriétaire, Orsainville, Roch Doré, courtiers, 651-4583. quo-12

STE-FOY, terrain paroisse St-Denis, possibilité commerciale, coin rue passant, Raymonde Chartier, 651-1486, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-18

TERRAINS résidentiels dans Ste-Foy, nouveau développement, $2,600. Robert Bruneau, courtiers, 653-4275. quo-15

565 TERRES A VENDRE

NEUFCHATEL

800,000 PIEDS carrés, avec maison, grange, étable pour 60 chevaux, piscine ext., prix avantageux. Mariette Gaudreault, 651-3283, Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-18

16,335,000 P.C.

SITUE à Val-Alain, près de la route 20, avec maison de 6 pièces, plus grange, magnifique emplacement, $24,500. Richard Guay, rés., 651-6506, Trust Royal, courtiers, 656-9660. quo-17

STE-ANNE de Beaupré, ferme à vendre avec ou sans roulant, 333 x 4 1-2 milles de long. Tél.: 827-3509. quo-21

TERRE boisée, 30 arpents, près rivière, chalet, Buckland. Tél.: 887-3030. quo-17

ST-AGAPIT, terre 4 x 30, 60 arpents, culture, rivière, bonnes bâtisses, 1-2 mille du village, prix à discuter, 888-4429. quo-17

ST-APOLLINAIRE, 50 arpents, antique, rénovée, meublée, dépendances, $20,000, 653-0954, 1-888-3061. quo-15

DEUX terres de loisir à vendre, dans le comté de Montmagny, à 1 heure du pont de Québec. Prix $7,500 et $8,500. Chacune comprend une vieille maison confortable, une grange, et autres équipements,conditions d'achat à discuter. Tél. 658-1506. quo-4

TERRE 240 arpents culture, 110 bois, érablière toute équipée, bonnes bâtisses, machineries modernes, pas d'animaux. Maurice Grégoire, St-Pierre, Cté Montmagny. quo-20

RANCH, terrain $19,250 pieds, bungalow, padock, comptant $2,000. Société Immobilière Québec Métropolitain, courtiers, 658-3335, 529-0047. quo-19

NEUFCHATEL, terrain prêt pour développement, 1,200,900 pieds, Fiducie du Québec, courtier, 524-8468, Marguerite Blackburn, 656-0999. quo-21

LOTBINIERE, 60 arpents de terre, vieille maison, sur route 3. 796-2369. quo-18

ST-EMILE, 15 arpents par 250 pieds, prix $20,000 comptant discutable. Locatex, courtiers, 653-2897. quo-18

BEAUMONT, terre 1 1-4 x 18, arpents boisé, vue sur fleuve, $4,000. St-Raphaël 1 1-2 x 28 arpents, boisé, $1,500. St-Raphaël 3 x 40 arpents avec roulant, $12,000. 837-4839. quo-17

570 TERRAINS A LOUER

100,000 pieds carrés, terrain commercial louer, 204 Kennedy, Lévis, 833-2378 quo-29

580 TERRAINS DEMANDES

SANS LIMITE

TERRAIN zoné, R.C., dans Ste-Foy, pour grand projet de construction d'habitations multifamiliales, pale comptant. André Gagnon, 681-9532. Trust Général, courtiers, 688-0630. quo-19

584 TERRES DEMANDEES

PARTICULIER serait acheteur de terres, environs Québec, paierais comptant, 651-3811 quo-20

LOUERAIS grange désinfectée, bord d'une rivière, ou ferme, tél.: 656-9138. quo-15

TERRE demandée aux environs de Québec. Tél. 626-1268. quo-17

COUPLE désire petite ferme à louer, avec option d'achat, près de Québec, 658-4691. quo-25

FAMILLE cherche ferme à louer, avec option d'achat. René-Paul Béliveau, 446 Maple St, Holyoke Mass 01040 USA. quo-15

ACHETERAIS petite terre, donnant au fleuve, environs Québec. 653-3068, 656-3305. quo-18

FAITES de l'ARGENT

Vendez les items dont vous ne vous servez plus grâce à une annonce classée EFFICACE dans Le Soleil

COMPOSEZ 529-9231

Heures d'affaires 8h30 à 20h30 du lundi au vendredi

Véhicules-moteurs

619 AUTOS A VENDRE 619 AUTOS A VENDRE 619 AUTOS A VENDRE 619 AUTOS A VENDRE

PIERRE MIVILLE président de LAVAL VOLKSWAGEN LTEE

LE GRAND QUARTIER GENERAL VOLKSWAGEN A QUEBEC

est heureux de vous présenter son personnel de vente



JEAN BOLTE
Directeur général des Ventes

L'ENDROIT
par excellence pour l'achat et l'entretien de la petite voiture par excellence

SALLE DE MONTRE INTERIEURE
pour les véhicules usagés pour votre plus grand confort.

LA GARANTIE
de 24 mois ou 24,000 milles sur modèles '72. Les Volkswagen à partir de 1968 sont garanties. Renseignez-vous sur les termes de garantie Laval.

LES PRIX
tout à fait compétitifs.



JEAN-PIERRE SAVARD
Représentant



HUBERT GAGNE
Représentant



ANDRE BILODEAU
Représentant



RAYMOND GENTIL
Représentant



PIERRE CASTONGUAY
Représentant

NOTRE SERVICE FAIT NOTRE ORGUEIL

LAVAL VOLKSWAGEN LTEE

777 OUEST, BOUL. CHAREST — TEL.: 683-4451

dis-15

VENTE ET SERVICE DATSUN

DALLAIRE Auto, Rond-Point Lévis. Tél. 837-8895. quo-11

MAZDA

VENTE et service. Garage O. Gosselin Inc., 185, avenue St-Sacrement, Québec, Tél.: 681-0925. quo-1

OLDSMOBILE 1968

SEMI-SPORT, tout équipée, 48,000 milles, dame propriétaire, 2ième voiture, $1475. Tél. 837-9781, 837-4036. quo-15

LA SEXY ROUGE

MAGNIFIQUE décapotable, toit blanc, Mustang, V-8, 1971, 15,000 milles, tout équipée, occasion unique d'obtenir une comme neuve, à bon prix. Tél. 656-6472. quo-17

AUTOBUS A VENDRE

AUTOBUS usagés à vendre, carrosserie excellente condition. Peut servir comme chalet ou remise, etc. Prix à discuter. Communiquer à: 837-2401 ou 837-4407. quo-17

DEPOSITAIRE VOLKSWAGEN

RINFRET AUTO LEVIS, 833-2133
Vente, Service, Pièces.
Modèles usagés, 1963 à 1971. quo-8

BUICK Wildcat 1967, particulier, parfait état. Tél.: 626-2571. quo-19

EUGENE Baillargeon Autos Enr., Spécialités: Automobiles usagées avec garantie, 19 Pie XII, Beauport, 663-7040. quo-21

A VENDRE, moteur 283, repercé, 301 pouces cubes. Tél. 661-3756. quo-22

VAUXHALL, SL, 69, état neuf, prix à discuter, 833-3942. quo-28

FORD Fairlane 500, 1970, hard-top, très propre. Tél. 667-3053. quo-2

DODGE Monaco, 500, décapotable 1967, moteur 383, servo-freins, servo-direction, automatique, sièges baquets, radio, très propre, $1,450, demander Roger Robert, jour, 663-7804, soir, 661-1903. quo-15

VOLKSWAGEN 1966, très propre, 6 pneus, très bonne condition. 525-3601. quo-17

JAVELIN SST, 1969, 35,000 milles, peinture récente, équipement complet. 2796. quo-8

DEPOSITAIRE MAZDA

GODBOUT AUTOS ENR. LEVIS
837-9571

VENTE et service par des spécialistes Rond-Point, L'vis. quo-10

RENAULT R16-R8 1971, R10-R8 1966, conditions, 663-0457, 663-4530. quo-

CHEVROLET Biscayne 1967, 623-0636. quo-15

FIAT 124 sport 1970, bonne condition, après 5 heures, 653-4202. quo-17

ATTENTION amateur d'auto sport, Kit complet pour construire une Manic GT, 1972, pour $700 ou meilleure offre. Tél.: 651-8960. quo-17

MGB 1969, Tél.: après 6 heures, 653-2619. quo-15

AMX 1969, 390, 4 vitesses, $1,900. Tél.: 658-0295. quo-15

1972 VEGA, coupé, 4 vitesses, $2,300, financement si désiré, 658-2616. quo-17

RENAULT R-4, 1970, radio, pneux Michelin, $900. Tél.: 322-8355, 522-7894. quo-17

DODGE Polara 1965, très propre, moteur 383 p.c. 21,000 milles, $450. 527-6975. quo-17

A VENDRE, Datsun 240 Z, 1971, très bon état, cause auto, compagnie fournie. 681-6885, soir. quo-17

1971, MUSTANG, Mach I, blanche, 351 p.c., 2V, 12,000, automatique, $3,695, financement possible. 842-3728. quo-17

VOLVO, 1970, 144, 34,000 milles, bon état, $2,225, 842-5959. quo-17

BUICK 1965, très propre, moteur garanti, bon prix pour acheteur sérieux. 523-0148, Demandez André. quo-15

TOYOTA 1969, modèle Sprinter, bonne condition. Après 5 hres 683-0473. quo-17

JAVELIN 1968, 343 po. cu., grise, bonne condition, soir 626-9607. quo-17

OLDSMOBILE 1969

DELTA 88, Custom, très propre, 42,000 milles, $1,995., 523-5707. quo-15

MAVERICK 1971, 13,000 milles, servodirection, très propre, automatique. 842-9696. quo-8

RAMBLER 1963, remise à neuf, 6, automatique, $225. Soir, 653-0694. quo-17

VAUXHALL, S-L 1968, très bonne condition, très propre, prix à discuter. Tél. 628-0304. quo-18

1967 RAMBLER, automatique, $22 par mois, 1030 Boul. Capucins, 529-6365. quo-18

VOLVO 1971, 24,000 milles, 142-S, $2,500. 653-9236, demander M. Langlois. quo-17

CORVETTE, 1962, automatique, 327 pouces cubes, 250 Ht, original, aucune modification, excellente mécanique, vitres électriques, très propre, décapotable, toit rigide inclus, $2,950, 681-5765. Demander Claude. quo-15

METEOR Montcalm, 1968, sedan, 4 portes, très bonne condition, soir seulement. 653-7917. quo-17

1966 BUICK, hard-top, $25, mensuellement 1030 Boul. Capucins, 529-5971. quo-18

1961 ACADIAN hardtop, $22 mensuellement 1030 Boul. Capucins, 529-6365. quo-18

MUSTANG, 1968, Fastback, servo-direction, freins, 837-7421 après 7 heures. quo-18

GALAXIE 500, 8, automatique, décapotable, servo-freins, direction, $1490. 652-7838. quo-18

GALAXIE 500, 1965, décapotable, servo-freins, servo-direction, automatique, 390 pouces cubes. Tél. 872-3474. quo-15

1968 MERCURY, hard-top, $52 mensuellement 1050 Boul. Capucins, 529-5971. quo-18

1971 GALAXIE 500 (P.S., P.B.) automatique. $3250

1971 GALAXIE 500 Hard-top, 4 portes. $3300

1971 FORD Station-wagon, (P.S., P.B.), automatique. $3750

1971 FORD LTD (P.S., P.B.), automatique, toit vinyle, air conditionné. $4050

1971 PINTO 1600 cc., 4 vitesses manuelle. $1850

1969 GALAXIE Décapotable, (P.S., P.B.), automatique. $2150

1969 CHEVROLET Impala, 4 portes, (P.S., P.B.), automatique. $1775

1969 RENAULT R16, radio, peinture neuve. $1400

1969 FORD LTD 4 portes, hard-top, (P.S., P.B.), automatique. $2300

1969 PONTIAC Station-wagon, Safari, tout équipée, (P.S., P.B.), radio. $2050

1969 PLYMOUTH Fury III, 8 cylindres, (P.S., P.B.), vitres électriques. $1875

1969 GALAXIE 500 Radio, (P.S., P.B.), 2 portes, hard-top. $1850

1969 METEOR Rideau, 4 portes, sedan, (P.S., P.B.), automatique. $1350

1968 VOLKSWAGEN $1200

1968 CHRYSLER 4 portes, toit vinyle, (P.S., P.B.), automatique. $1850

1968 FORD Custom, 4 portes, automatique, radio. $1600

1968 CHEVROLET Belair, 4 portes. $1500

1968 GALAXIE 500 (P.S., P.B.), hard-top, 2 portes, toit vinyle. $1550

1968 VOLKSWAGEN $600

1967 VOLVO 144S $950

1967 PONTIAC Sedan. $975

1967 RENAULT R10 $300

FINANCE DISPONIBLE

La garantie du manufacturier est transférable sur plusieurs de nos modèles. Vous pouvez examiner nos voitures usagées le samedi et le dimanche même si l'établissement est fermé.

Maurice Lahoud Ford INC.

2145 O., BOUL. CHAREST
PARC JEAN-TALON SUD

STE-FOY

TELEPHONE: 681-6311

dis-15

DU PLAISIR TOUT L'ETE... à pas cher!



VOUS TROUVEREZ LA RENAULT QUI VOUS CONVIENT CHEZ NOUS, VOUS AVEZ L'EMBARRAS DU CHOIX... Nous les avons tous!

1971 FIAT SPIDER
124 Sport, décapotable
$2995

1971 RENAULT 12TL
Ivoire, Cuir
$1995

1970 ALFA ROMEO
1750 Berlina
$2795

1970 FIAT
850, spider, rouge, décapotable, très propre
$1395

1967 VOLVO
122-S, bleue, 2 portes, radio, excellente mécanique
$995

1970 RENAULT 16TS
Verte, cuir impeccable
$2195

EN MEME TEMPS PROFITEZ DE NOS GRANDS RABAIS ACCORDES SUR NOS DEMONSTRATEURS RENAULT 1972

RENAULT 16TL, 1972, VERTE
RENAULT 16, AUT. 1972, BLEUE
RENAULT 16, AUT. TOIT OUVRANT 1972, ROUGE
RENAULT 12TL, 1972, BEIGE
RENAULT 12TL, AUT. 1972, BEIGE

ENTIEREMENT GARANTIES

carette AUTOMOBILES LTEE

2060 ouest, boul. Charest - Ste-Foy, P.Q.
681-7371 et 681-7398

dis-15

Carillon AUTOS INC

CHOIX, QUALITE & PROPRETE

1971 DATSUN 1600, radio $1,775

1970 FORD sedan, V-8, aut., P.S., radio $1,975

1970 CAMARO 2 portes, h.-t., V-8, aut., (P.B. - P.S.), radio $2,675

1969 CHEVROLET IMPALA décapotable, tout équipée $2,175

1969 FORD FAIRLANE 2 p., h.-t., V-8, aut., radio $1,775

1969 CHEVROLET 2 p., V-8, aut., P.S., radio $1,775

1969 BUICK SKYLARK 2 p., h.-t., V-8, aut., (P.B. - P.S.) $2,175

1969 FIREBIRD décapotable, V-8, aut., (P.B. - P.S.), radio $2,375

1968 MUSTANG 2 p., h.-t., V-8, aut., radio $1,675

1968 DODGE DART 2 p., h.t., V-8, 4 vitesses manuelles $1,775

1968 FIREBIRD 2 p., h.-t., (P.B. - P.S.), radio $1,775

1967 COUGAR 2 p., h.t., V-8, aut., radio $1,575

1967 RENAULT R-16, radio 975

1967 PLYMOUTH SATELLITE 2p., h.t., V-8, aut., (P.B. - P.S.), radio, rouemag. $1,575

INTERNATIONAL SCOUT 4x4 $1,175

1970 PONTIAC PARISIENNE 2 portes, h.-t., V-8, aut., (P.B. - P.S.), radio, toit vinyle $2,575

1970 DODGE CORONET 500 V-8, aut., (P.B. - P.S.), radio, toit vinyle $2,475

1969 PLYMOUTH FURY II 2 p., h.-t., V-8, aut., (P.S. - P.B.), radio $1,775

1969 MUSTANG 2 p., h.t., V-8, aut., radio $1,975

1969 MONTEGO MX décapotable, tout équipée $2,175

1969 COUGAR XR-7 décapotable, tout équipée, vitres électriques $2,375

1969 FORD GALAXIE 500 décapotable, tout équipée $2,175

1968 MUSTANG FASTBACK V-8, aut., (P.B. - P.S.), radio $1,875

1968 VALIANT V-100 sedan, 6 cyl., radio $1,575

1968 CHEVROLET IMPALA 2 portes, hard-top, V-8, aut., (P.B. - P.S.), radio $1,875

1967 CHEVROLET SPORT décapotable, tout équipée $1,575

1967 BEAUMONT SPORT 2 p., h.-t., V-8, aut., (P.B. - P.S.), radio $1,575

1967 PONTIAC sedan, V-8, aut., (P.S.), radio $975

1966 ACADIAN 2 portes, 6 cyl., aut., radio $975

FORD Pick-up $775

Carillon AUTOS INC

401, 1re AVENUE - 529-1323
(COIN PONT DROUIN)
AUCUN COMPTANT

dis-15

RAMBLER 1969, Station Wagon, DPL, air conditionné, 626-8570. quo-8

FORD 1964, V-8, automatique, très propre, spécial $250. 828-2880. quo-8

CORTINA GT, 1969, 4 portes, bon ordre, prix $900. 524-0941. quo-15

VIVA 1969, parfait ordre, $850. Tél. 524-0941. quo-15

A VENDRE, Cortina, 1972, $2,000, après 6 heures, 626-5046. quo-18

DECAPOTABLE Parisienne custom sport 1965, très bon ordre, 626-1806, 683-1924. quo-18

TIGER 1967, 289, 325 HP, Headers, modifié, propre, faut vendre, aucune offre raisonnable refusée, 339-2938. quo-19

1967 PONTIAC Firebird, Sport, $51, mensuellement, 1030 Boul. Capucins, 529-3971. quo-18

CHEVROLET Impala, 1970, servo-freins, servo-direction, stéréo et radio, parfaite condition, $2,500. Tél. 651-6733. quo-15

STATION Wagon, Pontiac, Safari, 1969, tout équipée, très propre, parfaite condition. 628-0130. quo-15

PONTIAC 1965, bonne carrosserie, moteur 283, légèrement défectueux, $75. 529-3297. quo-15

1971 VAN Dodge, 108 w.b., V-8, automatique. 529-4594. quo-18

RENAULT 12, TL, 1971, 25,000 milles, transmission manuelle, radio, pneus radiaux, pâle, très propre, parfait état, $1775. 7569 Ave Sully, Charlesbourg Est, près de Polyvalente, et jardin de Savoie, 628-2961. quo-15

STATION Wagon, Pontiac, 1967, propre, $950, Tél. 623-3086. quo-19

FALCON 1967, automatique, pneus neufs, très propre, $685, 653-7438. quo-18

VOLKSWAGEN 1968, de luxe, radio, $800, 529-9244, 663-6621. quo-15

1969 VOLKSWAGEN, automatique et réguler, 1966, Volkswagen, 1969, Vauxhall, 1968, Volkswagen, réguler, 1970, Kaimann Ghia, 1970, Volkswagen automatique. quo-16

COMET station 1965, très propre. Appeler après 6.30 heures, 626-3792. quo-18

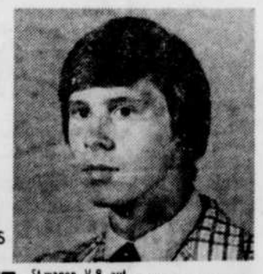
DECAPOTABLE Chevrolet 1963, 8 cylindres, idéal pour mécanicien amateur, 667-1013. quo-17

RENAULT R-8, 1967, légèrement accidenté, $300. Tél. 683-5312 quo-18

Thunderbird 1964, décapotable, en bon ordre. Tél. 651-1750. quo-19

CONSEILLER EN VOITURES USAGEES

DENIS DACRES



1971 CHEVROLET St-wagon, V-8, aut., (P.S.-P.B.), avec porte bagages, bas millage. $3550

1971 VEGA 2 portes, 3 vitesses, à l'état neuf. $2195

1970 FORD Custom, sedan, V-8, aut., radio, (P.S.-P.B.), toit vinyle. $2195

1969 CHRYSLER New Port, h.-t., 2 portes, aut., radio, (P.S.-P.B.), toit vinyle. $2095

1969 CHEVROLET Impala, h.-t., 2 portes, V-8, aut., radio, (P.S.-P.B.), toit vinyle, très propre. $2150

1969 BUICK Skylark, h.-t., 4 portes, aut., radio, (P.S.-P.B.). $1995

1970 CHEVELLE 300 sedan, V-8, aut., radio, (P.S.-P.B.), bas millage. $2495

1968 VOLVO 4 vitesses, à l'état neuf. $1395

1968 FORD Fairlane, h.-t., 2 portes, V-8, aut., radio. $1695

1966 CHEVROLET Impala, décapotable, V-8, aut., radio, (P.S.-P.B.). $550

AUCUN COMPTANT

JD CHEVROLET OLDSMOBILE

565, boul. Hamel — 529-4564

dis-18

Véhicules-moteurs

619 AUTOS A VENDRE 619 AUTOS A VENDRE 619 AUTOS A VENDRE

CHEZ LAURENTIDE, SONT BIIEN CORREC

1971 PINTO
14,000 milles. Très propre. $1750

1971 DATSUN
Jaune pâle, très propre, radio. $1750

1969 GALAXIE
Décapotable, tout équipée, couleur rouge. $1750

1969 FORD
Custom, 8 cylindres, sedan, radio, transmission manuelle, c'est une très bonne valeur. $850

1968 MUSTANG
8 cylindres, hard-top, radio stéréo, 3 vitesses au plancher. $1200

1967 MUSTANG
8 cylindres, hard-top, 2 portes, automatique, radio. $1150

1967 FORD
Station-wagon Country, sedan, bien equipée, moteur 390 po. cu. Très recommandable. $1450

1967 FAIRLANE 500
Hard-top, 2 portes. Le moteur a besoin de réparation, nous n'avons pas le temps de la réparer. $350

1966 EPIC
Aubaine $150

1965 COMET
Sedan, automatique, une autre aubaine. $225

Conditions de paiement très faciles
ouvert tous les soirs

LAURENTIDE

25 sud, rue Dorchester — 525-8181

dis-15

AUSTIN Cooper S, 1968, équipée, $750. Après 7 heures, 527-5794. quo-15

MINI-AUSTIN 1000, cause départ, 10,000 milles, $1,500. Tél.: 661-1231. quo-15

DODGE Coronet 1969, 2 portes, 33,000 milles, propre, $1,700. 5 à 6 heures, 681-2138, 527-2901. quo-15

FORD 1961, à vendre. Tél.: 661-4612. quo-15

GRANDE Parisienne 1967, hard-top, 4 portes, toit vinyle, très propre, vendre ou échanger pour terrain, 694-9934. quo-15

AUBAINE, Triumph TR-6, très propre, 653-9096. quo-15

CORTINA GT, 1968, très bon état, 8,000 milles, prix à discuter, 827-3635. quo-19

72 PLYMOUTH Duster, bas millage, 69 Volvo 144S, automatique, 1969, Volvo 142S, 1969 Austin mini, 1968 Cortina 1600 sedan, 1967, Volvol 1225, quelques autres modèles américains de modèles récents. Turmel Automobiles Inc., 1385 rue Dorchester nord, 522-2793. quo-19

BUICK Wildcat 1968, bonne condition. Tél.: 1-935-9706, après 5 heures. quo-17

FORD 1956 Custom, sièges baquets, très propre, 3 vitesses plancher. Prix à discuter, soir: 626-5613. quo-15

VOITURES USAGEES EN MONTRE A L'INTERIEUR	1971 DATSUN 1600 2 portes $2000	1968 MUSTANG Fastback, moteur 289 po. cu., très propre, garantie $1850	1969 PONTIAC Station wagon, Safari, automatique, radio $900
	1970 DATSUN 1600 2 portes, automatique, parfaite condition. $1900	1963 VALIANT automatique, radio, 4 portes $375	1965 METEOR Rideau, automatique, radio, 4 portes. $550

DATSUN — LA CANARDIERE DATSUN INC.
1265, DE LA CANARDIERE. TEL.: 522-5205

dis-15

VALIANT 1964, 6 cylindres, transmission défectueuse, prix spécial $175, 681-1898. quo-15

GTO à vendre, 1965, avec bolide de garantie, très propre, 667-3930. quo-15

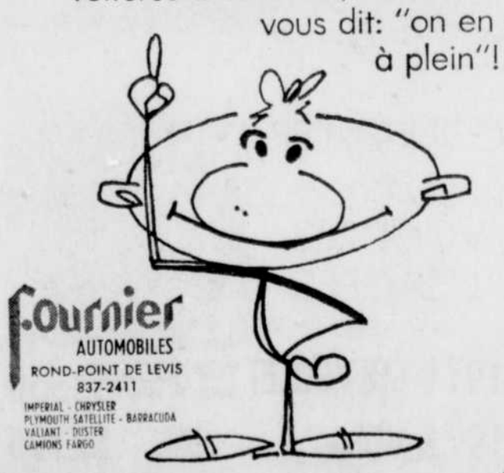
VOLKSWAGEN, 1969, De Luxe, état neuf, bas millage, $1,095., 881-1232. quo-19

EPIC 1969, très bonne condition, cause auto fournie, après 5 heures, 839-9035. quo-15

ENVOY 1969, très propre, bonne mécanique, parfaite condition, $550. 663-6733. quo-15

CHEVROLET 1964 Impala, convertible, automatique, 626-6954, (soir) et samedi toute la journée. quo-15

Que vous disiez chars usagés ou voitures d'occasion, nous on vous dit: "on en a à plein"!



Fournier AUTOMOBILES
ROND-POINT DE LEVIS
837-2411
IMPERIAL - CHRYSLER
PLYMOUTH SATELLITE - BARRACUDA
VALIANT - DUSTER
CAMIONS FARGO

dis-15

PEUGEOT, sedan, 204, 1970, super, grand luxe, 35,000 milles, transmission manuelle, traction avant, $1,200. 872-2467. quo-15

FAIRLANE 500, 1969, hard-top, très propre, tout équipée, directement du propriétaire, $1,900., 872-2066. quo-15

PONTIAC Parisienne 1964, 8 cylindres, état neuf, 663-4272. quo-15

PONTIAC Parisienne 1964, 8 cylindres, servo-freins, servo-direction, radio, couvre-sièges, $325. Tél.: 626-7209. quo-15

OLDSMOBILE, décapotable, 1965, 98, état de neuf, 663-4272. quo-15

AUBAINE, décapotable, Pontiac 1965, V-8, custom sport, $550., 527-4318. quo-15

VENEZ VOUS RENSEIGNER SUR NOTRE
GARANTIE 100%
SUR CES VOITURES

1972 TOYOTA CELICA	4 vitesses	$2950
1972 TOYOTA COROLLA	1600, Station-wagon, 4 vitesses	$2500
1971 TOYOTA COROLLA	4 vitesses	$1400
1971 TOYOTA MARK 11	Hard-top, automatique	$2650
1971 TOYOTA COROLLA	Station-wagon, 4 vitesses	$1650
1971 TOYOTA COROLLA	4 vitesses	$1700
1970 TOYOTA CROWN	Automatique, 4 portes	$2000
1970 TOYOTA COROLLA	4 vitesses	$1250

charlesbourg AUTOMOBILES LTEE
TOYOTA
7925 boul. Henri-Bourassa — Tél.: 623-9843

dis-15

619 AUTOS A VENDRE 619 AUTOS A VENDRE 619 AUTOS A VENDRE

AUSTIN MINI-1000 1968	LE PLUS VASTE CHOIX DE VOITURES SPORT A QUEBEC	JAGUAR XKE 1965
MG-B Décapotable 1967		MORGAN +4 1962
TRIUMPH TR4 1967		PORSCHE 356-B, décap. 1962
TRIUMPH GT-6 1968		COOPER'S 1970
TRIUMPH Spitfire 1968		FIAT 124 coupe 1969



BRITISH LEYLAND — Depositaire autorisé MG / Austin, Triumph / Rover, Land Rover / Jaguar, PIECES / VENTE / SERVICE

PAVILLON DE L'AUTO SPORT ENR.
160 boul. Bastien/Loretteville
Téléphone: 842-9251
VENTE et SERVICE
OUVERT TOUS LES SOIRS JUSQU'A 10 H.

dis-15

RAMBLER, Rebel 1967, sedan, moteur neuf, peinture 1971, 683-3070. quo-17

1971 GALAXIE 500, hard-top, équipement complet, condition échange, 626-6331. quo-20

RAMBLER 1965, sedan, 4 portes, tél.: 872-2769, après 5 heures. quo-15

1970 STATION-WAGON Pontiac Safari state, 3 sièges, équipée, 626-6331. quo-20

1970 FIAT 850, décapotable, toit été, toit hiver, $1150, 626-6331. quo-20

CITROEN 1967, Id 19, parfait état, 663-4805, 663-4281. quo-17

DATSUN 1972, coupé, 1200, couleur tangerine, manuelle, radio, parfaite condition, garantie, 9,300 milles. Cause auto fournie. Après 5 heures, 651-9752. quo-20

PLYMOUTH, Belvédère, 1964, 6 cylindres, transmission ordinaire, $175, 653-8935. quo-11

BUICK Sabre, 1962, hard-top, 2 portes, radio, $275, 878-2303. quo-17

Service: courtois — Organisation: après vente — Visite: conviction — Expérience: étudiée — Achat: satisfaction
Amélioration: commerciale — Unique: en son genre — Technique: poussée — Ouvrage: garanti — Service: compétent

GRAND CHOIX DE CITROEN ET FIAT D'OCCASION
CITROËN FIAT
TOUT ECHANGE ET OFFRE RAISONNABLE ACCEPTES

CETTE SEMAINE,
1970 VOLVO 144 S tout équipée $2295

1970 FIAT SPIDER 850 $1595

CITROEN Manuelles et automatiques, à partir de $1595

1971 RENAULT R-12 $1795

1970 RENAULT R-16 TS $2195

GRAND CHOIX DE TOUS MODELES
Tout échange et offre raisonnable acceptés.

SOVEA AUTOS LTÉE
1792 boul. Hamel, (Rte 2) Québec — Tél.: 683-2904 - 681-7393

dis-17

1970 MAVERICK, 6 automatique, 120 forces, radio, échange accepté, 626-6331. quo-20

1970 GALAXIE 500, sedan, 4 portes, équipée, 27,000 milles, 626-6331. quo-20

1969 XL FORD, 21,000 milles, condition échange accepté, 626-6331. quo-20

1967 PLYMOUTH Belvédère, 4 portes, 6, automatique, radio, $250. 626-6331. quo-20

CADILLAC Fleetwood, 1967, 4 portes, très propre, accepterais échange, financement. Tél. 842-7278. quo-15

BUICK Skylark, 1964, 6 cylindres, propre, sièges baquets, $490. 623-7604. quo-17

RAMBLER 1963, moteur carrosserie transmission parfaits, flywheel défectueux, $85. 661-8345. quo-15

MERCURY, 1963, 50,000 milles, $300. 161-323-2140. quo-20

PETIT Austin, 1971, à vendre. 839-6916. quo-11

OLDSMOBILE Cutlass, prix à discuter, 1970, 822-0273. quo-17

DUSTER 340, 1971, automatique, sièges baquets, 14,000 milles, 8 radial Goodrich, 2 lucas. Après 6 heures, 626-6960. quo-20

M.G. 1971, très bonne condition, millage 20,000, $1,800, 875-3688, 661-8707. quo-15

VOLKSWAGEN 1967, bas prix, $380, 626-5151. quo-17

PONTIAC 1965, 6 cylindres, automatique, 4 portes, $375. 872-2994. quo-17

STATION VOLKSWAGEN 1967, bonne condition. Tél. 523-5353. quo-11

AUBAINE, Pontiac 1969, parfaite condition, 524-6770. quo-15

FORD Fairlane 1968, fasback, très propre, 541 St-Germain. quo-17

RENAULT R-8, 1970, cause mariage, 663-7219, après 5 heures. quo-15

ELLE FAIT DES SIENNES, PENSEZ A LA CHANGER!



1971 MAZDA 2 portes, 4 cylindres, standard.	1971 MARQUIS	1970 METEOR Sedan 500, hard top, 2 portes.
1970 GALAXIE 500, hard-top, 2 portes, 23,000 milles.	1968 PONTIAC	1969 MARQUIS Brougham, 2 portes, hard-top.

Arthur BLAIS autos inc.
61, ROUTE KENNEDY, LEVIS
MARQUIS - METEOR - MONTEGO - COUGAR
COMET - CAPRI - CORTINA ET CAMIONS FORD
837-3681

dis-15

MAZDA, station-wagon, 1970, 16,000 milles, 663-6591. quo-15

ISUZU Bellet, 1970, modèle sedan, transmission plancher, 26,000 milles, 522-3146. quo-15

MINI-AUSTIN 1,000, 1969, 34,000 milles, en bonne condition, fille propriétaire, $800., tél.: 839-8633. quo-15

VOLKSWAGEN 1969, à vendre, mécanique parfaite, peinture acrylique, RPM, radio, stéréo, heather, 523-5944. quo-15

CHRYSLER Newport, 1967, décapotable, peinture neuve, mécanique parfaite, 524-9631, 667-3611. quo-15

METEOR, 1969, S-33, sièges-baquets, décapotable, très bon état, $2,100., après 6 heures: 529-7066. quo-15

METEOR 1962, V-8, très propre, bonne mécanique, $225. 527-9728. quo-17

RENAULT, 1966, bonne condition, $100, 688-0774. quo-17

METEOR, 1970, V-8, automatique, 4 portes, propre, $2,050, (soir), 837-1498. quo-17

DODGE 1965, Camion fermé, s'adresser 1345 26e rue. quo-20

CORTINA 1972, GT, 9,000 milles, cause départ, 661-5047. quo-17

COUGAR 1967, un propriétaire, bon état, $900. Tél. 842-4802 quo-17

FIREBIRD, 1970, Formula, 400, 22,000 milles, excellente condition, garantie transférable. Prix à discuter. Après 5 heures, 653-7502. quo-18

QUE FAUT-IL RECHERCHER D'ABORD DANS UNE VOLKSWAGEN D'OCCASION
LA GARANTIE
Modèles 72 garantis pour 24 mois ou 24,000 milles.

1972 FORD LTD	Démonstrateur, 4 portes	
1972 FORD LTD	Démonstrateur, 2 portes	
1970 RENAULT R10	Très propre	$1450
1970 DATSUN	Automatique	$1695
1969 MUSTANG	6 cylindres, automatique	$1695
1968 VIVA		$595
1968 CHEVROLET	8 cylindres, 442	$1750
1967 PONTIAC	8 cylindres	$795
1963 CHRYSLER		$95
1963 FORD	Sedan	$95
1970 VOLKSWAGEN	De luxe, toit ouvrant	$1625
1970 VOLKSWAGEN	Régulier	$1495
1970 VOLKSWAGEN	Panel	$1750
1969 VOLKSWAGEN	Karmann Ghia	$1650
1969 VOLKSWAGEN	De luxe, automatique	$1395
1969 VOLKSWAGEN	De luxe	$1050
1969 VOLKSWAGEN	Station-wagon	$1750
1969 VOLKSWAGEN	Fastback	$1495
1967 VOLKSWAGEN	De luxe	$850

JOS. LAHOUD
DEPOSITAIRE VOLKSWAGEN ET PORSCHE
CHEZ NOUS LA DIFFERENCE C'EST LE SERVICE
34 SUD, RUE DORCHESTER — TEL.: 529-9051

dis-15

619 AUTOS A VENDRE 619 AUTOS A VENDRE 619 AUTOS A VENDRE 619 AUTOS A VENDRE

EN SPECIAL
POUR LA SEMAINE
DU 17 AU 21 AVRIL
CHEZ LAVAL VOLKSWAGEN LTEE

ANNEE	MARQUE	MODELE	PRIX
1970	VOLKS	REGULIER	$1395
1969	VOLKS	STATION-WAGON	$1695
1969	VOLKS	REGULIER	$1295
1968	VOLKS	DE LUXE	$1095
1968	VOLKS	STATION-WAGON	$1495
1967	VOLKS	KARMANN GHIA	$1095
1967	VOLKS	FASTBACK	$1995
1966	VOLKS	STATION-WAGON	$995
1966	VOLKS	PANEL	$695
1966	VOLKS	REGULIER	$795
1966	VOLKS	FASTBACK	$695
1964	VOLKS	DE LUXE	$295
1964	VOLKS	NOTCHBACK	$395

ANNEE	MARQUE	MODELE	PRIX
1970	DATSUN	1100	$1295
1970	FIAT 850	SPORT DECAPOTABLE	$1595
1970	TOYOTA	COROLLA	$1495
1970	AUSTIN	2 PORTES	$1395
1968	TOYOTA	COROLLA	$895
1968	PEUGEOT	404	$895
1968	AUSTIN	SEDAN	$795
1967	FORD	STATION-WAGON	$1295
1967	FORD	GALAXIE	$795
1967	TOYOTA	CROWN	$795
1966	OLDSMOBILE	DELTA 88	$995
1966	BUICK	SKYLARK	$995
1965	CHRYSLER	300	$695

Tous les modèles de Volkswagen et de Karmann Ghia 1972 jouissent d'une garantie de 24,000 milles ou 24 mois et de 4 services de diagnostics gratuits. 1er paiement fin-mai incluant assurance-vie et plan de protection des paiements. Les Volkswagen usagées à partir de 1968 sont garanties voir termes de garantie chez nous.

OUVERT TOUS LES SOIRS

LAVAL VOLKSWAGEN LTÉE
Pierre Miville, Président et Propriétaire

NOTRE SERVICE FAIT NOTRE ORGUEIL

777 OUEST, BOUL. CHAREST — TEL.: 683-4451

dis-15

JAGUAR XKE, 5 à 7, 626-5984. quo-17

ACHETONS autos usagées, argent comptant. Carillon autos, 401 1ère Avenue, 529-1323. quo-19

VOLVO 1967, 122 S, 4 portes, bonne mécanique, $500. 527-9040. quo-15

RENAULT, R-4, 1967, en bon état, $350. Tél. 626-0191. quo-15

PONTIAC 1961, pour les pièces, aussi pneus Renault R10, 523-3835. quo-15

PARTICULIER, Dodge Charger RT, 1969, parfait ordre, $1,750. Après 6 heures: 661-2269. quo-15

FORD Fairlane 1964, 46,000 milles, d'un particulier, 523-6393. quo-15

GALAXIE 500, XL 1965, aubaine, $300. 872-1609 après 6 heures. quo-15

PONTIAC, T37, 8 automatique, 1971, cause auto fournie, après 6 heures 628-2108. quo-19

VOLKSWAGEN 1970, campmobile, 27,000 milles, équipement complet. 651-7173, ou 653-3130. quo-19

CORTINA 1600 1968, très propre, bas millage, 628-2231. quo-15

CORTINA, 1969, 1,300, manuelle, 28,000, parfait état, propre, $850., 626-3135. quo-15

MERCURY, Parklane, 1964, décapotable, très propre, $250., 683-4583. quo-15

MGB, 1969, 23,000 milles, moteur neuf, 76, rue Montreuil. 667-1471. quo-15

REBEL Rambler 1967, 6, automatique, radio, propre, mécanique parfaite, 65,000 milles, bien chaussée, $500., 872-1829. quo-15

VIVA 1969, de luxe, 4 portes, parfait ordre, $850., 523-9271. quo-15

MUSTANG Fastback 1968. Tél.: 651-4545. quo-15

FALCON 1966, 6, automatique, 4 portes, $300, 872-7871. quo-15

PLYMOUTH 1966, 2 portes, toit rigide, automatique, tout équipée, excellente condition, 842-6054. quo-15

METEOR 1967, décapotable, 289, $775. Tél: 681-5290. quo-15

CHRYSLER 1962, cause perte permis de conduire, $125. après 3 hres: 628-0011. quo-15

ENVOY 1968, manuelle, prix à discuter. Tél. 523-7016. quo-15

DUNE Buggy kit (B) $399. Tél: 653-3086. quo-15

VOLKSWAGEN 1972, modèle 1600, 4,000 milles, radio, $2,200. (départ) 822-0845. quo-15

RAMBLER 1965, tout équipée, 8, automatique, peinture neuve, 663-3812. quo-15

DODGE Dart Swinger, 1970, automatique, hard-top, 2 portes, 25,000 milles, prix spécial, 842-2342. quo-22

METEOR, 1970, convertible, état de neuf, prix $2,500, 653-5658. quo-18

CHEVROLET 1967, DECAPOTABLE, TRES BON ETAT, 822-2178. quo-18

COMET 1967, décapotable, très propre, 658-1492. quo-15

VOTRE 'PRO' A LA VENTE VOUS OFFRE



FERNAND JULIEN
837-6179

vega chevy nova camaro chevelle chevrolet monte carlo cutlass oldsmobile cadillac corvette camions chevrolet

1970 OLDSMOBILE DELTA 88, hard-top, 4 portes, tout équipée, une belle valeur.

1970 PONTIAC, décapotable, tout équipée, elle est très belle.

1969 CHEVELLE, hard-top, 2 portes, transmission au plancher, (P.S. - P.B.), radio, une fringante.

1967 CADILLAC ELDORADO, entièrement équipée, il faut la voir.

Vaste choix de marques, modèles et années

Voitures de Qualité

Toutes nos voitures sont garanties (garantie GM, garantie OK, garantie GW)

OK

levis auto — rond point levis — 837-3661
Rond-Point Lévis
Jean-Guy Bégin
président

tél: 837-3661

dis-15

UN MG Midget, 1968, en parfait ordre, bas millage, $700. Après 5 heures, 626-3402. quo-15

PEUGEOT, 204, 1968, mécanique parfaite, peinture neuve, pneus Michelin, $650, soir, 527-4466. quo-15

STATION wagon, Acadian, Beaumont, 1964, propre, 100, Martel, Loretteville, 842-3863. quo-15

RAMBLER 1963, 6 cylindres, manuelle, bon ordre, spécial $175., 872-3794. quo-15

CORTINA GT, 1969, 22,000 milles, très propre, prix raisonnable, 872-7602. quo-18

TOYOTA 1600, 1972, 3,500 milles, radio, 102 forces. Entre 6 et 8 heures, 628-1320. quo-21

DODGE Dart Swinger, 1970, automatique, hard-top, 2 portes, 25,000 milles, prix spécial, 842-2342. quo-22

METEOR, 1970, convertible, état de neuf, prix $2,500, 653-5658. quo-18

CHEVROLET 1967, DECAPOTABLE, TRES BON ETAT, 822-2178. quo-18

COMET 1967, décapotable, très propre, 658-1492. quo-15

Montcalm Automobiles inc.

1971 CAPRI 2000 radio, 9,000 milles, balance de garantie $2675	1971 RENAULT R-16 TS, équipée, 22,000 milles $2390
1969 OLDSMOBILE 98 décapotable, équipée au complet, excellente condition $2950	1969 MARQUIS Brougham, hard-top, 4 portes, tout équipée, véritable aubaine $2590
1969 METEOR Montcalm, 2 portes, équipée au complet, peinture neuve $1990	1968 PONTIAC Parisienne, hard-top, 2 portes, équipée au complet $1780
1968 FORD Galaxie 500, équipée, belle valeur $1590	1968 METEOR Montcalm, hard-top, 4 portes, équipée au complet, très propre $1550

OUVERT TOUS LES SOIRS

Montcalm Automobiles inc.
"Votre garage de confiance"

LOCATION DE CAMIONS ET D'AUTOMOBILES
A LA JOURNEE, A LA SEMAINE, AU MOIS, A L'ANNEE
901, 1re AV., Qué. — 529-2131

dis-15

LA MAISON VOLVO A QUEBEC!



au service du public depuis 14 ans
Nouvelle garantie 12 mois, sans limite de millage
TURMEL AUTOMOBILES INC. CONCESSIONNAIRE
1385 N., RUE DORCHESTER — TEL.: 522-2793

dis-15

RAMBLER American, 1970, Station, 6 cylindres, automatique, très propre, 842-9442. quo-17

1965 PONTIAC 8 automatique, $250. 1060 Boul. Capucins, 529-5971. quo-20

1964 VALIANT, automatique, $22 par mois. 1050 Boul. Capucins, 529-5971. quo-20

VALIANT 1963, sedan, automatique, propre, bonne condition. Tél. 683-4655. quo-17

OLDSMOBILE Toronado, 1966, tout équipée, $1,000, condition exceptionnelle, $1,200. 833-1195. quo-20

FORD 1964, 8, automatique, $200. 872-9033. quo-17

PARISIENNE 1965, V-8, servo-freins, servo-direction, excellente condition, $495. 2364. quo-15

BUICK 1964, remis à neuf, 519, 47e Rue Est. quo-11

ENVOY, vendre ou échanger pour poney, cheval ou autre. 626-2379. quo-17

CHEVY Van 1968, 27,000 milles, 6 cylindres, très propre, transmission régulière, 524-3365. quo-15

DECAPOTABLE 1968, Plymouth Satellite sport, 318, transmission au plancher, automatique, financement possible. Tél.: 623-3020. quo-15

VALIANT V-100, 1965, manuelle, peinture neuve. Tél.: 525-5879. quo-15

VIVA VAUXHALL 1968, automatique, freins à disques, servo-frein de luxe, soir, 525-8044. quo-15

MUSTANG 1968, propre, comme neuve, 289, manuelle, 4 vitesses, 628-2815. quo-15

RENAULT 10, 1967, très propre, bonne mécanique, tél. 661-8991. quo-15

PONTIAC PARISIENNE 1966 décapotable, Custom Sport, très propre, bonne mécanique, $750, 523-0284. quo-15

CHRYSLER New Yorker 1967, accidentée avant, moteur 440, reconditionnée, 522-3162. quo-19

MUSTANG 1969, 34,000 milles, 4 vitesses plancher, cause mariage, 525-7690 soir. quo-15

DUSTER 340, 4 vitesses mannuelles, 24,000 milles, 1970, tout équipée, 663-9189. quo-19

ESSAYEZ DE TROUVER MIEUX!

VAL BAR



TOUS LES MODELES 1972 VAL BAR ONT ETE MODIFIES ET AMELIORES SELON LES RECOMMANDATIONS QUI NOUS ONT ETE FAITES PAR LES CAMPEURS.

Pour de plus amples renseignements, consultez le dépositaire VAL BAR
CONSULTEZ LEO NADEAU

Jean-Guy Bégin, président

levis auto — ROND-POINT, LEVIS - TEL.: 837-3661

dis-15

619 AUTOS A VENDRE 619 AUTOS A VENDRE 619 AUTOS A VENDRE



MAURICE DUPERE
vous offre cette semaine
2 AUTOBUS SCOLAIRES
1971 CHEVY-VAN BEAUVILLE
V8, automatique, radio.
PRIX SPECIAL

1969 CHEVROLET SUBURBAN
V8 automatique, radio, servofrein, servodirection, 3 bancs, balance de garantie G.M. — $2,500

1970 BARRACUDA
Hard-top 2 portes, V8 automatique, radio, servofrein, servodirection. — $2,500

1968 TORONADO
V8 automatique, servofrein, servodirection, radio. — $2,000

1970 VOLKSWAGEN
1600 Station Wagon. — $1,450

1970 VALIANT
V8, 4 vitesses, radio. — $2,400

1970 CHEVROLET
Sedan 4 portes, V8 automatique, servofrein, servodirection, auto- — $1,850

1969 PONTIAC GRAND PRIX
Servofrein, servodirection, automatique, radio, vitres électriques. — $2,950

PROFITEZ DE CES AUBAINES - POUR VOUS ACCOMMODER, OUVERT TOUS LES SOIRS JUSQU'A 10 HEURES

ANGLE DU VALLON ET CHEMIN STE-FOY

DENIS PEPIN autos ltée

TEL.: 653-2861

dis-15

619 AUTOS A VENDRE

VALIANT 1964, Automatique, 658-3849. quo-18

VOLKSWAGEN 1991, $150. à vendre. Tél: 842-1060. quo-18

PARTICULIER, Chevrolet Biscayne, 1965, très propre. Tél: 681-2492. quo-15

TOYOTA, Corolla, 1200, 1972, très bon prix, 523-1122. quo-18

TRIUMPH GT6, 1967, $850. Chevelle 1966, manuel 283, $950. 849-4611. quo-15

NOVA 1968, 327, 325 hp., 4 vitesses, positraction, double échappement, stéréo, bonne condition. 626-9716. quo-18

VOLKSWAGEN 1969, Fastback, automatique, 37,000, pneus Pirelli, $950. 653-3068, 626-3395. quo-18

VOLKSWAGEN 1969, $1,100. 626-0718, très propre quo-18

CHEVROLET 1968, 2 portes, 307 pc., automatique, 58,000, $950. 867-2268. quo-18

1969 OLDSMOBILE Delta Royale, très propre, $2,300. 663-6823. quo-21

PLYMOUTH VIP 1968, bon ordre et très propre, cause auto fournie, prix raisonnable. 658-4555. quo-18

CORTINA GT 1970, très propre, bas millage, bonne condition. 323-6864. quo-15

FIREBIRD, décapotable 1969, très propre, bas millage, balance garantie. 525-6894. quo-15

CAMARO Z-28, 1971, équipée, 14,500 milles, $3,650. 628-1458. quo-15

TRIUMPH TR6, 1969, 34,000 milles, pneus Michelin. 842-4265, 842-8770. quo-18

VIVA Vauxhall, 1968, peinture neuve, 6 pneus, 2 d'hiver, neufs, moteur neuf. Tél. 527-2107. quo-15

METEOR Rideau 500, 1968, V-8, tout équipée, $1,300, parfait ordre. 683-3860. quo-15

VOLVO 1967, 144 S, automatique, parfait ordre, 626-9694, 683-5655. quo-15

PONTIAC GT 37, 1971, 11,000 milles. Après 6 heures, 623-9158. quo-18

D'UN particulier, Ford décapotable, 1965, à sacrifier, 842-4470. quo-17

OLDSMOBILE Cutlass, décapotable, 1971, 24,000 milles, 651-8153. quo-15

619 AUTOS A VENDRE

BARRACUDA 1965, hard-top, deux portes, en parfait état. Pontiac 1958, en très bon ordre. Après 4 heures p.m., 623-9547. quo-18

VOLKSWAGEN accidentée, en état de marche, moteur reconditionné, idéal pour dune-buggy. Tél. 683-7439. quo-15

TOYOTA Mark II, 1970, hard-top, tout équipée, stéréo tape, 31,000 milles, parfaite condition. 688-1602. quo-22

TRIUMPH Spitfire, 1968, très bonne condition, décapotable. Soir, 681-5447. quo-18

MAZDA 1800, 1971, 21,000 milles, parfait état, doit vendre, cause autre voiture. 656-9728. quo-21

CHEVROLET 1964, moteur reconditionné, $200. 626-9060. quo-21

RENAULT XVI, 1971, automatique, appartenant à une femme, aucun comptant. 663-3834, 692-0103. quo-18

PONTIAC Laurentien, 1966, 2 portes, 8 cylindres, automatique, radio. 527-2813. quo-18

SPECIAL Renault 10, de luxe, 1970, manuel, radio, $300 comptant, balance de paiement. 524-3756. quo-17

MUSTANG 1965, décapotable, 4 vitesses au plancher, 289, Avant 9 heures, soir, 527-9320. quo-21

1970 LEMAN sport, propre, 14,000 milles, garantie. 872-3827, 842-8781. quo-18

VOLKSWAGEN 1967, bon état, M. Degez, bureau, 681-0155, domicile, 653-0640. quo-19

FALCON, décapotable, 1965, noir, 6 cylindres, 55,000 milles, prix à discuter. Tél. soir, 527-1667. quo-18

FALCON 1964, manuelle, conduite par dame, $225. Tél. après 6 heures, 681-2884. quo-18

RECONDITIONNEMENT de moteurs de toutes marques, prix modique. 523-1789. quo-12

RENAULT R-16, 1967, de luxe, très propre. 842-1247. quo-17

FORD Custom 1966, 6 cylindres, automatique, bon ordre, $400, échange considérée. 832-4707. quo-18

FORD Galaxie 1965, V-8, automatique, aubaine. 832-0090. quo-18

GRANDS SPECIAUX

'71 TOYOTA Corona Mark II, hard-top, 2 portes, toit vinyle. — $2650

'71 TOYOTA Corona Mark II, sedan, 4 portes, aut., état de neuf. — $2595

'71 TOYOTA Corona 4 portes. — $2175

'70 TOYOTA Corella Sprinter. — $1495



Capitale Toyota Québec Inc.

346 BOUL. HAMEL — TEL.: 581-7786

dis-15

620 AUTOS A LOUER

AUTOS A LOUER, REMPARTS
PRIX à partir $6.95 par jour, plus 0.07 le mille. 188 rue St-Jean, 529-6362. quo-21

621 AUTOS DEMANDEES

ACHETONS, VENDONS
AUTOS usagées de 1968 à 1972, Rémy Lavallée Automobile Inc., 2450, 1ère Avenue, 529-4594. quo-3

PAYONS ARGENT COMPTANT
ACHAT, vente, échange, Beaulé Auto Inc., 1050 boul. Capucins, 529-5971. quo-24

ACHETONS, vendons, autos usagées, Station Bélanger & Fils, 576 Hamel, 681-5765. quo-6

ACHAT, vente autos, Roy Automobiles, 4165, 1ère Avenue, 626-6331. quo-17

ACHETONS voitures usagées, Station Etienne Lebel, 105 Marie l'Incarnation, 527-9093. quo-15

NOUS sommes acheteurs tous modèles autos accidentées, usagées, à partir 1965, Mainguy Auto Parts, 872-1483. quo-17

ACHETONS, vendons, autos usagés, Station Bélanger & Fils, 576 Hamel, 681-5765. quo-3

ACHETONS autos accidentées récents modèles au meilleur prix en ville, réparons tout dommage de carrosserie, prix défiant toute compétition, évaluation écrite gratuite, Bédard, Tremblay, 824-4915. quo-3

DESIRE acheter petite voiture d'occasion, maximum $200. Tél. 626-7853. quo-18

630 CAMIONS A VENDRE

JEEPSTER 1969, automatique, à vendre, $2,800. Tél. 653-2504. quo-22

CAMION GMC, 1969, 3-4 tonne automatique, idéal pour campeur, 32,000 milles, à vendre ou échanger pour Jeep. 626-0733. quo-21

PICKUP, GMC 1963, commandement sur 4 roues, très propre, 529-5438. quo-2

2 MACKS 615, avec remorques, dompeuse, aluminium, 21, 24', 824-4369. quo-3

DIAMOND, Réo, 1969, Sleeper, 10 roues, avec transport, $12,500. 1-475-6697. quo-21

CAMION GMC 3 tonnes avec boîte fermée, Camper sans camion. Tél. 872-2280. quo-5

PICK-UP, 1967, Chevrolet, commandement sur 4 roues, boîte longue, état neuf. 837-2070. quo-6

CAMION Dodge 1970, Métro, automatique, 30,000 milles, très propre, $2,700, argent comptant, tél.: 842-2342. quo-15

FORD super-van, 1969, bonne condition, jour 694-0838, soir 653-0486. quo-15

JEEP 1969, moteur V-6, avec gratte hydraulique, double action, 527-7870. quo-9

CAMION GMC, Dodge, 1-2, 3-4, 1966-1969-70, Camper 10-11 pieds, spécial $2,000. 10 St-Hilaire, St-Romuald, 683-0288. quo-15

630 CAMIONS A VENDRE

GMC 1970, 4 x 4, avec gratte, $49-4250. quo-15

JEEP Wellis, 1957, très bon ordre 4 x 4. 1-888-3222. quo-18

PICK-UP, International, 1965, à vendre. Tél. 993-3721. quo-18

CAMIONS A VENDRE
Mack-D.M. 600 - Maxidyne 6 vitesses, 10 roues — Mack-D.M. 600 - 5x4, 250 H.P., 10 roues — G.M.C. modèle 9500, moteur 8V1971 — G.M. Detroit, 10 roues — 3 G.M.C. 1968, 10 roues avec boite et dompeuse — G.M.C. V6, 5x4, 10 roues — G.M.C. V6, 5x4, 10 roues avec boite et dompeuse aluminium — 1967 International 2000 D., 250 H.P. — Cummings 16 vitesses, 10 roues — Ford 1970 - Louisville Lines, 5 x 4, 10 roues — Ford 1969 - modèle 800, 5x4, 10 roues — 2 Autocars Diesel, 10 roues — Ainsi que plusieurs autres camions.

CAMIONS USAGES LENNOXVILLE INC.
R.R. 1, LENNOXVILLE
(6 milles Sherbrooke)
Code régional 819 -
562-6268 — 562-6885

dis-15

640 ACCESSOIRES D'AUTOS ET CAMIONS

MAINGUY Auto Parts, assortiment pièces usagées, vente d'autos usagées, 2933 Notre-Dame, Ancienne-Lorette, 872-1483. quo-17

MOTEUR 396 po. cu. complet, à vendre pour pièces, après 6 hres, 623-2032. quo-31

SPECIALITES pare-chocs, grille d'automobiles usagées et reconditionnées, assortiment complet d'ailes et hoods, récents modèles, Edgar Croteau, 335, rue Des Sables, 524-7791. quo-26

MAURICE Poirier, pièces neuves, usagées, 589, 1ère avenue, Tél.: 529-0661. quo-3

MESSIEURS: les Ateliers Bédard & Tremblay permettent de vous procurer toutes pièces usagées dont vous avez besoin au prix qui vous convient. Invraison gratuite, 824-4915. quo-3

STONEHAM Auto, pièces d'automobiles toutes marques, spécialité: ailes, "hood", pare-chocs, grilles, transmissions automatiques. 849-4094. quo-5

MOTEUR 427 GM, avec transmission 4 vitesses manuelle. Après 5 heures, 663-9189, demander Marcel. quo-18

MOTEUR Volvo, 15,000 milles, 115 forces, comme neuf, B-14, 524-7764. quo-18

640 ACCESSOIRES D'AUTOS ET CAMIONS

PIECES Cortina GT, 1969, mécanique, carrosserie, etc., 661-1839. quo-15

POUR pièces, Chevy Van, 1966, Tél.: 658-1210, Tél. 681-3985. quo-20

4 ROUES magnésium GT, 12 pouces, pour Toyota, $140. 626-2120. quo-17

632 CAMIONS DEMANDES

ACHETERAIS camionnette 1 tonne, 839-6221. quo-18

644 SERVICE AUTOMOBILE

LA France Electrique, spécialité: alternateurs, démarreurs, génératrices, batteries. Auto toutes marques, 501 des Oblats, 522-8633. quo-25

ATELIER de Pneus Houde Inc., pneus neufs, rechapés, usagés, dépositaire Michelin, 135 Boul. Central Sud, (Coin Boul. Hamel), Duberger, 527-5770. quo-26

MOTEURS reconditionnés de toutes marques, faisons reconditionnement à prix modique. 522-8794. quo-3

656 GARAGES-STATIONNEMENT A LOUER

PARC Samuel-Holland, stationnement intérieur, angle chemin Ste-Foy, avec Holland et Ernest-Gagnon. Pour renseignements, Yves Darcy, 681-4601. quo-2

ST-JEAN-BAPTISTE, garage pour location de moto-neige. Tél.: 522-8501. quo-8

GARAGE à louer, près hôpital St-François d'Assise. Tél. 523-0403. quo-9

ST-ALBERT-LE-GRAND, remise de motoneige, voiture à l'année, 623-0532.

657 GARAGES-STATIONNEMENT DEMANDES

LOUERAIS garage pour mécanique ayant place pour une voiture, 681-9712, après 6.00 p.m. quo-15

658 GARAGES A VENDRE

GARAGE à vendre, St-Edouard, Lotbinière, réparation générale, résidence attenante. 796-2242. quo-20

GARAGE commercial, avec maison St-Gilles, Lotbinière. 888-4324 ou 253-3739. quo-7

GARAGE à vendre, Boulevard Raymond Ste-Thérèse de Lisieux, Tél. 663-7465. quo-18

663 MACHINERIE A VENDRE

La compagnie Marcel Gamache Inc., Armagh, cté Bellechasse. Spécialité: sciage et forage de ciment et d'asphalte, joint d'expansion. (Québec-Armagh, ligne directe). Tél.: 529-1763.

dis-6-6

FOREUSE à puits artésiens avec accessoires, bon état. Tél.: 1-248-0240. quo-27

FORD Caterpillar, 1970, tracteur van, 50,000 milles, prix $13,000, semi-trailer Samivan, compacteur avec cylindre hydraulique, longueur 41 pieds, tracteur case, 310, 663-4311. quo-22

ENTREPRISE de pavage d'asphalte et déneigement, 522-8342, 628-1184. quo-8

A VENDRE, pelle mécanique Link Pelt 1952, 651-5931. quo-18

CASE 530 Sur pneus, avec loader, prix de débarras, 872-1192. quo-17

1 M.F. 200, 1971, Loader, 1 International 4X4, 1 tonne 1971, 1 Trailer pour transporter bulldozer. 842-2052. quo-20

PETIT ensileur, tracteur Ford 1955, semeuse engrais chimique, 10 pieds largeur. 842-5044. quo-17

TOUR, milling, drill, grinder, shear, fork lift, machine métal, outillage de toutes sortes, neuf et usagé. Tél.: 842-4583, M. Lamothe. 6-29

GENERATEUR 115-230, 14-KVA, diesel automatique, état neuf. Tél. 837-6722. quo-18

684 MOTOS-NEIGE

GRAND SPECIAL
AUTOS-neige, 18 forces, neuves, à partir de $450. Concessionnaires tondeuses Lawn-RBoy, Tél.: 825-2756. quo-29

MARQUE MASSEY-FERGUSON
DEPOSITAIRE Ski-Whiz, souffleuse, tondeuses de toutes sortes. Tél. 842-2052. quo-25

ATTENTION propriétaire de moto-neige. Avez-vous un endroit pour votre moto-neige durant l'été? Si non, composez 683-5658. Nos entrepôts sont à l'épreuve du feu et du vol. Aubaine. quo-15

AUBAINE, 3 Yamaha 1972, Zephir et Ski-Whiz 1971, 887-3959. quo-7

NORDIC, 1969, $350, carrosserie complète TNT 440, 1970, $150. 527-3401. quo-17

2 MOTOS-neige Bombardier TNT, 440, 1971, parfait ordre, bas millage, 1 remorque double Bombardier, 2 habits TNT, 2 casques TNT, 2 ceintures, etc., trois 5 gallons de gaz, plusieurs autres pièces de rechange, le tout à vendre mais non séparément, $1,400. Après 5 heures, 626-3402. quo-15

TRAILER POUR SKI-DOO. 822-1895.

ENTREPOSAGE de ski-doo, pour saison, $10. 682-9604 quo-17

AUTO-SKI 1972, 15 forces, état neuf, prix discuté. 849-3711. quo-17

SKI-DOO 20 forces, 1971, état neuf, 873-3123. quo-15

ARCTIC CAT, racing D90, état neuf 275 milles. Aubaine 661-9203. quo-21

ARCTIC CAT, démonstrateur, état neuf, garantie pour 1973. Aubaine 661-9203. quo-21

REMISAGE d'auto-neige, $15 pour la saison. 623-1561. quo-12

686 ROULOTTES

CONFORT CARAVANING
dépositaire l'Islet
Roulottes, tentes-roulottes, maisons mobiles, unités industrielles.
Conception totalement québecoise.
VENTE - ECHANGE
836, Marie Victorin, (R.R.-3)
St-Nicolas, Lévis
TEL.: 832-2711 - 529-5217

dis-15

TRAILER TENT
ROULOTTE A L'ETAT NEUF
Valeur $3,300 à sacrifier pour $1,995 comptant. 15 jours d'usage. Téléphones sérieux seulement. Longueur 20' ouverte, couche 8 personnes, isolation, freins électriques, pneus 800, roue secours, gaz propane 2 réservoirs, électricité, eau courante et réservoir, poêle (4), réfrigérateur, toilette, ventilation, chauffage, 4 supports et Heavy Duty pour coins. 527-7282. quo-17

GENERAL COACH 24'
MEUBLE, isolée pour l'hiver, avec chauffage central à air forcé de marque Coleman, eau chaude, douche, vitres thermos, poêle propane et tapis mur-à-mur, $2,900. Gilles Beaulieu.
522-1561 - 661-4707
quo-15

LES ROULOTTES CHAMPION LTEE
DISTRIBUTEUR des fameuses roulottes Champlain, aussi maisons mobiles, toutes grandeurs, prix défiant compétition, service sur place, pièces, accessoires, 1055 Route 2, Ancienne-Lorette, 872-3763. quo-27

ARMAND REMILLARD LTEE
DEPOSITAIRE EXCLUSIF DE LA MAISON ROULANTE CHAMPION
2230 BOULEVARD Hamel, Route 2, Duberger, 527-9878, vaste choix de maisons roulantes, chauffées pour votre confort en exclusivité, maisons roulantes Grand Prix 67 x 14, ainsi que roulottes de Voyage Grand Prix. Fabriquées au Québec. Ouvert tous les soirs de la semaine. quo-21

LAURENTIAN TRAILER
CITY Ltée, aubaine, d'ouverture maisons mobiles, modèles 1972, à partir de $6,995, meublées, installées, financement facile, 2280, boul. Hamel, Duberger, 688-9058. quo-15

STARCRAFT 1972
NOUVEAU dépositaire à Lévis, plusieurs modèles en montre, prix à partir de $1795, Chez Caravane Lévis Inc. 590, Trans-Canada St-David, 837-8164, ou 837-4446. quo-19

RIVE-SUD SPORT
ROUTE Kennedy, St-Henri de Lévis, Vente et Service, roulottes, tentes-roulottes, VHC, Val-Bar, Eureka, Playcat, 882-2369. quo-29

CAMPING MOBILE G. H. INC.
ROULOTTES et roulottes motorisées Corsair, toutes grandeurs, 137 Sud, boulevard Central, Duberger, J.G. Gauthier 681-5957, F. Houde 683-1321. quo-2

EMILE LEVASSEUR
VENTE, maisons mobiles, roulottes "L'Islet, tentes remorque Bellevue, Lionel, Terra-Jet, pièces accessoires, spéciaux; prix défiant toute compétition. Ouvert le soir, Rond-Point Lévis, 833-2611. quo-17

GARAGE ANDRE BELANGER
DEPOSITAIRE des roulottes Sunset et Holiday, Vente, service, réparations, installation d'attache, roulottes neuves, usagées, 3367 Boul. Hamel, Les Saules, 527-0749. quo-27

ROULOTTE de 27 pieds avec solarium, 20 x 5 pieds, $2,200. 524-1529. quo-23

MAISONS mobiles de fabrication canadienne, neuves et usagées. M. & M. Caravane Ltée, 1700 ouest, boul. Hamel, Québec 8, 527-4072, 527-3441. quo-18

ROULOTTES prix à partir de $1495, 5070 Boul. Ste-Anne, Giffard. quo-23

MAISONS mobiles à partir $5,795, aussi roulottes de voyages, roulottes motorisées, tente-roulottes, Caravane Lévis Inc. 590 Trans-Canada, St-David, 837-8164. quo-25

LOCATION de tentes roulottes, 1972, Québec Lave Auto, (Spur), 1270 Boul. Masson, près Saules, 681-2117. quo-25

AUBAINE, roulotte 32' pieds, de luxe, servie 2 mois, 628-0402. quo-28

MOTO-CHALET, manufacturier, roulottes motorisées, entièrement fibre de verre, 20, 24, 27', spécial camper, discontinuation 10 St-Hilaire St-Romuald, 683-0288. quo-27

TENTES roulottes neuves, toit rigide, vente et location, 527-8634. quo-3

LOCATION roulottes 16', tout équipées, 14' pour petites voitures, 842-6817. quo-3

CAMPER allant sur pick-up, tél.: 872-2280. quo-4

INCROYABLE
TRANS CANADA MOBILE INC.
VOUS offre une maison mobile 46 X 12 1972, entièrement meublée, pour aussi peu que $6,895, léger comptant, balance conditions faciles. 4060 Boul. Hamel, Anc.-Lorette. 872-2073. quo-15

ROULOTTE L'Islet, 18 pieds, 1969, un essieu, 839-6263. quo-17

CITATION, 1966, 26 pieds, très propre, équipement complet, 688-1091. quo-17

ROULOTTE Flyte, 1968, 13 pieds, toute équipée, très bon état, 822-0688. quo-17

ROULOTTE Champlain, 1969, 24', valeur $6,000 pour $4,300. 524-3952 soir. quo-18

ROULOTTE 20 pieds, marque Confort, 1971. 694-9642. quo-8

TENTE-roulotte Rembec, toit rigide, 7 places, réfrigérateur, etc. 683-8280. quo-15

ROULOTTE Citation 15 pieds, bon ordre, $1250. 626-6089. quo-15

TENTE-ROULOTTE, 1970, équipement complet, toit rigide, 527-5082 quo-15

CAMPWAGON, véhicule motorisé camping, Dodge Maxivan Sportman 1972, démonstrateur, 651-2823. quo-15

ROULOTTE L'Islet 1968, 18 pieds, parfaite condition, tout équipée, 683-3664. quo-13

ROULOTTE Airstream presque neuve, à vendre, avec air conditionné, prix à discuter. 822-1895. quo-15

ROULOTTE Confort, 1970, 16', tout équipé, toilette, auvent. 872-9248. quo-15

ROULOTTE 20 pieds, Val Bar, 1969, couche 6, état de neuf, S'adresser à 1165 Villemure, Les Saules, près de St-Jean Baptiste et Volant. quo-17

ACHETEUR sérieux, équipement complet, roulotte 21 pi. Chrysler 1970, le tout excessivement propre, 681-1833. quo-15

VANIER Sport & Camping, dépositaire roulotte Plein-Cat, réparation de toutes marques, roulottes, tentes-roulottes, 905 Paquet, Les Saules, 527-7744. quo-15

ROULOTTE L'Islet, 24 1-2 pieds, 1969, équipée au complet, propre, habitable à l'année, 839-8871. quo-19

TENTE-ROULOTTE Apache, fibre verre, réfrigérateur, chaufferette, poêle, toilette, 628-1972. quo-19

DAUPHINE, L'Islet, 18', avec toilette, lavabo. Très propre, $2,200., 683-3959. quo-17

ROULOTTE domestique 17 1-2 pieds, Général Moteur, prix à discuter, 681-4589. quo-17

VAL-BAR, roulotte et tente-roulotte, à plus bas prix. Consultez Léo Nadeau, 837-3661, 837-9977. quo-11

MOTO-NEIGE Bombardier, 15 forces, neuve 1972, avec toile, 842-5114. quo-17

ROULOTTE L'Islet, 25', 1969, tout équipée, $4,200. 656-6336. quo-15

ROULOTTE Citation 1967, 24 pieds, tout équipée, Tél. 525-9732. quo-20

ROULOTTE Champlain 24 pieds, 1965, chambre arrière, chauffage central, fenêtres doubles, eau chaude, douche, couche 8. 653-3920. 63-19

ROULOTTE Grand Prix, 1969, 25 pieds, couche 8 personnes, tout équipé, prix $4,900. Tél. 651-2758. quo-21

RECHERCHONS ferme avec maison et bâtiments, sans roulant, aux environs de Québec (60 milles), entre $10,000 et $15,000. Soir, 523-0636. quo-18

TENTE-roulotte Rembec, avec cuisine, équipée, gaz propane, 656-6618. quo-15

ROULOTTE Citation, 17 pieds, très propre. Tél. 653-3148. quo-18

GRANDE Safari 18' (spécial), équipée au complet, attaches, freins électriques, comme neuve, $2,400. 653-4577. quo-12

689 YACHTS-MOTEURS

BATEAU 14 pieds, avec moteur 75 forces, bon prix, soir: 626-4117. quo-15

YACHT 15 pieds, Tywood Marin, moteur 35 forces, tout équipé, remorque. Après 5 heures, 829-2912. quo-15

JOHNSON, 3CV, excellente condition, propre, 844-3621. quo-20

GOELETTE à sacrifier, avec ou sans moteur. Soir, 626-7974. quo-15

VOILIER 28 pieds, coque acier, état neuf. Tél: 655-8408. quo-12

689 YACHTS-MOTEURS

HORS-BORD, FERME, 18 1-2, 50 H.P. 658-1701. quo-17

VOILE genre Sun-fish, en dacron bleu et blanc, avec pôle aluminium, toute montée, $80. 525-7496. quo-15

EVINRUDE 75, électrique avec commande, $425. Johnson 15, $125. 626-5863. quo-18

CRUISER 1966, 30 pieds, accommodation 6 personnes, moteur 327, 826-4762. quo-17

689 YACHTS-MOTEURS

IMPERIAL Cruiser presque neuf, 26 1-2 pieds, moteur inboard, Outboard, O.M.C. V-8, 210 chevaux vapeur, solide construction à clins, complètement équipé et meublé, radio téléphone, Depth Sounder, détecteur de vapeur d'essence, radio, Range-Finder, stabilisateur, 4 couchettes, réservoir, 140 gallons d'essence, 30 gallons d'eau, etc. Ecrire Dr. Marcellin Rochette, C.P. 250, La Malbaie, ou téléphones, 418-665-3345 ou 665-3131. quo-28

689 YACHTS-MOTEURS

KETCH Allemand, acier et teck 12 mètres, meilleure offre. 514-655-7043. 6-20

CRUISER 40 pieds, Diesel G.M., 215 hp., accommodations pour six personnes. Equipement complet disponible. Gilbert Pelletier, Case Postale 325, Rivière-du-Loup. Téléphone code 418, 862-3501, le soir, code 418, 862-4232. 246-27

VOILIER ACAJOU, 4 COUCHETTES, PART CLUB YACHT. 529-4292. quo-15

PEANUTS



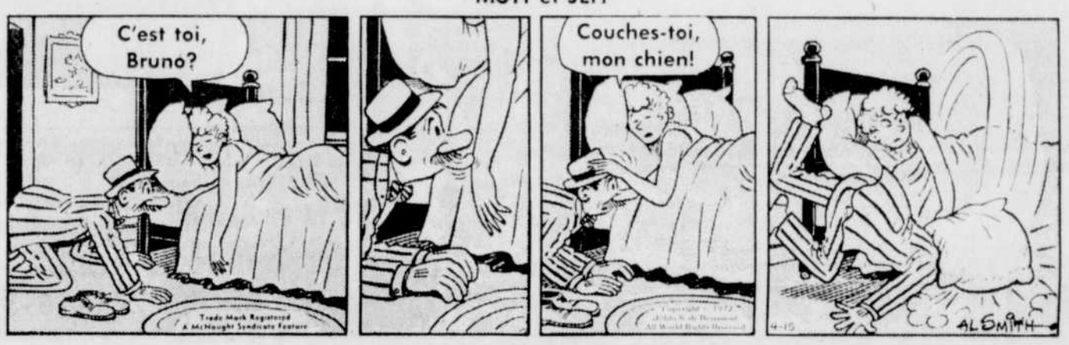
Dr BEAUDOC



MANDRAKE, LE MAGICIEN



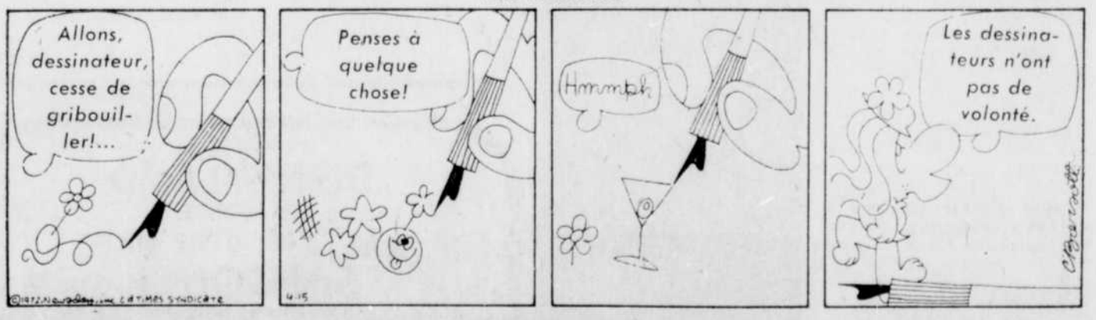
MUTT et JEFF



GALOPIN



LES FARFELUS



MARC DES BOIS



LES PIERREAFEU



689 YACHTS-MOTEURS

CRUISER à vendre, 25 1-2 pieds, très bon spécial, cause transfert. Appelez, 626-5727. quo-23

CRUISER à vendre, 25 1-2 pieds, très bon spécial, cause transfert, appelez 626-5737. quo-25

VOILIER 25 pieds, voile dacron, moteur 3HP, coque d'acier, 688-0604. quo-25

CRUISER 33 pieds, Chrysler Marin, cèdre et chêne, tout équipé, valeur à négocier, Tél. 681-7194. quo-15

BATEAU de plaisance, 18', moteur Evinrude Marine, 529-1609, bureau: 643-7712 quo-8

MOTEUR marin, Chrysler V-8, 225 forces, avec transmission hydraulique, réduction 2-1 bon état de marche, prix raisonnable, 656-9750, 651-2142. quo-15

SERIONS acheteur de bateaux de plaisance, toutes dimensions. Ecrire en donnant spécifications, photo si possible au dépt 214, Le Soleil. quo-10

CRUISER acajou, 27', moteur Universel, avec réduction, toilette, réfrigérateur, complètement équipé, parfait ordre, 651-3097, 681-7387. quo-15

CHALOUPE, fibre de verre, moteur Mercury, 10 forces, soir, 628-1674. quo-10

MOTEURS électriques usagés, très bonne condition, 30 forces et moins, prix à discuter, 529-0477. 5-15

Demain, à 12h54, trois autres hommes doivent quitter la planète Terre

CAP KENNEDY (D'après AFP, UPI et AP) — Pour la cinquième fois, demain, à 12h54, trois hommes doivent quitter la planète Terre pour aller sur et dans le voisinage d'un autre corps céleste. Ce sera aussi la première fois que des humains exploreront les régions montagneuses de leur satellite naturel.

Alors que tout allait pour le mieux, au cours du décompte, hier, — l'équipe de 5,000 hommes était même de deux heures en avance sur son horaire — une nouvelle est venue provoquer une grande allégresse sur la gigantesque base spatiale américaine.

En effet, la NASA a annoncé que le Cap Kennedy avait été choisi comme site de lancement pour la navette de l'espace, qui doit permettre des voyages sur orbite aller-retour, à partir de 1978.

MUSEE DE L'ESPACE

Dans la zone du Cap on attendait avec impatience cette nouvelle qui a été l'événement de la journée sinon de l'année pour la presse, la radio et la télévision locale. Il n'y a plus de danger pour l'instant de voir l'énorme complexe devenir un simple musée de l'espace après le lancement en décembre 1972 d'"Apollo-17", dernier vol lunaire de la série, qui ne devait être suivi que des expériences "Skylab" (laboratoires de l'espace).

Au moment de pointe de la fièvre spatiale au cours des années 1960 il y avait 26,000 personnes environ directement liées au sort du Cap. Aujourd'hui, il n'y en a plus que 14,000. La navette assurera du travail à 7,000 personnes au Cap et à 3,300 environ à la base aérienne de Vandenberg, en Californie désignée comme deuxième base de lancements. Ceux qui craignaient de voir la valeur de leurs propriétés tomber à zéro si le Cap était destiné à devenir ville fantôme retrouvent du jour au lendemain une sensation de sécurité qui ne peut que profiter à la région entière.

CONFIANCE

Hier soir, les dirigeants de la NASA affichaient une confiance sereine. Le compte à rebours procédait on ne pouvait mieux. Ils disaient qu'il y avait même de bonnes chances que tout soit "bouclé" avec une demi-heure d'avance. Le temps, seul facteur imprévisible ne semblait pas présenter de problème. Les risques d'orages au moment du départ semblaient s'amoindrir et "Apollo-16" partira très probablement à l'heure dite.

Du côté des astronautes, rien de particulier à signaler ont affirmé les responsables du Cap. "Ils sont en excellente forme et ont passé la journée d'hier à s'exercer sur des simulateurs et à piloter une réplique de la jeep lunaire. Ils sont fins prêts à partir."

VISITEUR SOVIETIQUE

Pour la première fois, un ressortissant soviétique, le poète Yevygeny Yevtushenko, assistera au départ d'astronautes américains pour la Lune. Selon les observateurs, cette présence augure bien de la collaboration spatiale entre les Etats-Unis et l'Union soviétique. Elle indiquerait aussi qu'un visiteur américain pourrait bientôt être invité à assister pour la première fois à un lancement soviétique.

A Moscou, par ailleurs, les savants soviétiques et américains ont procédé, jeudi, à un échange d'échantillons de sol lunaire, conformément à un accord signé en janvier 1971 entre l'Académie des Sciences de l'URSS et la NASA.

Les deux grammes de sol lunaire donnés par les Soviétiques ont été rapportés par la sonde automatique "Luna-20", tandis que le gramme "américain" provient de la mission Apollo 15.

Enfin la marine américaine a annoncé, hier soir, qu'elle a remplacé deux des trois navires qui doivent récupérer la capsule Apollo-16. Lorsqu'on lui a demandé si les navires avaient été appelés en service en Indochine, le porte-parole de la marine a répondu qu'il ne pouvait fournir d'information sur des opérations militaires.

Des images claires comme jamais

Les images transmises en direct par les caméras d'Apollo-16 seront plus claires et plus détaillées que celles de n'importe quelle des missions précédentes. Cette "première" électronique sera l'oeuvre d'une petite compagnie américaine de North Hollywood, en Californie.

La compagnie "Image Transform" a été fondée à partir de l'invention du Torontois John Lowrey, dont le procédé révolutionnaire est déjà utilisé pour transformer des images de télévision couleur en film cinématographique de haute qualité.

"Image Transform" a obtenu le contrat pour les quelque 20 heures de transmission en temps réel de l'avant-dernière mission habitée sur la Lune. La première émission aura lieu le 16 avril.

Au début de février dernier, M. Lowry a présenté à la NASA des bouts d'essai préparés à partir de ruban magnétoscopique de la mission Apollo-15. Le film de "Image Transform" a permis aux savants de la NASA d'observer des détails qu'ils n'avaient encore jamais vus. Dès le début de mars, l'agence spatiale signait le contrat.

Le procédé unique de "Image Transform" consiste à traiter par ordinateurs l'information des images avant de l'enregistrer sur film. Ce traitement électronique de l'information permet de réduire considérablement l'effet du bruit et augmente de beaucoup le contraste des images.

Grâce à la navette, le Cap Kennedy ne deviendra pas un musée

CAP KENNEDY (d'après AFP et AP) — La navette spatiale, réutilisable plus d'une centaine de fois, effectuera ses premiers vols d'essais à partir de 1978, a précisé le Dr George Low, administrateur adjoint de la NASA, en annonçant que le Cap Kennedy avait été choisi comme un des deux endroits d'où partira ce "taxi" spatial.

Au départ les experts devaient choisir un seul site parmi une centaine d'endroits proposés. Mais les besoins des militaires et de l'agence spatiale étaient tellement différents qu'il a finalement fallu choisir deux sites, Cap Kennedy et la base de Vandenberg, en Californie.

Le Dr Low a dit qu'il en coûtera environ 150 millions de dollars pour aménager les installations du Cap Kennedy, tandis qu'il faudra dépenser jusqu'à 500 millions de dollars pour transformer celles de Vandenberg. L'agence spatiale doit payer les frais au Cap et le Pentagone prendra à son compte le coût des aménagements de la Californie.

CINQ MILLIARDS DE DOLLARS

Lancée de Cap Kennedy, la navette s'inscrira sur orbite terrestre pour fins d'études scientifiques, à 115 milles d'altitude, et de lancements de satellites artificiels, puis redescendra vers la Terre.

La navette décollera comme une fusée et atterrira comme un avion.

Quelques années plus tard, à partir de Vandenberg, elle partira pour aller placer ou réparer des satellites d'intérêt militaire.

Le chef-adjoint de la NASA a confirmé aussi que du Cap Kennedy seront mises sur orbite des navettes gravitant autour de la partie centrale du globe. Ce sera par exemple le cas de véhicules affectés au lancement à haute altitude de satellites de télécommunications qui, eux, doivent s'inscrire sur orbite géostationnaire au-dessus de l'équateur. De Vandenberg partiront les navettes destinées à tourner autour de la Terre sur orbite polaire. Elles pourront par exemple servir au lancement ou à l'entretien ou la réparation de satellites météorologiques qui, ainsi, "couvrent" la totalité du globe.

La NASA a antérieurement fait savoir que les pays européens intéressés au programme navette feront connaître leurs préférences en juillet. C'est d'ailleurs au cours de l'été prochain que l'agence spatiale désignera le maître d'oeuvre principal américain du taxi orbital de la prochaine décennie.

Parmi les candidats les plus en vue figurent notamment North American Rockwell, constructeur principal du programme "Apollo", et Grumman, le responsable de la fabrication des modules lunaires.

La NASA enfin avec insistance que l'un des principaux avantages de la navette sera l'économie considérable qu'elle va permettre de réaliser dans les lancements de l'avenir. Pour le moment le prix de revient d'une livre de charge utile mis sur orbite varie entre 800 et 5,000 dollars. le "taxi de l'espace" réduira ce coût à 320 dollars environ. La navette permettra donc, calcule l'agence sptaiale, d'économiser un milliard de dollars par an dans le seul do maine des lancements de staellites sans équipages.

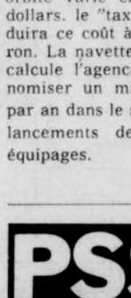
● SES HOMARDS ● SA CAVE
● ET SES FONDUES
CHALET SUISSE
BAR AQUARIUM
RACLETTES - STEAKS
26 rue Ste-Anne, tél.: 524-5685
QUEBEC - Prop. Gaston Perrin

DION HOBBIES
Spécialiste en modèles réduits d'avions, bateaux, chemins de fer, radiocommande, etc... "De l'amateur au professionnel".
1660, ST-MICHEL SILLERY

Service d'Optique Elite ltée
RAYON D'OPTIQUE ET D'OPTOMÉTRIE
Detaillants operant en vertu de la Loi des optometristes et opticiens de la province de Quebec
Place Laurier, Ste Foy 653-8396
Gare Centrale d'autobus 529-4655
1050, St-Jean, Quebec 524-2543

RECEPTIONS DE TOUS GENRES
Réservations pour
NOCES ET BANQUETS (Groupe de 25 et plus)
2e étage Restaurant
la Nouvelle Orléans Place Laurier
Renseignements, téléphonez
656-1632

RESTAURANT Chez Camille
1384 CHEMIN STE-FOY, 527-1951
● le midi, trois salles à diner, trois ambiances
● matin, midi et soir, journaux à votre disposition
● le samedi soir, souper à la chandelle, $3.50 le couvert
● toujours, salles et salons privés pour vos réunions
● tous les membres de notre personnel ont suivi un cours d'hôte
● depuis 30 ans à votre service

PSST! APPROCHE

Ne crains rien avec Binaca.®
RAFRAÎCHISSANT DE L'HALEINE
SUPER-PRATIQUE; SUPER-EFFICACE

VOYEZ
DISNEYLAND
EN FLORIDE
avec l'achat d'une piscine
SANSOUCI
(hors terre ou dans terre)

Telle qu'illustrée
PISCINE EN ACIER GALVANISE
Garantie de 20 ans. Securité à 100%. Pas besoin de trottoir, ni de clôture. Modèles décoratifs, choix de couleurs.
VOYEZ NOS PISCINES NEPTUNE
A toute épreuve, entièrement équipées.
Prix à partir de $2,195
Supp. pour installation
COMMUNIQUEZ AVEC M. FRANCOIS PERITY (Expert depuis 15 ans)
VOYEZ DISNEYLAND FLORIDE POUR $100
Transport par avion, hôtel et déjeuner inclus pendant 8 jours, avec l'achat d'un de nos modèles de piscines.
PISCINE SANSOUCI INC.
160, RUE DU PONT, ST-ROMUALD, QUE
TEL: 839-6221 et 839-6688
(anciennement Piscines St-Romuald)

HORAIRE DE TÉLÉVISION

Comprenant également les postes transmis par câble

(4) Québec CFCM-TV (5) Québec CKMI-TV (11) Québec CBVT | (3) Burlington WCAX-TV (7) Sherbrooke CHLT-TV (8) Mt. Washington WMTW-TV | (10) Montréal CFTM-TV (12) Montréal CFCF-TV (13) Trois-Rivières CKTM-TV | De 6 P.M. jour de publication et horaire complet du lendemain. (c) Emission couleur

LE SAMEDI 15 AVRIL 1972

12.00 P. M.
(3) Dig spécial c
(4) De tout, de tous c
(7) Le cirque à Tonton c
(8) Jonny Quest c
(10) Bon week-end c
(11) Les Corsaires c
(12) Cool McCool c
(13) Les petites annonces
12.26
(3) In the news c
12.30
(3) You are there c
(8) Lancelot Link, secret chimp c
(11) (13) Le monde en liberté
(12) Star Trek c
12.40
(4) Mission Impossible c
1.00
(3) Children's film festival c
(5) World of man c
(7) Skippy le Kangourou c
(8) American bandstand '72
(11) (13) Le golf et ses étoiles
1.20
(10) Mes amis les animaux c
1.30
(4) Route des rodéos
(5) Klahanie c
(7) Les chevaliers du ciel c
(10) Voyage — Informations c
(12) Saturday movie: "Way... Way out" c
2.00
(3) Basketball c
(7) (11) (13) Baseball c
(5) Kaleidosport c
(8) Basketball c
(10) Jeunesse en forme c
2.30
(4) Cinéma: "Un homme se penche sur son passé" c
3.00
(8 Judd for the defense c
(10) Sur le matelas c
3.30
(12) Grand Prix Wrestling c
3.55
(4) Votre foyer madame c
4.00
(3) CBS Golf Classic c
(4) Lutte grand prix c
(5) International tennis c
(8) Lloyd Bridges' Water World première c
(10) L'Eglise sur la place c
4.30
(8) Children of campassion special c
(12) Wide World of sports c
5.00
(4) Bonsoir copains c
(5) The Bugs Bunny Road runner hour c
(7) Madame et son fantôme
(8) Wide World of Sport c
(10) C'est arrivé cette semaine c
(11) Droit de regard
(13) Skippy le Kangourou c
5.30
(3) Current events quiz c
(7) Documentaire
(13) Télé collège
5.45
(7) Emission politique: Le Crédit social
6.00
(3) Newstime c
(4) Mon amie Flicka c
(5) From tee to green c
(7) (11) (13) Caméra-moto
(10) Pop '72 c
(12) Like Young c
6.30
(3) News c
(4) Samedi-informations c
(5) Replay c
(7) Les sans-gêne c
(8) Wally's Workshop c
(11) Le téléjournal c
(13) La lutte Grand Prix c
6.45
(11) Nouvelles du sport
6.50
(11) Politique Fédérale: Le parti libéral c
7.00
(3) Hee Haw c
(4) (10) Jeunesse c
(5) Let's call the whole thing ORFF c
(7) Soirée canadienne c
(8) Star Trek c
(11) Cent filles à marier
(12) Rollin on the river c
7.30
(5) Don Messer's Jubilee c
(13) Le monde autour de nous
8.00
(3) All in the family c
(4) A la brunante: "Le vol du Phoenix" (1ère partie) c
(5) A communiquer
(7) (11) (13) Les grands films: "Fièvre sur la ville" c
(8) Bewitched c
(10) Les grands spectacles: "Un trou dans la tête" c
(12) Hockey c
8.30
(3) The Mary Tyler Moore show c
(8) Movie of the weekend: "Two on a bench" c
9.00
(3) The New Dick Van Dyke show
9.30
(3) Arnie c
(7) (11) (13) En avant la zizique spécial c
10.00
(3) Mission Impossible c
(4) Avec André Guy c
(8) The sixth sense c
(12) Love, American style c
10.30
(4) Les Nouvelles TVA c
(5) Countrytime c
(7) (11) (13) Le téléjournal c
(10) Les nouvelles TVA c
10.45
(11) (13) Nouvelles du sport c
(7) Informa 7 c
11.00
(3) Channel 3 night beat c
(4) Entrevue c
(5) (12) News
(7) (11) (13) Au masculin
(8) News c
(10) En pantoufles: Programme double: "Qui était donc cette dame ?" et "La séductrice"
11.15
(4) Heure exquise: "Le vol du phoenix" (2ième partie) c
(5) Provincial affairs c
(8) Classic Theater: "Bring 'em back alive"
11.18
(12) Pulse
11.20
(5) After eleven: "Return of the Texan"
11.30
(3) Late show: "Tammy and the millionaire" c
(7) Cinéma 7: Programme double: "L'Homme au fusil" et Richard coeur de lion" c
(11) Cinéma: "Le temps de vivre" c
(13) A ciné-soir: "Erotissimo"
12.00 A. M.
(12) Saturday movie: "The war lord" c
1.00
(3) Wrestling c
(8) News report c
(11) Ciné-nuit: "Eva"
1.30
(13) Projection de nuit: "La vie passionnée de Clémenceau"

LE DIMANCHE 16 AVRIL 1972

7.15 A. M.
(8) Insight c
7.30
(12) Montreal bulletin board — Morning news
7.45
(8) Rev. Carl Stevens c
8.00
(12) Cathedral of tomorrow c
8.15
(8) Rex Humbard c
8.55
(11) Aujourd'hui à CBVT
9.00
(3) Tom and Jerry c
(7) Laurel et Hardy
(12) Oral Roberts presents c
(11) Laurel et Hardy
9.15
(8) The Catholic Mass
9.30
(3) The Groovy goolies c
(7) Dessins animés
(12) Crossroads c
(11) Le prince Saphir c
(13) Bonjour CKTM
9.45
(7) J.-A. Desfossés c
9.55
(10) Bienvenue CFTM
10.00
(3) Lamp unto my feet c
(4) Dessins animés c
(7) (11) (13) Le jour du Seigneur
(8) Day of Discovery c
(10) Mon Martien favori c
(12) The Hellenic program
10.15
(4) Les joyeux naufragés c
10.30
(3) Look up and live c
(8) The old time Gospel hour c
(10) Le Virginien c
(12) Teledominica
10.40
(4) La grande caravane
11.00
(3) Camera three c
(5) Rex Humbard c
(7) Lutte grand prix
(11) D'hier à demain c
(13) Phare sur le monde
11.30
(3) Faith for today c
(4) J.-A. Desfossés c
(8) Sunday showtime: "The locket"
(13) Film
11.45
(4) Match c
(13) J.-A. Desfossés c
12.00 P.M.
(3) People c
(5) The Sacred Heart program
(7) (11) (12) Information agricole
(10) Bon dimanche c
12.15
(4) Emission politique: Le ralliement créditiste
(5) The living word
(7) (11) (13) Les quatre saisons c
12.30
(3) Face the nation c
(4) La lumière jaillira c
(5) Crossroads c
(7) (11) (13) Les travaux et les jours
(12) Continental miniature
12.45
(4) L'Heure de la bonne nouvelle
1.00
(3) A communiquer
(4) Les assemblées de Pentecôte au Canada
(5) Analog
(7) (11) (13) Format 30 dimanche
(8) Outdoors with Liberty mutual c
(12) Scouting today c
1.15
(4) Emission politique c
1.30
(4) Mag-dimanche c
(5) Country Canada
(7) (11) (13) Invitation au loisir c
(8) Issues and answers c
(10) Emission politique c
(12) Mr. Chips c
1.45
(10) Ciné-dimanche: "Soeur blanche"
2.00
(3) Hockey. Eliminatoires c
(4) Patrouille du cosmos c
(5) A communiquer
(7) (11) (13) L'univers des sports c
(8) Basketball c
(12) Hockey c
3.00
(4) (10) Le choc des idées c
(5) Kaleidosport c
(12) Lloyd bridges water world c
3.30
(7) (11) (13) L'heure des quilles c
(12) Under attack c
4.00
(4) Carnet de voyage c
(10) Citoyens du monde c
4.25
(4) L'actualité c
4.30
(3) You can quote me c
(5) Sports week c
(4) Cinéma: "Meurtre sur la rivièra" c
(7) (11) (13) Son et images c
(8) A communiquer
(10) Téléquilles c
4.56
(5) News
5.00
(5) Audubon Wildlife theatre c
(7) (11) (13) Cinquième dimension
(8) Basketball c
(12) The Untamed world c
5.30
(3) Animal world c
(5) Hymn sing c
(10) Coup de filet c
(12) Travel '71 c
5.45
(4) Mode en liberté c
6.00
(3) 60 minutes c
(4) Flipper c
(5) The wonderful world of Disney
(7) Marcus Welby, M. D. c
(10) Les commandos du désert c
(11) Le français d'aujourd'hui
(12) Pulse c
(13) Chapeau melon et bottes de cuir c
6.30
(4) Le Saint c
(10) Les joyeux naufragés c
(11) Le téléjournal c
(12) Here's Lucy c
6.45
(11) Nouvelles du sport c
6.50
(11) Politique provinciale: Le ralliement créditiste
7.00
(3) Lassie c
(7) (11) (13) Quelle famille !
(5) The Rovers c
(8) The Lawrence Welk show
(10) Flipper c
(12) Room 222 c
7.30
(3) Sunday movie: Tarzan and the jungle boy" c
(4) Les grands explorateurs spécial c
(5) The Jimmy Stewart show
(7) (11) (13) Les beaux dimanches: "C'est toujours la même histoire". Théâtre expérimental de C. Jasmin et A.-P. Boucher, d'après une machination de Louis-Georges Carrier avec Marie Bégin, André Lawrence, Denise Morelle, Jean-Louis Millette, Hélène Loiselle, Jean Duceppe et Serge Turgeon.
(8) The dating game c
(7) Doigts de fée
(12) What's the good word c
(13) Personnalité féminine
3.00
(10) Banco Banco c
(3) The Secret Storm c
(5) Take 30
(7) (11) (13) Femme d'aujourd'hui
(8) General hospital c
(12) Another world c
3.30
(3) (5) The edge of night c
(8) One life to live c
(10) Le roi de la jungle c
(12) Anything you can do c
4.00
(3) The Amateur's guide to love première c
(4) Super héros c
(5) Family Court c
(7) (11) (13) Bobino c
(8) Love, American Style c
(10) Le cirque du Capitaine c
(12) The Dick Van Dyke show
4.30
(5) Drop-In
(7) (11) (13) Maigrichon et gros double c
(3) The Wild Wild West c
(4) Les sentinelles de l'air c
(8) McHale's Navy
(12) Lassie
5.00
(4) Cinéma: "Tomahawk"
(5) Peyton Place c
(7) Patrouille du cosmos c
(8) Gilligan's Island c
(10) Patrouille du cosmos c
(11) Daktari c
(12) Truth or consequences c
(13) Cinéma de 5 heures: "Qu'est-ce qui fait courir les filles ?" c
5.30
(3) Hogan's Heroes c
(5) Get Smart c
(8) Nouvelle c
(10) Studio 10 c
(12) Beat the clock c

LE LUNDI 17 AVRIL 1972

7.00 A.M.
(3) News c
7.15
(12) Montreal bulletin board
7.30
(4) Dessins animés c
(12) University of the air c
7.45
(8) Morning report
7.50
(4) L'actualité
8.00
(4) Les tannants de chez nous c
(3) Captain Kangaroo c
(7) 7 aujourd'hui c
(8) Farm and Home c
(12) The Lucille Rivers show c
8.10
(12) Morning news
8.30
(8) The Reluctant Dragon and Mr. Toad c
(10) Bienvenue CFTM c
(12) Hercules
(11) Le point cardinal c
8.31
(10) Les p'tits bonshommes
8.45
(4) Bonne journée c
(13) Bonjour CKTM
9.00
(3) The David Frost show c
(4) Au bout du fil c
(8) Cartoon Carousel c
(12) Magic Tom c
(7) Leçons de beauté c
(10) Le 10 vous informe c
(11) (13) En mouvement
9.15
(7) (11) (13) Les Oraliens c
(10) Les tannants de chez nous
9.30
(5) Quebec school telecasts c
(7) (11) (13) Education physique
(8) Morning movie: "Fighting father dunne"
(12) Yoga c
9.45
(4) Horizon santé c
10.00
(10) Pour vous mesdames c
(3) The Lucy show c
(4) Pour vous mesdames c
(7) (11) (13) Le manège enchanté c
(12) The A.M. show c
10.15
(7) (11) (13) Les Chiboukis
10.30
(3) My three sons c
(5) Friendly Giant
(7) Fil-matin: "Le commando sacrifié"
(11) Petite abeille c
(12) Green acres c
(13) La santé à l'horizon c
10.45
(5) Chez Hélène
(11) (13) Poly
11.00
(3) Family affair
(4) Doigts de fée c
(5) Sesame street c
(11) (13) Les globe-trotters c
(12) All about faces c
11.30
(3) Love of live c
(4) Dessins animés c
(10) Super héros
(11) Yogi c
(12) McGowan and Co c
(13) Dessins animés
(8) Bewitched c
11.45
(4) Leçons de beauté c
(13) Les petites annonces
12.00 P. M.
(3) Where the heart is c
(4) L'actualité c
(7) Minirama c
(8) Password c
(10) Le 10 vous informe c
(11) Skippy le kangourou c
(12) The Flinstones c
(13) Le 13 vous informe c
12.10
(13) Les petites annonces
12.15
(4) De tout de tous c
(10) Y a du soleil
12.25
(3) News
12.30
(3) Search for Tomorrow
(7) Informa 7 c
(8) Split second c
(11) (13) Bou-Bou
(12) Matinee with Joe Van: "Virgin Island"
12.45
(7) C'est mon opinion
12.50
(7) Informa 7 c
1.00
(3) One o'clock weather
(4) Deux dans un: Programme double: "Scotland Yard à l'écoute" et "Les beaux jours"
(7) Bienvenue chez nous c
(8) All my children c
1.03
(3) Across the fence c
1.15
(3) The Lucille Rivers show
(10) Ciné-lundi: "Inspecteur de service"
1.30
(3) As the World Turns c
(5) The galloping gourmet c
(8) Let's make a deal c
(11) Cinéma: "L'âge d'or"
(13) Rue Principale
2.00
(3) Love is a Many Splendored Thing c
(5) Paul Bernard, Psychiatrist c
(7) (13) Pour vous mesdames
(8) The newlywed game c
2.30
(3) The Guilding Light
(5) Today's music c

HORAIRES ET PROGRAMMATION EN COULEUR SUJETS A CHANGEMENTS SANS AVIS !

TCQ : Signifie "TELECABLE de QUEBEC", réseau communautaire à circuit fermé.

HORAIRE DE TÉLÉVISION

petite histoire des longs-métrages

SAMEDI 15 AVRIL 1972
P.M.

8.00
(7) (11) (13) Les grands films: "Fièvre sur la ville". Drame psychologique réalisé en 1965 par H. Hart avec Michael Parks et Ann-Margret. — Après s'être engagé dans la marine, un homme retrouve la vie civile et doit s'y réhabituer. c

8.00
(4) A la brunante : "Le vol du phoenix" (1ère partie). Drame une réalisation de R. Aldrich en 1965 avec James Stewart et Hardy Kruger. — Un avion, tombé dans le désert, un ingénieur en aéronautique décide de le remettre en bonne condition avec les parties qui sont utilisables. c

8.00
(10) Les grands spectacles: "Un trou dans la tête". Comédie dramatique réalisée en 1959 par F. Capra avec Frank Sinatra et Edward G. Robinson. — Près de la faillite, un jeune veuf volage demande l'aide de son frère. c

8.30
(8) Movie of the weekend: "Two on a bench". Comédie une réalisation de J. Paris en 1971 avec Patty Duke, Ted Bessell, Andrew Duggan, John Astin et Alice Ghostley. —Une jeune fille rencontre par coincidence un jeune homme dans un parc de Boston et immédiatement ils sont arrêtés pour espionnage. c

11.00
(10) En pantoufles: Programme double: "Qui était donc cette dame ?". Comédie une réalisation de G. Sidney en 1959 avec Tony Curtis, Dean Martin et Janet Leigh. — Un mari embrasse une jeune fille et est pris sur le fait par sa femme ce qui emmène de nombreuses complications. — "La séductrice". Mélodrame réalisé en 1951 par M. Costa avec Delia Scala et Leonardo Cortese. — Un jeune musicien compositeur abandonne pour un certain temps son amie pour une vedette sexy d'Hollywood.

11.15
(4) Heures exquise : "Le vol du phoenix" (2ième partie). Voir même poste, 8.00 p.m. c

11.15
(8) Classic theatre: "Bring'em back alive". Documentaire une réalisation de F. Buck en 1934. — Les péripéties vécues d'un fournisseur d'animaux fantastiques pour les cirques et parcs zoologiques du monde entier.

11.20
(5) After eleven: "Return of the Texan". Western réalisé en 1952 par D. Daves avec Walter Brennan et Joanne Dru. —Pour observer le serment fait à sa femme agonisante, un homme revient au Texas avec ses deux enfants.

11.30
(11) Cinéma: "Le temps de vivre". Drame psychologique une réalisation de B. Paul en 1968 avec Marina Vlady et Frédéric et Pasquale. Un jeune couple ouvrier connait une période difficile à passer. c

11.30
(3) Late show: "Tammy and the millionaire". Comédie réalisée en 1967 par S. Miller, E. Stone et L. Goodwins avec Debbie Watson et Donald Woods. —Tammy, une orpheline obtient un poste de secrétaire chez un millionnaire ce qui déplait à une intrigante qui envisageait cet emploi pour sa fille. c

11.30
(7) Cinéma 7: Programme double: "L'Homme au fusil". Western réalisé en 1955 par R. Wilson avec Robert Mitchum et Jan Sterling. — Les gens d'une petite ville, effrayée par un gangster, mettent leur sort entre les mains d'un aventurier. — "Richard coeur de lion". Drame historique une réalisation de D. Butler en 1954 par Rex Harrison et Virginia Mayo. — Durant la troisième croisade, des chevaliers trament un complot contre le roi Richard.

11.30
(13) Ciné-soir: "Erotissimo". Comédie satirique réalisée en 1968 par G. Pirès avec Annie Girardot et Jean Yanne. — Sentant que son mari la néglige, une jeune épouse finit par croire qu'elle a perdu tout ses attraits physiques. c

12.00
(12) Saturday movie: "The war lord". Drame une réalisation de F. Schaffner en 1965 avec Charlton Heston, Richard Boone et Rosemary Forsyth. — Un seigneur du Moyen-Age tombe amoureux de la fiancée d'un paysan. c

1.00
(11) Ciné-nuit: "Eva". Drame psychologique réalisé en 1962 par J. Losey avec Jeanne Moreau et Stanley Baker. — Un auteur tombe amoureux d'une femme frivole qui en fait son jouet.

1.30
(13) Projection de nuit: "La vie passionnée de Clémenceau". Documentaire biographique réalisé par G. Prouteau en 1954. La vie du célèbre homme politique français.

DIMANCHE LE 16 AVRIL 1972

A.M.
11.30
(8) Sunday Showtime: "The locket". Drame psychologique une réalisation de J. Brahm en 1947 avec Laraine Day et Robert Mitchum. — Un homme apprend que sa fiancée souffre de kleptomanis au moment de se marier.

P.M.
1.45
(10) Ciné-dimanche: "Soeur Blanche". Mélodrame réalisé en 1960 par T. Davison avec Jorge Mistral et Yolanda Varela — Après être entrée chez les soeurs, une jeune fille rencontre celui qu'elle avait aimé jadis.

4.30
(4) Cinéma: "Meurtre sur la rivièra". Drame sentimental une réalisation de D. Miller en 1954 avec Ginger Rogers et Jacques Bergerac. — Les malheurs sentimentaux de la maitresse d'un riche homme d'affaires. c

7.30
(3) Sunday movie: "Tarzan and the jungle boy". 1967, aventures re R. Gordon avec Mike Henry, Ronald Gans et Alizia Gur — Tarzan collabore avec des journalistes qui sont à la recherche d'un enfant disparu dans la jungle. c

9.00
(8) Sunday movie: "The big mouth". Comédie réalisée et interprétée par Jerry Lewis en 1967 avec Susan Bay — Un honnête pêcheur et des gangsters s'approprient la découverte de diamants. c

11.00
(4) Heure exquise: "Une histoire de Monte Carlo". Comédie réalisée en 1957 par S. Taylor avec Marlène Deitrich et Vittorio de Sica. — Un aristocrate napolitain courtise une marquise française qu'il pense millionnaire. c

11.20
(5) After eleven: "Marriage on the rocks". Comédie une réalisation de J. Donohue en 1965 avec Frank Sinatra et Deborah Kerr — Un homme et une femme divorcés se remarient après maintes aventures comiques. c

11.30
(7) (11) (13) Cinéma : "La grande illusion". Drame psychologique réalisé en 1937 par J. Renoir avec Jean Gabin et Pierre Fresnay —Dans un camp allemand, des prisonniers de couleurs et de religions différents, viennent à fraterniser.

11.30
(8) Movie 8: "Five graves to Cairo". Film de guerre une réalisation de B. Wilder en 1946 avec Erich Von Stropheim et Franchot Tone. — Un Anglais fait la découverte des armes cachées qui doivent ravitailler l'armée de Rommel.

12.00
(12) Sunday movie: "The projected man". Drame de science-fiction une réalisation d'I. Curtes en 1966 avec Bryant Haliday et Mary Peach. — Un savant perd la vie de manière effroyable, après avoir fait l'essai sur lui-même de sa nouvelle découverte. c

LUNDI 17 AVRIL 1972
A. M.

9.30
(8) Morning movie: "Fighting father Dunne". Drame social une réalisation de T. Tetzlaff en 1947 avec Pat O'Brien et Darryl Hickman. — Au début du siècle, un prêtre pourvoit au bien-être des enfants qui sont dans le besoin.

10.30
(7) Fil-matin: "Le commando sacrifié". Drame de guerre une réalisation de M. Carreras en 1957 avec Leo Genn et Kieron Moore. — Un commando doit repousser l'ennemi jusqu'à ce que de l'aide arrive.

P. M.

12.30
(12) Matinee with Joe Van: "Virgin Island". Comédie réalisée en 1958 par P. Jackson avec Joohn Cassavetes, Sidney Poitier et Virginia Maskell. — Un homme et une femme s'installent sur une île déserte des Antilles.

1.00
(4) Deux dans un: Programme double: "Scotland Yard à l'écoute". Film policier réalisé en 1961 par R. Lynn avec William Sylvester et Sabina Sesselman. —La police envoie un de ses hommes comme cambrioleur de coffres-forts embauché par des gangsters. —"Les beaux jours". Comédie sentimentale une réalisation de M. Allégret en 1936 avec Simone Simon et Charpin. — Une jeune fille qui n'a plus de fortune se tient avec des étudiants aux moeurs faciles.

1.15
(10) Ciné-lundi: "Inspecteur de service". Film policier réalisé en 1959 par J. Ford avec Jack Hawkins et Dianne Forster. —La journée d'un chef inspecteur de Scotland Yard.

1.30
(11) Cinéma: "L'âge d'Or". Comédie une réalisation de J. de L'Imur en 1941 avec Elvire Popesco et Alerme. —Aventure illustrant le thème "l'argent ne fait pas le bonheur".

5.00
(4) Cinéma: "Tomahawk". Western une réalisation de G. Sherman en 1951 avec Van Heflin et Yvonne de Carlo. — Un trappeur est envoyé comme émissaire pour essayer d'éviter un conflit entre blancs et indiens.

5.00
(13) Cinéma de 5 heures: "Qu'est-ce qui fait courir les filles ?". Comédie une réalisation D.H. Levin en 1959 avec Clifton Webb et Jane Wyman. — Deux jeunes Américaines lors d'un voyage au Brésil, rencontrent l'amour. c

SOUSCRIVEZ GÉNÉREUSEMENT À LA LUTTE CONTRE LE CANCER

SOCIÉTÉ CANADIENNE DU CANCER

Sanglants affrontements avec les Tupamaros à Montevideo: 12 morts

MONTEVIDEO (D'après AFP et UPI) — Des affrontements survenus hier matin à Montevideo entre Tupamaros et forces de l'ordre ont fait douze morts et huit blessés grièvement atteints selon les dernières estimations faites hier après midi, a annoncé le ministre uruguayen de l'Intérieur, M. Alejandro Rovira.

Devant cette reprise de la guérilla urbaine dans la capitale, après six mois de calme relatif, le président de la République, M. Juan Maria Bordaberry, a demandé au Congrès de déclarer l'état de guerre sur tout le territoire uruguayen.

La nouvelle offensive des guérilleros du "Mouvement de libération nationale" a commencé par une série d'exécutions sommaires au cours de laquelle ont trouvé la mort un ancien vice - ministre de l'Intérieur, M. Armando Acosta y Lara, un capitaine de la marine, un commissaire des services secrets, et un fonctionnaire de la police. Ils ont tous été criblés de balles au cours de plusieurs attentats organisés par les Tupamaros dans différents quartiers de la ville. Mais, alors que les révolutionnaires s'en prenaient à un commissaire de police au moment où celui - ci quittait son domicile, les forces de l'ordre ont contre - attaqué, tuant deux Tupamaros.

Les forces de l'ordre ont également pris d'assaut dans la journée une retraite des Tupamaros. C'est au cours de cet affrontement — le plus violent — qu'a été tué, selon des sources militaires, un chef révolutionnaire connu, Jorge Candan Grajales.

A l'issue d'un conseil des ministres extraordinaire, le gouvernement a d'autre part mis au point une riposte juridique à la nouvelle vague de guérilla urbaine, en demandant, au Parlement de décréter l'état de guerre sur tout le territoire et de remettre les prisonniers Tupamaros à l'autorité militaire.

Pour les observateurs, les Tupamaros ont choisi de déclencher leur offensive au moment où elle avait le plus de chances d'aggraver la situation politique en Uruguay. L'action des guérillos suit en effet la grève générale décidée jeudi pour protester contre le niveau des salaires, et qui constituait pour le gouvernement du président Bordaberry la première manifestation d'un malaise social croissant.

A partir de cette situation sociale, les Tupamaros espèrent, selon les observateurs, amener par la reprise de la guérilla le gouvernement à prendre des mesures de répression extrêmement sévères. Ils ont pour cela choisi le moment où le président Bordaberry a dû trouver des appuis dans les formations politiques de droite. Alors qu'en prenant le pouvoir le président Bordaberry avait adopté une position de dialogue et de tolérance, les pressions exercées sur lui par des anciens membres du régime "dur" de son prédécesseur, M. Pacheco Areco, et par ses propres forces armées, l'ont coupé d'une possibilité d'entente avec l'ensemble du parti d'opposition non - communiste "Blanco". Pour obtenir la majorité nécessaire au vote de la loi sur la sécurité nationale, exigée par les forces armées, le président Bordaberry a dû s'allier avec la minorité la plus conservatrice du parti "Blanco".

L'affaire ITT

Le Chili accuse des personnalités américaines de tolérance coupable

WASHINGTON (AFP) — Le Chili a accusé, hier, des personnalités gouvernementales américaines d'avoir fait preuve d'une tolérance coupable à l'égard de l'intervention de l'ITT dans ses affaires intérieures.

Cette accusation a constitué le point culminant du discours prononcé, hier, à Washington, devant l'assemblée générale de l'Organisation des Etats américains, par M. Anibal Palma, sous-secrétaire d'Etat chilien aux Affaires étrangères.

Le discours de M. Palma, le plus long que l'on ait entendu jusqu'à présent à la conférence ministérielle interaméricaine, a été, pour une bonne part, un violent réquisitoire du Chili contre la politique des Etats-Unis à l'égard de l'Amérique latine, qualifiée de "grave erreur historique", ainsi que contre les manoeuvres des intérêts privés américains au Chili, soumis à l'heure actuelle à "des tentatives de pression politique et économique".

Le sous-secrétaire d'Etat chilien a fait valoir notamment que:

1 — Son pays, en matière de nationalisations et d'indemnisations, n'a violé aucun traité ni aucun principe du droit international.

2 — Les Etats-Unis ont tendance à vouloir "ériger en principes du droit international des normes politiques courantes chez eux".

3 — Les pressions politiques ou économiques exercées sur un Etat souverain membre de l'OEA, pour l'induire à adopter une attitude déterminée, constituent une "atteinte grave" au principe de non-intervention énoncé dans la charte de l'organisation.

4 — Les Etats-Unis exercent leur influence au sein des organismes financiers internationaux pour que ceux-ci refusent des crédits aux pays qui, en matière de nationalisations, pratiquent une politique préjudiciable aux intérêts américains.

5 — Les manoeuvres de l'ITT en vue de rompre "la normalité institutionnelle du Chili" paraissent compter — "c'est le moins que l'on puisse dire", a précisé M. Palma — avec la "tolérance" de certaines personnalités gouvernementales américaines que le délégué chilien n'a pas identifiées.

On annonçait, peu après le discours de M. Palma, que M. Charles A. Meyer, secrétaire d'Etat adjoint pour les Affaires interaméricaines, qui préside la délégation des Etats-Unis en l'absence du secrétaire d'Etat William P. Rogers, actuellement au Canada avec le président Nixon, s'était réservé le droit de répondre aux critiques du délégué chilien.

Au moment où le chef de la délégation du Chili lisait son exposé, d'une voix souvent indignée, dans la grande salle du palais de l'Union pan-américaine, un coup de téléphone anonyme reçu par un employé de l'OEA annonçait que l'édifice allait faire l'objet d'un attentat. Un cordon policier fut aussitôt établi tout autour du siège de l'organisation interaméricaine.

La CNUCED à Santiago

Les E.-U. dénoncent les nationalisations

SANTIAGO (d'après AFP et UPI) — Les Etats-Unis ont mis en garde hier les nations pauvres du monde contre les expropriations sans compensations des entreprises privées car une telle politique pourrait être fatale à leurs programmes de développement.

Ceci, le sous-secrétaire d'Etat américain, M. John Irwin, l'a clairement indiqué dans son discours d'hier matin à la première séance du débat général de la CNUCED (Conférence des Nations unies pour le commerce et le développement) qui poursuit ses travaux à Santiago du Chili.

Parlant du problème des nationalisations, le sous-secrétaire d'Etat a ajouté que les Etats-Unis reconnaissaient que bon nombre de pays "ne partagent pas nos points de vue sur les bénéfices qu'on peut tirer des investissements privés étrangers. Nous ne mettons pas en doute le droit souverain de chaque pays de décider lui-même la nature du rôle que doit jouer le capital privé au sein de son économie".

Néanmoins, a-t-il précisé, les Etats-Unis sont inquiets devant le fait que ces attitudes philosophiques différentes "conduisent parfois à des actions dans le domaine des expropriations gouvernementales dont nous ne reconnaissons pas la légitimité, puisqu'elles sont contraires aux principes en vigueur de la loi internationale".

M. Irwin s'est abstenu de mentionner le problème du cuivre au Chili où le gouvernement a nationalisé l'année dernière d'importantes entreprises américaines sans effectuer une seule compensation.

Un espoir pour les fumeurs ?

LONDRES (Reuter) — Le mélange d'un des ingrédients entrant dans la compositon d'un sirop antitoux italien au tabac pourrait réduire les risques de cancer et de bronchite chronique chez les fumeurs.

C'est l'opinion de trois chercheurs britanniques qui, sous la direction du professeur Lynne Reid de l'hôpital Brompton de Londres, viennent de publier le résultat de leurs travaux dans le dernier numéro du "British Medical Journal".

D'après leurs recherches sur des rats, l'inhalation du tabac auquel est ajouté une certaine quantité de phénylméthyloxadiozole (PMO), ne présente pas sur les bronches les caractéristiques associées au cancer du poumon et à la bronchite chronique, estimant que leur découverte est la première protection efficace contre la détérioration des tissus due au tabac.

Ils assurent en outre qu'après expérience, le mélange du PMO ne change pas le goût de la cigarette.

Saigon et Danang bombardées à la roquette par le Vietcong

SAIGON (d'après AFP) — Tandis que la situation demeure confuse dans le chef-lieu de An Loc (soixante milles au nord de Saigon) que se disputent depuis plusieurs jours les forces du FNL et gouvernementales, les artilleurs vietcong ont soudainement bombardé à la roquette ce matin l'agglomération saigonnaise et celle de Danang. Au total 31 civils ont été tués et 28 blessés, a déclaré le commandement vietnamien.

Dix roquettes ont explosé dans l'agglomération de Saigon: trois à Tan Son Nhut et sept dans la grande banlieue de Gia Dinh sur le camp d'entrainement des recrues sud-vietnamiennes à Quang Trung ainsi que sur un hameau voisin.

La ville de Danang a pour sa part reçu douze roquettes qui ont tué 13 civils, blessé 22 autres et détruit deux maisons.

Toutes ces roquettes étaient de fabrication soviétique.

A An Loc, dix mille soldats sud-vietnamiens ont été lancés dans la bataille pour tenter de tenir à tout pris le dernier verrou avant Saigon. Trois colonnes de renforts, soit environ 15,000 hommes, convergent vers An Loc, venant du sud, du sud-est et du sud-ouest alors que les forces vietcong et nord-vietnamiennes renforcent leurs positions au nord, jusqu'à la frontière cambodgienne.

Cependant, au sud-ouest de An Loc des blindés nord-vietnamiens ont fait hier leur apparition près des plantations "Michelin".

VOUS AUSSI
dites adieu à la peinture d'extérieur
Voici ce que nous pouvons faire pour vous:
BEAUTE
ENDURANCE
CONFORT
ECONOMIE



Gardez votre maison toujours propre et augmentez sa valeur.

LE REVETEMENT ALUMINIUM HUNTER DOUGLAS
avec garantie écrite de 20 ANS
• plus de 10 couleurs au choix pour le même prix
• choix de pierres si désiré

En plus, nous avons un assortiment de châssis et de portes en aluminium, couleurs: naturel, cuivre ou or. Facilité de paiement.

ESTIMATION GRATUITE A DOMICILE
MICHEL DORE ENR.
4311, FRANCE-ROY
CAP-ROUGE - TEL.: 653-2751
Portes
Châssis
Clapboard
ALUMINIUM

Ce chemin est réservé à ceux qui apprécient confort, détente, bonne chère, tranquillité.









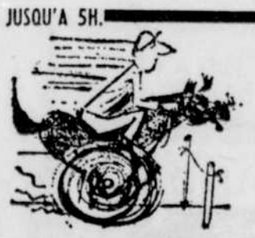


Laissez le volant et venez vivre avec nous, de temps en temps: c'est si reposant.
Nos trains sont beaucoup plus qu'un moyen de transport agréable, sûr et confortable . . . c'est un mode de vie que vous découvrirez à bord.
La plupart de nos trains vous offrent divers services de repas et de boissons, et un vaste choix de voitures-lits.
Grâce aux tarifs Rouge, Blanc, Bleu, il est facile de choisir la date qui convient le mieux à votre budget. Et les billets Famille, Jeunesse, Sagesse et Groupe permettent des économies supplémentaires.
Appelez sans tarder votre agent de voyages ou un bureau des Ventes Voyageurs du CN.

QUÉBEC-MONTRÉAL 2 Rapidos quotidiens	$ 6.40*	QUÉBEC-VANCOUVER Correspondance tous les jours avec le Super Continental à Montréal	$68.00*
QUÉBEC (LÉVIS)-HALIFAX 2 trains quotidiens — Océan et Scotian	$18.50*	*Billet simple, jours de tarif Rouge, voiture-coach, (repas non compris)	

vivez moderne voyagez CN

OUVERT JUSQU'A 5H.
JOUEZ GAGNANT avec votre



IMPÔT SUR LE REVENU

Vous gagnez toujours en confiant votre déclaration d'impôt à la succursale BLOCK de votre arrondissement. Vous gagnez avec un rapport complet et précis qui vous fait profiter de toutes les réductions que permettent les règlements. Pas d'inquiétude, vous sauvez du temps — et souvent vous économisez de l'argent.

Déclarations complètes $5 et plus
LIFE

GARANTIE
Nous garantissons le rapport précis de toute déclaration d'impôt. Si nous commettons toute erreur qui vous occasionne une amende ou de l'intérêt nous acquitterons ceux-ci seulement.

H&R BLOCK LTEE
Les plus grands spécialistes de l'impôt au Canada avec plus de 350 succursales au pays

BUREAU GENERAL 523-0818
161, rue St-Jean (près Turnbull) ● 115, rue St-Joseph (près Langelier)
8325, Henri-Bourassa (coin 83e rue) ● 200, 3e avenue (coin 2e rue)
Magasin Lasalle, 1515 d'Estimauville, Giffard

BUREAU GENERAL 839-4511
3025, De Musset (près Masson) ● 965, Rte de l'Eglise (près Quatre-Bourgeois)
41, rue Bégin, Lévis ● Place St-Romuald, St-Romuald

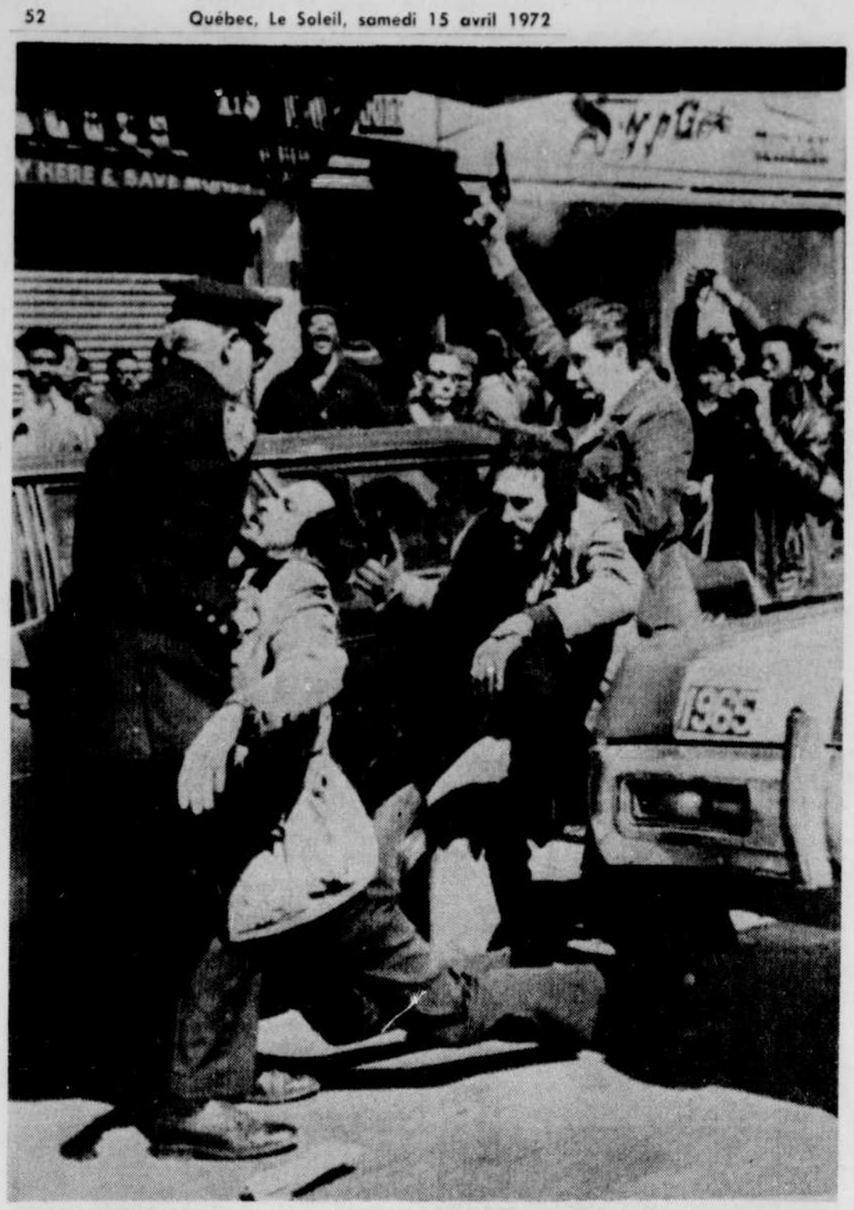
Chicoutimi	Arvida	Jonquière
12 est, Cartier Tél.: 543-2684	Magasin Baie d'Hudson Place Davis	734 St-Dominique

Rimouski: 274, av. Cathédrale, tél.: 724-2211

Aussi des bureaux à CLERMONT, SACRE-COEUR et EDMONDSTON, N.-B.

9:00 a.m. à 9:00 p.m., tous les jours 9:00 a.m. à 5:00 p.m., le samedi.

SANS RENDEZ-VOUS



TROUBLE DANS HARLEM — Un policier en uniforme soutient un confrère en civil après que ce dernier ait été blessé à l'intérieur d'une mosquée des "Musulmans noirs" de Harlem, hier. Trois policiers ont été blessés dans la mini-émeute qui a suivi l'arrivée des policiers. Ceux-ci répondaient à un appel téléphonique qui était peut-être une fausse alerte. On peut remarquer la fumée du revolver d'un des policiers en civil qui tire en l'air pour éloigner la foule menaçante. (Téléphoto AP)

Les chaînes de TV américaines violeraient la loi anti-trust

WASHINGTON (AFP) — Invoquant les lois anti-trust, le département de la Justice a entamé, hier, des poursuites contre les trois grandes chaines de télévision américaines, CBS, NBC et ABC, qu'il accuse de "monopoliser et de contracter les programmes divertissants aux heures de la plus grande audience".

Dans une plainte déposée devant la cour fédérale de district à Los Angeles (Californie), le département de la Justice exige que les trois chaines de télévision abandonnent certains de leurs droits de décider elles-mêmes des programmes passés dans la soirée aux heures où le nombre de téléspectateurs est le plus élevé.

Selon le département de la Justice, la plainte ne concerne pas les nouvelles télévisées, les affaires publiques, les documentaires, les sports. Les accords liant les trois grandes chaines nationales à de nombreuses stations locales ne sont pas en cause non plus.

L'action en justice a pour but, selon le plaignant, de restaurer "une industrie de programmation concurrentielle" qui empêcherait les chaines en question "de produire elles-mêmes des programmes de divertissement, y compris des grands films (feature films) et de tirer des bénéfices financiers de programmes de divertissement produits par autrui".

L'ouverture de l'action civile avait été révélée dès la veille par M. Robert Wood, président de "CBS" qui avait déclaré que l'initiative de la justice viserait deux objectifs. Transférer aux agences de publicité et aux producteurs de films le contrôle des programmes des chaines de télévision et empêcher les chaines de produire elles-mêmes des programmes de divertissement et des films. M. Wood avait émis l'opinion que cette initiative n'était pas conforme à la législation antitrust.

Les Américaines se marient plus souvent, parce qu'elles divorcent

WASHINGTON (AFP) — Les Américaines ne se marient plus aussi jeunes qu'autrefois, mais elles divorcent davantage et se remarient plus souvent.

Une étude statistique sur le mariage aux Etats - Unis publiée, en fin de semaine, par le Bureau du recensement fait ressortir un paradoxe: le nombre annuel des mariages a augmenté d'un tiers entre 1960 et 1970, mais le nombre de jeunes femmes de 24 ans qui ne sont pas encore mariées, a augmenté dans la même proportion.

L'explication de cette contradiction est donnée par l'accroissement des divorces et des remariages. Au cours des dix dernières années, le nombre des divorces aux Etats - Unis a augmenté de 80 pour cent et le nombre des remariages de 40 pour cent.

Si cette tendance se maintient, ont calculé les auteurs de l'étude, une Américaine sur quatre qui se marient aujourd'hui divorcera au moins une fois. En outre, une femme sur cinq qui divorcent verra son second mariage se terminer par un autre divorce.

Arrivée en Chine de représentants du monde des affaires américain

(De l'un des correspondants de l'AFP Jean Leclerc)

CANTON (De l'un des correspondans de l'AFP Jean Leclerc du Sablon). — Trois hommes d'affaires américains sont arrivés, hier après-midi à Canton où ils seront les premiers représentants de l'industrie et du commerce des Etats-Unis à traiter directement en territoire chinois avec les représentants des différentes corporations d'Etat chinoises.

Ce premier contact aura essentiellement un caractère "exploratoire" ont déclaré les Américains à leur arrivée à Canton à l'occasion de la foire biannuelle d'exportation des produits chinois qui s'ouvre aujourd'hui pour un mois dans la capitale du Sud de la Chine. Ces "heureux élus" - six mille demandes émanant de représentants du commerce et de l'industrie américains avaient été envoyées aux autorités chinoises pour participer à la foire, mais celles-ci n'ont accordé qu'une quinzaine de visas - ne représenteront qu'une infime minorité des 1,500 à 2,000 hommes d'affaires attendus à la foire. Ce sont les Japonais qui, avec un millier de représentants, seront les plus nombreux bien que leur nombre soit, semble-t-il, légèrement réduit par rapport aux précédentes années, les autorités chinoises devant accueillir un nombre croissant d'hommes d'affaires occidentaux et du Tiers Monde, sans compter les centaines de Chinois d'outre-mer.

M. Thomas Caylor, directeur du département international de la Chambre de commerce de San Francisco (organisme qui fut le premier aux Etats-Unis à demander en 1964 la levée de l'embargo sur le commerce avec la Chine) a déclaré à son arrivée à Canton qu'il y avait un "important potentiel pour des échanges entre la Côte ouest des Etats-Unis et la Chine.".

M. Caylor, qui est également vice-président de la Fondation culturelle chinoise à San Francisco, a souligné qu'il était autant intéressé par les contacts culturels que par les échanges économiques. Un autre homme d'affaires américain, M. Julian M. Sobin, président de "Sobin Chemicals Co." de Boston, a déclaré quant à lui qu'il n'attendait pas de "résultats immédiats" de sa visite, mais qu'il espérait se tailler une place sur le marché chinois et qu'il était intéressé par l'achat de produits chinois, notamment des produits chimiques organiques de base. Il juge "excellentes" la qualité et les conditions de vente de ces produits.

La foire de Canton, où ne se traite qu'une part réduite du commerce extérieur chinois, est avant tout une vitrine des progrès économiques de la Chine.

Grève des dockers japonais

TOKYO (AFP) — L'Union japonaise des gens de mer a ordonné hier à ses membres de refuser de charger ou de décharger les navires, entre 18 heures et 8 heures (locales), dans 51 ports du pays, pour soutenir leurs revendications salariales.

Cette grève, suivie par les 160,000 membres de l'union, affecte les navires de ligne, les bateaux-citernes et les transporteurs de ciment. Il s'agit du premier mouvement de ce genre qui, depuis sept ans, concerne à la fois les caboteurs et les navires de haute mer.

COMMIS DEMANDE
pour travailler dans le rayon du couvre-plancher.
Se présenter chez
LAMY (TAPIS) INC.
774 est rue St-Joseph Qué.

VENDEUR D'ORGUE
demandé
Pour effectuer la vente d'orgues et de pianos, âgé de 21 ans et plus. Doit savoir jouer de l'orgue.
Ecrire à: Dept 4629, Le Soleil

ALLIED RADIO SHACK
PARTENAIRE DEMANDE
Devenez partenaire dans la plus importante chaîne d'appareils électroniques au détail. Un investissement de $15,000 fera de vous un associé d'un magasin dans la ville de Québec et Chicoutimi.
Si vous êtes intéressé, communiquez avec
M. Joe Cormier
204, rue Gaspé
Dieppe, N.-B.
Magasins également disponibles dans d'autres centres des Maritimes

ÉCOLE ANGLAISE D'ÉTÉ
Trois niveaux: débutants, intermédiaires, avancés
Cours intensifs (6 heures par jour)
ou semi-intensifs (3 heures par jour)
Du 3 JUILLET au 11 AOÛT
Date limite d'inscription: le 1er juin
Âge minimum: 17 ans
RECONNU PAR LE PROGRAMME DES BOURSES DU GOUVERNEMENT DE L'ONTARIO POUR LES ÉCOLES D'ÉTÉ DE LANGUES SECONDES
Pour de plus amples renseignements, écrire à:
Institut de langues vivantes
Université d'Ottawa
Ottawa, K1N 6N5, Ontario
Tél.: (613) 231-2973/4
UNIVERSITÉ D'OTTAWA
UNIVERSITY OF OTTAWA

En opération, le surgénérateur américain de 1980 ne libérera pas de radioactivité

WASHINGTON (UPI) — La Commission américaine de l'énergie atomique a déclaré, hier, que le réacteur surgénérateur de $500 millions qu'elle doit construire d'ici à 1980 ne libérera aucune radioactivité dans l'environnement, "en cours d'opération normale".

Selon l'AEC, le nouveau réacteur nucléaire produira moins de pollution thermique que les réacteurs actuels et pas plus que les centrales thermiques de puissance comparable. Bien entendu, il n'émettra aucune fumée dans l'atmosphère.

De plus, il sera conçu de façon à ne représenter aucun danger pour le public, dans l'éventualité d'un accident.

Ces promesses sont contenues dans un cahier de 411 pages sur l'impact écologique du nouveau réacteur, le premier grand réacteur surgénérateur construit aux Etats-Unis.

Les surgénérateurs, appelés aussi "piles couveuses", produisent plus de combustible nucléaire qu'ils n'en consomment en transformant l'uranium-238 en plutonium fissible.

Les réacteurs actuels n'extraient qu'un pour cent de l'énergie contenue dans les barres de combustible d'uranium. Les piles couveuses en extraeront jusqu'à 70 pour cent.

Selon le cahier de l'AEC, les réserves américaines d'uranium seraient épuisées d'ici à une couple de décennies au rythmee peu efficace des réacteurs d'aujourd'hui. Les surgénérateurs permettraient de prolonger les réserves d'uranium pendant des dizaines de milliers d'années.

La construction de la super-pile couveuse de 300 à 500 Mega-Watts doit débuter en 1974 dans l'Etat du Tennessee, sous l'égide de la "Tennessee Valley Authority" et de la "Commonwealth Edison Co." de Chicago.

Washington finance la construction de deux futurs "anti-Mirage" US

WASHINGTON (Reuter) — Le gouvernement américain a accordé des crédits de recherche de $77 millions aux sociétés aéronautiques General Dynamics (constructeur du F-111) et Northrop Corporation (constructeur du F-5) pour la construction de deux prototypes d'avion de combat léger destiné à l'Europe.

Les deux sociétés devront construire chacune deux prototypes qui seront testés pendant un an avant que l'aviation américaine n'annonce son choix définitif, a annoncé M. Robert Seamans, secrétaire à l'Aviation.

De source proche des milieux militaires, on déclare que de 2,000 à 3,000 exemplaires de ce nouvel appareil seront construits, plus de la moitié devant être éventuellement vendus aux pays européens souhaitant acquérir un chasseur d'un coût relativement réduit. Cet appareil permettra aux Etats-Unis de concurrencer efficacement la France qui domine le marché avec ses chasseurs Mirageajoute-t-on.

M. Seamans a également annoncé l'octroi à Boeing de crédits de $62.4 millions pour la mise au point d'armes téléguidées pour son nouveau bombardier supersonique à géométrie variable, le B-1.

D'ici l'an 2000

La population urbaine triplera

NATIONS UNIES, N.Y. (AFP) — Selon les projections de l'ONU la population urbaine de la planète triplera presque d'ici la fin du siècle, passant de 1,330,000,000 habitants en 1970 à 3,090,000,000 habitants des villes en l'an 2000.

Ces chiffres figurent dans un message adressé par le secrétaire général de l'ONU, M. Kurt Waldheim, à un congrès des maires des principales grandes villes du monde qui s'est ouvert à Milan. Dans ce message, M. Waldheim a évoqué les problèmes gigantesques que fait prévoir une telle concentration d'êtres humains.

Nixon a ordonné de protéger les navires amis contre les Cubains

WASHINGTON (AFP) — Le président Nixon a ordonné à la marine américaine d'empêcher, par la force si nécessaire, des navires cubains d'arraisonner des navires marchands battant pavillon de pays "amis", indique le New York Times d'hier.

Le quotidien newyorkais, qui attribue cette révélation à des hauts fonctionnaires du gouvernement, précise que les instructions secrètes du président Nixon datent de la fin février après la saisie par des vedettes cubaines de deux cargos panaméens appartenant à des transfuges cubains, vivant à Miami. Selon le gouvernement de La Havane, les propriétaires se livraient à des activités subversives sous l'égide de la CIA.

L'initiative du président Nixon révélée au moment même où se réunit à Washington l'assemblée générale de l'OEA, risque d'avoir des répercussions défavorables parmi certaines délégations latino-américaines, ajoute le New York Times.

Muskie accuse Nixon d'avoir fait volte-face au Vietnam

BOSTON (AFP-PC) — Le sénateur Edmond Muskie, candidat à l'investiture du Parti démocrate pour les élections présidentielles, a accusé le président Nixon "d'avoir fait volte-face en ce qui a trait à la politique des Etats-Unis au Vietnam".

Dans une déclaration faite à Boston, où il venait faire campagne pour les élections primaires du 25 avril, M. Muskie a estimé que les Etats-Unis se retrouvaient aujourd'hui dans la situation où ils étaient avant les élections présidentielles de 1968.

Après avoir rappelé que les bombardements du Nord - Vietnam avaient alors été interrompus et que les négociations s'étaient engagées à Paris, le sénateur démocrate a dit: "Aujourd'hui le président Nixon a repris les bombardements, il a rompu les négociations et il a redonné un rôle de combat à nos forces. . . Nous nous retrouvons où nous étions avant qu'il introduise sa politique de vietnamisation".

M. Muskie est persuadé que la guerre du Vietnam pèserait lourdement dans la campagne électorale parce que l'opinion publique américaine n'acceptera pas la réescalade qli est en train de se produire.

CET ANIMAL LE CHINCHILLA PEUT DEVENIR LE MEILLEUR PLACEMENT DE VOTRE VIE



Commencez votre élevage avec des animaux de première qualité, garantis pour trois ans. La demande de fourrure de chinchilla de première qualité dépasse de beaucoup chaque production annuelle: il en coûte $3.00 par année à nourrir, il est absolument inodore. Un investissement aussi modeste que $2,365.00 (avec un dépôt initial aussi minime que $865.00) vous procurera 6 femelles et 2 mâles, cages et nourriture incluses. Coldor a un programme éducatif complet pour ses éleveurs PLUS la mise en marché des peaux.

J'aimerais avoir de plus amples informations sur les méthodes COLDOR pour la reproduction du chinchilla. Je realise que cette demande ne m'oblige d'aucune manière.
COLDOR CHINCHILLA RANCH INC.
50 PLACE CREMAZIE
Suite 21 Montréal 351 — Tél.: 384-8146
NOM .....
ADRESSE ..... TEL.: .....
VILLE ..... OCCUPATION 5-15-4-72



ET MAINTENANT REPOSONS-NOUS
Parc Samuel Holland c'est comme une récompense après beaucoup de labeur. Vous avez beaucoup travaillé, offrez-vous la paix et le confort de la conciergerie la plus prestigieuse de Québec. Allez vivre au Parc, vos petits enfants viendront vous visiter! Tout a été conçu pour ménager vos pas: le courrier vous est livré à l'étage, il y a une chapelle dans l'immeuble, des salles de lessivage, le télécâble, des terrasses-soleil, une piscine intérieure strictement privée, un observatoire intérieur sur le toit, 5 ascenseurs, une rampe d'accès à l'entrée pour les invalides, un service d'aide domestique ou médical sur demande.
Pourquoi ne pas faire l'essai de Parc Samuel Holland, pendant un mois.

Type	Prix de base	
Studio	$171.00	Le prix comprend l'électricité, le
3 pièces	$217.00	télécâble, l'usage d'une
3½ pièces	$259.00	cuisinière et d'un réfrigérateur
4½ pièces	$340.00	plus le lave-vaisselle pour les 3½ et 4½ pièces

Pour plus de renseignements venez nous visiter ou demandez la brochure explicative.

LE "4"
PARC SAMUEL HOLLAND
Chemin Ste-Foy, Québec/(418) 681-4601
Bolduc et Associés Inc.
propriétaire et constructeur

LE SOLEIL

le cahier des arts

76e ANNEE — No 93 QUEBEC, SAMEDI 15 AVRIL 1972 PAGE CINQUANTE-TROIS



"MOE, J'JOUE D'LA SCENE..."

Photos Pierre Martineau
Maquette Claude Davis

LES CINEMAS ODEON



GAGNANT D'UN chacun dans sa vie a connu...

18 ANS Adultes

JENNIFER O'NEILL
GARY GRIMES

un été 42

EN COULEURS VERSION FRANÇAISE DE "Summer of '42"
Musique de MICHEL LEGRAND

EN SUPPLÉMENT DE PROGRAMME

SOPHIA LOREN MARCELLO MASTROIANNI
"LA FEMME DU PRÊTRE" EN COULEURS

Horaire: La Femme du Prêtre: 12.30-4.15 - 7.55 — Un été: 2.25-6.00-9.50

LE DAUPHIN

DE RETOUR... PLUS EXTRAORDINAIRE QUE JAMAIS!

POUR TOUS

JAMES BOND 007

3e SEMAINE DE TRIOMPHE

EN COULEURS



Horaire:
NE TIREZ PAS SUR LE SHERIF
12.00 - 3.45 - 7.42
LES DIAMANTS SONT ETERNELS
1.40 - 5.30 - 9.25

LES DIAMANTS SONT ETERNELS "DIAMONDS ARE FOREVER"

2e GRAND FILM EN COULEURS
JAMES GARNER
NE TIREZ PAS SUR LE SHERIF

FRONTENAC

DU PONT & BOUL. CHAREST INF. 529-9745 • STATIONNEMENT INTERIEUR • Parc-Auto Paquet & Laliberté

les représentations

Charlebois parle en Charlebois



Dans quelques jours le 26 avril paraîtra un nouveau disque de Robert Charlebois. C'est un nouveau Charlebois à quatorze pattes que Barclay - Polydor empochettera dans la photo du premier synode des évêques canadiens. Cent trente bouilles de ses connaissances remplaceront les gueules d'évêques. Ronald Labelle termine actuellement cette pochette qui se dépliera six fois.

Les cinq chansons de son nouveau disque sont: **Conception, Fu Man Chu, Fais toué z-en pas, tou l'monde fait ça, Le mur du son, Trouvez mieux.** Charlebois était fier de me faire écouter les bandes, fraîchement imprimées qu'il venait de rapporter de Toronto. Avec raison! Quel disque!

Charlebois et ses six musiciens, c'est le risque et la force du kaléidoscope. Il joue avec des images sonores qu'il colore dans tous les tons: violon, basse, guitares, piano, orgue, drums et conga.

Tour à tour, les solos accentuent ou déplacent l'axe principal sur lequel tourne une chanson. Charlebois risque, à chaque image sonore, un nouvel équilibre, Charlebois, maintenant, c'est un groupe.

Robert Charlebois: vocal, guitare, orgue, piano, hache de guerre, cloche à vache.

Marcel Beauchamp: voicing, guitare 'lead', piano.

Bill Gagnon: basse, voicing.

Terry King: violon.

Christian St-Rock: percussions.

Michel Robidoux: 'voicing', guitare rythmique.

Michel Séguin: 'voicing', conga, piano.

Je vous offre en vrac les propos de Charlebois. Comme il parlait vite, j'ai eu peur que mon 'enregistreuse' ne suive pas. D'autant plus que je n'en ai pas. Je préfère vous les relater de mémoire. Dans l'ordre et dans le temps. A vous de trouver les réponses aux questions que vous lui auriez posées.

Charlebois n'a qu'une place: celle de vedette. Partout. Au même endroit. Sur la scène, n'importe laquelle. La scène - vedette et la scène - répétition. L'exigence du métier le force à se renouveler et à "répéter" sans cesse s'il veut être "bon" sur le plancher des vedettes. Au Québec, il se bat contre lui-même.

Il retournera en France, il y a laissé sa marque. Là-bas, il n'a pas de concurrent. Charlebois n'est pas une copie, ni un double. Des Charlebois français, il n'y en a pas... Ses disques marchent déjà bien, reste à s'y vendre, lui. Ensuite, à s'y faire rare.

Il attaque le marché américain avec le groupe qui l'accompagne. Au pays où une chanson ne reste au sommet du palmarès qu'une journée, Charlebois trouvera de la concurrence. Je ne sais pas comment encore, mais il s'y fera remarquer. Et de telle sorte qu'on ne l'oublie jamais plus. Un disque, c'est une bonne manière...

J'ai envie de vous dire qu'après avoir passé un après-midi avec lui... Charlebois en a encore de collé... Je lui fais confiance. A un moment donné, dans l'après-midi, il m'a dit: "J'ai pas fini de vous surprendre..."

AUTEUR AUTEUR AUTEUR AUTEUR

Lucien GAGNON
(collaboration spéciale)
Photos Pierre Martineau

le showman

"Tu sais, y'a un bout de temps où j'me suis pris pour un musicien, pire, j'me suis pris pour un instrumentiste . . . moué, c'pas ça. J'joue d'la scène, comme dit Robidoux. Chu t'un showman... non... chu pas tanné... j'trip sus d'autre chose. Maintenant, c'est la musique... la musique, c'est dur. C'est du vent. C'est du temps qu't'occupes et qu'tu projètes. Ca n'existe pas, mais ça prend d'la place. Une trompette, c't'une trompette. Le son d'ça n'existe pas dans la nature..."

le bolide

"J'ai rêvé un jour que mon char disparaîtrait dans l'calcium. C'est en train d'arriver. J'habite mon char. Mes différents appartements, j'ai juste passé dedans... J'habite le royaume du calcium... J'ai pas un char de bourgeois, j'ai un bolide. Faut que j'le souhaite tous les jours... Un luxe est toujours une bonne action... en tout cas, ç'a m'fait une belle arrivée... c'est cave, mais c'est ça. Aujourd'hui, je n'peux plus faire entrer tout'l'monde dans ma loge comme avant..."

le testament

"C'est drôle, toué Lucien, t'écris comme tu parles. Moi, je n'suis pas capable. J'me suis aperçu d'ça en France. Quand j'parle, ils comprennent; quand j'me mets à chanter, j'en perd. Y'a un lien qui s'fait pas quelque part. Quand j'en mets, j'en mets trop. Quand j'veux pas en mettre trop, j'en mets pas pantoutt'... Faut que j'm'ajuste là-d'sus..."

"J'aimerais laisser quelque chose, comme monsieur Citroën. Lui, y'a laissé une voiture, moi, j'sais pas quoi encore..."

le succès

A l'Olympia, ça a marché à mort... l'ange d'la musique... A part que, pour faire différent, j'avais décidé d'entrer par le fond d'la salle, et que, là aussi, y vendent trop de billets pour ce qu'il y a de place; y'avait du monde assis dans les rangées, j'ai dû leur piler sur les doigts, tout l'long jusqu'à la scène... excuse ti-gars... aille.. excuse madame... sur un air accordéon !

Mais, ça a marché ce soir là. Cocatrix, après, m'a invité à y retourner en mai. Mais en mai, c'est comme la Place des Arts en juillet... ça te tenterait de faire ça, toi ? . . ."

la musique

"J'avais engagé le géant Ferré à Paris. Dans Mr Plum, y sortait de derrière les chaises... y mesure sept pieds et quatre... ben criss, personne ne l'a vu... sept pieds et quatre... sur la scène... y'a pas paru. Faut vraiment être un géant pour paraître sur une scène... J'avais oublié la perspective... Faut jamais oublier la perspective".

"Là, j'ai un bon groupe. Des virtuoses sur chaque instrument. C'est vrai que la plus belle femme du monde avec le plus beau gars, ça fait pas nécessairement un bon mariage, mais au moins, y's'donnent une chance. Si ça marche pas avec eux-autres, y'm'reste rien que moi pis ma guitare. Ou l'orchestre symphonique.

"Au fait, j'fais l'orchestre symphonique de Montréal, en mai, avec mes musiciens. Si tu peux oublier les costumes blancs, ça va être bon."

les états

"J'passe au Johnny Carson Show, lundi soir prochain, je vais chanter en français pour vingt millions de personnes. J'pense faire les Etats-Unis en français. On a perdu une guerre, mais on peut regagner la paix".

les chansons

"Je travaille à deux nouvelles chansons: **Avril sur Mars** et **Chanson pour apaiser Topar.** Topar, c'est un caricaturiste. On dirait qu'il porte tous les péchés du monde sur lui. Dans **Avril sur Mars,** je dis des choses que tout l'monde pense, mais que personne ne dit. Ca débute comme du Dominico Modugno, le chanteur italien, Ce gars là travaille seul, avec une guitare, et il fait "tripper" tout l'monde. J'admire ça, un gars d'même..."

l'orchestre

"Ecoute Terry King, au violon, dans **Fu Man Chu.** Y'é "dubbé" quatre fois. On dirait un orchestre symphonique. C'est difficile à trouver un gars comme Terry King. Dans **Trouvez mieux,** ma guitare "ovation" sonne... ! J'aurais voulu que mon disque soit fait en stainless... aurait fallu le vendre trop cher... douze piastres... Tout l'monde ne le voit pas, à la radio, que le disque est en acier..."

le meilleur

"Moué, j'demande pas grand-chose au monde, à part qu'y soit les meilleurs dans quelque chose. Cocatrix, lui, c'est l'homme qui mange le mieux au monde. Y prépare toutes sortes de choses... des endives: "goûtez-moi ça...! ", pis y nous fourre ça dans la gueule. Faut mordre jusqu'au pouce... Y nous raconte les chansons qu'y a composées. Y nous regarde jamais en face... On le voit toujours de profil. Je l'ai jamais vu d'face... As-tu remarqué qu'les gens se r'gardent rarement dans la face, la première fois d'la journée, quand ils se rencontrent?..."

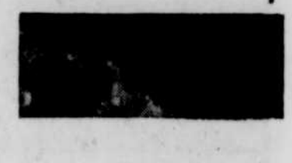
la scène

"L'organiste du Pape, ça c't'un gars extraordinaire. Y fait "tripper" tout l'monde. Pense-tu que c'est Paul Six, avec sa robe blanche, y'é tout p'tit... non... non... c'est l'organiste qui fait tout..."

"Les hommes ont assez de problèmes à avoir du "fun" pendant quatre-vingt ans, si y fallait qu'y soient éternels..."

"L'important dans la vie, finalement, c'est les femmes..."

"Faut que j'pratique mon instrument qui est la scène... Pour être bon à la télévision devant vingt millions de personnes, faut que j'sois bon des dizaines de fois devant 50 ou 500 personnes..."















LES WESTERNS — 15e PROGRAMME — 14 ANS

SABATA VISE POUR TUER...
ET SON REVOLVER FAIT LE RESTE!

YUL BRYNNER
"ADIÓS, SABATA"
DE FRANK KRAMER

2e ET DERNIÈRE SEMAINE!

DEAN REED
PEDRO SANCHEZ JOSEPH PERSAUD
SUSAN SCOTT
EN PRIMEUR

LE Bijou
15 CH. STE-FOY — TEL.: 522-7956

HORAIRE: Sur semaine: 6h.30 et 9h.00
Samedi et dimanche:
12h.45 - 3h.00 - 5h.30 - 7h.15 - 9h.30

OPÉRATION FOU-RIRE !... POUR TOUS

DOMINIQUE MICHEL
YVON DESCHAMPS

TIENS-TOI BIEN APRÈS LES OREILLES À PAPA... EN COULEURS

une comédie de
gilles richer
un film de
jean bissonnette
avec
dave broadfoot
hélène loiselle — roger garand
claude michaud — louise forestier
suzanne lévesque — yvon dufour
et la participation de
jean leclerc
gilles latulippe
producteur exécutif
richard hellman
une production mojack film en collaboration avec briston/creative et S.D.I.C.C.

Moins de 12 ans $ 1.00

3e Semaine RECORD!

REPRESENTATIONS A
1h. 3h. 5h. 7h. et 9h. p.m.

STATIONNEMENT GRATUIT

Cinéma CANARDIÈRE — Les Galeries de la Canardière 661-8575

les images-sons

Ainsi parla Jean Pierre Lefebvre

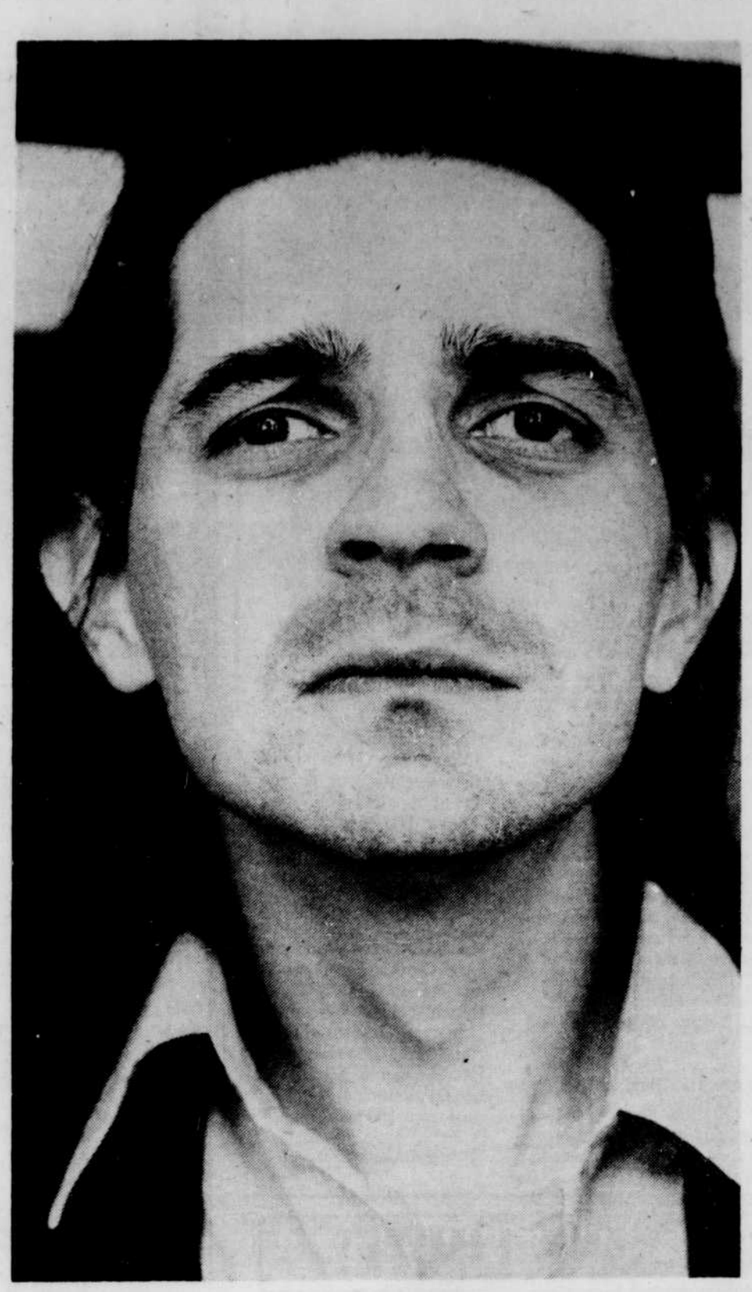


Photo: François Brunelle

Jean-Pierre Lefebvre poète, philosophe, géomètre et cinéaste, n'a pas succombé au "Hollywood Dream". Il rêve, mais en québécois. Il rêve, car, comme il le dit, "le cinéma, à la limite, c'est la structuration d'un rêve". En couleur ou en noir et blanc. En 16 ou en 35 mm.

Mais son rêve a ceci de particulier, qu'il participe film après film, à la construction d'une dramaturgie québécoise. Il a décidé de ne pas rêver le rêve des autres, "d'ouvrir la porte à des nouveaux courants d'air."

"La dramaturgie, dit-il, c'est la structuration d'une pensée personnelle et d'une pensée collective."

Il ne dit pas que la constitution d'une dramaturgie est la chose la plus importante pour une collectivité. Mais il affirme que c'est sûrement un moment capital dans un processus de prise de conscience collective.

Il ne dit pas que le cinéma québécois est le salut du Québec. Il dit qu'il en est "un symbole parfait, une image adéquate" (1) "On a beau se dire notre société est comme ça, nos structures politiques sont comme ça, tant qu'on se contente de les énumérer bêtement, ça n'apporte pas de transformation. Il faut regrouper les éléments, les cristaliser, pour que quelque chose se passe. C'est donc les rêver, les prolonger, et dans le passé, et dans le futur."

Cette projection dans le passé et dans le futur, il dit l'avoir réalisée dans "LES MAUDITS SAUVAGES".

A quinze ans, il rêvait de faire un long métrage sur Dollard des Ormeaux (ou l'Histoire est une histoire comme une autre). A 29 ans, il a composé dans un film, une fresque "presqu'historique" de l'histoire du Québec.

Une sorte de "Si - l'histoire - du - pays - ne - m'était - pas - contée - par - Lefebvre".

PRESQUE-VERITE PRESQUE-HISTOIRE

Avec Léandre Bergeron, Jean-Pierre Lefebvre ne croit pas à l'histoire objective. Pas plus qu'au cinéma objectif. "Tout est une presque-vérité, une presque-histoire." Le film "Les sauvages" a pour but non pas de reproduire la vérité historique, mais de suggérer les éléments de réflexion sur la façon dont elle nous a été transmise, et dans un autre temps, de voir si les choses ont vraiment changé.

Les "maudits sauvages", ce seraient donc, les Rumilly et compagnie, les Frères et soeurs de toutes confréries et de tout acabit, fabricants d'une imagerie historico-religieuse fausse et naive. Les "maudits sauvages", ce sont aussi les minorités, telles qu'elles ont été racontées dans l'histoire. (La différence qu'il y a entre l'Indien et le Québécois est un peu celle qu'il y a entre l'Acadien et le Québécois," dira Jean-Pierre Lefebvre.)

Il se défend d'avoir voulu parler pour les Indiens. "Je ne me sens pas ce droit. D'abord, je n'ai pas vécu ce qu'ils ont vécu. D'où le fait très banal que j'aie fait du personnage de Tekacouita un personnage muet. Je l'ai écoutée respirer."

"Cèpendant, ajoute-t-il, indirectement, le film parle pour les Indiens, même si ce n'est pas là le propos premier." Tout comme il parle pour "le Québécois moyen qui n'a jamais été purement exploité ou purement exploiteur." Il s'est refusé de faire ce qu'avait fait "La Feuille d'Erable", c'est-à-dire, "faire de l'Indien une bebelle historique." L'Indien est plutôt l'image d'une ombre menaçante qui plane sur la minorité que nous sommes . . . "A la limite, la "morale" (non ironie en prononçant le mot nous oblige à le placer entre guillemets) pourrait être que la minorité québécoise va devenir une ombre pûrement et simplement."

En conséquence, il se pose, il nous pose, la question: vaut-il la peine de continuer?

DE LA LOGIQUE AVANT TOUTE CHOSE

Cette question, il la pose dans "LES MAUDITS SAUVAGES" avec la même obsession d'une logique formelle qui a caractérisé sa production cinématographique jusqu'à aujourd'hui.

"Je me fous des films en soi, qu'ils soient bons ou mauvais. Ce qui me préoccupe, c'est qu'ils soient logiques, organiquement logiques." ("Qu'ils soient vrais a-t-il déjà écrit") Quand je fais un film, ce qui importe, c'est qu'il se tienne debout. Il faut respecter des normes mathématiques. Un film, pour moi, est une construction mathématique, géométrique. Dans chaque film, il y a un thème. Dans le cas des "Sauvages", c'est la première phrase. "PERSONNE N'EST RESPONSABLE DEVANT L'HISTOIRE. NOUS LE SOMMES TOUS." Le film est construit en triangle par rapport à cela. Le cadre, les couleurs, le temps, ont une signification logique. (. . .) "Pour chaque film, j'ai une phrase, et approximativement un dessin."

Dans le cas de "LA CHAMBRE BLANCHE", c'était des droites parallèles. Pour "MON AMIE PIERRETTE", un carré. Pour "LE REVOLUTIONNAIRE", une perpendiculaire, pour "IL NE FAUT PAS MOURIR POUR CA", un angle aigu.

Logique, esthétique, qui sont exigeants pour le spectateur. Mais cette attitude participe d'un respect très grand de Lefebvre à son endroit. D'un respect qui ne s'affuble pas de prétention pédagogique.

C'est pourquoi, Jean-Pierre Lefebvre tique un peu quand on le taxe d'hermétisme. Il n'aime pas le mot "décodage" à propos de ses films, "cela suppose, dit-il, que j'écris en braille, ou que je n'utilise pas un langage qui n'est pas le langage commun."

Dans le cas des Maudits Sauvages, il parle avec raison d'un film simple, accessible. Ce film se compose de tableaux, qui se greffent à une trame historique. Cette structure linéaire permet au spectateur de n'être pas dérouté par le chevauchement des genres, de la comédie, de la tragédie, par la poésie de l'invraisemblable qu'il écrit.

Ces éléments sont d'ailleurs inscrits dans une réflexion qui se comprend à un premier degré. Que la symétrie qui préside à ses constructions ne se lise qu'à un second degré, cela importe peu.

Les choix que défend Lefebvre, dans le cinéma qu'il fait, ne vont pas sans un respect des autres attitudes créatrices. S'il fait du cinéma à contenu "réflexif", dans un esprit de continuité depuis 1964, il n'est pas pour autant, "contre" le cinéma spectacle. "Je n'en ai pas fait. Je ne suis pas capable d'en faire. Je n'ai pas en moi et autour de moi, les éléments de production (les Québécois ne les ont pas non plus) pour faire des "série B" américains. Au Québec, on est vraiment condamné à l'originalité."

"Par ailleurs, le cinéma québécois ne peut pas avoir plus d'importance que le Québec, politiquement. Si un film québécois a des problèmes en Europe, ce n'est pas parce que c'est un mauvais film, mais parce que le Québec n'a pas d'existence politique."

VIEILLIR ENFIN

Jean-Pierre Lefebvre a écrit dans son autobiographie qu'il voudrait devenir cinéaste. Il avait réalisé alors huit ou neuf longs métrages. Il vient encore de réaliser (avec une phrase et un dessin) un autre film qui devrait sortir bientôt.

Maintenant, il veut vieillir. "A l'époque de la Réalisation du "REVOLUTIONNAIRE" en 1965, je me demandais si j'aurais les idées et les moyens pour faire d'autres films. C'est une question idiote. Chaque fois qu'on fait un film, chaque fois qu'on fait un geste de vie, il y a dix gestes, dix films qui en naissent. C'est pour ça que c'est merveilleux de vieillir. Je commence à vouloir vieillir.

Propos recueillis par
Ghislaine Rheault

(1) Collage de textes de Jean-Pierre Lefebvre, dans "JEAN PIERRE LEFEBVRE", PUQ 1971

Ainsi parla Tekacouita

(Extrait de "LES MAUDITS SAUVAGES")

Je me suis résignée à vivre dans le profond silence de la majorité trahie.
Trahie par elle-même.
Trahie par de faux dieux.
Trahie par l'or.
Trahie par l'eau de vie et de mort.
Je me suis résignée à être la vierge sainte qu'on a violée au nom du père, du fils et de la civilisation.
Je me suis résignée à être l'enfant des hommes...
Je ne possède plus que la fierté de mon désespoir.
Je ne possède plus que la force d'accepter ma mort.
Afin d'entrer dans la légende, le corbeau noir de mon peuple s'est laissé crever les deux yeux.
Depuis hier il erre sans remords parce qu'on le prend en pitié et qu'on le nourrit mieux.
Depuis hier, peu lui importe d'être en cage ou en liberté: il vit dans la vie éternelle, dans l'éternité, pour l'éternité.
Son pays n'a pas de frontières,
car ce pays n'existe plus.
Et ce pays, c'est le mien.
Et je suis ce pays.

Cinéma LIDO
"Le Cinéma des grandes productions"
Centre d'Achats Rond-Point, Lévis
Tél.: 837-2272 - AIR CLIMATISE
STATIONNEMENT GRATUIT
IXE-13
Un film de Godbout et Dompierre
Pour rire en musique!
POUR TOUS
Louise Forestier
Les Cyniques
Louisette Dussault, Carole Laure, Luce Guilbeault, Diane Arcand, Sky Low Low, Little Brutus et Jean-Guy Moreau
Producteur: Pierre Gauvreau
Production: Office national du film du Canada
Distribution: France Film
2e film
LA TREVE
DANIELLE GELIN - CAROLINE CAR
En couleur
HORAIRE:
Samedi et dimanche -
LA TREVE - 1h. - 4h.30 - 8h.
IXE - 13 -
2h.35 - 5h.55 - 9h.35
A l'affiche prochainement
TON MARI, CET INCONNU
et
LE DIABLE EST PARMI NOUS
ADULTES: $1.75
MOINS DE 14 ANS 75¢
EN TOUT TEMPS

CINÉMA DE PARIS Québec
966 RUE ST-JEAN
TEL.: 522-7811
14 ANS
EN COULEURS
EN PRIMEUR
JEAN GABIN
LA HORSE
EN COULEURS
2e GRANDE SEMAINE!
ANNIE GIRARDOT
BRUNO PRADAL
GRAND PRIX DU CINEMA FRANÇAIS
mourir d'aimer
un film de ANDRÉ CAYATTE
Etudiants 1.00

UNE MERVEILLEUSE HISTOIRE D'AMOUR...
14 ans
ROBERT MITCHUM
TREVOR HOWARD
SARAH MILES
5 heures de divertissement à prix populaire.
La Fille de Ryan
2e GRAND FILM EN COULEURS
LES ANNEES FANTASTIQUES
LE PIGALLE
315 EST, ST-JOSEPH
TEL.: 525-9724
A L'AFFICHE
HORAIRE
"Les années fantastiques" 12.45 - 6.00
"La fille de Ryan" 2.35 - 8.00

les images-sons

Un conte, un grand conte à dormir debout

Vous rappelez-vous les contes de fées de votre enfance..? Ca se terminait toujours bien, même si parfois le narrateur passait vite sur certains détails de l'histoire que vous n'arriviez pas à vous expliquer. Quand l'heureux dénouement survenait, l'histoire était finie même si, dans nos petites têtes d'enfants, de nombreuses questions restaient sans réponses.

Dans cette optique, le film tourné par Denis Héroux sur les événements qui se sont produits dans la vie de René Simard depuis qu'il a remporté le premier prix dans un concours d'amateurs organisé par un poste de télévision, pourrait passer pour un conte, un grand conte à dormir debout.

Connaissez-vous beaucoup d'entreprises commerciales qui réussissent à vous faire payer pour voir et entendre de la publicité sur leur produit, et cela pendant une heure et demie..? Cet exploit, un jeune homme d'affaires montréalais qui oeuvre dans l'industrie du spectacle depuis quelques années, Guy Cloutier, le réussit. Le plus fort de son affaire, c'est qu'il y arrive en faisant plaisir à des milliers de personnes, y compris quelques gérants de banque, des enfants de 8 à 14 ans, des mères de famille, quelques chômeurs et un certain nombre d'échotiers aux dents pourtant bien aiguisées.

Comment Guy Cloutier réalise-t-il son exploit..? En faisant un film sur la "révélation québécoise de l'année", le jeune chanteur que l'on a, chez nous, sacré et couronné vedette, René Simard. (J'oubliais de vous préciser que M. Cloutier est le gérant de la jeune vedette).

Ce film, une autre brillante idée d'un autre brillant jeune homme d'affaires oeuvrant dans le monde du spectacle, Pierre David, des Productions Mutuelles, on en a confié la réalisation à un autre brillant jeune homme oeuvrant... etc.: Denis Héroux. Le résultat de la rencontre de tous ces brillants cerveaux n'est pas pour autant un brillant chef-d'oeuvre.

Le spectateur voit plutôt un long, très long documentaire. Ou du moins un film qui emprunte toutes les apparences du reportage pour raconter une histoire que la plupart des gens savent "arrangée" pour les besoins du cinéma. La chronologie des événements est adaptée à une légende que l'on veut créer. Mais la complaisance de la caméra qui s'attarde sur certains personnages du conte, trouble l'image que l'on voudrait projeter. Après toutes les manchettes publiées par les journaux dont l'homme d'affaires s'est servi pour lancer son produit — et qu'il a la maladresse de rappeler abondamment dans le film (geste de reconnaissance ?) — son omniprésence amène le spectateur à se demander si le film visionné ne devrait pas plutôt s'intituler "un producteur comme les autres." On a même l'impression, à certains moments, qu'un certain nombre de gens ont profité du prétexte, le succès du petit Simard, pour se faire une "vue" où ils pourraient s'admirer. (Procédé qui rappelle un peu celui de la conférence de presse dans "Les oreilles à papa..." quoique les intentions ne sont pas les mêmes. On embarque des journalistes redoutés dans l'affaire, ce qui pourrait les gêner pour les commentaires défavorables à venir, sous - entend - on. Dans "Les oreilles..." Homier-Roy et Rudel - Tessier notamment étaient mis à contribution. Ici, ce sont les gens des hebdos à potins montréalais qui, Jacques Matti en tête, conviennent qu'il faut mousser la publicité du protégé de Cloutier). Dans le même ordre d'idées, CJMS et CJRP sont mis à contribution ainsi que le représentant de l'agence de publicité des petits puddings "qui font chanter les p'tits Simard".

Pour ce qui est du petit Simard, lui, on le voit aussi dans le film; on l'entend surtout beaucoup chanter, ce qui est assez normal et fait sans doute plaisir aux madames et aux jeunes admiratrices.

Ce qui fait moins plaisir, c'est de constater l'énorme effort nerveux exigé de cet enfant de dix ans par ceux qui veulent profiter de son talent et de sa bonne volonté. Si sur scène, pendant un spectacle, il est impossible d'effacer ou de corriger les faiblesses vocales d'un chanteur, au cinéma, ça se fait et malheureusement, (par souci d'honnêteté sans doute on ne l'a pas fait pour René Simard lorsque la chose aurait été nécessaire.

On rencontre aussi, très brièvement, les autres petits Simard. Régis et le bébé Nathalie (que l'on laisse jouer avec un couteau pendant une scène où René sérénade sa mère) ont des binettes très expressives. René et son aîné Régis sont conscients que la camera les suit, mais ils jouent à faire du cinéma et quand on a dix-douze ans, c'est l'fun" à la condition que ça ne dure pas trop longtemps. Cette lassitude d'avoir à trop longtemps jouer le jeu des grands, on la sent, surtout chez la jeune vedette. Et lorsque l'on fait dire au père que la présence de Régis auprès de René contribue à sauvegarder l'enfance des deux gamins, on a du mal à se laisser convaincre, malgré la bonne foi évidente du père.



Pendant le film, à Québec, maman, Régis, René, papa et les deux aînés étaient dans la salle. Après, pendant que le public attendait en arrière, une limousine amenait loin des invités, René et sa famille qui étaient sortis par l'arrière-scène.

Le film montre aussi aux spectateurs l'invraisemblable scène où les deux gamins, armés d'une guitare à laquelle il ne reste que deux cordes, font du pouce pour descendre à Québec, et vont chanter dans des tavernes (en fait au Figaro), un restaurant et passer "la tuque" pour ramasser des sous qui leur permettraient d'acheter une maison pour leur mère. "Faudrait pas prendre les enfants du bon Dieu pour des canards sauvages..."

Maintenant que Guy Cloutier a remis (d'après le film, entendons-nous bien) les clés de la maison du Capitaine Plante à la famille Simard, puisque cette maison était la raison principale (selon le film toujours pour laquelle l'enfant chantait, verra-t-on disparaître le phénomène René Simard...? Faudrait pas confondre "businessmen" et mécènes.

"J'oubliais, "Un enfant comme les autres" montre également aux cinéphiles ? la Place des Arts vue de jour et vue de nuit, l'intérieur d'un studio d'enregistrement, le bureau de Guy Cloutier, la porte de la maison du capitaine Plante, les bouleaux de l'Ile en hiver, le fleuve et sa prison de glaces, Madame Guy Cloutier, les protégés de son mari, Anne Renée et les Baronnets (sur une photo) l'intérieur de l'église de Ste-Pétronille, une vitrine de chez Pollack et la métro du maire Drapeau.

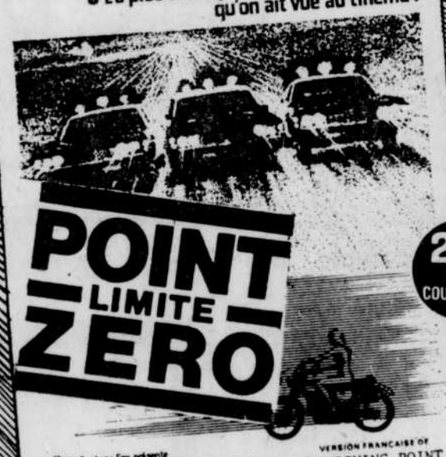
Martine Corrivault,

Après "LES OISEAUX" voici
"LES RATS" qui sèment la terreur!
14 ANS
WILLARD
COMMENCE OÙ VOS CAUCHEMARS FINISSENT
en FRANÇAIS

Le film que vous ne devriez pas voir seul!
3e SEMAINE A QUEBEC
DE SUCCES FANTASTIQUE!
Bruce Davison · Elliott Bananas · Sondra Locke version française de "WILLARD" COULEUR
2e film
LES LINGOTS DE SA GRACIEUSE MAJESTE
CHAMPLAIN
2500, BOUL. LAURIER
PLACE STE-FOY, 656-0592
HORAIRE:
"Willard" à 2.40 - 6.00 - 9.25
"Les Lingots..." à 12.45-4.15-7.30
Der. spectacle complet à 7.30 p.m.

POUR TOUS

ELIZABETH, reine d'Angleterre qui régna avec la puissance d'un homme.
MARY, reine d'Ecosse qui régna avec le coeur d'une femme.
Une Production Hal Wallis
Vanessa Redgrave · Glenda Jackson
Patrick McGoohan · Timothy Dalton · Nigel Davenport
dans
Mary, Queen of Scots
coveddette Trevor Howard · Daniel Massey · Ian Holm
ENFANTS MOINS DE 14 ans 75c
CARTIER
1019, AVENUE CARTIER
525-9340
HORAIRE:
Repr. complète à 1h.15 - 3h.30 - 6h.00 et 8h.30 p.m.

UN SUCCES SANS LIMITE!
• Nouvelle escalade du film policier!
• La plus sauvage poursuite de voitures qu'on ait vue au cinéma!
18 ANS

POINT LIMITE ZERO
2 FILMS EN COULEURS
et puis M Je t'aime!
Comment reussir (par les femmes) dans la publicité en se fatigant!
VERSION FRANÇAISE B.S. I Love You
20th Century-Fox présente POINT LIMITE ZERO
VERSION FRANÇAISE DE VANISHING POINT
AVEC BARRY NEWMAN · DEAN JAGGER · CLEAVON LITTLE
20th Century Fox présente ET PUIS M...., JE T'AIME!
AVEC PETER KASTNER - JOANNA CAMERON LOUISE SOREL - GARY BURGHOFF · JOANNA BARNES
7e sem.
ALOUETTE
2500, BOUL. LAURIER
PLACE STE-FOY, 656-0592
HORAIRE:
"Point..." à 2.45-6.15-9.40;
"Et puis M..." à 1.00-4.25-7.50 p.m.

14 ANS

LES DEUX ANGLAISES ET LE CONTINENT
le "nouveau" FRANÇOIS TRUFFAUT
son film d'amour, le plus violent et le plus lyrique.
EASTMANCOLOR
JEAN-PIERRE LÉAUD KIKA MARKHAM STACEY TENDETER
Ecrit par Henri-Pierre Roché même auteur que "Jules et Jim"
Engagement limité!
EMPIRE
24, DE LA FABRIQUE, 524-2880
HORAIRE
Représentation complète à 1h. - 3h.30 - 6h. - 8h.30 p.m.

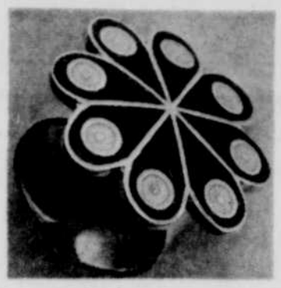
les maudits sauvages
POUR TOUS
Cé qui?
Pierre Dufresne
Nicole Filion
Rachel Cailhier
Marcel Sabourin
Gaétan Labrèche
Jean-Pierre Cartier
un film de Jean-Pierre Lefebvre
EASTMANCOLOR

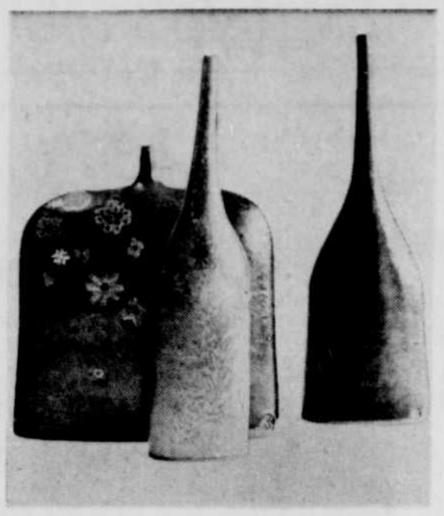
"Somptuosité de la couleur... l'un des films les plus importants." André Leroux — Cinéma/Québec
"Un film politique important." M. Cervoni — France Nouvelles
"Excellent travail de démystification." Léandre Bergeron
"Applaudi à tout rompre... la meilleure oeuvre de Lefebvre." Pierre Brousseau — Photo-Journal
ENFANTS MOINS DE 14 ANS 75c
CANADIEN
2700, BOUL. LAURIER
PLACE LAURIER, 656-9922
HORAIRE
Représentation complète à 1h.-3h.-5h.-7h.-9h. p.m.

20 au 23 avril, à Laval

Le salon de l'artisanat du printemps







A gauche, tour de cou et boucle d'oreille en métal de Vidal. Ci-haut, une bague en émail sur cuivre champlevé de Passillé - Sylvestre. A droite, un groupe de bouteilles en grès façonnées à la main, de Maurice Savoie.

Pour la première fois dans la région québécoise, un salon de l'artisanat sera tenu, à l'université Laval, du jeudi 20 avril au dimanche 23, dans le grand hall du Pavillon De Koninck.

Le **Salon de l'artisanat du printemps** est une initiative de deux étudiants à la maîtrise en Administration de Laval: Michel Nadeau et Yvon Leclerc. Le salon sera doublé d'un séminaire sur la gestion des métiers d'art et de la petite entreprise, à l'intention du public et des artisans eux-mêmes. Les coordonnateurs du projet rendront alors publics les fruits d'une longue recherche sur les métiers d'art comme facteur de développement économique d'une région.

Le Salon groupera une trentaine de kiosques, chacun étant occupé par un artisan dont le travail est reconnu comme original. On y retrouvera des céramistes, des tisserands, des potiers, des graveurs, etc. D'une part, ces artisans pourront rencontrer un nouveau public; d'autre part, ils pourront échanger avec divers spécialistes de la gestion, de la commercialisation et du financement.

Lors de cette expo-rencontre, le public sera à même de constater l'originalité et la qualité des produits de l'artisanat québécois en pleine croissance. Quelques-uns des meilleurs producteurs (Chaudron, Michel-Savoie, Vidal, etc.) ont accepté d'exposer et d'exprimer aux visiteurs leurs conceptions et leurs techniques. Depuis quelques années, les auteurs Nadeau et Leclerc estiment qu'il existe un marché croissant pour la "commercialisation individualisée" de ces objets fabriqués à la main ou en "courte série", inspirés des traditions culturelles. Une clientèle internationale commencerait même à se manifester. MM. Leclerc et Nadeau croient que les métiers d'art peuvent contribuer à la croissance économique en raison du faible investissement requis, d'une main-d'oeuvre habile et facile à former, et des marchés existant déjà. Selon eux, en Scandinavie, l'artisanat amène 10 p. cent du PNB (Produit national brut) et occupe des centaines de milliers de travailleurs.

Cependant, cette croissance amène à ces petites entreprises des problèmes de financement, de gestion et de mise en marché. C'est pourquoi le **Salon de l'artisanat du printemps** offrira son séminaire qui sera pour les artisans et le public une occasion d'information.

CINEMA LAURIER
296 OUEST, ST-VALLIER - 523-6234
18 ANS Adultes
— 2 GRANDS FILMS EN COULEUR —
'ALERTE A LA DROGUE'
Samedi, dimanche: 1h30, 4h43, 7h53.



"TA FEMME, CETTE INCONNUE"
Samedi, dimanche: 3h, 6h15, 9h30.

CINEMA ST-ROMUALD
37, rue de l'Eglise, St-Romuald — Tél.: 839-6553
18 ANS réservé aux adultes
VIOLENT!



WILLIAM SMITH - VALERIE STARRETT
EN COULEURS
2 ième FILM



LA GROSSE PAGAILLE - MARQUE AU FER
MATINEE DIMANCHE à 1h.30 - POUR TOUS

LES FILMS MUTUELS PRÉSENTENT
LA RÉVÉLATION QUÉBÉCOISE
RENÉ SIMARD
DANS SON PREMIER FILM
POUR TOUS
Touchant!...
Bouleversant!...



UNE GRANDE PRODUCTION DENIS HÉROUX EN COULEURS
UN ENFANT COMME LES AUTRES
Avec la participation de papa, maman,
Line, Odette, Régis, Jean, Nathalie Simard
PAOLO NOEL · ANNE RENÉE · JEN ROGER · GUY CLOUTIER
Enfants moins de 14 ans $1.00
CAPITOL
972, ST-JEAN, 522-6300
HORAIRE
Représentation complète à
1h.-3h.-5h.-7h.-9h. p.m.

les mots





Aimé Césaire à Québec

En marche vers l'anti-destin

Maire de Fort de France et député de la Martinique à l'Assemblée nationale française, Aimé Césaire n'a pas choisi de faire carrière en politique. Pourtant aujourd'hui ses activités politiques sont si contraignantes qu'il doit constamment reporter les invitations qui lui sont faites. En fait c'était la première fois qu'il se rendait dans une université francophone lorsqu'il a accepté de séjourner trois jours à l'université Laval.

Poète, homme politique, dramaturge, théoricien de la négritude, Aimé Césaire confond tellement dans sa vie toutes ces activités qu'il devient impossible de le comprendre sans chercher à intégrer tout cela. En fait, il faudrait remonter aux années de formation, évoquer l'influence de Freud et de Marx conjuguée à celle de l'existentialisme et du surréalisme. Homme aux idées claires — sans pour autant accepter de s'enfermer dans un carcan idéologique — Aimé Césaire mesure davantage aujourd'hui les distances le séparant des jeunes générations d'intellectuels africains ou antillais.

Lors de sa conférence publique, mardi dernier, il a d'ailleurs été pris à partie par plusieurs jeunes participants au sujet de l'importance qu'il donne encore au concept de négritude. Il s'en explique ainsi: "les jeunes générations sont irritées par la négritude, et pour demeurer serein, je les comprends. Ainsi il est parfaitement vrai que la négritude s'est comprise dans certains cas. D'aucuns s'en sont servis à des fins politiques. Lorsque M. Duvalier se réclamait de la négritude, il est assuré que sa vision de la négritude ne correspondait nullement à ce que nous entendions par négritude dans les années 30 ou 40".

Pour comprendre, il faut remonter à cette époque. Fils de familles aisées, Léon Damas, Léopold Senghor et Aimé Césaire se retrouvent étudiants à Paris. Là, ils se regroupent autour d'un journal, "L'étudiant noir", et commencent à explorer cet univers qui sera connu sous le nom de négritude: défense de la race noire, exaltation de la civilisation africaine, luttes sociales et politiques. Quand Aimé Césaire définit aujourd'hui la négritude, il ne parle pas autrement. Mais il reconnaît qu'il "faut la resituer historiquement et géographiquement".

Donc Aimé Césaire trouve toujours utile ce concept de négritude, à condition cependant "qu'on le débarrasse de ses oripeaux intellectuels". Toutefois, il admet que la négritude — tout comme la réalité qu'elle exprime — est ambiguë.

1944: Aimé Césaire est candidat du Parti communiste à Fort de France. La même année, la maison Bordas réédite le "Cahier d'un retour au pays natal" qui date déjà de 1939. Considéré à juste titre comme le cri de ralliement des peuples noirs en marche vers leur libération, le "Cahier du retour au pays natal" demeure une oeuvre capitale dans la poésie contemporaine. Lilyan Kesteloot, spécialiste des littératures négro-africaines à qui l'on doit un "Aimé Césaire" publié chez Seghers, a dit de ce "Cahier..." qu'il embrasse "dans un élan d'amour et de révolte les Nègres des Antilles et ceux des Etats-Unis, ceux de l'Afrique et de l'Europe, ceux du passé et du présent, les esclaves et les héros".

Entre 1946 et 1950, suivront quatre autres oeuvres du poète: "Les Armes miraculeuses", "Soleil cou coupé", "Discours sur le colonialisme", "Et les chiens se taisaient". A mesure que nous approchons dans le temps et à mesure aussi que se fait plus urgente la tâche de travailler à la libération effective des peuples noirs, Aimé Césaire s'oriente de plus en plus vers des activités à caractère social et politique, dont son travail comme député et maire ne sont qu'un aspect.

a suivre

"Commencer par écrire des poèmes est une démarche normale. Outil privilégié de la connaissance de soi, la poésie est également une façon de jeter au plus profond, par dessous les strates superficielles, la sonde". Et pour lui, le choix d'une écriture qui s'inspire du surréalisme répondait à ce désir. Mais inévitablement se pose alors le problème de la langue. Formé dans la tradition française — comme ses amis Senghor et Damas — Césaire a reconnu très tôt comme sienne la langue française...

C'est à partir de là qu'il se sépare des jeunes écrivains africains qui tentent de faire oeuvre littéraire en utilisant les dialectes locaux, quitte ensuite à se voir traduits en français ou en anglais. "Il est vraisemblable, dit-il, qu'un jour les Africains seront amenés à choisir une langue africaine. Mais vous pensez bien que le problème est de taille puisqu'en certains pays plus de six cents langues cohabitent parfois. Aux Antilles françaises, le problème est différent: nous avons une langue du peuple, le créole. Et certains jeunes écrivains antillais reconnaissant l'urgence d'adopter le créole comme langue littéraire. Quant à moi, j'appartiens à une génération qui a choisi le français. Je persiste à croire que le créole est une langue pauvre sur laquelle il faudrait par conséquent faire un travail comparable à celui que les Français ont fait sur la leur à la Renaissance".

Léopold Senghor, Bernard Dadié, Léon Damas et Aimé Césaire ont appris, comme tous les intellectuels de leur âge, sur les bancs de l'école française que leurs ancêtres étaient les Gaulois. Difficile d'oublier tout à fait ce traumatisme!

Depuis dix ans, Aimé Césaire s'est tourné vers le théâtre où il cherche désormais une autre voie. Pour lui, ce n'est pas un hasard que cette préoccupation soit apparue à ce moment-là de sa vie. Au détour des années 60, la plupart des pays africains ont accédé à l'indépendance politique. S'étant fortement identifié aux luttes menées en Afrique, Aimé Césaire s'en sent solidaire. "Quand l'homme noir a accédé à la responsabilité, il a accédé du même coup à l'histoire, à la théâtralité, donc à l'anti-destin".

En 1962, il signe "La tragédie du roi Christophe" qui connaîtra un immense succès sur les scènes de Berlin, Bruxelles, Paris et Dakar avant de nous parvenir au moment de l'Expo universelle de 1967.

"Si ma poésie peut sembler ésotérique à plusieurs, je voudrais que mon théâtre soit populaire; car je crois qu'il n'y a de grand théâtre que populaire. Pour créer un théâtre populaire en Martinique, j'ai donc dû retourner aux sources, m'inspirer des traditions locales, de nos danses, de nos chants, de nos fêtes, etc." Son approche du vocabulaire dramatique ne doit rien à l'esthétisme. Au contraire. Et tenant compte du climat social de la Martinique, le théâtre de Césaire exprime nécessairement une dimension politique.

La venue à Québec d'Aimé Césaire s'avère finalement importante. En fait elle constitue un pas de plus vers la création de cette grande communauté internationale francophone que souhaitent les professeurs de Laval. Mais Césaire ne se fait pas d'illusions sur la francophonie. Qui plus est, il ne cache pas une certaine méfiance à l'égard de cette "vogue". Si la francophonie ne devait servir que les intérêts de la France, il n'hésiterait pas à la combattre. Aimé Césaire est partisan d'un polycentrisme culturel. Dans un premier temps, il souhaite que les rapprochements s'établissent à la base, entre individus, plutôt qu'entre Etats.

"De mon point de vue, il importe d'abord que les Antilles françaises sortent de leur isolement. Il est tout de même aberrant de voir qu'encore aujourd'hui les Antilles ne se connaissent pas entre elles. Nous n'avons aucun contact avec les Antilles ex-anglaises".

Au Québec, il a découvert une poésie qu'il "comprend directement, mieux en fait qu'un lecteur français". Aimé Césaire a vu "dans la situation du Québec" les éléments qui permettent de croire à cette grande communauté francophone. Quant à savoir ce qu'elle sera de manière précise, il préfère attendre.

Propos recueillis par
Ivanhoé BEAULIEU

"La fille à l'oursin"
de Luc Estang se place

Du côté de Delly

En 1935, à n'en juger que par l'intrigue, Luc Estang aurait probablement écrit un roman pour jeunes filles. Un de ces romans pétris d'illusions et nappés de bons sentiments que la "Maison de la Bonne Presse" n'aurait pas hésité à qualifier de "sain, moral et bienfaisant".

Tout y est en effet: et la sauvageonne au coeur pur et à la vertu farouche; et le jeune dieu surgi de nulle part au milieu des vagues; et même la vilaine fée puissante et argentée prompte à jeter son dévolu sur le jeune dieu un instant oublieux. Sans oublier l'amour, l'amour avec un grand "A" qui finalement tarira les pleurs de la sauvageonne, régénérera le coeur du dieu inconstant et fournira de surcroit un père au fruit vagissant des amours marines. Cloches, dragées et choeurs des anges.

Mais nous sommes en 1972. Et Luc Estang - tout éminent critique littéraire de "Figaro" qu'il soit - n'est pas feu François Mauriac qui pouvait se permettre d'écrire comme on écrivait en 1910 sans dater. Luc Estang se veut "dans le vent" - et c'est ce qui nous vaut "La fille à l'oursin" et la surprise, pour le moins gênante, de déguster un sorbet... à la sauce chili. Gênante pour Luc Estang, s'entend, à qui, en souvenir de sa "Présence de Bernanos" et de ses "Stigmates", on aurait presque voulu — quoi qu'on pensât de son oeuvre antérieure — ne pas voir ce maquillage laborieusement, maladroitement plaqué.

N'est pas "dans le vent" qui veut. Et est-ce bien être dans le vent que de porter un blouson quand on a l'âme d'un veston croisé? Ainsi, les meilleures pages de "La fille à l'oursin" sont-elles consacrées à une étude de la bourgeoisie lainière du Nord de la France, milieu guindé entre tous et que l'auteur connait à fond, puisque lui-même en est. Principes, vertu d'apparat, église et convenances. Tels ils étaient du temps de Monsieur Taine, tels ils seront en l'an 2,000, insensibles à tous les vents, parlant de "mésalliance" et passant de père en fils leurs vacances au Touquet.

Les choses se gâtent lorsque Luc Estang s'avise de décrire le foisonnement bigarré des plages méditerranéennes et notamment son jeune dieu - prénommé Ange, comme il se doit - flanqué de sa cour de fans à peine nubiles entre deux engagements professionnels.

Car ne vous y trompez pas, l'Ange de Luc Estang exerce une profession éminemment moderne: il est "animateur de loisirs"; c'est ainsi que se désignent parait-il en 1972 les inusables Chéri de toujours. Et tant pis pour les dames mûres, esseulées et huppées que ce vocable assimile au plus vulgaire des terrains de jeux!

Que cet expert ès-sciences alcovières découvre soudain - tel Claudel touché par la grâce - l'amour salvateur sous les traits de la fille à l'oursin; qu'il la quitte par habitude (il est si souvent remercié par son "employeur"); qu'il la retrouve, mère et mariée, dans une pauvre barraque; qu'il l'emmène enfin, le fils dans un couffin, vers "l'amour heureux", sans une pensée pour "les liens du mariage" ni pour ce pauvre bénêt de mari... tout cela est d'une 'immoralité' si appliquée, si voulue, si manifestement destinée à prouver qu'on est "de son temps", qu'elle en devient presque comique.

En d'autant plus comique que le style de Luc Estang, truffé de "convergences blêmes de la mer" et de "proies fascinées" relève plus de Delly que de Michel Tournier.

Enfin, tout roman pour jeunes filles dignes de ce nom possédait (on peut parler au passé, puisqu'aujourd'hui elles lisent Bazin et Rubin) sa servante au grand coeur complice et dieu tutélaire des amants en difficulté. Chez Luc Estang, elle se nomme Julie.

Pas étonnant que les Maisons de la Presse (auraient-elles cessé d'être "bonnes" pour être, cela va de soi, elles aussi, dans le vent?) aient décerné leur prix annuel à "La fille à l'oursin".

Paule FRANCE-DUFAUX

"LA FILLE A L'OURSIN" par Luc ESTANG. Roman. Edit. du Seuil. Paris. 238 pages.



Besoin de comprendre — Besoin d'être compris

FORCES

Sciences — Recherches — Techniques — Economie
Vie active au Québec



FORCES
75, boul. Dorchester ouest
Montréal 128, tél: 875-4311, poste 784

Abonnement annuel (4 numéros)
Québec, Canada, Etats-Unis: $6
Autres pays: $8

En exclusivité:
Le premier dossier sur le nouvel aéroport international de Montréal à Sainte-Scholastique.



les sons



GEORGE SZELL

Disques récents

Une sérénade sur tous les tons

MOZART — "Eine Kleine Nachtmusik" K. 525; Symphonie no 32, en sol majeur, K. 318; Symphonie Concertante pour violon et alto, en mi bémol majeur. K. 364. The Academy of St. Martin - in - the - Fields dirigé par Neville Marriner. Avec Alan Loveday, violon, et Stephen Shingles, alto. (Argo ZRG-679).

MOZART — "Eine Kleine Nachtmusik" K. 525; Serenata Notturna en ré majeur, K. 239; Deux Sonates d'église, en fa majeur K. 244 et en sol majeur K. 274. The Philomusica of London dirigé par Thurston Dart. Avec Thurston Dart, organiste. (L'Oiseau-Lyre OLS-101).

Les origines de la "Sérénade en sol majeur K. 525" Eine Kleine Nachtmusik) de Mozart demeurent obscures. Si l'on sait que l'oeuvre date de l'été 1787, donc quatre ans avant la mort du compositeur, on ignore toujours pour quelle circonstance elle a été composée, à quel moment elle fut créée, le nombre exact d'instruments à cordes auquel Mozart la destinait, et aussi ce qu'il est advenu du premier Menuet figurant à l'origine dans la partition et dont on a perdu la trace.

Einstein avance que le maître de Salzbourg pourrait avoir créé cette "Petite musique de nuit" (le sous-titre est de Mozart lui-même) pour illustrer comment *il fallait* écrire, alors que quelques semaines plus tôt, avec la "Plaisanterie musicale", il avait démontré comment *il ne fallait pas* le faire.

Peu importent toutes ces considérations, l'oeuvre, avec les quatre mouvements qui en restent, est devenue et continue d'être une des plus familières et des plus appréciées du répertoire du 18e siècle. Aux exécutions faisant appel aux sections entières des cordes des grands orchestres symphoniques, on préfère aujourd'hui celles des orchestres de chambre, plus conformes, par le nombre d'exécutants, aux intentions évidentes, sinon précises de Mozart.

L'ensemble de Neville Marriner, The Academy of St.Martin - in - the - Fields, se devait naturellement d'enregistrer ces pages célèbres. Il en ressort une interprétation clarté jusque dans les moindres détails, animée d'un esprit mozartien qui donne l'impression de jaillir de source. La perfection technique caractérisant les exécutions de Marriner et de son orchestre de chambre n'a rien de la stricte ordonnance sonore. Elle se laisse vite oublier par une générosité musicale qui happe l'auditeur dès les premières mesures pour ne le laisser qu'à l'accord final.

Auprès de cette interprétation si merveilleusement éloquente de la "Petite musique de nuit", on saisit assez mal la réalisation plutôt quelconque de la "Symphonie concertante pour violon et alto". Non seulement la conviction des instrumentistes a baissé d'un cran mais les deux solistes jouent faux avec une étonnante application. Il ne faudrait surtout pas pour autant écarter cet enregistrement qui propose une des plus belles versions de la Sérénade, et aussi de la très courte "Symphonie no 32, en sol majeur", en réalité une Ouverture dans le style italien.

Thurston Dart, l'éminent musicologue anglais décédé récemment, a voulu reconstituer "Eine Kleine Nachtmusik" comme elle existait vraisemblablement à l'origine. Il y a inclus un second Menuet, en transposant d'une tierce mineure plus bas et l'adaptant pour orchestre à cordes le Menuet et Trio de la Sonate pour piano en si bémol, K. 498a.

Cela n'ajoute sans doute guère aux quatre mouvements que nous connaissons déjà. Ces pages sont ravissantes mais ne possèdent pas la rare perfection de celles auxquelles on les a accolées. Interprétation d'un style authentique, quoique un peu didactique et rigide. A découvrir par ce disque: les deux Sonates d'église destinées aux offices religieux.

Aux traductions de Marriner et de Thurston Dart de la "Petite musique de nuit", il faudrait ajouter celles — pour grand orchestre, quoique demeurant sensibles au caractère de la partition, de George Solti avec la Philharmonique d'Israël (London STS-15141), couplée avec la "Sérénade pour cordes" de Tchaikovsky dans un repiquage publié dans la série "Treasury", et de George Szell avec l'Orchestre de Cleveland (Columbia MG-30841). Cette dernière fait partie d'un album de deux disques consacrés à Mozart et qui comprend également le "Concerto pour piano en do majeur" (Elvira Madigan) avec Casadesus, le "Concerto pour violon en la majeur" avec Stern, la "Symphonie no 41 en sol mineur" et les Ouvertures des "Noces de Figaro" et de "L'Impresario".

Une cinquième version de "cette Sérénade vient aussi de paraître sur le marché. L'incroyable mauvais goût de la pochette — représentant un soutien-gorge noir!!! — risque d'éloigner les acheteurs éventuels de cet autre repiquage réalisé à partir d'un vieil enregistrement de Sir Adrian Boult à la tête de l'Orchestre de l'Opéra de Vienne. Sur l'autre face, la "Symphonie no 40". (Westminster — Gold Series — WGS-8160).

Marc SAMSON

Deux sopranos: entre la réalité et le rêve

MONTSERRAT CABALLE soprano. Airs de Verdi, "Pace, pace, mio dio" et "La Vergine degli angeli" de "La Forza del destino"; "O patria mia" et "Ritorna vincitor" de 'Aida'; "Una macchia à qui tutt'ora" de "Macbeth"; Air du Saule et Ave Maria de "Otello". Avec le Royal Philarmonic Orchestra dirigé par Anton Guadagno (Angel S-36830).

GRACE BUMBRY, soprano. "Dei tuoi figli la madre"; de Media de Cherubini; Pace, pace mio dio" de "La Forza del destino"; "O don fatale" de "Don Carlo"; "Pace, pace, mio dio" de "La Forza del destino"; "O don fatale" de "Don Carlo' et "Vieni! t'affretta!"; de "Macbeth de Verdi; "Casta Diva de "Norma" de Bellini; "Suicido! de "La Gioconda" de Ponchielli; "La mamma morta" de "Andrea Chenier" de "Giordano; "Voi lo sapete" de "Cavaleria rusticana" de Mascagni; "Visi d'arte" de "Tosca" de Puccini. Avec l'Orchestre de l'Opéra d'Etat de la Bavière dirigé par Aldo Ceccato (Angel S-36717)

En avril 1965, un soprano inconnu prenait le monde musical de New York par surprise et remportait un indescriptible triomphe dans "Lucrezia Borgia" de Donizetti. Sept ans plus tarl, Monserrat Caballé est devenue l'une des cantatrices les plus hautement cotées, et les plus chèrement payées, du théâtre lyrique.

Entretemps ses disques se sont multipliés. Le dernier à paraître est consacré à des arias de Verdi. Non pas des "raretés", comme en incluait l'enregistrement paru il y a quelques années chez RCA-Victor, mais plutôt des extraits d'opéras connus: "La forza del destino", "Aida", "Macbeth" et "Otello". Si l'on excepte Desdemona, Mme Caballé n'a toutefois pas incarné à la scène les rôles de Leonora de La Forza del deltino, Aida ou Lady Macbeth qui demandent un soprano plus étoffé que le sien.

Ceci dit, le disque est une autre chose et il faut entendre le soprano espagnol chanter "Opatria mia" de "Aida", ou encore les deux airs de Desdemona de "Otello" pour savoir ce qu'est l'art du bel canto dans toute sa splendeur. Le timbre y est d'une pureté extraordinaire, le contrôle vocal phénoménal et les pianissimos absolument uniques.

POURQUOI ?

Plutôt que de se satisfaire d'être un des tout premiers mezzos — ce qui est déjà beaucoup — qui se puisse entendre actuellement à l'opéra, Grace Bumbry a décidé de s'aventurer dans les rôles de soprano. Elle avait déjà flirté avec ce répertoire au début des années '60, chantant Venus de "Tannhauser" de Wagner, à Bayreuth, et Lady Macbeth de Verdi, à Salzbourg, pour toutefois revenir par la suite aux emplois de mezzo-soprano.

A Londres, il y a deux ans, elle se relançait dans l'aventure en interprétant le rôle titre de "Salomé" de Richard Strauss, et la saison dernière "Tosca" au Met, affirmant son intention d'explorer à l'avenir ce répertoire. Mme Bumbry ne serait évidemment pas le premier mezzo à se convertir en soprano. Pourtant son premier disque, intitulé "Casta diva", qui réunit quelques airs de soprano ne parviendra sûrement pas à convaincre ses admirateurs du bien-fondé de son nouveau choix.

Il y a un monde entre le fait de chanter avec aisance des "si" et des "do" aigus, qui sont d'ailleurs dans le registre d'un vrai mezzo, et la tessiture des rôles de soprano. Dans les airs le "André Chénier" et de "Cavalleria", assez confortables sur ce plan, on retrouvera l'incomparable beauté du timbre et la musicalité de la cantatrice américaine. Ailleurs, Grace Bumbry chante tout en force, sans véritable souci du phrasé et de l'inflexion de la ligne vocale, comme si en vous lançant au visage toutes les notes avec puissance on pouvait suggérer l'intensité dramatique, et aussi faire oublier ici des aigus particulièrement pénibles.

M.S.



GRACE BUMBRY

BAR DISCO-CLUB Charolais
95, chemin Ste-Foy coin Cartier
Specialite STEAK
Rés. banquets, mariages etc
522-8971

RESTAURANT LE CAILLOU de 9h. p.m à 3h. a.m
2105, 1re Avenue DANSE
Jeudi, Vendredi, Samedi, Dimanche
Orchestre ● TRIO LOVE
salle de réceptions
Pour réserver 529-0509

La Brasserie Jean-Talon
40 St-Nicolas. Tél.: 529-7683

Dîner d'affaires le midi
SOUPER A LA TABLE D'HOTE OU A LA CARTE LE SOIR
Organisez-vous en groupe ou venez individuellement, vous verrez comme c'est gai!
Décor enchanteur du Vieux Québec, cuisine excellente!
Orchestre bavarois
Stationnement facile.

Cabaret VICTORIA
DANSE
Tous les soirs
Orchestre les mercredis - jeudis vendredis - samedis
avec ★ GILBERT TRUDEL et son ensemble
1110 RUE ST-JEAN
TEL.: 522-4081

TIENS-TOI BIEN...
LA CHASSE GALERIE
VA TE CHAVIRER LE COEUR
6 FEMMES plus 1 HOMME egalent
UNE DISCOTHEQUE EXTRAORDINAIRE
50, St-Nicolas 522-3584

HOTEL-MOTEL
L'Etoile de Ste-Foy
2407 Rte 2, Champigny, 872-1428
DANSE DU JEUDI au DIMANCHE
en vedette
"LES EXIT"

SALLE DE DANSE
LE MOULIN INC.
1008, 3e avenue, Québec
maintenant licencié pour les 18 ans et plus
danse cette semaine avec
THE BEAT BRASS BAND
du mercredi soir au dimanche soir, de 8h. 30 à 3h.
ENTREE GRATUITE SAUF LE SAMEDI
● Le mercredi "Chantons en choeur"
● Le jeudi "Concours d'amateurs" (finalistes)

CE SOIR VENEZ DANSER
MUSIQUE D'AMBIANCE avec
★ GILLES et ★ CLAUDE
steak et poulet braisés
au Barillet
333 est, boul. Charest
523-4054, 524-8736

RESTAURANT CLUB ITALIA
DANSE tous les soirs avec l'orchestre
★ LES FRERES REVI
460, de la Couronne - Rés.: 525-6416

La Cloche d'Or
1066, RUE ST-JEAN (2e plancher)
DANSE avec ORCHESTRE tous les soirs
★ LES GRANDS DUKES
ENTREE LIBRE

CE SOIR
ET SE TERMINANT DIMANCHE
LUCIEN HETU
AUSSI, LE TRIO "THE HILL"
TOP 3" DE 8H P.M A LA FERMETURE
Route 20, sortie 192, St-Nicolas, 832-2931 (1 mille à l'ouest des 2 ponts)
AUBERGE DE LA COLLINE

TOUS LES SOIRS (DANSE) au "BAR CHANTANT"
BOB RUSK
ET SON ENSEMBLE sauf le lundi
REPAS COMPLET "ROSBIF" 4.50
MOTEL Carillon INC.
Réservez maintenant pour votre "RECEPTION DE MARIAGE"
HOTEL 2800, BOUL. LAURIER 653-5234

"On les a! c'est vrai"
au club NAPOLI
2 ouest, boul. Charest (Coin Langelier) TEL.: 529-0369
"LES COPA-LATINA"
le sensationnel orchestre sud-américain
1re fois à Québec... venez vous amuser et vous régaler
MUSIQUE DE DANSE
Tous les mercredis CONCOURS DE DANSE et SPECTACLE DE DANSE avec professeurs internationaux
★ Yves et ★ Irène

DISCOTHEQUE
27 Côte du Palais Québec
LE CERCLE ELECTRIQUE
3 spectacles Electriques tous les soirs
DANSE avec ORCHESTRE

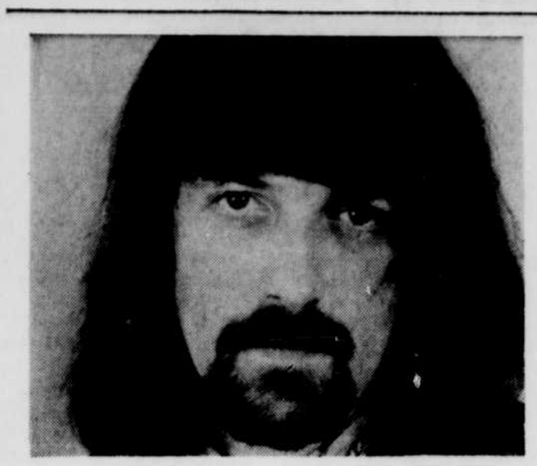
'CLUB LE VIEUX BARDEAU'
HOTEL MOTEL HELEN'S - BEAUPORT
CE SOIR ET DIMANCHE
La dynamique vedette de la radio et TV
KARO ET SES MUSICIENS
DANSE avec L'ORCHESTRE de CALYPSO ★ LES FLAMINGO de Trinidad
Commençant lundi
Les artistes de l'heure ★ MICHEL GIROUARD et REJEAN TREMBLAY
Mercredi: "SOIREE DES DAMES" ● PISCINE intérieure chauffée
ENTREE LIBRE: Apportez ce coupon qui vous donne une entrée libre dimanche, lundi ou mardi.
Maintenant ouvert magnifique "GOLF MINIATURE" intérieur neuf (18 trous)
Pour réserver: 663-3503

Holiday Inn® DE QUEBEC
(Sortie Hochelaga)
SALLE A MANGER
"Le Chateaubriand"
Rés.: 653-4901
CUISINE GASTRONOMIQUE
L'endroit exceptionnel pour bien manger dans une atmosphère de détente".

BIENVENUE LA TOURNEE DU MOULIN WELCOME
REOUVERTURE DE LA TOURNEE DU MOULIN
POUR LA SAISON '72
SAMEDI 15 AVRIL
Venez danser AU SON DE L'ORCHESTRE DES HOP-TONES EN VEDETTE votre maître d'hôtel chantant DENIS WALSH
POUR RESERVATIONS BANQUETS, NOCES: 623-2361
FACE AU JARDIN ZOOLOGIQUE

550, DE LA COURONNE, QUEBEC - 524-6200
BAL TABARIN
TOUS LES APRES-MIDI GO-GO GIRLS
ALINE CHATEL chanteuse, découverte 1971
DANIELLE ANDRE comédien
GASTON GAMACHE trompettiste, découverte 1971 future vedette du Ed Sullivan Show
LISE danseuse
BIENTOT ! TOUS LES MARDIS SOIR
LES TALENTS DE CHEZ NOUS
ARTISTES: COMMUNIQUEZ AVEC JACQUES AUGER
Lundi au dimanche inclusivement, 2 spectacles par soir. 3 spectacles le samedi. Dimanche: 9 et 11 P.M.
ADMISSION: SUR SEMAINE $1.00 PAR PERSONNE
DANSE ● GASPARD DE GAGNE, BATTEUR ● CECILE COULOMBE, PIANISTE

les sons



John LORD

Réal Lanthier, John Lord, après le passage de Deep Purple

Mais, après le spectacle, la roue continue de tourner pour les gars de DEEP PURPLE. Le groupe reprend l'avion vers New York le soir même, et c'est un Jon Lord harcelé par son gérant de route qui nous "accorde" une dizaine de minutes de son précieux temps.

Agréablement surpris par la réaction du public québécois. Lord est étonné d'apprendre que certains amateurs reprochent à son groupe la forme musicale "nouvelle" que présentent les albums récents. Il explique que DEEP PURPLE souffrait au début de sa carrière de la "maladie du studio": le groupe ne sachant pas très bien quoi faire, ce qui semblait une direction précise, vu de l'extérieur, était en réalité le résultat d'une quasi-improvisation où la formation classique de Lord s'imposait. Les derniers albums, (Fireball, Machine Head) donnent une idée plus exacte de la musique que le groupe joue sur scène. DEEP PURPLE est essentiellement un "rock'n roll band", et les expériences classiques seront désormais le fait d'un individu indépendant, comme en témoigne la parution de GEMINI SUITE au nom de Lord, l'automne dernier.

Ce retour aux sources ne se limite d'ailleurs pas à la seule musique: les textes sont devenus d'une simplicité qu'on pourrait juger facile, mais Lord affirme que le groupe voit là une façon de se libérer du courant d'intellectualisme morbide qui sévit dans le monde de rock. Les textes sont des parodies des premières chansons rock, mais il ne faut voir là qu'une façon bien gentille de se moquer d'une chose que l'on aime bien.

D'ailleurs, les histoires simples que racontent les chansons de DEEP PURPLE traduisent fort bien, selon Lord, la réalité du groupe. Jon Lord n'a, semble-t-il, aucune envie d'être pris pour un demi-dieu, à la manière de certains autres musiciens. Il considère que sa seule responsabilité sur scène consiste à donner au public ce pour quoi il a payé: de la musique et du bon temps.

Les gens interprètent souvent les paroles des musiciens rock de façon à y trouver un quelconque message, et à cet égard, il semble que c'est à tort que l'on aurait taxé les membres de DEEP PURPLE de "speed freaks". Jusqu'à tout récemment le mot 'speed' n'avait pas en Angleterre le sens de amphétamine, et c'est à sa plus grande surprise que le groupe découvrit que le fait que l'on ait vu dans "Speed King" (succès sur In Rock 1970) une chanson de drogue ait contribué à en faire un "hit".

Lord affirme que la consommation de drogues est assez rare chez les groupes anglais. Les membres des groupes anglais se considèrent davantage comme des musiciens que comme des représentants de la grande famille des "fumeurs", et ce souci prioritaire de la musique est un élément qui joue sans doute dans le fait que les groupes soient considérés comme les meilleurs. Nous n'avons guère pu en savoir davantage; la roue continuait de tourner.

Jacques Marois, collaboration spéciale

ILS sont enfin là!



Randy CALIFORNIA

DEEP PURPLE a finalement donné son spectacle à Québec, après huit mois d'attente, quelques tempêtes et beaucoup de travail.

Ca y est. DEEP PURPLE entre en scène. Ian Gillan s'avance, explique que Ritchie Blackmore (guitariste) est malade et sera remplacé par Randy California, mais personne n'écoute. On siffle, on crie; ILS sont enfin là.

Le groupe démarre par "Strange Kind Of Woman". Le son est parfait, puissant et précis. Mais les musiciens semblent hésitants. (Nous comprendrons pourquoi quand nous apprendrons, après le spectacle, que California, le nouveau guitariste n'a eu que deux jours pour répéter avec le groupe). Mais après "Into The Fire", vieux succès d'il y a deux ans, il devient évident que l'on affaire à des "rockers" de grande classe, et que ce guitariste n'a pas envie de chômer.

Gillan annonce "Child in Time", une des plus belles "tounes" de DEEP PURPLE. Un début bien tranquille à l'orgue, et le groupe se lance dans un "boogie" rapide; difficile à décrire, mais ceux qui ont déjà entendu un bon solo de guitare joué sur une Strato et poussé par les 400 Watts de deux amplis Marshall savent. En tout cas, un constable de la police de Québec qui se trouve de faction dans le Colisée déclare carrément à une spectatrice "C'est entraînant. J'ai envie de danser".

On passe à "The Mule". Roger Glover (basse) et Ian Paice (batterie) se déchaînent pendant que Jon Lord tire de son orgue des sons de... violons! Ian Paice reste finalement seul sur scène et donne un solo de batterie qui, s'il n'ébouit pas par la complexité, étonne par la rapidité et l'énergie déconcertantes dont son "auteur" fait preuve. Paice ne s'arrête pas là et continue à pleine vitesse dans "Lazy" pendant que Glover donne une démonstration de la façon dont la basse doit servir de fond sonore dans le hard rock.

Roger Glover est, avec Tim Bogert (CACTUS), l'un des deux meilleurs bassistes rock qui aient joué ici.

Jon Lord a quelques problèmes avec son orgue.

Le morceau suivant, "When A Blind Man Comes", est un très beau blues, racontant l'histoire d'un aveugle abandonné par sa maîtresse après avoir connu avec elle la "lumière". Gillan rend très bien l'atmosphère de cette pièce et démontre qu'il est un véritable chanteur, sachant utiliser au maximum sa voix, dans n'importe quel genre de musique.

Randy California termine le blues par un excellent solo, joué à l'aide d'une pédale de volume. Il est, finalement, la découverte de la soirée, jouant sobrement et efficacement (son jeu et sa personnalité sur scène me rappellent vaguement Rayburn Blake, ex-Mashmakhan). California réussit le tour de force de s'intégrer à un groupe avec lequel il n'a répété que huit heures: connaissant le groupe, on ne peut qu'admirer le guitariste.

Le spectacle se termine par "Space Truckin'", sur un rythme qui s'est à nouveau accéléré. Rappel. "Lucille", un vieux classique, et un gars qui danse en face de la scène depuis le début du spectacle se retrouve tout d'un coup SUR la scène, en compagnie de Ian Gillan.

Tout le monde sort du Colisée le sourire aux lèvres.

Un C.-F., guitaristes avec "Crowbar"

CROWBAR, le groupe canadien qui a joué (avec succès) avant DEEP PURPLE, compte dans ses rangs un spécimen rare: l'un des deux guitaristes solistes est un québécois "pure laine", originaire de Gatineau, Réal Lanthier a quitté le Québec depuis une dizaine d'années, pour tenter sa chance dans un genre de musique qui ne se jouait guère ici à l'époque. Mais il n'a pas oublié son joual et il était visiblement heureux de se retrouver avec des C.F..

Il nous a expliqué que lui et les autres membres de "L'ARRACHE-CLOU" estimaient très grande l'importance du spectacle à Québec, CROWBAR connaît une très grande popularité à travers le Canada, et les albums du groupe se vendent très bien. Toutefois aucun effort de promotion n'avait encore été fait au Québec, avec pour résultat que le groupe était pratiquement inconnu ici.

Le groupe a été réuni par Ronnie Hawkins, chanteur de rock'n roll classique très populaire en Ontario. C'est Hawkins qui a donné aux musiciens de CROWBAR leur "formation" professionnelle, en exigeant d'eux le maximum, qu'elles que soient les circonstances. Lanthier estime que les coups de pieds au derrière de son "ex-boss" avaient du bon, mais que le groupe devait quand même se séparer de lui pour trouver son identité.

Les gars jouent maintenant leurs propres compositions, mais ils ont conservé le style blues rock qu'ils maîtrisent parfaitement. En plus de Lanthier, le groupe compte dans ses rangs Kelly Jay (piano, voix) Ghetto guitare) Roly (Greenway basse) Joe Chirowski (orgue) et Sonnie Bernardi (batterie).

Lors de leur spectacle au Colisée, les musiciens de CROWBAR, et en particulier leur gigantesque chanteur, Kelly Jay, ont travaillé fort et sué à profusion pour faire lever le public. La tâche n'est jamais facile pour un groupe peu connu qui joue avant des vedettes.

Même desservi par un équipement trop vieux (l'ampli de Lanthier ne fonctionnait plus), le groupe a fait preuve de tellement d'ensemble et d'enthousiasme qu'il s'est finalement mérité deux rappels. CROWBAR, drapaux canadiens bien en évidence et l'air d'un troupeau d'ours déchaîné, sera sûrement présent à l'esprit de plus d'un québécois pour un bout de temps. J. M.)



Réal LANTHIER

La méditation transcendantale de Maharishi Mahesh Yogi

La paix mondiale commence avec la paix dans le coeur de chaque individu.
La méditation transcendantale est une technique simple et naturelle qui nous permet de développer notre plein potentiel mental et d'améliorer tous les aspects de notre vie. Les bienfaits physiologiques sont maintenant publiés dans des revues scientifiques.
Vous êtes tous bienvenus à une rencontre d'information (en compagnie d'un instructeur de méditation) à:

PAVILLON DE KONINCK, LOCAL 3C,
UNIVERSITE LAVAL
MERCREDI 19 AVRIL A 20H.30



MAHARISHI MAHESH YOGI
Sous les auspices de A.I.M.T., Association Internationale de Méditation Transcendantale.
Information: C.P. 9693 Québec 10
Admission gratuite 658-3332

EXPOSITION DES OEUVRES RECENTES DU PEINTRE
MICHEL PERRIN
à la
Galerie d'Art St-Jean
1093, St-Jean
DU 12 avril AU 2 mai

LES BILLETS SONT MAINTENANT EN VENTE AU COLISEE
IKE ET TINA TURNER REVUE
PRODUCTIONS BOULEVARD



★ IKETTES
★ KINGS OF RYTHM (10 musiciens)
★ M.C.: YVES SAUVE, C.J.R.P.
Admission: $4.50 - A l'entrée: $5.50 / Réservations: 694-7110
SAMEDI LE 6 MAI 1972 AU
COLISEE DE QUEBEC

Ne manquez pas de voir
TRESOR de L'EGYPTE
Premier Prix International du Film d'Exploration



Film en couleur commenté par l'auteur
SAMIVEL
au
PALAIS MONTCALM
à 20.30 hres
Samedi 15 avril
et
Dimanche 16 avril
Entrée:
$1.00 et $1.50
Première partie:
Naissance d'un peuple. La vallée. Les hommes et les Dieux. Soleil et ténèbres. Les bâtisseurs de montagnes. Saqqarah. Méidoum. Dâhchour. Les alpes de Gizeh. La grande pyramide. Le sphinx. Les Pierres d'Assouan. Les Futaies de Karnak.
Deuxième partie:
Le Nil Eternel. Louqsor. L'Aventure du Pharaon Hérétique. Les obélisques de Ramsès. La caverne solaire d'Abou Simbel. Les temples du couchant. Les morts et les vifs. Trésors et découvertes. La vallée des rois. Toutankhamon. Victoire sur le temps.
Une présentation de:
LES GRANDS EXPLORATEURS
et la section culturelle du
CLUB HORIZONS DU MONDE

L'ORCHESTRE DE CHAMBRE PIERRE MORIN



LE DIMANCHE 30 AVRIL
A 16 HEURES
Rameau: Sixième concerto en sextuor
Bach: Cinquième concerto Brandebourgeois
Solistes: Liliane Garnier-Le Sage, violoniste
Roger Cantin, flûtiste
Donald Thomson, claveciniste
Hindemith: Trauermusik (créé et interprété par l'auteur à la mort de George V)
Soliste: Marc Bélanger, altiste
Stravinski: Dumbarton Oaks concerto
GRAND THÉÂTRE DE QUÉBEC
SALLE LOUIS-FRECHETTE, TÉL. 643 8131

MOUSTAKI
GEORGES



les 4, 5, 6 et 7 mai
Location:
$2.50 à $6.00
GRAND THÉÂTRE DE QUÉBEC
SALLE LOUIS-FRECHETTE, TEL. 643 8131

Charles Trenet
"Tant qu'il y aura des poètes..."



8-9-10 MAI
Location:
$2.50 à $6.00
GRAND THÉÂTRE DE QUÉBEC
SALLE LOUIS-FRECHETTE, TEL. 643 8131

5e SEMAINE
du MARDI au DIMANCHE
inclusivement
à 20h.30
LE THEATRE DU TRIDENT
présente
"LA MORT D'UN COMMIS VOYAGEUR"
d'Arthur Miller
Mise en scène: PAUL HEBERT



Avec: JEAN DUCEPPE
Pour Jean Duceppe, le rôle du commis voyageur, avec lequel il remporte un retentissant succès, est le plus vrai et le plus humain qu'il n'ait jamais joué au théâtre.
Comme pour "CHARBONNEAU ET LE CHEF" et "PYGMALION", "LA MORT D'UN COMMIS VOYAGEUR" est une mise en scène du directeur artistique du Trident: PAUL HEBERT.
Une représentation additionnelle sera donnée en matinée, le samedi 15 avril à 14 h.
Demandez vos billets dès maintenant au Guichet du Grand Théâtre.
GRAND THÉÂTRE DE QUÉBEC
SALLE OCTAVE CREMAZIE, TEL. 643 8131

à québec aujourd'hui

Les Arts

SAMEDI
DIMANCHE

Arts contemporains, canadiens: Exposition permanente à la Galerie Jolliet, Place Royale.

Art contemporain du Québec: Peintures, gravures, sculptures, tapisseries au Musée du Québec.

Art traditionnel du Québec: Peintures, sculptures, mobilier, orfèvrerie et arts décoratifs au Musée du Québec.

Atelier-libre "La Découverte": Exposition permanente des travaux des membres, 42 Côte de la Fabrique.

Atelier de dessin pour enfants: Au Musée du Québec de 13h. à 17h. (dimanche seulement.

Bibliothèque municipale de Ste-Foy: Exposition des oeuvres des élèves des ateliers du Service des Loisirs de Ste-Foy (samedi seulement).

Boutique Sire le Roy (A la Cour, 1117 1-2 St-Jean). Exposition des meubles anciens québécois, poterie, objets d'époque, artisanat paysan.

Boutique La Forge: Exposition permanente de sculptures de métal, artisanat québécois, poterie, etc. au 82 1-2 Côte de la Montagne.

Chevalet Enr. (Le) Galerie d'Art: Exposition permanente au 3400 Chemin des Quatre - Bourgeois (Centre d'Achats Naviles et Place Laurier). Claude Picher A.R.C.A., Albert Rousseau, Marie Laberge, Georges St-Pierre, J.-Halpin, Hélène Beck, Claude Dufour, Ugh John Barrett, Roger Cantin, Lorraine Bénic et Lorraine Bellerose.

Exposition permanente: Sculptures et design québécois, 23 rue d'Auteuil de 11h. à 23h.

Foyer du Palais Montcalm: Exposition de poteries de Picasso.

Galerie d'Art "Les gens de mon pays" 955 Ave de Bourgogne, Ste-Foy. Exposition des oeuvres récentes de Michel Champagne de 13h. à 17h. et 19h. à 22h.

Galerie d'Art: Exposition permanente de peintures canadiennes, 2750 Chemin Ste-Foy.

La Solidarité: Peintures de Barbara O'Halloran de 14h.30 à 17h.30 et 19h.30 à 22h.

Galerie l'Atelier: Peintures, gravures, céramiques canadiennes, arts esquimaux, 46, Côte de la Montagne.

Galerie 40: Exposition de lithographies au 40 Côte de la Fabrique.

Galerie Sous le Cap: (145 rue St-Paul). "La petite poule d'eau" vue par Jean-Paul Lemieux; multiples à grand tirage; originaux de Paul Lacroix; reproduction de peintures canadiennes.

Galerie Zanettin: Exposition permanente avec les artistes de la Galerie. Carrier, East, Dumas, Fillion, Gagnon, Garent, Giunta, Jourdain, Lacroix, Laporte, Mercier, Paradis, Parent, Richard, Rinfret, et autres.

Galerie d'Art St-Jean, 1093 rue St-Jean. Exclusivité des oeuvres de F. Lacurto, Henri Masson, M. Perrin, B. Baldwin, J.-d'A. Leclerc, Alex McLaren, F. Constantineau, Fielding Downes et autres peintres canadiens de renom.

Morisset's Bazaar: Au Musée du Québec.

Progrès en restauration de la Galerie Nationale: Au Musée du Québec.

Salon des artistes français: Exposition de tableaux d'artistes contemporains figuratifs, Place Laurier, Ste-Foy.

Pavillon de Koninck, hall du 1er étage: Photos de Michel Brault. (samedi seulement).

Cinéma

SAMEDI

Ciné-Musée: "Trois pays, trois artistes", "La cité des hommes", "L'Evangile de la pierre" et "Vol" au Musée du Québec à 13h.

Rétrospective Pierre Perrault: "L'Acadie, l'Acadie" à l'Amphithéâtre du Grand Séminaire (Université Laval) à 19h.30.

DIMANCHE

Ciné-Musée: "Trois pays, trois artistes", "La cité des hommes", "L'Evangile de la pierre" et "Vol" au Musée du Québec à 13h.

Ciné-Campus: "Play Time" de Jacques Tati, au Théâtre de la Cité Universitaire à 19h. et 21h30.

Variétés

SAMEDI

Ginette Reno: Au Grand Théâtre de Québec, salle Louis-Fréchette à 20h.30.

Festival Folk-Pop avec La troupe du Cegep de Limoilou, la troupe de Laval et la Gym-Jazz, à l'auditorium du Cegep de Limoilou à 20h.00.

Ginette Reno: Au Grand Théâtre de Québec, salle Louis-Fréchette à 20h30.

Folkothèque: Soirée de danses folkloriques internationales, à la Résille, Pavillon Pollack, Université Laval à 19h30.

Conventions

SAMEDI

La Société St-Jean-Baptiste de Beauport: Bal de Coton à 21h00 à l'école Yves Prévost, 945 boul. des Chutes.

Club Actif de Québec: Soirée printannière à 21h00, 33 rue d'Auteuil.

Club Social Muguet: Invitation aux personnes séparées, veuves ou célibataires à 21h, 865 de la Reine.

Club Social Horizon Inc.: Invitation aux personnes seules au 290 Bouffard.

Amicale des Voltigeurs de Québec: Réunion et élections à 19h30 au Manège Militaire, Grande-Allée.

L'Association des Femmes célibataires: Dîner-causerie à 18h30 au Clarendon, 57 St-Louis. Conférencière: Mlle Jeanne Lapointe, professeur de lettres à l'Université Laval. Sujet: "Visages de la femme dans la société".

Club Richelieu de Québec: Déjeuner-causerie, lundi, à 12h30 au Château Frontenac. Conférencier: M. Claude Frémont, physicien et président de l'Institut Canadien. Sujet: "La recherche spatiale".

La régionale "Cartier" de la Société St-Jean-Baptiste de Québec: 8e congrès annuel à la salle des Zouaves, 370 rue des Sables. Ouverture à 9h30 a.m. Thème: "La Société St-Jean-Baptiste vue par ses membres".

DIMANCHE

Amicale des Voltigeurs de Québec: Messe à 10h00 au Manège Militaire; défilé du Régiment à 10h45.

Club Actif de Québec: Excursion au Mont-Ste-Anne. Départ du 33 rue d'Auteuil à 13h00. Retour au local pour souper et soirée.

Initiation au Cercle d'Youville des Filles d'Isabelle: A la salle des Chevaliers de Colomb à 14h00, 551 rue Fleury.

L'Association des parents catholiques du Québec: Congrès diocésain au Montmartre Canadien. Ouverture à 10h00 a.m.

le cinéma à québec

La classification des films est établie par l'Office des Communications sociales. Voici le barème d'appréciation des films qui sont présentement projetés sur les écrans dans les cinémas de Québec et de la Rive-Sud.

— Quand il y a lieu, la convenance pour les jeunes est indiquée de cette façon : (E) enfants; (A) adolescents.

— Les chiffres réfèrent à la valeur artistique de l'oeuvre; (1) chef-d'oeuvre; (2) remarquable; (3) très bon; (4) bon; (5) moyen; (6) médiocre; (7) minable.

— Les appréciations des films sont établies sur les copies présentées dans la province de Québec.

LE BIJOU: Samedi et dimanche: "Adios Savata" (—) couleur à 12h45, 3h00, 5h30, 7h15, 9h30.

CANADIEN: Samedi et dimanche: "Les maudits sauvages" (4) couleur à 1h00, 3h00, 5h00, 7h00, 9h00.

CANARDIERE — "Tiens-toi bien après les oreilles à papa" (—) couleur à 1h.00, 3h.00, 5h.00, 7h.00, et 9h.00.

CAPITOL — "Un enfant comme les autres" (—) Couleur à 1h00; 3h00; 5h00; 7h00; 9h00.

CARTIER: Samedi et dimanche: "Mary Queen of Scots" (—) 1h15, 3h35, 6h05, 8h35.

CINEMA DE PARIS — "Mourir d'aimer" (4) Couleur à 2h20, 5h45, 9h25. "La horse" (4) couleur à 1h00, 4h25, 7h50.

EMPIRE — "Les deux anglaises et le continent" (—) Couleur à 1h00; 3h30; 6h00; 8h30.

LAIRET: Samedi et dimanche: "L'apparition" (—) couleur à 12h45, 2h50, 4h55, 7h00, 9h05.

LAURIER: Samedi et dimanche: "Alerte à la drogue" (5) 1h30, 4h43, 7h53. "Ta femme cette inconnue" (6) 3h00, 6h15, 9h30.

LIDO: Samedi et dimanche: "La trêve" (—) 1h00, 4h30, 8h00. "XE-13" (—) 2h35, 5h55, 9h35.

MIDI - MINUIT : "Philosophie dans le boudoir" à 2h.00, 5h.40, 9h.25. "Au secours je suis encore vierge . . à 12h.30, 4h.20 et 7h.50.

ODEON — SALLE LE DAUPHIN — "La femme du prêtre" (—) Couleur à 12h30; 4h15; 7h55. "Un été 42" (—) Couleur 2h25; 6h00; 9h50.

ODEON — SALLE FRONTENAC — "Les diamants sont éternels" (—) Couleur 1h40; 5h30; 9h25. "Ne tirez pas sur le shériff" (—) Couleur à 12hçç; 3h45;; 7h40.

PIGALLE — "Les années fantastiques" (—) Couleur à 12h45; 6h00. "La fille de Ryan" (—) Couleur à 2h35; 8h00.

STE-FOY — SALLE ALOUETTE — "Et puis, M., je t'aime" (—) Couleur à 1h00; 4h25; 7h50. "Point limite zéro" (—) Couleur à 2h45; 6h15; 9h40.

STE-FOY — SALLE CHAMPLAIN — "Les lingots de sa gracieuse majesté" (—) Couleur à 12h45; 4h15; 7h30. "Willard" (5) Couleur à 2h40; 6h00; 9h25.

ST-ROMUALD: Samedi matinée: "La grosse pagaille" (E-5) 3h00. "Marque au fer" (—) 1h30. Samedi soirée: "Run, Angel, Run" (5) 9h00. "La grosse pagaille" (E-5) 7h30. Dimanche: "Run, Angel, Run" (5) 6h00, 9h10. "La grosse pagaille" (E-5) 7h35.

Les heures sont sujettes à changements.



Invité par le Théâtre des Nations

Le Théâtre Euh . . . ira-t-il à Paris?

Un oui ou un non. Une réponse enfin. C'est tout ce que demande le Théâtre Euh... du ministère des Affaires culturelles du Québec.

Cette réponse doit venir au plus tôt. Car c'est les 22, 23 et 24 avril prochains (dans une semaine exactement) que le Théâtre Euh... doit participer aux journées de théâtre politique consacrées au théâtre des minorités culturelles et ethniques dans le monde organisées à Paris par le Théâtre des Nations dirigé par Jean-Louis Barrault.

C'est la seconde invitation adressée à un organisme théâtral québécois par le Théâtre des Nations pour les manifestations de cette année. La première, on le sait, avait été faite au Théâtre du Rideau-Vert qui devait présenter "Les Belles-Soeurs" de Michel Tremblay. Les gouvernements fédéral et provincial n'ont pas accordé la subvention de $20,000 nécessaire à la présentation de cette production.

Le ministère des Affaires extérieures et le Conseil des Arts n'ont pas jugé bon de donner suite à la demande du Théâtre Euh... C'est donc Québec qui aura, une fois de plus le dernier mot.

La demande de cette troupe de Québec n'a pas été refusée, du moins pas encore. La subvention serait de l'ordre de $6,-000 et, contrairement au Théâtre du Rideau Vert, le Théâtre Euh... a présenté au ministère des Affaires culturelles un prorécception de l'invitation, le 4 jet en bonne et due forme dès la mars dernier.

Les fonctionnaires ont accusé réception du projet le 13 mars dernier et le dossier a été versé au Service de la Coopération avec l'extérieur chargé des relations culturelles avec l'étranger.

Depuis, plus rien. Malgré l'urgence évidente et les interventions répétées du Théâtre auprès de différents fonctionnaires, personne ne sait quel sort sera réservé à leur projet.

On leur a d'abord déclaré que les responsables du ministère procédaient à l'étude du dossier, pour ensuite leur affirmer que, les différentes étapes étant terminées, le sous-ministre, Guy Frégault, avait été saisi de la question et qu'il ne restait plus qu'à obtenir l'autorisation du ministre.

Pressés de savoir de quoi il en retournait, les membres de la troupe ont réussi, malgré la grève en cours, à rejoindre le sous-ministre. Ce dernier leur a dit ne pas avoir pris connaissance de ce dossier. La proximite d'une décision était donc, au début de cette semaine, fort douteuse.

Et pourtant plusieurs motifs militent en faveur de l'acceptation de leur projet. La subvention demandée s'élève seulement à $6,000 pour le séjour des huit membres de l'équipe. Il y a plus encore. Le Théâtre Euh... ne participera pas seulement aux journées de théâtre politique, mais aussi à une semaine d'animation culturelle à Nancy à l'invitation de Jack Lang, directeur du Festival du théâtre universitaire. Ce dernier leur a également organisé une tournée en France. Or Nancy, et la tournée ne coûteront rien au Québec qui pourrait cependant retirer beaucoup de la diffusion de cette manifestation culturelle

Les organisateurs du Théâtre des Nations ont fait des pressions auprès de ministères français de même qu'auprès d'Ottawa et de Québec (Jean-Louis Barrault aurait écrit une lettre aux Affaires culturelles) afin de faciliter, sans succès, la participation du Théâtre Euh...

Le refus dans le cas des "Belles-Soeurs" aurait été motivé, selon Michel Tremblay, par l'aversion du nouveau ministre des Affaires culturelles, Claire Kirkland-Casgrain, pour le joual.

Quant au Théâtre Euh... le retard ne peut être expliqué aussi facilement. Dans un cas comme dans l'autre cependant, il s'agirait avant tout d'une question politique. En effet, le dossier du Théâtre des Nations serait actuellement entre les mains des fonctionnaires du ministère des Affaires intergouvernementales.

Le Théâtre des Nations est un organisme du gouvernement français. Pour la tenue des Assises internationales et du Festival, il aurait demandé une contribution financière de plusieurs gouvernements, dont celui du Québec. Cette participation aurait été refusée parce qu'elle aurait constitué une subvention au gouvernement français. Il semble que ce serait également le cas si l'on subventionnait une troupe pour y participer. Tant que cette question ne sera pas tranchée, il serait impossible de donner suite au projet.

En attendant de sortir de cet imbroglio politique, il faut patienter et le temps passe c'est le cas de le dire. Le Théâtre Euh... ira-t-il, oui ou non à Paris?

Jean GARON

Théâtre

SAMEDI

"La mort d'un commis voyageur" d'Arthur Miller, présenté par le Théâtre du Trident, au Grand Théâtre de Québec, salle Octave-Crémazie à 14h.00.

"Branchez - vous quequn" Comédie d'Angel Buteau jouée par la troupe "Tacos", au Cegep de Ste-Foy (Petit Théâtre) à 20h.30.

DIMANCHE

"La mort d'un commis voyageur" d'Arthur Miller, présenté par le Théâtre du Trident, au Grand Théâtre de Québec, salle Octave-Crémazie à 20h30.

"Branchez-vous quequn" — comédie d'Angel Buteau jouée par la troupe "Tacos", au Cegep de Ste-Foy (Petit Théâtre) à 20h30.

"Marlot dans les merveilles". Comédie en trois actes de Pierre Morency présenté par le Théâtre le Tréteau, à la Maison des Pères Eudistes, 6125, 1ère avenue, à 13h30 et 15h30.

LIBRAIRIES CLASSIC BOOKSHOPS
● Pour tous les goûts
● Pour toutes les bourses
● En français - En anglais
PLACE LAURIER - 653-8683

Une présentation de CKCV 1280 QUÉBEC
LES 21, 22, 23 et 24 AVRIL à 20h30

GILLES VIGNEAULT
Billets en vente au guichet
Les 21, 23 et 24: 2.50 - 3.50 - 4.00 - 4.50 - 5.00 - 5.50
Samedi le 22: 3.00 - 4.00 - 4.50 - 5.00 - 5.50 - 6.00

JON VICKERS
avec
L'ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE QUEBEC
mardi 25 avril

Une présentation de CJRP 1600 RADIO PROVINCIALE
LE 12 MAI à 20h.30

RENE SIMARD
en première partie: LES BARONETS
Billets en vente au guichet
$2.50 à $5.00
GRAND THÉÂTRE DE QUÉBEC
SALLE LOUIS-FRECHETTE TEL 643 8131

L'OSQ 69e GRANDE SAISON 1971-1972
L'ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE QUÉBEC
● PIERRE DERVAUX directeur artistique
CONCERT SPECIAL
JEUDI 20 AVRIL à 20h.30
Au pupitre: HIDETARO SUZUKI
SOLISTES:
● VICTOR BOUCHARD pianiste
● RENEE MORISSET pianiste
● ZEYDA SUZUKI pianiste
● Webern: Passacaille
● BACH: Concerto pour 3 pianos en do Majeur
● MOZART: Concerto pour 2 pianos en la Majeur K 242
● KODALY: Danses de Galanta
Billets à partir de $2.50
SALLE LOUIS-FRECHETTE Grand Théâtre de Québec

DEMAIN MATIN MONTRÉAL M'ATTEND
de michel tremblay et françois dom...
denyse filiatrault
louise foregi...
denis...
SUPPLÉMENTAIRES LES 26 ET 27 AVRIL
les productions paul buissonneau
les 28 et 29 avril, 20h.30
Location: 2.50 - 3.50 - 4.00 - 5.00
GRAND THÉÂTRE DE QUÉBEC
SALLE LOUIS-FRECHETTE, TEL. 643 8131

Une présentation de CKCV 1280 QUÉBEC
Les 15 - 16 - 18 et 19 avril, 20h30

GINETTE RENO
accompagnée d'un ORCHESTRE DE 15 MUSICIENS
sous l'habile direction de LÉON BERNIER
Billets en vente au guichet
2.50 - 3.50 - 4.00 - 5.00 - 5.50
GRAND THÉÂTRE DE QUÉBEC
SALLE LOUIS-FRECHETTE TEL 643 8131

LES 30 AVRIL ET 1er MAI à 20h.30

ROBERT CHARLEBOIS
Billets en vente au guichet
2.50 - 3.50 - 4.00 - 5.00
GRAND THÉÂTRE DE QUÉBEC
SALLE LOUIS-FRECHETTE, TEL 643 8131

CARRIERES et PROFESSIONS

LES CONSEILS REGIONAUX DE DEVELOPPEMENT ASSOCIES DU QUEBEC (CRDAQ)

requièrent:

1. Un **agent d'information et de recherche**.
   Formation universitaire ou équivalent.
   Connaissance des instances de planification au Québec.
   Aptitudes au travail d'équipe, à la synthèse et à la coordination.
2. Un **agent d'administration**.
   Formation collégiale ou équivalent.
   Connaissance des procédures et méthodes en vigueur dans les organismes consultatifs.
   Traitement selon qualifications et bénéfices d'appoint usuels.

Faire parvenir curriculum vitae et offre de services avant le 21 avril 1972 à:

MARIO BEGIN, dir. gén.
Les CRD Associés du Québec
367 Est, boul. Charest
2e étage, Québec (2)

On demande un directeur d'entretien qui aura sous sa surveillance une équipe d'environ 10 hommes. Le surveillant devra avoir une bonne expérience dans la direction et devra être apte à prévoir et contrôler le travail regardant le fonctionnement du matériel des procédés de transformation de la ferraille. Il devra aussi avoir une bonne connaissance du matériel électronique, hydraulique et mécanique. Les connaissances dans le génie mécanique seront appréciées mais ne sont pas obligatoires. Salaire selon expérience. Faites votre demande par écrit.

ZALEV BROTHERS LIMITEE
P.O. BOX 609,
WINDSOR 14, ONTARIO.

STENODACTYLO

Française, anglaise. Expérience dans bureau d'avocats absolument requise. Inutile d'appliquer sans expérience. Bon salaire avec chances d'avancement.

ECRIRE A DEPT 4639
LE SOLEIL

VOYAGEUR
bilingue
avec expérience
vente outillage industriel
Faire parvenir curriculum vitae à:
CASE POSTALE 156,
LIMOILOU, QUE.

A-t-on souvent dit de vous que vous étiez un bout en train?

On a peut-être voulu dire par là que vous étiez affable, amical, enthousiaste et que vous saviez vous y prendre avec les gens. Dans ce cas vous feriez bonne figure comme représentant de la Métropolitaine.
Plusieurs de nos représentants atteignent en quelques années seulement un niveau de revenu situé entre $10,000. et $15,000.

Renseignez-vous davantage, appelez à:

529-2595

INFIRMIERE AUTORISEE

L'Hôpital Ste-Anne de Baie St-Paul requiert les services d'une infirmière visiteuse pour le Service des Foyers. L'expérience avec les déficients mentaux serait appréciée.
Salaire et conditions de travail du milieu hospitalier.

Faire parvenir curriculum vitae au:

DIRECTEUR DU PERSONNEL
HOPITAL STE-ANNE
BAIE ST-PAUL
CTE CHARLEVOIX

DESSINATEURS DEMANDES

Notre département de charpente, requiert les services de dessinateurs possédant un minimum de 3 ans d'expérience. Position permanente. Salaire selon les qualifications. Les candidats intéressés doivent téléphoner au numéro:

683-2541 pour rendez-vous
BEAULIEU, POULIN & ROBITAILLE, ing. conseils
3333, BOUL. HAMEL, QUEBEC 8

POSTES EN ASSURANCES GENERALES

SALAIRE SELON CAPACITES

EXCELLENTS BENEFICES MARGINAUX

CHANCES D'AVANCEMENT

Une Compagnie Progressive

RECHERCHE

Un enquêteur en réclamations. Travail intérieur. Agé de 20 à 30 ans. Bilingue. Expérience un atout.
Une sténo dactylo. Bonne connaissance de l'anglais. Expérience de secrétaire mais, non nécessairement en assurance.
Un inspecteur technique en tarification et prévention de sinistres. Agé de 25 à 30 ans. Bilingue.

Pour le premier poste, tél. à:
Fin de semaine: 688-0980 R. Chartrand
653-4154 J. Loiselle
Pour les deux autres, tél. à:
Fin de semaine: 653-4154 J. Loiselle
653-9640 A. Richard
Lundi au vendredi (heures d'affaires): 694-1414

CONTROLEUR

Industrie progressive de la région des Bois-Francs est à la recherche d'un contrôleur financier, personne avec expérience: 25 à 40 ans, possédant r.i.a., c.g.a., c.a. ou l'équivalent.

Très bonnes perspectives d'avenir.

Faire parvenir curriculum vitae à:

DEPT 4635, LE SOLEIL

Usine opérant depuis plusieurs années dans région de Québec demande

CONTROLEUR

pour industrie manufacturière

Fabriquons outillage pour moulins à scie et divers équipements connexes.
Le postulant doit avoir entre 35 et 55 ans, posséder de bonnes références et expérience en comptabilité, finance et promotion commerciale.

Faire parvenir curriculum vitae à:

DEPT 4640, LE SOLEIL

Recherchons

DESSINATRICE DE MODE

pour la création de nouvelles collections de vêtements de base. La personne choisie aura aussi la responsabilité de voir au développement et à la confection de ses modèles originaux. Une certaine expérience dans ce domaine et une connaissance suffisante de la langue anglaise sont nécessaires pour remplir cette fonction.
Semaine de 5 jours, nombreux bénéfices marginaux.
Pour demande d'emploi, vous présenter au Département du Personnel, La Cie Ltée Dominion Corset, 295 boul. Charest, Québec 2, P.Q.

---

les 500

REPRESENTANT-FOURNITURE MEDICALE $10,000+auto+boni

Un important fabricant et distributeur médical (aux hôpitaux) recherche présentement un représentant des ventes pour couvrir un territoire du Québec. Les candidats intéressés doivent posséder une formation universitaire, de préférence en sciences commerciales et un minimum de deux années d'expérience dans la vente. Cette entreprise solidement établie et de réputation internationale offre un avenir prometteur à celui qui aime relever un défi.

REPRESENTANT MEDICAL SALAIRE INITIAL $8,500+auto

Une entreprise prestigieuse spécialisée dans la fabrication de produits chimiques recherche un représentant des ventes pour la section des produits médicaux. Les candidats intéressés à faire carrière dans la vente et le marketing possédant un diplôme universitaire (sciences ou administration) avec un minimum de 1 an d'expérience en vente ou discipline connexe ne devraient pas manquer cette chance unique. Anglais écrit.

POUR UNE ENTREVUE CONFIDENTIELLE, TELEPHONEZ à:
M. CHARLES THERIAULT - 522-8171

SERVICES DE SÉLECTION (QUÉBEC) LIMITÉE
les 500 — 100 PLACE D'YOUVILLE, SUITE 720, QUÉBEC 4.
TÉLÉPHONE: 522-8171 BUREAUX AFFILIÉS:

MONTREAL	TORONTO	VANCOUVER	HALIFAX	OTTAWA
861-8371	924-3111	688-8251	429-3173	237-1320

SURINTENDANT DE FONDERIE

une ouverture existe dans une grande fonderie pour un bon organisateur bilingue ayant plusieurs années d'expérience dans les différentes opérations incluant la fusion, la production ainsi que le contrôle du haut fourneau et du sable.

On demande aussi

TECHNICIEN DE FONDERIE

Un technicien bilingue, ayant plusieurs années d'expérience dans la fonderie, pour être responsable du contrôle du haut fourneau, le sable et le métal.

ECRIRE, incluant curriculum vitae, à:

DEPT 4628, LE SOLEIL

Réponses gardées confidentielles.

SECRETAIRE A L'ADMINISTRATION

L'Association du Transport Ecolier du Québec ouvrira un secrétariat permanent à Montréal.

EXIGENCES DE LA TACHE: être âgé de 25 ans ou plus, parler et écrire correctement le français et maîtriser raisonnablement l'anglais. Avoir certaines connaissances générales dans le transport écolier ou équivalent. Faire représentations auprès du ministère des Transports.
REMUNERATION: $8,000 à $10,000, plus compte de dépenses.

Adresser curriculum vitae à:

CASE POSTALE 888
MARIEVILLE, COMTE DE ROUVILLE, P.Q.

UN ORGANISME DU GOUVERNEMENT FEDERAL A QUEBEC RECHERCHE LES SERVICES D'UN

ARCHITECTE-PAYSAGISTE

FONCTIONS:
- Analyser et commenter les plans de lotissement et d'aménagement paysager soumis par les entrepreneurs.
- Collaborer en matière d'aménagement extérieur dans l'administration des propriétés immobilières détenues par cet organisme.
- Préparer des plans de rénovation, des coûts estimatifs, des documents de soumissions et cédules d'entretien.
- Surveiller l'exécution de travaux.

EXIGENCES:
- Le titulaire doit posséder, de préférence, le diplôme universitaire pour cette discipline, ou l'équivalence et être admis ou admissible comme membre de l'Association des architectes-paysagistes de la province de Québec.

CONDITIONS DE TRAVAIL:
- Salaire établi selon qualifications et expérience.
- Avantages sociaux.

Toute demande sera traitée confidentiellement.
Faire parvenir votre curriculum vitae à:

GERANT ADJOINT
Case postale 70, Québec 10

OFFRE D'EMPLOI

CITE DE CHICOUTIMI

POSTE A COMBLER: Promoteur industriel local.

POUR DETAILS SUR LE POSTE A COMBLER:
S'adresser au Maire de Chicoutimi:
M. Henri Girard, Hôtel de ville
201 rue Racine, Chicoutimi - Tél.: 543-4486
Local 44

DATE LIMITE D'ENTREE DES CANDIDATURES:
Le 28 avril 1972, à midi.
Toute candidature sera gardée confidentielle.

VENDEUR RECHERCHE

POUR QUINCAILLERIE et ARTICLES DE SPORT EN GROS

Un grossiste importateur-distributeur entreprenant recherche un représentant ambitieux et expérimenté, à commission, pour visiter les détaillants en quincaillerie, articles de sport et fournitures de la construction, dans la région ville de Québec et banlieue.
Notre entreprise vous offre des articles de valeur, au prix du gros, qui peuvent permettre des revenus substantiels à un vendeur. (Les gens qui ne font que prendre des commandes ne doivent pas faire de demande). Nous n'avons aucune objection à ce que vous vendiez des produits non concurrentiels.

WINDSOR TRADING CO. LTD.,
62, boul. Hymus,
Pte-Claire 730, Montréal, Qué.

COMPUTER SCIENCES CANADA

Représentant

($16,000 - $20,000)

Notre réseau d'information, division "INFONET" est à la recherche d'un représentant de commercialisation pour la région de Montréal. Le candidat devra posséder de l'expérience dans les services d'informatique en vrac ou en temps partagé pour ce qui est des applications commerciales ou scientifiques.
Le traitement consistera en un salaire substantiel, plus commission.
Les candidats devront être bilingues.
Pour plus amples renseignements, veuillez nous téléphoner ou écrire à:

M. Normand Ostiguy
30 Beauce, Place Bonaventure
Montréal - Québec
(514) 866-1708

CONSEILLER EN ORGANISATION

FONCTIONS
- Conseiller ou exécuter des travaux relatifs aux structures et aux systèmes administratifs, à l'étude des méthodes de travail, de l'outillage et de l'équipement ainsi qu'aux méthodes de planification et de contrôle du travail.
- Coordonner l'exécution des travaux relatifs aux directives et aux méthodes administratives régionales qui découlent de ses projets.
- Participer à l'application des principes de répartition de fonctions et de la délégation de pouvoirs dans la région.
- Conseiller ou exécuter des travaux relatifs à l'aménagement des espaces de planchers, à la manutention, à l'entreposage du matériel et à la mécanisation dans la région.
- Conseiller les services dans le choix de l'outillage et de l'équipement en vue de leur utilisation rationnelle.
- Conseiller les cadres sur l'utilisation de nouvelles techniques organisationnelles, telle la gestion par objectifs et se tenir à jour sur leur évolution.

EXIGENCES
- Posséder un diplôme universitaire, de préférence en administration ou en génie industriel, ou une formation équivalente.
- Posséder une expérience d'au moins cinq (5) ans dans le domaine de l'Organisation.
- Posséder un jugement sûr, un esprit d'analyse et de synthèse; faire preuve de créativité et démontrer des aptitudes à agir comme agent de changement.
- Posséder des aptitudes innées à développer et à assimiler des concepts d'organisation et démontrer une aisance particulière à définir les problèmes administratifs et à en dégager des solutions acceptables.
- Posséder une aisance à établir des contacts avec les employés et une facilité d'expression autant orale qu'écrite.

LIEU DE TRAVAIL Rouyn-Noranda
SALAIRE Selon la compétence et l'expérience.
A NOTER:
Les candidats intéressés sont priés de nous faire parvenir leur curriculum vitae le plus complet possible, avant le 29 avril 1972, en mentionnant le numéro A-B-2-074-11 sur leur demande à l'adresse suivante:

Hydro-Québec
Embauchage - 10e
75 ouest, boul. Dorchester Montréal 128 (Qué.)

Directeur Général

Notre client, une maison importante dans l'industrie de l'alimentation, recherche les services d'un Directeur Général pour une de ses divisions dont les opérations sont situées dans la région de Montréal. Le titulaire sera responsable de la conception d'un programme de développement de l'entreprise et de la direction de ses opérations, et il sera comptable des résultats d'exploitation.

Agés entre 30 et 50 ans et bilingues, les candidats de préférence posséderont une formation universitaire et auront surtout acquis une expérience valable au sein d'une entreprise impliquée dans la fabrication et la vente de biens de consommation. Ils seront prêts à prendre un poste de direction avec des connaissances approfondies dans le marketing. Traitement substantiel et avantages sociaux.

Veuillez répondre en toute confiance à notre bureau de Montréal, au 630 ouest, boulevard Dorchester, en vous référant au dossier P833M.

Urwick, Currie Conseillers en administration
& Associés Ltée — Québec Montréal Ottawa Toronto Winnipeg Vancouver
Membre de l'Association Canadienne des Conseillers en Administration

---

VERIFICATEUR

Administration de Contrats

Une excellente occasion est offerte à deux diplômés universitaires, possédant un minimum de 3 ans d'expérience dans le domaine de la vérification publique ou interne, de préférence dans l'administration de contrats de construction. Les candidats choisis se joindront au personnel permanent d'une entreprise progressive, au début d'un important projet d'expansion de ses installations d'extraction et de traitement du minerai de fer au Nouveau-Québec. Les vérificateurs logeront sur les lieux du chantier assigné. Ils seront responsables du développement et de la mise en application de programmes de vérification et de contrôle financier, pour les contrats de construction de plusieurs millions de dollars. Pour ce faire, ils superviseront un personnel comptable qualifié. Des habitations familiales seront disponibles. Salaire en fonction de l'expérience. Endroit de travail: Nord du Québec. Veuillez adresser votre curriculum vitae à G.-Maurice Gilbert, en vous référant au dossier numéro LS 575M.
Votre demande demeurera confidentielle et une réponse vous est assurée.

LE CONSEIL DE PLACEMENT PROFESSIONNEL
555 ouest, boul. Dorchester, Montréal 128 • 866-2807
Conseillers en Personnel depuis 1927

OFFRES D'EMPLOIS
CONCOURS: 7107

DIRECTEUR DES SERVICES AUX ETUDIANTS

ATTRIBUTIONS:
Sous l'autorité du directeur général, le directeur des services aux étudiants planifie, organise, coordonne et évalue un ensemble d'activités (orientation, psychologie, services sociaux, services de santé, services de placement, activités socio-culturelles et sportives, aide financière, etc.) lesquelles, avec les activités d'enseignement, sont orientées vers la formation intégrale de l'étudiant.

QUALIFICATIONS REQUISES:
Diplôme universitaire exigeant un minimum de 17 ans de scolarité dans l'une ou l'autre des disciplines du champ d'activités des services aux étudiants.
Huit (8) années d'expérience pertinente, dont au moins 3 au niveau 2 ou l'équivalent.

CONCOURS: 7108

ADJOINT AU DIRECTEUR DES SERVICES AUX ETUDIANTS

ATTRIBUTIONS:
Sous l'autorité du directeur des services aux étudiants, il organise et coordonne des programmes d'activités étudiantes et en supervise la réalisation.

QUALIFICATIONS REQUISES:
Diplôme universitaire exigeant un minimum de seize (16) ans de scolarité habilitant le candidat à assumer l'animation des activités étudiantes.
Cinq (5) années d'expérience pertinente.
Les candidats intéressés feront parvenir leur offre de services ainsi que leur curriculum vitae, en mentionnant le numéro du concours, le ou avant le 21 avril à:

COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE CHAUVEAU
a s du directeur du service au personnel
1, Avenue Chauveau, Neufchâtel.

Président

Nous sommes à la recherche d'un administrateur dynamique et compétent pour le poste de Président d'une filiale d'envergure nouvellement formée dans l'industrie des abattoirs et de la salaison. A titre de chef de l'entreprise, il dirigera la compagnie tout en bâtissant une équipe de management qui sera flexible et valide, et il devra conduire à bien l'acquisition éventuelle d'une forte capacité en marketing.

Les candidats, âgés entre 40 et 50 ans et bilingues, auront acquis une expérience de direction dans l'industrie des abattoirs et de la salaison, et ils posséderont des qualités le chef, un tempérament solide, un caractère décisif et de don de la gestion qui en feront des administrateurs de premier plan. Ce poste saura intéresser les cadres dont le traitement actuel est de l'ordre de $25,000 par année.

Vous référant au dossier P847M, veuillez répondre en toute confiance à: M. J. LaTraverse, ch. 2660, 630 ouest, boulevard Dorchester, Montréal 101.

Urwick, Currie Conseillers en administration
& Associés Ltée — Québec Montreal Ottawa Toronto Winnipeg Vancouver
Membre de l'Association Canadienne des Conseillers en Administration

---

Directeur de la Distribution

Une importante entreprise de produits alimentaires, située dans la région de Québec, est à la recherche d'un Directeur de la Distribution. Ce dernier sera entièrement responsable de la direction du département, incluant l'acquisition et l'entretien du matériel roulant.

Le candidat recherché devra être bilingue, et de préférence posséder un diplôme universitaire. Il devra avoir une expérience pertinente au sein d'un service de transport d'envergure. Excellent salaire avec avantages sociaux.

Faisant mention du dossier P851M, veuillez répondre en toute confiance à notre bureau de Montréal, au 630 ouest, boulevard Dorchester.

Urwick, Currie Conseillers en administration
& Associés Ltée — Québec Montreal Ottawa Toronto Winnipeg Vancouver
Membre de l'Association Canadienne des Conseillers en Administration

CARRIERES et PROFESSIONS

On demande
JEUNE HOMME
désireux de se lancer en affaires dans la réparation de lessiveuses et secheuses commerciales. 250 appareils garantis au début.
529-5734

GARCONS DE TABLES EXPERIMENTES DEMANDES
TELEPHONEZ A: 692-0557

ELECTRONICIENS
LE CENTRE ELECTRO-TECHNIQUE
RECHERCHE
UN DIRECTEUR DE LA PRODUCTION

Poste: Organiser et contrôler la production. De concert avec le directeur du bureau d'étude, diriger l'équipe technique.

Candidat: Il possède un minimum de 5 ans d'expérience en électronique. Il a de préférence occupé un poste de commande. Il possède un sens très développé de l'organisation.

Conditions: Salaire selon les qualifications.
Excellentes conditions de travail.

centre électro technique

Adresser votre Curriculum Vitae à: Directeur du personnel
Centre Electro-Technique, 2495, Dalton, Québec 12, Qué.

CONSEIL PROVISOIRE DE LA COMMISSION SCOLAIRE NOUVELLE DES BASQUES

PSYCHOLOGUE SCOLAIRE

FONCTIONS:
Sous la direction du directeur des Services de l'Enseignement, le psychologue devra:
— découvrir les élèves qui auraient des difficultés d'adaptation à une classe régulière;
— veiller à ce que l'élève profite au maximum de sa situation scolaire et y développe harmonieusement sa personnalité en assurant une consultation auprès de l'élève et de son milieu immédiat.

CHAMP D'ACTION:
Les classes des écoles élémentaires de la Commission scolaire.

QUALIFICATIONS:
— détenir un diplôme répondant aux exigences de la profession.

CONDITIONS DE TRAVAIL:
Selon la politique administrative et salariale établie par le Ministère de l'Education.

Toute offre de service devra parvenir au bureau du soussigné avant le 25 avril 1972.

Raynald Lagacé, sec.-trés. int.
9 est, rue Notre-Dame, C.P. 1030
Trois-Pistoles



La première croisière d'été du Saguenay débutera la fin de semaine de la St-Jean Baptiste sur le S.S. VARNA.

DÉPART: **23 juin** à 6h:00 PM. **6 jours.** Prix: à partir de $225. Le Saguenay, Saint-Pierre/Miquelon, Gaspé, Montréal.

Pour information voyez votre AGENT DE VOYAGE ou

march shipping passenger services
400 Ouest, Rue Craig, Montréal 126, Qué. Tél. (514) 842-8841

LA FÉDÉRATION
DE QUÉBEC
DES CAISSES POPULAIRES
DESJARDINS

COMPTABLES AGREES

A toutes ces personnes désirant faire carrière dans une organisation en expansion et pouvant offrir un défi intéressant, nous proposons la fonction suivante:

DESCRIPTION:
— Vérifie et surveille les opérations des Caisses populaires et des Unions régionales.
— Voit à l'application des conventions et procédés comptables en usage et produit à cet effet des constatations et des recommandations dans des rapports analytiques.
— Voit à l'application des lois auxquelles sont assujetties les Caisses populaires et les Unions régionales.
— Voit à la bonne administration et à la saine gestion des services de l'entreprise.

EXIGENCES:
— Posséder une formation universitaire en sciences de l'administration.
— Etre membre en règle de l'Institut des Comptables agréés.
— Posséder une expérience pertinente de deux (2) ans dans le domaine de la vérification.

CONDITIONS DE TRAVAIL:
— Salaire variera selon les qualifications et l'expérience.
— Avantages sociaux usuels.
— Lieu de travail: Dans les régions de Québec, Trois-Rivières et Rimouski.

Les personnes intéressées sont priées de faire parvenir leur curriculum vitae au Service du Personnel, Fédération de Québec des Caisses populaires Desjardins, avenue des Commandeurs, Lévis.

REPRESENTANT DEMANDE

Compagnie canadienne-française en pleine expansion requiert les services d'un représentant pour la région de Québec. La vente en gros des produits sanitaires et industriels pour visiter: industries, hôpitaux, écoles, etc.
Le candidat devra être âgé de 23 à 40 ans, être bilingue, devra posséder une automobile de modèle récent, de préférence avec expérience et en mesure de fournir des références.
Salaire, commission, bénéfices à discuter selon les qualifications.

Ecrire au: **GERANT DES VENTES**
C.P. 201
VICTORIAVILLE, P.Q.

Toute application demeurera confidentielle.

Concours no 57

OFFRE D'EMPLOI
LA COMMISSION SCOLAIRE REGIONALE LOUIS-HEMON
demande

"UN SECRETAIRE GENERAL"

Description:
Le secrétaire général relève directement du Directeur général; il organise et coordonne des activités de secrétariat pour l'ensemble de la commission scolaire et, en particulier, pour les commissaires réunis en conseil d'administration et pour le directeur général.
Il est responsable des activités d'administration et des relations internes et externes que lui confie le Directeur général.
Il fait partie de l'équipe de gestion des cadres supérieurs.

Qualifications requises:
— Diplôme universitaire de préférence en droit ou en administration ou l'équivalent.
— Huit ans d'expérience pertinente en particulier dans des services de secrétariat.

Traitement:
Conformément au document no 2 du Ministère de l'Education, le secrétaire général est un cadre de niveau 1 et son traitement s'établira pour l'année académique 72-73, entre $13,100 et $15,200.
Entrée en fonction au 1er juillet 1972.
Faire parvenir votre application et votre Curriculum vitae pour le 24 avril 1972 à l'adresse suivante.

Claude Dufour,
Directeur du Personnel,
C.S.R. Louis-Hémon,
301 rue des Cèdres,
Dolbeau.

Donné à Dolbeau, ce 7 avril 1972.

OFFRE D'EMPLOI

Concours No 4-72-6

DIRECTEUR GENERAL

Au sens de l'article 204 de la loi de l'Instruction Publique, tel que modifié par la loi no 27-1971, article 44.

CRITERES D'ADMISSIBILITE:
1 - Une formation universitaire (diplôme universitaire de 1er cycle ou l'équivalent) exigeant au moins 17 années de scolarité et de préférence, une formation universitaire de second cycle ou l'équivalent;
2 - Une expérience démontrant une habilité à résoudre des problèmes d'ordre administratif et technique complexes;
3 - Une expérience de trois (3) ans au niveau 1 de cadre ou l'équivalent;
Les personnes intéressées doivent faire parvenir leur "curriculum vitae" avant le samedi 22 avril 1972 à:

Comm. Scol. Rég. du Saguenay
a/s secrétaire général et directeur du personnel
36 est, rue J.-Cartier, Chicoutimi.

N.B.: S.V.P. mentionner le numéro du concours (4-72-6) ainsi que "personnelle et confidentielle" sur l'enveloppe.

ADMINISTRATEUR FIDUCIAIRE

LE DEFI:
L'expansion rapide de la compagnie et le développement du service d'Administration de succession et de fiducie ont créé une position à ce service au siège social à Québec.

LE CANDIDAT:
Il a une formation commerciale universitaire et est à l'emploi d'une compagnie de fiducie depuis au moins 2 ans; il est capable de gagner le respect de ses collègues et de ses supérieurs. Il peut assumer des responsabilités requérant beaucoup d'initiative et de jugement dans des tâches financières et légales.

REMUNERATION:
La rémunération sera selon l'expérience et les aptitudes du candidat.

Poster votre curriculum vitae à:

FIDUCIE PRET ET REVENU
850 Place Youville
Québec
Attention: M. G.-N. Besner, vice-président
(confidentiel)

Manufacturier de tapis canadien requiert les services d'un

REPRESENTANT

pour la province de Québec. L'expérience en couvre-planchers de préférence mais non essentielle. Il doit être bilingue, auto fournie et dépenses.

Ecrire incluant curriculum vitae à:

DEPT 4636, LE SOLEIL

LA FÉDÉRATION
DE QUÉBEC
DES CAISSES POPULAIRES
DESJARDINS

CONSEILLER EN PERSONNEL

La Fédération de Québec des Caisses populaires Desjardins est à la recherche de candidats pour le poste de conseiller en personnel.

Fonction:
Sous l'autorité du directeur du personnel, la personne aura la responsabilité notamment du recrutement et de la sélection du personnel professionnel et collaborera aux différentes activités reliées à l'administration du personnel interne de la Fédération de Québec des Caisses populaires Desjardins.

Exigences:
Le candidat recherché doit posséder, en plus d'une formation universitaire en relations industrielles, une expérience pertinente d'au moins trois (3) ans.

Conditions de travail:
Lieu de travail: Lévis.
Le salaire variera selon les qualifications et l'expérience.
Avantages sociaux usuels
— Les candidats intéressés sont priés de faire parvenir leur curriculum vitae au Service du Personnel, La Fédération de Québec des Caisses populaires Desjardins, 150, avenue des Commandeurs, Lévis. Qué.

COLLÈGE D'ENSEIGNEMENT GÉNÉRAL ET PROFESSIONNEL DE JONQUIÈRE

APPEL D'OFFRES

Le Collège régional du Saguenay - Lac-St-Jean à Jonquière requiert les services d'un professeur en techniques d'action sociale (assistance sociale).
Pour l'enseignement théorique et pratique (supervision) au niveau collégial, en septembre 1972.
Diplôme d'études collégiales en assistance sociale exigé. Le candidat doit être membre de la corporation des conseillers sociaux (CCSQ).
Expérience exigée: quatre ans dans le milieu de travail.
Faire parvenir offre de services et curriculum vitae détaillé, à: (avant le 1er mai)

Direction pédagogique,
Adjoint au personnel enseignant,
Collège régional du Saguenay - Lac-St-Jean
à Jonquière,
65, rue St-Hubert,
Jonquière, Qué.

SERVICES FIDUCIAIRES AUX INDIVIDUS

LE DEFI:
L'expansion rapide de la compagnie et le développement des services d'Administration de Succession, de Fiducie, de Gestion de portefeuille et d'Epargne-retraite, ont créé une position pour la direction de ces services au siège social à Québec. Le responsable a l'entière responsabilité de ces services auprès de la direction.

LE CANDIDAT:
Il a une formation commerciale universitaire et est à l'emploi d'une compagnie de fiducie depuis au moins 6 ans. Il a l'expérience de l'engagement, de l'entrainement, de la supervision et est capable de gagner le respect de ses collègues.

REMUNERATION:
La rémunération sera selon l'expérience et les aptitudes du candidat.

Poster votre curriculum vitae à:

FIDUCIE PRET ET REVENU
850 Place Youville
Québec 4
Attention de monsieur Gilles-N. Besner
Vice-président
(Confidentiel)

Le CEGEP Edouard-Montpetit est à la recherche d'un

DIRECTEUR GENERAL

FONCTIONS:
Responsable de l'administration générale du College.
Principal administrateur du College.
Responsable directement auprès du Conseil d'Administration et du comité Executif.

QUALIFICATIONS:
Diplôme universitaire dont l'obtention requiert un minimum de 17 années de scolarité ou l'équivalent.
Connaissance pédagogique valable.
Expérience dans l'administration, de préférence dans l'administration scolaire.
Connaissance du milieu collegial et des structures administratives de l'education au Québec.

SALAIRE:
Selon la politique administrative salariale du Ministère de l'Education.
Les candidatures accompagnées d'un curriculum vitae complet seront reçues jusqu'au 1er mai 1972, au bureau du

Secrétaire général
945 Chemin Chambly
Longueuil.

FAIRWEATHER

MAGASIN DE DETAIL POUR DAMES
demande

GERANTS DE MAGASINS

Fashion Council a présentement 34 magasins au Canada.

CAUSE:
Expansion future, nous avons besoin de gérants additionnels immédiatement.
Les applicants devront avoir expérience dans la vente de détail et être disponibles à se déplacer (relocaliser). Devront être bilingues.

Pour rendez-vous appeler M. Roy à Fairweather:

522-7096

FORANO

Un important fabricant de machines industrielles employant plus de 800 personnes, offre des carrières intéressantes à des spécialistes possédant la formation et l'expérience requises.

PUBLICISTE

Le titulaire de ce poste aura à produire des bulletins, brochures et dépliants décrivant des machines industrielles. Son travail comprendra la rédaction de textes en langue anglaise, ainsi que la mise en page (lay-out) etc.

INGENIEUR INDUSTRIEL

Ce poste comporte à la fois des aspects techniques et administratifs, tels que l'analyse des opérations, l'amélioration des méthodes de fabrication, la réduction des coûts, l'agencement des ateliers, etc.
Les postulants doivent être bilingues et avoir au moins 35 ans. Ils doivent avoir occupé des postes similaires dans l'industrie manufacturière. Les salaires seront en rapport à l'expérience et aux qualifications.
Les offres de service devront comporter les renseignements habituels et être adressées a:

M. GERARD BOISVERT
FORANO LIMITEE
PLESSISVILLE, QUE.

APPRENTIS-PILOTES - MARINE

LES PERSONNES INTERESSEES A FAIRE PARTIE DU SERVICE DE PILOTAGE A TITRE D'APPRENTI-PILOTE DANS LA REGION LAURENTIENNE, SECTEURS QUEBEC ET MONTREAL, SONT INVITEES A POSER LEUR CANDIDATURE.

Les candidats devront satisfaire aux conditions suivantes:

A) Dans le secteur Montréal-Québec:
1. Etre âgés de moins de trente-cinq (35) ans.
2. Posséder un certificat d'études attestant qu'ils ont réussi aux examens de la 11e année.
3. Avoir obtenu un diplôme attestant qu'ils ont fréquenté durant au moins deux (2) ans l'Institut de Marine de la Province de Québec.
4. Avoir servi pour une période minimum de trente-six (36) mois sur le pont d'un navire au long cours, de cabotage ou d'eaux intérieures, et être possesseur, de préférence, d'un brevet d'officier de pont.

OU

1. Posséder un brevet de capacité non inférieur à celui de Capitaine de navire à vapeur d'eaux intérieures (sans restriction quant à la jauge).

OU

1. Posséder un brevet de capacité non inférieur à celui de 1er Lieutenant au cabotage (sans restriction quant à la jauge) ou de 2e Lieutenant d'un navire à vapeur au long cours.
2. Avoir servi de façon satisfaisante sur le pont d'un navire pour une période minimum de trente-six (36) mois comme officier de pont responsable de la veille.

B) Dans le secteur Québec-Les Escoumins:
1. Etre âgé de vingt-et-un (21) à trente (30) ans.
2. Posséder un certificat d'études attestant qu'ils ont réussi aux examens de la 11e année.
3. Avoir obtenu un diplôme attestant qu'ils ont fréquenté durant au moins deux (2) ans l'Institut de Marine de la Province de Québec.
4. Posséder un brevet de capacité non inférieur à celui de 1er Lieutenant au cabotage ou de 2e Lieutenant au long cours.

Les candidats doivent accompagner leur demande des documents suivants:
1. Attestation de citoyenneté canadienne et de résidence au Canada.
2. Extrait de naissance.
3. Copies des diplômes et certificats, ainsi qu'un exposé des états de service en mer.
4. Attestation de bonne vie et moeurs jugée satisfaisante par le Jury d'Examen.
5. Preuve d'aptitudes physiques.
6. Attestation d'acuité visuelle et de perception des couleurs.

Les candidats doivent pouvoir parler et comprendre le français et l'anglais.
Les demandes doivent être adressées comme suit:
Le Directeur des Opérations,
Administration de Pilotage des Laurentides,
1080 Beaver Hall Hill, Suite 1806, Montréal 128, P.Q.
Ne pas faire parvenir l'original des documents, étant donné que ceux-ci ne seront pas retournés.
Les demandes oblitérées après le 7 mai 1972 ne pourront être acceptées.

Selon M. Berlinguet, président de l'INRS

La politique scientifique canadienne devra respecter les priorités du Québec

OTTAWA (PC) — M. Louis Berlinguet, président de l'Institut national de la recherche scientifique (INRS) de l'Université du Québec, a soutenu qu'il fallait absolument que les politiques fédérales en matière des sciences respectent les priorités établies par la Province de Québec.

Parlant à Ottawa, jeudi, devant une cinquantaine de scientifiques invités par le Conseil des sciences du Canada, M. Berlinguet a affirmé qu'il était urgent d'établir des contacts pour que les politiques du gouvernement central ne viennent pas nuire ou même détruire ce qui existe présentement dans les provinces.

Le fédéral vient d'établir en juin dernier son ministère des Sciences et de la Technologie, alors que le Québec a été la première province à mettre sur pied un Conseil de la politique scientifique, il y a quelques années déjà.

Le danger actuel, selon lui, provient du fait que le Québec ne peut intervenir dans l'attribution des bourses en provenance du fédéral. Ainsi, il a cité comme exemple que la priorité du Québec pourrait être la recherche en assistance sociale, alors que le fédéral peut accorder une bourse pour une recherche en immunologie.

INDUSTRIES AU QUEBEC

La seconde inquiétude de M. Berlinguet provient de la façon dont certaines grandes industries pourraient être attirées au Québec.

Selon lui, certaines décisions pourraient aider à corriger le décalage qui existe présentement entre les fonds fédéraux dépensés au Québec comparativement aux autres provinces, notamment l'Ontario, ou au Canada.

Certains chiffres cités démontrent que le Québec ne recevrait que $150 millions du $1.4 milliard dépensé au Canada annuellement en recherches publiques et privées.

Par ailleurs, le Québec ne consacrerait que 0.7 pour cent de son PNB à la recherche alors que ce pourcentage est de 1.4 pour cent pour l'ensemble du Canada.

En ce qui regarde les subventions annuelles per capita du Conseil national de la Recherche, en 1969-1970, elles s'établiraient à $1.60 pour le Québec et $2.90 pour l'Ontario, comparativement à $2.40 pour l'ensemble du Canada.

Un participant à la conférence a cité des chiffres tirés d'un discours de l'ancien ministre de l'Education du Québec, M. Guy St-Pierre, et a maintenu qu'ils ne reflétaient pas la réalité, car le Québec ne pouvait absorber plus de fonds et manquerait d'ingénieurs et de scientifiques M. Berlinguet a répliqué que dans le domaine des arts les artistes foisonnent, et que pourtant, en ce domaine également, les fonds du fédéral n'équivalent pas à ceux des autres provinces.

SUR D'AUTRES SUJETS

La première partie de la causerie de M. Berlinguet a été consacrée à la visite industrielle qu'il a effectuée au Japon avec le ministère des Sciences et de la Technologie, récemment.

Il a affirmé que c'était le contraire en plusieurs points, notamment la population, la grandeur du pays, la conception philosophique de l'homme et le nationalisme.

Invité à donner son avis sur cette association de scientifiques, d'ingénieurs et de la communauté technologique, née récemment, M. Berlinguet a souhaité qu'elle devienne un lieu où les idées diverses sont mises en commun.

"J'espère qu'un ingénieur pourra rencontrer un spécialiste des sciences de la Santé, et discuter d'une politique scientifique".

L. J. FORGET & CIE LTEE



Edouard Marquis

M. Robert Poirier, gérant de la succursale de Québec annonce la nomination de M. Edouard Marquis au poste de représentant au bureau de Québec.

M. Edouard Marquis, B. Sc. C. de l'Université Laval possède plusieurs années d'expérience dans le commerce des valeurs mobilières.

M. Marquis aura ses bureaux à la nouvelle succursale de L. J. FORGET & CIE LTEE au 1122 Chemin St-Louis, Québec 6, P.Q. La maison L. J. FORGET & CIE LTEE fondée en 1873 offre à sa clientèle distinguée les services complets pour l'achat, la vente des actions, obligations et fonds mutuels. —

économie et finance

Repli hésitant à la Bourse de New York

NEW YORK (AFP) — La tendance a été irrégulière à Wall Street hier. La phase de consolidation amorcée la veille s'est poursuivie dans une atmosphère assez active. Le comportement des blue chips a été plus soutenu que celui de l'ensemble du marché où les baisses l'ont au total emporté modérément sur les hausses. L'annonce d'une nouvelle augmentation substantielle de la production industrielle en mars est intervenue trop tard pour avoir un impact sérieux sur les cours. L'indice des 30 industrielles de Dow Jones a clôturé en hausse de 2.19 points à 967.72. Le volume à la Bourse de New York, s'est inscrit à 17.46 millions d'actions, contre 17.99 millions jeudi et, à la Bourse américaine, 5.12 millions d'actions.

TORONTO (PC) — Des prises de bénéfices ont provoqué des baisses partielles et les cotes ont généralement terminé à perte à la clôture de la Bourse de Toronto, hier. Les banques, communications, mines industrielles, pipelines et immobiliers ont été à la baisse, tandis que les boissons, manufactures générales, raffineries et grands magasins terminaient à la hausse. L'indice des industrielles a perdu .10 à 202.02 et les métaux de base .43 à 97.62, tandis que les aurifères prenaient .94 à 180.43 et les pétroles de l'Ouest .96 à 226.84. Le volume des transactions a été de 2.53 millions d'actions valant $24.26 millions contre 2.40 millions et $25.53 millions, la veille.

MONTREAL (PC) — Les services publics, banques et papiers ont été à la hausse et l'indice composé est demeuré inchangé à la Bourse de Montréal, hier. Dans les indices, les banques ont pris .08 à 274.88, les services publics, .03 à 162.89 et les papiers .15 à 83.52, tandis que les industrielles ont perdu .02 à 205.19, tandis que l'indice composé est resté à 204.42. Le volume combiné des Bourses de Montréal et Canadienne a été de 1.26 million d'actions contre 1.35 million, la veille. Le nombre des baisses a dépassé celui des hausses par 116 contre 109, alors que 102 titres demeuraient inchangés.

NOMINATION



M. Richard AYOTTE

Monsieur Jacques Papillon, Directeur de NTI National Inc. Québec, a le plaisir d'informer sa clientèle de la nomination de Monsieur Richard Ayotte au poste de Gérant des Ventes "Division Ameublement de Bureau".

Monsieur Ayotte est natif de Trois-Rivières et fait partie des cadres de la Maison NTI National Inc. depuis son ouverture à Québec. Il a à son actif plus de 10 ans d'expérience dans la vente d'équipement de bureau et jouit d'une excellente réputation dans la ville de Québec.

NTI NATIONAL INC.,
1289 Ouest, Boul. Charest,
Québec 8. Tél.: 681-7292.

BATISSE A VENDRE
Limoilou, bureau 1,200 pi, entrepôt 5,000 pi.
INFORMATIONS:
522-3945

REAL TREMBLAY C.A.
Comptables agréés
2999, Laroche - Ste-Foy
Québec
653-3958

BUREAUX
A LOUER
Différentes grandeurs.
Bail à court terme si désiré.
2149 ouest, boul. Charest, Ste-Foy
J.-G. Lacombe
681-6311
527-9170 (le soir)

La compagnie Bombardier construira et fera la distribution de ses propres motocyclettes

par Jean-Paul GAGNE

Bombardier Ltée de Valcourt fait actuellement des essais intensifs sur deux prototypes de motocyclette entièrement conçues dans les usines de son complexe industriel. La compagnie songe à la lancer, l'automne prochain, en prévision du marché du printemps et de l'été 1973.

C'est ce qu'a révélé, M. Laurent Beaudoin, président de Bombardier Ltée, au cours d'une courte entrevue, jeudi dernier, à Montréal, lors du lancement des modèles Ski-Doo 1973.

Bombardier doute présentement de la justesse de la décision prise il y a deux ans de distribuer dans son réseau de 2,500 concessionnaires en Amérique du Nord les motocyclettes fabriquées par la société Agrati-Garelli d'Italie.

Cette décision de Bombardier, qui avait obtenu un contrat de distribution pour l'Amérique du Nord des produits Agrati - Garelli, a été par la suite l'objet d'une injonction accordée dans une Cour de Boston à la demande de Engine Specialities, qui disait détenir un permis de distribution exclusif pour l'Amérique du Nord, interdisant à Bombardier de distribuer et de vendre les produits du constructeur italien.

Bombardier respectera cette injonction pour la saison qui débute, les concessionnaires Ski-Doo ne vendront donc pas de motocyclettes cet été, contrairement à ce qu'ils ont fait l'an dernier.

M. Beaudoin affirme que Bombardier met maintenant tout ses espoirs dans la motocyclette qui est présentement l'objet d'essais. Son moteur a été conçu par la division Bombardier-Rotax d'Autriche. Il s'agit d'un moteur rotatif.

M. Beaudoin n'a été très explicite sur les caractéristiques de ce nouveau produit, mais il a précisé qu'il était conçu en fonction des préférences des consommateurs de l'Amérique du Nord. Le véhicule fabriqué en Italie ne rencontrait pas les goûts et les besoins des gens d'ici selon M. Beaudoin.

Présentement, une équipe de spécialistes de la motocyclette, dont un champion de course de moto-cross, s'occupe de raffiner les prototypes.

Le groupe Bombardier fabrique déjà des mini-bikes à sa division Moto-Ski de La Pocatière. Moto-Ski Inc. compte vendre entre 5,000 et 7,000 motocyclettes au cours de la saison qui commence.

fonds mutuels

Cours transmis par la Presse Canadienne

Titres	Off.	Dem.
Acro Fd	1.47	1.62
A.G.F. Special	3.67	—
All Cdn Com	9.06	9.90
All Cdn Div	10.11	11.05
All Cdn Ven	4.21	4.60
American Growth	7.31	8.03
Associate Investors	5.92	5.95
Canada Growth	6.18	6.79
Canagex	10.75	11.62
Cdn Gas Energy	14.47	15.59
Cdn Invest Fd	5.07	5.56
Cdn Scudder Fd	20.92	20.92
Cdn Sec Growth	5.31	5.85
Cdn S. A. Gold Fd	5.78	6.32
Cdn Trusteed	5.00	5.49
CSM Japan Fd	10.05	11.04
Capital Growth	10.19	10.44
xChase Fd	12.90	14.10
Collective Mutual	7.05	7.74
Commonwealth Intl	14.64	16.09
Commonwealth Intl Lev	3.95	4.34
Commonwealth Venture	7.32	8.26
xCompetition Capital	7.83	8.58
Corporate Investors	6.17	6.74
Corporate Inv St Fd	5.38	5.88
xDreyfus Inc.	13.78	15.10
xDreyfus Intl	13.91	15.24
Eaton Viking	5.70	6.20
Educator's Equity	7.33	7.71
Entarea Investment	6.49	7.14
Exec Fd Cda	6.28	6.88
Exec Inv Intl	3.56	—
xFidelity Trend	29.03	31.75
Fonds Collectif A	6.95	7.60
Fonds Collectif B	5.86	6.04
Fonds Collectif C	4.18	4.55
Fonds P.E.P.	4.18	4.55
Fraser Growth	3.45	3.79
Growth Equity	7.50	8.24
Guardian Growth	9.95	—
Harvard	7.34	8.04
Industrial Growth	6.73	7.40
Keystone Cda	9.29	10.18
xKeystone Cust S-1	22.73	24.91
xKeystone Cust S-4	7.04	7.71
xKeystone Cust K-2	7.61	8.34
xKeystone Polaris	6.08	6.64
xLexington Research	17.61	19.25
Magna Carta	1.54	1.67
xManhattan	6.11	6.68
Maritime Equity	3.31	3.61
Marlborough	5.67	6.20
Natrusco	15.01	15.39
Natural Resources	7.29	7.97
N.W. Equity	7.88	8.66
N.W. Financial	5.10	5.60
N.W. Growth	6.45	7.09
xOne William Street	18.43	—
xOppenheimer Fd	9.97	10.90
Pension Mutual	8.52	9.34
xPerformance Plus	1.47	—
P.H. and N. Fd	16.51	16.84
Planned Resources	4.70	5.16
Prêt et Revenu Amér.	10.27	11.28
Prêt et Revenu Mutuel	7.04	7.74
Principal Growth	5.02	5.51
Prudential Growth	6.28	6.88
xPutnam Growth	13.00	14.21
Regent Growth	10.17	11.18
Regent Venture	4.84	5.32
Royfund	6.46	6.72
Scudder NA FO	10.74	10.74
Spec	11.80	12.89
Taurus	3.44	3.78
xTech	8.43	9.24
Timed Investment	8.48	—
United Accumulative	5.62	6.18
United Horizon	3.82	4.20
United American	2.70	2.97
United Venture	4.73	5.20
Universal Savings Equity	8.21	9.02
Western Growth	6.66	7.32
Xanadu	3.85	4.22
York Fd of Cda	5.07	5.51

x=en monnaie américaine

COURS DE JEUDI

Titres	Off.	Dem.
Adanac	2.29	2.50
Beaubran	46.50	50.82
Champion Mutual	8.55	9.35
Fonds Desjardins A	4.37	—
Fonds Desjardins B	4.42	—
Growth Oil and Gas	50.88	—
Investors Growth	12.41	13.57
Investors Intl Mutual	8.34	9.12
Investors Japanese	6.59	7.21
Investors Mutual	5.85	6.40
Investors Retirement	5.15	5.64
Provident Mutual	7.45	8.15
Prov Stock Fd	6.46	7.06
Radisson	2.37	—

FONDS AMERICAINS

Titres	Off.	Dem.
Mass Inv Growth	15.16	16.57
Wellington Fund	12.33	13.48

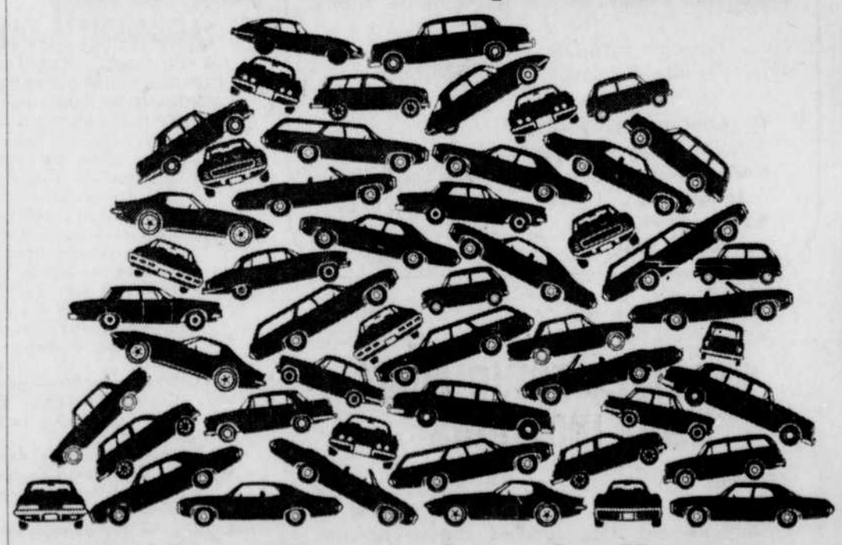
BUREAUX A LOUER
1er étage, env. 1,800 p.c.,
sous-sol, env. 3,500 p.c.
Edifice de prestige. Ascenseur, air climatisé. Facilités de stationnement.
Face nouveau stationnement Hôtel de Ville. Service conciergerie. Terme à discuter.
EDIFICE CHAUVEAU, 2 AV. CHAUVEAU, QUE.
TRUST GENERAL DU CANADA, COURTIER - 688-0113

titres au comptoir

Cours fournis par la Bourse de Montréal et transmis par la Presse Canadienne

Titres	Ventes	Haut	Bas
Angelus Pete	3000	30	30
Aztec Iron	6600	49	49
Bantam Mng	500	25	25
Bear Creek	8000	35	25
Beauport Hold	900	225	220
Beauport Inv	10300	240	212
Belair Mng	5000	76	76
Bio Vita	100	87½	7½
Biron Bay	1000	33	33
Bordun Mng	500	20	20
C P I Comm	100	812¾	12¾
Candida Hold	122	312½	300
C F C N	7900	811¾	11¾
Chibex Mng	7500	50	50
Cons Comouter	9200	60	60
Cons D L P	2000	95	75
Copernic Mns	15000	55	54
Cumex Mns	15000	60	54
Dom Jubilee	500	50	50
El Coco	20000	11	11
Fert Norman	3000	83½	83
Gen Leisure	100	200	200
Hammond	4350	200	175
Hartland	9800	67	66
Intl Life Ass	1300	$25	24
Interprov All	2312	110	110
Keyway	2500	75	38
Kupfer	2000	69	69
Kukatush	100	200	200
Lacroix	100	85	5
Mandarin Mns	11000	35	30
Mar Tel Pfd	200	$101¼	101¼
Medipak	500	105	105
Mercantile Bk	3710	$191½	18¾
Mult Access	400	85¼	5
Mustang Mns	1000	23	23
Nemrod Mng	1000	18	18
New Millier Pip	1000	9	9
Nordair	3200	87¾	7½
Nordex	2000	87	87
Nowsco W Serv	200	787½	787½
Pamike	2000	14	13½
Paulpic Gold	3000	43	43
Polcon Corp	500	250	225
Polypump	1000	200	200
Revenue Prop	200	120	120
Sea Chem	2000	65	65
Senoca	1750	80	68
Shelter Bay	1500	18	18
Soca	1000	30	42
Somex Ltee	500	80	80
Spar Aero	100	275	275
Tartan Ex	1000	11	11
T R P pfd	100	333¾	33¾
Unigesco B	200	310	310

Nous vous offrons plus de choix



que les 27 marchands d'autos de Québec mis ensemble.

Chez Location Jobin Inc., nous aimons respecter la liberté de nos clients. Vous pouvez louer pour deux ans l'auto que vous préférez, avec l'équipement que vous désirez.

Location Jobin Inc. offre des limousines et des petites voitures, des station wagon et des voitures sport, des autos de toutes les marques. Vous pouvez même obtenir certaines marques qui n'ont pas de concessionnaire à Québec.

Ce qu'il vous en coûte par la suite, c'est un seul montant fixe mensuel. Nous pouvons, à votre choix, payer les assurances, les licences, le remplacement des pneus, l'entretien. Et, si votre auto est en panne ou accidentée, il nous est toujours possible de vous accommoder.

Donc, pas d'imprévu, pas de problème de budget. Et vos calculs d'impôt sont simplifiés.

Chez Location Jobin Inc., vous avez le moyen idéal d'avoir l'auto que vous voulez sans devenir son esclave.

LOCATION JOBIN INC.
1240 ouest, Boulevard Charest, Québec, Téléphone: 681-0671

Le Centre Bois-Fontaine

Ce qu'ils en disent... Ce qu'ils en pensent...

"Le Centre Bois-Fontaine offre une qualité de service unique, qui facilite grandement les relations avec notre distinguée clientèle."
Charles Tessier, vice-président
Dupuis, Parizeau, Tremblay Inc.

"Pierre va vraiment se sentir chez lui ici à notre rencontre de 2 heures p.m."

"C'est le milieu de travail idéal. C'est moderne, spacieux, bien éclairé."
Mme Hélène L. Martel, secrétaire
ATEC, Société d'architectes

"La vue est tellement belle"

"C'est si facile d'accès".
Me Maurice Taschereau, associé
Taschereau, Duval, Grenier, Wright & Rainville, notaires

"Je vais sûrement inviter notre client Jacques à manger au Savoy".

"Il y a des salons gratuits pour nos réunions ou nos réceptions d'affaires".
M. Gérald Coté, directeur
La Compagnie d'Assurance-Vie North American Life

"Je ne pourrai jamais plus me passer de stationnement intérieur"

"On n'a même pas à sortir pour aller au bureau de poste".
Mlle Suzanne Morin, secrétaire-réceptionniste
Morin, Dufresne, Cloutier, comptables agréés

"On n'a même pas à sortir pour aller au salon de coiffure, à la cafétéria ou à la tabagie."

"J'aime travailler dans une ambiance dégagée et bien éclairée".
M. Guy Moisan de St-Albert Le Grand, dessinateur industriel
La Communauté Urbaine de Québec

"C'est à quinze minutes de chez moi, même aux heures de pointe"



Pour plus de renseignements sur le Centre Bois-Fontaine, téléphonez à 681-8188

La vue est belle, la vie aussi, au

CENTRE BOIS-FONTAINE
880, Chemin Ste-Foy, (angle Belvédère), Québec 6

bourse de toronto

Cours transmis par la Presse Canadienne
MINES

Titres	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
Accra	500	7	7	7	
Acme	27500	46	43	44	— 1
Adanac M	8000	56	54	55	+ 3
Agnico	11923	225	220	225	+ 5
Allied Mng	2053	360	350	360	
Am Larder	7500	70	64	70	+ 5
Ang Ruyn	2200	28	27	28	+ 1
Ang UD	18100	166	162	162	— 3
Argosy	218	32	32	32	
Armore	3000	14	13½	13½	—1½
Atl C Cop	2400	56	54	54	— 1
Bnkno	18400	700	640	670	+30
Bary Expl	500	84	84	84	—11
Betfin	2243	822½	22	22½	
Big Nama	500	8½	8½	8½	— ½
Bi Hawk	9100	110	107	107	— 3
Bral Can F	2420	275	270	270	— 9
Brameda	2500	110	105	105	— 5
Brenda M	1343	525	515	515	—10
Brunswk	6087	390	380	380	— 5
Calmor IB	1000	55	55	55	— 1
C Mines	16500	51	30½	30½	— 1½
Camflo	1500	335	330	335	
Cam Chib	900	590	580	580	
Camp RL	150	830	30	30	
C Tung	1700	160	157	160	
C Lencour	500	7½	7½	7½	
C Malart	1000	25	25	25	— 1
C Merrill	1046	635	635	635	+15
Cdn Nisto	2000	7½	7½	7½	+ ½
Captain	1000	6	6	6	— ½
Cassiar	1985	18½	18½	18½	+ ¼
Cent Pat	1750	161	160	160	— 5
Chmly	24350	272	268	268	— 4
Chrsti	17500	15½	14½	14½	
Chimo	700	109	109	109	— 1
Coch Will	500	32	32	32	— 5
Coldstm	5677	254	250	250	—15
Comb Met	6300	11	10½	11	
Comagas	1700	44	43	44	+ 1
C Gallinan	500	8	8	8	
C Marben	2400	150	148	150	+ 6
C Morisn	4300	175	172	172	
C Nichl	16500	9	8½	8½	
C Rambler	1600	183	182	182	— 3
C Rexspar	500	10	10	10	— 1
Nick Rim	2300	13	13	13	+ 1
Noble M	2900	93	91	91	— 2
Norbaska	5000	18	16	16	— 1
Northgat	3900	600	580	580	—15
N Rock	1450	214	205	214	
N Beauc	200	28	28	28	
Open End	2337	37½	37	37	— 3
Orchan	100	415	415	415	+10
P Asbestos	9450	155	145	145	—15
Pac Coper	800	205	205	205	— 5
Pamour	5320	248	235	235	—10
Pan Centr	3000	320	320	320	+10
Patino N V	4262	27½	27½	27½	
Pine Point	1635	33½	33½	33½	+ ½
Placer	940	39¾	39½	39½	— ¼
Prado E	17250	185	170	180	+15
Preston	757	90	90	90	+15
Pure Silv	5700	235	234	235	+ 4
Q Mattgmi	5000	35	32½	35	— 6
Que Sturg	4000	18	17	17½	+1½
Radiore	1000	30	30	30	
Reeves	1000	66	66	66	
Rio Algom	700	17½	17½	17½	— ½
Rio Sto pr	25	880½	80½	80½	
Roman	9575	935	920	925	—10
Ryanr	10700	14½	13½	14	
St Fabien	2216	15	12	12	
Scherr	14382	15¾	15½	15½	— ¼
Sigma	400	380	380	380	+40
Silvmq	1250	18½	18	18	— ½
Stanrck	540	55	55	55	+ 5
Steep R	6955	218	215	217	— 3
Sullivan	3000	305	300	305	— 5
Sun Ex	23100	91	91	91	— 1
Tara	7605	816	15½	16	+ ¼
Teck Cor A	3296	525	525	535	+10
Teck Cor B	1249	490	485	485	
Texmont	6400	53	49	49	— 4
Tex-Sol	3000	51	51	51	
Thom L J	1000	25	25	25	— 1
Tormex M	200	165	165	165	— 7
Tribag	700	69	69	69	— 3
Trin Chib	6500	15	14	14½	
U Asbesto	200	445	445	445	— 5
U Buffam	2195	130	128	129	— 4
Upp Can	2800	218	212	218	— 1
Vespar	2500	16½	16	16½	+ ½
West Mine	1100	380	375	375	— 5
Wfield	16700	175	169	175	+14
Wafield w	1900	81	75	84	+ 9
Whithorse	710	251	249	249	— 1
Wilco	1500	15	15	15	— ½
Willroy	1340	123	118	123	+ 3
Win-Eld	500	10	10	10	
Yk B	16830	440	435	435	— 5
Zenmo	57075	20	18	19	
Zulapa	7000	14	14	14	

PETROLES

Alt East G	2800	750	730	730	—15
Alminex	240	540	540	540	
Am Leduc	2000	8½	8	8	— ½
A Quasar P	7100	840	800	835	+35
Asamera	4045	23½	20½	21½	
Ashland C	300	13¾	13¾	13¾	+ ¼
BP OG	4650	535	530	530	
Braiss	200	325	325	325	
Calvert	4000	11	11	11	
C Geotner	8200	110	106	110	+ 4
CS Pete	100375	735	650	715	+50
CSPet w	30800	510	420	485	+50
C Bonanza	9750	85	83	83	
C Ex Gas	3900	350	340	345	
C Homestd	1525	780	765	775	
CLJ Pete	3628	60	60	60	+ 1
C Reserve	225	400	485	490	+ 5
Cdn Sup O	2450	844	43¾	44	
Candel Oil	4450	12¾	12¾	12¾	— ¼
Chieftan D	755	109½	10	10	— ½
Clark Can	5700	370	350	365	—10
Davoil	1100	25½	25½	25½	— ½
Decca	11660	310	295	300	+10
Francana	6100	630	580	625	+35
Gr Pls ns	680	33¾	32¾	33¾	+ ¾
Gt Collsds	2300	690	665	690	
Huston	13216	229	220	229	+ 7
Houston w	6600	52	49	52	+ 2
Inter Tech	4300	104	99	104	+ 2
Lochiel	6000	162	158	160	
Midcon	5850	61	57	61	+ 3
Mineral R	1010	42	42	42	+ 1
Naj Pete	4800	205	201	205	+ 5
Nthld	10700	114	110	110	— 2
Numac	2800	81½	14¼	14¾	
Oakwood P	2312	77	77	77	
Page Pet	800	225	220	220	—10
Pan Ocean	6991	13½	13¼	13½	
PanCdn P	1400	15¾	15¼	15¼	— ¼
Peruv	3500	29	28	29	+ 1
Petrol	1800	123	119	123	+ 6
Pinnacle P	2000	45	42	45	+ 2
Place G	12200	91	90	91	+ 1
Peyto Oils	1000	210	208	208	
Ranger	7210	19½	19¼	19½	— ¼
Scurry	10251	17	15¾	17	+1¼
Siebens	1400	960	950	960	+10
Sogepet	900	132	132	132	— 3
Spoon	15400	94	91	92	+ 1
Sunoale O	7420	385	375	375	
Total Pet	7375	620	605	605	—10
Total P A p	700	813½	13¾	13½	+ ¼
Tr Can Res	4500	110	106	106	
U Canso	9100	530	515	525	— ½
Ulster Pet	1800	143	139	140	— 3
Voyager P	1600	495	460	460	—30
W Decalta	8370	590	575	590	
World Wde	800	350	250	350	

e—actions émises antérieurement

DISTRIBUTION PRIMAIRE

N Dimens	2500	58	57	57	— 4
Norlex	71500	37½	29	34	+ 4

INDUSTRIES

Abitibi	11492	8½	8½	8½	+ ¼
Aclnd	12220	10	9¾	9¾	— ¼
Acklnd 2p	250	15	15	15	+ ¼
Acres Ltd	622	14¼	14	14¼	+ ¼
Acres A pr	135	44½	44½	44½	— ½
Acres wt	210	20	20	20	
Agra Ind	8700	14¼	13¾	14	+ ¼
Ahed M	1500	460	450	450	
Alta Gas A	1432	853½	35½	35¾	
Alta Gas p	235	878	77½	77½	+2½
Alta Nat	1050	820	20	20	— ½
Alcan	8885	822½	22	22½	— ¼
Alcan pr	350	826½	26½	26½	+ ¼
Algo Cent	2710	810¼	10¼	10¼	
Algoma St	3233	814½	14¼	14¾	
Algonq pr	824	420	420	420	
Allarco Dv	700	67¼	7¼	7½	+ ¼
Alliance B	700	480	475	480	+ 5
Almin 2p	50	836¾	36¾	36¾	— ¼
Ang CT 315	250	844½	44	44	
Aquitaine	1025	824	23¾	23¾	+ ¼
Args 260 p	45	834½	34¾	34½	+ ¼
Argus B pr	40	835½	35½	35½	— ¼
Arg C p	10565	816¾	16	16	— ¼
Asbestos	704	828¾	27¾	27¾	— ¾
Atco Ind	700	811¾	11¼	11¾	
Atl Sugar	785	87	6¾	6¾	
Atl Sug A	260	815¾	15	15	
Atl Sug pr	50	866	65¾	66	
Atl Sug w	100	160	160	160	
Auto El	6900	88¾	8	8¾	+1¾
Auto Hard	300	88½	8½	8½	— ¼
Bk Mtl	14609	821¾	21¾	21¾	
BK Ns	10225	839½	38	39½	+ ¾
B'klin Nt	13000	816¾	16¾	16¾	
Bartaco	450	465	465	465	
Baton B	315	818½	18½	18½	+ ¼
Bay Mils p	200	85½	5¾	5½	+ ¼
Beavr Eng	325	88½	8¾	8½	+ ¼
Beaver L	225	818	18	18	
Becker B p	700	811¾	11¾	11¾	
Belding L	200	812	12	12	
Bell Can	15851	844¾	44¼	44½	— ¼
Bell A pr	82	851¾	51¾	51¾	
Bell B pr	1395	853¾	53	53¼	+ ¼
Black P	4900	87¼	6¾	7¼	+ ¾
Block Bros	5000	330	320	320	— 5
Bloorstdr	600	37¾	7¾	7¾	
Bovis C	14400	210	200	210	+ 5
Bow Val	16100	832¼	32	32	— ¼
Bowater	400	410	410	410	—10
Bow-m pr	210	835¾	35¾	35¾	
BP Can	1600	816¼	16	16¼	+ ¼
Bramalea	5500	475	465	465	—10
Bramal w	4400	320	315	315	
Brascan	9582	822	21¾	21¾	+ ¼
Brdg Tank	100	85¾	5¾	5¾	
Brdg Tnk p	50	837½	37½	37½	
Bright	100	820½	20½	20½	— ¼
Brinco	29965	86¾	6¼	6¾	
BC Forest	300	821	21	21	
BC Pack A	815	827	27	27	
BC Pack B	125	827½	27	27	+ ¼
BC Sugar	3630	820½	20	20½	+ ¼
BC Phone	1511	86¾	6¾	6¾	+ ¼
BCPh 4½ p	100	864	64	64	+ 1
BCPh 5.50	40	858½	58½	58½	
BCPh 5.15	125	873¼	73¼	73¼	
BCPh 6.80	200	826	26	26	+ ¼
Budd Auto	2255	811¾	11¼	11¾	
Burns Fds	1250	818¼	14¼	14½	+ ¼
Bushnell	1500	88½	8½	8½	+ ¼
Bush Ter	1600	81¾	9¾	9¾	+ ¼
C Bath 68 w	875	330	330	330	
C Bldg	16450	270	260	270	+10
Cdn Textle	7777	86¼	6	6	
Cdn Distrb	1500	832½	32½	32¾	+ ¼
Can Gas	6008	815	15	15	
CD Sugar	360	830½	30½	30½	— ¼
Can Cem L	86	851½	51½	51½	
Can Malt	325	828¾	28¾	28¾	+ ¼
C Packrs	5280	89	9	9	— ½
Can Perm	6025	818¾	18	18	— ¼
CSL pr	200	85½	5¾	5½	— ¼
Cdn Brew	4270	87¾	7¾	7¾	
C Cablesy	400	817¼	17	17	— ¼
C Cable w	1424	440	430	440	+10
Cdn Can A	2567	87¼	7¼	7¼	— 1
CC Man A	100	818¾	18¾	18¾	— ¼
C Curtis	800	90	87	88	— ¼
Cdn Equty	600	813½	13½	13¾	+ ¼
C Found	276	200	200	200	
CGE	190	824½	24½	24½	
CGE pr	580	829	28¾	29	
CG Invest	500	875	75	75	+1½
C Goldfe	1100	85¾	5¾	5¾	— ¼
C Hydrp	2200	810½	10½	10¾	+ ¼
C Imp Bank	9020	829¾	28¾	29¼	— ¼
CGOL	18000	89	8¾	8¾	— ¼
Cdn Ind Gas p	214	820	20	20	
CIL	2925	816½	16½	16½	+ ¼
C Intrurb p	250	88¾	8¾	8¾	
C Manoir	580	440	435	440	+ 5
C Marconi	100	325	325	325	
C Ocdental	700	810	9¾	10	— ¼
CP Inve pr	5150	876	75½	75½	— ¼
CP Inve w	7495	330	340	350	+10
CP Ltd	10690	814¾	14¾	14¾	
CPL A p	2050	813¾	13¾	13¾	+ ¼
CPL UK p	500	89¾	8½	9¾	+2¼
Cdn Salt	200	816½	16½	16½	
Cdn Tire	220	843	43	43	
Cdn Tire A	4806	840	39¾	40	+ ¼
C Utilities	2900	845	44	45	+ ¾
C Util $1.25	100	824½	24½	24½	— ¼
C Util w	2120	811½	11¼	11½	— ¼
Can Util A	1100	824¾	24¾	24¾	
Can Util B	1410	825	24¾	25	+ ¼
Can Wire	1190	829½	29¼	29¾	+ ¼
Canada Wire	2400	135	130	135	
Canron	1000	815¾	15¾	15¾	— ¼
Capital Fin	1000	830	30	30	
Carling O'K	1000	130	130	130	
Carma	2325	88¼	8	8¼	— ¼
Carnation	1200	120	120	120	—20
Corontn p	200	195	190	190	
Corp Food	150	87½	7½	7½	+ ¼
Cosma	400	110	110	110	
Costain R	1275	89¾	9¾	9¾	
Crain R L	2100	815½	12½	13¼	
Crwn Life	50	845	45	45	
Crow Nest	100	820	20	20	
Crush Intl	4980	818¾	18¾	18¾	+ ¼
Cygnus A	270	85¾	5¾	5¾	
Cygnus B	350	86¼	6	6¼	+ ¼
Dale-R	225	89½	9¼	9¼	
Dale-R pr	275	87¾	8¾	8¾	
Dawson D	700	88	8	8	
Debhld B p	125	880	79½	79½	— ½
Delta Ben	1400	450	435	445	+10
Distl Seag	6280	823	22¾	23	+ ¼
Dom Bdge	500	8133	13¾	13¾	+ ¼
Dome Pete	2925	838¾	37½	38	+ ¾
Dom Stores	2225	816	15¾	16	+ ¼
Domtar	1310	813	12¾	13	+ ¼
Domtar pr	250	8144	14¾	14¾	
D Textle	935	821¾	22¾	23¾	— ¼
Donlee M	265	475	475	475	+25
Douglas L	300	290	290	290	
Dover Ind	225	817	17	17	
Dover pr	289	88	8	8	
DRG Ltd	1149	815¾	15¾	17¾	+ ¼
Du Pont	2315	826	25¾	26	+ ¼
Dustbane	900	87¾	6¾	6¾	— ¼
Dylex Dlv	555	813¾	13½	13¾	
Dylex D A	1050	813¾	13¼	13¾	
Esin Can S	1032	815¾	15¾	15¾	
Econ Inv	210	815¾	13½	13¾	
E-L Fin	2150	88¾	8¾	8¾	
E-L Fin w	275	260	260	260	+10
Electro Ind	1245	860	58¾	60	+ ¼
Emco	100	86¾	6¾	6¾	
Exquisite	200	85½	5¾	5½	+ ¼
Falcon	4166	896	92½	92½	—1½
Fed Diver	400	130	130	130	
Fed Grain	2325	88¾	8	8¼	— ¼
Fields S	6780	817¾	17	17½	— ¼
Finning T	625	816¾	16½	16½	— ¼
Fleet Mfg	2600	125	130	135	
Ford Cdn A	110	895	94½	95	+ ½
F Seasons	7810	88¾	8½	8¾	
F Season w	200	525	525	525	
FPE Pn pr	210	869½	69½	69½	
Fruehauf	225	825	25	25	+ 1
Gaz Metr	580	45¾	5¾	5¾	— ¼
Gaz M 63w	900	120	120	120	—10
Gaz M 66w	200	245	245	245	+ 5
Gdn Mang	220	88½	6½	6½	
Gen Distrb	1240	825	24¾	24¾	— ¼
GMC	245	882	82	82	— ½
Genstar L	2983	816¼	16	16¼	
Genstar L w	1170	600	590	590	—10
Gesco Dis	300	85½	5½	5½	
Glendale	200	86¾	6¾	6¾	
Glengair	2900	175	175	175	
Glynr Ptr	3133	825	23¾	25	
Gleng B w	600	90	80	90	— 2
Gold Crest	900	86¼	6¼	6¼	+ ¼
Goodyer	100	8215	210	210	— 5
Graft G	180	827	26¾	27	+ ¼
GL Paper	1800	817¼	17¾	17¾	+ ¼
GL Power	300	819¼	19¼	19½	
GN Capital	2539	810¾	9¾	10¾	+ ¾
Gt W Life	50	863	63	63	— ¾
Gt West S	1800	87¾	7¼	7¾	
Greyhnd C	250	235	235	235	
Greyhnd	655	819	18½	19	+ ¼
Grissol F	200	811	11	11	
GSW Cl A	300	813¾	13	13	
GSW Cl B	1700	813	12	13	
Guar Trst	2120	814¼	14¼	14¾	+ ¼
Gulf Can	4837	828¾	28¼	28¾	
Gulf Corp	200	8255	25¾	25¾	—2¼
Halifax D	200	195	195	195	+ 5
H Group	8450	8124	11¾	12	+ ¼
Ham Tr	300	813	12¾	13	
Ham Tr pr	100	8233	23¾	23¾	
Hardee	272	135	135	135	
Hard Carp	225	8200	20½	20½	
Hard Crp A	1340	819¾	19¾	19¾	— ¼
Harlequin	350	87¼	7¼	7¼	+ ¼
Harris J S	200	325	325	325	— 5
Hawker S	1335	290	285	285	
Hays Dna	8248	819¾	18½	19¾	+ ¾
Hedway C	400	430	430	430	
Home A	3505	8211¾	31¼	31¾	— ¼
Home B	450	832	32	32	
Horne Pft	500	235	225	225	+ 5
H Bramor	1000	85¾	5¾	5¾	+ ¼
Hoden DH	900	400	900	400	+10
H Rav Cv	1328	8134	18½	18½	+ ¼
HBOil Gas	452	842	42	42	
HE Oil G pr	170	852¾	52½	52¾	+ ¼
H D C L pr	300	8154	13½	15½	+ ¼
Huron Erl	1190	829¾	29¾	29¾	+ ¼
Husky Oil	2996	817¼	17	17	
Husky D w	636	390	390	390	— 5
Husky E w	760	605	600	600	— 5
IAC	9750	819¼	19¼	19¼	
IAC w	180	850	850	850	
Imasco	1810	822	22	22	
Imp Gen	400	85½	5¼	5½	+ ¾
Imp Gen w	800	115	105	105	—10
Imp Oil	8802	8223¾	23¼	23½	+ ¼
Indal Can	575	810¾	10¾	10¾	— ¼
Indal r	12750	25	22	22	
Industmin	210	810¾	10¾	10¾	
Ind Adhes	100	816¾	16¾	16¾	— ¾
Inglis	500	816¼	16¼	16¼	
Inland Gas	2620	816¼	15¾	16	— ¼
Inter-City	890	88¾	9	9¼	+ ¼
Inter C A w	700	490	470	480	+35
Inter C B w	1600	435	435	455	+25
Intrmetco	500	250	245	245	— 5
IBM	157	8396	3903	396	+ 4
IMC	422	822	22	22	
I Nickel	13210	833½	33	33¾	— ¼
Int Util	1509	849¼	49¼	49¾	— ¼
Interpool	845	830¾	30	30	
Int Div	2700	85¾	5¾	5¾	+ ¼
Intpr Pipe	748	832¼	31¾	31¾	— ¼
Int Pipe w	3050	815¼	14¾	15¼	+ ¾
Intpr Steel	7850	89¾	8¾	9¾	
Intpr Stl pr	200	829½	29¼	29¾	+ ¼
Inv Group	900	89¾	9¾	9¾	
Inv Grp A	1400	89¾	9¾	9¾	
Inv Grp b p	400	822¾	22¾	22¾	+ ¼
Irwin Toy	275	821	21	21	— ½
ITL Ind	1100	390	380	390	
ITL Ind pr	100	811¼	11¼	11¾	— ¼
Ivaco ind	1000	816¼	16¼	16½	— ¼
IWC Ind	925	295	290	290	
kaiser Re	129	580	580	580	
Kaps Trans	6210	85	8½	9	
Kaufm pr	500	815¾	12¾	12¾	+ ¼
Kelly D A	100	85¾	5¾	5¾	
Kelvinatr	725	86½	6¼	6½	+ ¼
Kenting	9105	811¾	11¼	11¾	+ ¼
Kodiak	2950	816½	16¼	16¾	+ ¼
Kodiak A p	1000	816¼	16¼	16¼	+ ¼
Kontiwr w	2500	700	680	695	5
Labatt	1160	824	23¾	24	+ ¼
Labatt pr	1004	824¾	24¾	24¾	+ ¼
Laidlaw M	4380	825	24½	25	— ¼
Laidlaw A p	2620	824	24½	24½	— ¼
Lamb Wes	1200	395	382	385	
Laura sec	200	811¾	11¾	11¾	
Lau Fin	1809	815¾	15¾	15¾	— ¼
Lau F 1.25	125	817	17	17	
Leigh Inst	3800	85¼	5	5¼	+ ¼
Leons Fd	2400	811¾	11¾	12	+ ¼
Life Inves	800	88¼	8	8	— ¼
Lob Co A	2865	86¾	6¾	6¾	
Lob B	10760	86¾	6¾	6¾	
Lob Co pr	285	850¾	50¾	50¾	+ ¾
Lob G A pr	120	819¾	19½	19½	
Lob G B pr	100	840¼	39¾	40¼	+ ¾
Loeb M	170	385	382	385	— 5
Maclarn A	125	818½	18½	18¾	
Mclan H A	370	812	11¾	12	
MH Cable	1220	813¾	13¾	13¾	
MB Ltd	3067	824¾	24¾	24¾	+ ¼
magna Ei	125	85¼	5¼	5¼	
Magnetic	320	815	10	10	— ¼
magnetics	800	165	165	165	
Major H D	200	215	215	215	
M Le Mills	500	814¼	14¼	14¾	— ¼
Maritime	446	822¼	22½	22¾	
Markboro	5095	84	4	4	
Marlboro w	1100	160	155	155	+ 5
mass-fer	6940	813¾	13¾	13¾	+ ¼
McLaghin	300	817	17	17	
McLagh w	150	975	975	975	—25
MEPC	1925	88¾	8¾	8¾	
MEPC p	100	20	20	20	— ¼
MEPC w	1100	300	300	300	
Met Trust	100	819¾	19¾	19¾	+ ¼
Mex LP	100	11	11	11	+2¾
Mur-Si	100	270	270	270	—30
Microsyst	1183	88¾	8¾	8¾	
Microsys w	700	330	315	320	+10
Milt Brick	400	495	490	490	
Mindustri	600	89¼	9¼	9¼	+ ¼
Moison A	2970	822½	22½	22¾	+ ¼
Mon Life	50	832½	32½	32½	+ ¼
Monenco	200	84¾	4¾	4¾	+ ¼
Mont Trst	125	819½	19½	19¾	+ ¼
Moore	3085	842¾	42¾	42¾	+ ¼
morse A	100	815¾	15¾	15¾	— ¼
Morse B pr	70	835	35	35	+ 1
M18 Infer	1500	200	195	195	— 5
Murphy	2650	814¼	14¼	15	— ¼
Nauga I	2575	89¼	9	9	— ¼
Nat Drug	550	885½	85¾	85¾	
Nat Groc p	275	824½	24½	24½	
Nat Pwr	1100	824¼	24¼	24¼	
Nat Sea	1300	88¾	8	8¼	— ¼
Nat Trust	210	86¾	6¾	6¾	— ¼
Neonex	9550	86½	5¾	6	
NB Tel	282	814¾	14¾	14¾	+ ¼
N Provid D	500	88	8	8	— 1
Ntld Ld	500	815¾	15¾	16¼	— ¼
Nlag Struc	250	820	20	20	
Noranda	4402	838¾	38	38	— ¼
Nor Cil G	5375	813½	13½	13¾	— ¼
Nr Cil B p	25	88¾	8¾	8¾	+ ¼
Nr Cil B p	550	828¾	28¾	28¾	
Nr Cil pr	530	617	600	600	—10
NW Util p	75	856½	56½	56½	
NS L P	100	813	13	13	
NS Savngs	800	8193	193	193	+ ¼
NSI Mang	2000	87¼	7	7	
NuWest In	1000	89	9	9	
OC Textile	562	811¼	11¼	11¾	— ¼
Oil Paint	750	320	310	315	— 5
Okanagan	3355

"Opération-placement" espère fournir en 1972 un nombre record d'emplois aux étudiants

par Jacques BARBEAU

Le jeudi, 27 avril prochain, des groupes d'étudiants répartis dans 36 villes du Québec tenteront d'alerter l'opinion publique afin de stimuler l'emploi, d'été dans le cadre de l'Opération - Placement. "Opération - Placement" est une initiative annuelle de la Chambre de commerce du Québec et elle est devenue l'objectif premier du programme "Affaire - Jeunesse" dont le promoteur est M. Ghislain Hawey, le président actuel de la Chambre provinciale.

Près de 500,000 étudiants se cherchent du travail durant l'été au Canada et 350,000 viennent du Québec. De ce nombre, 125,-000 se sont inscrits aux quelque 100 Centres de main-d'oeuvre répartis au Québec.

La nouvelle orientation du programme "Opération - Placement" vise à former des groupes d'animateurs qui évaluent les besoins dans les divers centres du Québec, rencontrent les étudiants susceptibles d'être utiles dans les entreprises locales et convainquent les hommes d'affaires de "faire confiance aux étudiants".

Cette nouvelle approche a été expliqué, hier, à Québec, lors d'une conférence de presse donnée par MM. Joffre Miville - Deschênes, président du programme et membre du Conseil exécutif de la Chambre de commerce, M. Ghislain Hawey, président de la Chambre provinciale et M. Damasse Toupin, directeur provincial des opérations du Centre de la Main - d'oeuvre du Canada.

"Déjà, a fait remarquer M. Deschêne, les gouvernements et les grandes entreprises font largement leur part et il est important que les petites et moyennes entreprises qui constituent une force économique au Québec fassent également leur part".

Le représentant du gouvernement fédéral, M. Damase Toupin a rappelé que son ministère répondait à 15 pour cent des besoins en matière de placements des étudiants via divers programmes et organismes. Ainsi, en 1971, le gouvernement a dépensé $67 millions à cet effet et a ainsi créés 69,000 emplois. Cette année, il se propose de consacrer $85 millions à cette tâche en vue de donner de l'emploi à 90,000 étudiants durant la période estivale.

Depuis la mise en oeuvre du programme au Québec, la progression a été constante et assez spectaculaire. En 1970, 15,-000 emplois étaient disponibles, en 1971, le nombre est monté à 28,000 et l'on espère que 1972 battra tous ces records. Les programmes fédéraux sont nombreux et divers, depuis "Perspectives - Jeunesse ($34 millions pour 30,000 emplois), le programme Inter - régional (2,-000 emplois), le programme international d'échanges (3,000 participants) et les cours de langue (3,500 étudiants).

Les représentants des milieux d'affaires et de la Chambre de commerce insistent sur le fait que les programmes gouvernementaux ne répondent qu'à 15 pour cent des besoins. Il reste donc à l'entreprise privée d'assumer la plus forte partie du fardeau. C'est pourquoi ils veulent sensibiliser la plus forte partie du fardeau. C'est pourquoi ils veulent sensibiliser les hommes d'affaires de tous les milieux à répondre à leur invitation.

Les Québécois devront participer de plus près à l'industrialisation de leur propre territoire (G. Hawey)

C'est le manque de présence des Québécois dans l'industrialisation de leur territoire qui est la principale cause de notre infériorité économique; c'est un faux problème de croire que le régime économique, le fédéralisme ou le chômage chronique sont à la base de nos difficultés.

Dans le cadre de son programme "Coopération: Affaires - Jeunesse', le président de la Chambre de commerce du Québec, M. Ghislain Hawey a poursuivi, récemment à Giffard, la série de rencontres étudiants - hommes d'affaires que l'organisme provincial commandite en collaboration avec les chambres locales.

Selon M. Hawey, le système d'éducation actuel même s'il le juge fort valable, ne prépare pas les jeunes aux besoins réels de la société parce que les magnifiques polyvalentes restent trop souvent de vastes petits mondes sans contacts véritables avec le monde des affaires.

Tout en admettant la nécessité de politiser les jeunes à l'école, le président s'est dit d'avis que ce choix laissait à l'étudiant un besoin de contestation qui l'empêche de bien préparer son entrée sur le marché du travail. "Ce n'est pas avec des idées politiques et des aspirations de réforme que l'étudiant peut s'intégrer, a dit le président; comme par le passé, c'est sa formation générale et technique, et sa connaissance du monde économique où il devra évoluer qui resteront ses atouts les plus précieux."

FAUSSES VALEURS

Le président de la Chambre soutient que les Québécois sont toujours sur le mauvais sentier en ce qui concerne l'orientation de leurs énergies. "Dans un passé déjà lointain, a-t-il dit, nous avons cherché notre survie dans l'attachement à la terre, puis à la religion; inutile de rappeler que ces valeurs - guides n'ont à peu près plus cours dans notre province mais sommes - nous devenus plus conscients des besoins de la société nord - américaine lorsque nous luttons maintenant pour la langue comme si elle était devenue le seul bastion de notre survivance?"

Avec une souscription de $1,800,000, Lacroix Inc. devient firme publique

par Jean-Paul GAGNE

Il n'arrive pas souvent qu'une entreprise de Québec devienne publique. Ce fut cependant le cas, ces jours derniers, lorsque Lacroix Inc. et ses deux actionnaires principaux ont décidé de lancer dans le public 400,000 actions ordinaires.

C'est la maison Greenshields Inc. qui a effectué la souscription à forfait. Le montant de cette souscription est de $1,800,-000 et le prix de l'action a été établi à $4.50.

Cette mise dans le marché de 400,000 actions provient, d'une part, de la libération de 188,000 actions qui étaient dans le trésor de la compagnie et d'autre part de 212,000 actions qui appartenaient aux actionnaires vendeurs, soit MM. Marcel et Paul Lacroix, respectivement président du conseil et président et directeur général de la compagnie.

Le produit de cette émission est constitué de $791,104 qui iront à la compagnie et de $892,-096 qui seront versés à parts égales aux deux actionnaires vendeurs. Ces derniers détenaient chacun 49.9 pour cent du capital - actions de la compagnie. Avec la redistribution, ces deux actionnaires détiendront chacun 35.7 pour cent du capital - actions de Lacroix Inc.

Hier, un porte - parole de Greenshields, M. Lucien Côté, a affirmé au Soleil que toute l'émission avait déjà été vendue et qu'il y avait déjà un marché pour les nouvelles actions. Les actions ne sont pas cotées à la bourse, mais des demandes ont déjà été adressées aux Bourses de Montréal et Toronto. Elles pourraient être listées dans les prochaines semaines.

Les titres se transigent au comptoir entre $4.50 et $5.

Lacroix Inc. est le nouveau nom de Lacroix & Frères Inc. qui possèdent notamment trois maisons de distribution en gros de produits de quincaillerie, de plomberie, de chauffage, de construction et de matériel électrique. Ces compagnies de gros sont J.L. Demers Ltée de Lévis, Boily & Cie Ltée d'Alma, Lac-Saint-Jean, et J.-E. Lemieux Enr., de Québec. Lacroix Inc., possède aussi une quincaillerie de détail à Charlesbourg, Quincaillerie Québécoise **Inc.**

BILAN FINANCIER

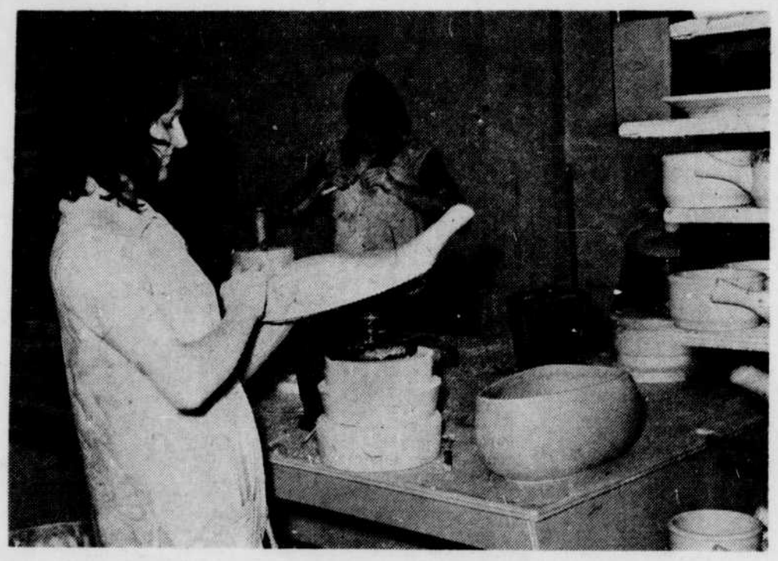
Le prospectus de l'émission révèle que la compagnie a effectué des ventes de $20.1 millions au cours de 1971, comparativement à $16.1 millions, l'année précédente; les bénéfices nets se sont chiffrés par $616,315 ou 51 cents par action en 1971, par rapport à $803,439 ou 66 cents l'action l'année précédente.

Lacroix Inc. a un actif de $9.4 millions, dont des immobilisations de $1 million. Ces immobilisations sont formées de bâtiments, mais aussi de terrain; en outre, la compagnie détient un intérêt de 50 pour cent dans Développement Pasteur Inc. qui possède 4.5 millions de pieds carrés de terrain situé en majeure partie dans le parc industriel de Ste-Foy. C'est M. Marcel Lacroix, président de Lacroix Inc., qui possède les autres 50 pour cent de Développement Pasteur.

La conférence annuelle de l'ACI se tiendra bientôt à Montréal

Pour la première fois, l'Association canadienne des importateurs tiendra à Montréal sa conférence annuelle, soit les 17 et 18 avril prochain, au Château Champlain. D'ordinaire, cette conférence réunit plus de 300 délégués, ainsi que les attachés et conseillers commerciaux des ambassades et consulats des différents pays qui font affaire avec le Canada.

Les travaux débuteront à 12h.30 lundi midi, pour se poursuivre jusqu'au mardi soir. L'importance de la conférence ne fait aucun doute, car le commerce entre le Canada, les pays européens et les Etats-Unis est un fait vital dans l'économie du pays.



Entre l'industrie et l'artisanat

La céramique de Beauce offre un produit facilement "exportable"

par Gilles PEPIN
de notre bureau de SAINT-JOSEPH

L'industrie de céramique au Canada, toujours aux prises avec une concurrence excessivement forte de produits étrangers, reprend graduellement le marché au pays. Et grâce à une production améliorée et surtout à une mise en marché mieux orientée, on exporte maintenant en Angleterre qui est pourtant le pays de la poterie.

La Céramique de Beauce, une entreprise coopérative unique au pays, constitue un exemple frappant du progrès qui caractérise cette industrie depuis une couple d'années. Cette entreprise, devenue par la diversité de sa production la plus importante en son genre au Canada, a expédié il y a quelques jours une livraison de cocottes à une compagnie anglaise.

C'était une substantielle commande expérimentale; "mais il faut que nos produits soient drôlement valables pour avoir été ainsi sollicités malgré une taxe d'assises considérable", a signalé un porte-parole de la société, M. Jean Cartier, qui s'occupe spécialement de concevoir des nouveaux modèles. Cette commande, selon lui, devait être justifiée par un produit attrayant et de qualité puis elle fut aussi le fruit d'un excellent service de mise en marché.

La Céramique de Beauce, en fait, exporte déjà une certaine partie de sa production aux Etats-Unis, le plus grand nombre de ses clients étant cependant du Canada. L'an dernier, son chiffre d'affaires a dépassé trois quarts de million de dollars, montant qui sera apparemment beaucoup plus élevé en 1972 en raison d'une meilleure connaissance des marchés et des nouvelles améliorations dans les techniques de production.

Cette entreprise figure en effet parmi les plus progressives entre les cinq ou six industries importantes de céramique dans le Québec. Sa vitalité s'est accrue particulièrement depuis 1970, soit 30 ans après sa fondation, quand une nouvelle équipe de dirigeants dynamiques eût décidé d'apporter des correctifs suggérés dans une étude qui avait été effectuée avec la collaboration de spécialistes du ministère québécois de l'Industrie et du Commerce.

Ayant maintenant les outils pour suivre constamment les tendances du marché, les nouveaux spécialistes qui entourent les administrateurs ont d'abord éliminé une production inutile en réduisant le nombre de modèles à 3,000 qu'il était il y a deux ans à 600 environ, en se basant sur des critères d'esthétique et de rentabilité. La production comprend donc maintenant les bases de lampés, la ligne du gourmet ou les choses de cuisine, les objets décoratifs, les urnes, les cendriers, etc . . . A tout cela s'ajoutent deux ou trois créations chaque jour, s'incorporant dans une production très diversifiée qui va jusque dans le bloc pour mur décoratif.

L'usine beauceronne, d'une superficie de 20,000 pieds carrés sur chacun des trois étages, compte un effectif ouvrier de 112 personnes. Une planification est amorcée en vue d'accroître la productivité, c'est-à-dire pour automatiser davantage les moyens de fabrication, et à cet effet le gérant, M. Arsène Poulin, de même que le directeur général, M. Louis Bourke font présentement un voyage d'étude en Europe. La société envisage certains projets d'expansion, mais avant de les réaliser elle recherche une utilisation maximum des espaces déjà aménagés.

DES COURS

Des cours organisés par la Commission scolaire régionale de la Chaudière avec la collaboration du Centre de main-d'oeuvre du Canada ont été donnés à une quinzaine d'adultes à la Céramique de Beauce. Un tiers du groupe est de la main-d'oeuvre féminine et la moyenne d'âge est d'environ 23 ans. Cette formation prend fin actuellement avec une exposition de plus de 200 oeuvres originales conçues par les stagiaires.

Le responsable de cet enseignement, M. Antoine Jacques, a révélé que presque toutes ces personnes sont déjà assurées d'un emploi dans cette entreprise qui fait ainsi une très bonne affaire puisque en général la formation d'un nouvel employé non initié requiert environ six mois d'apprentissage; ce qui représente dans les circonstances une économie appréciable.

M. Jacques a déjà 33 ans d'expérience dans la Céramique de Beauce. Pour apprendre les rudiments du métier à l'équipe de stagiaires il était assisté de Mlle Lucienne Gagné qui est elle-même enrichie d'une expérience de 25 années. L'enseignement a duré pendant 18 semaines à temps plein, partant de la préparation de la terre allant jusqu'au vernis et à la peinture en passant par toutes les étapes telles que la fabrication des moules, le coulage, la finition et la cuisson.

statistiques boursières

Titres les plus actifs sur les marchés de Montréal

INDUSTRIES

Titres	Ventes	Haut	Bas	Fer.	Chang.
Argus C p	147100	$10¼	10	10⅛	— ⅛
Trans CPL	22175	$42⅜	42⅛	42¼	+ ⅛
Brinco Ltd	20381	$6⅝	6⅜	6⅝	
Cons Text	17894	$6⅛	5⅞	5⅞	— ¼
Pac Petrol	17700	$34¼	33⅞	34¼	+ ¼
Can Perm	15700	$18¼	18⅛	18¼	+ ⅛
Abitibi	15255	$8⅝	8½	8⅝	
Int Nickel	14258	$33½	33¼	33¼	— ¼
Pow Corp	13741	$9⅜	9¼	9⅜	— ⅛
Bell Canada	9694	$44¾	44½	44½	— ¼

MINES

Will Creek	74500	66	58	62	—3
Silver Shld	29200	340	310	340	+30
Am Eagle	35300	127	120	121	—4
Acroll Ltd	27700	52	48	50	
Swocan Ott	27100	126	123	126	—1

Volume des transactions: 1,232,738 actions comprenant 460,789 industrielles et 771,949 minières et pétrolières.

Titres les plus actifs à la Bourse de Toronto

INDUSTRIES

Titres	Ventes	Haut	Bas	Fer.	Chang.
Brinco Ltd	29965	$6⅝	6½	6⅝	— ⅛
Oshawa A	26740	$12⅝	12½	12½	
C Indus Gs	18060	$9	8⅞	8⅞	— ⅛
Cons Build	16450	270	260	270	+10
Campeau	16165	$5⅝	5½	5½	— ⅛

MINES

Noriex	71500	37½	29	34	+4
Zenmac	57075	20	18	19	
Mt Wright	47500	23	22	22	
Jonsmith	45000	16¼	15	16⅛	+1½
N Calumet	42300	37	35	35	— ½

PETROLES

C Sth Pte	100575	735	650	715	+50
Spooner M	15400	94	91	92	+1
Houston O	13216	229	226	229	+7
Place Gas	12200	91	90	91	+1

Volume des transactions: 2,530,000 actions.

COURS MOYENS DE DOW JONES

	Ouv.	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
30 Ind.	965.38	973.06	959.59	967.72	+2.19
20 Tran.	273.97	275.85	272.83	274.08	—0.14
15 S.p.	111.13	111.68	110.17	111.00	—0.20
65 Tit.	332.92	335.30	330.99	333.33	+0.26

Volume des transactions: 17,460,000 actions.

A Londres, la moyenne des titres ordinaires a baissé hier, de 7.5 points à 511.1.

TITRES LES PLUS ACTIFS A LA BOURSE DE NEW YORK

Titres	Ventes	Ferm.	Chang.
Grand Un	443000	18	— ⅝
Bunk Ram	250800	13½	+1⅝
CBS	221900	54⅜	—2⅝
Int Tel Tel	197600	55⅛	— ⅛
RCA	163400	35⅜	+ ⅛
A Medicorp	153700	21⅝	— ⅛
Cumm Eng	143500	56½	—1½
Gen Motors	137600	81½	—1½
Viacom Int	127000	24⅝	—1⅝
Gulf Oil	125300	25⅜	— ⅜
Am Bdcstg	125200	71⅝	—3⅛
Cater Trac	123000	54⅜	—
Republic Cp	108400	7⅛	+ ⅜
Gimbel Bro	107000	30⅛	+ ⅜
CRIP ct NW	104100	19¼	+ ¼

CARRIERES et PROFESSIONS

VOUS DESIREZ UN EMPLOI D'AVENIR ?
Consultez régulièrement
"CARRIERES et PROFESSIONS"

JEUNE FILLE
DEMANDEE
Dactylographe, travail général de bureau, pouvant prendre commandes par téléphone.
ECRIRE A:
C.P. 40 QUEBEC 3
ATT: G. GODBOUT

MODELE DEMANDEE
La plus importante compagnie de vêtements de base du Québec est à la recherche d'une personne pour modeler des soutiens-gorge 34-B.
Pour demande d'emploi, vous présenter au Département du Personnel, La Cie Ltée Dominion Corset, 295 boul. Charest, Québec 2, P.Q.

MACHINISTE
demandé
avec expérience
Devra avoir, en plus, une certaine formation au niveau des écoles de métiers, carte de compétence ou l'équivalent.
Conditions de travail avantageuses. Salaire selon compétence.
ECRIRE, incluant curriculum vitae, à:
CASE POSTALE 3, LIMOULOU, QUEBEC

GERANT DE SERVICE
(pneus)
demandé
Homme possédant l'habileté requise pour conduire le personnel d'un atelier moderne de pneus à Québec.
Salaire au-dessus de la moyenne.
Ecrire à:
DEPT 4637, LE SOLEIL

Demandé
REPRESENTANT DES VENTES
(pneus)
Avec expérience dans ce domaine ou l'équivalent dans une ligne connexe. Travail pour atelier moderne de pneus à Québec. Salaire et commission intéressants.
Faire parvenir Curriculum Vitae en écrivant à:
DEPT 4638, LE SOLEIL

JEUNE FILLE
DEMANDEE
POSTE DE COMMIS-DACTYLO.
—Travail au sein de notre section de perception.
—Une expérience de 2 à 3 ans dans ce domaine serait préférable.
—Salaire et bénéfices marginaux avantageux.
—Adresser votre demande d'emploi à:
La Société Centrale d'Hypothèques et de Logement, C.P. 70, Québec 10.
A'S Adjoint-Administratif.

MECANICIEN
demandé
LE POSTE:
Emploi permanent comme contremaitre de garage pour une industrie de la région de St-Pamphile, cté L'Islet et Maine, E.-U.
LES QUALIFICATIONS:
Mecanicien d'expérience dans la réparation et l'entretien de la machinerie lourde (n.veleuse - camion - chargeuse - debusqueuse - bulldozer - etc...).
Bonne connaissance de l'anglais exigée.
SALAIRE:
Suivant l'expérience, bonnes conditions de travail.
Ecrire à: Service du personnel
Industries Maibec Inc.
915 ouest, boul. St-Cyrille
Québec 6, Qué.

Assurances Générales
on demande
SOUSCRIPTEURS
avec expérience incendies, automobiles, pour service lignes personnelles. Bénéfices marginaux avantageux. Salaire selon qualifications.
JEAN BRODEUR
GERANT DU PERSONNEL
GROUPE PRATTE MORRISSETTE INC.
TEL.: 681-9651

RECEPTIONNISTE-TELEPHONISTE
bilingue
ayant un an d'expérience
Belle apparence et avec personnalité. Conditions excellentes.
Téléphoner: 529-1381
(demander Responsable du personnel).
Emploi débutant le 8 mai.

Fabricant de croustilles sur la Rive-Sud requiert deux
CONDUCTEURS DE CAMIONS REMORQUES
avec expérience de tracteurs diesel sur la route et livraison.
Faire application a:
DULAC INC.
750, RTE TRANS-CANADA
LAUZON.

ASSISTANT GERANT
Service, vente, location d'appareils électriques.
QUALIFICATIONS: Bilingue, vente au détail, expérience de bureau, environ 25 à 35 ans.
Pour entrevue appelez M. Poirier
653-4939
durant les heures de bureau.

REPRESENTANT
Position permanente dans la vente de produits d'alimentation au détail. Salaire mensuel, dépenses payées, opportunité de compensations additionnelles, automobile fournie. Territoire: ville de Québec et environs. Programme d'entraînement complet.
ECRIRE: DEPT 4641, LE SOLEIL.

VENDEUR PROFESSIONNEL
Intelligent, ambitieux, dynamique et bilingue, plus de 25 ans, possédant aptitudes en électricité.
Poste intéressant en vente et service d'une compagnie progressant rapidement. Excellent salaire. Boni de rendement. Dépenses compensées. Bénéfices marginaux. Ecrire à:
BRISK CORPORATION
8760, 8e av., Montréal, 455, P.Q.

MAGASIN A RAYONS
demande gérant de caméra
Pouvant prendre charge d'un département.
Expérience requise.
S'adresser à Woolco, 2960 boul. Ste-Anne, Giffard
M. JACQUES

PUBLICITE
Jeune homme demandé pour notre Département de Publicité.
Le candidat que nous recherchons est bilingue, âgé de 20 à 22 ans, a de l'initiative et le sens artistique.
Nous offrons semaine de cinq jours, fonds de pension, assurance-maladie, etc.
Pour demande d'emploi, écrire ou vous présenter au Directeur du Personnel, La Cie Ltée Dominion Corset, 295 est, boul. Charest, Québec.

ESTIMATEUR GERANT
Une compagnie de Montréal ouvre une branche à Québec, spécialisée dans les enduits architecturaux, recherche un candidat pour prendre charge du bureau de Québec.
Bon salaire de base plus pourcentage sur profits.
Envoyer curriculum vitae, expérience et détails pertinents:
W. Simard et Associés Limitée
1, Place Laval, suite 300
Chomedey, Laval

JEUNE HOMME DEMANDE
Commis junior, pour important bureau de courtiers d'assurances générales
QUALIFICATIONS: 3 ans d'expérience dans l'assurance, très bonnes connaissances de l'assurance-automobile de ligne personnelle et de combiné commercial.
Salaire selon compétence.
Toute demande sera gardée confidentielle.
ATT.: DIRECTEUR DU PERSONNEL
P.-A. BOUTIN INC.
C.P. 220
STATION B, QUEBEC 2

REPRESENTANTS
Possédant 5 à 10 ans d'expérience dans la vente directe. Prospects fournis, généreuses commissions. Possibilités de $15,000.00 et plus. Bénéfices sociaux usuels. Le candidat doit être âgé d'au moins 23 ans, dynamique et d'apparence soignée. Voiture requise.
DEPT 4646 LE SOLEIL
Tél.: (418) 887-3201 - M. Ovila Couture.

CARRIERES et PROFESSIONS

RECEPTIONNISTE-DACTYLOGRAPHE
La maison L.J. FORGET & CIE LTEE, courtiers en valeurs, requiert le service d'une réceptionniste-dactylographe pour son nouveau bureau à Québec.
La candidate devra posséder une belle personnalité et être bilingue. Si vous désirez vous joindre à une équipe jeune et dynamique, communiquez avec M. Robert Poirier, tél.: 688-0920, pour une entrevue confidentielle.
L.J. FORGET & CIE LTEE
(Fondée en 1873)
1122, Chemin St-Louis, Québec 6
Membre de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

Opportunité - Carrière dans l'administration
Un des principaux fabricants de meubles du pays est à moderniser ses méthodes de gestion.
Pour la réalisation de ce programme, il est à la recherche d'un M.B.A. dont la tâche consistera, initialement, à l'élaboration et à l'implantation d'un système d'informations intégré.
Le titulaire de ce poste relèvera directement du gérant général et sera par la suite intégré à l'équipe administrative, dans une fonction compatible à sa formation et à son expérience.
Quoique non essentielle, l'expérience dans l'industrie manufacturière sera considérée dans le choix final.
Le salaire initial sera établi en fonction de l'expérience.
Veuillez adresser votre curriculum vitae à:
COURTOIS, FRADETTE, CHARETTE ET COMPAGNIE
507, PLACE D'ARMES, MONTREAL 126.

DÉCÈS et AVIS DIVERS

● RHETORICIENS et AMICALES ● FUNERAILLES ● REMERCIEMENTS
● SERVICES ANNIVERSAIRES ● IN MEMORIAM ● FAVEURS

705 AVIS DE DECES

BERNARD (Lorenzo) — A Ville les Saules, le 14 avril 1972, à l'âge de 61 ans et 6 mois, est décédé Lorenzo Bernard, employé Hydro-Québec époux de Dame Alexandrine Laprise. Il demeurait au 550, rue Claudelle. Les funérailles auront lieu, mardi, à 11 heures. Départ de la résidence funéraire de
Sylvio Marceau Inc.
270 rue Marie de l'Incarnation
à 10 heures 30 pour l'église de Ste-Monique des Saules et de là au cimetière St-Charles. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, son gendre, ses belles-filles, M. et Mme Jean-Claude Gendron (Lise), M. et Mme Marcel Bernard (Nicole Lalonde), Nicole, M. et Mme Yves Blouin (Gaétane) Jean, Céline, Marielle et Yvon. Ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, ainsi que neveux et nièces. Le salon sera fermé de 5 à 7 heures. quo-15

BERNARD (Emile) — A Québec, le 14 avril 1972, à l'âge de 71 ans, est décédé Emile Bernard, époux de feu Rosalie Duquet. Il demeurait au 594, Père Grenier. Les funérailles auront lieu mardi, le 18 avril, à 10 hres. Départ
Funérarium
Lépine Ltée
535, des Oblats
à 9 hres 45 pour l'église St-Malo et de là au cimetière St-Charles. Il laisse dans le deuil, ses enfants, gendres et belles-filles; M. etMmeJules Bernard (Jacqueline Bédard), M. et Mme André Shields (Julienne), M. et Mme Roger Bernard (Marie-Paule Viger), M. et Mme Louison Bernard (Raymonde Gilbert), M. et Mme Pierre Goulet (Louisette), M. et Mme Gilles Bouchard (Huguette), M. et Mme Gaston Bernard (Ginette Audet), M. et Mme André Bernard (Lily Gosselin), Micheline, M. et Mme Pierre Dulude (Colette), une soeur: Mme Germaine Bélanger.

DROUIN (Alphonse) — A Charlesbourg Ouest, le 14 avril 1972, à l'âge de 74 ans et 10 mois, est décédé M. Alphonse Drouin époux en 1ères noces de feu Marie-Anne Morin, en 2es noces de Lucie Guilbault. Il demeurait au 121 Côte Ste-Claire Charlesbourg ouest. Les funérailles auront lieu lundi 17 avril, à 3 heures p.m. Départ du foyer funéraire
J. Bouchard & Fils Ltée
115, 80e Rue est
Charlesbourg
à 2 heures 50 pour l'église St-Charles Borromée et de là au cimetière de Charlesbourg. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, son gendre et sa belle-fille, M. et Mme Benoit Pothier, (Lorraine), M. et Mme Martin Ampleman (Dorothy), son frère, ses soeurs et son beau frère, M. Jean-Baptiste Drouin, M. et Mme Alphonse Audy (Alice), Mlle Marie-Louise Drouin. Le salon sera ouvert samedi, 15 avril, de 3 heures à 5 heures, de 7 heures à 10 heures. Dimanche le 16 avril de 2 heures à 5 heures et de 7 heures à 10 heures. quo-15

FISET (David) — A L'Ancienne-Lorette, le 12 avril 1972, à l'âge de 70 ans et 11 mois, est décédé Monsieur David Fiset, rentier, époux de feu dame Georgiana Marois. Il demeurait au 1420, rue St-Denis, Ancienne-Lorette. Les funérailles auront lieu samedi, le 15 avril, à 3 heures. Départ de la résidence funéraire
J.-Léo Bédard,
1547, rue Notre-Dame,
Ancienne-Lorette,
à 2h 50, pour l'église de l'Ancienne-Lorette et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil ses enfants, gendre et belles-filles: M. et Mme Jean-Louis Rochette (Anita), Marc, M. et Mme André Fiset (Lucienne Daigle), M. et Mme Marcel Fiset (Jacqueline Laberge), M. et Mme André Fiset (Georgette). Son frère, ses soeurs et son beau-frère: Rémy, Mme Albert Martel (Rose-Anna), Mme Eudore Poliquin (Marie-Louise), Marie-Anne; ses belles-soeurs: Soeur Jeanne Marois, c.j.m., Mme Delphis Marois, Mme Wilbrod Fiset, Mme Joseph Fiset. Ses petits-enfants: Diane, Jean-Pierre et Denis Rochette, Johanne, Jean et Danielle Fiset, Martin, Mario et Steve Fiset, Dany's et Stéphane Fiset. Nombreux neveux et nièces. quo-15

FLEURY (Georges) 65 ans, époux de Mme Cécile Leclerc, ex-gérant de la Banque de Montréal, à St-Jérôme. Père de Louise, épouse de Me Robert Lafleur de Nicole, épouse de Pierre de Breyne, frère de Jean, époux de Madeleine Sauvé de Vincent, époux de Cécile Bouchard de Aliette, épouse de Joseph Houle, grand-père de Eric, Stéphane, Michel et Marie-Josée. Funérailles mardi au salon
Harvey Trudel et Fils
400, Labelle,
Cathédrale.
Service à 11h. et de là au cimetière Notre-Dame d'Ottawa.

GIRARD (Elie) — A Québec, le 14 avril 1972, à l'âge de 64 ans, est décédé Elie Girard, comptable CARDE Valcartier époux de Dame Bernadette Giroux Il demeurait au 1975, rue Desroches Les funérailles auront lieu lundi à 9 hres Départ de la résidence funéraire de
Sylvio Marceau Inc.
270, rue Marie-de-l'Incarnation
à 8 hres 40 pour l'Eglise de St-Pascal-de-Maizerets et de là au cimetière St-Charles Il laisse dans le deuil outre son épouse Son Frère Sa Soeur ses beaux frères et belles soeurs M et Mme Roméo Girard (Mathile Fortune) Mme Charles Villeneuve (Juliette Girard M et Mme André Martin (Mariette Giroux) M. Léonidas Eméril Giroux. quo-15

GRONDIN (Hervé) — A Québec, le 14 avril 1972, à l'âge de 35 ans, est décédé Monsieur Hervé Grondin, employé CTCUQ, époux de Dame Lorraine Lavoie. Il demeurait au 1645, rue Colmar, Orsainville. Les funérailles auront lieu mardi le 18 avril à 18 hres. Départ du foyer funéraire
J. Bouchard & Fils Ltée,
1290, 1ère avenue
à 9 hres 45 pour l'église Ste-Odile et de là au cimetière St-



Charles. Il était le fils de Mme Léopold Grondin, le beau-fils de Mme Armand Lavoie. Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, Lyne, Yves, Anne, Jean, ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: M. Mme Paul Grondin (Alice McKinnon), M. Mme Gaston Leclerc (Pauline Grondin), M. Mme André Grondin (Janine Brown), M. Mme Jean-Roch Grondin (Nicole Jones), M. Mme Jean-Claude Grondin (Pierrette Huard), M. Mme Jean-Paul Lavoie (Georgette Desrosiers), M. Mme Gaston Lavoie (Thérèse Roberge), Sr Pierrette Lavoie, SSCM, Major et Mme André Petelle (Monique Lavoie), M. René Lavoie, (Montréal) M. Mme Bernard Carmichael (Nicole Lavoie), M. Clément Lavoie, plusieurs oncles, tantes neveux, nièces. quo-15

HALLÉ (Gabrielle) — A Lévis le 13 avril 1972, à l'âge de 42 ans, est décédée dame Gabrielle Roy épouse de Maurice Hallé Les funérailles auront lieu lundi à 10 hres Départ des salons funéraires
Gauthier Ltée
25 ave Bégin, Lévis
à 9 hres 45 pour l'Eglise Notre-Dame et de là au cimetière Lévis. Elle laisse dans le deuil outre son époux son père et sa mère M. et Mme Ulderic Roy, sa belle-mère Mme Orilda Hallé ses frères, soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, Mme Léopold Turgeon (Jeannette), M. et Mme Raymond Carrier (Claire), M. et Mme Florian Gagnon (Hélène), M. et Mme Alfred Roy (Yolande Gravel), M. et Mme Marcel Roy (Lilianne Goulet), M et Mme Paul Roy (Esther Boily), Mme Jean-Marie Roy (Françoise Carbonneau), M. et Mme Jacques Roy, MM. Roger et Gaston Roy, M. et Mme Fernand Trudel, M. et Mme Robert Latulippe, Mlles Claudette, Ginette et France Hallé quo-15

MARCOTTE (Léon-Charles) — A Québec, le 12 avril 1972, à l'âge de 80 ans, est décédé Léon-Charles Marcotte, époux en 1res noces de feu Laurentine Pagé et en secondes noces de dame Cécile Boivin. Il demeurait au 78, 2e avenue, Ville Portneuf. Les funérailles auront lieu lundi, le 17 avril, à 10.30 hres. Départ du salon funéraire
L. Leclerc & Fils Ltée
199, 1re avenue
Ville Portneuf
à 10.20 hres pour l'église de Ville Portneuf et de là au cimetière paroissial. Il était le père de Micheline (Mme Raymond Gauthier), Aline et Florence. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, M. et Mme Maurice Marcotte, M. Alphonse Marcotte, Mme Absolon Asselin, M. et Mme Roland Marcotte. Quo-15

PARE (Robert) — A Château-Richer, le 13 avril 1972, à l'âge de 58 ans, est décédé Robert Paré, employé de Maple Leaf Milling, époux de Rose-Yvonne Huot. Il demeurait au 7866 avenue Royale. Les funérailles auront lieu lundi, le 17 avril, à 10 hres. Départ salon funéraire
Coop.,
7851 avenue Royale
à 9h45 pour l'église de Château-Richer et de là au cimetière paroissial. Il laisse dans le deuil outre son épouse ses enfants: Nicole (Charles Lessard), Maurice, Jeannine, Louise, Pierre, Marcel, Roch, Marie, Luc, Louis; ses frères, beaux-frères et belles-soeurs: Joseph Huot (Albertine), Joseph-Clément (Cécile Rancourt), Alphonse (Marguerite Lemelin), Mme Gérard Paré (Madeleine Rhéaume), Daniel Gravel (Jeannette), Lucien (Rolande Simard), Louis-Philippe, Paul-Emile (Julienne Verreault), Roch Tremblay (Cécile), Mme Joseph Huot (Cécile Cloutier), Mme Narcisse Rhéaume (Marie-Anne), Georges Laplante (Mathilde), Pierre Huot (Germaine Cloutier), Adélard Huot, Emmanuel Lemelin (Georgiana), Mathias Huot (Jacqueline Robitaille), Antoine Huot (Marie-Paul Trépanier), Alfred Allard (Thérèse). quo-15

POTVIN (Sarah) — A l'hôpital Général, le 14 avril, 1972, à l'âge de 87 ans et 3 mois, est décédée Mademoiselle Sarah Potvin, fille de Feu Pierre Potvin et feu Sarah Marquis. Elle demeurait à l'Hôpital Général. Les funérailles auront lieu lundi, le 17 avril, à 10 heures. Départ des Salons de
La Cie Hubert Moisan
253, est, rue St-Joseph
à 9 heures 40 pour l'église N.D. de la Garde, et de là au cimetière Belmont. Elle laisse dans le deuil ses neveux et nièce: M. Mme Georges Potvin (Angéline Boudreau), M. Mme Raymond Potvin (Louise Burke), M. Marcel Potvin, Mlle Jacqueline Potvin, M. Mme Joseph Grenier (Georgette Potvin), M. Mme Adélard Potvin (Anne-Marie Bergeron), M. Henri Potvin, M. Mme Adolphe Potvin (Emelda Poirier), M. Mme Raoul Lafrance (Yvonne Potvin), M. Mme Georges Potvin (Alma Grenier), le Major P.F. Potvin, M. Mme Edouard Potvin (Lucette Délisle), M. Mme Edmond Potvin (Monique Dupont), M. Mme Gérald Dondon (Marguerite Potvin), ses cousins et cousines: Mlle Nativa Grosleau, Mme J.C. Therrien, M. Wilbrod Grosleau, M. Loyola Grosleau, M. Mme Desharnais, M. Mme Louis Philippe Boyte. N.B. Le Salon sera fermé de 5 à 7 heures. quo-15

RONDEAU (Hazel) — A Québec, le 12 avril 1972, à l'âge de 82 ans, est décédée Hazel Wyse, épouse de feu Charles Rondeau. Elle demeurait au Ladies Protestant Home, 95 Grande-Allée. Les funérailles auront lieu samedi 15 avril, à 15 heures. Départ du funérarium
Lépine Ltée,
300 Chemin Ste-Foy,
à 14.45 heures pour l'église St. Mathiew's et de là au cimetière Mount Hermon. Elle laisse dans le deuil sa soeur, Mme Arthur Thurner (Clara), de Barnevelde de New York et de nombreux neveux et nièces. Compensez l'envoi de fleurs par un don au Ladies Protestant Home. Le funérarium sera ouvert de 2 à 5 et 7 à 10. quo-15

RUEST (Gontran) — A Providence, Rhode Island, le 12 avril 1972, est décédé subitement Gontran Ruest, époux de Germaine Larue. Il demeurait autrefois à Québec. Les funérailles auront lieu samedi, le 14, à 9 heures a.m. quo-15

THOMPSON (Percy) — A l'Hôpital Jeffery Hale le 14 avril 1972, à l'âge de 87 ans est décédé Percy Thompson époux de Mabel Neil. Il demeurait au 202, boul. Valcartier, Loretteville, Les funérailles auront lieu dimanche le 16 avril à 2 hres Départ du foyer funéraire
Falardeau Inc.,
30, rue St-Joseph
à 1hre 45 pour l'Eglise St-Paul, Loretteville et de là au cimetière Valcartier Il laisse dans le deuil outre son épouse, ses enfants, Georges, Margaret, Gilbert, Kenneth, Leonard, Ruth, Evelyn, une soeur Mme William Clawford (Isabella) quo-15

VIGNEAU (Docteur J.-Hector) — A Trois-Rivières, le 13 avril 1972, à l'âge de 97 ans et 10 mois, est décédé le docteur J. Hector Vigneau, M.V. Les funérailles auront lieu en la cathédrale lundi à 14 heures. quo-15

720 CARTES DE REMERCIEMENTS

BEDARD (Raymond) — Les familles Bédard et Jobin profondément touchées pour les marques de condoléances que vous avez témoignées lors du décès de M. Raymond Bédard, époux d'Yvonne Jobin de Charlesbourg; soit par offrandes de messe, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistances aux funérailles. A tous, un cordial merci. quo-15

BERNARD (Nap. Paul) — La famille Bernard de St-Fidèle, Limoilou, remercie bien sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de condoléances à l'occasion du décès de M. Nap. Paul Bernard soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visite ou assistance aux funérailles. A tous un cordial merci. 36-15

GIGUERE (Alice) — Les membres de la famille de feu Emile Giguère remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de condoléances à l'occasion du décès de Mme Alice (Emile) Giguère, soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visite ou assistance aux funérailles. Cordial merci et reconnaissance à tous. quo-15



MATHIEU (Denise Roberge) — Monsieur Almas Mathieu, architecte, sa fille Hélène, M. et Mme Omer Roberge de Québec, M. et Mme Clarence Paradis (Gisèle) de Floride, M. et Mme Eddy Slater (Yvette) et M. Mme Laurent Roberge de Ste-Foy remercient sincèrement les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie soit par des offrandes de messes, de dons à la Fondation des Maladies du Coeur, de bouquets spirituels, de fleurs, soit par une visite ou l'assistance aux funérailles, lors du décès de Mme Denyse Roberge-Mathieu. Les personnes ayant omis de s'inscrire sont priées de considérer ces remerciements comme personnels. quo-15

PAQUET (Emile) — La famille Paquet de l'Ancienne Lorette remercie bien sincèrement tous les parents et amis qui ont témoigné des marques de condoléances à l'occasion du décès de M. Emile Paquet soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visite ou awsistance aux funérailles. A tous un cordial merci.

725 SERVICES ANNIVERSAIRES

BEAUPRE (Raymond) — Dimanche le 16 avril, à 7.30 heures p.m., en l'église de Saint-Paul Apôtre, sera chanté le service anniversaire de Monsieur Raymond Beaupré, époux de Juliette Bernier. Parents et amis sont priés d'y assister sans aucune autre invitation. quo-15

760 REMERCIEMENTS POUR FAVEURS



Remerciements à Jean XXIII pour faveurs obtenues avec promesse de faire publier. Signé K.T. quo-15



Remerciements à Jean XXIII pour la faveur obtenue avec promesse de publier. Mme Rosilda Mercier. quo-15

Remerciements à Jean XXIII pour faveur obtenue avec promesse de publier. H.L. quo-15

Remerciements Jean XXIII pour faveur obtenue avec promesse de publication. Mme messe de publication. Mme J.P.A.

Modification du régime des prisons militaires grecques

CITE DU VATICAN (Reuter) cret paru hier soir au journal officiel, modifie le régime des prisons militaires en Grèce. Les officiers, sous-officiers et soldats prévenus ou condamnés, ayant été déchus de leur appartenance à l'armée, ne devront plus être détenus dans les prisons militaires et purgeront leurs peines dans des prisons civiles.

Ces dispositions, apprend-on de bonne source, pourraient être appliquées à Alekos Panagoulis, condamné à mort en novembre 1968 pour tentative d'assassinat du premier ministre M. Georges Papadopoulos et qui n'a été jusqu'ici ni exécuté ni gracié, l'avocat de Alekos Panagoulis, détenu à la prison militaire de Boyati, à 15 milles au nord d'Athènes, en sa qualité d'ancien officier, avait demandé récemment que son client soit détenu dans une prison civile.

"Hypothèses fantaisistes"

— M. Frederico Alesandrini, porte-parole du Vatican, a déclaré hier que les rumeurs selon lesquelles le Pape se retirait dans six mois, lorsqu'il atteindra l'âge de 75 ans, n'étaient que "des hypothèses fantaisistes".

Cette "hypothèse fantaisiste" avait été avancée dans un article, paru jeudi, de Carlo Falconi, un ancien prêtre devenu écrivain, et reprise par la plupart des journaux italiens.

Décès et Avis Divers

Pour faire paraître un avis ou une annonce, s'il-vous-plaît communiquez avec le Service des Annonces Classées.

529-9231

Le tarif des avis est de .10 du mot (minimum $5.00). Photo $15.00.

Le tarif pour les annonces sera fourni sur demande.

SERVICES SPECIAUX

780 FLEURISTES 780 FLEURISTES

LES FLEURS
TEMOIGNAGES D'ESPOIR et de SYMPATHIE
Mme S. LAHAYE Ltée
fleuriste
1027, 3e Av. tél.: 524-4613
Commandes exécutées soir et dimanche
dis-6-29

790 MONUMENTS FUNERAIRES

HERIAULT ET FILS LTEE
710, 1ère AVENUE, Québec, 524-1361. quo-6

790 MONUMENTS FUNERAIRES

LAFORCE & Fils, vente, lettrage de monument 1029 Ouest St-Vallier, 527-0634. quo-24

dans le monde

Pour une région protégée

WASHINGTON (Reuter) — Le sénateur Edward Kennedy a soumis au Sénat un projet de loi prévoyant que la zone côtière de Nantucket, dans le Massachusetts, soit reconnue comme région portégée dont il faut sauvegarder les caractéristiques naturelles. Cette zone s'étendant sur 280 milles carrés, comprend notamment l'île de Chappaquiddick, où en 1969, une voiture conduite par le sénateur tomba d'un pont, noyant Mary Jo Kopechne.

Un porte-parole de M. Kennedy a déclaré que l'île de Chappaquiddick n'est qu'une petite partie de la zone à protéger. Il a dit que la question est à l'étude depuis 1962, et que cette loi était trop importante pour que le sénateur puisse abandonner l'affaire en raisons de considérations personnelles.

La popularité de Nixon

WASHINGTON (AFP) — Au moins 53 pour cent des Américains sont satisfaits de la façon dont M. Richard Nixon s'acquitte de sa tâche, révèle le dernier sondage Gallup sur la popularité du président des Etats-Unis. 37 pour cent se déclarent mécontents et 10 pour cent n'ont pas d'opinion arrêtée.

Le taux d'approbation du président est ainsi retombé à ce qu'il était il y a deux mois. Il s'était élevé à 56 pour cent au début du mois de mars, sans doute en réaction au spectaculaire voyage que M. Nixon venait de faire en Chine populaire.

Depuis plus d'un an la popularité de M. Nixon oscille entre 48 et 56 pour cent, ce que l'Institut Gallup considère honorable pour un président atteignant la fin de son premier mandat.

La sûreté des voitures

LONDRES (Reuter) — Les voitures françaises, italiennes, allemandes et suédoises sont beaucoup plus sûres que les anglaises estiment les Britanniques.

C'est ce que révèle la revue "Which", spécialisée dans la défense des consommateurs à la suite d'une enquête auprès de 14,000 membres d'associations de consommateurs en Grande-Bretagne. La revue publie dans son dernier numéro les résultats de son enquête sur la qualité de différentes voitures, son entretien et les réparations effectuées.

Dans chacune des catégories les voitures étrangères sont jugées meilleures et plus sûres que les véhicules anglais.

Dans les modèles de luxe la Volvo-144 vient en tête tandis que la Fiat-124 est la préférée des modèles moyens.

La Renault-12 et la traditionnelle Volkswagen viennent en tête des minis et petits modèles.

En février 1972, les voitures étrangères avaient capturé 24.4 pour cent du marché britannique.

Miss Guérilla

BANGKOK (Reuter) — Mlle Pratisi a beau être reine de beauté, cela ne l'a pas empêchée de s'armer d'un fusil et d'aller dans la jungle parmi les maquisards communistes. Le gouvernement thailandais a mis hier sa tête à prix pour $1,000.

Le général Sant Chitpatima, commandant la 5ème région militaire, a déclaré que Mlle Pratisi — on ne connait pas son prénom — avait été une reine de beauté dans une localité du nord-est de la Thailande, région de prédilection pour les infiltrés communistes — avant de se rendre il y a deux ans au Vietnam du Nord pour y apprendre l'abc de la guérilla.

Retournée dans les provinces thailandaises du nord-est, Mlle Pratisi, 19 ans, renonça définitivement aux concours de beauté pour mettre en pratique ses connaissances en matière de guérilla.

A présent, a dit le général Chitpatima, elle est devenue chef de la propagande des guérilleros dans le sud.

SS autrichien condamné à la prison

VIENNE (Reuter) — L'ancien SS autrichien Franz Novak a été condamné par un tribunal de Vienne à sept ans de travaux forcés, pour avoir participé à l'organisation du transport à destination du camp d'extermination d'Auschwitz de quelque 400,000 Juifs.

Privés d'eau et de nourriture, de nombreux déportés trouvaient la mort dans les trains qui les amenaient jusqu'au camp.

Novak, qui avait plaidé non coupable, a annoncé qu'il ferait appel contre la sentence.

La loi martiale en Uruguay

MONTEVIDEO (Reuter) — Le président uruguayen Juan Maria Bordaberry a demandé au Parlement de décréter la loi martiale afin de lutter contre les membres de la guérilla urbaine qui ont tué, hier, quatre personnes et ont eu un mort dans leurs rangs.

Les prisonniers de guerre

NEW DELHI (Reuter)—L'Inde a capturé 75,323 soldats pakistanais pendant la guerre indo-pakistanaise de décembre dernier, a déclaré hier M. Jagjivan Ram, ministre indien de la Défense.

Le Pakistan, de son côté a déclaré détenir 637 prisonniers de guerre indiens, a ajouté le ministre.

Jusqu'ici, seulement 62 prisonniers pakistanais et 18 prisonniers indiens ont été rapatriés.

Un nain d'une espèce rare

HONG-KONG (Reuter) — Les médecins nord-vietnamiens examinent actuellement un nain âgé de neuf ans qui mesure 24 pouces et pèse neuf livres, rapporte l'agence d'information nord-vietnamienne.

L'enfant est victime d'une rare malformation, connue sous le nom de "syndrome de Seckel": Il a une petite tête ronde, d'où protubère un long né en forme de bec d'oiseau. D'après l'agence, 16 cas seulement de ce phénomène avaient été enregistrés dans le monde jusqu'en 1967.

Des peines sévères

TOKYO (Reuter) — La Diète japonaise a adopté une loi prévoyant une peine maximum de sept ans de prison pour le port ou le lancement de cocktails Molotov. La loi s'applique aussi à la possession d'engins le ce genre àmoitié confectionnés.

L'année dernière, cinq policiers avaient été tués par des cocktails Molotov au cours d'accrochages avec des étudiants gauchistes.

Avion répéré

RIO DE JANEIRO (Reuter)— Des avions ont répéré hier, dans la jungle amazonienne, un Catalina de l'armée de l'air brésilienne qui avait disparu jeudi avec 11 personnes à bord.

Leurs équipages ont vu des survivants qui leur faisaient des signes, a annoncé un porte-parole du ministère de l'Air.

Le Catalina a été répéré dans une clairière, à 45 milles d'Humaita, près de la frontière bolivienne.

Un autre Catalina a largué des denrées alimentaires et des médicaments à l'intention des survivants.

Parmi les occupants de l'avion accidenté se trouvait le général Abdon Sena, chef d'état-major adjoint de l'armée brésilienne. L'appareil était parti de Belem pour effectuer une tournée d'inspection.

Gordon Cooper devient hôtelier

PORT-AU-PRINCE, Haiti (AFP) — L'astronaute américain Gordon Cooper est arrivé hier en Haiti. Gordon Cooper dont c'est le premier séjour en Haiti a déclaré qu'il venait s'occuper de tourisme et qu'il avait l'intention de construire un hôtel de cinq cents chambres.

Nouvel ambassadeur américain en Allemagne fédérale

WASHINGTON (AFP) — M. Martin Hillenbrand, secrétaire d'Etat adjoint pour les Affaires européennes, va être nommé ambassadeur en Allemagne fédérale, apprend-on de bonne source diplomatique.

Le gouvernement fédéral a déjà donné son agrément à la nomination de M. Hillenbrand qui sera annoncée prochainement par le président Nixon.

M. Hillenbrand remplacera à Bonn, M. Kenneth Rush qui a été récemment rappelé à Washington où il est maintenant sous-secrétaire à la Défense.

M. Hillenbrand, qui a 57 ans, a déjà été en poste, à Brême, à Berlin et au Bureau des Affaires allemandes du département d'Etat. Il a été ministre conseiller à Bonn de 1963 à 1967 puis ambassadeur en Hongrie jusqu'en 1969.

Ambassadeur américain reçu par le président Tito

BELGRADE (AFP) — Le président Tito a reçu hier à Brioni l'ambassadeur des Etats-Unis à Belgrade, M. Malcolm Toon, qui lui a remis un message personnel du président Nixon, annonce l'agence Tanjug.

Aucun détail sur la teneur de ce message n'a été communiqué, mais on croit savoir qu'il se rapporterait au moins en partie au récent voyage en Chine du président américain".

Elections en Grande-Bretagne!

La grève du rail semble inévitable

LONDRES (D'après Reuter et AFP) — Aucune solution n'est en vue dans le conflit des cheminots britanniques, qui déclenchent dimanche soir une grève du zèle. Les syndicats des cheminots ont déclaré qu'ils rejetteraient toute proposition d'arbitrage, entre leur revendication de 16 pour cent d'augmentation, et la proposition de la Direction des chemins de fer, qui est de 11 pour cent.

La grève du zèle, non officielle, a déjà touché depuis cinq jours les trains de la banlieue sud de Londres, et un demi-million de personnes sont arrivées en retard à leur travail hier dans la capitale.

Par ailleurs, les conducteurs du métro londonien ont annoncé qu'ils se solidarisaient avec les cheminots, et participeraient au mouvement.

Les journaux britanniques et certains milieux politiques estimaient hier que le gouvernement de M. Edward Heath pourrait recourir prochainement à des élections anticipées. Telle est la conclusion qu'ils tirent d'un avertissement exceptionnellement sévère que le chancelier de l'Echiquier, M. Anthony Barber, a lancé jeudi soir aux cheminots qui se préparaient à la grève.

Prenant la parole devant l'état-major du Parti conservateur du Grand Londres, M. Barber a affirmé que le gouvernement et le pays ne céderont pas au "chantage et à la force brutale".

"Le pays, a souligné M. Barber, doit choisir entre un gouvernement démocratiquement élu par l'ensemble de la nation et le chantage de certaines catégories qui font passer leurs propres intérêts avant l'intérêt général. C'est à cette question que le peuple britannique devra répondre en dernier recours."

ATTITUDE FERME

L'allocution de M. Barber, prononcée aussitôt après l'échec apparent de la médiation du nouveau ministre de l'Emploi M. Maurice MacMillan, entre les cheminots et la Direction des chemins de fer, avait manifestement reçu l'approbation préalable du premier ministre et du cabinet.

Aussi, dans les milieux politiques, estime-t-on que M. Heath qui avait du céder au mois de février aux revendications salariales des mineurs (21 p.c.) dont la grève paralysait l'économie du pays, est cette fois-ci fermement résolu à rejeter les demandes des cheminots.

La détermination du gouvernement s'explique d'autant mieux qu'une large partie des conventions collectives dans l'industrie doivent être renouvelées au cmurs des deux prochains mois. En faisant front devant les cheminots, qui réclament une hausse de 16 p.c. les conservateurs entendent donc parer au danger d'augmentation générale des salaires qui réduirait à néant leur politique anti-inflationniste.

Le gouvernement compte sur l'appui du public, qui n'avait pas caché sa sympathie à l'égard des mineurs, mais qui paraît cette fois profondément irritépar la désorganisation progressive des transports ferroviaires.

Mais du côté des syndicats, on considère que l'intervention de M. Barber constitue une "gaffe" qui ne peut que raidir l'attitude encore hésitante à soumettre le litige à une commission d'arbitrage.

Le Parti travailliste a retrouvé son unanimité, effritée par la question européenne, pour condamner sans réserve ce discours qui constitue, à ses yeux, un véritable appel au peuple contre les syndicats.

L'indignation du Labour n'est pas seulement motivée par les liens naturels qui l'unissent aux Trade Unions — dont il est théoriquement l'expression politique et, de toute manière, le débiteur — mais également par les craintes qu'il semble éprouver dans le domaine politique.

ELECTIONS ANTICIPEES

Les spéculations sur d'éventuelles élections générales anticipées vont bon train et les travjcwlistes paraissent craindre qu'elles ne soient pas entièrement sans fondement, au moment où leur parti traverse l'une de ses pires crises périodiques.

Parmi les raisons qui pourraient pousser le premier ministre conservateur, M. Edward Heath, à dissoudre le parlement et à se représenter devant l'électorat deux ans après sa victoire de juin 1970, les observateurs notent en particulier:

1 — La crise de Labour, propondément divisé sur la question européenne et la perte de prestige qui en résulte pour son leader, M. Harold Wilson, auquel son ancien adjoint, M. Roy Jenkins, reproche publiquement ses "pirouettes politiques".

2 — L'impopularité probable d'une grève des cheminots qui affecterait non seulement divers secteurs industriels et en particulier la production d'électricité, lourdement tributaire des chemins de fer pour son approvisionnement en charbon, mais la vie quotidienne de millions de Britanniques.

3 — La hausse sensible de la popularité personnelle de M. Heath qui a gagné dix "points" en un mois (45 pour cent des Britanniques s'estiment satisfaits de lui, contre 35 en mars).

4 — Le fait que 45 pour cent des Britanniques sont maintenat favorables au Marché commun, contre 39 pour cent qui y demeurent hostiles et 15 pour cent d'indécis.

A cela s'ajoute ce qui pourrait être un indice: la réorganisation de la direction du parti conservateur sous la présidence de lord Carrington, ministre de la Défensr, considéré comme l'homme fort des tories. Cette réorganisation paraît en tout état de cause indiquer que le gouvernement veut être prêt, le cas échéant, à brusquer les élections.

FACTEURS NEGATIFS

Cependant, contre ces spéculations pèsent lourdement divers facteurs négatifs, dont le principal est le niveau du chômage qui persiste à dépasser le million de sans-emploi.

Expliquant vendredi les raisons de sa candidature au poste de leader - adjoint du Labour, laissé vacant par M. Jenkins, M. Anthony Crosland, ancien ministre du Commerce, a affirmé qu'il se présentait comme un candidat d'union, levant la possibilité que M. Heath provoque des élections générales dès cette année. C'est pourquoi le Labour peut lancer une contre-offensive politique en prenant pour pointde départ le caractère "anti-démocratique et même dictatorial" du discours de M. Barber.

L'IRA intensifie ses activités terroristes

BELFAST (d'après AFP et UPI) — L'IRA a poursuivi hier ses attentats à la bombe en Ulster qui ont fait une victime et plusieurs blessés au cours des deux derniers jours.

Depuis la mise en vigueur de l'administration directe de l'Irlande du Nord par Londres, ce sont les journées de terrorisme les plus actives menées par l'armée républicaine irlandaise.

Par ailleurs les Protestants, avec en tête l'ancien premier ministre Brian Faulkner, ont demandé au Secrétaire d'Etat chargé de l'Ulster, M. William Whitelaw de déloger l'IRA de ses positions stratégiques dans les villes de Londonderry et de Belfast.

Les extrémistes catholiques ont répliqué, pour leur part, qu'ils s'opposeraient à toute intervention des forces armées britanniques dans les quartiers qui sont à toute fin pratique contrôlés par eux.

Cette demande des protestants vient s'ajouter à la menace de coup d'Etat à peine voilée qui a été formulée jeudi par le leader du mouvement Vanguard, M. William Craig. Ce dernier a menacé d'instaurer une "Ulster britannique" indépendante face à la menace d'intégration de l'Irlande du Nord à la République d'Irlande.

M. Whitelaw a d'autre part souligné devant la recrudescence des activités de terrorisme qu'il n'avait pas l'intention de libérer les prisonniers politiques susceptibles de poursuivre cette campagne de violence.

Les médecins fixent les doses de mercure tolérées dans les aliments

NATIONS-UNIES, Genève (AFP) — Une commission mixte OMS-FAO composée de médecins vient de fixer les taux maximum de mercure tolérés dans les aliments, annonce officiellement l'Organisation mondiale de la Santé.

Il est devenu necessaire de déterminer les doses maximales de mercure contenues dans l'alimentation, en raison de sa concentration croissante dans les eaux, aussi bien des fleuves que des lacs et des estuaires. Les micro-organismes présents dans les bouées déposées au fond le transforment en méthylmercure, forme organique toxique pour le poisson, et, donc, pour l'homme qui en consomme. A plusieurs reprises, des cas d'intoxication grave dûs à la présence de mercure dans du poisson ont été constatés au Japon.

A l'heure actuelle, plus de 80 industries différentes ont recours au mercure, dont on connait au moins 3,000 utilisations industrielles, que ce soit comme catalyseur, comme composant de matériel électrique, ou comme additif à la peinture. Le mercure est également présent dans certains cosmétiques et produits pharmaceutiques. Il est enfin utilisé pour préserver les semences de la moisissure.

Les relations inter-arabes après le traité soviéto-irakien

Deux poids, deux mesures

par David DAURE

LE CAIRE (AFP) — Le rappel par Tripoli de son ambassadeur à Bagdad pour protester contre la signature du traité soviéto-irakien jette un jour cru sur les tensions du monde arabe, "après Nasser".

Le prétexte invoqué par le colonel Mouammar Al-Kadhafi pour justifier sa décision — le traité soviéto-irakien est contraire à la charte de la Ligue arabe — ne tient pas à l'examen: Tripoli n'avait nullement invoqué cet argument lorsque Le Caire avait passé, l'année dernière, un traité identique avec Moscou. Certes, à l'époque, le colonel Kadhafi n'avait pas apprécié un pareil réchauffement de l'alliance égypto-soviétique, mais il n'avait rien fait pour embarrasser le président Sadate.

Enfin, le président libyen fait d'une pierre plusieurs coups. D'abord il se venge opportunément de l'affront que lui avait fait le gouvernement irakien au lendemain de la publication du Plan Hussein en proposant une union tripartite irako-syro-égyptienne, qui laissait de côté la Libye, pourtant membre de la Fédération avec l'Egypte et la Syrie.

Ensuite, il rend service à l'Egypte, dont les dirigeants avaient conçu de l'amertume à voir, d'une part, l'Irak effectuer une pareille remontée diplomatique (l'antagonisme entre l'Egypte et l'Irak est vieux de plusieurs siècles) et, d'autre part, l'Union soviétique se préparer à tout hasard un deuxième fer au feu dans le monde arabe. Mais Le Caire s'était bien gardé de manifester son dépit. Dans la conjoncture actuelle, l'Egypte ne peut pas rompre à la fois avec la Jordanie et avec l'Irak.

Les relations entre l'Egypte et la Libye étant de jour en jour plus étroites, on peut donc considérer que, dans une certaine mesure, le geste du colonel Kadhafi est la réplique indirecte de l'Egypte — par personne interposée — au traité soviéto-irakien.

Enfin, la décision libyenne illustre bien les hésitations du monde arabe à l'égard de l'Union soviétique. A mesure qu'une paix de fait s'établit au Moyen-Orient, le bouclier soviétique apparaît moins indispensable et tous les inconvénients de l'alliance avec l'Union soviétique apparaissent de plus en plus nettement: danger de subversion, "aliénation" de la personnalité arabo-musulmane, blocage de la diplomatie et des échanges.

Le président Nasser n'étant plus là pour garantir que l'on peut être à la fois arabe et socialiste, les pays arabes sont de plus en plus nombreux à manifester leurs réticences à l'égard de Moscou. La Libye et le Soudan ont délibérément choisi, d'autres hésitent, telle l'Egypte, qui voudrait prendre quelque distance à l'égard de l'Union soviétique mais qui en est empêchée par la présence de l'armée israélienne à 60 milles du Caire.

D'autres, enfin, s'estiment assez forts pour s'allier avec l'Union soviétique tout en restant totalement indépendants. C'est le cas de l'IRAK. Mais 600 milles séparent Israël de l'Irak, et si l'Irak double ou triple sa production pétrolière dans les années qui viennent, il n'aura plus besoin de personne.

Bhutto a tous les pouvoirs

ISLAMABAD (D'après AFP): Le chef de l'Etat pakistanais, M. Zulfikar Ali Bhutto, a été élu président de la première Assemblée nationale pakistanaise, réunie hier à Islamabad.

M. Bhutto, qui est également chef du parti majoritaire pakistanais et administrateur de la loi martiale, a été choisi comme président de l'Assemblée nationale par 104 voix contre 38 allant au candidat indépendant d'Opposition, le Shardar Sher Baz Khan.

Selon les observateurs, l'élection de M. Bhutto s'explique par le manque au sein du Parti pakistanais du peuple d'une personnalité ayant en même temps l'expérience parlementaire et l'énergie suffisantes pour mener à bien les travaux de l'Assemblée.

Néanmons, cette élection a pour résultat de concentrer pratiquement tous les pouvoirs entre les mains de M. Bhutto.

L'Assemblée nationale pakistanaise a par la suite voté sa confiance au président Bhutto après qu'il eut annoncé son intention de lever la loi martiale dès vendredi prochain.

Le vote a eu lieu en séance de nuit et la confiance dans son gouvernement a été renouvelée à l'unanimité. Acette occasion, les chefs de l'Opposition ont souligné qu'ils voulaient ainsi renforcer la position du président Bhutto dans ses négociations avec l'Inde.

M. Khan Abdul Wali, chef du Parti national "Awami" qui fut le fer de lance dans l'offensive contre la loi martiale, a souligné que la proposition du président Bhutto de lever la loi martiale était "un geste magnifique" et que désormais les Pakistanais pourront résoudre tous leurs problèmes dans l'intérêt de l'unité.

Certains chefs de l'Opposition, notamment des partis religieux "Jamiatul Ulemai" et "Jamaate Illsmai" ont demandé qu'avec la levée de la loi martiale toutes les personnes emprisonnées soient libérées.

Le président pakistanais a indiqué dans un discours prononcé devant les députés que le projet de constitution, dont l'adoption par l'Assemblée nationale, conditionnera la levée de la loi martiale, sera fondé sur la loi constitutionnelle de 1935 et l'acte d'indépendance de 1947.

Dr ALBERT GARANT
Optométriste
EXAMEN DE LA VUE
5e étage - Tél.: 524-5121 local 305
Paquet inc
CENTRE-VILLE

Tél: 524-5121 local 319
Consultez nos experts en AMENAGEMENT
pour: agencement, ameublement, décoration, étude et dessin, plan et devis
dans: édifice, bureau, logement, hôtel-motel, restaurant, etc...
DIVISION DES CONTRATS
nouveau service de Paquet inc.



Location de tapis pour le mariage

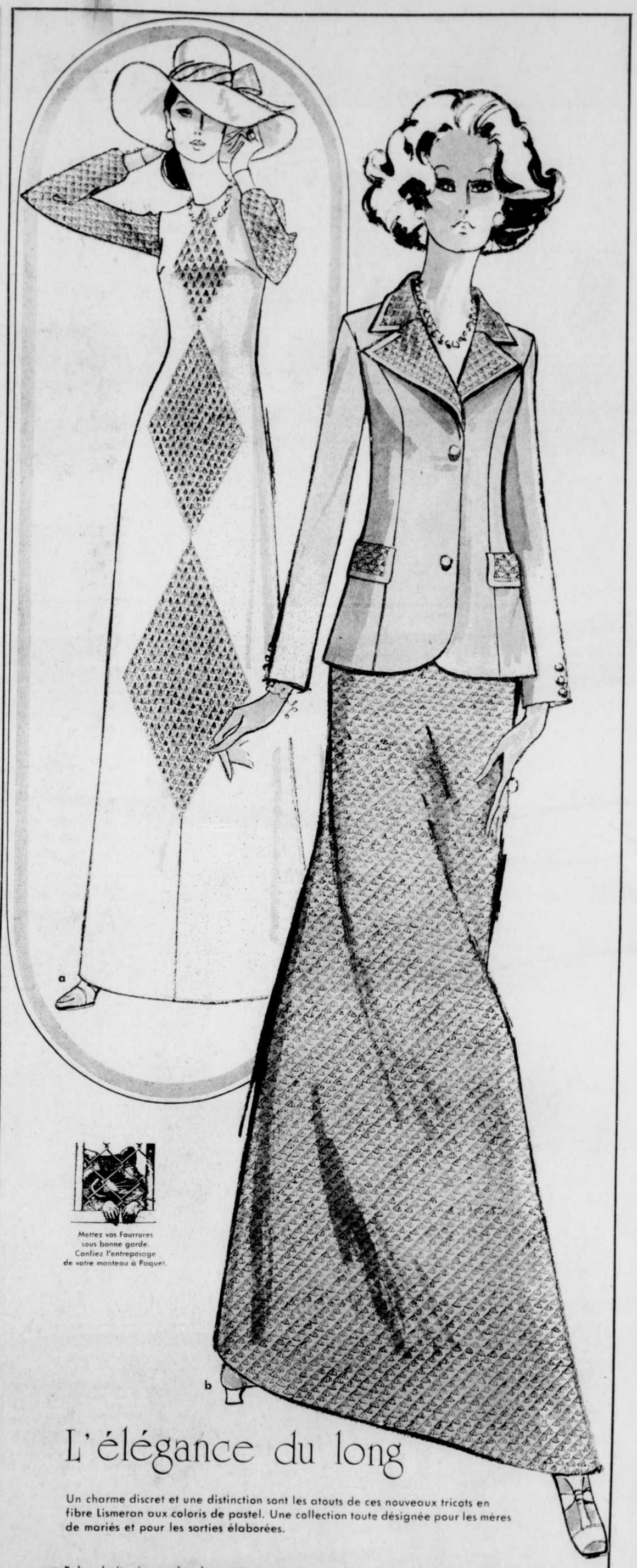
Que vous soyez de Québec ou de la banlieue, Paquet vous offre le service de location d'un tapis d'intérieur ou d'extérieur de l'église. Faites votre demande à l'avance en composant le numéro 524-5121, postes 244, 245, 351. Place Laurier 651-7070, poste 582.

Tapis, rayon 21, au 4e, Centre-Ville et, 821, niveau 2, Place Laurier.

Fiancées, participez au concours
'Au service de la fiancée Paquet'
et réalisez un voyage de noces dans les Iles Bahamas par DC8 de AIR CANADA en coopération avec notre agence de voyages Laurier Inc.
Destinations différentes:
Attribué le 1er mai, le voyage QUEBEC-NASSAU
Attribué le 1er juin, le voyage QUEBEC-FREEPORT

Enregistrez-vous à nos salons de la mariée, 2e étage à Centre-Ville et niveau 2, Place Laurier.

Paquet
CENTRE-VILLE PLACE LAURIER



Mettez vos Fourrures sous bonne garde. Confiez l'entreposage de votre manteau à Paquet.

L'élégance du long

Un charme discret et une distinction sont les atouts de ces nouveaux tricots en fibre Lismeran aux coloris de pastel. Une collection toute désignée pour les mères de mariés et pour les sorties élaborées.

a Robe droite à manches longues avec comme garniture trois grands losanges de tricot crocheté. Rose, menthe, bleu poudre. Tailles: 10 à 20. 75.00

b Chic blazer sur une jupe entièrement crocheté de Lismeran. Une tenue complète et d'un raffinement. Bleu pâle, rose, menthe. Tailles: 10 à 20. 100.00

Robes, rayon 74, au 2e, Centre-Ville et 874, niveau 2, Place Laurier.

Paquet
Centre-Ville Place Laurier